

688/9

ACADEMIA
REPUBLICII POPULARE ROMÂNE

DOCUMENTE
PRIVIND
ISTORIA ROMÂNIEI

VEACUL
XVII

B. ȚARA ROMÂNEASCĂ

1601—1610

EDITURA ACADEMIEI REPUBLICII POPULARE ROMÂNE

1951

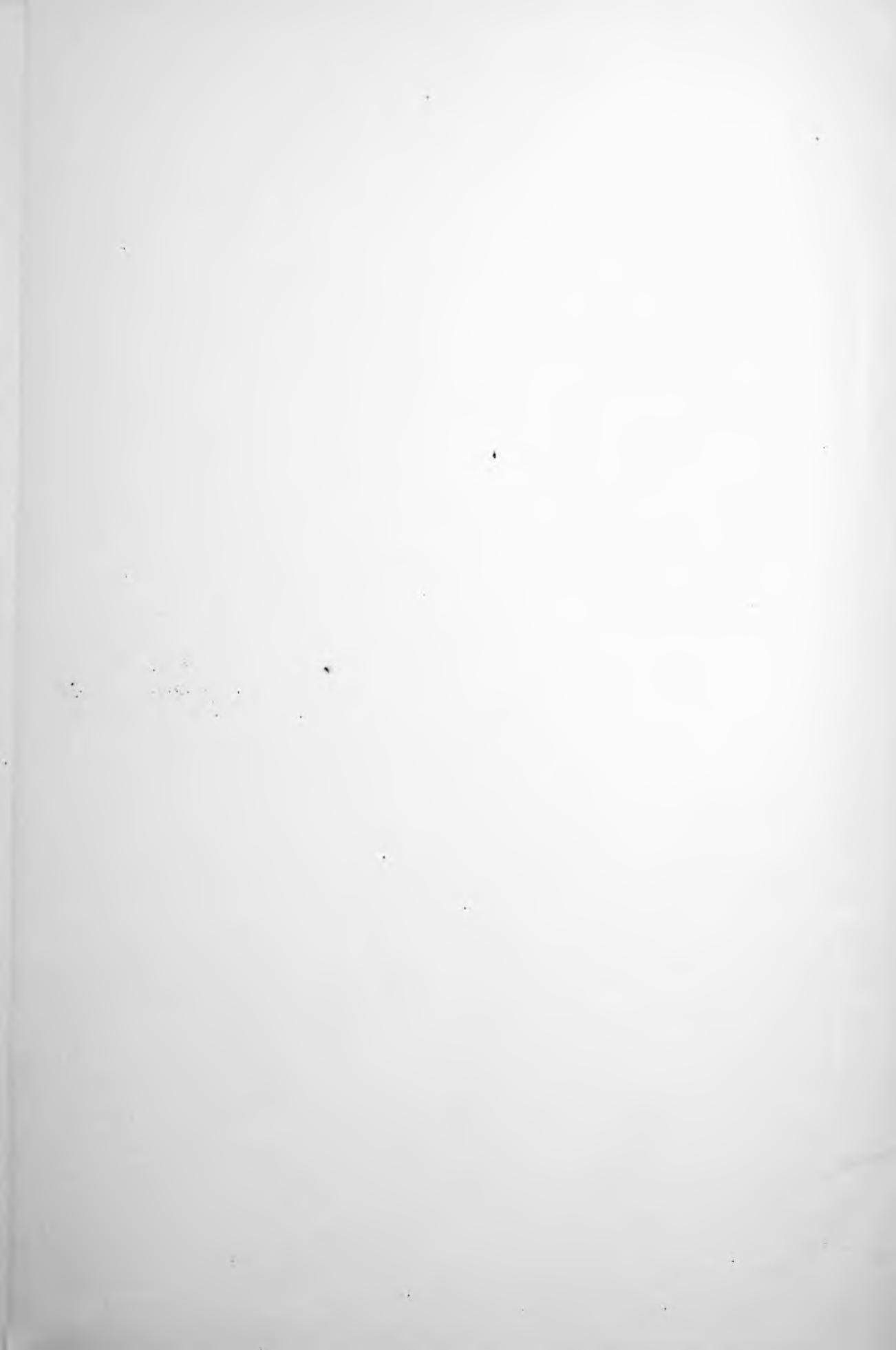
4558

Bibl. Universitara Sibiu



R558741160

94R/A 61 U



ACADEMIA
REPUBLICII POPULARE ROMÂNE

DOCUMENTE

PRIVIND

ISTORIA ROMÂNIEI

COMITETUL DE REDACȚIE

ION IONAȘCU, I. LĂZĂRESCU-IONESCU,
BARBU CÂMPINA, EUGEN STĂNESCU, D. PRODAN,
MIHAIL ROLLER REDACTOR RESPONSABIL

UNIVERSITATEA „LUCIAN BLAGA”
— SIBIU —
INVENTARIAT 1998

VEACUL
XVII

B. ȚARA ROMÂNEASCA

VOL. I (1601—1610)



EDITURA ACADEMIEI REPUBLICII POPULARE ROMÂNE

1951

Sibiu, Institut. de Inv. superior Sibiu
INV. Nr. 4720 19 XX

23 FEBR 1960

26 MAI 1960

PREFAȚĂ

În volumul de față sunt publicate 454 de documente. Din aceste documente circa 300 sunt documente inedite, niciodată până azi publicate. Restul documentelor au fost publicate înainte vreme în fragmente sau se găsesc în reviste azi greu accesibile cercetătorilor. Din totalul documentelor 290 sunt traduse după originale redactate în limba slavonă, 164 de documente sunt scrise cu litere cirilice în limba română și publicate în transcriere. Pentru întocmirea prezentului volum a fost folosit mai ales fondul de documente al Bibliotecii Academiei R.P.R. și fondul de documente al Arhivelor Statului din București (Documente interne). La sfârșitul acestui volum am publicat separat un număr de documente a căror autenticitate e îndoielnică. Publicăm conținutul documentelor în rezumat atât în limba română cât și în limba rusă.

Pentru a face posibil cercetătorilor să controleze felul în care a fost făcută traducerea și transcrierea, am publicat în a doua parte a volumului, originalele slavone în fotocopii.

Studierea documentelor prezentate în acest volum va contribui la lămurirea unor probleme până astăzi încă obscure. Fără a intra în analiza amănunțită a documentelor relevăm câteva probleme asupra cărora trebuie să se îndrepte în mod deosebit atenția cercetătorilor.

Documentele ne ajută să lămurim problema proprietății și formele proprietății din Țara Românească-Valahia la începutul veacului XVII. Să dăm un exemplu.

În documentul Nr. 414 (pag. 468) din 18 Mai 1610 se spun următoarele: «... Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Pătru Armaș, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să-și adune Așiganii săi, oriunde îi va găsi, fie în țigănia domniei mele, fie în țigănia boierească, fie în țigănia călugărească ».

Din acest document reiese cu claritate existența la noi a proprietății domnești, boierești, mănăstirești, fapt important cu atât mai mult cu cât caracterul proprietății bisericești a fost în mod deosebit contestat la noi.

În acest sens se poate dovedi cu numeroase documente că biserica avea relații pământești atunci când era vorba să-și mărească proprietatea asupra pământului. Fețele bisericești au folosit în trecut diferite mijloace pentru ca să cumpere, să vândă, să schimbe moșii, să iobăgească pe țărani, să-și întărească proprietatea feudală. De pildă, în documentul Nr. 193 (pag. 199) din 15 Noembrie 1605 se spune: «... Și apoi iar a cumpărat însăși sfânta dumnezeiasca mai sus zisa mănăstire ocină dela Răstimpan și dela Iarciul la Bădenii Mari, partea lui Răstimpan și a lui Iarciul toată, oricât se va alege, de peste tot hotarul, cu aspri 8.000 gata, încă din zilele lui Ștefan Voevod...».

Documentele Nr. 275 (pag. 298) din 5 Martie 1608; Nr. 331 (pag. 363) din 3 Februarie 1609; Nr. 334 (pag. 366) din 29 Martie 1609; Nr. 335 (pag. 371) din 11 Aprilie 1609, sunt pline de amănunte în legătură cu modul cum mănăstirile cumpărau moșii și vecini, cum biserica se străduia să-și înmulțească proprietățile și sub diferite forme să mărească numărul brațelor de muncă de pe aceste proprietăți.

De asemenea din studierea proprietății mănăstirești fără îndoială că va reieși rolul marilor prelați și raporturile lor feudale cu călugării supuși unor condiții de viață asemănătoare cu cele ale țărănimii aservite.



Documentele sunt bogate în exemple cu privire la mijloacele violente folosite de către clasa dominantă pentru a iobăgi masa țărănească. Unul din obișnuitele mijloace prin care domnitorul, boierii și în general proprietarii feudali răpeau libertatea țăranilor erau datoriile și dările grele.

În documentul Nr. 420 (pag. 474) din 25 Mai 1610, se arată clar cum Tudor din Voinești se vinde în rumânie din cauza datoriilor. De asemenea, în documentele Nr. 235 (pag. 249) din 6 Martie 1607, Nr. 248 (pag. 263) din 16 Mai 1607 se vede cum țărănimea cade în iobăgie pentru că nu putea plăti birurile grele mărite inadins pentru ca în acest fel să fie înmulțit numărul rumânilor.

Foametea era de asemenea folosită pentru a răpi țăranilor mica lor proprietate și libertatea, pentru a-i transforma în iobagi. Astfel, în documentul Nr. 161 (pag. 161) din 8 Aprilie 1605 se vede cum Lupuleș din Bălăneș și-a vândut ocina « de mare nevoie » «când foamete în zilele lui Șerban Vodă» negustorului Zotta. Alți țărani se vând marelui vistiernic Nica tot din cauza foametei (doc. Nr. 166, pag. 167, din 28 Mai 1605). Documentele Nr. 195 (pag. 202) din 1 Dec. 1605; Nr. 319 (pag. 349) din 15 Dec. 1608 și altele stau mărturie de netăgăduit a mijloacelor care erau folosite la începutul veacului XVII pentru șerbirea țăranilor.

lată în această privință un extras semnificativ din Doc. Nr. 85, pag. 72, din 7 Ianuarie 1603.

«... Iar apoi, când a fost ucium, în zilele domniei mele, mai suszisul sat Vătășești... au ridicat pâră înaintea domniei mele. Și așa au pârît acei mai sus spuși oameni înaintea domniei mele că nu s'au vândut ei de bună voia lor, ci s'au vândut fără voia lor...».



Documentele din volumul de față scot în evidență totodată formele luptei de clasă din acea vreme. Clasa dominantă falsifică adeseori documentele pentru a-și fundamenta «legal» dreptul de proprietate. Ura țăranilor împotriva boierilor se exprimă adesea prin arderea sau prin răpirea actelor de proprietate ale boierilor. Astfel, în documentul Nr. 236 (pag. 251) din 15 Martie 1607 se spune: «... Apoi când au venit pandurii au luat și (cărțile) cu celelalte scule și haine din satul Balta, ale dregătorului domniei mele, Stoica mare logofăt...». Din acest text reiese apoi că Domnul îi reînnoește «cărțile» pentru că «pandurii» coboriți din munți le-au răpit. Rezistența și lupta țăranilor împotriva asupririi boierești reiese și din documentul Nr. 421 (pag. 475) din 28 Mai 1610: «... și a fost cursul anilor 7112 (1604) luna Iulie 8 zile, iar cinstitului dregător al domniei mele mai sus spus (c vorba de marele elucer Radu Florescu, N. R.) i s'a întâmplat moarte de niște răi păcătoși și tâlhari, cari au năvălit din munte asupra satului Nămăești și l-au lovit și l-au omorât...». De asemenea, documentul Nr. 92 (pag. 78) din 19 Aprilie 1603 indică o răscoală țărănească în vremea lui Mihai Viteazul: «... Iar dupe aceea când a fost Mihai Vodă domn în Ardeal și când s'a fost rădicat toate satele din țară, să se judenească iar satul Loloești ei încă s'au sculut și s'a dus la Băligrad la Mihai Vodă...».

Despre ridicări pentru slobozenie din rumâni vorbesc și documentele din 1603 Mai 25 («s'a ridicat vlașii din Căpreni»); 1605 Septembrie 3 (satul Grosșani); 1608 Mai 19 (satele Faurești, Novaci și Susani «de s'a cnezit când era Mihai Crai la Belgrad»); 1610 August 19 (satul Tâlpași) etc.. etc.



Documentele dintr'un deceniu nu pot lămuri marile probleme care rămân încă a fi elucidate din istoria patriei noastre. Acestea vor putea fi lămurite prin valorificarea tuturor textelor în curs de publicare în colecția: «Documente privind Istoria României» (A. Moldova, B. Țara Românească, C. Transilvania). Dar din puținele exemple înfățișate mai sus reiese însemnătatea fiecărui volum de documente în parte pentru cunoașterea frământărilor sociale și politice din țara noastră și a factorului principal: poporul făuritor de istorie.

REZUMATUL DOCUMENTELOR

1.

1601 (7109) Ianuarie 26, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește m-rii Golgota partea de moșie dela Râzvad, dată de Zamfira și Velica, fetele vornicului Ivan și de Ștefan, fiul lui Petru.

2.

1601 (7109) Februarie 26, Târgoviște. Simion Movilă voevod întărește lui Eremia și lui Petru, mai multe moșii din Dărmănești și Brăgărești, care fuseseră cumpărate de Chesar logofătul, fără știrca lui Cărstian logofătul, socrul lui Eremia, în timpul lui Mihai Viteazul.

3.

1601 (7109) Martie 3.— Stoica fost mare postelnic și soția lui Dochia dăruiesc m-rii Strâmba satele Bălteni, Grueni, Pestășani, Stejar, Râioși, Copăceni, Bistricești, Piatra și Bordoșani.

4.

<1601> Martie 29, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește m-rii Stelea din București satul Dâlga de Sus cu morile, cumpărat de Stelea spătar dela Deatco clucerul cu 45.000 aspri, un sarasir și un atlas.

5.

1601 (7109) Aprilie 10, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Pavel, fratelui său Dediu și socrului său Țigan părțile de moșie din Dobroței de Sus.

6.

1601 (7109) Aprilie 11, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește m-rii Ostrov o milă anuală de 1000 bolovani sare și 2000 aspri; din vinăriciul domnesc dela Râmnic 200 vedre de vin, iar din județul Olt 5 găleți obabnice de grâu și 5 de orz.

7.

1601 (7109) Aprilie 13, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește m-rii Glavacioc partea Margăi, fiica lui Matei din Brâncoveni.

8.

1601 (7109) Aprilie 20, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Tudoran pitarul ocină în satul Aninoasa, răscumpărată în baza dreptului de protimis.

9.

1601 (7109) Aprilie 21. Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Grama armaș satul Colonești cu vecinii, ce-i fusese dăruit de Mihai Viteazul pentru credincioasă slujbă.

10.

1601 (7109) Aprilie 30, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Tudoran pitarul ocină în Aninoasa, partea lui Oancea, Badea și Ștefan din Priazdă, în parte cumpărată de Nan din Berivoești fără știrea lui Tudoran pitarul, care întoarce banii în urma judecării la divan.

11.

1601 (7109) Aprilie 30, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Vlad, Daicu și altora părți de ocină în Greci și în Văleni, cumpărate dela Miclăuș și Șerbu în zilele lui Mihnea voevod.

12.

1601 (7109) Mai 5.— Simion Movilă voevod întărește lui Dumitrache Chiriță mare postelnic jumătate din satul Grozăveștii de Sus cu vecinii, cumpărat dela Neaga vorniceasa cu 25.000 aspri și 120 galbeni și pe care o răscumpără din robia Turcilor.

13.

1601 (7109) Mai 11.— Drag postelnicul împreună cu fratele său Iane vând lui popa Tudoran loc de casă cu pivniță în Târgoviște, cu 9000 aspri.

14.

1601 (7109) Mai <11>.— Petriman județul cu 12 pargari întăresc lui popa Tudoran un loc de casă cu pivniță în Târgoviște, cumpărat dela Dragu postelnic, care căcuse în nevoe și urgie de către Mihai voevod, fugind dela oaste din țara Ungurească iar popa Tudoran i-a escos capul lui de sub sabie ».

15.

1601 (7109) Mai 11.— Iane postelnicul din Slătioare mărturisește că fratele său Dragu a vândut, cu voia lui, un loc de casă cu pivniță în Târgoviște, lui popa Tudoran cu 9000 aspri.

16.

1601 (7109) Mai 15, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește mării Tismana jumătate din tot venitul dela balta Bistreț.

17.

1601 (7109) Mai 20.— Ghinea, fiul lui Necula Paște, vinde jupanului Necula un răzor de vic lângă Măgdoiu, cu 18 ughi.

18.

<1601 Mai>.— Negre clucerul dăruiește episcopiei Buzău vile sale dela Zorești.

19.

<1601 după Mai>.— Inscrisul lui Simion Movilă voevod de însemnările ce a găsit în carastihul lui Udrea, referitoare la moștile Cămpeni, Ghizdaveți și Lucieni.

20.

1601 (7109) Iulie 4, Târgoviște.— Dan logofăt dăruiește m-rii sale dela Colentina, satul Străulești depe apa Colentinei, cumpărar dela Șerban logofăt și fratele acestuia Vlad logofăt.

21.

1601 (7109) Iulie 9, Târgoviște.— Radu clucer, Stoica postelnic și Radu postelnic, adevăresc m-rii Panaghia că satele Lupșanul, Lunga, Culcați, Mărcești, Mărculești, Fălfăcești și Racovița, i-au fost dăruite de Udrea banul, când a fost să-l piardă Simion voevod.

22.

1601 (7109) Iulie 13.— Badu, Chiende din Nucet cu sora lui Tudora, vând lui Neicu și Stancăi din Ghirghiți un pogon de vie, unul de pădure și doi stânjeni ocină în Vârful Șarul, cu 10 ughi.

23.

1601 (7109) <August>.— Carrea a 12 boeri prin care hotărăsc cu Lupu părcălabu cu fiii lui și fiii lui Baldovin, să împartă pe din două moșia din Pârscov.

24.

1601 (7110) Septembrie 16.— Radu clucer, Stoica postelnic și Radu postelnic adevăresc că m-rea Cozia are satul Vișina în schimbul a 20.000 aspri luați împreună de Mihai voevod și pentru plumbul luat de boieri când au avut marea nevoie.

25.

1601 (7110) Noiembrie 8, M-rea Cozia.— Teofana călugărița, mama lui Mihai Viteazul, lasă m-rii Cozia satele Frâsinetul și Studenița, pentru pomenirea ei și a fiului ei.

26.

<1601> Noiembrie 22.— Simion Movilă voevod poruncește lui Mihai din Târgșor ca să dea cei 8 cai domnești cari se află la el lui Dumitru postelnic, pentru a-i aduce la domnie.

27.

<1601> Noiembrie 30.— Buna logofăt vinde jupânului Mihai și ginerelui său Stanciu, două părți din jumătatea sa de ocină din Bărcănești cu 6000 aspri.

28.

1601 (7110) Decembrie 7.— Veniamin, ieromonahul egumenul m-rii Strâmba, cumpără dela Radu din Strâmba partea lui de ocină cu 54 florinți, pe care o dăruiește m-rei sf. Troiță, iar Radu să-i fie rumân.

29.

1601 (7110) Decembrie 14, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește episcopiei Buzău și episcopului Luca viile din dealul Zoreștilor și morile de pe apa Buzăului dăruite de Negre clucer.

30.

1601 (7110) Decembrie 14, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Chiriță Dumitrache mare postelnic ocină în Grozăvești cu vecinii, vândută de Neaga jupâneasa lui Mitrea vornicul, pentru a se răscumpăra din robia Turcilor.

31.

1601 (7110) Decembrie 23. — Radu Mihnea voevod dăruiește jupanului Vintilă, Pentru credincioasă slujbă, satele Prundul și Radovanul, care fuseseră ale lui Șerban paharnicul.

32.

<1601> Cornu. — Buna logofăt. fiul lui Coresie logofăt, vinde jupanului Mihai ocina sa din Bărcănești, cu 8.000 de aspri.

33.

1602 (7110) Ianuarie 8, Târgoviște. — Simion Movilă voevod întărește m-rii Cozia satul Vișina făgăduit de Mihai voevod, pentru niște plumb și 20.000 aspri luați împrumut dela mănăstire.

34.

1602 (7110) Ianuarie 8. — Simion Movilă voevod întărește m-rii Tismana jumătate din vama bălții Bistrețul, jumătate rămânând domnească.

35.

1602 (7110) Ianuarie 8. — Simion Movilă voevod întărește m-rii Tismana ocina la Bistrița, Erghevița și Tântava, dăruite de Sârbu stolnicul și fratele său popa Stan.

36.

<1602> Februarie 1. — Buna logofăt vinde jupanului Mihai și ginerelei său Stanciu, două părți de ocină din Bărcănești cu 8.100 asprii.

37.

<1602> Februarie 1, Târgoviște. — Simion Movilă voevod dăruiește lui Pană mare vistier satele: Budeni, Copăceni, Toporiul, Trestenici, Crevenicul din jud. Vlașca, Flocești, Glina și Bohești din jud. Ilfov, Obidiți, Dălga și Fileni din jud. Ialomița, foste domnești, pentru credincioasă slujbă.

38.

1602 (7110) Februarie 6. — Stoica, Oprea, Drăghici și Dumitru, boeri din Iaroslăvești, vând jupanului Panait, lui popa Costandin, lui popa Stanciu și lui Vucca, ocina în Uricari.

39.

<1602> Februarie 20. — Drăghici, fiul lui Vlad, vinde jupanului Panait un vad de moară în Iaroslăveștii de Jos, cu 1.800 aspri.

40.

1602 (7110) Martie 9, Târgoviște. — Simion Movilă voevod întărește lui Pană vistier satele Frătești și Lungi, pe care i le-a vândut Neaga vorniceasa, cu 28.000 aspri turcești și 180 galbeni, ca să se răscumpere din robie dela Turci, cu înțelegerea că dacă nu va putea să stăpânească în liniște satul Lungi, să ia satul Preutești.

41.

1602 (7110) Martie 22. — Manea postolnicul dăruiește m-rii Seaca (Olt) partea sa de moșie din Ibănești.

42.

1602 (7110) Aprilie 6. — Mandea comisul și Balca spătarul renunță la judecata cu Preda stolnicul pentru satul Iasteul, fiindcă satul fusese vândut de bunica lor Dragna.

43.

1602 (7110) Aprilie 6, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește m-rii Cozia satul Vișina, făgăduit de Mihai voevod pentru 20.000 aspri și 20 cântare cu plumb luate împrumut dela mănăstire.

44.

1602 (7110) Aprilie 6, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește m-rii Tismana jumătate din vama de pește și din tot venitul dela balta Bistrețul.

45.

1602 (7110) Aprilie 6, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește m-rii Tismana satul Tismana, scutindu-l de toate dările.

46.

1602 (7110) Aprilie 8.— Simion Movilă voevod întărește lui Preda Țințăreanul satele Borăști și Baia (Mehedinți), pentru că i-a slujit când s'au ridicat contra domniei Rulu vodă cu Mehedinții.

47.

<1602> Aprilie 9.— Bunea logofăt vinde jupanului Mihai și ginerelei său Stanciu două părți de ocină din Bărcănești, cu 12.000 aspri.

48.

1602 (7110) Aprilie 10.— Sătenii din Toplița iau în chezășie pe Opriș pentru 600 bani ce-i datora lui Stan Ardei, iar pentru 2.600 bani, prețul bucatelor jefuite de Opriș, cu « oamenii răi » dela Stan Ardei, sătenii iau moșia lui Opriș și o vând.

49.

1602 (7110) Aprilie 12, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Dan mare logofăt moșie în Gabrov, părțile lui Oancea logofăt și ale lui Iane Pandico, cumpărate dela Vălcu logofăt cu 10.000 aspri.

50.

1602 (7110) Aprilie 13.— Simion Movilă voevod întărește m-rii Stelea din București morile dela Dâlga, cumpărate de Stelea spătar dela Detco clucerul cu 45.000 aspri, 10 coți de postav și 20 coți de atlaz.

51.

1602 (7110) Aprilie 28.— Simeon Movilă voevod întărește m-rii Glavacioc partea din Zemniecele, dăruită de Neagu.

52.

1602 (7110) Aprilie 30.— Jupanuța Ana, cu fiul ei Gherghe, vând lui Preda stolnicul din Rumcenii un vad de moară pe apa Buzăului, la satul Băncești, cu 3.200 aspri.

53.

1602 (7110) Mai 1, Târgoviște.— Simion Movilă voevod, scutește pe Albanzii veniți din țara Turcească, dela Cervenii Voda, în satul Călinești jud. Prahova, de toate dările și de bir pe 10 ani; după 10 ani vor plăti 15.000 aspri anual. Judecățile, afară de omor, se vor judeca de către bătrânii aleși ai satului, care vor putea primi sau izgoni pe noii coloniști din țările străine.

54.

1602 (7110) Mai 8, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Pârvoș, Stanciu și altora jumătate din satul Călina, pentru că și-au pierdut cărțile vechi de moșie, când a venit numitul domn cu oști și cu Leși în Țara Românească.

55.

1602 (7110) Mai 25, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Badea din Greci o Țigană și ocină în satul Liseni, cumpărată cu 1.000 aspri.

56.

1602 (7110) Mai 25, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Trifa sluger și soției sale Afemia satul Zimnicile Mici.

57.

1602 (7110) Iunie 2.— Monahia Maria dăruiește episcopiei Râmnicului părțile ei din Drăgășani, Momoteșri și Cioroiul și mai multe sălașe de Țiganî.

58.

1602 (7110) Iunie 7, Târgoviște.— Simion Movilă voevod dă voie călugărilor dela m-rea Coșuna, de lângă Craiova, să-și apere braniștea dela Perișori.

59.

1602 (7110) Iunie 8.— Dima, fiul lui Pascu, dă lui Preda stolnic ocina sa din Plăcicoii Vlaicului pentru 3.120 aspri și scoaterea lui «dela birul de roșii aleși și din toate dăjdiile».

60.

1602 (7110) Iunie 16, Târgoviște.— Simion Movilă voevod hotărăște, în urma cercetării a doi boeri mari, cu Nicola să stăpânească moșia Erghevița.

61.

1602 (7110) Iunie 16, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Vințilă paharnic și soției lui Maria satele Voevodești, Futești, Scăești și Zimnicile, pentru care au avut pără cu Radu Năsturel postelnic.

62.

1602 (7110) Iunie 18.— Chirfote județul din Târgoviște dăruiește m-rii Gorgota un loc de casă.

63.

1602 (7110) Iunie 20, Târgoviște.— Simion Movilă voevod întărește lui Preda elucerul și soției lui Mara un loc la Colarița și jumătate din satul Stălpnița cu vecinii, Radul și Badea urmând să țină cealaltă jumătate.

64.

1602 (7110) Iunie 25.— Drăghici județul cu 12 pângari din orașul Târgoviște întăresc m-rii Golgota un loc dăruit de popa Dumitru.

65.

<1602> Iunie 25.— Simion Movilă voevod poruncește lui Voda logofăt și Sidorî «banii Craiovei» să ia răvașele unor rumâni din Sălcuța și să le dea lui Hamza din Spi-neni în drept să stăpânească jumătate din Sălcuța cu rumâni.

66.

1602, (7110) August 16, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Zaharia clucer satul Șovârcul, dăruie de Nicolae-Pătrașcu voevod pentru credincioasă slujbă, când a fost în țara Ungurească.

67.

1602 (7110) August 20. — Măciucă clucerul vinde doamnei Neaga o Țigancă, cu 1.200 aspri.

68.

<1602> August 21. — Preda mare ban al Craiovei întărește m-rii Tismana jumătate din vama dela balta Bistrețul.

69.

<1602> August 21. — Preda mare ban al Craiovei către egumenul m-rii Tismana să aperse ocina și braniștea mănăstirii.

70.

<1602> August 23. — Preda mare ban al Craiovei întărește m-rii Tismana dania lui popa Stan și a stolnicului Sârbu anume: Bistrița, jumătate din moșia Erghevița și moșia Tântava.

71.

<1602> August 28. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Tismana jumătate din balta Bistrețul.

72.

1602 (7111) Septembrie 2. — Radu Șerban voevod întărește lui Antonie Grama satele Hărești și Scrovișten.

73.

1602 (7111) Septembrie 15, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Mihai din Târgșor moșii la Mirosălăvești, Bărcănești, Gonțați, Blăjoi de Jos, Pietroșani și Popești, mai multe părți de vie și Țigani.

74.

1602 (7111) Septembrie 28, Brașov. — Nicolae Pătrașcu voevod, doamna Stanca și doamna Florica dăruesc bisericii Șcheai de lângă Brașov satul Micșuneștii din Ilfov, de lângă Gherghița, pentru pomenirea lui Mihai voevod și a lor.

75.

1602 (7111) Octombrie 4, Târgoviște. — Radu Șerban voevod dăruiește lui Gherghe al doilea comis satul Bora, pentru dreptă și credincioasă slujbă.

76.

1602 (7111) Octombrie 7. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Cozia satul Vișina, dela gura Oltului, pentru datoria de 20.000 aspri ce avea Mihai voevod și pentru plumbul luat de boierii țării când au avut greutate de Tătari și Moldoveni.

77.

1602 (7111) Octombrie 14. — Milea, Radu, Vlad și Verevoe vând lui Tudor Târțeanu și ginerelui său Vasile partea lor din moșia Predenul cu 20 ughi.

78.

1602 (7111) Noembrie 8, M-rea Cozia. — Călugărița Teofana, mama lui Mihai Viteazul, împreună cu doamna Stânca și Florica, dăruiesc m-rii Cozia satele Frăsinețul și Studenița din Romanați. Doamnele, întâlnindu-se la Cozia, își povestesc necazurile și durerile suferite după moartea lui Mihai voevod.

79.

1602 (7111) Decembrie 23, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește jupăniței Maria, a lui Chirca comisul, satul Dobriceni, în urma judecății avute cu rumânii de aici.

80.

<1602>. — Negre lasă fratelui său Nedea ocina sa din Frumușani pentru că l-a îngrijit la boală, după ce a scăpat din robie dela Tătari.

81.

1602 (?) (7000?). — Radu postelnic înzestrează pe Socol, fiul lui Drăghieci și de Irini cu partea sa de moșie din Răzvadu de sus.

82.

<1602—1608>. — Eftrem episcopul Râmnicului întărește despărțirea lui Mircea Sârbul de peste Dunăre de soția lui căzută roabă la Turci, în urma înțelegerii dintre ei.

83.

1603 (7111) Ianuarie 3, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Strâmbele ocina din Strâmbele, partea lui Radu, cumpărată cu 2400 aspri, iar Radu să fie vecin.

84.

1603 (7111) Ianuarie 7, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Badea postelnic din Greci satul Cotenița, ce s'a vândut din cauza foametei cu 20.450 aspri și ocină în Coteana.

85.

1603 (7111) Ianuarie 7, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Părvu logofăt satul Vătășești care a fost sat de cneji și s'a vândut în vremea lui Simeon voevod cu 36.000 aspri.

86.

1603 (7111) Ianuarie 7, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Părvu logofăt satul Vătășești ce s'a vândut 36.000 aspri în vremea lui Simeon voevod.

87.

1603 (7111) Ianuarie 8, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Tismana ocină la Bistrița, Erghevița și Tântava, dăruite de Sârbu mare stolnic și fratele său popa Stan din Cernoți.

88.

<1603—1610> Ianuarie 8. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Tismana vama de pește dela Bistreț.

89.

<1603—1610> Ianuarie 12. — Radu Șerban voevod hotărăște ca Neagoe să ia 6000 aspri dela Elca, mama lui David postelnic din Brâncoveni, pentru niște mori cumpărate dela Neagoe.

90.

1603 (7111) Ianuarie 24, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Tatu, satul Bărbulești, cumpărat cu 12.000 aspri dela Danciu și fratele-său Oprea din Preajba și peste ocina din Pietrari, cumpărată cu 21.000 aspri.

91.

<1603—1610> Martie 26. — Radu Șerban voevod poruncește stolnicilor dela Bistret să dea m-rii Tismana partea ei din baltă, dela Gârla Repede la Măceșu.

92.

1603 (7111) Aprilie 19, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stoica logofăt satul Loloești. Se menționează că vecinii fuseseră la Mihai voevod, la Alba-Iulia «când s'a fost rădicat toate satele din țară să se judenească».

93.

1603 (7111) Aprilie 22. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Cozia satul Vișina la gura Oltului, dăruit de Mihai voevod în schimbul asprilor și plumbului împrumutat dela mănăstire în expediția sa în țara Ungurească și la Nicopole și satele Frăsiner și Studenița, dăruite de călugărița Teofana, mama lui Mihai voevod.

94.

<1603—1610> Aprilie 24. — Radu Șerban voevod poruncește vameșilor dela Ocna cea Mare dela Râmnic, să dea m-rii Tismana merțiul de 400 bolovani sare, pe care l-au avut dinainte vreme.

95.

1603 (7111) Mai 1. — Radu Șerban voevod scrie județului și celor 12 pângari din Târșor, că Mihai trebuie să plătească 2000 asprii la birul orașului în patru rate pe an, fiind scutit de domn de alte dădii.

96.

1603 (7111) Mai 6, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Cernica vornicul și soției lui Chiajna ocina dela Cârstienești cu vecinii, pe care aceștia o dăruiesc m-rii dela Brănești.

97.

1603 (7111) Mai 7, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Erimia și soției sale Maria ocină la Călcești cu vecinii, dăruită de soacra sa Negre din Mihăești.

98.

1603 (7111) Mai 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește mănăstirii de lângă Gherghița vaduri de moară pe apa Buzăului și grădini în orașul Buzăului, ale căror cărți au fost pierdute din cauza Tătarilor.

99.

<1603> Mai 15. — Județul și 12 pângari din Târșor întăresc jupanului Mihai ocină și vii în dealul Făstăcilor, cumpărate dela Pătru cu 1700 aspri.

100.

1603 (7111) Mai 17. — Radu Șerban voevod întărește mănăstirii sf. Nicolae de lângă Gherghița ocine cu vii în dealul Urlaților; cărțile au fost pierdute din cauza Tătarilor.

101.

<1603> Mai 22. — Radu Șerban voevod scutește pe Mihai din Târșor de toate dările și slujbele pentru că a fost pus « la roșii aleși ».

102.

1603 (7111) Mai 27, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Gheorghe comis satul Crăpeni în urma a 3 judecâți, satele Mălinești și Zoreni, ocine la Muereca, Craiovița și Hodoleni.

103.

<1603> Iunie 15. — Radu Șerban voevod imputernicește pe slugile lui Stoica mare logofăt, să răscumpere pentru acesta niște sălaşe de Țigani dela Mircea armaș, întorcând acestuia 48 galbeni.

104.

1603 (7111) Iunie 15, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stoica mare logofăt ocină la Bălta, cumpărată dela Mihail, fiul lui Ștefan Mânzală, cu 2000 aspri și ocină la Stoenești la gura Prahovii cumpărată dela Boga din Pictroșani, cu 5000 aspri.

105.

1603 (7111) Iunie 25, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui David postelnicul, soției lui Maria, lui Barbu și Matei postelnic din Brâncoveni satul Băilești, care pe nedrept ajunsese sub stăpânirea episcopiei Râmnicului.

106.

1603 (7111) Iunie 26, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește mării Motru satele Scăești și Slătinicul.

107.

<1603—1609> Iulie 23. — Clucerul Radu Buzescu întărește lui Stoica din Zlărari via făcută de tatăl său Tatomir, pentru care a avut pără cu sora sa Voica.

108.

1603 (7111). Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stoica, mare logofăt stăpânirea asupra unor sălaşe de Țigani, pe care i-a răscumpărat cu 48 galbeni dela Mircea armașul din Fratoștița.

109.

1603 (7112) Septembrie 5. — Maria și Tudora, fiicele lui Gherghie și Zoica din Negrenca, se înfrățesc cu fratele lor de suflet, Ivan, fiul lui Apostol.

110.

1603 (7112) <Septembrie-December> Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Toader și fratelui său Bolca moșii în Brăgănești, Vlădeni și Vârliți, iar lui Toader și soției sale Daria, moșie în Botoșani.

111.

1603 (7112) Octombrie 1. — Radu Șerban voevod întărește lui Dragomir și soției sale Rada moșie în Fieni.

112.

<1603—1610> Noembrie 3. — Preda paharnicul cu 4 megieși hotărâsc ca Dragomir și soției lui Rada să fie moară la Fieni, pentru că au scos-o de sub zălog, plătind o datorie a lui Stanciu.

113.

1603 (7112) Noembrie 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește jupănului Chiajna mare vornicească mai multe ocine la Berivoești de pe apa Bratiei, cu rumâni.

114.

1603 (7112) Noembrie, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește mănăstirii, Mărgineni satul Telega cu vama de sare, dăruii odinioară de Drăghici vornicul din Mărginenii citorul mănăstirii.

115.

1603 (7112) Decembrie 28, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește paharnicului Stanciu și soției lui Calea, satul Piriă jud. Mehedinți, zălogit de Calea mai înainte la doamna Stanca pentru banii cheltuiți de aceasta în țara Ungurească la înmormântarea marelui vornic Danciu, tatăl Calei și înapoiată apoi la înmormântarea doamnei Stanca.

116.

1604 (7112) Ianuarie 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod înțește lui Vintilă postelnicul din Săteni și fraților săi, cărțile vechi ce le aveau pentru satele Vălcana și Satu Mare, care fuseseră cumpărate de Vlad Tepeș voevod și date zestre surorii sale, Alexandra, strămoașa lui Vintilă postelnic.

117.

1604 (7112) Februarie 10. — Bunca pisarul vinde partea sa din satul Miroslăvești jupanului Mihai cu 1500 aspri.

118.

1604 (7112) Februarie 27, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Cernica mare vornic și soției sale Chiajna satul Mătăsești cumpărat cu 65.500 aspri și satul Sulimanul cu care l-a miluit Mihai voevod pentru credincioasă slujbă.

119.

1604 (7112) Martie 6, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Neacșu logofăt mai multe părți din Vulpești și o țarină la Lucșoara, cumpărate dela mai mulți megieși.

120.

1604 (7112) Aprilie 5. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Tismana jumătate din vama dela Vălcăni, adică dela Olteț până la Poarta de Fier.

121.

1604 (7112) Aprilie 10. — Fara postelnicul împreună cu soția lui Malama și soacra lui Samfira adevăresc că popa Stanciu a cumpărat a parța parte din Cartojani dela Hrizea portarul și soția lui Samfira, cu 20.000 aspri.

122.

1604 (7112) Aprilie 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Bistrița satul Costești, cumpărat dela megieși de Mihai Viteazul cu 42.000 aspri din leafu ostașilor și dăruii apoi mănăstirii, scutindu-l de bir și de dădii.

123.

1604 (7112) Aprilie 19, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Dragomir mare pitar mai multe ocine la Băjești, cu rumâni.

124.

1604 (7112) Aprilie 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește mării Dobrușa ocine la Crivina, Prundul Graurului, Poiana Ciolanului și satele Crivina, Brăești, Fumureni și Poenile Mamului.

125.

1604 (7112) Aprilie 22, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește postelnicului Ștefan ocina din Țigănești, pentru care a plătit 3.600 aspri.

126.

1604 (7112) Aprilie 30, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Dumitrașco căpitanul satul Frățești de Jos, fost sat de cneji, care i s'au vândut cu 13.500 aspri.

127.

1604 (7112) Aprilie. — Danciu vinde jupânului Spinciu ocina sa din Vălcana cu 4 delnițe și rumâni, cu 5200 aspri.

128.

1604 (7112) Mai 9, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Tudoran pitarul cinci vecini cu delnițele lor, pe care-i răscumpără dela Neacșu părcălabul din Câmpulung cu 8200 aspri, și ocină la Vlădești cu un vecin cu 2000 aspri.

129.

1604 (7112) Mai 17, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Tudoran pitarul mai multe ocine cu vecini la Vlădești.

130.

1604 (7112) Mai 21, Târgoviște. — Radu Șerban Voevod întărește lui Tudoran pitar și soției sale Stana, jumătate din satul Cecoveni, fostă a cumnatului lor Dragomir postelnicul, pe care au răscumpărat-o dela comisul Manda, prin judecată domnească, restituindu-i 13.000 aspri.

131.

1604 (7112) Mai 25, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește mării Izvorani și mitropolitului Luca, ocine în Ciocănești și Izvorani.

132.

<1604> Mai 28, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Nica comisul și fratelui său Miho satul Crăișani, pentru dreaptă și credincioasă slujbă.

133.

1604 (7112) Iunie 13, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Voico din Corbișori satul Stănești pentru că au fost cneji și s'au vândut cu ocinile lor cu 45.550 aspri.

134.

1604 (7112) Iunie 16, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Nica mare vistier, soției lui Păunu și lui Cernica mare vornic, satul Mlăceni, cumpărat cu 25.700 aspri.

135.

1604 (7112) Iunie 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Părvu logofăt ocină la Văleni cu vecinii, pentru că au fost cneji și s'au vândut rumâni cu 2400 aspri.

136.

1604 (7112) Iunie 22, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Panait un vad de moară pe apa Rânnicului, la satul Inroslăvești, cumpărat dela Drăghici cu 1800 aspri.

137.

1604 (7112) Iunie 29, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Radu și Preda Buzescu stăpânire asupra Târgu-Jiului, pentru credincioasa slujbă; se menționează că satul a fost făcut târg de Mircea voevod.

138.

1604 (7112) Iulie 8, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Oprea mai multe ocine, ogoare și locuri de casă la Călinești, Sărăcinești și «in Turda», cumpărate dela diferiți oameni.

139.

1604 (7112) August 12, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Stoica mare logofăt, ocina lui Danciu dela Stoenești (Prahova) cumpărată cu 5.000 de aspri.

140.

1604 (7112) August 22.— Preda mare ban al Craiovei întărește mării Tismana jumătate din balta Bistrețul, dela Covacița până la Măceș.

141.

1604 (7112).— Satul Ungurei se vinde tot jupânului Radu Jepi și soției sale Sora.

142.

1604 (7113) Septembrie 7, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește Chiajnei soția lui Cernica mare vornic, mai multe ocine și un vecin la Berivoești pe apa Brătiei, pentru care a plătit 36.000 aspri.

143.

1604 (7113) Septembrie 12.— Jupâneasa Maria, mama răposatului Radu fost mare clucer, dăruiește Mitropoliei satele Oreavița și Bolboșani cu 2 sălașe de Țigani, pentru pomenirea fiului ei Radu.

144.

1604 (7113) Septembrie 12, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește Mitropoliei din Târgoviște și mitropolitului Luca satele Orehovița și Bolboșani cu Țiganii, dăruți de jupanița Maria, mama răposatului Radu fost mare clucer.

145.

1604 (7113) Septembrie 16, Târgoviște.— Jupâneasa Maria, fata lui Drăghici vornicul din Florești din Răstoacă, mama răposatului Radu fost mare clucer, dăruiește mării Cozia satele Cușmirul și Pristolul.

146.

1604 (7113) Septembrie 20, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Petru armaș sălașe de Țigani și ocine în Stejari, Fărcășești, Vlădueni, Călnicul de Sus și Senca, cumpărate pe bani și cai dela diferiți megieși.

147.

1604 (7113) Septembrie 25, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Migu și lui Grecu ocinele din Văcioi, Măciucești, Vălcănești, Obidiți, Bălțați și Răsiți, cumpărate dela diferiți megieși cu bani și vite.

148.

1604 (7113) Octombrie 18.— Stoica mare logofăt dăruiește m-rii Strămba satele Petrești și Hubavi.

149.

<1604—1609> Noembrie 20, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește mitropolitului Eftenie mai multe ocine în Dărmănești, Săcuianii de Jos, Bezdead, Gostilele Rahnei și satul Ruginoasa, pe care acesta le dăruiește surorii sale Stana și filor ei Pătru și Elina.

150.

1604 (7113) Decembrie 5.— Radu Șerban voevod întărește clucerului Radu Buzescu satul Tomșani jud. Vâlcea, care i s'au vândur cu 4300 aspri.

151.

<1604—1605>, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește logofătului Stan din Săvești jumătate din satul Tabăra, cumpărată dela jupanița Neagoslava cu 600 aspri și dela Neacșa, sora lui Neagu, cu 300 aspri.

152.

1605 (7113) Ianuarie 12, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Oprea mai multe ocine în Sărăcinești, Voineasa și Călinești, cumpărate dela diferiți megieși.

153.

1605 (7113) Ianuarie 15, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Mihai armașul ocine la Petroșița și în hotarul Buciumenilor, cumpărate dela megieși și dela boerii din Fiani.

154.

1605 (7113) Ianuarie 26, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește jupaniței Maria din Lerești și fiului ei, Preda postelnic, ocină la Stâlpeni cu vecini.

155.

1605 (7113) Ianuarie 30, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Oprea ocina din Călinești, cumpărată dela Badea cu 5.400 aspri.

156.

1605 (7113) Februarie 4, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Teodosie fost mare logofăt satele Runcu și Ulmetul, cumpărate dela Stanciu pe vremea lui Ștefan voevod.

157.

1605 (7113) Martie 2.— Preda mare ban întărește lui Dumitru fost ban, ocină la Sălcuța.

158.

1605 (7113) Martie 20, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Izvorani vie și ocină în dealul Săsenilor, dăruite de mitropolitul Luca.

159.

1605 (7113) Martie 29.— Tudora și Stanca vând m-rii Vieroș 2 răzoare de vie în Uma, la Ștefănești.

160.

1605 (7113) Aprilie 6, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui popa Radu din Săteni, ocină în Săteni, un vinărici, vie și livezi, cumpărate dela Stan judele și dela Anca.

161.

1605 (7113) Aprilie 8.— Lupuleș din Bănulești vinde partea sa de moșie lui Zota neguțătorul din Zorești cu 1.000 aspri, 3 merțe de mălai și 2 de grâu, în timpul foametei din zilele lui Șerban voevod.

162.

1605 (7113) Aprilie 18, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Nan și Radu ocine la Chiojdul dela Bâsca și la Catinșul de Jos și lui Stoica din Chiojd un vad de dârștă cumpărat dela popa Stan din Bâsca de Jos.

163.

1605 (7113) Aprilie 28, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Stan Cabarțun din Căpriorul și soției lui Vișa, ocinele din Săteni și Căpriorul cu rumâni, cumpărate dela diferiți oameni în zilele lui Mihnea voevod și Mihai Viteazul cu bani și grâne.

164.

1605 (7113) Mai 4, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Dobrușa moșia dela Zlătărei și Măzărari, cumpărată de egumenul mănăstirii.

165.

1605 (7113) Mai 23, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Cepturoaia patru care de sare pe un dela Ocna cea Mare.

166.

1605 (7113) Mai 28.— Radu Șerban voevod întărește lui Nica mare vistier satul Brăgărești, pentru că s'au vândut în vreme de mare foamete cu 17.000 aspri.

167.

1605 (7113) Iunie 2, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Pătru logofăt din Plăviceni, ocină și vii la Goești, cu vecinii, pe care-i iartă de bir pe un an.

168.

1605 (7113) Iunie 5, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește boierilor Badea postelnic din Greci și Tudor postelnic din Ruda, satul Negreni, cumpărat dela săteni, bărbați și femei, care se vând vecini, și niște părți din Liseni și Mirilești, lui Badea singur, care răscumpăruse pe Maria din Liseni din robie dela Turci.

169.

1605 (7113) Iunie 25.— Radu Șerban voevod își întărește stăpânirea peste satul Cuciul, cumpărat dela Neacșa, fata lui Stan și dela Cârstea logofătul, cu 15.000 aspri, unde a făcut domnul palangă ca să fie apărați orașenii dela Gherghița.

170.

1605 (7113) Iulie 1, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Tismana ocină la Bălești, dăruite de Anastasia călugărița, Albu, Zaharia și Voico.

171.

1605 (7113) Iulie 1.— Radu Șerban voevod dăruiește m-rii Tismana trei puști ca să-i fie de apărare.

172.

1605 (7113) Iulie 3, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Ștefu postelnic ocină la Berilești, cumpărată dela fratele lui Despot cu 150 taleri și talerul „câte 13 costand”.

173.

1605 (7113) Iulie 6, Târgoviște.— Radu Șerban voevod dăruiește și întărește mării Argeș ocină în Nucșoara, 41 delnițe cumpărate cu 41.000 aspri de către domn. doamna Maria, mama sa, și doamna Elina, soția sa.

174.

«1605 (7113) înainte de Iulie 9».— Tudor, fiul lui Antonie șelar, vinde jupănesii Cheajna a lui Cernica vornic, un loc cu șapte prăvălii în București, cu 8.000 aspri.

175.

1605 (7113) Iulie 9, Târgoviște.— Dumitru județul cu 12 parguri din București întăresc jupănesii Cheajna, mare vorniceasă, 7 prăvălii cu locul lor, cumpărate dela Tudor, fiul lui Antonie șelar cu 8.000 aspri.

176.

1605 (7113) Iulie 15, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește jupănesii Chiajna vorniceasa un loc cu șapte prăvălii în București, cumpărat dela Tudor cu 3.000 aspri.

177.

1605 (7113) Iulie 18, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Giunea și lui Stanciu ocine, vii și ogoare la Voinigești, Valca Cetății, Mișci și Frasin.

178.

1605 (7113) Iulie 19, Târgoviște.— Radu Șerban voevod dăruiește lui Slăviu fost iuzbașa jumătate din satul Bălteni, cu vecinii, pentru dreaptă și credincioasă slujbă; acest sat au fost cneji și s'au vândut rumâni lui Mihai Voevod.

179.

1605 (7113)... 2.— Popa Barbu cu Anghel și Paraschiva, Cârsten și Petre vând lui Oprea, fiul lui Costandin din Păcălești, partea lor de moșie din Stănculești.

180.

1605 (7113) August 5, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește episcopiei Râmnic și episcopului Eftem ocină la Bujorani, parte din ea cumpărată dela Părvu ban cu 10.000 aspri și parte dăruită de acesta.

181.

1605 (7113) August 6, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui popa Ion și fratelui său Petru, a opta parte din moșia Șerbănești, cumpărată dela Giura cu 6.000 aspri și asupra unui Țigan cu Țiganca și copiii, cumpărat dela Stoica din Deleani cu 3.000 aspri.

182.

1605 (7113) August 8, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește Comisului părțile de moșie din Gârbovăț, viile și curăturile, cumpărate dela mai mulți megieși pe vite și bani.

183.

1605 (7113) August 8, Târgoviște. — Radu Șerban voevod reînnoește m-rii Dobrușa obrocul de 12 găleți, patru burduse de brânză și patru care de bolovani de sare.

184.

1605 (7113) August 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Lumoți al doilea armaș satul Bănești din Răstoacă, Iacovești și o parte din Răzvad, pentru care a avut pără cu Nedelco.

185.

1605 (7113) August 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Mihail postelnicul satul Găvojdibrodul care fusese vândut de vărul său Drăgușin lui Mihail Viteazul, în vremea când mulți boeri și megiași și-au vândut moșiile lui Mihail vodă; Mihail postelnicul, fiind rudă apropiată, a fost în drept să răscumpere satul, iar banii îi ia domnul pentru nevoile țării.

186.

1605 (7113) August 23, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește Preda mare ban al Craiovei satul Izbiceni pentru dreaptă și credincioasă slujbă. Satul îl dăduse Mihail voevod pentru că l-a împrumutat cu 67.000 aspri și un cal bun, după lupta dela gura Teleajenului cu Simion Vodă ajutat de Leși, când a fugit Mihail Vodă la satul Ruda.

187.

1605 (7113) August 28. Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Radu vârf de croitori ocină la Bălțați, cumpărată dela Dragomir cu 3.300 aspri.

188.

1605 (7114) Septembrie 3. — Radu Șerban voevod întărește lui Preda banul Craiovei satul Gropșani, jumătate cumpărat, iar jumătate schimbat cu Mihail Viteazul pentru satul Vlădeni din Ialomița. Rumânii s'au ridicat și au mers la Alba Iulia pe vremea lui Mihail voevod.

189.

1605 (7114) Septembrie 6, Târgoviște. — Radu Șerban voevod dăruiește m-rii Ivron dela muntele Achos un obroc de 15.000 aspri, iar celor ce vin să-l ia 500 aspri de cheltuială.

190.

1605 (7114) Septembrie 8. — Stamatie paharnicul face schimb de Țigani cu Nicodim egumenul dela m-rea Tismana.

191.

1605 (7114) Septembrie 16, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Pătru logofăt ocină la Goești cu vecini.

192.

1605 (7114) Octombrie 15. — Radu județul cu 12 pargari din orașul Floci împacă pe Enache și verii săi Androne și Iorga cu Chiriță și Lațcar pentru moșie și ocină la Vlădeni.

193.

1605 (7114) Noembrie 15, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Strâmba satele Oncești, Găiseni și Văcășești dăruite de Drăghici mare vornic, ctitorul m-rii, și satele Bădeni și Prodilești și sălașe de Țigani dăruite de stolnicul Pahulea, precum și ocine și mori la Bădeni, ale căror cărți au fost pierdute din cauza Turcilor, Tătariilor și Leșilor.

194.

1605 (7114) Noembrie 16, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Fiera logofăt și soției lui Ilcana, ocină la Leurdeni cu vecini și vii în dealul Leurdenilor și Roșceștilor, cumpărate dela Drosu postelnic și Radu postelnic.

195.

1605 (7114) Decembrie 1, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Lupu vistier, ocinele din Vălenii de sus Podgorie și Jugureni, cumpărate dela diferiți oameni.

196.

<1605> Decembrie 16.— Preda mare ban al Craiovei către Stoica logofăt vameșul dela Găbojibrod ca să aleagă hotarele între satele m-rii Bistrița și ale lui Mihăilă postelnic și să-și ia fiecare vama din balta și gârlele sale.

197.

<1605>.— Tudor, fiul Stancăi din București, vinde banului Dumitru o copilă de Țigan cu 1.600 bani.

198.

<1605—1607>.— Chera grecul dăruiește episcopiei dela Râmnic ocinele cumpărate în Voinigești dela Oprea Ciutei și dela Radu Bănilă cu grâu, ceară, vin și aspri.

199.

<1605—1607>, Târgoviște.— Radu Șerban voevod reînnoește m-rii Bolintin cartea făcută de Mihai voevod pentru stăpânirea satului Elhovățul, dăruit de jupâneasa Neaga vorniceasa.

200.

1606 (7114) Ianuarie 1.— Diicu vinde banului Pătru din Seaca, partea de ocină a fratelui său mort, Marcu postelnic, jumătate din satul Seaca cu rumâni, cu 10.000 aspri.

201.

<1606 după Ianuarie 1>.— Radu Șerban voevod întărește lui Pătru satul Seaca cu rumâni, ce i-a fost dăruit de Mihai voevod pentru credincioasă slujbă, în urma judecării cu Radu Buzescu clucer.

202.

1606 (7114) Ianuarie 11, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Stănilă vătaf ocină la Căcova de Sus, cumpărată cu 4.100 aspri dela Oprea, Stan și Tudor, care-i devin vecini.

203.

1606 (7114) Ianuarie 28, Târgoviște.— Radu Șerban voevod dăruiește lui Costea Chehaia satul Glupavi, ce fusese al lui Mihai voevod, pentru slujba îndeplinită la Țarigrad.

204.

1606 (7114) Aprilie 3, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește clucerului Radu Buzescu satele Poenari, Românești, Vătășești și moșia de lângă Vătășești, satul Lungi, foste ale moșnenilor, care s'au vândut vecini. Se arată numele vecinilor.

205.

1606 (7114) Aprilie 26, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Strănimir logofăt, cu care fusese pribeag în Ardeal, satul Dobrești, în urma judecății marilor boeri, întorcând 12.000 aspri lui Tudor postelnic.

206.

1606 (7114) Mai 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Badea paharnic satele Berindei, Călinești, Radomirești, Crăciunănci, Huria și Nucetu.

207.

1606 (7114) Mai 19, Târgoviște. — Petriman județul și 12 pargari din orașul Târgoviște, întăresc tocmeala intervenită între m-rea Panaghia și m-rea Golgota pentru schimbul unci curături.

208.

1606 (7114) Iunie 14, Târgoviște. — Radu Șerban voevod acordă m-rii Dochiaru dela sf. Munte, obroc de 9.500 aspri și 500 pentru cheltuială celor veniți să-i ia.

209.

1606 (7114) Iunie 27, București. — Radu Șerban voevod întărește rururor megiașilor Aresați satul Hureșul cu toate moșiile, delnițele, morile ș.a., arătându-se și hotarele.

210.

1606 (7114) Iunie 28, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Radu Năsturel clucer satul Vlădești cu vii și vinărici, în urma judecății cu orașenii din Argeș, care nu voiau să plătească vinăriciul pentru părțile lor de ocine.

211.

1606 (7114) Iulie 9, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Neniu, popii Mușat și lui Neagu ocină la Cărlomănești, iar popii Mușat și vie în dealul Cărlomăneștilor și ocină la Cârlești, ale căror cărți le-au pierdut când au robii Turcii și Tătarii țara.

212.

<1606> Iulie 26. — Răvaș de jurători orânduți să jure pentru partea de ocină a lui Zlat din Tâmburești în pricina dintre Carcă vornicul și Dragomir, fiul vitreg a lui Zlat.

213.

1606 (7114) August 15, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Barbu, lui Radu logofăt și lui Dumitru din Dușani, mai multe părți din Dușani.

214.

1606 (7114) August 17. — Chirața, mama agăi Leca, vinde lui Nica mare vistier, pe care și-l face fecior de suflet, satul Tâncăbești, cu 60.000 aspri; banii i-a luat când s'a dus Nica vistier la craiu în țara Ungurească.

215.

1606 (7114) August 22, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Parasciva logofăt stăpânirea unei jumătăți din satul Ciungeasca peste care l-a înfrățit Vâlcău pentru băni și daruri.

216.

1606 (7114). — Dragomir și soția lui Stanca vând lui Panait ocină în Hotărani, iar Drăgușiu banul, vinde aceluiași partea sa de ocină din Murgeni.

217.

1606 (7114).— Tudor întărește lui Bolovan un loc din Titești, pe care tatăl acestuia l-a luat în schimbul unui alt loc dela Dragomir, neporul jupanului Tudor.

218.

1606 (7115) Septembrie 28, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Oprîș vataful ocine la Cârstienești și vecini la Văleni.

219.

1606 (7115) Octombrie 10, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Petriman cofocarul ocină la Răzvadul de Sus, luată în schimbul ocinei lui Lumotă clucer, dela Izvorani, prin înfrățirea cu acesta; Drăghici vornic din Cornățeni, Balesa spătar și Nedelco au rămas de lege și de judecată.

220.

1606 (7115) Noembrie 15, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Costandin două părți în satul Crețești și Crăești, iar Paraschivei, fata lui Albu vataful din Berciani, a treia parte.

221.

1606 (7115) Noembrie 23, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește jupănesei Preda, soția clucerului Radu Buzescu, satele Vărășri cu Balta Albă și Călugăreni cu balta Ciulinia jud. Brăila, cu vecinii, dăruite de Marula băncasa și de fiul ei Pătrasco.

222.

<1606> Decembrie, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește înfrățirea lui Necula sluger cu Dragomir fiul lui Dragomir portarul, peste jumătate din satul Căzănești, cu vecinii.

223.

1606 (7115) Decembrie 4, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Pârva logofăt ocina cu vecinii din Sălătruc, partea lui Dumitru din Dăngești, luată în schimb pentru ocina cu vecinii în Pereni, partea din Stanciu din Rudeni.

224.

1606 (7115) Decembrie 16, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Cernica mare vornic și soției lui Chiajna ocine la Sărari, Balaci și Curești cu vecinii și Țiganii cumpărați dela oamenii din Drăgoești, Crăsani, Flămânda, Agești și Lupoiaia.

225.

1607 (7115) Ianuarie 3, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Dae ocină la larcea și Cuturuia.

226.

1607 (7115) Ianuarie 4, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Preda logofăt ocine și vic în satul Mânăilești, cu vecini cumpărate în zilele lui Mihai voevod.

227.

1607 (7115) Ianuarie 10, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Stanciu mare paharnic și soției lui Culea, satele Nedeița și Marmurele dela gura Jiului, satul Vlăduțeni din Romanai, satul Recea din Mehedinți și jumătate din satul Gogoși și niște Țigani, după înțelegerea ce au făcut Barbu și Matei cu sora lor, Culea.

228.

1607 (7115) Ianuarie 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stoica mare logofăt și soției sale Dochia, sălașe de Țigani cumpărate dela oameni din Stejarul, Tâlpășești, Călnicul de Jos, Dărăști și Măgurele, în zilele lui Mihnea voevod și Mihail voevod, iar cărțile le-au luat pandurii și Turcii, când au prădat țara.

229.

1607 (7115) Ianuarie 13, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Drosu postelnic ocine și 3 delnițe cu 3 vecini la Mușătești și Leurdeni, cumpărate cu 16.000 aspri dela Stanciu, fiul lui Dragomir din Brătiani.

230.

1607 (7115) Ianuarie 16, Târgoviște. — Radu Șerban voevod dăruiește m-rîi Metohoron dela muntele Arhos obroc anual de 10.000 aspri și 500 aspri celor ce vor veni după această nulă.

231.

1607 (7115) Februarie 14, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Dragomir și lui Carca vornic ocine și vecini la Bora și Tâmburești.

232.

1607 <7115> Februarie 23, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Ianu vic și ocine în dealul Țigăneștilor și în satul Stoenești.

233.

1607 (7115) Februarie 28, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stan ocină la Mîlești cumpărată dela Cazan cu 3.000 aspri și lui Stanciu ocine la Huhuzeni, Urșești, Băcești și Borcești cumpărate dela socrul său Otea cu 9.000 aspri.

234.

<1607> Martie 3. — Preda nuntre ban al Craiovei întărește m-rîi Vicroș jumătate din balta Urâți, cu vama de pește.

235.

1607 (7115) Martie 6, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stan logofătul din Săvești ocină la Tabăra cumpărată dela jupanita Neagoslava și vaduri de moară cumpărate dela Neacșa.

236.

1607 (7115) Martie 15, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stoica mare logofăt și soției sale Dochia ocină și vii la Strâmba și Olov pe care le dăruiesc m-rîi Strâmba și ale căror cărți le-au luat pandurii împreună cu alte scule și haine ale lui Stoica logofăt, din satul Balta.

237.

1607 (7115) Martie 25. — Stoian Șoldea vinde lui Vladimir și fratelui său Bărca ocină în Ogrezeni.

238.

1607 (7115) Aprilie 3, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Efrom stăpânire asupra Țigăncei Iuvana, cumpărată dela Dumitru logofăt din Bălcești cu 600 aspri.

239.

1607 (7115) Aprilie 6. — Radu, feciorul Oprei lui Tecuci, cu surorile sale Stanca și Armeanca, vând jupanului Panait și frașilor lui Iane și Dima, partea lor din satul Iaxo-slăvești jud. Vâlcea, cu 9.700 aspri.

240.

1607 (7115) Aprilie 9. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Tismana jumătate din vama de pește dela balta Bistreșul.

241.

1607 (7115) Aprilie 9. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Tismana jumătate din vama schelei dela Vâlcan.

242.

1607 (7115) Aprilie 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Mărzea mare spatar, un loc de casă în Târgoviște, fost a lui Jeva Frâncul, cumpărat cu 500 aspri dela m-rea Panaghia.

243.

1607 (7115) Aprilie 16. — Milcu, feciorul lui Drăghici, împreună cu surorile sale Maria și Srana vând jupanului Panait și fraților săi Iane și Dima ocina lor din Iaroslăvești jud. Vâlcea, cu 7.900 aspri.

244.

1607 (7115) Aprilie 22, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Panait și fraților lui Iane și Dima ocina în Iaroslăvești (Vâlcea) cu vecinii.

245.

1607 (7115) Mai 4, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Pătru armaș soției lui Anca și nepotului lor Drăghici, ocina la Copăccani.

246.

1607 (7115) Mai 5, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Radu părți de moșie în Stângăcea și Ciorani.

247.

1607 (7115) Mai 11, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Pătru armașul și soției sale Anca moșie la Șerbești, Stejariu și Ciurălești și niște vii la Călcăști.

248.

1607 (7115) Mai 16, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stoicu mare logofăt și soției lui Dochia, satele Strâmba și Olov, pe care le dăruiesc m-rii Strâmba și ale căror cărți au fost luate de panduri în satul Balta.

249.

1607 (7115) Mai 26. — Radu Șerban voevod întărește lui Radu stăpânire peste livezile din Opătești.

250.

1607 (7115) Iunie 6. — Locuitorii satului Iamnic se vând rumâni lui Preda mare ban al Craiovei și mărturisesc că haiducii lui Deli Marco le-au luat cărțile.

251.

1607 (7115) Iunie 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Părvu logofăt ocina și vecini la Văleni și Cârstienești, pentru că acești caeji i s'au vândut cu 2.500 aspri, rămânând Opriș și soția lui Anca de lege și de judecată.

252.

<1607> Iunie 15. — Mitropolitul Luca întărește m-rii Golgota un loc de prăvălie în Târgoviște, dăruit de jupâneasa Paraschiva.

253.

1607 (7115) Iulie 10, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Opris ocină la Văleni și Cărstienești cu vecini.

254.

1607 (7115) Iulie 20, Orașul Floci.— Stana, fata Druei cu bărbatul ei Arsenie din Tândărei, vând neguțătorului Stanciu Voicăi din orașul Floci, 40 stânjeni ocină în Sărățeni, cu 2200 aspri.

255.

1607 (7115) August 3, Târgoviște.— Radu Șerban voevod dăruiește m-rii Xenofon dela sf. Munte 9.000 aspri și călugărilor care vin să ia banii 700 aspri de cheltuială și îi întărește satele Rocica și Plopul, dăruite de Barbu ban.

256.

1607 (7115) 12, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Micu și fraților săi, fiii lui Drăgan din Tomșani, ocină la Rodca, cumpărată cu 6.500 aspri.

257.

1607 (7115) 15, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Oprea ocinele cumpărate în Jirovul de Sus și de Jos și în Cotoruia.

258.

1607 (7115).— Iovana este înzestrată de către tatăl ei, la căsătoria cu Mihai, fiul Giurcăi, cu a patra parte de moșie din Padeș.

259.

1607 (7115), Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Lumotă clucer ocină la Izvorani, « partea roșilor lui Ivan toată » ce o are de moștenire, și ocina care fusese vândută de Tudor lui Tanasie, iar acum Lumotă clucer întoarce asprii lui Tanasie, fiind el mai în drept să o ia.

260.

1607 (7115).— Radu Șerban voevod întărește lui Stan din Căpriori și soției sale Vișa, ocinele cumpărate de ei în Căpriori și Săteni, confirmând înfrățirea dintre cei doi soți.

261.

1607 (7116) Septembrie 20, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii dela Mușetești vit la satul Orești, la locul Corbuleț, una dăruită de Staico logofăt și altele cumpărate de mănăstire dela acesta și dela Dragu.

262.

1607 (7116) Septembrie 29, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Crăștov slugerul satul Plena, rămânând clucerul Radu Buzescu de judecată; acest sat fusese cumpărat de Mihai Viteazul dela Radu Șerban voevod, pe când era paharnic și dăruit numitului sluger pentru credincioasă slujbă.

263.

1607 (7116) Octombrie 3, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Iacu ocină la Urleați, pentru care a avut cărți, dar au ars.

264.

1607 (7116) Octombrie 7, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui popa Pârnu și altora ocina dela Străhareț.

265.

1607 (7116) Noembrie 4, Târgoviște. — Dragu județul cu 12 pângari din Târgoviște întăresc m-rii Golgota un loc cu casă cumpărat de călugări, lângă metohul dela apa Golgotei, dela Stan, Dobra și Nedelea cu 2.700 aspri.

266.

1607 (7116) Noembrie 6, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui popa Bala, lui Bran și Stan o delniță în satul Pucheni, pe care au cumpărat-o cu 1.600 aspri dela fiii lui Staico vornic.

267.

1607 (7116) Noembrie 11, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Tudoran pitarul mai multe delnițe cu vecini cumpărate la Găgoești.

268.

1607 (7116) Noembrie 28, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește clucerului Radu Buzescu satul Mostiște, pe care l-a cumpărat cu 65.000 bani dela Stanca, văduva lui Radu Florescu clucer.

269.

1608 (7116) Ianuarie 11, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Stoica, lui Cănda și Constantin ocine și vii în Budișteni și Crângureni, cumpărate cu aspri și vite.

270.

<1608> Ianuarie 21. — Radu Șerban voevod poruncește lui Părvu logofăt ca să lase jupanitei Anca ocina cu vecinii din Văleni și Cărstienești și să-și ia 2.200 aspri înapoi.

271.

1608 (7116) Ianuarie 29, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii lui Boloșin vie în dealul Târgoviștei, luate de domn dela Nica Cojocarul, fugit în țara Turcească.

272.

1608 (7116) <Ianuarie-Mai> 10. — Radu Șerban voevod întărește călugăriței Dionosia ocină la Vernești cumpărată dela Stanislav și Dragomir Sorescu, cu 2.000 aspri, și 6 pogoane vie nedajnice în dealul Verneștilor.

273.

1608 (7116) Februarie 9, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Argeș, satele Iași, Prăvăleni, Cornetul, Flești și Șoașul, mori la Băresești, Ruda și Gura Gemenei, cum și satele Albești, Dobroței, Idomirești, Dichisești, vie la Ștefănești, silișteea Măneștilor, ocină la valea Flămânzeștilor și vama de sare la ocna dela Târgoviște.

274.

1608 (7116) Martie 1, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Gligorie mare comis trei delnițe cu rumâni cumpărate la Bătiești cu patru ani în urmă.

275.

1608 (7116) Martie 5. — Drăghici postelnicul din Șomănești dăruiește m-rii Tismana o Țigancă.

276.

1608 (7116) Martie 15, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Cobia satele Cacoveni, Călugăreni și Broșteni, pentru că s'au pierdut cărțile când s'au întâmplat țării multă răutate, rabie și pradă.

277.

1608 (7116) Aprilie 15. — Șase boeri hotărânesc ocina din Bogdănești dela Olt, a lui Sarchiz, de moșia m-rii Cozia.

278.

1608 (7116) Aprilie 17, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește Simei stolnicca 6 ocine cu rumâni în satul Drăgîoi, ocine la Teiul și Produlești și vii la Srănești.

279.

<1608> Aprilie 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește Simei stolnicca satul Apele Vii, ce fusese dăruit lui Stroc stolnicul de Mihai Viteazul pentru slujbă în țara Nemțescă și pe care-l revendica doamna Florica.

280.

1608 (7116) Mai 6, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui David mai multe ocine și vecini în Bărbătești și Bodești.

281.

1608 (7116) <Mai 7> Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Mărgineni satul Blagodești cu rumânii, partea dăruită de Drăghici mare comis, Udriște postelnic și Calea vornicca, pentru care a avut pără cu Mihai portar.

282.

1608 (7116) Mai 8, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Sarchiz ocina din Bujorani a lui Constantin cu care s'a înfrățit.

283.

1608 (7116) Mai 9. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Bistrița ocina dela Păușești de Orășău, dăruită mănăstirii de părintele Onichie.

284.

1608 (7116) <Mai 17>, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Mărgineni moșie în Cătun, partea lui Buică dela Șoplea, și în Măgureni, partea Mariei, fata lui Buică postelnicul.

285.

1608 (7116) Mai 19, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Preda mare ban al Craiovei satele: Păurești, Novaci, Șușani, Rudariu și Seaca pentru că au fost sute de cneji și i s'au vândut în vremea lui Mihai voevod.

286.

1608 (7116) Mai 19, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Preda mare ban al Craiovei satele: Miclăuș, Milești, Corbeni, Doești, sate de cneji ce s'au vândut vecini, precum și ocină la Șimnicul de Jos cumpărată dela Toma din Ciutărești.

287.

1608 (7116) Mai 23, Argeș. — Radu Șerban voevod întărește lui Pătru din Argeș ocine, livezi și vii în satul Măicănești.

288.

1608 (7116) Mai 28, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Voico logofăt și soției sale Neaga ocine la Grădiștea de Jos și Leurdeni, și un Țigan.

289.

1608 (7116) Mai 29, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Cernica mare vornic și soției sale Chejna, satele : Florești pe Colentina, Obilești, Zgăriata pe Pasărea, Lămotești, Popești, Aninișul, Clinceni, Măgura, Predealul, Sărari, Văleni, Berivoești și Curești pe care le împarte pe jumătate cu m-rea de la Grădiște (Cernica).

290.

1608 (7116) Mai 30, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Costea și fratelui său Lazăr din Popeni, moșie în satul Popeni, cumpărată dela Colțea cu 50 galbeni.

291.

1608 (7116) Iunie 6, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Neagu, ocină în Făstăci, părți de moară pe Teleajen și niște vii, cumpărate dela diferiți megieși.

292.

1608 (7116) Iunie 9, Târgoviște. — Radu Șerban voevod dărucește m-rii Cobia lui Boloșin 4 funii de ocină fără vecini în Broșteni, cumpărate de el cu 8.400 aspri.

293.

1608 (7116) Iunie 15. — Căstruț și Ișfran cu soția sa Marga vând lui Voda banul o Țigancă cu o copilă pe doi boi frumoși, prețuiți 2.000 aspri.

294.

1608 (7116) Iunie 17, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Panaghia două roate de moară în apa Ialomiței, făcute de Leca postelnic pe loc domnesc și dăruite mănăstirii.

295.

<1608> Iunie 20. — Irina logofeteasa, soția lui Opriș postelnic, cu fiii ei, vând lui Grigorie mare comis și soției lui Neaga, o parte din moșia Poci.

296.

1608 (7116) Iunie 23, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Dragu logofăt și soției lui Calea, ocină, vecini și Țigani la Bucești.

297.

1608 (7116) Iulie 27, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Strâmba ocine la Murguești.

298.

1608 (7116) August 1, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Duma și altor patru locuitori cu frații lor satul Zăvalul fost domnesc, pentru că s'au răscumpărat cu 26.000 aspri, iar când s'a întâmplat țării robie și pradă au pierdut toate cărțile.

299.

1608 (7116) August 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui popa Cârstea din Slatina ocină la Străhureț.

300.

1608 (7116) August 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește banului Dumitru jumătate de funie la Sălcuța, pentru că a întors ginerelei său Drăgan 8.000 aspri, fiind mai în drept să cumpere.

301.

1608 (7116) August 24, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Ghinen din Râmnic ocină și vii la Voinești și Bujoreni.

302.

1608 (7116) August 29, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Dumirru logofăt ocine în Căldărușanii de Sus, apoi lui Dumitru logofăt și Cărstian logofăt ocină în Vlădenii de Jos.

303.

1608 (7116) August Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Oancea ocină în Polăși.

304.

1608 (7116), Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Colțea și lui Boia postelnicul ocine la Topliceni și Frâsinet, pentrucă s'au înfrățit amândoi cu ocinele lor.

305.

<1608 (7116)>. — Stan din Căpriorul dăruiește m-rii Mărgineni satul Căpriorul.

306.

1608 (7116). — Stan din Căpriorul roagă pe Ilinca să-l îngroape la m-rea Mărgineni, căreia i-a lăsat toată ocina din Căpriorul.

307.

1608 (7116). — Mărturie că Oprea logofăt a cumpărat dela Stan din Căpriorul ocina lui din Crânguri cu 500 aspri și dela popa Pârviu și Tatu ocinele lor din Căpriorul, cu câte 600 aspri.

308.

<1608>. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Mărgineni, toată ocina lui Stan din Căpriorul, precum și alte deloite cumpărate dela megieși.

309.

1608 (7117) Septembrie 15. — Stanciu logofăt din Dragomirești vinde m-rii Bistrița o copilă de Țigan cu 1.000 aspri.

310.

1608 (7117) Septembrie 21, Gherghița. — Radu Șerban voevod întărește lui popa Radu și fiului său Luca călugărul ocine în Nucet și Urlați, pentrucă Tătarii i-au luat cartea domnească.

311.

1608 (7117) Septembrie 29, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Mircea armaș și soției lui Neacșa ocine la Isalnița de Jos, Fratoștița, Pleșoiul de Jos, Șerbănești și Bără și Țigani.

312.

<1608> Octombrie 15. — Radu Șerban voevod poruncește lui Bobea postelnic să se prezinte să jure în ziua fixată, în pricina ce are cu Lupașco postelnic.

313.

1608 (7117) Octombrie 19, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Dumitru ocine cumpărate în Poeni, cu vite și aspri.

314.

1608 (7117) Octombrie 29. — Radu Șerban voevod întărește lui Nan din Bărzești via pentru care a avut pătă cu Detco fost rumân al său, pe care «l-a lăsat de s'a făcut cnez».

315.

1608 (7117) Octombrie 31, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește ju-păniței Dobromira 8 pogoane de vie în dealul Verneștilor cu 8 stânjeni de ocină, pe care fratele său Lupul le cumpărase cu 6.400 aspri.

316.

1608 (7117) Noembrie 9, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Constantin 2 pogoane de vie nedajnice, un stângen de ocină și loc de casă la Săseni.

317.

1608 (7117) Noembrie 10.— Radu Șerban voevod întărește lui Stăicu și altora din Românești, 8 răzoare de vie în dealul Bălăneștilor, un vad de mori și o siliște, cumpărate dela Radu și Stoica din Cârbești cu 4.700 aspri.

318.

1608 (7117) Noembrie 23, București.— Radu Șerban voevod întărește lui Radu și fraților săi ocină la Ogrăzeni.

319.

1608 (7117) Decembrie 15, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește ju-păniței Dobra din Românești ocine la Tămășești și Negreni cu vecini, cumpărați în vremea foametei, înainte de lupta domnului cu Moise Secuul.

320.

1608 (7117) Decembrie 20, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Zota neguțătorul ocine în Pocnari, Potoceni și Vernești, cumpărate cu aspri, galbeni, boi și vedre de vin.

321.

<1608>.— Mărturie pentru părțile de moșie cu rumâni din Berilești cumpărate de Mărzea mare spatar, dela Proda, Șușan și alții.

322.

1609 (7117) Ianuarie 5, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Micu cu frații săi pogoane de vie la Valea Rea și Budea și locurile din ocina Orlăndească și Micească, cumpărate sau dobândite prin înfrățiri, ale căror cărți de stăpânire le-au pierdut la venirea Tătarilor.

323.

1609 (7117) Ianuarie 9, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Dumitriță din orașul de Floci două ocine în Sărățeni, 10 stânjeni cumpărați dela Naniș cu 700 aspri și 30 stânjeni dela Aldimir, cu care s'a înfrățit.

324.

<1609> Ianuarie 11.— Radu Șerban voevod întărește mării Tismana părțile ei cu tot venitul din balta Bistrețul.

325.

1609 (7117) Ianuarie 12, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui popa Stanciu și fratelui său Vintilă ocine la Costești, în Ferigi, Mlăciu, Valea Humei și în muntele Neteda, cumpărate cu aspri și o vacă.

326.

1609 (7117) Ianuarie 17.— Radu Buzescu clucerul întărește mării Tismana jumătate din balta Bistrețul.

327.

1609 (7117) Ianuarie 23, București.— Radu Șerban voevod întărește lui Tudoran sluger, satul Golești, din jud. Mușcol și Pădureț, care fusese luat cu sila de Mihnea voevod dela jupănița Iliana a lui Ivașco vornic și dăruit m-rii sf. Treime din București.

328.

1609 (7117) Ianuarie 24, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Pană vistier satele domnești: Giorocul, Puțurile, Căcaleți, Bârca, Căciulătești, Târnavă, Rădița, Sulariul, Giaroiășul, Toparești, Gârteni, Stejariul, Hurezul, Obidiți, Dâlga, Fileni și Trestenicile.

329.

1609 (7117) Ianuarie 27, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Vințilă din Săteni ocină în Vălcana, pentru care a avut păcă cu Spinciu și Costea.

330.

1609 (7117) Ianuarie, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Ivașcu ocină în Stoenești, a patra parte de sat, cumpărată dela Udriște pitarul și fiii săi cu 15.000 aspri.

331.

1609 (7117) Februarie 3, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Strâmba jumătate din satul Olari, cumpărat dela Staico postelnic cu 20.000 aspri, și a patra parte din seliștea Peșeștilor și trei sălușe de Țigani dăruite de Stoica logofăt, pentru care a avut păcă cu Văsiu din Răișoi.

332.

1609 (7117) Februarie 17, Gherghița.— Radu Șerban voevod întărește lui Tudor ocină în Dobroteni, cumpărată în zilele lui Simion voevod.

333.

1609 (7117) Februarie 20, Gherghița.— Radu Șerban voevod întărește lui Rade din Gherghița stăpânirea peste o vie de 6 pogoane și un sfert nedajnice, în dealul Trăstienilor la Valca Largă.

334.

1609 (7119) Martie 29, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Coșuna satele: Bucovăț, Radovan, Cornățel, Săcuți, Vârvor, Perișor și ocine în Hlemba și Sulari.

335.

1609 (7117) Aprilie 11, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Coșuna patru ocine în satul Hlemba.

336.

1609 (7117) Aprilie 14, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii dela Brădet sacul Groși, a treia parte din Brătianii de Sus, două părți din Brătianii de Jos, jumătate din Costești și părțile lui Dănilă și Stănciucă din satul Nucșoara.

337.

1609 (7117) Aprilie 20, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Părvu logofăt ocine în Stolniceni, cumpărate dela diferiți săteni.

338.

1609 (7117) Aprilie 21, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui popa Petriman din Târgoviște un Țigan cumpărat dela Udriște din Găești cu 1.800 aspri.

339.

1609 (7117) Aprilie 24, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Dumitru logofăt și lui Ghinu diac din Uliță ocine la Uliță, Bujoreni și Copăcel pentru care au avut pără de trei ori cu Părvu logofăt din Mihăești și cu Teodosie fost mare logofăt.

340.

1609 (7117) Aprilie 25, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Oprea logofăt din Șirineasa satul Foleștii de Jos dela Bistrița, cumpărat cu 22.350 aspri plătind dăjdiile.

341.

1609 (7117) Mai 5, Gherghița. — Radu Șerban voevod întărește Nencșei și fiilor săi părțile lor din Vădenii de Sus, Preajna, Vadul Oilor și munții Polariște și Stoiniței.

342.

1609 (7117) Mai 7. — Radu Șerban voevod întărește lui Chirtop, diaconului Stan, lui Dobre, lui Șandru, lui Vlad și popa Neacșu ocine în Călugăreni, Funduri și Fundeni, parte cumpărate, parte din înfrățire.

343.

1609 (7117) Mai 11, Vladimirești. — Radu Șerban voevod întărește lui Badea, fiul lui Stănilă, ocină, vie și silște în Vrabeți, cumpărate de tatăl său și de el cu aspri, un cal, doi boi și ferdele de mei.

344.

1609 (7117) Mai 18. — Stoian cu fratele său Cârsten vând lui Milco băinșu partea lor de moșie din Negoești cu 18 taleri.

345.

1609 (7117) Mai 28. — 12 boeri aleg ocina și rumânii dela Moșani, Liseni și Mirilești, alc lui Badea postelnic din Greci.

346.

1609 (7117) Mai 30, București. — Radu Șerban voevod întărește lui Badea postelnicul ocine la Moșani, Liseni și Mirilești, pentru care a avut pără cu rumânii.

347.

1609 (7117) Iunie 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Radu Bulorei 14 stânjeni de ocină în dealul Verneștilor, pentru că și-a pierdut cărțile din răutăți, și lui Dumitru 70 stânjeni în Băiculești cumpărați dela Dăniș cu 6.000 aspri.

348.

1609 (7117) Iunie 13, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Spiridon călugărul cu ceata lui ocină în Chiojdu și în satul Piatra, partea vândută de sora lui Simzeana și răscumpărată de el.

349.

1609 (7117) Iunie 19, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește judecilor din Rădăcinești părțile lor de moșie, pentru că nu s'au vândut rumâni lui Grama fost mare armaș.

350.

1609 (7117) Iunie 19, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Pârnu, fiul jupănesii Despina, satele Jugurul, Poenari și jumătate din Boteni, pentru care a avut pără cu Mușa și Cărstina, nepoatele Despinei.

351.

1609 (7117) Iunie 25, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Tudoran pitarul ocină la Găgăești, cumpărată cu 1.000 aspri.

352.

1609 (7117) Iunie 26, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește Mariei și soțului său Șerbu și lui Radu, fratele lui Șerbu, ocine, vii și locuri în Dobroești de Sus, Dobroești de Jos și în Bogați, cumpărate cu 7.000 aspri.

353.

1609 (7117) Iunie 30, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Petriman Cojocarul și nepoților lui ocină în Răzvadul de Sus, schimbată cu Lumotă clucer, iar în pără avută cu Drăghici vornicul, Balea spătarul și Nedelco postelnicul, pentru vinărișul viilor de acolo, după judecata a 6 boieri, rămân viile lui Petriman nedajnice.

354.

1609 (7117) Iunie 30, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Strâmba ocinele dela Raci în hotarul «Stejarul din Jiț» cumpărate dela Cârstea și Dan cu 7.500 aspri, partea lui Barbu cu 1.400 aspri, a lui Petriță Coleștiu cu 1.200 aspri și a lui Dan Bobințoac cu 2.200 aspri.

355.

1609 (7117) Iulie 2, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Lupu mare logofăt ocina dela Stoenestii de Jos dela Prahova, cumpărată dela Duncea pe vremea foametei, cu 2.500 aspri, apoi dăruită fiicei lui vitrege Maria.

356.

1609 (7117) Iulie 4, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Leca mare postelnic jumătate din satul Cătunul, cumpărat dela Balea spătar cu 30.000 aspri.

357.

<1609> (71...) Iulie 8, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Papa al doilea vistier, Țiganii cumpărați, primiți în dar și schimbați dela locuitorii din Boldești, Orboești, Cojești, Rogojina, Șolomonești, Nănișori și Schei.

358.

1609 (7117) Iulie 11, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Ianache fost mare spătar satul Scârnavi, cumpărat dela Balea spătar și soția lui Caplea cu 25.000 aspri.

359.

<1609> Iulie 15.— Stana dăruiește lui Mărcea mare spătar partea ei de moșie din satul Berilești, pentru ca să o îngrijească până la moarte.

360.

1609 (7117) August 7, București.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Strâmba ocină în Fântânei, dată de jupăneasa Ana, pentru care a avut pără cu Stoica spătar.

361.

1609 (7117) August 14, Târgoviște.— Mitropolitul Luca întărește m-rii Bucovăț moșiile: Drăgoia, Gabrovul, Mărăcinul, Bircești, Tâmburești, Mușetești, m-rea Robaia și 4 sălașe de Țigani, dăruite de Drosu postelnic și soția lui Rada.

362.

1609 (7117) August 20, București.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Bucovăț închinarea schitului Robaia cu moșiile: Dragoia, Gabrovul, Mărăcinul, Bercești, Tâmburești și Mușetești cum și sălașe de Țigani, dăruite de postelnicul Drosu și jupâneasa lui Rada.

363.

1609 (7117) August 22.— Radu Șerban voevod către m-rea Bucovăț să fie în pace de către rumânii din satul Sulăreni (Sulariul) care încalcă hotarul moșiei mănăstirii.

364.

1609 (7117).— Radu Șerban voevod întărește lui Oanea, Tatu, Roman, Manen, Stroilă, Stan Hodoe și Țipar cu frații lor satul Păcălești.

365.

1609 (7118) Septembrie 10, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Tudor vătaf satele: Costiciu, Tatina din Ilfov, Măldărești din Vâlcea cu ocină, ad de moară și vii în Bogdănești și Rămești, satele Iablănița și Drăghiceni și câțiva Țigani.

366.

<1609> Septembrie 14.— Stanciu logofăt din Zătreni întărește dania tatălui său către m-rea Bisrița, ocină și averi <în Zătreni>.

367.

1609 (7118) Septembrie 15, Orașul Floci.— Radu Șerban voevod întărește lui Stanciu trei ocine în Sărățeni.

368.

1609 (7118) Octombrie 7, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Vatoped dela Muntele Athos, jumătate din vadurile cu morile dela orașul de Floci, unde este metohul mănăstirii, pentru care a avut pără cu Necula, Pană postelnicul și Dragomir.

369.

<Ca. 1609 Octombrie 7>.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Vatoped dela muntele Athos, o moară cu 2 roate și 2 dârste în apa orașului Argeș, dăruite de Iane Grama.

370.

1609 (7118) Octombrie 12, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Strâmba ocină la Izvor lângă Jiu, dăruită de Stoica fost mare logofăt.

371.

1609 (7118) Octombrie 13, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui popa Negre, lui Ivan, Pavel și popa Brăilă ocine din cumpărături și înfrățiri în Urechești, Budești, Voicești, Curățeni și Zălogi, pentru că și-au pierdut cărțile când s'a întâmplat țării răutate.

372.

1609 (7118) Octombrie 26, Srezești.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Dobrușa jumătate din satul Sârbi, ocine la Măzărari, în dealul Șerbăneșei, la Fumureni și Zlătărei, dăruite de Radu Buzescu clucer și soția lui Stanca, de Vlad și Stanciu.

373.

1609 (7118) Octombrie 27, Predești.— Radu Șerban voevod întărește lui Vlad, Tudor, Stanca, Voiță, Stan, Drăgoi, Stoica și Ivan ocine cumpărate în Dăești, pentru că și-au pierdut cărțile de răutăți.

374.

1609 (7118) Octombrie 29, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Coșuna jumătate din satul Povarul cu jumătate din Țigani, iar cealaltă jumătate m-rii dela Crețești, dăruite de Rucio portar, soția lui Calea și de fiica lor Stanca.

375.

1610 (7118) Ianuarie 4, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Golgora moșie la Gălășești, cumpărată de mănăstire jumătate acum cu 2.000 aspri și jumătate în zilele lui Mihnea voevod iar cu 2.000 aspri.

376.

1610 (7118) Ianuarie 9, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Oprea și lui Neaeșu ocina cumpărată la Bărzești cu 440 aspri, în vremea lui Vlad voevod și din vârlul Plopișului cumpărată cu 1.000 aspri.

377.

1610 (7118) Ianuarie 10.— Clucerul Radu Buzescu dăruiește m-rii Căliu 1.000 galbeni, iar m-rilor Dobrușa și Stănești alți 1.000 galbeni, iar după moartea lui, de nu va avea cine să-l moștenască, jumătate din satele Străjești și Orlești și a șasea parte din satul Dobrușa să fie ale m-rilor Căliu și Dobrușa.

378.

1610 (7118) Ianuarie 11.— Radu Șerban voevod întărește lui Vlădan ocină în Sibiceu, pentru care a avut pără cu popa Oprea, iar lui Zărână și Mustață ocină la Putineiu.

379.

1610 (7118) Ianuarie 13, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Oprea logofăt satul Foleștii de Jos, pentru care a avut pără cu Dorotei călugărul și cu totul satul.

380.

1610 (7118) Ianuarie 14, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Negre vâtaf și soției sale Anca ocină în Vlăduleni și Mișei cumpărată dela Dragomir cu 10.000 aspri, pentru care a avut Anca pără înaintea lui Preda banul.

381.

1610 (7118) Ianuarie 15.— Radu Șerban voevod hotărește ca jupanița Calea, soția a doua a lui Calotă banul, să fie în pace de către Avram postelnicul pentru 80 de galbeni ce pretinde că lipsesc dintr'o salbă, deoarece împričinații s'au împăcat.

382.

1610 (7118) Ianuarie 18, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Nica comitul și fratelui său Miho, satul Crăișani, dăruit de domn, pentru care a avut pără cu rumânii din sat, zicând că nu s'a vândut tot satul lui Mihai vodă când era bănișor la Mehedinți.

383.

1610 (7118) Ianuarie 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește Marței, fata Calei, jumătate din satul Lcurdeni și jumătate din Mușetești pe Vâlsan.

384.

1610 (7118) Ianuarie 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Miclăuș călărașul ocină și vie la Țigănești, cumpărată dela Nicola călărașul cu 2.000 aspri.

385.

1610 (7118) Ianuarie 21, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Apostol mare portar jumătate de ocină din Prodilești, partea lui Andronache, cu care s'a înfrățit dându-i 10.000 aspri.

386.

1610 (7118) Ianuarie 26, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Radu diaconul ocina din Bunești, partea lui Mareș și 4 răzoare de vie cumpărate dela socrul său, cu 3.500 aspri și 2 răzoare de zestre și lui popa Stoica două ocine, în Mănițești și Merișani.

387.

1610 (7118) Februarie 11, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Aninoasa, lui Ion, Cârste, Stănilă și Voico vilele din dealul Zoreștilor ale lui Oprea On-decal și Zorea.

388.

1610 (7118) Februarie 20. — Stoica, feciorul lui Radu Mehedințul, vinde lui Dimian iuzbașa, mai multe părți de ocină în Târcăceni cu 7½ ughi.

389.

1610 (7118) Februarie 24, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Vieroș satul Năpârteni, dăruit de Ivașco mare vornic și Albu mare clucer în zilele lui Mihnea voevod, sat vândut de călugări cu 21.000 aspri, la nevoe, când au venit Tătarii. dar ctitorii au anulat vânzarea.

390.

1610 (7118) Martie 12. — Nichifor, egumenul m-rii Țântăreni, cu voia ctitorilor, vinde lui Mireca armașul ocina din Fratoștița spre a cumpăra cai de poslușania mănăstirii.

391.

1610 (7118) Martie 23. — Balca spătarul vinde lui Tudoran pitarul ocină în Izvorani, partea lui și a fratelui său Manda, cu 20.000 aspri.

392.

1610 (7118) Aprilie 3. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Coșuna moșie în Hlemna cumpărată dela Stan din Pleșoi și Dumitru din Craiovița.

393.

1610 (7118) Aprilie 8, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Govora satele Malovățul și Medvejdea, câte jumătate din satele Balotești și Cernecul și mai multe sălașe de Țigani, dăruite de Udriște postelnic din Drăgoești.

394.

1610 (7118) Aprilie 10, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Ghioca postelnic ocină în satul Paia cumpărată dela Oprea cu 600 aspri, un Țigan cumpărat cu 1.500 aspri și o fată de țigan cu 800 aspri.

395.

1610 (7118) Aprilie 10. — Stanca, văduva clucerului Radu, cu fiica sa Marica, dăruiesc episcopiei Râmnic satele Voinigești și Ogrini, care au fost ale m-rii Cornetul, risipită acum.

396.

1610 (7118) Aprilie 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii Bistrița satul Costești, care a fost cumpărat de Mihai voevod cu 42.000 aspri, din lefiele ostașilor și dăruit mănăstirii.

397.

1610 (7118) Aprilie 17, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Anghel comusul ocinile și rumânii cumpărați la Bunești de Sus și de Mijloc, în domnia lui Mihai voevod.

398.

<1610> Aprilie 18. — Radu Șerban voevod către Chiril episcopul de Buzău ca să fie volnici oamenii lui să strângă Țiganii m-rii Radu Vodă din București și să-i aducă în satul Bora, pentru a sluji episcopiei Buzău.

399.

<1610> Aprilie 18. — Radu Șerban voevod scutește oamenii episcopiei de Buzău de toate dările și slujbele.

400.

1610 (7118) Aprilie 19. — Radu Șerban voevod întărește lui Mihai din Râmnic, ogoare și vie în ocina Voinigeștilor răscumpărate dela Chirca.

401.

1610 (7118) Aprilie 20. — Neacșu diaconul, având să dea 10 ughi vâtafului Vlad, se leagă să-i fie rumân cu feciorul lui, cu toată moșia și via, dacă nu-i va plăti până la sf. Petru.

402.

1610 (7118) Aprilie 22, Târgoviște. — Radu Șerban voevod înnoește lui popa Daniil cartea lui Simion Movilă pentru stăpânirea satului Zlătărei, pierdută când cu prădăciunea Turcilor și Tătarilor.

403.

1610 (7118) Aprilie 26, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui popa Nichifor, lui Oprea și lui Milcu ocinele cumpărate în Căinești și Frâncești, pentru că au pierdut cartea veche în robirea Turcilor și Tătarilor.

404.

1610 (7118) Aprilie 26. — Radu Șerban voevod întărește lui Stoica o vie la Zlătari, pentru care a avut părit cu Vlad.

405.

1610 (7118) Aprilie 29, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește m-rii dela Stănești jumătate din satul Runcu dăruit de jupâncasa Neacșa, fiica lui Radu postelnic din Oteteliș.

406.

1610 (7118) Aprilie 30, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește jupânesei Ilea și nepoților ei a patra parte din moșia Golești și două vaduri de moară.

407.

1610 (7118) Aprilie. Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Lăudat, Nistor, Stanciu și Dan părțile de moșie din Rusenești, Unghiul Negru, Bârza și Blaj.

408.

1610 (7118) Mai 3, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Calcea și Fătu ocine și vii nedajnice la Tohani, Esteu și Cărunți, iar lui Bran vie în dealul Tohanilor, pentru că au pierdut cărțile când a fost jaf și robie dela Turci și Tătari.

409.

1610 (7118) Mai 4, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Stancu mare paharnic satul Pârșcovenii de Jos, părțile cumpărate și primite prin înfrățire și satul Rusinești, dat lui de chucerul Radu Buzescu.

410.

1610 (7118) Mai 5, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Stoica din Milești 18 funki de moșie în Milești, cumpărate dela Coica cu 1.160 aspri.

411.

1610 (7118) Mai 16, Târgoviște.— Radu Șerban voevod dăruiește m-rii Strâmbul a patra parte din satul Bădeni cumpărată de domn dela nepoții lui Manu cu 6.000 aspri.

412.

1610 (7118) Mai 17, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Dumitru vâtaf din Pitaru moșie în Gabrov, pentru că a pierdut cărțile când cu robia Turcilor și a Tatarilor, și moșie în Sărăcineștii de Jos, pentru care a avut pără cu Vlada, soția lui Dan vornicul.

413.

1610 (7118) Mai 17, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește soțici sale Elina, ocină în satul Maia, cu vecinii, cumpărată cu banii ei nu cu aspri domnești.

414.

1610 (7118) Mai 18.— Radu Șerban voevod împuternicește pe Pătru armaș să-și strângă Țigani de ori unde s'ar găsi în țigănie domnească, boarească ori călugărească.

415.

1610 (7118) Mai 20, Târgoviște.— Jupâneasa Dobromira lasă toate ocinile, viile și bucatele după moartea ei, nepotului ei Jipu, fiul lui Lorent, făcând cartea de danie înaintea lui Radu Șerban voevod, a mitropolitului Luca și a episcopului Chiril de Buzău.

416.

1610 (7118) Mai 20, București.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Rudina moșia Vladimirești dăruită de Zoica, soția lui Crăciun paharnic, de Cărstian, Lupu și Dragomir.

417.

1610 (7118) Mai 20.— Radu Șerban voevod către slugile dela balta Urăci să lase în pace vama de pește și de bani dela această baltă a m-rii Vieroș.

418.

1610 (7118) Mai 22, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Neagu din Târgșor ocina dela Găgeni și cumpărături dela Scăeni și Călugăreni și un vad de moară în orașul Târgșor.

419.

1610 (7118) Mai 22, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Radu croitorul ocină în Bălțați, cumpărată dela Tanasie paharnicul cu 6.000 aspri.

420.

1610 (7118) Mai 25.— Tudor din Voinești adeverește jupânului Mihai că-i dărează 7.700 aspri de 8 ani și se roagă să-i pună un nou soroc la sf. Dumitru, când, de nu va plăti, să-i rămână el și fiul lui vecini împreună cu toată moșia.

421.

1610 (7118) Mai 28, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește Mitropoliei satele Orevița și Bolboșani dăruite de Maria, mama marelui clucer Radu Florescu, omorît de « tâlhari » la Nămăești precum și satele Vărăști, Perieți din Ialomița și Călugăreni din Brăila, dăruite de Preda, soția lui Radu Buzescu clucer.

422.

1610 (7118) Iunie 2, București.— Radu Șerban voevod întărește lui Lupu cu frații și fiii săi părțile de moșie cumpărate în Jugălie, Păpălarî, Bărlîu, Băgești și Târsei și înfrățirile făcute.

423.

1610 (7118) Iunie 24.— Radu Șerban voevod întărește lui Bodea ocinele cumpărate în Văleni.

424.

1610 (7118) Iulie 29.— Radu Șerban voevod hotărăște ca Vălcu logofăt să nu mai fie năpăstuit de Cârstea logofăt pentru niște aspri, căci a jurat Vălcu logofăt cu diaconul Costea din Târgoviște pentru acei aspri.

425.

1610 (7118) August 3, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Moșo logofăt satul Lehăceni și siliștea Oslenilor, cumpărate de Mihai voevod și dăruite de Radu Șerban lui Moșo logofăt, pentru care a avut el pără cu vecinii; ocine la Vlădueni, cumpărate cu 25.000 aspri și două Țigănci.

426.

1610 (7118) August 8, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Ban ceaușul din Căzănești 14 pogoane vie și 8 stânjeni moșie la Vernești, cumpărați cu 6.000 aspri dela Voico vistier.

427.

1610 (7118) August 19, Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește lui Gheorghe comis, saul Tâlpuşul, cu care a avut pără de trei ori.

428.

1610 (7118) August 28.— Radu Șerban voevod către Pârvu logofăt ca să fie lăsat în pace de Drăghici din Sălătruc cu care s'a judecat pentru niște Țigani și un cal.

429.

1610 (7118), Târgoviște.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Mărgineni moșie în Stâlpeni, care fusese luată mănăstirii de Mihai voevod și dată orășenilor din orașul de Floci în schimbul satului Mazărea; acesta e luat acum pe « samă domnească ».

430.

<1610> Septembrie 30.— Radu Șerban voevod întărește m-rii Argeș vama târgului Argeș și judecata aceluia târg.

431.

1610 (7119) Octombrie 30. — Fiera logofăt din Corbi și alți boeri mărturisesc că Dumitru logofăt din Dudești a cumpărat satul Tătarul cu 6 rumâni dela Oprina soția lui Marco logofătul, cu 16 bani stânjenul.

432.

1610 (7119) Noembrie 12, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Mircea ocinile din Făstâci, cumpărate dela mai mulți săteni, pentru că a pierdut cărțile vechi, în vremea jefuirii Turcilor și Tătarilor.

433.

1610 (7119) Noembrie 14, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Tudoran ceaușul ocine în satul Vernești.

434.

1610 (7119) Noembrie 20, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Sarchiz ocine în Bujorani și un Țigan.

435.

1610 (7119) Noembrie 24, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Mircea armașul ocină în Fratoștița, cumpărată dela marea Țânțăroni cu 10.500 aspri și ocină la Pleșoi.

436.

1610 (7119) Noembrie 25, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Buzinca comisul și soției lui Elina, jumătate din satele Rădulești și Cepturile cu rumâni și Țigani, iar jupânei Caplea, sora Elinei, satul Uibărești cu Țigani.

437.

1610 (7119) Noembrie 26, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Neagu un Țigan anume Roman cumpărat dela Palalogă logofăt cu 2.400 aspri.

438.

1610 (7119) Noembrie 30, București. — Radu Șerban voevod întărește lui Vlade 4 funii de ocină în Plopeni, cumpărate dela Ganea cu 3.000 aspri.

439.

1610 (7119) Decembrie 10, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Dragu și fratelui său Balea ocina dela Lipia cumpărată dela Bobolat cu 8.000 aspri a cărei carte a pierdut-o în vremea răutăților.

440.

1610 (7119) Decembrie 16. — Oancea logofăt schimbă satul său Glina cu satul Ciulenița a lui Necula postelnic.

441.

<1610>. — Cartea unor megiași orânduți de domnul țării să judece pricina dintre niște boeri și rumâni din Jupânești, care se socoteau liberi; ei adevăresc că săteni sunt rumâni.

442.

<1610—1617>. — Neaga cumpără dela Dragolea, fata Țambei din Cucuteni și dela Mircea câte o jumătate pogon de vie.

443.

<1610—1617>. — Stroe cu fiii săi Stoica și Dumitru cumpără ocină în Cucuteni, iar Costandin o vie.

DOCUMENTE DUBIOASE

1.

1601 (7109) Ianuarie 2. — Stan Pârțugă și fratele său Nedelco Fășue vând lui Micșan din Pârscov trei pogoane de vie paragină și ocină în Vernești cu 21 ughi.

2.

<1601> Mai, Cașovia. — Mihai Viteazul scrie marelui vizir Ibrahim-Pașa cerându-i ajutor pentru a-și recuceri țara și a elibera pe doamna și fiul său din mâinile Ardelenilor

3.

1602 (7110) Mai 10. — Oprea Șirinescu logofăt atestă că Radu Urdea din Folești jud. Vâlcea, s'a răscumpărat de rumânie împreună cu ocina sa pentru 65 ughi.

4.

1604 (7112) Iunie 10, Târgoviște. — Radu Șerban voevod întărește lui Crăstov și fratelui său, Ștefan, părțile de ocină cumpărate dela diferiți megieși din Scorila.

5.

1606 (7114) Aprilie 15. — Unchiașul Fugle arată ce moșie a avut în Mircești și că tatăl său Șerbo a dat un loc lui Voinea.

6.

1606 (7114) Mai 8. — Stan Dobrică cumpără 16 pământuri, dela Negoslava, din apa Gemenii până în valea Purcăreții, iar Dumitru Pârtoc cumpără pământuri în ocina Blândească, Fefelei și Valea Cucutiei.

7.

1607 (7115) Februarie 14. — Badea, fiul Mușarei din Nagomireștii de Jos, vinde lui Badea armașul 4 delnițe din Nagomireștii de Jos, cu 4.800 aspri.

8.

1607 (7115) Martie 17. — Drăgușil cu fiul său Șerban, Albu Căței și Dumitru al lui Galeșu din Călugăreni vând lui Mușu Berescu, moșie în Berești, 400 stânjeni cu câte 60 aspri stânjenui.

9.

1609 Ianuarie 30.— Radu fiul lui Bogdan din Vărăști vinde lui Andonie dorobanțul din București 50 stânjeni de moșie în Dobroței cu 8 ughi.

10.

1609 (7117) Martie 14.— Jupâneasa Voica vinde lui Radu Jipa 250 stânjeni ocină în Rătești cu 6.250 aspri.

11.

1609 Martie 21.— Draghia și fratele său Stanciu vând lui Bogdan din Vărăști 60 stânjeni moșie cu 10 ughi.

КРАТКОЕ СОДЕРЖАНИЕ ГРАМОТ

1

1601 (7109) г. января 26, в Тырговище. — Грамота Симеона Мовилы подтверждающая Голгофскому монастырю часть имения из Резвада ворника Ивана, данная Замфирой и Великой, дочерьми ворника Ивана и Стефаном, сыном Петра.

2

1601 (7109) г. февраля 26, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая владение Еремии и Петра несколькими именьями в Дарманештах и Брагарештах, купленными логофетом Кесарем, без разрешения логофета Кырстиана, свекра Еремии, во времена господаря Михая Смелого.

3

1601 (7109) г. марта 3. — Данная бывшего великого постельника Стойки и его жупаницы Докки монастырю Стрымба на села: Балтены, Груны, Пестишаны, Стежар, Райоши, Копачены, Бистричешты, Пятра, Бордушаны.

4

«1601» г. марта 29, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая монастырю Стеля в Бухаресте село Верхняя Дылга с мельницами, купленными спатарем Стелей у ключера Дятки за 45.000 аспров, за сарасир и атлас, а Тудор не имеет права вмешиваться ни во что и связи с этой вотчиной и мельницами.

5

1601 (7109) г. апреля 10, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая Павлу, его брату Дедиулу и его свекру Цыгану владение частями имения в селе Верхний Добрецей.

6

1601 (7109) г. апреля 11, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая монастырю Остров ежегодное пожертвование на 1.000 кусков соли и на 2.000 аспров; также от господарского винарича в Рымнике 2.000 ведер вина и в области Олт 5 ведер пшеницы и 5 ячменя.

7

1601 (7109) г. апреля 13, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая монастырю Гловачюк и игумену Висариону часть Маргин, дочери Матея из села Брынковены.

8

1601 (7109) г. апреля 20, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая питару Тудорану вотчину в селе Аниноаса, выкупленную им на основе права „протимисис“, так как село было его деиной.

9

1601 (7109) г. апреля 21, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы подтверждающая армашу Граме владение селом Колунешты с крепостными крестьянами, которое было дано ему господарем Михаем Храбрым за верную службу и ранения полученные в боях.

10

1601 (7109) г. апреля 30, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая питару Тудорану вотчину в Аниноаса, часть Оянчи, Бади и Штефана из села Приазда, часть купленную Наном в Беривоештах без разрешения питара Тудорана, который после суда возвратил деньги в диван.

11

1601 (7109) г. апреля 30, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая Владу Дойке и другим части вотчины в Гречах и в Валенах, купленные у Миклеуша и Шербы в дни правления господаря Михни.

12

1601 (7109) г. мая 5. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая великому постельнику Думитраке Кирице половину села Верхние Грозвешты с крепостными, купленное от жены ворника Няги за 25.000 аспров и 120 золотых, с обязательством выкупить ее из турецкого рабства.

13

1601 (7109) г. мая 11. — Купчая попа Тудорана на место для дома с погребом в Тырговище, купленное у постельника Драги и у его брата Яна за 9.000 аспров.

14

1601 (7109) г. мая <11>. — Пыркалаб Петриман с 12 пыргарами подтверждают попу Тудорану место для дома с погребом в Тырговище, купленное у постельника Драги за 9.000 аспров, который впал в нужду и в немилость господаря Михая, убежав из рати в Венгерской Земле „и поп Тудоран спас его голову на под меча“.

15

1601 (7109) г. мая 11. — Свидетельство в том, что постельник Яне из села Слетивоаре с его братом Драгу продал с его разрешения и по его желанию место для дома с погребом в Тырговище попу Тудорану за 9.000 аспров.

16

1601 (7109) г. мая 15, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая Тисменскому монастырю весь доход от улова Бистрецкого озера.

17

1601 (7109) г. мая 20. — Купчая жулана Некулы на между виноградника возле Мегдоя, проданную Гиней, сыном Некулы Панце за 18 угей.

18

<1601 г. май>. — Данная ключера Негри епископству из Бузэу на его виноградники в Зорештах.

19

<1601 во второй половине года>. Запись господаря Симеона Мовилы относительно заметок найденных в книге Удри, касающихся имений Кымпены, Гиздаведы и Лучены.

20

1601 (7109) г. июля 4, в Тыргозице. — Данная логофета Дана Колентинскому монастырю на село Стреуланты возле реки Колентины, купленное у логофета Шербана и его брата логофета Влада.

21

1601 (7109) г. июля 9, в Тырговище. — Ключер Раду, постельник Стойка и постельник Раду подтверждают Панагийскому монастырю села Лупшанул, Лунга, Кулжацы, Мерчешты, Меркуленцы, Фылфаешты, и Раконица с крепостными крестьянами, которые были даны баном Удря, в то время, когда господарь Симеон чуть было не потерял его.

22

1601 (7109) г. июля 13. — Купчая Нейки и Станки из Гаргиц на погон виноградника, погон леса и 2 стынжени вотчины в селе Вырфул Шарул, купленные у Бади Квенди из Нучета и его сестры Тудоры за 10 угей.

23

1601 (7109) г. август>. — Грамота 12 бояр, которые выносят решение по суду бывшего между пыркалабом Лупой с его сыном и сыновьями Балдовина, чтобы разделить пополам имение в Пырскове.

24

1601 (7110) г. сентябрь 16. — Ключер Раду, постельник Стойка и постельник Раду приносят показание в том, что монастырь Козия владеет селом Вишина взамен суммы в 20.000 аспров данной займы монастырем господарю Михаю, а также за свинец взятый боярами, когда отечестно было в опасности.

25

1601 (7110) г. ноября 8, Монастырь Козия. — Данная монахини Теофаны, матери господаря Михаила Храброго монастырю Козии на села Фреснетул и Студеница для понимания ее и сына.

26

<1601> г. ноября 22. — Господарь Симеон Мовила приказывает Михаю из села Тыршора, отдать 8 господарских лошадей, которые находились у него, согласно распоряжению постельника Димитрия, чтобы помочь ему придти к власти.

27

<1601> г. ноября 30. — Купчая жупана Михая и зятя его Станциу на 2 части из половины его вотчины в Беркенештах, купленных у логофета Буни за 6.000 аспров.

28

1601 (7110) г. декабря 7. — Иеромонах Венкамия, игумен монастыря Стрыба покупает у Раду из села Стрымбы часть вотчины за 54 флорина, которую жертвует Троицкому монастырю, а Раду становится его крепостным крестьянином.

29

1601 (7110) г. декабря 14, в Тырговище. — Грамота господара Симеона Мовилы, подтверждающая Епископству из Бузэу и епископу Луке виноградники на горе Зорешты и мельницы на реке Бузэу, данные ключером Негрей.

30

1601 (7110) г. декабря 14, в Тырговище. — Грамота господара Симеона Мовилы, подтверждающая великому постельнику Кирице Думитраке вотчину и Грозевештах с крепостными крестьянами, купленную у жупаницы ворника Митри Няги, тот, которого убил господарь Михай, чтобы выкупиться от турецкого рабства.

31

1601 (7110) г. декабря 23. — Данная господара Раду Михни жупану Винтиле на села Прундул и Радованул, которые были вотчиной пахарника Шербана, за правую и верную службу.

32

<1601> г. в Корне. — Купчая жупана Михая на его вотчину в Беркештах, купленную у логофета Буни, сына логофета Коресия, за 8.000 аспров.

33

1602 (7110) г. января 8, в Тырговище. — Грамота господара Симеона Мовилы, подтверждающая монастырю Козия село Влшина, обещанное господарем Михаем за свинец и 20.000 аспров, взятые в долг у монастыря.

34

1602 (7110) г. января 8. — Грамота господара Симеона Мовилы, подтверждающая Тисменскому монастырю половину мыта от озера Быстрецул, другая половина остается господарской.

35

1602 (7110), г. января 8. — Грамота господара Симеона Мовилы, подтверждающая Тисменскому монастырю вотчину в Быстрице, Ергевиде и Тынтаве, данные стольником Сырбу и его братом, лопом Станом.

36

<1602> г. февраля 1. — Купчая жупана Михая и его зятя Станчу на 2 части вотчины в Беркештах, купленных у логофета Буни за 8.100 аспров.

37

<1602> г. февраля 1, в Тырговище. — Грамота господара Симеона Мовилы, подтверждающая великому вистернику Пану села Будены, Копачены, Попарнул, Трестеничи, Крсеникул в уезде Влашки; Флачешты, Гина и Бабешты в уезде Ильфовз; Обидицы, Дылга и Филены в уезде Яломница, бывшие господарские села, данные за верную службу.

38

1602 (7110) г. февраля 6. — Купчая жупана Панаита, попа Констандина, попа Станчу и Вики на лес в вотчине Ураикарах, купленный у бояр Стойки, Опри, Драгича и Димитра из Ярославешт.

39

<1602> г. февраля 20. — Купчая жупана Панайта на брод для мельницы в Нижних Ярославештах, купленный у Драгича, сына Влада, за 1.800 аспров.

40

1602 (7110) г. марта 9, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая вистернику Пану владение селами Фратешты и Лунджи, которые продала ему жена ворника Няги за 28.000 турецких аспров и 180 золотых, чтобы смог выкупиться из турецкого рабства, с соглашением, если не сможет без неприятностей владеть селом Лунджи, то возмет село Преуцешты.

41

1602 (7110) г. марта 22. — Дания постельника Мани монастырю Сяка (Олт) на часть своего имения в Ибанештах.

42

1602 (7110) г. апреля 6. — Комис Мандя и спатар Баля отказываются от суда с стольником Предой, который возник у них из-за села Ястеул, так как это село было продано бабушкой их Драгней.

43

1602 (7110) г. апреля 6, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая монастырю Козни село Вишину с крепостными, обещанное господарем Михаем за 20.000 аспров и 20 мер свинца взятых в долг у монастыря.

44

1602 (7110) г. апреля 6, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая Тисменскому монастырю и игумену Никифору половину мыта от рыбы и весь доход с Быстрецкого озера.

45

1602 (7110) г. апреля 6, в Тырговище. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая Тисменскому монастырю село Тисмана, освобождая его от всех податей.

46

1602 (7110) г. апреля 8. — Грамота господаря Симеона Мовилы, подтверждающая Преде Цинцержану села Борешты и Бая (Мехединц) потому что они были его именем и потому что он служил ему и то время, когда восстали против власти Раду Вода с жителями уезда Мехединца.

47

<1602> г. апреля 9. — Купчая жупана Михая и его зятя Станциу у логофета Буни на 2 части вотчины в Беркенештах, приобретенных за 12.000 аспров.

48

1602 (7110) г. апреля 10. — Жители села Топлицы берут на поруки Оприша относительно 600 баней, которые он задолжал Стану Ардею; что же касается 2600 баней, во сколько были оценены хлеба разграбленные Опришем вместе „со злодеями“ у Стана Ардея, поселяне решают отнять имение у Оприша и провать его.

70

<1602> г. августа 23. — Грамота великого Крайовского бана Преда, подтверждающая Тисменскому монастырю, пожалованные попом Станом и стольником Сырбу село Бистрицу, половину имения Ергевица и имение Тынтава.

71

<1602> г. августа 28. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая Тисменскому монастырю и игумену Никифору владение половиной Бистрицкого озера.

72

1602 (7111) г. сентября 2. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая Антонию Граме владение селами: Херешты и Шеровице с крепостными крестьянами.

73

1602 (7111) г. сентября 15, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Михаю из Тыргушора, имения в Мирослаештах, Бырканештах, Гонхацах, Нижнем Блажое, Пиетрошою и Попештах и несколько частей виноградника и цыган.

74

1602 (7111) г. сентября 28, в Брашове. — Дарственная господаря Николая Патрашю, государыни Станки и государыни Флорики церкви Шкяй, что находится около Брашоана на село Микшунешты, в области Илфова, возле села Гергица, для того чтобы поминали в монастыре господаря Михая и их всех родственников.

75

1602 (7111) г. октября 4, в Тырговище. — Даянная господаря Раду Шербана жупану Георгию, второму комису, на село Бора с крепостными крестьянами, за верную службу.

76

1602 (7111) г. октября 7. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю Козия — село Вишину у устья реки Олта со всеми крепостными крестьянами — за долг в 20.000 аспров, который сделал господарь Михай, а также за свинец, взятый боярами в то время, когда отечество было в опасности из-за турок и молдаван.

77

1602 (7111) г. октября 14. — Купчая Тудора Теричану и его зятя Василия с Милей, Раду, Владом и Веряеом на часть их имения Преда, приобретенную за 20 угей.

78

1602 (7111) г. ноября 8, в Монастыре Козия. — Даянная монахини Теофаны, матери Михая Храбраго и государынь Станки и Флорики монастырю Козии на села Фрэсинетул и Студеница (Романац). Государыни встретившись в монастыре Козии рассказывают друг другу о пережитых после кончины господаря Михая несчастях и страданиях.

79

1602 (7111) г. декабря 23, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая жупанице Марии, жене комиса Кирки село Добричаны, по решению суда, который был у них с крепостными крестьянами.

80

<1602> г. — Негре оставляет своему брату Неде свою вотчину в селе Фрумушанах потому, что он ухаживал за ним во время его болезни, после того как он избавился от татарского рабства.

81

1602 (?) (7000 ?). — Постельник Раду дает в приданное Соколу, сыну Драгича и Ирины, свою часть имения в селе Верхний Развод.

82

<1602—1608> — Грамота епископа Ефрема из Рымника подтверждающая развод между Мирчей Сырбул из-за Дуная и его женой, которая попала в турецкое рабство. Мирча на свои деньги выкупил ее, но они разводятся по взаимному соглашению.

83

1603 (7111) г. января 3, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Стрымбеле ее вотчины в селе Стрымбеле, часть Раду, которую купил игумен Веннамин за 2.400 аспров и дал монастырю, а Раду становится крепостны крестьянливом.

84

1603 (7111) г. января 7, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая постельнику Баде из села Гречи, село Котеница, приданное во время голода за 20.450 аспров и вотчину Котяна.

85

1603 (7111) г. января 7, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Пырву село Ватанешты, которое было раньше князей, а во времена господара Симеона они продали себя в крепостные за 36.000 аспров.

86

1603 (7111) г. января 7, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Пырву село Ватанешты, жители которого продали себя за 36.000 аспров во время правления господара Симеона.

87

1603 (7111) г. января 8, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Тисменскому монастырю вотчины в селах Бистрица, Ергеница и Тынтава, данные великим постельником Сырбу и его братом, попом Ставом из села Чернецы, с просьбой о поминании их.

88

<1603—1610> г. января 8. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Тисменскому монастырю мыто от рыбы из озера Бистрец.

89

<1603—1610> г. января 12. — Господарь Раду Шербан постановляет чтобы Нягое взял 6.000 аспров у Елки, мамы постельника Давида из Брыкковен, взамен мельниц, купленных у Нягое,

90

1603 (7111) г. января 24, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая Тату владение селом Барбылешты, купленное у Данчи и его брата Опри, из села Прижбы и вотчиной Пиетрары, купленной за 21.000 аспров.

91

<1603—1610> г. марта 26. — Грамота господари Раду Шербана, с приказом к стольникам из села Бистрец чтобы дали Тисменскому монастырю часть озера, начиная с Гырлы Репеде до Мачеша.

92

1603 (7110) г. апреля 19, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая логофету Стойке владение селом Лолоешты, жители которого продали себя в крепостное состояние добровольно, но потом стали несправедливо жаловаться господарю Михаю из Алба-Юлии, что были взяты силой логофетом Стойкой.

93

1603 (7111) г. апреля 22. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая монастырю Козия владение селом Вишна, которое находится у устья реки данным господарем Михаем в обмен на аспри и свинец, взятые у монастыря взаймы во время его похода в Венгрию и Никополь и на владение селами: Фрасиет и Студеница, данные монастырю монахиней Теофанней, матерью господари Михая.

94

<1603—1610> г. апреля 24. — Господарь Раду Шербан дает приказание мытникам из Большой Окны и из Рымника, чтобы они выдали Тисменскому монастырю 400 кусков соли, право на которые она имела и в прежние времена.

95

1603 (7111) г. мая 1. — Раду Шербан пишет пыркалабу и 12 пыргарам из Тыршора, что Михай должен уплатить 2.000 аспров городской дани, в четыре срока, будучи освобожден от уплаты других податей.

96

1603 (7111) г. мая 6, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая ворнику Чернике и жуланце его Кяжне вотчину Кырстневешты с крепостными крестьянами, и которую они жертвуют Бранешскому монастырю.

97

1603 (7111) г. мая 7, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая Еримии и его жуланце Марии вотчину в селе Калчешты с крепостными крестьянами, данкую его тзестем Негрей из села Михаешты.

98

1603 (7111) г. мая 12, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю возле села Гергиды брод для мельницы в водах реки Бузау и сады в городе Бузау, грамоты которых были потеряны из-за нашествия татар.

99

<1603> г. мая 15. — Грамота пыркалаба и 12 пыргарей из г. Тыршора подтверждающая жупыну Михаю владение вотчиной и виноградниками, расположенными на горе Фыстыч, купленные у Петра за 1.700 аспров.

100

1603 (7111) г. мая 17. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая монастырю св. Николая возле села Гергиды несколько вотчин с виноградниками, расположенными на горе Урлацы. Грамоты были потеряны из-за нашествия татар.

101

<1603> г. мая 22. — Господарь Раду Шербан освобождает Михая из Тыршора от всех даней и служб, потому что он был в качестве „избранных красных“.

102

1603 (7111) г. мая 27, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая комису Георгию село Кралены с которыми он судился 3 раза в присутствии 12 и 24 бояр, село Мэлинешты Зорены; вотчины на Муере, Крайовице и Ходолевах.

103

<1603> г. июня 15. — Грамота господаря Раду Шербана, который уполномочивает слуг логофета Штефана выкупить у армаша Мирча несколько цыганских семей, уплатив ему 48 золотых.

104

1603 (7111) г. июня 15, Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая великому логофету Стойке вотчину в селе Балте, купленную у Миханла, сына Стана Мынзала, за 2000 аспров и вотчину Стоешты у устья реки Прахова, купленную у Бога из села Плетрошаны за 5000 аспров.

105

1603 (7111) г. июня 25, в Тырговище. — Грамота Раду Шербана, подтверждающая постельнику Давиду и жупаниде его Марии, Барбу и постельнику Матею из села Брынковены, владение селон Байлешты, которое не по праву было во владении епископства из Рымынка.

106

1603 (7111) г. июня 26, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Мотрицкому монастырю села Скаешты и Слатинкул.

107

<1603 — 1609> г. июля 23. — Грамота ключера Раду Бузеску, подтверждающая Стойке из села Златарь, виноградник, посаженный отцом его Татомиром, из за которого у него была таямба с сестрой Войкой.

108

1603 (7111) г., в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому логофету Стойке владение несколькими семьями цыган, которые он откупил у армаша Мирчи из села Фратоштица за 48 золотых.

109

1603 (7112) г. сентября 5. — Мария и Тудора, дочери Георгия и Зоики из села Негряска, побратались с приемным их братом Иваном, сыном Апостола.

110

1603 (7112) г. <сентября декабря>, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Тодеру и брату его Бале именина в Браганештах, Владенах и Вырлицах, часть этих имений была приобретена по наследству от их матери Марии, часть была куплена, а именина Тудора и жупаницы его Марии, была куплена в селе Ботошанах.

111

1603 (7112) г. октября 1. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Драгомиру и его жене Раде именина в Фленах.

112

<1603> г. ноября 3. — Пахарник Преда с 4 соседями разрешает Драгомиру и жупанице его Раде держать мельницу, находящуюся в селе Фленах, так как они сняли с нее запрет, заплатив долг Станчу.

113

1603 (7112) г. ноября 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая жупанице Кяжне, жене великого ворника — несколько вотчин в Беривештах, возле реки Братии, с крепостными крестьянами.

114

1603 (7112) г. ноябрь, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Марджиненскому монастырю — село Телега с десятиной от соли, данной недавно ворником Драгичем, ктитором Марджиненского монастыря.

115

1603 (7112) г. декабря 28, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая пахарнику Станчу и жупанице его Кали — владение селом Пяря Мехединского уезда, заложенное Калей у государыни Станки. Эти деньги были израсходованы Калей на похороны великого ворника Данчу и Венгрии и были возвращены потом, во время похорон государыни Станки.

116

1604 (7112) г. января 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая постельнику Винтиде из села Сетены и его братьям — старые грамоты, которые у них были на села Вулкана и Сату Маре. Эти села были куплены господарем Владом Цепешем и даны в приданное его сестре Александре, прабабке постельника Винтиды.

117

1604 (7112) г. февраля 10. — Купчая жупана Михая у писаря Буна на его часть села Мирославешты, приобретенную за 1.500 аспров.

118

1604 (7112) г. февраля 27, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому ворнику Чернике и его жупанице Кяжне, село Метешты, купленное за 65.000 аспров и село Сулиманул, которое ему дал господарь Михай за верную службу.

119

1604 (7112) г. марта 6, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Никше владение несколькими частями села Вулпешты и участок земли в селе Лукшоаре, купленные от многих соседей.

120

1604 (7112) г. апреля 5. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Тисменскому монастырю и игумену Герасиму — половнику мыт из Вылканы, т. е. начиная от Олтеца до Порты де Фнер.

121

1604 (7112) г. апреля 10. — Постельник Пара вместе с его жупаницей Маламой и его свекровью Замфирой — дают показание в том что поп Станчул купил четвертую часть села Картожани у портара Хризи и его жены Замфиры за 20.000 аспров.

122

1604 (7112) г. апреля 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Бистрицкому монастырю и игумену Вевламину — село Костешты с крепостными крестьянами, купленное господарем Михаилом Храбрым у меджлишей за 42.000 аспров на жалование ратников, и потом давное монастырю, освободив его от податей и дани.

123

1604 (7112) г. апреля 19, Тырговиште. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому питару Драгомиру — владение несколькими купленными вотчинами в селе Бажесты с крепостными крестьянами.

124

1604 (7112) г. апреля 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Добруша вотчины в селах: Кривина, Прундул, Граулуй, Пояна Чюланулуй и села: Кривина, Браешты, Фумурены и Псениле Мамулуй.

125

1604 (7112) г. апреля 22, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая постельнику Стефану — вотчину в Цыганештах, за которую он заплатил 3.500 аспров.

126

1604 (7112) г. апреля 30, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая капитану Думитрашке — село Нижние Фрацешты, бывшее село князей, которые себя продали в крепостные за 13.000 аспров.

127

1604 (7112) г. апрель. — Купчая жулана Спячия у Данчул на его вотчину с 4 участками и крепостными в Вылкуне, приобретенную за 5.200 аспров.

128

1604 (7112) г. мая 9, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая питару Тудорану пять крепостных крестьян с их участками, которых он выкупил от пыркалаба Няши из города Кымпудунга за 8.200 аспров и вотчину в Владештах с одним крепостным за 2.000 аспров.

129

1604 (7112) г. мая 17, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая питару Тудорану — несколько вотчин с крепостными во Владештах.

130

1604 (7112) г. мая 21, в Тырговище. — Грамота Раду, подтверждающая питару Тудорану и жупанице его Стане — владение половиной села Чеконени, которое принадлежало их шурина постельнику Драгомиру и которое они выкупили от комиса Манди, на основании постановления господарского суда, за плату ему 13.000 аспров.

131

1604 (7112) г. мая 25, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Извораны и митрополиту Луке вотчины, купленные в Чоканештах и Изворанах.

132

<1604> г. мая 28, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, который дарует и подтверждает комису Нике и его брату Михо, село Крашаны с крепостными крестьянами за правую и верную службу.

133

1604 (7112) г. июня 13, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Войке из Корбиор-село Станешты.

134

1604 (7112) г. июня 16, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому вистернику Нике, жупанице Пауне и великому ворнику Чернике, село Млачены, которое они купили за 25.700 аспров.

135

1604 (7112) г. июня 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Пырау вотчину в Валенах, с крепостными, которые раньше были „князьями“, а потом продали себя в крепостные за 2.400 аспров.

136

1604 (7112) г. июня 22, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Панайту — владение бродом для мельницы в водах реки Рымника, в селе Ярославештах, купленном у Драгича за 1.800 аспров.

137

1604 (7112) г. июня 29, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Раду и Преде Бузеску владение городом Тыргу-Джю, за верную службу.

138

1604 (7112) г. июля 8, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Опре владение многими вотчинами, пашиями и местами для домов в селах Калинешты, Сарочинешты и в Турде, купленные у различных людей.

139

1604 (7112) г. августа 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому логофету Стойке часть Данчу из села Стонешты (Прахова), купленную за 5.000 аспров.

140

1604 (7112) г. августа 22. — Грамота великого Крайовского бана Преды подтверждающая Тисменскому монастырю и игумену Никифору половину озера Блстрец, начиная от Ковачицы до Мачеша.

141

1604 (7112) г. — Село Унгурей продается полностью жупану Раду и его жупанице Соре.

142

1604 (7113) г. сентября 7, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая жупанице Кьяне, жене великого ворника Черника — многие вотчины и одного крепостного в селе Беривоештах, возле реки Братии, за которые они заплатили 36.000 аспров.

143

1604 (7113) г. сентября 12. — Жупаница Мария, мать покойного великого ключера Раду, жертвует Митрополии села Оравницу и Болбошаны с двумя цыганскими семьями, для поминания ее сына Раду.

144

1604 (7113) г. сентября 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Митрополии в городе Тырговище и митрополиту Луке села Ореховицу и Болбошаны с цыганами, данными жупаницей Марией, матерью покойного великого ключера Раду.

145

1604 (7113) г. сентября 16, в Тырговище. — Жупаница Мария, дочь ворника Драгича, из села Флорешты на Ростоки, мать покойного бывшего великого ключера Раду, дают монастырю Козия села Кушмирул и Пристолул.

146

1604 (7113) г. сентября 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая армашу Петру вотчины в селах: Стежары, Фэркашешты, Владуланы, Верхний Кыльник и Сеука, купленные за деньги, лошадей, взятых у разных меджишней, и несколько цыганских семей.

147

1604 (7113) г. сентября 25, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Мингу и Греку владение вотчинами из Вэчоя, Мачинчешт, Обидицы, Балтады и Рэсипцы, купленных у различных меджишней за деньги и скот.

148

1604 (7113) г. октября 18. — Данная великого логофета Стойки монастырю Стрымба на села Петрешти и Хубавы.

149

<1604—1609> г. ноября 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая митрополиту Ефтимию несколько вотчин в селах: Дармаяшты, Нижние Сакуяны, Бездеад, Гостилеле Ражней, и село Руджиньоса, которое потом митрополит дарует своей сестре Стане и ее сыновьям: Петру и Елине.

150

1604 (7113) г. декабря 5. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая ключеру Раду Будеску село Томшаны, Вылчинского округа, купленное за 4.300 аспров.

151

<1604—1605> г. в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Стану из села Савешты, половину села Тибары, часть Няги, купленную у Жупавицы Нягославы за 600 аспров наличными и у Някши, сестры Няги, за 300 аспров.

152

1605 (7113) г. января 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Опре владение несколькими вотчинами: Сарачинешты, Войняса и Калинешты, купленные у различных меджиашей.

153

1605 (7113) г. января 15, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая армашу Михе вотчины в селе Петрошица и в пределах села Бучиумены, купленные у меджиашей и бояр из села Фианы.

154

1605 (7113) г. января 26, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая жупанице Марии из Лерешт и ее сыну, постельнику Преде, вотчину в Стылленах с крепостными крестьянами.

155

1605 (7113) г. января 30, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Опре владение вотчиной в Калинештах, купленную у Бади за 5.400 аспров.

156

1605 (7113) г. февраля 4, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая бывшему великому ворнику Теодосию села Рунку и Улмету, купленные у Станчу, во время правления господара Стефана, а Калота и Роман, сыновья Станчу, становятся законными владельцами.

157

1605 (7113) г. марта 2. — Грамота великого бана Преда, подтверждающая бывшему бану Думитру вотчину в Салкуце.

158

1605 (7113) г. марта 20, Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Извораян виноградник и вотчину, расположенные на горе Сасены, данные митрополитом Лукой.

159

1605 (7113) г. марта 29. — Купчая Внерошского монастыря Тудоры и Станы на две межи виноградника в Уме (Штефанешты),

160

1605 (7113) г. апреля 6, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая попу Раду из Сетен вотчину и Сетеных, виноградник и фруктовые сады, купленные жуди Стана и у Анки.

161

1605 (7113) г. апреля 8. — Купчая купца Зоты из Зорешт и Лупулца из Бэнулешт на часть его имения, приобретенную за 1.000 аспров, 3 мерца кукурузной муки и 2 пшеницы, во время голода, в правление господаря Шербана.

162

1605 (7113) г. апреля 18, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Нану и Раду вотчины в селах Кюждул у Быска в Нижнем Катияшале, а также Стойке из села Кюжда брод для ступа, куленный у пола Стана из села Нижняя Быска.

163

1605 (7113) г. апреля 28, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Стану Кабриуну из села Каприорул и его жупанице Више, владение вотчинами в Сетеных и Каприоруле с крепостными крестьянами, купленными у различных людей во время правления господарей Михая и Михая Храброго за деньги и зланы.

164

1605 (7113) г. мая 4, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю Добруша владение имением Злэтарей и Мэзэрау, купленным игуменом этого монастыря.

165

1605 (7113) г. мая 23, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю Четурою 4 воза соли из Большой Окны.

166

1605 (7113) г. мая 28. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая великому ворнику Нике село Брагэрешты полностью со всеми крепостными крестьянами, т. к. они продали себя во время большого голода за 17.000 аспров.

167

1605 (7113) г. июня 2, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая логофету Патру, из Плавичен вотчину и виноградник в Гоештах с крепостными которым прощает уплату податей сроком на год.

168

1605 (7113) г. июня 5, Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая боярам: постельнику Баде, из села Гречь, и постельнику Тудору, из села Руды, село Негрены, купленное у различных поселян, мужчин и женщин, которые продали себя постельнику Баде как крепостные, а также участки в Лисеных и Мирилештах одному лишь Баде, который выкупил из турецкого рабства Марию из Лисень.



169

1605 (7113) г. июня 25. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая владение селом Кучул, купленном у Някиш, дочери Стана и у логофета Кырсти за 15.000 аспров.

170

1605 (7113) г. июля 1, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Тисменскому монастырю вотчину в селе Бэлешты, даяную монахиней Авастасией, Албу, Захарией и Войкой.

171

1605 (7113) г. июля 1. — Грамота господаря Раду Шербана, который дарует Тисменскому Монастырю з ружья для его защиты.

172

1605 (7113) г. июля 3, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая постельнику Штефану вотчину в Беринештах, купленную у брата Деслота за 1.500 талеров.

173

1605 (7113) г. июля 6, в Тырговище. — Данная господаря Раду Шербана, с подтверждением монастырю из Аржеша, на вотчину в Никшоаре и 41 участок, купленные господарем и господарынями Марией — его матерью, и Еленой — его женой за 41.000 аспров, т. к. они продали себя в качестве крепостных.

174

<1605 (7113) г. не позднее июля 9>. — Купчая жупаницы Кяжнь, жены ворника Черники у Тудора, сына шеларя Антония — на место с семью лавками в Бухаресте, приобретенными за 8.000 аспров.

175

1605 (7113) г. июля 9, в Тырговище. — Пыркалоб Думитру с 12 пыргарами из Бухареста подтверждает жупанице, жене великого ворника, Кяжне — 7 лавок с их местом, купленными у Тудора, сына шеларя Антония, за 8.000 аспров.

176

1605 (7113) г. июля 15, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая жупанице Кяжне, жене ворника место с 7 лавками в Бухаресте, купленными у Тудора за 8.000 аспров.

177

1605 (7113) г. июля 18, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Гине и Станчу вотчины, виноградники и пашни в Войнджестах, Валя Четеций, Мишие и Фрасине.

178

1605 (7113) г. июля 19, в Тырговище. — Данная господаря Раду Шербана бывшему юзбаше Славию на половину села в Былтенах, с крепостными, за его правую и верную службу, во время которой он получил ранения; это село было „княвей“ и они продали себя в крепостные господарю Михаю.

179

1605 (7113). . . . 2 — Купчая Опри, сына Константина из Пакалешт, и попа Бырбы, Ангела и Параскивы, Кырсти и Петра на часть их имения в Станкулештах.

180

1605 (7113) г. августа 5, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая епископству из Рымника и епископу Ефрему, вотчину в Бужоренах, часть ее, купленную у бана Пырву за 10.000 аспров, а другую часть, данную им.

181

1605 (7113) г. августа 6 в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая попу Иону и его брату Петру, владение восьмой частью имения в Шербанештах, купленной у Джоры за 6.000 аспров, и одного цыгана с цыганкой и детьми, купленных у Стойки из Делянь за 3.000 аспров.

182

1605 (7113) г. августа 8, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая комису — владение несколькими частями имения в Гырбовецах, виноградники с рощищами, купленными у нескольких меджишей за скот и деньги.

183

1605 (7113) г. августа 8, в Тырговище. — Господарь Раду Шербан возобновляет данную монастырю Добруша на оброк в 12 ведер пшеницы, 4 сыра и 4 воза соли.

184

1605 (7113) г. августа 20, Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая второму армашу Лумоте владение селом Банешты из Растока, Сокоменты и часть села Развод из-за которых у него была тяжба с Неделькой.

185

1605 (7113) г. августа 20, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая постельнику Михаилу, племяннику ворника Митри, село Гавождиброду с крепостными, которое было продано его двоюродным братом Дрегушином Михаю Храбру, в то время как многие бояре и меджиаши продали свои имения господарию Михаю. Постельник Михай, будучи его близким родственником, был в праве выкупить село, и полученные за него деньги господарь употребил на нужды страны.

186

1605 (7113) г. августа 23, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая жупану Преде, великому крайовскому бану, село Избилены, за его правую и верную службу, во время которой он получил ранения. Вышеуказанное село ему было дано господарем Михаем, т. к. он ему дал и долг 67.000 аспров и доброго коня, после боя с господарем Симеоном, при устьи Теляжана, которому помогали поляки, когда господаря Михай укрывся в селе Рудах.

187

1605 (7113) г. августа 28, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая второму ватафу Раду вотчину в Балцацах, купленную у Драгомира за 3.300 аспров.

188

1605 (7114) г. сентября 3. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Крайовскому бану Преде село Гропшаны, половина которого была куплена а другая половина обменена на село Владены (Яломица) Михаем Храбрым. Крепостные крестьяне восстали и отправились в Албу Юлию во времена Михая.

189

1605 (7114) г. сентября 6, в Тырговище. — Данная господаря Раду Шербана монастырю Ивирун, что на Афоне на оброк в 15.000 аспров и тем, кто придет получить его 5.000 аспров на расходы.

190

1605 (7114) г. сентября 8. — Меювая пахарника Стаматия с Никодимом, игуменом Тисменского Монастыря, на цыган.

191

1605 (7114) г. сентября 16, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая логофету Пырве вотчину в Гоештах с крепостными крестьянами.

192

1605 (7114) г. октября 15. — Пыркалаб Раду с 12 пыргарами из города Флочь, мирит Енаки и его двоюродных братьев Андроне и Иорга с Кирицой и Лацкаром, которые тягались из-за имени и вотчины во Владенах.

193

1605 (7114) г. ноября 15, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю Стрымба села: Ончешты, Гэисены и Ваташешты, данные великим ворником Драгичем, ктитором монастыря, а также села Бадены и Продилешты с цыганскими семьями, данными стольником Пахулей, вместе с вотчиной и мельницами в Баденах, грамоты которых были утеряны во время войны с турками, татарами и поляками.

194

1605 (7114) г. ноября 16, в Тырговище. — Грамота господа Раду Шербана, подтверждающая логофету Фиере и его жупанице Иляне вотчину в Леурденах с крепостными крестьянами и виноградники на Леурденоне горе и на Рошчештине горе, купленную у постельников Дросу и Раду.

195

1605 (7114) г. декабря 1, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая вистернику Лупу владение вотчинами в Веленах и Жугуренах, купленными у разных людей.

196

<1605> г. декабря 16. — Великий крайовский бан Преда обращается к логофету и мытнику Стойке из Габождиброда с тем, чтобы он обозначил границы между селами, принадлежавшими Бистрицкому монастырю и селами постельника Михаила и чтобы впредь каждый получал мыто от своего озера и его притоков.

197

<1605> — Купчая Думитра у Тудора, сына Стойки из Бухареста на цыганскую девочку, приобретенную за 1.600 бан.

198

<1605—1607>. — Данная грека Геры епископству в Рымнике на вотчины, купленные в Войниджештах у Опри Чутея и у Раду Бэнилы за пшевицу, воск, вино и аспры.

199

<1605 — 1607> г. в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, возобновляющая монастырю Болнтин грамоту данную господарем Михаем на владение селом Еховецуя данными женой коринка жупынищей Нягой.

200

1606 (7114) г. января 1. — Купчая бана Петру из Сяки у Динки на часть вотчины ее брата, покойного постельника Марка, а именно на половину села Сяки с крепостными, приобретенными за 10.000 аспров.

201

<1606 г. после января 1>. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Петру село Сяка которое было ему дано господарем Михаем за верную службу из-за которого у него была тяжба с ключером Раду Бузеску.

202

1606 (7114) г. января 11, в Тырговище. — Господарь Раду Шербан подтверждает ватафу Станилу вотчину в Верхней Какове, купленную за 4.100 аспров у Опри, Стана и Тудора, которые становятся его крепостными.

203

1606 (7114) г. января 28, в Тырговище. — Данная господара Раду Шербана Косте Кехаю на село Глуповы, принадлежавшее гослодарю Михаю за честно выполненную службу в Царьграде.

204

1606 (7114) г. апреля 3, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая ключеру Раду Бузеску села: Поенары, Романешты, Ватарешты и имени возле Ватарешты, село Лундшы, бывшее раньше во владении мошненов, которые продали себя в качестве крепостных.

Указываются имена крепостных.

205

1606 (7114) г. апреля 26, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Станимиру, с которым он бежал в Ардял, село Добрешты; согласно постановлению суда великих бояр он возвратил деньги 12.000 аспров постельнику Тудору.

206

1606 (7114) г. мая 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая пахарнику Баде села Бернядей, Калнешты, Ридовнешты, Крэчюваней, Хурня и Нучету.

207

1606 (7114) г. мая 19, в Тырговище. — Пыркалаб Петриман с 12 пыр-Гарями в городе Тырговище закрепляют соглашение между монастырем Панагия и Голгофским монастырем на обменную рощищу.

208

1606 (7114) г. июня 14, в Тырговище. — Данная господаря Раду Шербана монастырю Докиариу на Афоне, на оброк в 9.500 аспров и 500 на расходы тем, которые приедут их получить.

209

1606 (7114) г. июня 27, в Бухаресте. — Грамота господаря Раду Шервана, подтверждающая всем меджианам село Арешаны, село Харешул со всеми именными дельницами, мельницами, указав и границу их.

210

1606 (7114) г. июня 28, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая ключеру Раду Буэеску село Владешты с виноградниками и винаричем.

211

1606 (7114) г. июля 9, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Невну, попу Мушату и Няге вотчину в Карломанештах, а попу Мушату и виноградник на Карломанове горе и вотчину в Кырленгах, которых грамоты были утеряны во времена турецкого и татарского нашествия.

212

<1606> г. июля 26. — Запись свидетелей призванных присягнуть в том, что часть вотчины Злата из Тамбурешт является причиной тяжбы между ворником Каркой и Драгомиром, пасынком Злата.

213

1606 (7114) г. августа 15, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Барбу, логофету Раду и Думитру из Душан, владение несколькими частями имения, полученными по наследству и купленными в Душанах.

214

1606 (7114) г. августа 17. — Купчая великого вистерника Ники, приемного сына Кирацы, матери аги Леки, на село Тынкэбешты приобретенными за 60.000 аспров; деньги она получила, когда Ника отправился к венгерскому королю.

215

1606 (7114) г. августа 22, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая логофету Параскаве, владение половиной села Чунжяска.

216

1606 (7114) г. — Купчая Панаита у Драгомира и его жупаницы Станки на вотчину в Хотараях.

217

1606 (7114) г. — Тудор подтверждает Боловану владение местом в селе Титешты, которое его отец обменял на другое место, принадлежавшее Драгомиру, племяннику жупана Тудора.

218

1606 (7115) г. сентября 28, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая ватафу Опришу вотчину в Кырстнештах и крепостных крестьян в селе Валены.

219

1606 (7115) г. октября 10, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Петриму кожокару вотчину в Верхнем Разваде, в обмен на вотчины ключера Лумоты из Изворан, а после того, как он побратался с ним, становятся законными владельцами Драгич ворник из села Корнацены, спатар Бадя и Неделко.

220

1606 (7115) г. ноября 15, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Константину 2 части в селе Крецешты и Краешты, а Параскиве, дочери ватафа Албу из села Берчиань третью часть.

221

1606 (7114) г. ноября 23, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая жупанице Преде, жене ключера Раду Бузеску, села Вэршты и Калугарены с озером Чулиница в области Браилы с крепостными крестьянами, данными женой бана Морулой и ее сыном Патрашко.

222

«1606» г. декабря, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая братовщину ключера Некулы с Драгомвром, сыном портаря Драгомвора на половину села Козанешты с крепостными крестьянами.

223

1606 (7115) г. декабря 4, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Пырву вотчину с крепостными крестьянами в Салатруке, часть Думитра из Данжешты, полученной в обмен на вотчины с крепостными крестьянами в селе Перены, части Станчиу из Рудень.

224

1606 (7115) г. декабря 16, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому ворнику Чернике и его жупанице Княжне вотчины в селах Сарарах, Балачах, Курештах, с крепостными крестьянами и цыганами, купленными у людей из сел: Драгешты, Кресаны, Фламында, Аджешты и Луоя.

225

1607 (7115) г. января 3, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Дае вотчину в селах Ягра и Кутуруа.

226

1607 (7115) г. января 4, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая логофету Преде его вотчины и виноградники в селе Михайлештах во время правления господара Михая.

227

1607 (7115) г. января 10, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая его жупанице Кале, дочери бывшего великого ворника Даячи, села: Неденца и Мармуреле возле устья реки Жиу село Владулены (Романац), село Реча (Мекединц) и половину села Гогешы и несколько цыган основываясь на соглашение между Барбу, Матвеем и их сестрой Калей.

228

1607 (7115) г. января 12, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая великому логофету Стойке и его жене жупанице Докии цыганские семьи, купленные у людей из сел Стежарул, Талпашешты, Калникул де Жос, Дарешты и Магуреле во времена господарей Михни и Михаила Храброго; грамоты были взяты пандурами и турками, когда они грабили страну.

229

1607 (7115) г. января 13, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая постельнику Дросу его вотчины с 3 дельницами и 3 крепостными в селах Мушатешты и Леурдены и купленными у Станчиу, сына Драгомира из Брэтнан, за 16.000 аспров.

230

1607 (7115) г. января 16, в Тырговище. — Данная господаря Раду Шербана Метохоронскому Монастырю что на Афоне на годовой оброк в 10.000 аспров и 500 аспров тем, кто придет за этим пожалованием.

231

1607 (7115) г. февраля 14, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая Драгомиру и дворнику Карке вотчины и крепостных крестьян в Боре и Тымбурештах.

232

1607 <7115> г. февраля 23, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая Яниу виноградник и вотчины на горе Цыганешты и в селе Стоенешты.

233

1607 (7115) г. февраля 28, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая Стану вотчину в Милештах купленную у Казана за 3.000 аспров и вотчины Станчиу, купленные у его свекра Оты в селах Хухурезы, Урсесы, Бачешты и Борчешты за 9.000 аспров.

234

<1607> г. марта 3. — Грамота великого бана крайонского Преды подтверждающая Виерошскому Монастырю владение на половину озер Урыц с мытом от рыбы.

235

1607 (7115) г. марта 6, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая логофету Стану из села Савешты вотчину на Табэре, купленную у жупаницы Нягославы и место для мельницы, купленные у Някии.

236

1607 (7115) г. марта 15, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая великому логофету Стойке и его жупанице Докии вотчину и виноградники в селах Стрымба и Олов, которые жертвуют Стрымбовскому Монастырю, а грамоты были взяты пандурами вместе с разной утварью и одеждой у логофета Стойки из села Балты.

237

1607 (7115) г. марта 25, — Купчая Владимира и его брата Бырки на вотчину в Огресенах, купленную у Стояна Шолди.

238

1607 (7115) г. апреля 3, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая владение Ефрема на цыганку Ювану, купленную у логофета Димитрия из села Балчешты за 600 аспров.

239

1607 (7115) г. апреля 6. — Купчая жупана Пананта и братьев его Яна и Димы, на часть их имения из села Ярославшты, Вылчинского уезда, купленную за 9.000 аспров у Раду, сына Опри и его сестер Станки и Армянки.

240

1607 (7115) г. апреля 9. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Тисменскому Монастырю и его игумену Герасиму половину мыта от рыбы из озера Бистрицул.

241

1607 (7115) г. апреля 9. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Тисменскому монастырю и его игумену Герасиму половину пошлия при переходе через Вылкан.

242

1607 (7115) г. апреля 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая великому спатарю Марзе место для дома в г. Тырговище, принадлежавшее раньше Жеве Фрынкулу, купленное за 500 аспров у Панагыйского монастыря и у игумена Софрония.

243

1607 (7115) г. апреля 16. — Купчая жупана Пананта и его братьев Яна и Димы на вотчину их из Ярославшт, Вылчанского уезда, купленную у Милка сына Драгича и его сестер Марши и Станы за 7.900 аспров.

244

1607 (7115) г. апреля 22, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Пананту и его братьям Яну и Диме вотчину в Ярославштах из Вылчи с крепостными крестьянами.

245

1607 (7115) г. мая 4, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая армашу Петру, жупанице Аяке и их племяннику Драгичу вотчину в селе Копачаях.

246

1607 (7115) г. мая 5, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Раду владение на несколько частей имения в селе Стынгачи и Чиоранах.

247

1607 (7115) мая 11, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая армашу Петру и его жене жупанице Аяке имение в селе Сербештах, Стежарну и Чиоралештах, кроме того и несколько виноградников в селе Калчештах.

248

1607 (7115) г. мая 16, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая великому логофету Стойке и его жене жупанице Докки села Стрымба и Олов, которые даруют Стрымбовскому монастырю, а грамоты были похищены пандурами в селе Балте.

249

1607 (7115) г. мая 26. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая Раду владение фруктовыми садами в селе Опатенты.

250

1607 (7115) г. июня 6. — Жители села Ямник продают себя в крепостные великому бану крайовскому и приносят показание в том, что их грамоты на землю были похищены гайдуками Дели Марко.

251

1607 (7115) г. июня 12, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Логофету Пырву вотчину и крепостных крестьян в Валенах и Кырстиенештах, потому что жители этого села продали себя за 2.500 аспров.

252

<1607> г. июня 15. — Грамота Митрополита Луки подтверждающая Голофскому монастырю в Тырговище место для лавки, пожертвованное жупаницей Парасковией.

253

1607 (7115) г. июля 10, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Опришу вотчину с крепостными крестьянами в Валенах и Кырстиенештах.

254

1607 (7115) г. июля 20. — Купчая купца Станциу сына Войки из города Флоч, на 40 „стынжень“ вотчины в Сараценах, купленных за 2.200 аспров у Станы, дочери Друн и ее мужа Арсения из Цындарей.

255

1607 (7115) г. августа 3, в Тырговище. — Данная господаря Раду Шербана, Ксенофонскому монастыря на Афоне на 900 аспров и монахам, которые приедут взять деньги 700 аспров на расходы, а также подтверждает села Речника и Плопул данные баном Барбу.

256

1607 (7115) г. 12, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Мику и его братьям, сыновьям Драгана из села Томшаны, вотчину на Роде, купленную за 6.500 аспров.

257

1607 (7115) г. 15, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Олре вотчины, купленные им в селе Жировул де Сус и де Жос и в селе Которуя.

258

1607 (7115). — Иована получает в приданное от отца, при вступлении в брак с Михаилом, сыном Джурки, четвертую часть имения из Падеша.

259

1607 (7115) г. в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая ключеру Лумоте вотчинну в Изворанах, ту, которую он получил по наследству и ту, которая была продана Танасну Тудором, а теперь ключер Лумоте возвращает асирь Танасну, имея большие права на владение ею.

260

1607 (7115). — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Стану из села Каприоры и жене его жупанице Вине все вотчины, купленные ими в селах Каприоры и Сатены, но грамоты которых были потеряны.

261

1607 (7116) г. сентября 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Мушетешскому монастырю виноградки в селе Отешты в месте Корбулеца. Одна была подарена логофетом Стойкой, а другие куплены монастырем у него и у Драги.

262

1607 (7116) г. сентября 29, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая служкеру Крыстову владение на село Пледа т. к. ключеру Раду Бузеску было отказано на суде; это село было куплено Михаилом Храбрым у господара Раду Шербана, когда он был пахарником и даво вышеназванному служкеру за его верную службу.

263

1607 (7116) г. октября 3, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Яку вотчинну в селе Урлацы на которую он имел грамоты, но они сгорели.

264

1607 (7116) г. октября 7, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая и обновляющая попу Пырру и другим грамоты господара Васараба и господара Михи на вотчинну в Страхарцах.

265

1607 (7116) г. ноября 4, в Тырговище. — Грамота пиркалаба Драгу и 12 пыргаров из Тырговище, подтверждающая Голгофскому монастырю место для дома, находящееся вблизи вод Голгофы, купленное монахами у Стана, Добры и Недела за 2.700 аспров.

266

1607 (7116) г. ноября 6, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая попу Бали, Брану и Стану одну дельницу в селе Пукены, которую купили за 1.600 аспров от сыновей ворника Стойки.

267

1607 (7116) г. ноября 11, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая питару Тудорану несколько дельниц с крепостными крестьянами, купленными в Гэгештах.

268

1607 (7116) ноября 28, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая ключеру Раду Бузеску село Мостиште, которое он купил за 65.000 от жупаницы Станки, вдовы ключера Раду Флореску.

269

1608 (7116) г. января 11, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Стойке, Кынде и Константину вотчины и виноградники в Будштенях и Крынгуренах, купленные за аспры, овцы и быки.

270

<1608> января 21. — Грамота господаря Раду Шербана к логофету Пырву с приказанием чтобы он оставил жупанице Анке вотчину с крепостными в Вэленах и в Кырстиенештах и взял бы обратно 2.200 аспров.

271

1608 (7116) г. января 29, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Болошинскому монастырю виноградник на горе Тырговище, отвятый господарем у Ники Кожокарула, убежавшего в страну турок.

272

1608 (7116) г. <января — мая> 10. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая мовахине Дионисии вотчину в Вернештах, купленную у Станислава и Драгомира Сореску за 2.000 аспров и 6 погон виноградника необложенных податью на горе Вернешты.

273

1608 (7116) г. февраля 9 в Тырговище. — Грамота Раду Шербана, подтверждающая монастырю Арджеш села Янь, Прэвалены, Корнетул, Флетешты и Шоашул, мельницы в Быршештах, Рудах и в Гура Джеменей, а также села Албешты, Доброцей, Идомирешты, Дикисешты, виноградник в Стефанештах, селце в Манештах, вотчина в долине Флэмынзешты и мыто от соли в соляных коях в Тырговище.

274

1608 (7116) г. марта 1, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая великому комису Григорию 3 дельницы с крепостными крестьянами, купленными в Бетнештах 4 года тому назад.

275

1608 (7116) г., марта 5. — Данная постельника Драгича из Шотанешт Тисменскому монастырю на цыганку.

276

1608 (7116) г. марта 15, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю Кобия право на владение селами Какочены, Калугарены и Броштены ввиду того, что во время происходивших в стране бедствий, насилий и грабежей были потеряны грамоты.

277

1608 (7116) г. апреля 15. — Шостеро бояр уполномочены установить границы, вотчины в Богданештах, принадлежавшей Саркизу, чтобы передать ее монастырю Ковия.

278

1608 (7116) г. апреля 17, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая жупанице Симе, жене стольника, 6 купленных вотчин с крепостными в селе Драгий, потом вотчины в Фейюле и селе Продулештах и виноградники в Станештах.

279

< 1608 > г. апреля 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая жене стольника Симе — село Апелевий, которое было дано стольнику Строе Михаилом Смелым за службу в стране немцев и на которое претендует господарыня Флорика.

280

1608 (7116) г. мая 6, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Давиду несколько вотчин и крепостных крестьян, купленных в Барбатештах и Бодештах.

281

1608 (7116) г. < мая 7 >, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Марджиненскому монастырю село Благодешты с крепостными, часть, данная великим комисом постельником Драгичем Удриште и жевой ворничкой Каля, из-за которого у них был суд с портарем Миху.

282

1608 (7116) г. мая 8, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Саркизу вотчину Константина из села Бужораны, с которым они побратались.

283

1608 (7116) г. мая 9. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Бистрицкому монастырю вотчину в селе Пыушештах де Отэсу, купленную у нескольких лиц отцом Овиккем и данную монастырю.

284

1608 (7116) г. < мая 17 >, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Марджиненскому монастырю имение в селе Катуне, часть Бушка из Сопли и в селе Магуренах часть дочери постельника Бушка — Марин.

285

1608 (7116) г. мая 19, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Преде, великому крайовскому бану — села Фаурешты, Новачь, Шушаны и Сяка со всеми крепостными, потому что были села „князей“ и продались еще во времена господара Михая.

286

1608 (7116) г. мая 19, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Преде, великому крайовскому бану, владение не села Миклауши, Мичешты, Кордены, Доешты, все села „князей“ которые продались, как крепостные, также и вотчину в селе Шилинкул де Жос, купленную у Фомы из села Чютарешты.

287

1608 (7116) г. мая 23, в Аржеше. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Петру из Аржеша — вотчины, фруктовые сады и виноградники, купленные в селе Майканешты.

288

1608 (7116) г. мая 28, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Войко и его жене Нягинотчины, купленные в селах Градштя де Жос и Леурденах и одного цыгана.

289

1608 (7116) г. мая 29, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому ворику Черника и его жене Кежне села Флорешты на Колентине, Обилешты, Згарята на Пасере, Ламотешты, Попешты, Авиантул, Кливчены, Магура, Преддял, Сарарь, Валены, Беривоешты, и Курешты, которые должны разделить пополам с монастырем из Грэдеште (Черника).

290

1608 (7116) г. мая 30, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Косте и его брату Лазарю из села Попены имение в селе Полены, купленное у Колци за 50 золотых.

291

1608 (7116) г. июня 6, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Няги вотчину в селе Фыстычи, части мельницы на Теляжене и несколько виноградников, купленных от различных „меджиешев“.

292

1608 (7116) г. июня 9, в Тырговище. — Данная господара Раду Шербана — монастырю Кобия из Болошии, 4 „функи“ вотчины в селе Броштены, купленные им за 8400 аспров, но без крепостных крестьян.

293

1608 (7116) г. июня 15. — Купчая бана Воды на цыганку с дочерью, купленных у Каструца и Иштфана с женой, за два добрых вола, оцененных в 2.000 аспров.

294

1608 (7116) г. июня 17, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Панагийскому монастырю два колеса для водяной мельницы на реке Яломице, установленные постельником Лекой на господарском месте и данные монастырю.

295

«1608» г. июня 20. — Купчая великого комиса Григория и его жены Няги на часть имения Пояны, купленную у Ирины, жены постельника Оприша и ее сына.

296

1608 (7116) г. июня 23, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая логофету Драгу и жупанице Кале, вотчину и цыгая в селе Буештах.

297

1608 (7116) г. июня 27, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Стрымбийскому монастырю вотчины в селе Муржештах.

298

1608 (7116) г. августа 1, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Думе и другим четырем жителям с их братьями село Завалул, которое было господарским, потому что они выкупились за 26.000 аспров, а когда в стране происходили насилие и грабежи, грамоты были потеряны.

299

1608 (7116) г. августа 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая попе Кырсте из Слатины вотчину на Стрехереце.

300

1608 (7116) г. августа 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая бану Димитрию половину „фунии“ в селе Сэлкуде, потому что вернул своему зятю Драгану 8000 аспров и потому что имел больше прав на эту куплю.

301

1608 (7116) г. августа 24, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Глие из Рымница вотчину и виноградники в Войнештах и Бужоренах.

302

1608 (7116) г. август 29, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая логофету Димитрию вотчины в Калдарушанах де Сус, потом логофету Димитрию и логофету Кырстиану вотчину в селе Вледенах де Жос.

303

1608 (7116) г. августа, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Оанче вотчину, в селе Полашах.

304

1608 (7116), в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Колце и постельнику Бойе вотчины в селе Топличенах и Фрасниете.

305

1608 (7116). — Даянная Стана из села Каприорул, написанная перед смертью Марджинескому монастырю на село Каприорул.

306

1608 (7116) г. — Духовная, в которой Стан, из села Каприорул, просит Илинку похоронить его в Марджинеском монастыре, которому он оставил всю вотчину из села Каприорул для поминовения его и жупаницы Виши.

307

1608 (7116). — Показание в том, что логофет Опря купил у Стана, из села Каприорул, его вотчину в селе Крыягуры за 500 аспров и от полов Пырву и Тату — вотчины их в селе Каприорул, а также место Валя Калугарилор за 600 аспров.

308

<1608> г. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Марджинескому монастырю всю вотчину Стана из села Каприорул, а также и другие дельницы, купленные у „меджлешей“.

309

1608 (7117) г. сентября 15. — Купчая Бистрицкого монастыря на цыганскую девочку, купленную у логофета Станцу за 1000 аспров.

310

1608 (7117) г. сентября 21, в Гергице. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая попу Раду и сыну его, монаху Луке, вотчины в Нучете и Урлацы, ввиду того, что господарская грамота была похищена татарами.

311

1608 (7117) г. сентября 29, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая армашу Мирче и жупанише Няге вотчины в Исальнице де Жос, Шербанешты, село Быра и цыган.

312

<1608> г. октября 15. — Раду Шербан пишет постельнику Бале, чтобы он явился в назначенный день для принесения присяги в связи с тяжбой его с постельником Лупашко.

313

1608 (7117) г. октября 19, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шервана, подтверждающая Дмитрию вотчины, купленные в селе Поены, за которые заплочено овцами, коровами и аспрами.

314

1608 (7117) г. октября 29. — Грамота господаря Раду Шербана, дающая полномочия Нану из Барзешт держать виноградник из — за которого у него была тяжба с Детко, бывшим его крепостным, которому он разрешил стать „князем“.

315

1608 (7117) г. октября 31, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая жупанише Добромире 8 погонов виноградика на горе Вернешты с восемью стынженями вотчины, полученной в приданое от ее брата Лупула, которые он купил за 6.400 аспров.

316

1608 (7117) г. ноября 9, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Константину 2 погона виноградика, не обложенных податью, 1 стынжень вотчины и место для дома в селе Сосенах.

317

1608 (7117) г. ноября 10. — Грамота господаря Раду Шерванаж подтверждающая Стайке и другим жителям из села Романешты — 8 „разоров“ виноградика на горе Балапешты, брод с мельницами и селище, купленные у Раду и Стойки, из села Кырбешты, за 4.700 аспров.

318

1608 (7117) г. ноября 23, в Бухаресте. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Раду и его братьям вотчину в селе Огрезенах.

319

1608 (7117) г. декабря 15, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая жупанише Добре из села Романешты — вотчины, принадлежавшие селам Темешесты и Негрени с крепостными крестьянами, купленными вместе с Моисеем Секуюлом во время голода, перед битвой господаря.

320

1608 (7117) г. декабря 20, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая купцу Зоте вотчины в селах Поенары, Поточены и Вернешты, за которые уплочено аспрами, золотыми, волами и вином.

321

<1608> г. — Купчая великого спатаря Мырзы из Берлешт на несколько частей имения с серпостными крестьянами, приобретенными у Рреды, Шушана и других.

322

1609 (7117) г. января 5, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Мику с его братьями владение несколькими погонями виноградника на Валя Ря и на Буди и несколькими частями вотчины в Урладяска и Мичяске, купленными или же полученными посредством побратания. Грамоты, были потеряны во время нашествия татар.

323

1609 (7117) г. января 9, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Думитрице из города Флочь 2 вотчины с Сарцэнах, 10 стынжень, купленных у Навиши за 700 аспров и 30 стынжень, приобретенных у Алдимира, с которым он побратался.

324

<1609> г. января 11. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Тисменскому монастырю, причитающиеся ему доходы от озера Бистрецул.

325

1609 (7117) г. января 12, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая попу Станчу и его брату Виптиле вотчины в Костештах, Феридже, Млечю, Валя Хумей и на горе Нетеде, купленные им за аспры и за корову.

326

1609 (7117) г. января 17. — Грамота ключера Раду Бузеску, подтверждающая Тисменскому монастырю половину озера Бистрецул.

327

1609 (7117) г. января 23, Бухарест. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая служеру Тудоряну, сыну бывшего великого ворника, — село Голешты из Мусчела и Падуреця которое было взято силой господарем Михней от жупаницы ворника Ивашико Илины и пожертвовано Троицкому монастырю в Бухаресте.

328

1609 (7117) г. января 24, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая вистернику Панае господарские села Пудуриле, Какалицы, Бырка, Качюлешты, Тырнана, Радица, Суларпул, Джигорояшул, Топарешты, Гырлены, Стежарнул, Хурезул, Обидицы, Дылга, Филены, Трестеничеле.

329

1609 (7117) г. января 27. — Грамота Раду Шербана подтверждающая Виптиле, из села Сэтены, вотчину в Вылканах, из-за которой у него была тяжба с Спиччу и Костей.

330

1609 (7117) г. января, Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Ивашке вотчину в Стоенешах и четвертую часть села, купленные питаром и его сыновьями за 15.000 аспров.

331

1609 (7117) г. февраля 3, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Стрымба — половину села Олары, купленного монастырем у постельника Стойки за 20.000 аспров и четвертую часть селища Пешешты и 3 семьи цыган, данные логофетом Стойкой, из за чего у него была тяжба с Васиу из села Рыйошь.

332

1609 (7117) г. февраля 17, г. Гергице. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая Тудору вотчину в Добротенах, купленную во времена господари Симеона.

333

1609 (7117) г. февраля 20, в Гергице. — Грамота господари Раду Шербана подтверждающая Рате из Гергицы владение виноградником в 6 погон и четверть погона необложенного податью, на горе Трестяны, на Вале Ларге.

334

1609 (7117) г. марта 29, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана подтверждающая Кошунскому монастырю — владение селами Буканец, Радеван, Секув, Вырниар, Перишор и вотчину в селе Хлемна и Сулары.

335

1609 (7117) г. апреля 11, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая Кошунскому монастырю четыре купленных вотчин в Хлене.

336

1609 (7117) г. апреля 14, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая Брадетскому монастырю село Грошы, третью часть села Верхние Братяны, две части села Нижние Братяны, половину села Костешты и части земли Данилы и Станчока в селе Нукшоаре.

337

1609 (7117) г. апреля 20, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая логофету Пырве вотчины в Стольниченах, купленные у разных жителей села.

338

1609 (7117) г. апреля 21, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая полу Петриману из Тырговищ одного цыгана, купленного от Удрице, из села Гаешты, за 1.800 аспров.

339

1609 (7117) г. апреля 24, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая логофету Думитру и дяку Гине — владение вотчинами в селах Улица, Бужорены, и Копачел, из-за чего у них была три раза тяжба с логофетом Пырву из села Мяхешты и с Теодосием, бывшим великим логофетом.

340

1609 (7117) г. апреля 25, в Тырговище. — Грамота господари Раду Шербана, подтверждающая логофету Опря, из села Шириняса, село Нижние Фалешты купленными за 22.350 аспров, с уплатой податей.

341

1609 (7117) г. мая 5, в Гергице. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Никше и его сыновьям — владение частями сел Верхние Вадены, Пряжна, Вадуллолор и горами Полатнице и Стойнице.

342

1609 (7117) г. мая 7. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждающая Киртолу, дякону Стану Добре, Шандру, Владу и попу Някшу вотчины в Калугаренах, Фундурах и Фунденах, частью купленное, а частью приобретенные посредством пообратиния.

343

1609 (7117) г. мая 11, во Владимирештах. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Баде, сыну Станкылы, вотчину, межи, пашни, виноградники и селещи в селе Врабцы, купленные его отцом и им самим за аспры, двух волов и стадо ягнит.

344

1609 (7117) г. мая 18. — Кулчая Милки на часть имения из Негоешт, которую он купил у Стояна и его брата за 18 талеров.

345

1609 (7117) г. мая 28. — Двенадцать бояр производят опись вотчины с крепостными крестьянами в Мошанах, Лисенах и в Мирилештах, которые находятся во владении постельника Бади из села Гречи.

346

1609 (7117) г. мая 30, в Бухаресте. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая постельнику Баде вотчины в Мошанах, Лисенах, Мирилештах, из за которых у него была тяжба с крепостными крестьянами.

347

1609 (7117) г. июня 12, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Раду Булореию — 14 стынжень вотчины на горе Вернешты, так как он потерял грамоту, а кроме того Думитру — 70 стынжень в селе Белкуешты, купленных им от Дейниша за 6.000 аспров.

348

1609 (7117) г. июня 13, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монаху Спиридону и его людям вотчину в селе Кюжду и в селе Пятра, часть, проданная его сестре и выкупленная им.

349

1609 (7117) г. июня 19, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая 12 жудам из Радичинешт — владение частями их имений, так как они не продали себя бывшему великому арману Граме, в качестве крепостных крестьян.

350

1609 (7117) г. июня 19, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Пырву, сыну жупаницы Деспины села Жугарул, Поенары и половину Ботен, из-за которых у него была тяжба с Мушей и Крестинной, племянницами Деспины.

351

1609 (7117) г. июня 25, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая питару Тудоряну вотчину в Гэгусетах, купленную за 1.000 аспров.

352

1609 (7117) г. июня 26, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Марии и ее мужу Шербу, Раду, брату Шербы, вотчины, виноградники и места, купленные в селе Верхние Добрешты, Нижние Добрешты и в селе Богацах, купленные за 7.000 аспров.

353

1609 (7117) г. июня 30, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Патриману Кожукару и его племянникам — вотчины в селе Верхний Разводул, которая была обменена им с ключером Лумотой. Во время суда, который был у него с ворником Драгичем, со Спатаром и постельником Неделько из за податей на виноградники — 6 бояр вынесли решение что виноградники Патримана и впредь не подлежат обложению.

354

1609 (7117) г. июня 30, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю Стрымба — вотчины в селе Рачь, купленные у Кырсти и Дана за 7.500 аспров, часть от Барбу за 1.400 аспров и часть от Петрилы Колешну за 1.200 аспров, от Дана Бабинице за 2.200 аспров.

355

1609 (7117) г. июля 2, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана подтверждает великому логофету Лупу вотчину в селе Нижние Стоенситы, в области Праховы, купленная от Оанчи во время голода, за 2.500 аспров, потом данная его падчерице Марии.

356

1609 (7117) г. июля 4, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая великому постельнику Леки половину села Катунул, купленное от спатаря Бали за 30.000 аспров.

357

<1609> (71..) г. июля 8, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Папе, второму вестернику, цыган купленных, полученных в дар и обмененных у жителей сел Болдешты, Орбешты, Кожешты, Рогожина, Соломонешты, Нанишорь и Шкей.

358

1609 (7117) г. июля 11, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая бывшему великому спатарю Янаке, село Скрынянь, купленное от спатаря Бали и его жупаницы Капли, за 25.000 аспров.

359

<1609> г. июля 15. — Стана дарует великому спатарю Мырае часть ея имения в селе Берилештах, чтобы смотрел за ней до ее смерти.

360

1609 (7117) г. августа 7, в Бухаресте. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Стрымба вотчину в Фынтынеях, даную жупаницей Анной, из-за которой монастырь тягала со спатарем Стойкой, сыном ворника Думитра.

361

1609 (7117) г. августа 14, в Тырговище. — Грамота митрополита Луки, подтверждающая монастырю Буковец имения Драгоая, Габровул, Марачину, Бирчешты, Тымбурешты, Мушетешть и монастырь Робая и 4 семьи цыган, данные постельником Дросу и его жупаницей Радой.

362

1609 (7117) г. августа 20, в Бухаресте. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Буковец, скит Робая с имениями Драгоая, Габровул, Марачинул, Берчешты, Тымбурешты и Мушетешты, а также и семьи цыган, данные постельником Дросу и его жупаницей Радой.

363

1609 (7117) г. августа 22. — Раду Шербан обращается к монастырю Буковец с приказанием жить в мире с крепостными крестьянами из села Суларены, несмотря на то, что крепостные не считаются с границами имения.

364

1609 (7117) г. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая владение Ояни, Гату, Романа, Мани, Строила, Стана, Ходока и Тилара с их братьями селом Пекэлешты.

365

1609 (7118) г. сентября 10, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая ватафу Тудору села: Костачну, Татина-Ильфов, Мелдерешты-Вилча, вместе с вотчиной и с бродом для мельницы и виноградником.

366

<1609> г. сентября 14. — Логофет Станчу из Затреп подтверждает пожертвование своего отца монастырю Бистрица, состоявшее из вотчины и имущества,

367

1609 (7118) г. сентября 15, в городе Флочь. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Станчу 3 вотчины, в Сараценах, купленных за 5.000 аспров.

368

1609 (7118) г. октября 7, Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Ватопед на Афоне половину бродов с мельницами, принадлежавшими городу Флочь из-за которых у него была тяжба с постельником Паной и Драгомиром.

369

<1609 октября 7>. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Ватопед на Афоне 1 мельницу с 2 колесами и 2 ступами находящимися в городе Аркеше, данными Яном Грама.

370

1609 (7118) г. октября 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Стрымба вотчину в селе Извоаре около Жлу, данную великим логофетом Стойкой.

371

1609 (7118) г. октября 13, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая попу Негре, Ивану, Павлу и попу Брэиле вотчины, купленные и приобретенные посредством побратания в Урекештах, Будештах, Войчештах, Кураценах и Залоджах, потому что были утеряны грамоты в то время, когда страна пострадала от татар.

372

1609 (7118) г. октября 26, в Стрезештах — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Добрушскому монастырю половину села Сырбы, вотчины в селе Мазерары, на горе Шербенесей, в селе Фумуриры и Злетерей, данные Раду Бузеску, который был ключером и жупаницей его Станкой, Владом и Станчю.

373

1609 (7118) г. октября 27, в Предецтах. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Владу, Тудору, Станке, Войче, Стану, Драгою, Стойке и Ивану вотчины, купленные в селе Дешты, так как потерялись их грамоты из-за недобрых людей.

374

1609 (7118) г. октября 29, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Кошуна половину села Поварул, половину цыган которые там живут, а другая половина принадлежит монастырю в селе Крещштах, данная портарем Руко и жупаницей его Калей и дочерью их Станкой.

375

1610 (7118) г. января 4, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Голгота имение в Галашештах, купленное теперь монастырем за 2.000 аспров, а другая половина была приобретена во времена господара Михии за 2.000 аспров.

376

1610 (7118) г. января 9, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Опре и Някше вотчину купленную в селе Бырнешты за 440 аспров во времена господара Влада и в Вырфул Плопушулуй, купленную за 1.000 аспров.

377

1610 (7118) г. января 10. — Данная ключера Раду Бузеску монастырю Калуию на 1.000 золотых, а монастырям Добруша и Станешты также по 1.000 золотых, а если после его смерти не будет наследников, то половину сел Стрешеншты и Орлешты и шестую часть села Добруша он завещает монастырям Калуию и Добруша.

378

1610 (7118) г. января 11. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая Владану вотчину в селе Сибичеу из — за которой у него была тяжба с попом Опрей; а Зырие и Мустаце подтверждает вотчину в селе Путиней.

379

1610 (7118) г. января 13, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая логофету Опре село Нижние Фолешты с крепостными крестьянами, из — за которого у него была тяжба с монахом Дорофеем и со всем селом.

380

1610 (7118) г. января 14, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая ватафу Негре и его жене Анки вотчину в Владуленах и Мишей, купленную у Драгомира за 10.000 аспров из — за которой у Анки была с баном Преда тяжба.

381

1610 (7118) г. января 15. — Раду Шербан выносит решение по делу жупаницы Кали, второй жены бана Колоты, согласно которому Каля должна отказать от 80 золотых, которые она требовала от постельника Аврама, так как тяжбующиеся помирились.

382

1610 (7118) г. января 18, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая комису Ники и его брату Михи село Крайшаны с крепостными крестьянами, данное ему господарем за службу, из — за которой у него была тяжба с крепостными из села, так как они утверждают что не все крестьяне из села отдали себя в крепостные господарю Михаю, когда он был банишором в Мехединце.

383

1610 (7118) г. января 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая владение Марии, дочери Кали на половину села Леурдены и на половину села Мушетешты.

384

1610 (7118) г. января 20, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая каларашу Миклеулу вотчину и виноградник в Цыганештах, купленные от калараша Николы за 2.000 аспров.

385

1610 (7118) г. января 21, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому портарю Апостолу владение на половину вотчины в Продилештах, часть Андронаке, с которым, дав ему 10.000 аспров, побратался.

386

1610 (7118) г. января 26, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая дякону Раду владение вотчиной в Бавештах, часть Мареша и 4 межи виноградника, купленные у его свекра за 3.500 аспров и 2 межи полученные в приданное. — Господарь подтверждает полу Стойка владение 2 вотчинами в селе Меничешты и Меричлены, купленные им.

387

1610 (7118) г. февраля 11, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Авиноаса, Иону, Кырсте Стениле и Войке виноградники на горе Зорешты, принадлежавшие Опре Ондекалу и Зоре.

388

1610 (7118) г. февраля 20. — Стойка, сын Раду Мехелинцула продает Димнану несколько частей своей вотчины в Тараченах за 7½ угей.

389

1610 (7118) г. февраля 24, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Внерошкому монастырю село Непыртены, данное великим ворником Ивашко и великим ключером Албу во времена господара Михни, село проданное монахами за 24.000 аспров из — за нужды, когда пришли татары, но ктиторы признали продажу недействительной.

390

1610 (7118) г. марта 12. — Игумен Никифор из Цинцаренского монастыря с разрешения ктиторов продает армашу Лирче вотчину в Фратоштицах, чтобы купить лошадей для нужд монастыря.

391

1610 (7118) г. марта 23. — Спаргар Баля продает пштару Тудорану вотчину в Изворанах, часть его и брата Манды за 20.000 аспров.

392

1610 (7118) г. апреля 3. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая монастырю Кошуна имение в селе Хлемна, купленное у Стана из Плешоя и у Думитру из села Крайовица.

393

1610 (7118) г. апреля 8, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Говора села Маловацул и Медвежда, по половине сел Валотешты и Чернецул и семьи цыган, данные постельником Удриште из села Драгоешты.

394

1610 (7118) г. апреля 10, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая постельнику Гюке вотчину в селе Пая, купленную от Опри за 600 аспров, цыгана за 1500 аспров и цыганскую девушку за 800 аспров.

395

1610 (7118) г. апреля 10. — Дарственная Станки, вдовы ключера Раду, и ее дочери Марики епископству в Рымнике на села Войныкешты и Огринь которые принадлежали раньше монастырю Корнетул, разрушенный в настоящее время.

396

1610 (7118) г. апреля 12, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая монастырю Бистрица село Костешты, которое было куплено господарем Михаем за 42.000 аспров, на деньги предназначенные для оплаты ратников и данное монастырю.

397

1610 (7118) апреля 17, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая комису Ангелу вотчины с крепостными, купленными в Вышних и Средних Бунештах во время правления господара Михая.

398

<1610> г. апреля 18. — Грамота господара Раду Шербана с обращением к епископу Кириле из Бузэу, разрешающая жителям собрать цыган монастыря Раду Вода в Бухаресте и привести их в села Бора для обслуживания епископства из Бузэу.

399

<1610> г. апреля 18. — Господарь Раду Шербан освобождает людей епископства в Бузэу от всех податей и служб.

400

1610 (7118) г. апреля 19. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Михаю из села Рымник, похотную землю и виноградник в вотчине Войвиджеинтах, выкупленную от Кирки.

401

1610 (7118) г. апреля 20. — Дьякон Някшу будучи должен 10 угей ватафу Владу, обязуется быть ему крепостным со своим сыном, со всем своим имением и виноградником, если он не уплатит долга до праздника Св. Петра.

402

1610 (7118) г. апреля 22. — Раду Шербан возобновляет попу Даниилу грамоту Симеона Мовилы на владение селом Златарей, которая была потеряна во время нашествия турков и татар.

403

1610 (7118) г. апреля 26, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана подтверждающая попу Никифору, Опри и Милку вотчины, купленные в селах Кыйнешты и Франчешты, так как они потеряли старую грамоту во времена турецкого и татарского рабства.

404

1610 (7118) г. апреля 26. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Стойке виноградник в селе Златары, из-за которого у него была тяжба с Владом.

405

1610 (7118) г. апреля 29, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Станешты половину села Рунку, данное жупаницей Някшей, дочерью постельника Раду из села Отетелки.

406

1610 (7118) г. апреля 30, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая жупанице Илке и ее племянникам владение четвертой частью имения Голашты и 2 местами для мельниц.

407

1610 (7118) г. апреля в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Лаудату, Нистору, Станчу и Дану, части имения в селах Русенешты, Унгвул Негрий, Быраа и Блаж.

408

1610 (7118) г. мая 3, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, потвеждающая Калчи и Фэту вотчины и виноградники, необложенные податью, в селе Тоханы, Естей и Карунцы, а Брану виноградник на горе Тоханы. Грамоты они потеряли во время нашествия турок и татар.

409

1610 (7118) г. мая 4, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая великому пахарнику Станчу, село Пырикованы, части купленные и полученные посредством побратанья и село Русинешты, данные ключером Раду Бузеску.

410

1610 (7118) г. мая 5, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая Стойке из Милешть, владение 18 фуньями имения в селе Милештах купленными у Койки за 1160 аспров наличными.

411

1610 (7118) мая 16, в Тырговище. — Данная господара Раду Шербана монастырю Стрымбул, на четвертую часть села Бадены, купленные господарем от племянников Наву за 6.000 аспров.

412

1610 (7118) г. мая 17, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая ветафу Думитру из села Питариу, имение в селе Габров, т. к. потерялась грамота во время турецкого и татарского рабства, и имение в селе Сарачинештах, из-за которого у него была тяжба с Владой, женой ворника Дана.

413

1610 (7118) г. мая 17, в Тырговище. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая его жене, Елине, вотчину в селе Мая, с крепостными крестьянами, купленную на ее деньги, а не на господарские аспры.

414

1610 (7118) г. мая 18. — Господарь Раду Шербан, уполномочивает армана Пэтра, собрать всех цыган, где бы он их не нашел, будь то цыгане господарские боярские или монастырские.

415

1610 (7118) г. мая 20. — Данная жупавицы Добромиры племяннику ее Жипе, сыну Лоренца, на все ее вотчины, виноградники и имущество, грамота будучи составлена в присутствии господара Раду Шербана, Митрополита Луки и епископа Кирилла из г. Бузеу.

416

1610 (7118) г. мая 20, в Бухаресте. — Грамота господара Раду Шербана, подтверждающая монастырю Рудина, имение Владимирешты, данное жупавицей пахарника Крачуна, Зоикой, Кырстияном, Лупу и Драгомвром.

417

1610 (7118) г. мая 20. — Грамота господара Раду Шербана, с приказанием к его слугам с озера Урыды, чтобы они предоставили мыто от рыбы и все доходы от улова этого озера Вieroшскому монастырю.

418

1610 (7118) г. мая 22, в Тырговище. — Грамота Раду Шербана, подтверждающая Няги из Тырговища, владение вотчинами в Гаженах и купли в Скаенах и Калугаренах, а кроме того брод для мельницы в г. Тырговище.

419

1610 (7118) г. мая 22, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая портному Раду вотчину в Балтацах, купленную у пахарника Танасия за 6.000 аспров, наличными.

420

1610 (7118) г. мая 25. — Тудор из села Войнешты приносит показание в том, что жупан Михай должен ему 7.700 аспров в течении 8 лет и просит назначить ему новый срок в день св. Димитрия, а если не заплатит и теперь, то чтобы он и его сыновья стали бы его крепостными, со всем своим именем.

421

1610 (7118) г. мая 28, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая митрополи села Оранца и Балбошаны, данные Марией, матерью великого ключера Раду Флореску, убитого ворами в селе Намешты, а также села Варешты, Пернешты в области Яломиды и село Калугарены (Бранла), данные Предой, женой великого ключера Раду Бузеску.

422

1610 (7118) г. июня 2, Бухарест. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Луду с братьями и его сыновьями, имение купленное в селах: Жугалне, Пепэлару, Барбу, Бацешты и Тырсей и превращенное в братовщину.

423

1610 (7118) г. июня 24. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Баде владение вотчинами, купленными в селе Вэлени.

424

1610 (7118) г. июля 29. — Господарь Раду Шербан, постановляет чтобы логофет Кырсты перестал бы преследовать логофета Вылку из-за данных в долг аспров, т. к. логофет Вылку присягнул вместе с диаканом Костей в уплате этих аспров.

425

1610 (7118) г. августа 3, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая логофету Моше село Лехечены и селище Ослены, купленные господарем Михаем и данные господарем Раду Шербаном логофету Моши, из-за чего у него была тяжба с крепостными крестьянами, а также вотчины в селе Владуленах, купленные за 25.000 аспров и 2 цыганок.

426

1610 (7118) г. августа 8, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая чаушу Бану из Казанешты 14 погонов виноградника и 8 стынжень в пределах имения села Вернешты, купленных за 6.000 аспров у вистерника Войки.

427

1610 (7118) г. августа 19, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая комису Георгию, село Тылпанул с которыми он тягался 3 раза.

428

1610 (7118) г. августа 28. — Господарь Раду Шербан постановляет чтобы Драгич из Салатрук, прекратил бы тяжбу к логофетом Пырвой из-за нескольких цыган и ковя.

429

1610 (7118) г. в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю из Маржинен имение в селе Стыллены, которое было взято у монастыря господарем Михаем и передано жителям города Флочь в обмен на село Мазаря; это село переходит теперь в распоряжение господаря.

430

<1610> г. сентября 30. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая монастырю из Арджеша право на мыто и суд в городе Арджеш.

431

1610 (7119) г. октября 30. — Логофет Фиера из села Корби и другие бояре приносят показание в том, что логофет Думитру купил село Татарул с крепостными у жупаницы Оприня, жены логофета Марка, заплатив 16 бань за стынжея.

432

1610 (7119) г. ноября 12, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Мирче вотчины в Фыстычах, купленные у многих поселян, потому что были утеряны старые грамоты во времена грабежей турок и татар.

433

1610 (7119) г. ноября 14, в Тырговище. — Грамота госно даря Раду Шербана, подтверждающая чаушу Тудорану вотчины, купленные в селе Вернешты.

434

1610 (7119) г. ноября 20, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Саркизу вотчину в селе Бужораны и одного цыгана.

435

1610 (7119) г. ноября 24, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая армашу Мирче вотчину в селе Фратошица, купленную у монастыря Цынцарены за 10.500 аспров и другую в селе Плешой.

436

1610 (7119) г. ноября 25, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая комису Бузинке и жупанице Елине половину сел: Радулешты и Чептуриле с крепостными крестьянами и цыганами, а жупанице Калле, сестре Елины, село Уйбарешты с цыганами.

437

1610 (7119) г. ноября 26, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Няге одного цыгана, именно Романа, купленного у логофета Палалогя за 2400 аспров.

438

1610 (7119) г. ноября 30, в Бухаресте. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Владу 4 фунин вотчины в селе Плолены, купленные у Гани за 3000 аспров.

439

1610 (7119) г. декабря 10, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Драгу и его брату Бале владение вотчиной в селе Липия, купленную у Боболата за 8000 аспров которой грамота была потеряна во время злодейств.

440

1610 (7119) г. декабря 16. — Логофет Оанча обменивает свое село Глиня на село Чуленцы, принадлежавшее постельнику Некуле.

441

<1610>. — Грамота нескольких меджианей, уполномоченных господарем расследовать причину недоразумений между некоторыми боярами и крепостными крестьянами из села Жупанешты, которые считали себя свободными, а на самом деле выяснилось, что они были крепостными.

442

<1610 — 1617>. — Кулчая Няги у Драголл, дочери Цамбей из Кукутен и у Мирчи по половине погона виноградника.

443

<1610 — 1617>. — Кулчая Строи и его сыновей у Стойки и Думитра на вотчину в селе Кукутевах и Констандина на виноградник.

ФАЛЬШИВЫЕ ДОКУМЕНТЫ

1

1601 (7109) г. января 2. — Стан Пырцуга и его брат Неделко Фашуе продают Микшану из Пырскова в погона запустелого виноградника и вотчину в Вернештах за 21 угей.

2

<1601> г. мая 1, в Кашовни. — Михай Храбрый пишет великому викирю Ибрахиму — Паше, у которого просит помощи, чтобы отвоевать свою страну и свободить господарю и своего сына из рук Арделяя.

3

1602 (7110) г. мая 10. — Логофет Опря Ширивеску, приносит показание в том, что Раду Удря из Фолешт (Вылча) выкупил себя из крепостничества вместе со своей вотчиной за 65 угей.

4

1604 (7112) г. июня 10, в Тырговище. — Грамота господаря Раду Шербана, подтверждающая Крыштову и его брату Стефану, несколько частей вотчины, купленных у различных медкиашей из Скаралы.

5

1606 (7114) г. апреля 15. — Дяденька Фугле указывает какое именно было у него в Мирчештах и что его отец Шербо дал один участок Войке.

6

1606 (7114) г. мая 8. — Стан Добрика покупает 16 участков от Негослава, от реки Джеменей, доходящих до долины Пуркареций, а Думитру Нырток покупает участки в пределах вотчины Бляндяска, Фефелей и Валя Кукутней.

7

1607 (7115) г. февраля 14. — Бада, сын Мушаты из Нижних Драгомирешт, продает арману Ббди 4 участка в Нижних Нагомирештах, за 4800 аспров.

8

1607 (7115) г. марта 17. — Драгуцил с его сыном Шербаном, с сыновьями Галеша из Калугарен — Аябу, Кыщей и Думитру, продают Мыши Береску, имение в Берештах.

9

1609 г. января 30. — Раду, сын Богдана из Верешт, продает доробану Антонию из Бухареста 50 стынжен земли от своего имения в Доброцеях за 8 угей.

10

1609 (7117) г. марта 14. — Жупаница Войка продает Раду Жипсе 250 стынжен вотчины в Ратештах за 6250 аспров.

11

1609 г. марта 21. — Драгия и ее брат Станчу продают Богдану из Верешт 60 стынжен земли от своего имения за 10 угей.

1601 (7109) Ianuarie 26, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghilă voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeștii mânăstiri numită Golgota, unde este locașul sfintei Preobrajenii a domnului, ca să-i fie partea răposatului Ivan vornicul dela Răzvad toată, oricât se va alege și cu toți vecinii câți vor fi și în dealul cu vii și de peste tot hotarul. Pentrucă această mai sus zisă ocină, dela Răzvad, a fost cumpărată de răposatul Ivan vornic, iar ficele lui Ivan vornic, anume Zamfira și Velica și Ștefan fiul lui Petru, ei au dat și au miluit cu partea tatălui lor, vornicul Ivan dela Răzvad, sfânta mânăstire Golgota, pentru sufletul răposatului părintelui lor, vornicul Ivan și pentru sufletul lor, ca să le fie lor pomană în veci.

Și am văzut domnia mea și cartea lor cu blestem și cartea lui Mihail voevod, cum că au dat și au miluit sfânta dumnezeasca mânăstire Golgota; și de asemenea am întărit și domnia mea cartea lui Mihail voevod cu această carte a domniei mele.

Pentru aceea am dat și domnia mea sfintei dumnezeștii mânăstiri numită Golgota, ca să-i fie satul Răzvad, partea vornicului Ivan toată și cu vecinii, de obabă și dedină și întărire și călugărilor pentru hrană și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată deci și martori punem domnia mea: jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și Ianachi spătar și Pană vistier și Ștefan comis și Preda stolnic și Gherghina paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic, Dan mare logofăt.

Și am scris eu Vălcul în orașul de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 26 zile, curgerea anilor în anul 7109 <1601>.

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CLXXXIII/143.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete mare aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

1601 (7109) Februarie 26, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, lui Eremia și lui Pătru și cu fiii săi. câți va lăsa Dumnezeu, ca să le fie ocină în Dărmănești, însă partea lui <Stănilă> și a Mariei, fiii bătrânului Dărman, care a fost vândută ei de mai înainte, de către Vișa și Șarba și Stanca și Stan din și Stanca a lui Vladul, fiica lui Chisar, care a fost mare logofăt, pentru 1200 aspri; și partea lui Neagoe, fiul lui Neagoe toată, pentru 1200 aspri și partea lui Neagul fiul lui Cârștian, toată, pentru 1000 aspri și partea Mariei, nepoata Bărcănesei, toată, pentru 600 aspri și partea lui Dragomir, fiul lui Dărman și a cumnatului său Neagul, toată, pentru 600 aspri și partea Stancăi, care a fost a tatălui ei Vlad, toată, pentru 600 aspri și partea lui Vlad din Brăgărești, toată pentru 2000 aspri și partea lui Stoica, fiul popei Sahat, toată, pentru 1800 aspri și partea lui Brecan, fiul lui Brecan, toată, pentru 1000 aspri.

Pentru că aceste mai sus zise ocine au fost cumpărate de Chesar logofătul, fără știrea și fără voia lui Cârștian logofătul, socrul lui Eremia logofătul, tatăl Teodorei, jupanița lui Eremia logofătul, în zilele lui Mihai voevod.

Și întru aceasta Cârștian logofătul a avut pără înaintea lui Mihai voevod, cu Dumitran și cu Grama, fiii lui Chesar logofătul și cu Necula sulgerul, pentru aceste mai sus zise ocine. Și așa a părât Cârștian logofătul, că au fost aceste mai sus zise ocine și ale tatălui său de moștenire. Și a făcut Cârștian logofătul întocmire cu Voica, jupanița lui Chesar logofătul, și cu nora sa Neacșa, jupanița lui Pătru, ca să le dea Cârștian logofătul toți asprii, pe care i-a dat Chesar logofătul pe satul Dărmănești.

Apoi a dat Cârștian logofătul atunci, înainte, 1000 aspri, până ce îi va da și ceilalți aspri. Și au pus mulți boieri martori. Și a făcut Chesaroaia și răvaș din mâinile ei în mâinile lui Cârștian logofătul. Iar mai târziu, fiii lui Chisar, Dumitran și Grama, ei n'au ținut această întocmire, ci au înșelat pe Cârștian logofătul; astfel au vândut aceste mai sus zise ocine lui Necula sulgerul, fără știrea lui Cârștian logofătul.

Și întru aceasta, Mihai voevod a judecat și a dat lui Cârștian logofătul 6 boieri să mărturisească cum că este dintr'o funie și dedină, din Brăgărești, de ocină. Și a adus Cârștian logofătul acești 6 boieri în fața lui Mihai voevod și astfel au mărturisit acești boieri că sunt aceste mai sus zise ocine și funii de moștenire ale lui Cârștian logofătul, iar Necula să nu aibă niciun amestec . . . a dat lui Cârștian logofătul să lepede asprii înapoi

fiilor lui Chesar și să-și țină toate dedinele lui din satul Dărmănești. Și întru aceasta Cârștian logofătul n'a avut să le întoarcă asprii fiilor lui Chesar, ci i-a dat Eremia logofătul, fost paharnic, 14.200 aspri, mai sus ziși, încă și în al doilea rând a dat 10.500 aspri, însă fac împreună aspri 24.700, pentru aceste ocine și a făcut Mihail voevod și . . . de întărire lui Eremia logofătul. Și au rămas fiii lui Chesar și Necula sulgerul de judecată dinaintea lui Mihail voevod.

Și după aceia, n'au putut Cârștian logofătul și Eremia logofătul să se odihnească de Necula sulgerul, ci au avut pără Cârștian logofătul și gine-rele său Eremia cu Necula sulgerul și înaintea domniei mele. Astfel s'au plâns Cârștian logofătul și Eremia logofătul . . . iarăși Necula sulgerul peste aceste mai sus zise părți de ocină. Și întru aceasta, domnia mea am socotit și am adevărit cu toți dregătorii domniei mele din divanul dom-niei mele. Și astfel am judecat domnia mea cu toți dregătorii domniei mele după judecata lui Mihail voevod și după acei 6 boicri, care au mărturisiră înaintea lui Mihail voevod.

Astfel am dat domnia mea lui Eremia logofătul, ginerile lui Cârștian, ca să-și țină mai sus zisa ocină, pe care a cumpărat-o, pe asprii săi, pe care i-a dat din punga lui; iar Necula sulgerul a rămas și în al doilea rând de judecată și dinaintea domniei mele. Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Eremia logofătul, ca să-i fie ocină în Dărmănești, fiilor lui și nepo-ților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Ureche mare ban al Cra-iovei și jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și Pană vistier și Ianachi spătar și Ștefan mare comis și Preda mare stolnic și Gherghina mare paharnic și jupan Chiriță mare postelnic. Ispravnic jupan Dan mare logofăt.

Și eu Stan logofătul am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Februarie 26 zile, în anul 7109 <1601>.

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Muz. Municip. Buc., nr. 1770.

Orig. slav perg., pecete aplicată, căzută. Doc. e rupt și cu lipsuri.

3

1601 (7109) Martie 3.

In zilele binecinstitorului și de Hristos iubitorului domn Io Simeon voevod.

† *In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin. Iată eu păcătosul robul lui Dumnezeu, jupan Stoica fost mare post., scris-am această carte a mea sfânta mănăstiré dela Strâmba ce-i iaste hramul sfânta troiță, ca să-i*

ne satele mele ce le-am câștigat cu slujba, miluiți dela creștin Mihail voevod, anume Bălteni și Gureni, cu toate hotarele și cu toate viile, cum am cumpărat și altele satele câte am cumpărat pre aspri drepti ai miei, Peștișan și Strâmba, cu toate hotarale și cu tot venitul, cum ne-am cumpărat și eu și altele zestre, câte am cumpărat împreună cu jupăneasa mea Dochie în Stejari și Riiși și în Copoceni și satul în județul Prahove dela Banești cu totul venitul și satul Sroărciul, în județul Ialombiște pân or seca toată, cu tot hotarul și Pistriceștii toți(?) și Piatra toată și Bărduşanii dela apă și dela câmpu și Mai-mari dela apă și dela câmpu toate, că i-am dat eu sfintei mănăstiri, ci am trudit și am făcut și cumpărat cu trudă și cu mult a mea drépte ca să-m fie pomână mie și părinților miei, pomână în vecie veci. Și iar ce-i(?) sânt satele în jupăneasa mea Dochie de moșie ei și de părințalor ei, satul Copăceni și Giurenii și Hubava și mai jos zii Stejarani și Riiș, de am dat cu toate hotarele și cu toate veniturile, ca să-i fie pomână ei și părinților ei, să fie sfântei mănăstiri; așa-m tocmit și așa am dat împreună cu jupăneasa mea Dochie, să-și dea și au dat. Iar cine va sparge și va lua dintr'acești sate și Țigani, iar domnul pre cine va dărui dumnezeu cu această țară, sau boeri sau dé ruda mea au dé a jupănesii mele, să fie proclét de domnul dumnezeu Is. Hs. și de Precista și de 318 părinți cei din Nicheia și de mine păcătosul. Și să fie cu Iuda și cu Aria în vecie veacului, amin. Aceasta am scris cu mâna mea și am dat într'o vecie.

In anul dela zidirea lumii <am> scris luna Martie 3 zile, în anul 7109 <1601>.

Acad. R. P. R., Ms. rom. 610 f. 462—v.

Copie rom.

4

<1601> Martie 29, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Simeon Moghila voevod și domn al Țării Românești.

Adecă au venit înaintea dumnii mele ceștici călugări dela mănăstirea Stelei dela Bucureștici și ne-au spus noao cum au fost cumpărat Stelea Dălga de Sus cu toată ocina și cu morile dela Detco clucér și cu tot venitul, dereptu 45.000 aspri și un sarasir și un atlaz. Și au dat Stelea acest sat ce mai sus iaste scris cu tot venitul la <ven>ta mănăstire și l-au ținut călugării, iar acum au mărsu Tudor de opréște acea ocină a <ven>tei mănăstiri cu mori cu tot.

Dereptu acea am dat dumnii mea aceasta carte a dumnii mele călugărilor, ca să fie tare și puternici cu această carte a dumnii mele și a ținea

morile și acea ocină cu tot venitul; iar lui Tudor, de i să va părea strâmbu, elu va sta față înaintea dumnii mele.

Astfel am spus domnia mea și altfel să nu fie, după porunca domniei mele. Insumi domnia mea am poruncit. Scris în Târgoviște, Martie 29.

Simion voevoda (m. p.).

Pan Ianachi învață.

Arh. St. Buc. M-rea Radu Vodă, XXIII/2.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară căzută.

Data probabilă 1601, în primul rând al domniei, deoarece în rândul al doilea mai dă o confirmare la 13 Aprilie 1602 (7110).

5

1601 (7109) Aprilie 10, Târgoviște.

Hrisovul lui Simion Mogbilă voevod prin care dă întru stăpânire lui Pavel și Dediului și lui Țigan, moșie în Dobroței, părțile și stânjâni ce au cumpărat.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată Țara Rumânească. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele lui Pavel și frăține-său Dediului și socru-său lui Țigan și cu feciorii lor căpi Dumnezeu le va dărui, ca să le fie lor moșie la Dobroței dă Sus din partea popii Neagului, stânjâni 20, pentru că au cumpărat Pavel și frate-său Dediul și socră-său Țigan, acești stânjâni 20, câte 70 asprii gata, fac aspri 1400 aspri gata, din câmpu și din apă și din pădure și du preste tot hotarul. Și au cumpărat aciastă moșie Dediul și Țigan dela popa Neagul și au făcut și frăție pe sfânta evanghelie.

Și iar au cumpărat Pavel și Dediul și Țigan dela nepotul popei, anume Neagul, moșie iar în satul ce s-au zis mai sus, zece stânjâni, iar câte 70 dă asprii, fac asprii 700 gata, de preste tot hotarul.

Și iar a cumpărat Pavel și frate-său Dediul și Țigan, dela Stan ban, stânjâni 18, iar câte 70 de asprii, fac 1360 asprii gata, iar du preste tot hotarul.

Și iar au cumpărat Pavel și Dediul și Țigan moșie în sat, dela Stanca, fata lui Mihaie banul, stânjâni 7 jumătate, și i-au dat un bou murgu mare, iar du preste tot hotarul.

Și au vândut acești oameni toți moșiile lor de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiișilor dupe împrejurul locului, din sus și din jos și dinnaintea domniei mele. Pentru aceia am dat și domnia mea lui Pavel și frăține-său Dediului și socru-său lui Țigan, aciastă mai sus zisă moșie

toată, ca să le fie lor întru moștenire și ohabnică și de baștină și feciorilor lor, nepoților și strănepoților lor și de nimeni să nu să clătească, după zisă domnii mele.

Iată și mărturii am pus domnia mea pe : jupan Dumitru mare dvornec și jupan Dan mare logofăt și jupan Enache mare spătar și Ștefan mare comis și Preda mare stolnic și Gherghina mare paharnic și jupan Chiriță mare postelnic. Și ispravnece jupan Dumitru mare dvornic.

Și au scris Ivan logofăt în scaunul Târgoviștii, luna Aprilie 10 zile în anul 7109 <1601>.

Io Simion Moghila voevod.

Chiriță dascăl slovenesc am scris.

Acad. R.P.R., Fondul « Credit »

Condica moșiei Bărbulești — Ialomița, f. 2 v. — 3.

6

1601 (7109) Aprilie 11, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezezești mânăstiri numită Ostrov, unde este hramul ei, Nașterea prea sfintei stăpânei noastre și de dumnezeu născătoare și purutea fecioară Maria, ca să-i fie obroc sfintei mânăstiri în fiecare an câte 1000 bolovani <de sare> și câte 2000 aspri, ca să vină surorile dela sfânta mânăstire mai sus numită, la Invierea domnului dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos să ia obrocul sfintei mânăstiri.

Și din județul Olt găleți ohabnice 5 de grâu și de orz găleți 5 și din vinăriciul domnesc dela Râmnic pe an câte 200 vedre de vin. Acestea toate le-am dăruit domnia mea ca să fie de întărire sfintei dumnezezeștii mânăstiri și prea cinștiilor călugări de hrană, iar nouă veșnică pomenire și părinților noștri și cu rugăciunile preacuratei stăpânei noastre de dumnezeu născătoare să ne învrednicească să stăm de-a dreapta <domnului> unde toți dorim să dobândim¹⁾ și să ne fie ajutătoare și caldă sprijinitoare, pentrucă am văzut domnia mea cărțile vechi ale altor domni, ce au fost mai înainte, de obroc și de întărire sfintei mai sus spuse mânăstiri.

Pentru aceasta am dat și domnia mea sfintei mai sus spuse mânăstiri ca să-i fie ei ohabă și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea : pan Ureche mare ban al Craiovei și jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și Pană vistier,

¹⁾ În original — polucit! — a primi, a căpăta.

Ianachi spătar și Preda stolnic și Ștefan comis și Gherghina paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Ispravnic Dan al doilea logofăt.

Eu Radul am scris la Târgoviște, luna Aprilie 11 zile și dela Adam până acum cursul, în anul 7109 <1601>.

† Io Simion voevod cu mila lui dumnezeu, domn.

Simion voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, LXX bis/6.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată căzută.

7

1601 (7109) Aprilie 13, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele egumenului Visarion dela sfânta mânăsrire dela Glavaciog, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele ca să țină partea Margăi, fiica lui Matei din Brâncoveni, toată cât se va alege.

Și nimeni să nu îndrăznească să turbure înaintea acestei cărți a domniei mele, că acel om rău va păți de la domnia mea. Iar cui i se pare strâmb iar el să stea față înaintea domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Scris la Târgoviște, luna Aprilie 13 zile, anul 7109 <1601>.

Insuși domnul a poruncit.

† Io Simion voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

A învățat al doilea logofăt.

Arh. St. Buc. M-rea Glavacioc, XXIX/6.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete aplicată căzută.

La aceeași cotă o trad. rom. din 1 Dec. 1848;

Copie rom. ms. 223, f. 117 v. — 118.

8

1601 (7109) Aprilie 20, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Simion Moghilă voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, jupan Tudoran pitarul și cu fiii săi, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Aninoasa partea lui Oancea și a fratelui său Badea, toată, ori cât se va alege de pe tot hotarul, însă 6 delnițe. Și iar să-i fie boierului domniei mele, Tudoran pitarul, ocină la satul Aninoasa, partea lui Ștefan din Priazda și a jupaniței lui Maria, toată, ori cât se va alege, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de pe tot hotarul, pentru că aceste mai sus spuse ocine au fost din funia boierului dom-

nei mele mai sus spus, dar au fost cumpărate de un om, anume Nan din Berivoești și cu frații lui, anume Dragomir și Albul și Radul, aceste mai sus spuse ocine, dela Oancea și dela fratele său Badea cu. . .¹⁾ aspri și dela Ștefan și dela jupanita lui Maria, cu 6800 aspri.

Astfel când a cumpărat Nan și cu frații lui aceste mai sus spuse ocine, ei au cumpărat fără știrea lui Tudoran pitarul și a fraților lui. Iar când a fost în zilele lui Mihail voevod, Tudoran pitarul a aflat că a cumpărat Nan cu frații lui această mai sus spusă ocină fără știrea lui și a fost de moștenire a lui. Apoi într'aceea le-a lepădat lor asprii mai sus spuși, ca să-și țină el dedina lui.

Iar apoi Nan și cu frații săi, ei n'au vrut să se lase așa, ci au stat de față cu Tudoran pitarul înaintea lui Mihail voevod, de s'au părât pentru aceste mai sus spuse ocine. Iar într'aceea, domnia lui i-a judecat după dreptate și după lege și a dat domnia lui, lui Tudoran pitarul, lege 12 boieri, să jure că nu au știut când a cumpărat Nan cu frații lui această mai sus spusă ocină nici cum.

Apoi într'aceea, Tudoran pitarul a adus pe acei 12 boieri de față înaintea domniei mele la divanul domniei mele, ca să jure. Apoi într'aceea, Nan cu frații săi, dacă a văzut pe acei 12 boieri la divanul domniei mele toți de față, el a căzut la împăcare și s'au împăcat dinaintea domniei mele și dinaintea acelor 12 boieri, de și-a luat asprii lui toți înapoi dela Tudoran pitarul și să-și țină Tudoran pitarul această mai sus spusă ocină, dedină a lui. Și i-a dat și cărțile pe care le-a avut de cumpărătură dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor boierilor domniei mele și dinaintea acelor 12 boieri din divanul domniei mele, de buna lor voie dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta am dat și domnia mea boierului domniei mele, Tudoran pitarul, ca să-i fie această mai sus spusă ocină, dedină, lui și fiilor săi și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și Pană vistier și Ianachi spatari și Ștefan corois și Preda stolnic și Ionașco paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic Dumitru mare vornic.

Și am scris eu Vălcul în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 20 zile, anul curgător în anul 7109 < 1601 >.

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., XCVI/8.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 17 Aug. 1907.

¹⁾ Loc alb în orig.

1601 (7109) Aprilie 21, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, jupan Grama fost al doilea armaș și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Coluneștii, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii. Pentrucă satul mai sus spus a fost cumpărat de Mihai voevod; apoi a miluit cu acest sat pe boierul domniei lui care este mai sus scris, Grama armașul, pentru dreapta și credincioasa slujbă cu care a slujit domniei lui cu multă anevoc¹⁾ și cu vărsare de sânge, când a venit Jigmont craiul în Țara Românească <de> a scos pe Sinan pașa.

Apoi acest sat mai sus spus nu le-a plăcut lor să fie vecini, ci au mers de s'au tocmnit singuri cu Mihai voevod, ca să se răscumpere cu 950 taleri, să fie iar cnezi. Deci din acei vecini s'a răscumpărat numai Văgă cu 200 taleri, iar ceilalți vecini ei nicidecum n'au putut să adune asprii, să se răscumpere, ci au venit înaintea domniei mele ca să-i iert domnia mea. Iar domnia mea am citit cărțile de milă pe care le-a făcut Mihai vodă cu mare blestem și am citit domnia mea și cărțile pe care le-au întocmit cu Mihai vodă, ca să se răscumpere.

Iar într'aceea, și domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat și am miluit și domnia mea pe boierul domniei mele, Grama armaș, cu acest sat mai sus spus, Coluneștii, pentrucă nu au putut să strângă asprii să se răscumpere, cum s'au tocmnit, ci au rămas iarăși să fie vecini cu 750 taleri.

Pentru aceasta am dat și am miluit și domnia mea pe boierul domniei mele, Grama armaș, cum a fost miluit și de Mihai vodă, ca să-i fie acest sat, mai sus spus, Coluneștii, tot, cu hotarul și cu toți vecinii, numai să lase pe Văgă să fie cnez și cu ocina lui, cât se va alege, iar ceilalți să fie de moștenire și ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui.

Încă și blestem punem domnia mea, după trecerea domniei mele, pe cine va alege domnul Dumnezeu să fi stăpânitor în Țara Românească, ori din neamul nostru sau din alt neam și va cinsti și va întări și va înnoi această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească aici cu trupul lui, iar în veacul viitor sufletul lui; iar cine nu va întări și nu va înnoi, ci va strica și va călca această carte a domniei mele, pe acela domnul

¹⁾ În fotografie nu se distinge cuvântul slavon, care a fost luat din trad.

dumnezeu să nimicească aici trupul < lui >, iar în veacul viitor sufletul lui și să fie cu Iuda la un loc și cu defăimătorul Arie și cu ceilalți Iudei, care au strigat asupra lui Iisus ^o ia-l, ia-l și răstignește-l și sângele lui asupra noastră și asupra copiilor noștri »; și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea: jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și Pană vistier, Ianache spătar și Ștefan comis și Preda stolnic și Gherghina pabarnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Ispravnic Dan mare logofăt.

Eu Radul logofăt am scris în cetatea de scaun în Târgoviște, luna Aprilie 21 zile și dela Adam până acum cursul anilor în anul 7109 <1601>.

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Orig. slav. fotog. la I. Ionașcu, *Anuarul Șc. Normale*, 1930, p. 118-119, după care s'a făcut copia.

10

1601 (7109) Aprilie 30, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghilă voevod și domn a roată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Tudoran pitarul și cu fii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui ocină la Aninoasa, partea lui Oancea și a fratelui lui Badea, toată, cât se va alege de pe tot hotarul, însă 6 delnițe.

Și iarăși să-i fie boierului domniei mele, Tudoran pitarul, ocină la satul Aninoasa, partea lui Ștefan din Priazda și a jupaniței lui Maria, toată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de pe tot hotarul, pentru că această mai sus spusă ocină a fost din funia boierului domniei mele mai sus spus; însă au fost cumpărate de un om anume Nan din Berivoești și cu frații lui, anume Dragomir și [și] Albul și Radul, aceste mai sus spuse ocine, dela Oancea și dela fratele lui Badea, cu 6800 aspri și dela Ștefan și dela jupanița lui Maria, cu 6800 aspri.

Astfel când a cumpărat Nan și cu frații lui aceste mai sus zise ocine, ei au cumpărat fără știrea lui Tudoran pitarul și a fraților lui. Iar când a fost în zilele lui Mihail voevod, Tudoran pitarul el a aflat că a cumpărat Nan și cu frații lui aceste mai sus spuse ocine fără știrea lui și au fost de moștenire ale lui. Apoi într'aceea i-a lepădat lui asprii mai sus spuși, ca să-și țină el dedina lui.

Iar [iar] apoi Nan și cu frații lui, ei n'au voit să se lase așa, ci au stat de față înaintea lui Mihail voevod cu Tudoran pitarul, de s'au pârît pentru aceste mai sus spuse ocine. Iar într'aceea, domnia lui însuși a judecat după dreptate și după lege și cu toți dregătorii domniei lui. Și a dat domnia lui, lui Tudoran pitarul, lege 12 boieri, să jure că nu au știut când a cumpărat Nan cu frații săi această mai sus spusă ocină nicicum. Apoi într'aceea, Tudoran pitarul a adus pe acei 12 boieri de față la divanul domniei mele și înaintea domniei mele, ca să jure. Apoi într'aceea Nan și cu frații lui, dacă au văzut pe acei 12 boieri la divanul domniei mele, toți de față, ei au căzut la împăcare, de s'au împăcat dinaintea domniei mele și dinaintea acelor 12 boieri, de și-au luat asprii lui toți înapoi dela Tudoran pitarul, și să țină Tudoran pitarul aceste ocine mai sus spuse, dedina lui. Și i-a dat și cărțile pe care le-a avut de cumpărătură la mâna lui Tudoran pitarul dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor boierilor din divanul domniei mele și dinaintea acelor 12 boieri, de buna sa voie, și a rămas Nan de judecată dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă el de acum înainte.

Iar cărțile, care au fost de cumpărătură din partea lui Ștefan și a jupaniței lui Maria, nu le-au dat la mâna boierului domniei mele mai sus spus, ci așa spun Nan și cu frații lui, că nu au făcut carte peste această ocină, iar răvașul de 12 boieri, care a fost la ei, încă spune că l-a pierdut, când a fugit pe munte de Turci. Iar de va scoate altă dată oarecare cărți, să nu se crează, fiindcă sunt mincinoase. Și așa s'au apucat dinaintea domniei mele și dinaintea a 12 boieri că nu mai au ei nici o altă carte.

Pentru aceea, am dat și domnia mea boierului domniei mele mai sus zis, ca să-i fie ocină, dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și Pană vistier și Ianachi spătar și Ștefan comis și Preda stolnic și Ionașco paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic Dumitru mare vornic.

Și eu Neagoe am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 30 zile și dela Adam până acum <la> această scriere, cursul anilor în anul 7109 <1601>.

* † Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., XCVI/9.

Orig. slav. perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Vezi și doc. dela 20 Apr. 1601 cu conținut identic, afară de clauzele privitoare

la cărțile vechi.

1601 (7109) Aprilie 30, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vladul și Daicul și Vladul și popei Cârstea și lui Tatul și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie ocină la Greci din partea lui Miclăuș, fiul lui Datco, 12 stânjeni din hotar până în hotar; dar să țină Vladul 3 stânjeni și Daicul 3 stânjeni și Vladul 3 stânjeni și popa Cârstea 2 stânjeni și Tatul un stânjen, pentru că i-au cumpărat acei 12 stânjeni acești oameni mai sus spuși dela Miclăuș, pentru 2160 aspri gata.

Și a cumpărat Ion ocină la Greci din partea lui Miclăuș 7 stânjeni, pentru 1400 aspri. Și a cumpărat Tatomir ocină la Greci din partea lui Miclăuș 2 stânjeni, pentru 400 aspri gata. Și au cumpărat Mircea și Dragomir ocină la Greci din partea lui Miclăuș 7 stânjeni, pentru 1260 aspri gata, dar să țină Mircea singur 5 stânjeni, iar Dragomir să-și țină 2 stânjeni. Și a cumpărat Tudor ocină la Văleni din partea lui Șerbul dela Năiani un stânjen și la deal 2 pogoane de vie, pentru 400 de aspri gata.

Și au cumpărat acei mai sus spuși oameni acele ocine mai sus scrise, încă mai dinainte vreme, din zilele lui Mihnea voevod. Și au vândur acei oameni mai sus scriși ocinele lor și via, de buna lor voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Vladul și lui Daicul și lui Vladul și popei Cârstea și lui Tatul și lui Ion și lui Tatomir și lui Mircea și lui Dragomir, ca să le fie lor acele mai sus scrise ocine și vie, de dedină și de ohabă și fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Ureche mare ban al Craiovei și jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și jupan Pană mare vistier și Enachi mare spătar și Ștefan mare comis și Preda mare stolnic și Gherghina mare paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic Dumitru mare vornic.

Și eu Efrema am scris în cetatea de scaun la Târgoviște, luna Aprilie 30 zile, dela Adam până acum, ani curgători anul 7109 <1601>. •

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Radu-Vodă, XXXIX/3.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

1601 (7109) Mai 5.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregătorului domniei mele, jupan Dumitrache Chiriță mare postelnic și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui jumătate din satul Grozăveștii de Sus cu tot venitul și cu vecinii și cu mori, peste tot, oricât se va alege. Pentru că acest sat mai sus spus a fost de moștenire al jupaniței Neaga vorniceasa a lui Mitrea vornic. Deci jupanița Neaga vorniceasa a miluit sfânta mânăstire cu jumătate din satul Grozăveștii de Jos, unde este hramul sfântului și făcătorului de minuni Nicolae din Mira Lichia, iar jumătatea de sus <ea> a vândut-o lui Mihai vodă.

Iar apoi peste puțină vreme, jupanița Neaga vorniceasa a ajuns roabă în mâinile Turcilor și în legătura lor. Intr'aceea domnia mea m'am milostivit și am miluit domnia mea pe jupanița Neaga vorniceasa cu acea jumătate din Grozăvești, pe care a vândut-o lui Mihai vodă, ca să se răscumpere și să se libereze din robia și din legătura Turcilor.

Apoi jupanița Neaga vorniceasa a vândut această jumătate din Grozăvești cinstitului dregător al domniei mele, jupan Dumitrache Chiriță mare postelnic, cu douăzeci și cinci mii aspri gata și galbeni câte 120 . . 1). Și încă cinstitul dregător al domniei mele mult a slujit și s'a trudit până a scos-o pe jupanița Neaga vorniceasa din robie și din legătura Turcilor.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea această mai sus spusă jumătate din Grozăvești, ca altul să nu se amestece din rudele jupaniței Neaga vorniceasa, nici veri, nici nepoți, nici nimeni să nu aibă a ridica pără cu acest mai sus spus sat, pentru că a fost dintâi vândut de jupanița Neaga vorniceasa lui Mihai vodă. Iar apoi <domnia mea> m'am milostivit pentru nevoia și legătura ci.

Și iar am miluit domnia mea ca să se răscumpere din legătura și din munca Turcilor și a vândut a doua oară, dar de a ei bună voie și dinaintea tuturor boierilor din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele, jupan Dumitrache mare postelnic, această mai sus spusă jumătate de sat, să-i fie de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Dumitru mare vornic și Dan mare logofăt și Pană mare vistier și Ianache spătar și Ștefan comis

1) Loc alb în original.

și Preda stolnic și Gherghina paharnic și jupan. . .¹⁾ mare postelnic. Ispravnic Dumitru mare vornic.

Și eu Paraschiva am scris, luna Mai 5 zile și dela Adam până acum în anul 7109 <1601>.

Simion voevod <m. p>.

Arch. St. Buc. M-rea Cotroceni, 1/1.

Orig. slav. hârtie, pecete aplicată căzută.

Trad. rom. ms. 692 f. 4.

13

1601 (7109) Mai 11, Târgoviște.

Să să știe cum am vândut eu Drag postelnic și cu frate meu Iane din Slătioare, un loc dă casă cu pimniță aicea în Târgoviște, drept 9000 aspri gata. Și l-am vândut noi d'a [noi] noastră bună voia, popii lu Tudoran și denaintea a buni oameni buni și cu știrea fraților, ca să n'aibă nimeni lucru sau meteh cu acel loc, ce să-i fie moșie *popei Tudoran* și feciorilor lui și nepoților ohabă.

Și mărturia sănt *anume* Fira logofăt din Bărbulești și Lupul logofăt din Alixeni și Stoica din Corcani și Avram *tot de acolo* și Dumitru postelnic din Slătioară și Stanciul logofăt din Arcești și popa Nénciul din Târgoviște și popa Dumitru și Vlad cojocarul domnesc și Preda paharnic. Acești boieri au fost când au vândut Drag postelnic și cu Iane acel loc *popei Tudoran* d'a lor bună voia.

7109 <1601> Mai 11.

Arch. St. Buc. Condica Mitrop. Țării Rom., nr. 127 f. 404.

Copie rom.

14

1601 (7109) Mai 11.

În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Iată dar eu județul Petriman și 12 pângari scriem aciastă carte a noastră popii lui Tudoran, care iaste dă cliros sfintei mitropolii. Însă ca să să știe cum au cumpărat un loc de casă și cu pimniță dă piatră în oraș Târgoviștii, dă la Dragul postelnic și dela frate-său Iane din Slătioare, drept 9000 aspri gata.

Și au vândut ei acel loc și pimnița popii lui Tudoran dă a lor bună voce și cu știrea tuturor megiașilor și dinaintea a buni și bătrâni oameni și preoți și oroșani du preste tot orașul; pentru că au căzut Dragul postelnic la mare nevoie și urgie dă către Mihail voevod, pentru că au fugit den oaste din Țara Ungurească. Apoi l-au prădat și au vrut și capul să i-l taie.

¹⁾ Loc alb în orig.

Iară întru aceeaia Dragul postelnic au căzut înaintea popi Tudoran ca să caute dă nevoia lui și pentru aceea mare urgie. Apoi popa Tudoran atuncea au umblat el cu multă rugăciune înaintea lui Mihail voevod și înaintea tuturor veliților boiari, până au scos capul lui Drag postelnic dela răere. Apoi¹⁾ Drag postelnic, el au vândut acel loc ce s'au zis mai sus și pimnița popi lui Tudoran ca să-i fie moșie și feciorilor lui și nepoților și strenepoților în veci.

Și nimeni din nepoți sau din surori sau din neamul lui Drag postelnic amestec să nu aibă, pentru că atuncea nu s'au aflat ajutor din neamul lui Drag postelnic, nici cu cuvântul, nici cu niscareva bani să cumpere²⁾ acel loc și pimnița, nici ceva bine³⁾ n'au văzut la acca nevoe dela nimenca. Și au întrebat Dragul postelnic pre rudele lui pentru acel loc cine va vrca să-l cumpere dintr'ânșii, acel loc, ca să-i dea lui bani, iar nimenca nu s'au aflat să dea lui bani, nici multu nici puțin, fără însuș popa Tudoran au scos capul lui de supt sabie.

Iată și mărturii au pus atuncea din oraș: popa Nénciul și popa Dumitru și Sava cel mare și Preda paharnic și Puiul și Vlad cojocar și Manea și încă mulți oameni nescrși în cartea aciasta. Așa să să știe.

S'au scris Mai 1 zile văleat 710⁹ (1601).

Arh. St. Buc. Condica Mitrop. Țării Rom., nr. 127 f. 404.

Copie rom. Data de 1 Mai este probabil o greșală de copist în loc de Mai 11, confirmarea neputând fi anterioară vânzării (vezi doc. precedent).

15

1601 (7109) Mai 11.

Scriș eu Ianū postelnic din Slătioară al mieu răvășăl, ca să să știe cum au vândut frate mieu Drag un loc dă casă și cu pimniță în Târgoviște popei lu Tudoran din Târgoviște drept aspri gata 9000, ca să-i fiu lui moșie.

Drept acéia să să știe c'au fostū și cu voia mea și cu știrca mea. Și am făcut răvașul mieu, cum să-i fie lui moșie acel loc și cu pimnița și feciorilor lui și de nimenili băntuială să nu aibă preste tocmeala mea.

Mărturie: Stoica vataf din Corcani și Avram logofăt și din Slătioară Dumitru postelnic și Stanciul din Cotești; așa știm cu sufletele noastre și mărturisim.

Scriș luna Mai 11 zile leat 7109 <1601>.

Arh. St. Buc. Condica Mitrop. Țării Rom., nr. 127 f. 404.

Copie rom.

¹⁾ Adaos între rânduri: « după acéia ».

²⁾ Idem: « să cumpere ».

³⁾ Idem: « bine ».

1601 (7109) Mai 15. Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Simeon Moghilă voevod și domn. Dat-am domnia mea cartia dumni mele cu 'nvățătura dumni mele rugătoriului nostru egumânului de Tismana și a tot săborul de acolo, spre aceasta ca di să hie volnici și putiarnici cu cartea dumni mele a ține și a lua den tot venitul ce va hi de jomătate de balta Bistrețului, cum au ținut și maintia, în zilele altor domni. Pentru că am văzut domnea mea cărțile altor domni bătrâni. Și ne-au mărturisit naintea dumni melia giușânul Radul care au¹⁾ fostu cluciar Bozescul: de câte cri au vândut domni hălțile, iară călugării tot au ținut jomătate dentr'acea baltă și vameșii lucru n'au avot nice li s'au ținut în samă. Deci domnea mea încă m'ama milostivit și am miloit. Derept aceasta nime să nu aibă a opri prespre zisa dumni mele. Și 'ntralt chip să nu hie.

Scris în Târgoviște în anul 7109 Maiu 15 <1601>.

Insuși domnia mea am poruncit.

Simeon voevoda. (m. p.)

Marii boieri au învățat.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXXXIX,4 bis.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelară.

Copie rom. ms. 329 f. 596v; ms. 337 f. 326.

1601 (7109) Mai 20.

Un zapis al Ghinii, feciorul Neculii, pentru 1 răzor dă vie.

† Adecă eu Ghinea feciorul Neculii și Panțe scriu și mărturisescu cu acest al meu zapis, ca să fie de bună credință la mâna jupânului Nec ilii, cum să se știe că i-am vândut 1 răzor de vie care mi-au fost și mie de cum-părătoare pă lângă Măgdoiul, drept bani gata ughi 18.

Și l-am vândut de a me bună voie, fără nici o silă, cu știrea vecinilor din sus și din jos, ca să fie dumnealui moșie și coconilor, nepoșilor căți Dumnezeu le va da.

¹⁾ Lectura nesigură pentru « care au » o luăm după ms 329 f. 596 v.

Și la aciasta tocmeală fost-au mulți boiari care-ș vor pune mai jos pecețile și iscăliturile, jupan Dumitru căpitan.

Și am scris eu Tănasia armaș. Și pentru mai adevărată credință mi-am pus mai jos degetul.

Mai 20 zile leat 7109 <1601>.

Ath. St. Buc. Condica m-rii Viercoș, nr. 710 f. 782 v.

Copie rom.

18

<1601 Mai>.

Scris-am eu Negre clucierul, la vreme de moartea mea: eu am lăsat viile dela Zorești, toate, la sfânta piscupie din Buzău și morile de lângă piscupie, iar le las la piscupie, să mă pomenească la sfânta liturghie.

Mărturie iaste popa Radol cliserul și Bărcan logofăt, Ciumărtan vornicul.

Iar cine nu va face cum am lăsat eu, ori jupâneasa mea, ori feciștii miei ori cine, acela el să fie și neertat și proclat, amin.

† Eu Negre cliucieră.

Ath. St. Buc. Condica Ep. Buzău, nr. 172 f. 175.

Copie rom.

Data după luna executăcii lui Negre clucierul și Udrea banul de către Simion Movilă; cf. și doc. din 14 Dec. 1601, când se confirmă această danie.

19

<1601 după Mai>.

Așa am aflat scris în catastihul Udrei ce au fost scris cu mâna lui. Derept aceasta am scris cu mâna domnii mele ca să fie credință și am pus și pecetea domnii mele.

Simion voevoda (m. p).

† Cămpenii au fost neguțați pentru 5500 fână bir iz . . .¹⁾

Dat-au în mâna lui Barbul și Oprei și Vladul și Stoiian și <aspri> 3080.

Și în mâna Stancului <aspri> 660.

Și Barbului <aspri> 573.

Părvului <aspri> 140.

Și lu Berilă <aspri> 300.

Oprei <aspri> 200.

¹⁾ Loc rupt.

† Ghizdaveții au fost neguțați pentru 17.000 aspri fără birure ce-au scos.

Dat-au lu Șerban și Ion și Ne>d<e> 100 aspii.

† Lucianii. Partea lu Bogdan toată și cu vadure de moară și tot cât se va alége drept 12.550 aspri și o iapă cu mănzu.

Arh. St. Buc. M-rea Nucet, II/1.

Orig. rom. hârtie rupt, pecete inelară aplicată.

Data probabilă, fiindcă Udrea banul e omorit în Mai 1601.

20

1601 (7109) Iulie 4, Târgoviște.

† Iată dar eu Dan logofăt am scris ca să se știe, că am dat la mânăstirea mea dela Colintina, unde este hramul arhistrategilor Mihail și Gavriil și celorlalți fără trup, satul Străuleștii pe apa Colintinii, tot, cu tot hotarul și din apă cu moară și din jos și din sus, pentrucă acest sat mai sus spus a fost al lui Șerban logofăt (din Săneni¹⁾). Ci i-au vândut Șerban logofăt lui Dan logofăt, încă din zilele lui Mihnea voevod, jumătate de sat, iar cealaltă jumătate de sat, iar a cumpărat-o Dan logofăt dela Vladul logofăt, fratele lui Șerban logofăt, acum, în zilele lui Simion voevod, cu 3000 aspri și cu <un> cal bun.

Iar apoi Dan logofăt a dat și a dăruit acest mai sus zis sat la sfânta mânăstire numită a arhistrategilor Mihail și Gavriil, ca să-i fie pomană lui și părinților lui și fiilor lui în veci, iar sfintei mânăstiri de întărire și călugărilor de hrană acelora tuturor.

Și cine se va ispiti să strice tecmeala mea, pe care eu însumi am întocmit-o, să fie blestemat de 318 părinți purtători de dumnezeu, care sunt a Nicheia și să-i fie potrivnici înaintea judecății arhistrategii¹⁾ Mihail și Gavriil și ceilalți.

Scris luna Iulie 4 la Târgoviște, în anul 7109 <1601>.

Și eu Dan logofăt singur am scris cu mâna mea.

Arh. St. Buc. M-rea Mărcuța, III/1.

Orig. slav hârtie. In dos, pe foaia lipită, însemnare veche: «Carte lu Dan logofăt pentru satul Străulești, cu morile, ale mânăstirii dela Colentina, ce să chiamă Mărcuța».

Cu o trad. rom.

¹⁾ Loc rupt n original.

1601 (?109) Iulie 9, Târgoviște.

† Scrie jupan Radul clucer și jupan Stoica postelnic și jupan Radul postelnic această carte a noastră sfintei dumnezeiești mănăstiri numită Panaghia, unde este hramul Uspeniei preacuratei născătoare de dumnezeu, ca să-i fie aceste sate ale Udrei banul, anume Lupșanul tot și Lunga toată și Culcații toți și de în Mărcești cât va fi partea lui toată și Mărculești toți și Fălfăieștii toți și Racovița toată cu rumânii și cu tot venitul ce va fi într'aciate sate, pântru că aciaste sate iale sântu ale Udrei ban. Iar într'acéia lui se-au priîns pereciune de Simion vodă.

Deci atunce când au vrut să piară, el au chemat călugării de în sfânta mănăstire mai sus scrisă, dă i-au învățat cum ei va îngrupa la mănăstire și au dat aceste sate mai sus scrise să fie mănăstirei și lui poman în vecie. Deci l-au luat călugării de l-au dus cu mare cinste la sfânta mănăstire de l-au slujit și l-au îngrupat în mănăstire cum a zis la moartea lui.

Ș-am văzut și noi cartea lu Simion vodă cum au fost lăsat Udrea banul aceste ce's mai sus zise sate cu a lui limbă la moartea lui, cu blăstem, sfintei mănăstiri, însă cu mare blăstem, așa au fost dat și Simion voevoda acesti sate mănăstirei. Așijderé am dat și noi sfintei mănăstirii mai sus scrise ca să-i fie aciaste sate în vecie ocinu și ohabă, cum au fost lăsat Udrea ban la moartea lui, așa să-i fie dat și de noi. Amintre sa nu fii preste zisa noastră.

Scriș în scaunul cetății Târgoviștei eu Ghirghi, luna Iulie 9 zile leat 7109 <1601>.

Arh. St. Buc. M-rea Nucet, X/6.

Orig. rom. hârtie, trei peceți inelare aplicate, acoperite cu foiță.

Copie rom. ms. 457 f. 79.

1601 (?109) Iulie 13.

† Adecă eu Badul Chiendea din Nucet, înpriun cu soru-mea Todura, scris-am și mărturisim cu acest al nostru zapis, ca să fii di mare cridintă la mâna Năicul ș-a fâmiit lui Stancăi din Ghirghițea, ginirili ucheașul Stoian din Nucet, cum să știi că i-am vândutu 1 pogun de vi făcătoari și 1 pogon di pădori stérpu și 2 stânjăni di ocină, di în cinu pân în cin, di priste toat hotarul, însă în Vârfol-Șarul, drept ban ei gata ughi 10.

Și am vândut di a noastră bun<ă> voi făr<ă> nici [nici] o sil<ă> și cu știrea toat<u>ror fraților di împrejurul locului și din sus și din jos.

Și mărtorii sé-au întâmplăc molți omini buni și migiaș bătrăni a nume: popa Tiodor din Cărbunești, jupunul Ivan din Nucet, Stoian de acolo și Drăgan Scaunul de acolo, Dragoi din Ciocénii, Tiodor de acolo, Staico fiul lui Corciul de acolo și molți omini bun<i> carili nu sântu scriși mai sus.

Și am scrisu eu Iancol fiul lui Lazăr din Ghirghița cupiț.

Și pentru cridința pusu-né-am mai jos dēgitili.

Scris luna Iul. 13 zile vōleat 7109 <1601>.

† eu Badol.

† eu Todura.

Arh. St. Buc. M-rea Sf. Ioan Buc., XIV/1.

Orig. rom. hârtie filigran.

23

1601 (7109) August.

† Adecă să să știe cum se-au părăt înaintea noastră, a doisprăzeci boeri cari am fost luați pre răvașele mării sale lui Șarban vodă, de Voico vistier și de moșnéii din Părscov ca să-i judecăm pentru năpăștile lor.

Deci au avut judecată înaintea noastră Lupul părcălab cu fii-său Albul și cu Tatul, feciorul lui Drăgan din Părscov și cu nepoții lui anume feciorii lui Boldovin, pentru niști cumpărători ce au fostu cumpărat feciorii lui Boldovin de la Tatul partea lui toată și partea Manii toată și partea lui Crăciun toată și partea lui Drăgan toată și partea Neculii toată și partea Radului toată precum scrii cartea Mihniei vodă; iar Lupul părcălab zici că au cumpărat întâi el moșii dela acești omeni, precum nă arată și zapise de la mâinele lor.

Deci noi am dat să ții tot pen doo cu feciorii lui Boldovin să țiee dela Drăgan Lupul cu fii-său jumătate și de la Tatul feciorul lui Drăgan jumătate. Pentru că au fostu vândut și tată-său și fii-său jumătate din moșii lor, întâi Lupului apoi céilaltă jumătate o fostu vândut feciorilor lui Boldovin, ci noi încă am dat să ții aceste cumpărător<i> tot pen doo toată, că au cumpărat dreptu toți.

Mărturii încă au fostu: Calcéa bătrănul, Drăgoiu bătrănul, Mărzenuț Tolilii, Radul cizmar, popa Stan, Ivan, Danu și satul tot. Aciasta am scris noi ca să aibă pace unul de către altul să să crează unde se va arăta.

Scrie Radul dieconul din Stănțești văleat 7109 <1601>.

Marin din Vernești.	Stoica din Ungurie.
Ș Stoica din Bănțești.	Dragomir din Năgoș<ina>.
Radul din Cărlomănești.	Din Moșăști Negul și Stoica.
Șteful din Târcov.	Din Rătești Voicoleț.
Dragotă logofăt din Cojăști.	Din Brăești Dragomir Rângă.

Vlădan tot din Scăeni.

Arh. St. Buc. Ep. Buzău, XLVIII/9.

Copie rom.

24

1601 (7110) Septembrie 16.

Zapisul boiarilor care a dat moștia Vișina mănăstirii Cozii.

Jupan Radul cluceriu și jupan Stoica postelnic și jupan Radul postelnic a noastră carte sfintei mănăstiri ce să cheamă Coziia, ca să-i fie satul Vișina tot cu tot hotarul, pentrucă au fost luat Mihai voivod aspri 20.000 gata împrumut ca să-i plătească, iar el n'au plătit ci l-au ajunsu vrémea de au fugit și au rămas Mihai vodă datoriu mănăstiri acești bani ce scrie mai sus.

Iar cându au fost apoi la nevoia țărâi, noi boiarii și țara și mic și mare au avut mare nevoe; ci am luat plumbu foarte mult. Deci am socotit pentru acei aspri și pentru plumbu de am dat acest sat ce mai sus scrie la sfânta mănăstire, ca să fie pomană lui Mihai voivod de către sfânta mănăstire, că nu l-am dat în cinste, ci l-am dat pentru mult prețu. Și să fie neclătit de nimeni, că așa au fost lăsat și Mihai vodă până au fost domnia lui viu cu sufletul lui, ca să nu să spargă pomana de cătră sfânta mănăstire.

Deci noi boiarii toți n'am vrut să înntâm în blestemul mănăstiri, ci am dat și noi cum au fost tocmnit domnia lui.

Scriș luna Septemvrie 16 zile leat 7110 <1601>.

Arh. St. Buc. Condica m-rei Cozia, nr. 712 f. 528v—529.

Copie rom.

Se mai găsește și în ms 209 f. 102, cu următoarele schimbări: jupan Radul cluceriu... a noastră <jupan Radu sluger, jupan Stoica postelnic, jupan Radul spătar a noastră; acești bani... mai sus> acei aspri ce sînt mai sus scriși.

1601 (7110) Noembrie 8, Mănăstirea Cozia.

Cartea Theofanii monahi dă acēste moșii Frăsinetul și Studenița, dă 'ntăiu.

In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Scriș eu acu călugărița Theofana ciastă carte ca să să știe că pre mine m'au ajunsu vrēme de bătrânețe și de slăbiciune și de neputere.

Ci eu Theofana călugărița, muma lui Mihai voivod, eu am luat sfintele rase în mănăstirea sfântă ce să zice Coziia la sfânta Troiță. Dup'acēia eu am dat și am închinat sfintei Troițe 2 sate pre nume Frăsinetul și Studenița, ca să ne pomenim și noi la sfântul pomēnic, întocma cu alaiți critori așa să ne pomenim și noi: eu Theofana și fi-său Mihai vodă și cine vor fi scriși la sfântul pomēnic.

Și eu am dat acēste sate de bună voia mea ca să ne fie pomană în vēcii. Iar cine să va alēge dān noi și dān ruda noastră și să va băga a strica aciastă tocmeală pre urma noastră, iar el să fie proclēt de 318 sfinți părinți ce au fost la Nicheia și să aibă cinste și parte cu Iuda și cu Ariia.

Și iarăș dup'acēia am pus mărturie: pre părintele episcopul marele Efrem din Râmnic și al lui călugăr Arsenie și egumenul Onofrie dāla sfânta Coziia cu tot soborul și popa Andonie dela Piatră și popa Nicandru dāla mitropolie și mari neguțatori anume Para și Sima și Pană și Giurgiu și Șteful și alți mulți neguțatori și mulți oameni bătrāni și tineri dān prejur și de omenie Theofani, Dobrin și Badea. Și am dat de bună voe să avem pomenire [să avem pomenire] în veacul adevărat.

A scris acest înscris părintele mănăstirii Cozia. Și am învățat eu însumi Theofana monahia.

Scriș luna Noemvrie 8 zile leat 7110 <1601>.

Arh. St. Buc. Condica m-rei Cozia, nr. 712 f. 519v—520.

Copie rom.

Alte copii rom. în ms 209 f. 295; ms 215 f. 287v—288.

<1601> Noembrie 22.

† Din mila lui dumnezeu, Io Simion Moșhilă voevod și domn. Scrie domnia mea ție Mihaiu din Târgșor și prin aceasta îți grăiesc domnia mea, deoarece am înțeles domnia mea că sunt la tine 8 cai domnești.

De aceea, din vremea în care vei vedea această carte a domniei mele, iar tu din acel ceas să cauți să-i dai la mână slugii domniei mele Dumitru postelnicul, ca să-i aducă la domnia mea.

Aceasta îți grăiesc domnia mea, altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris în Noembrie 22 zile.

Simion Moghila voevod <m. p.>

Acad. R. P. R., CXC VII/48.

Orig. slav hârtie, pecete mică aplicată.

Pentru dată, v. doc. următor.

27

< 1601 > Noembrie 30.

† Scriu eu Bunea logofăt această carte a mea, ca să se știe, cum că am vândut eu jupanului Mihaiu și ginerelei său, jupanului Stanciu, din partea mea de ocină dela Bărcănești jumătate, din câmp și din apă și din pădure și din vatra satului și din moară și din vadurile de moară și de peste tot, să împărțim frățeste până la o palmă de pământ, iar pentru rândul sfintei mânăstiri eu m'am temut, fiindcă așa a lăsat tatăl meu Coresi logofăt, cu mare blestem, ca să nu aibă a vinde nimeni din rudenia noastră, ci așa am întocmit cu jupan Mihaiu și cu jupan Stanciul, ca să-și stăpânească și să-și fie singură mânăstirea, cu grădinile și cu livezile. Iar jupan Mihaiu și Stanciul și Neacșa să-și ia alte funii pentru locul sfintei mânăstiri, din jos de mânăstire sau din sus, unde le va plăcea lor; iar pentru vadul de moară al sfintei mânăstiri, care este la margine de pădure, așa am întocmit, ca să ne fie împreună cu ei. Iar pe urmă au lăsat și au dat jupan Mihaiu și jupan Stanciul și Neacșa părțile lor, să fie sfintei mânăstiri pentru hrană și pentru întărire, iar lor să le fie veșnică pomnire. Iar două părți din jumătatea de parte a mea din ocina dela Bărcănești, am vândut-o jupanului Mihaiu și jupanului Stanciul cu 6000 apri gata, iar pe a treia parte i-am înfrățit pe ei, pentru 2 boi și pentru aspri gata, 500 aspri, de a mea bună voie, așa am întocmit și altfel să nu fie.

Scris în luna Noemvrie 30 zile.

Și aldămășari au fost: Boica șetrar și Voicilă din Bătești și din Târgșor Fătul și Petrică.

Acad. R. P. R., CXC VII/53.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete mică aplicată.

Datarea acestui zapis și a celorlalte ale lui Bunea logofătul date lui Mihai din Târgșor (1601, 1602 Febr. 1 și Aprilie 9) s'a făcut în ordinea creșterii părților de moșie vândute și a mențiunii din doc. dela 5 Nov. 1615 că vânzările s'au făcut pe timpul lui Simion Movilă voevod.

23

1601 (7110) Decembrie 7.

† In zilele lui Ion Simion voevod. Iată eu păcătosul eromonah, perintele Veniamin, se se știi că amu cumparat dela Radulă denu Strâmba a lui ocină toată cu vii cu totul tot cberu este a lui loc, în 54 den florinți și cu bani ai mei, se-i fie lă svenata monastiră Troița a lui ocină tot și eiu se-i fiu volnic cu ia, iar Radul se-i fii rumun lă svenata monastire den Strâmba, șii se-i fie om a monastirei; așa'm tocmit și așa'mu ingiura[at]u.

Șii sunt mărturie: popa Ilarion denu Tismana șii curélanul Giurca dinu Tismana șii popa Hristofor din Strâmba șii meșteru Groze șii zugrafu Mathei șii din Stejar Moian șii Bălan șii Stanciul șii din Strâmbu Dan șii Stan șii nepotul a Rădulu, Stanciul șii din Finoșea Bubul.

Șii așa'mu tocmit și-su ingiurată lui svenata monastire se-i fie neatins în vecie vecu; șii cine va spargé șii ve lua denu svenata monastiră sei fii afurisit din 318 dé părinți șii se-i fii cu Iudă șii cu Aric, în veacul acesta și cel viitor, amin.

Anul 7110 (1601), crugul soarelui 25, al lunei 3, mâna anului 3, temelia 6, numărul de aur 15, luna Decembrie, 7.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, C/8.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară.

Cu o copie rom. din 1820.

1601 (7110) Decembrie 14, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeestei episcopii dela Buzău și preacinstului și preasfințitului părinte chir Luca episcop, ca să-i fie toate vilele din dealul Zoreștilor, care este partea lui jupan Negre clucer. Deasemeni să fie și morile lui de lângă episcopie, din apa Buzăului, pentru că aceste mai sus spuse vii și mori i le-a dat și le-a lăsat singur jupan Negre clucer la vremea morții lui, ca să fie de hrană și de întărire sfintei episcopii și ocină în veci. Și alt nimeni din fii și din neamul lui amestec să nu aibă cu acle vii și mori, afară de sfânta episcopie și preacinstul părinte mai sus scris, iar jupan Negre clucer să aibă pomană la sfânta biserică la dumnezeiasca liturghie. Și s'au scris cu ceilalți ctitori în sfântul pomelnic.

Și am văzut domnia mea și zapisul dela mâna lui Negre clucer, cum el însuși a dat și a lăsat acele mori și vii ale lui sfintei episcopii, de a lui bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei episcopii ca să-i fie ocină și de ohabă și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Dumitru mare vornic și jupan Ianachi și jupan Dan mare logofăt și jupan Pană mare vistier și Ianachi mare spătar și Ștefan comis și Preda stolnic și Gherghina paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic jupan Dan mare logofăt.

Și am scris cu Nestor în cetatea de scaun Târgoviște, luna Decembrie 14 zile, în anul 7110 <1601>.

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Simion voevoda (m. p.)

Arh. Sc. Buc. Ep. Buzău, XXVIII/1.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 30 Sept. 1850; altă trad. rom. ms. 172 f. 175.

30

1601 (7110) Decembrie 14, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simeon Meghilă voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Chiriță Dumitrache mare postelnic și cu fiii, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie partea jupaniței Neaga, jupanița lui jupan Mitrea fost mare vornic, de ocină din Grozăvești, toată, cât se va alege, din câmp și din apă și din pădure și din mori și din vatra satului cu vecinii și de pretutindeni. Pentru că a fost această mai sus spusă ocină dobândită de jupanița Neaga vorniceasa cu jupan Mitrea vornicul pe bune și drepte averi ale lor, fără nicio judecată. Iar apoi s'a întâmplat jupanului Mitrea vornicul pierzare de către Mihai voevod și a rămas jupanița Neaga vorniceasa săracă. Astfel a vândut jupanița Neaga această mai sus spusă parte de ocină din Grozăvești toată lui Mihai voevod pe aspri. Și a cumpărat atunci răposatul Mihai voevod <cu> aspri domnești din visterie, cu și alte sate. Apoi a pierdut toate satele și țara lui cu trădarea lui către cinstitul împărat și și-a pus capul lui.

Iar într'aceea, jupanița Neaga, ea a căzut în robie în mâinile păgânilor Turci și multă nevoie <a tras>¹⁾ până a eșit dela acele limbi păgâne cu

¹⁾ lipsă în original; luat după traducerea din 1741.

multă chezășie pe mulți aspri, ca să vândă averile ei și dedina și scule și ferecături, pentru datoria Turcilor.

Iar domnia mea m'am milostivit și am miluit pe jupanița Neaga vorniceasa cu această parte de ocină mai sus spusă, să-i fie ei dedină, iar domniei mele pomană. Iar într'aceea, jupanița Neaga vorniceasa a avut multă nevoie și datorie pe capul ei și n'a putut să se răscumpere din datorie și din robie dela Turci nicicum. Ci iarăși a vândut acea mai sus spusă parte de ocină din Grozăvești cinstitului dregător al domniei mele mai sus scris, cu 200 de galbeni, de s'a răscumpărat din robia Turcilor.

Și când a dat cinstitul dregător al domniei mele acești galbeni mai sus spuse, atunci a întrebat toată rudenia ei, iar mai ales pe Preda stolnicul și pe celelalte rude și nimeni din ei nu s'a găsit să dea un ban la nevoia ei, numai a dat singur dregătorul domniei mele mai sus spus atâți galbeni, iar galbenul cu 120 aspri, de a răscumpărat-o din mâinile păgânilor. Și a făcut ea scrisoare din mâinile ei cu mari blesteme și cu înfricoșate jurăminte, nimeni din rudenia ei să nu strice acest așezământ. Iar cine s'ar ispiți să strice această tocmeală, acela să fie blestemat de 318 părinți care sunt la Nicheia și să aibă parte cu Iuda <și cu Arie>.

Și au fost acolo mulți dregători ai domniei mele martori și boieri din curtea domniei mele, toți pe nume <și> cu pecețile lor în scrisoarea ei.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea cinstitului dregător ai domniei mele mai sus spus, ca să-i fie această mai sus spusă ocină și de ohabă lui, dedină și fiilor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Dumitru¹⁾ mare vornic și jupan Dan¹⁾ mare logofăt și Pană vistier și Ianache spătar și Ștefan comis și Preda¹⁾ stolnic și Gherghina paharnic și jupan Chiriță Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic jupan Dan¹⁾ mare logofăt.

Și eu Radul logofăt din Boari care am însemnat în cetatea Târgoviște, luna Decemvrie 14 zile, anul 7110 <1601>.

† Io Simeon voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Simion voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, I/12.

Orig. slav hârtie, pecete inelară căzută.

Cu o trad. rom. din 1741 (7249), altă trad. rom. ms. 692 f. 5.

¹⁾ Nume scrise cu altă cerneală, în loc alb.

1601 (7110), Decembrie 23.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei și fiul marelui și prea bunului răposatului Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele jupan Ventilă mare . . .¹⁾ și fiii lui, câți Dumnezeu i-a dăruit, ca să le fie satele Prundul și . . .¹⁾ Radovanul și . . .²⁾ toate și cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, ori cât se va alege.

Pentru că aceste mai sus spuse sate au fost de moștenire ale lui Șerban paharnicul. Iar apoi domnia mea am dăruit pe cinstitul dregător al domniei mele mai sus spus cu aceste mai sus spuse sate, să țină și să stăpânească, pentru buna și credincioasa slujbă pe care a slujit-o domniei mele. Pentru aceasta nimeni să nu îndrăznească să-l oprească înaintea acestei cărți a domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris Decembrie 23 zile, anul 7110 <1601>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Depuneri particulare sub dată.

Orig. slav hârtie., pecete inelară.

Cu o trad. rom.

<1601>, Cornu.

Eu Bune log. feciorul Coriseia log. să se știa cum amu v[ă]n[ă]dutu jup[ă]n[ă]ului lu Mihaiu ocena dela Băr[ă]c[ă]nești. Int[ă]iu amu v[ă]n[ă]dutu jum[ă]tate de satu jup[ă]nului Mihaiu și fică-sa Nec[ă]șai, însă să țină Nec[ă]șai a tre[ci]a parte dentr'o jum[ă]tate de satu, derep[ă]tu as[ă]pri 12. Și iară amu v[ă]n[ă]dutu eu Bune logo. și ceialaltă jum[ă]tate de satu jup[ă]nului Mihaiu fără fică-sa, derep[ă]tu pădure și cu branești și cu as[ă]pri 8000. Ce-*a*m[ă] v[ă]n[ă]dutu pres[ă]te tot rum[ă]ni, hotarul cu vaduri de moră. Numai ce *a*m[ă] l[ă]satu locul m[ă]n[ă]stirii, cu pomelul nev[ă]ndutu, căce că-mi s[ă]ntu p[ă]rin[ă]ia îngrupați. Alaltă tot ocena amu³⁾ v[ă]n[ă]dutu jup[ă]nului Mihaiu, ca să-i fie de moștia și lui și feciorilor d[um]nelui, câți Dumnezeu i va da.

Ș'am[ă] scris la Cornu. Al[ă]d[ă]m[ă]șarci log. Ion și Voicelea din Răteșci, Miho log. M[ă]n[ă]l.

Acad. R. P. R., CXC VII/54.

Orig. rom. hârtie, filigran, două peceti inelare în tuș egru.

¹⁾ Loc alb în original.

²⁾ Loc alb.

³⁾ scris «mau».

1602 (7110) Ianuarie 8, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Simeon Moghila voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștii mănăstiri ce să chiiamă Coziia, unde iaste hramul sfânta troiță, ca să fie ei satul Vișina, pentrucă acel sat au fost cumpărat de Mihai vodă. Deci au fost luat Mihai vodă de la sfânta mănăstire aspri 20.000 împrumut, și niște plumb al sfintei beserici. Și au fost zis Mihai vodă când au fost luat acei aspri și acel plumb, de nu-i va plăti, să fie acest <sat> Vișina sfintei mănăstiri pentru acei aspri și pentru acel plumb.

Drept acéia, am dat domnia mia să fie satul Vișina sfintei mănăstiri, cum au fost tocmit și de Mihai vodă. Și voi, rumănilor, în vreme ce veți vedea aciastă carte a domniei mele, iar voi să ascultați de oamenii sfintei mănăstiri, orice vă va da învățătură și să poslușiți ce va trebui. Și altu feliu să nu fie preste cuvântul domnii mele.

Și ispravnic însăș domnia mea. Scris în Târgoviște, luna Ianuarie 8, în anul 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Cozia, nr. 209 f. 102.

Copie rom.

1602 (7110) Ianuarie 8.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghilă voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeieștii mănăstiri numită Tismana, ca să fie volnici călugării dela sfânta mănăstire mai sus spusă, să țină balta ce se numește Bistrețul cu toate gârlele, însă să ia vamă sfânta mănăstire din mai sus spusă baltă, jumătate din vamă și cealaltă jumătate de vamă să rămână, să fie vamă domnească, cum a fost și mai dinainte vreme.

Pentru aceea, nimeni să nu îndrăznească să-i turbure înaintea acestei cărți a domniei mele, că acel om <rau va primi> dela domnia mea, pentrucă am miluit domnia mea sfânta mănăstire mai sus spusă. Și așa a mărturisit și cinstitul dregător al domniei mele, jupan Dan mare logofăt, că mai sus spusă baltă este de moștenire a sfintei mănăstiri și a fost săpată și făcută de sfântul Nicodim.

Pentru aceea, am dat și am miluit domnia mea. Pentru aceea, nimeni să nu îndrăznească a se ispiti să turbure înaintea acestei cărți a domniei

mele. Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Ispravnic, însuși a poruncit domnia mea.

Scris luna Ianuarie 8 zile, anul 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXIV/5.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete inelară.

Cu o trad. rom. din 3 Aug. 1845; alte trad. M-rea Tismana, XI/35; ms 329 f. 596v-597; ms 337 f. 326v-327.

35

1602 (7110) Ianuarie 8.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghilă voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeestii mânăstiri numită Tismana, unde este hramul cinstitei Uspenii a născătoarei de Dumnezeu, ca să fie volnici călugării dela sfânta mânăstire să-și țină ocină la Bistrița, partea lui Sârbul stolnicul și a fratelui lui, popa Stan, toată. cât se va alege și Arțevița jumătate și Tântava toată și cu tot hotarul din câmp și din apă și din vaduri de moară și din dealul cu vie și din vatra satului și de pe tot hotarul, pentru că aceste mai sus spuse sate le-au cumpărat mai sus spusii boieri cu asprii lor de la megiași; ci le-au dat la sfânta mânăstire mai sus spusă aceste mai sus spuse sate, ca să fie sfintei mânăstiri mai sus spuse de întărire, iar dumnezeștilor călugări de hrană și lor veșnică pomenire. Iar apoi s'au îngropat oasele lor la sfânta mânăstire și s'au scris numele lor la sfântul jertfelnic.

Și am văzut și domnia mea și cartea Nicolei voevod și ale altor domni bătrâni. Și apoi am văzut și cărțile acestor boieri mai sus spusii, cum au cumpărat și cum au miluit mai sus spusa mânăstire. Și mulți martori au fost atunci, mulți boieri care nu sunt scriși în cărțile lor, ci erau scriși în cartea Nicolei voevod.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mânăstiri numită Tismana, ca să țină mai sus spusele sate și nimeni să nu îndrăznească să turbure peste această carte a domniei mele, că acel om rău va păți. Altfel să nu fie după spusa domniei mele.

Scris luna Ianuarie 8 zile, anul 7110 <1602>. Ispravnic, singur am poruncit domnia mea.

A învățat marele logofăt Stan.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XII/6.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete aplicată.

Cu o trad. rom. din 14 Aug. 1845; alte traduceri rom. M-rea Tismana III/8, XI/35; ms. 330 f. 84; ms. 335 f. 151 v. — 152.

<1602> Februarie 1.

† Scriu eu Bunea logofăt acest înscris de mână al meu, ca să-i fie jupanului Mihaiu și ginerelei său jupan Stanciul, din partea mea de ocină din Bărcănești, trei părți din câmp și din apă și din pădure și vecinii¹⁾, și din vaduri de moară și din vatra satului și de pretutindeni, de peste tot hotarul, dar a patra parte de peste tot, eu singur să o țin și să o stăpânesc, eu, Bunea logofăt, căci am lăsat să fie a mea. Iar pentru rândul sântei mânăstiri, eu m-am temut, căci a lăsat tatăl meu, Coresi logofăt, cu mare blestem, ca să nu aibă nimeni voie din rudenia noastră ca să o vândă, ci așa am întocmit cu jupan Mihaiu și cu jupan Stanciul, ca să țin și să stăpânesc singur mânăstirea cu grădinile și livezile, iar ei să ia alte funii pentru acel loc, mai din jos de mânăstire sau din sus, oriunde le-ar plăcea lor. Inșă negreșit să se știe, cum că două părți din această mai sus numită ocină, eu le-am vândut jupanului Stanciul, ginerele jupanului Mihaiu și jupanului Mihaiu, pentru 8100 apri, iar asupra celei de a treia parte, eu i-am înfrățit pe ei. Iar jupan Mihaiu și jupan Stanciul, ei m'au dăruit pe mine pentru frăție, cu 2 boi și cu 2000 aspri gara. Și am vândut și ne-am înfrățit de bună voia noastră.

Și martori au fost: Boica șătrar, din Bătești Voicilă și din Târgșor Fătul și Petrică. Așa am întocmit, cum este scris și altfel să nu fie.

Scris în luna lui Fevruarie, 1 zile.

Și este la jupan Mihai și un alt înscris de mână al meu pentru jumătate din partea mea, iar pe urmă încă am mai vândut, cum este scris aici și a adunat prețul tot, aici în această carte.

Acad. R. P. R., CXCXVII/52.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete mică aplicată.

Datat după alte acte ale lui Bunea logofăt.

1602 Februarie 1, Târgoviște.

† In Hristos dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul și singur stăpânitorul, Io Simion Moghila voevod²⁾, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți Amlașului și Fă-

¹⁾ « și vecinii », adăugat ulterior.

²⁾ « Io Simion Moghila voevod », scris cu altă cerneală în document.

găraşului herţeg, am binevoit domnia mea cu a noastră bunăvoinţă, cu inima curată şi luminată a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu, care m'a proslăvit şi cu slavă m'a ridicat pe scaunul sfânt răposaiţilor părinţi ai domniei mele.

Iată am dăruit şi domnia mea acest întru totul cinstit şi cu frumoasă faţă şi preacinstit, care stă deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest hrisov al domniei mele, cinstitului dregător al domniei mele, jupan Pană mare vistier şi cu filii săi, câţi dumnezeu îi va dăruî, ca să-i fie satele anume: Budenii şi Copăcenii şi Toporiul şi Trestenicii şi Crevenicul din judeţul Vlaşca, şi Floceştii şi Glina şi Bobeştii din judeţul Ilfov, şi Obidiţii şi Dâlga în câmpia şi la apa Ialomiţei, şi Filenii, pentrucă aceste mai sus zise sate au fost drepte domneşti, cumpărate de răposatul Mihail vocved pe aspri gata dela megieşi, de bună voia lor şi s'au vândut nesiliţi şi neprigoniţi. Întru aceasta am miluit domnia mea pe mai sus zisul şi credinciosul cinstit dregător al domniei mele jupan Pană mare vistier, pentru dreaptă şi credincioasă slujbă pe care a slujit-o domniei mele şi cu vărsare de sânge, care a curs pentru domnia mea şi a slujit domniei mele şi în ţări străine şi cu multă greutate şi nevoie, pe care a slujit domniei mele şi ţării domniei mele.

De acecu, am dat şi am miluit pe mai sus zisul şi credinciosul dregător al domniei mele jupan Pană mare vistier, ca să-i fie toate mai sus zisele sate şi cu vecinii şi cu morile şi cu tot venitul şi cu toate hotarele lor, de ocină şi ohabă lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Şi încă şi blestem: după plecarea domniei mele, pe cine-l va alege domnul dumnezeu să fie domn al Ţării Româneşti, sau din rodul de inimă al domniei mele sau din rudele noastre sau după păcatele noastre sau dintr'alt neam, dacă va cinsti şi va înnoi şi va întări acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească şi să-l întărească şi să-l imputernicească în domnia lui şi în veacurile viitoare sufletul lui, iar dacă nu va cinsti şi nu va întări acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească şi să nu-l întărească în domnia lui şi nici în veacurile viitoare sufletul lui. Iar care om va strica şi va călca acest hrisov şi mi-luire a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l nimicească şi să-i risipească aci trupul lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui, să fie blestemat şi afurisit de 318 părinţi care sunt la Niceia şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie şi cu ceilalţi necredincioşi Iudei, care au strigat asupra sângelui domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Isus Hristos şi au zis «ia-l, ia-l şi răstigneşte-l, sângele lui asupra lor şi a copiilor lor» este şi va fi în vecii vecilor, amin.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Uteche mare ban și jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și jupan Ianache mare spătar și jupan Ștefan mare comis și jupan Preda mare stolnic și jupan Gherghina mare paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic Dan mare logofăt.

Și am scris eu Ivan logofăt în cetatea de scaun în Târgoviște, luna Februarie ziua 1, și dela Adam în anul 7100 <1592>.

† Io Simion voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CLXXIXV §26.

Orig. slav perg., pecete atârnată ruptă.

Dată greșită. Analizând compoziția divanului lui Simion Moghila, reiese că documentul de față a fost emis în anul 1602. S'a omis cifra tecimilor.

38

1602 (7110) Februarie 6.

† Scris-am noi boiari den Iaroslovești anome: Stoica și Opre și Drăghici și Dumitru și ficii lor, acesta a noastră carte cestor omeni den Ocnă anomi jup<ă>nul Panait și popa Costa<n>din și popa Stanciul și Vucia.

Pentru că le-<a>m vândut o parte de ocin<ă> pădure anom<e> Ur'zicari: jup<ă>nului lui Panait i-am vândut 13 felci dereptū 1300 de aspri și popei lu Costa<n>din i-am vândut 10 felci dereptū 1000 de aspri și popei Stanciul i-am vândut 10 felci dereptū 1000 de aspri și Vucci i-am vândut 7 felci dereptū 700 de aspri, pă<n>tru să le fie această ocină ce le-m vândut noi moșie slobodnic și lor, ficiilor lor și strenipoților lor.

Și mărturi săntū: din Vlădești anom<e> Radul și Drăghici . . .¹⁾ și satul tot și di Păușești anom<e> Vlădiū și Rădeci și Tăg<olea> și Ținghe și Banca și Vladul Vărniceșul și tot satul și din Ol<ă>nești Vladul log. și Bran și Goran și din Cheia Ișfan comisul și Stăniia și din Stoinesti popa Dumitru . . . și din Ocnă anom<e> Andereico al Sofii și Dumitru Negril și Hățganul și Oprea Hățganul și Stoica Procoiscul și Stoica Botan și popa Mihai și popa Tudor și tot orașul și mici și mari. Aceluia slavă în veci, amin.

Scris luna Feb. 6 zile, văleat 7110 <1602>.

Arch. St. Buc. Ep. Râmnic, LIII/1.

Orig. rom. hârtie filigran, pecete inelară.

Copie rom. la Ep. Râmnic, XXX/1 și alta lacunară în ms 707 f. 278 v.

¹⁾ Loc alb în text

<1602> Februarie 20.

Văleat 1601.

In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Să să știe cumū au cumpărat jup<ă>nul Panait un vad de mo<a>r<ă> dela Drăghici al Vladul<ui> de<n> sat de<n> Iaruslovești de Jos, de săliște, mai jos de dărsta uncheșului Stoică. Și bani au dat aspri 1800.

Și au fostū cu voia frățini-su Stoicăi și cu voia ficiilor uncheșului Stoicăi, nepoți lui Drăghici pre num<e> Dumitru și Anghel și Stan și cu voia vărului lui Draghici pre num<e> Oprea și Simion și cu voia rotorora megiașilor de prejurtū.

Dup'aceia amū făcut eu Drăghici și frate meu Stoica zcestă carte jupânului lu Panait ca <ă> n'aibū băntuial<ă> de nimé, nici de noi, nici de ficiori noștri, nici de ruda noastră.

Și mărturie iasté din Păușeștii Rădei și Stan...¹⁾ din Iaruslovești Drăghici Meștilor, din Vlădești Stan nepot lu Drăghici dela ce au vândut vadul de moră dela Marea Ocnă, Stoica Pirocoescul, Andreco al Sofiei și Stan Cloțul și Ac<lb> și pop<a> Constantin și Vucia logofătul a ce au scris acestă carte, că să fie acesta carte de moșie adevărat<ă>.

Scris luna Fevr. 20 zile.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LIII bis/3.

Orig. rom. hârtie, filigran.

Copie rom. ms. 707 f. 277.

Anul, după zapisul din 6 Febr. 1602 privind același cumpărător, având aceiași martori.

1602 (?110) Martie 9, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Semion Moghilă voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea cinstului și prea cinstului dregător al domniei mele lui jupan Pană mare vistier și filor lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie satul Frăteștii, toată partea de ocină a jupanitei Neaga vorniceasa de peste tot hotarul și cu toți vecinii și satul Lungii, partea jupanitei Neaga vorniceasa, toată, din câmp și din apă și din pădure și cu toți vecinii, pentrucă a cumpărat cinstul dregător al domniei mele jupan Pană mare vistier, pentru 28.000 de aspri turcești și pentru 180 de galbeni. Pentru că aceste sate și ocine, ele au fost vechi și drepte și de moș-

¹⁾ Loc. rupt în orig.

tenire ale jupaniței Neaga vorniceasa. Dar când a fost jupanița Neaga robită de Turci, ea a vândut aceste mai sus spuse sate lui jupan Pană mare vistier, însă satul Frăteștii pentru 28.000 de aspri turcești și satul Lungii pentru 180 de galbeni, pentru nevoia ei, ca să-și răscumpere capul din mâna Turcilor și dela închisoare și delu robie.

Și a luat ea acei aspri mai sus scriși din mâna cinstitului dregător al domniei mele jupan Pană vistier, de a dat și s'a răscumpărat dela Turci și și-a scos capul din robia Turcilor. Și iarăși încă a dat jupan Pană mare vistier jupaniței Neaga vorniceasa 40 de galbeni, la înțelegere.

Și astfel a spus jupanița Neaga vorniceasa că dacă jupan Pană vistier nu va avea cu pace satul Lungii, așa cum i l-a vândut, iar el să ție satul Preuțeștii; așa s'au întocmit amândoi, jupanița Neaga cu jupan Pană mare vistier, pentru că jupanița Neaga vorniceasa a avut ceartă și vorbe cu părintele vlădica Eftimie pentru satul Lungii. Și a vândut jupanița Neaga vorniceasa aceste sate care sunt mai sus spuse de bună voia ei și cu știrea tuturor boierilor.

Pentru aceasta a dat și domnia mea lui jupan Pană mare vistier ca să-i fie sate și ocine de obabă și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de ni-meni neatins, după porunca domniei mele.

Iată deci punem domnia mea martori: jupan Ureche mare ban și jupan Dumitru mare vornic și jupan Dan mare logofăt și jupan Ianachi mare spătar și jupan Ștefan mare comis și jupan Gherghina mare paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic Dan mare logofăt.

Și am scris eu, Voico mic grămătic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Martie 9 zile și dela Adam până acum cursul anilor 7110 <1602>.

† Io Simion voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R. CLVI/27.

Orig. slav hârtie pecete timbrată.

Cu o trad. rom. din 2 Aug. 1836 la Acad. R. P. R., LXXVI/18.

41

1602 (7110) Martie 22.

Adecă eu Manca postelnic din Ibănești dinpreună cu jupăneasa mea... dat-am scrisoarea mea ca să fie de mare credință la sfânta și dumnezeiasca mănăstire ce să chiamă Seaca, ce iaste hramul Uspeniei și la mâna egumenului Ștefan; cum să să știe că am dat partea mea de moșie din Ibănești cât să va alége cu cărțile mele și cu zapisele mele, de peste tot hotarul și cu casa care am așezat eu și cu toate dichisele de pre lângă casă

și cu viile mele, ca să mă grejască din mănăstire și să fie pentru sufletele noastre și să ne ducă oasele la sfânta mănăstire și să le îngroape și să mă grijască și să ne scrie la pomelnicul ctitorilor. Că fiind eu rămas și neavând nici de unele ca să mă grijesc fără acele moșii, le-am dat la sfânta mănăstire să fie moșii obabnice sfintei mănăstiri în véci; iar să aibă a ne căuta la petrecanția noastră precum iaste mai sus scris.

Iar cine s'ar scula cu vreo gălciavă să n'aibă nici o voe, că sânt moșii alése și drépte ale mele; iar și din sângele meu cine s'ar afla, să n'aibă treabă că le-am dat pentru sufletul meu să fie pomană. Iar cine s'ar scula a face vreun val la sfânta mănăstire peste cuvântul meu, să fie treclit și proclét și blestemat de 318 sfinți părinți dela Nicheia. Ca acéia să n'aibă loc a veni dupre mine.

Și mărturi au fost de față: Gherghe din Vaideei și Manea din Cărciumari.

Și am scris eu Stanciul cu zisa mortului. Scris Martie 22 zile leat 7110 <1602>.

Eu Popa Neagoe.

Eu Manea post.

Eu Lepădat cumnatu Manei post.

Arh. St. Buc. Condiica m-rii Cozia, nr. 209 f. 399.

Copie rom. Altă copie la m-rea Cozia, XLVII/10, făcută la 20 Ian. 1825.

42

1602 (7110) Aprilie 6.

† Scrie jupan Mandea comis și Balea spătar această carte a noastră, ca să fie Predei stolnic satul anume Iasteul în pace la mâna lui, pentrucă am vrut eu însumi, Mandea comis, și Balea spătar să ne judecăm cu Preda stolnic pentru acest mai sus spus sat. Iar după aceea, noi am adeverit că a fost vândut acest mai sus spus sat de bunica noastră Dragna la pribegie în alte țări străine și am văzut cărțile de vânzare.

Apoi n'am vrut să ne punem la blestem, ci am lăsat cu a noastră bună voie să țină Preda stolnic satul, cum a fost cumpărat de mai înainte vreme dela bunica noastră Dragna — dumnezeu să-i ierte sufletul ei. Și blestem încă am pus, cine dintre noi sau din ruda noastră va ridica ceartă sau pără, acel om să fie de trei ori blestemat și anatema de 318 părinți.

Și încă și martori am pus, când ne-am împăcat, boieri și oameni huni: jupan Miroslav logofăt și Dima pitar și Vintilă din Răteasa paharnic și Vintilă din Cornățeni ban și Vintilă postelnic din Cornățeni și Vălcul din Arcești logofăt și Dragomir din Sărata clucer.

Și așa am întocmit de a noastră bună voie dinaintea acestor boieri mai sus spuși, ca mai mult pără și ceartă între noi să nu fie niciodată, în veci. Altfel nu va fi după zisa noastră.

Scris luna Aprilie 6 zile, în anul 7110 <1602>.

Mandi comis.

Arh. St. Buc. Ep. Buzău, XCII/9.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată căzută.

Cu o trad. rom., din 17 Oct. 1850; altă trad. ms 173 f. 249.

43

1602 (7110) Aprilie 6, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu. Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele egumenului și sfintei, dumnezeieștii mânăstiri cea numită Cozia, unde este hramul sfânta troiță, ca să-i fie satul Vișina, tot cu toți vecinii și cu toată ocina și cu tot hotarul din câmp și din pădure și din apă și de pretutindeni, pentru că acest mai sus spus sat a fost cumpărat de Mihai voevod.

Iar apoi Mihai voevod a luat aspri 20.000 gata, însă cu împrumut; încă a mai luat și 20 cântare de plumb dela sfânta dumnezeiasca mânăstire, care e mai sus scrisă.

De asemeni, când a luat Mihai voevod acei aspri mai sus spuși cu împrumut și acele 20 cântare de plumb, domnia lui așa a zis și așa a făgăduit, dacă nu va plăti domnia lui acei aspri și acel plumb care e mai sus scris, domnia lui să dea satul Vișina pentru acei aspri și pentru acel plumb, să fie sfintei mânăstiri de ohabă și pomană domniei lui.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat domnia mea după dreptate și după legea lui Dumnezeu și am adevărit domnia mea foarte bine cu toți cinstiții dregători din divanul domniei mele, cum a luat Mihai voevod acei aspri și acel plumb mai sus scris dela sfânta mânăstire care e mai sus spusă și așa a zis și a făgăduit, dacă nu va plăti, domnia lui să dea acel sat sus scris.

Pentru aceea, am dat și domnia mea sfintei, dumnezeieștii mânăstiri care este mai sus scrisă, ca să-i fie satul Vișina de ohabă în veacul veacului.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Dan mare logofăt și Pană vistier și Ștefan comis și . . .¹⁾ stolnic și Gherghina paharnic și jupan Dumitrache mare postelnic. Ispravnic Dan mare logofăt.

A scris Stoica în cetatea Târgoviște, luna Aprilie 6 zile, dela Adam până acum cursul anilor, în anul 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Condica mării Cozia, ms 712 f. 304v.

Copie slavă.

Trad. rom. ms. 209 f. 100.

¹⁾ Loc alb în text.

1602 (7110) Aprilie 6, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn. Dă Domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen Nichifor și cu toți călugării dela sfânta dumnezeiasca mănăstire numită Tismana, unde este hramul Uspeniei preasfintei stăpânei noastre de Dumnezeu născătoarea, ca să fie volnici cu această carte a domniei mele să țină din balta Bistrețului însă jumătate, să ia vama din pește și din tot ce va fi venitul din acea baltă.

Pentru că această mai sus spusă baltă a fost de moștenire sfintei mănăstiri de mai înainte vreme. Și am adevărit și am văzut domnia mea și cărțile altor domni bătrâni, că este această mai sus spusă baltă de moștenire sfintei dumnezeiești mănăstiri. Pentru aceasta, am dat și domnia mea părintelui egumen și tuturor călugărilor din sfânta mănăstire mai sus spusă să țină și să stăpâncască partea lor de baltă din Bistreț.

Pentru aceea și voi, slugile domnicii mele, care veți fi stolnici acolo, de vreme ce veți vedea această carte a domniei mele, voi să vă feriți de această mai sus spusă baltă care este a sfintei mănăstiri, din vama de pește și de tot venitul care va fi, căci altfel să știți că mare rușine veți păți. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Scris luna Aprilie 6 zile. Insuși domnul a poruncit.

Scris la Târgoviște, anul 7110 <1602>.

A învățat marele logofăt.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXIV/6.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete inelară aplicată căzută.

Cu o trad. rom. din 8 Aug. 1845; alte trad. ms 329 f. 597; ms 337 f.

327—328.

1602 (7110) Aprilie 6, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn, dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mănăstiri numită Tismana, unde este hramul Uspenia prea sfintei stăpânei noastre de Dumnezeu născătoare, ca să fie alii ei satu anume Tisméana în pace de Léși, de Moldovéni, de bani, de să n'aib' tréab<ă> a merge să-i judece sau să-i praade întru ei și de cai de olac și de toate slujbele dumnii méle, pentru că i-amú iartat domniă mea numai să fie de treaba svintei monastiri ce va fi.

Dereptu acéia și voao tuturor slugilor dumnii méle carii veți înbla pri în mistiri și slujbele dumnii méle, di vréme ci veți videa cartea dumnii

méle, iară voi să aveți a vă feri de acel satu și de svânta monastir<e> să nu-i băntuiți de nimic, nici să să plângă calugherii din s<ven>ta monastir<e> nici de unul de în voi de acum nainte naintea domniei méle, că bini să știți că m<a>re rușine veți păți de cătră domnie méa. Altfel să nu fie după spusă domniei méle.

Scris luna Aprilie 6 zile. Insuși domnul a poruncit. Scris la Târgoviște, anul 7110 <1602>.

Invață marele logofăt.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XCI/34.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară căzută.

Copie rom. ms. 329 f. 31.

46

1602 (7110) Aprilie 8.

Io Simion Moghila voevod din mila lui dumnezeu domn al Țării Românești. Dat-am domnia mea și am miluit boiarinul domniei mele Preda Țintereanul cu satul Borăștii și cu Baia în județul Mehedinților, căce c'au fost lui de moșie mai déinté vréme; și altă: pentru ce au slujit și s'au nevoit la slujba domniei méle cându s'au rădicat cu Mehedinții cu Radul vod<ă>.

Deci ca să-i hie lui sate de moșie cu tot venitul lor dela domnia mea până în veac și nimenile să nu să mai améstece prespe <sic> cartea domniei méle.

Văleat 7110 luna Ap<r> 8.

Insuși domnul a zis.

Simion voevoda (m. p.)

† Alexa.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XIX/25.

Orig. rom. hârtie filigran, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Copie rom. ms 329 f. 366; ms 335 f. 280.

47

<1602> Aprilie 9.

† Scriu eu Bunea logofăt această carte a mea, ca să-i fie lui jupan Mihaiu și ginerelui său Stanciul, din partea mea de ocină din Bărcănești, unsprezece părți din câmp și din apă și din pădure și din vecini¹⁾ și din vaduri

¹⁾ * și din vecini *, adaus ulterior.

de moară și din moară și de pretutindenii, din tot hotarul. Dar a douăsprezecea parte de ccină de peste tot, din tot hotarul, eu Bunea logofăt singur să o țin și să o stăpânesc, fiindcă am lăsat-o să-mi fie mie de locuință și de odihnă. Iar pentru rândul sfintei și dumnezeieștii mânăstiri, m'am temut, căci a lăsat tatăl meu Coresi logofăt, cu mare blestem, ca să nu aibă voie nimeni din rudenia noastră să o vândă, ci așa am întocmit cu jupan Mihaiu și cu jupan Stanciul, ca să țin și să stăpânesc singur eu mânăstirea cu grădinile și cu livezile, iar ei să-și ia alte funii, pentru acel loc, din sus sau mai din jos de mânăstire, ori unde le va plăcea lor. Inșă să se știe, cum că două părți din această mai sus spusă ocină, eu le-am vândut lui jupan Mihaiu și lui jupan Stanciul, cu 12.100 aspri, iar pe a treia parte eu i-am înfrățit. Iar jupan Mihaiu și jupan Stanciul pentru frăție, ei m'au dăruit cu doi boi. Și am înfrățit și am vândut de a mea bună voie.

Și martori au fost pe nume: Boica sătrar și Voicilă din Bătești și din Târșor Fătul și Petrică. Așa după cum este scris, așa am întocmit și altfel să nu fie.

Scris în Aprilie 9 zile.

Acad. R. P. R., CXCVII/51.

Orig. slav hârtie, filigran; pecete mică aplicată.

Datat după persoanele pomenite în text.

48

1602 (7110) Aprilie 10.

Adecă noi săteni din Toplița anume Stan și Vlad și Manea și Naniia și iar Vlad și Mânăilă și Voilă, scris-am și mărturisim cu acest zapis al nostru să fie la mâna lui Stan Ardeiu din sat din Bărbătești, de mare credință, precum să să știe, că ne-au venit o dajdie mare dela Mihaiu vodă și ni-am plătit o samă dajdiile, iar Opriș n'au vrut să plătească, ci ne-au luat bucatele noastre pentru Opriș. Iar Stan Ardeiu din Bărbătești și-au căutat slugă să-ș bage, iar noi am mers căți săntem mai sus scriși cu Opriș de l-am băgat slugă la Stan Ardeiu și l-am luat în chezășăia noastră, cum că iaste om bun, și ne-au dat bani 600 de ne-am scos bucatele noastre și ș'au plătit nevoile lui. Și au dat o fugă în țară.

Iar Opriș au strâns mulți oameni răi de s'au dus de au luat bucatele lui Stan Ardeiu, miere și grâu și vin preț 2000 și 600 de bani. Iar Stan Ardeiu deaca s'au împăcat țara, ne-au apucat cu mare strânsoare ca să-i plătim bucatele preț de doaoă mie și 600 de bani. Și noi am prins pe Opriș și am mers de față cu el la lege și ne-au rămas să plătim bucatele, iar Opriș ș'au dat moșăia lui din sat din Toplița și din hotarul veri câtă s'ar alége,

toată. Iar șazutul din sat l-am hotărât din chiotoarea bisericii în sus, prin părul Manii, ce dă la Sorbu și dă la coada lacului și face în jos până în vâlceaoa Pietrișului și iar merge pă supt coastă până iar în protiva chiotorii bisericii, din jos până d'asupra păru lui Stan, ce iaste părul dinainte casăi.

Și au dat aciastă moșie cu voia rutelor sătenilor, iar cele 2000 și 600 de bani le-au dat Voilă și cu gineri-său Dragotă Tităianul și Voilă cu gineri-său să stăpânească toată partea lui Opriș de moșie din Toplița și să-i fie lui moșie stătătoare în veci.

Și au fost la aciastă tocmeală mulți oameni buni mărturie: din sat din Bărbătești, Badea, Papa, Négovan, și Tudor, din Mălurenii, Bădilă și Mihăilă. Și pentru credința ne-am pus și degetile ca să să creadă. Iar cine va mai întoarce să fie proclat și afurisit și să dea la domnie ughi 12. Scris luna April 10 leat 7110 <1602>.

Eu Opriș vânzătoriu.

Eu Nanița.

Eu Stan.

Eu Vlad.

Eu Vlad.

Eu Mihăilă martur.

Eu Manca.

Arh. St. Buc. Condica Ep. Argeș, nr. 168 f. 231.

Copie rom.

49

1602 (7110) Aprilie 12, Târgoviște.

Cu mila lui dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată Țara Rumânească. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele cinstitului boeriului domnii mele jupan Dan mare logofăt și cu feciorii lui căți dumnezeu îi va da, ca să fie lui moșie în Gabrov, din partea Oancei logofătul una funie întregă, cât au fost moștenirea lui din câmpu, din pădure și din șădere și din apă și cu rumânii și de preste tot hotarul. Pentru că aciastă mai sus zisă moșie au fost de moștenire a Oancei logofăt; ci o'au fost vândut Oancea logofăt, Vălcului logofătul. După acéia cinstitul boeriului domnii mele jupan Dan mare logofăt, el au cumpărat aciastă mai sus zisă moșie dela Vălcul logofătul, drept 5000 de aspri.

Și iar să fie cinstitului boeriului domnii mele jupan Dan mare logofăt, moșie în Gabrov din partea lui Iane Pandico și a jupânitei lui Voicai, pe jumătate din câmpu și din apă și din pădure și cu rumânii du peste tot hotarul, pentru că aciastă mai sus zisă moșie, au fost a lui Iane Pandico, ci o fost vândut cumnatu-său anume Vălcan, Vălcului logofăt. După acéia cinstitul boeriului domnii mele jupan Dan mare logofăt, el au

cumpărat aciastă mai sus zisă moșie de la Vălcul logofăt, drept 5000 aspri. Și au vândut Vălcul logofăt de a lui bună voe și cu știrea tuturor megiașilor și dinaintea domnii mele.

Drept aciasta am dat și domniia mea cinstului boeriului domnii mele jupan Dan mare logofăt ca să-i fie moșie de moștenire și feciorilor, nepoților lui și strenepoților și de nimenea să nu să clătească după zisa domnii mele.

Iată și mărturii am pus domniia mea: jupan . . .¹⁾ mare dvornic și jupan Dan mare logofăt și Paană mare vistier și Ianache mare spatari și . . .¹⁾ mare comis și . . .¹⁾ mare stolnic și Gherghina mare pabarnic și jupan Dumitru mare postelnic și ispravnic . . .¹⁾.

Și am scris eu Vălcul, în scaunul cetății Târgoviștei, luna Aprilie 12 zile, curgerea anilor dela Adam, vâleat 7110 <1602>.

Io Simeon Moghila voevod.

Arh. St. Buc. Condița nr.ii Cotroceni, nr. 690 f. 197.

Copie rom.

50

1602 (7110) Aprilie 13.

Din mila lui Dumnezeu, Io Simeon Moghila voevod și domn. Dat-am domniia mea această poruncă a domniei mele călugărilor dela sf. mânăstire dela București, ce iaste a Stelei, ca să fie tari și putérnici cu cartea domniei mele a-ș ținéré morile dela Dălga cum au fost ținut și mai denainte vrême, dereptu ce sânt cumpărate dela Dérco cliucériul. Dereptu acéiu nimé să n'aibă a-i opri preste cartea domniei mele, cât le-au cumpărat Stelea spătariul acest sat Dălga și cu acéle moare drept 45.000 as<pri> și zéce coți de postav și 20 de coți de atlaz. Derept acéia nimé să nu se ispitească preste aceasta carte a domniei mele. Și voi slugile lui Ștefan comis carei vor fi acii, să aveți a eși de acii dela sat, că de nu veț eși, domniia mea vou triméte nișt<e> armaș<i> de vă vor aduce legați la domniia mea. Așa vă grăescu și mai mult să nu-i învăluți pre călugări. Așa vă grăescu domnie mea. Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Insuși domnul a spus. Scris luna Aprilie 13 zile, anul 7110 <1602>.

Simion voevoda <m. p>.

Pan Ianachi invață.

Arh. St. Buc. M-rea Radu-Vodă, XXIII/3.

Orig. rom. hârtie filigran, pecete inelară aplicată căsută.

¹⁾ Loc alb în orig.

1602 (7110) Aprilie 28.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghilă voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Glavacioc, unde este hramul prea sfintei Blagoveștenii a născătoarei de Dumnezeu, ca să-i fie ei satul Zemnicele, tot, cu tot venitul, însă ce este partea lui Neagul, pentrucă a cumpărat-o Neagul logofătul și a dat și a dăruit la sfânta mânăstire să fie lui veșnică pomenire și s'a îngropat la sfânta mânăstire. Pentru aceea și nimeni să nu îndrăznească să turbure înaintea acestei cărți a domniei mele, că acel om rău va păți. Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris luna Aprilie 28 zile 7110 <1602>.

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Glavacioc, XXIII/2.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată căzură.

Cu o trad. rom. din 2 Dec. 1848; altă trad. ms 223 f. 108 v.

1602 (7110) Aprilie 30.

† Am scris eu jupanița Ana și fiul ei Gherghe această carte a noastră, să stea în mâna jupanului Preda stolnic din Rumceani, ca să se știe că am vândut un vad de moară, însă un scoc și jumătate pe apa Buzăului la sat la Bănțești, între moara lui Coică și moara Căcată, la Gârla Domnească, de am vândut noi stolnicului Preda acest vad mai sus spus pentru 3200 aspri gata. Și am vândut de a noastră bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos, ca să fie acest mai sus <zis> vad lui Preda stolnic de dedină, ocină, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și <de> nimeni neclintit.

Și martori punem: jupan Jipa din Buzău și Neagul din Căndești și Bolea de acolo și Radul de acolo și Vlad de acolo și Balotă de acolo și alți mulți oameni buni. Așa să se știe și altfel să nu fie peste tocmeala noastră.

Scris Aprilie 30 zile, în anul 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Ep. Buzău, X/3.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată.

Cu o trad. rom., din 27 Fevr. 1851; altă trad. rom. ms. 173 f. 27.

1602 (7110) Mai 1, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn al Țării Românești. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor Arbănași din Cerveni Voda, care s'au strămutat din țara turcească în țara domniei mele, în satul Călinești în județul Prahova, ca să fie în pace și slobozi de boi și de găleți și de fân și de dijma de albine și de gorștina de oi și de porci, de toate mâncăturile care se cuvin domnești, zeciuală din casă și din averile lor și pentru cai de olac să nu li se ia, nici vinărici. Și banii de județ să nu se amestece în acel sat și din toate slugile domnești și boierești și pentru judecată < să nu se amestece >.

Care om va fi vinovat, fără teamă să aibă judecată la bătrânii satului, pe care îi vor alege sătenii. Și care om va fi vinovat de moarte, să-l lege bătrânii aleși ai satului și să-l trimeată la curte, la judecată și la spânzurătoare. Și iarăși să fie în pace de muncile domnești și boierești și de toate muncile și slujbele, câte stăpânesc peste an prin țara domniei mele.

Și iarăși, de oarece ei au lăsat ocinele și dedinele lor și casele și moștenirile din patria lor, iar domnia mea ne-am milostivit pentru această strămutare a lor și i-am tertat domnia mea și de bir, să aibă pace de acum în 10 ani. Iar după trecerea acestor ani, am făcut socoteală și cu mare blestem și strașnică opreliște cu ei, ca să aibă a plăti numai la birul de haraci ce se cuvine cinstului împărat al Răsăritului, într'un an 15.000 aspri și să dea din acei aspri, jumătate la sfântul Gheorghe și jumătate la sfântul Dimitrie. Și să nu intre birarii în sat, ci numai să trimită să aducă acei aspri la vistieria domniei mele.

Și iarăși, care om se va așeza în acel sat din țări străine, sau Bulgar, sau Grec, sau Arbănaș, sau Ungur, dacă va fi om bun și-l vor plăcea pe el satul și bătrânii satului mai sus ziși, el să aibă pace și liniște. Iar pe acel om care va fi răufăcător și stricător în sat și nu-l va place satul și bătrânii, să-l izgonească pe el din sat și să-i întoarcă pe fiecare la urma lui, precum am dat domnia mea învățătură și mai sus.

Și încă blestem așează domnia mea, după trecerea domniei mele, pe cine alege domnul Dumnezeu să fie domn al Țării Românești sau din rodul inimii domniei mele, sau din alt neam, dacă cinstește și înnoește această țară a domniei mele, iar pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească în domnia lui. Iar cine nu cinstește și nu înnoește, acela să fie blestemat de 318 părinți care au fost la Nicheia și să aibă parte și petrecere cu Iuda și cu Arie, în veci.

Iată și martori punem domnia mea : jupan Dan mare vornic și Tudosie mare logofăt și Pană mare vistier, Ianache spătar și Ștefan comis și Gherghina stolnic, Costandin paharnic, jupan Dumitrache mare postelnic, Ispravnic Pană mare vistier.

Și eu Paraschiva logofăt am scris la Târgoviște, luna Mai 1 zile, dela Adam anul 7110. dela nașterea lui Hristos 1602, crugul lunii 4.

Simeon voevod <m. p>.

† Io Simeon voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R. Achiziții noi.

Fotocopie după orig. slav.

54

1602 (7110) Mai 8, Târgoviște.

Cu mila lui dumnezeu, Io Simeon Moghila voevod și domnă a toată Țara Rumânească. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele oare căruia om anume Părvul și cu feciorii lui Stanciul și cu feciorii feciorilor lui Nanciu și Manea și cu feciorii lor Oprea și Voica și cu feciorii lui Șerban, precum le-am dat lor moșie la Călina jumătate de sat de petutindenea, din câmpu și din apă și din pădure și din dealul cu viile și din șederea satului și din apa Oltului până în Verdea, precum au fost acelor bătrâni și direaptă ocină și de moștenire dela părinții lui.

Intr'acéia domnia mea viind în pământul Țării Rumânești cu oarecarii ostași și cu Lêși, iar acești oameni toți carii scriu mai sus, ei au răpus cărțile cele vechiu. Și după acéia acești oameni au venit înaintea domniei mele oameni buni megiași și au mărturisit înaintea domniei mele cu suflerele lor cum că acești oameni ce scriu mai sus, ei au pierdut cărțile cele vechiu. Pentru care adevărindu-mă domnia mea, am făcut aciastă carte a domniei mele după rânduiala celor vechiu cărți.

Intru acéia am dat domnia mea acestor oameni tuturor ce scriu mai sus, ca să ție și să stăpânească precum și mai nainte vreme și să fie lor jumătate de satul Călina moșie și moștenire ohabnică feciorilor, nepoților, strănepoților și de niminea nezeticnite după zisa domniei mele.

La aciastă și mărturie am pus domnia mea jupan : Uréchie mare ban, jupan Dan mare vornic, jupan Ianache mare spătar, jupan Tudosie mare logofăt, jupan Ștefan mare comis, jupan Gherghina mare stolnic, jupan Chiriță mare postelnic.

Și am scris eu Ioan logofăt din scaunul Târgoveștii, Mai 8 zile, leat 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Condica Ep. Râmnic, nr. 707 f. 151.

Copie rom.

1602 (7110) Mai 25, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simeon Moughila voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Badea din Greci și cu fiii lui, câți Dumnezeu i-a dat, ca să-i fie ocină în satul Liseni o funie, pentru că a cumpărat boierul domniei mele Badea dela Stana și dela Mușa, ficele lui Dobromir din Liseni, cu 1000 aspri gata. Aceea a fost înainte în satul Liseni 15¹⁾ funii în sat.

Apoi acea funie, care e mai sus scrisă, a rămas numai acea funie și eu vândut-o jupanului Badea de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și a tot neamul lor, care sunt din jurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Și iar a avut jupan Badea schimb cu Balul din Fălcoi pentru o Ațigancă anume Mușa; a dat-o Badea lui Balul din Fălcoi, iar Balul deasemeni a dat lui Badea altă Ațigancă, anume Dumitra. Și au schimbat aceste Ațigănci, Ațigancă pentru Ațigancă, de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele care este mai sus scris, Badea din Greci, ca să-i fie această ocină și Ațigancă care este mai sus scrisă, toate, ca să-i fie lui de ocină și dedină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Dan mare vornic și jupan Tudosie mare logofăt și jupan Pană mare vistier și jupan Ianachi mare spătar și jupan Ștefan mare comis și Gherghina mare stolnic și Costandin Roșca mare paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Ispravnic jupan Teodosie mare logofăt.

A scris Ivan logofăt în ceratea de scaun Târgoviște, luna Mai 25 zile, cursul anilor dela Adam până acum, anul 7110 <1602>.

† Io Simeon voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLII/4.

Orig. slav hârtie filigran, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom.; altă trad. rom. ms. 136 f. 178.

1602 (7110) Mai 25, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Simeon voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, lui Trifa sulgeriul și jupanitei lui Afemia și cu fiii lor, câți Dumnezeu le

¹⁾ * Aceea 160, adăugat peste textul ras.

va da, ca să le fie Zimnicele Mici, roate, cu tot hotarul și cu vecinii, pentru că acel sat, care e mai sus spus, el a fost de moștenire al lui Vârjoghe logofăt și al jupaniței lui Dumitra. Apoi când a fost în pribegie în Țara Ungurească în cetatea Brașov, iar jupanița Dumitra și fiul ei și al lui Vârjoghe logofăt, anume Petrașco, ei au vândut acel sat care e mai sus spus jupaniței Elina vorniceasa a lui Ivașco vornic pentru 15000 aspri gata, de s'a hrănit și ea și fiul ei cât au fost în pribegie, încă din zilele lui Alexandru vovod, fiul lui Mircea vovod. Și, atunci când s'a vândut acel sat, care e mai sus spus, au fost mulți boieri la aldămaș.

Iar când a fost în zilele domniei mele, boierul domniei mele Trifa sulger și jupanița lui Afemia, ei au avut pără înaintea domniei mele cu Radul postelnic Năsturel, nepotul lui Vârjoghe logofăt. Și așa a părît Radul postelnic pe Trifa sulger și pe jupanița lui Afemia că n'au dat Petrașco, fiul lui Vârjoghe logofăt și mama lui jupanița Dumitra acel sat care e mai sus spus. Iar într'aceea domnia mea am văzut și cartea răposatului Alexandru vovod, fiul lui Mircea vovod, că a vândut Pătrașco, fiul lui Vârjoghe și mama sa Dumitra, acel sat care e mai sus spus jupaniței Elina, vorniceasa lui Ivașco vornic, atunci când au fost în pribegie. Și încă și mulți boieri au mărturisit înaintea domniei mele că au vândut acel sat, anume: Dumitru vornic și Miroslov logofăt și Udriște vornic și Vintilă paharnic și sora jupaniței Dumitra, anume Vlădaia și jupanița Stanca din Iacovești. Deaceea a rămas Radul postelnic de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele lui Trifa sulger și jupaniței lui, Afimia, ca să le fie satul Zimnicele Mici de dedină, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Dan mare vornic și jupan Teodosie mare logofăt și Enache spătar și Pană vistier și Ștefan comis și Gherghina stolnic și Costandin paharnic și jupan Dumitrache mare postelnic. Și ispravnic Teodosie mare logofăt.

Și eu am scris, eu Vălcule cel mic, în scaun la cetatea Târgoviște, luna Mai 25 și cursul anilor dela Adam până acum, anul 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Vieroș, ms 479 f. 208v—209.

Copie slavă.

Cu o trad. rom., M-reu Vieroș, XXVI/1 din 1859 Sept. 5, altă trad. în ms 349 f. 364v—365.

1602 (7110) Iunie 2.

† Am scris eu monahia Maria din Drăgășani această carte a noastră sfintei dumnezezeștei episcopii, că am dat și am închinat toate averile și ocina mea sfintei episcopii, ca să-i fie în veci de ocină. Inșă să se știe anume, din Drăgășani partea mea toată și din Momotești iarăși partea mea toată și din Cioroiul partea mea toată și Țiganii anume: Neagoe cu sălașul și Stoica cu sălașul și Tudor cu sălașul și Ion cu sălașul și Mihai cu sălașul și Pădure și Rada cu 2 fii și cu o fică și Vărsama cu un copil și cu o fică, pentru că am dat și închinat aceste averi și ocină și Ațigani care <sunt> mai sus scriși, sfintei episcopii, ca să avem pomană la sfântul jertfelnic și să-mi zacă oasele mele la sfânta episcopie.

Pentru aceasta, nimeni să nu se ispitească a turbura sau să ia sau să schimbe aceste averi care <sunt> mai sus puse. Iar cine îndrăznește să ia sau să schimbe sau să rupă această întocnire a mea și voi care veți fi din neamul meu să lăsați în pace această întocnire a mea. Iar cine va rupe sau va lua, acela să fie blestemat și de trei ori blestemat de 318 părinți care sunt la Nicheia și de mine deasemeni.'

Așa am dat și am lăsat după moartea mea.

Scris luna Iunie 2 zile, cursul anilor 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LXVII/17.

Orig. slav hârtie pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom., altă trad. ms 707 f. 246.

1602 (7110) Iunie 7, Târgoviște.

Din mila lui dumnezeu, Io Simion Moghila voevod. Dat-am domnia mea cu învățătura domnii mele călugărilor dela sfânta mănăstire de lângă Craiova, ce să cheamă Coșuna, hramul sfântului Nicolai erarh, ca să fie volnici cu cartea domnii mele a-ș apăra braniștea dela Perișori cum au fost apărat și mai nainte în zilele altor domnii ce au fost înaintea domnii mele. Așa să fie volnici călugări să-ș apere acca braniște și în zilele domnii mele și niminea să nu cuteză a răia lemne nicio nuia înaintea aceștii cărță a domnii mele, că acel om rău va păți. Și amintrilé să nu fie preste zisa domni mele. Scris în Târgoviște, Iun. 7 zile, 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Bucovățul, nr. 722 f. 421.

Copie rom.

1602 (7110) Iunie 8.

† Aici să se știe cum am scris singur eu Dima, fiul lui Pascul din Plăcicoi, acest al meu zapis să stea la mâna jupanului Preda stolnic și la mâna fiilor lui, cum să se știe că am dat și am închinat din ocina pe care o am la Plăcicoii Vlaicului; din acea ocină am dat și am închinat jupanului Preda stolnic jumătate din acea ocină, cât se va alege de pretutindeni, de peste tot hotarul, din cap până în cap, din câmp și din apă și din pădure și din baltă și din vatra satului, de pretutindeni. Iar jupan Preda stolnic a dat Dimei 3120 aspri gata și a scos jupan Preda stolnic pe Dima dela birul de roșii aleși și din toate dajdiile. Iar Dima al lui Pascul a dat și a închinat acea ocină mai sus spusă jupanului Preda stolnic de buna voia lui și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului lor, din sus și din jos, ca să fie ocină de dedină și de ohabă lui Preda stolnic și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit peste întocmirea mea.

Iată și martori puncin: popa Ștănimir din Plăcicoi și Radul Pieptes și Moș din Bălteni și Dragomir din Bunești și Neagul și Banea și Ivan și Dragomir din Plăcicoi și alți mulți megiași buni și bătrâni. Așa să se știe.

Am scris eu Stan logofăt luna Iunie 8 zile, în anul 7110 <1602>.

Și popa Vasile și Sinadin din Călugăreni.

Arh. Sc. Buc. Ep. Buzău, XV/7.

Orig. slav hârtie filigran, pecete inelară.

Cu o trad. rom. din 15 Mai 1850; altă trad., ms 171 f. 464.

1602 (7110) Iunie 16, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghilă voevod stăpânitorul Țării Românești și Ungarii¹⁾. Am dat dela noi a noastră poruncă domnească că au avută pără Giurca Ergheviceanu și Iancu fiul lui Giurca, cu Nicola ce au venit înaintea domniei mele. Și am orânduit doi boeri anume Gherghina stolnicu și Dumitrache mare postelnic și s'au dus la moșia Erghevița.

Care de acolo moșie s'au tras pe trei locuri dupe obicei, pe lângă Dunăre până în drumu bătrân, dela Bărani în piatră în sus în Glemeia în piatră și din piatra Băranului pe din jos drept prin crângi pe scursura apei au lovit în drumul bătrân și trece în ștejarii și lovește în păr în

¹⁾ Probabil rău tradus în loc de «Ungro-Vlahie».

piatră și din piatră tae drept pe munte, apucă pe fața pe scursura apei și scoboară jos și apucă pe scursura apei la deal și lovește în drumul bătrân și tae muntele de rând și scoboară jos în feregă și din feregă drept în câmp, în piatră și dintr'acea piatră în vale, iar în piatră, și din piatră drept în Comoriști și din Comoriște la drum în vale la scursura apei în gărnița în piatră și din piatră drept în gărnița lui Hristodor, și din gărnița drept în vale în Sociși și din Sociși drept în piatra Băranului, și din Băran pe scursura apei la deal până în drumul bătrân în piatră și din piatră drept în sus pe scursura apei la deal în Glemcia cea mare iar în piatră.

Și această parte de moșie supt porunca Iancu *fiul lui Giurca* și Nicola iar au vrut să spue înaintea domniei mele, cu o dieată, pentru această moșie a unii Marichii ce au dat-o pentru sufletu ei Iancului *fiul lui Giurca*. Și această moșie rămâne supt stăpânirea Nicolii, iar Iancu au rămas dupe cuvântul meu și nimenea să nu se scoale preste cuvântul meu.

Și am pus mărturii domniea mea: pe jupan Dan *mare dvornic* și jupan Teodosie *mare logofăt* și jupan Pană *mare vistier* și jupan Enache *mare spatat* și Ștefan *mare comis* și Gherghina *stolnic* și Dumitrache *mare postelnic*.

Și am scris Pătru în orașul Târgoviști, în luna lui Iunie în 16 zile, curgerea anilor dela Adam 7110 <1602>.

Arh. St. Buc., Copii particulare sub dată.

Trad. rom. și o copie slavă, M-rea Tismana, XCV/1 bis.

61

1602 (7110) Iunie 16, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahici. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele jupan Vintilă paharnic și jupaniței lui Maria, fiica lui Căndea pârălab și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, anume Ivașco, ca să-i fie satele anume Voevodeștii, tot, cu tot hotarul cu vecini și cu tot venitul și satul Futeștii și cu tot hotarul și cu vecinii și satul Scăeștii și satul Zimnicile, tot, și cu tot hotarul și cu toți vecinii, pentru că sunt bătrâne și drepte ocine și dedină, dobândite de bunicul său Vârjoghe sulger, tatăl lui Căndea pârălab din Voevodești, de când s'a așezat toată Țara Românească.

Apoi jupan Vârjoghe sulger, tatăl lui Căndea pârălab, bunicul jupanului Vintilă paharnic și jupaniței lui, Maria, el a avut frăție și întocmire și cu un frate al lui vitreg, anume Stan din Fierăști, peste toate averile și ocinile și dedinele și Așiganii și peste toate, să fie doi frați. Și au făcut acei

boieri frăție amândoi încă din zilele răposatului Vladul voevod. Apoi din Stan din Fierăști se trag din el numai doi fi, anume Vârjoghe și Udriște, și s'au petrecut și ei de pe această lume încă de atunci, din zilele vechi; n'au lăsat dela ei nici fi, nici nepoți, nici strănepoți, nimeni din sângele lor. Și din Vârjoghe <sulger>, din el se trage fiul lui, Căndea pârălab, iar din Căndea se trag două fiice, anume Maria și Mușa. Și de atunci, din zilele acestor mai sus spuși domni bătrâni, a ținut singur Căndea pârălab. Iar după moartea lui Căndea pârălab, au ținut mai sus spusele fiice ale lui Căndea pârălab mai sus spuse, că au fost ale lor de moștenire.

Și multă pâră a dus Vintilă paharnic și jupanița lui, Maria, înaintea tuturor domnilor care au fost de mai înainte cu mulți boieri mari pentru aceste mai sus spuse sate și dedine și tot a rămas Vintilă paharnic și jupanița lui Maria de lege <și de judecată> dinaintea acelor boieri, căci nicio carte de dedină n'au găsit mai sus zișii domni.

<Și i-au făcut și cărți de rămas, care însuni domnia mea le-am văzur și le-am poruncit acele cărți vechi la marele divan și înaintea cinstiților> dregători ai domniei mele și nicio carte nu s'a găsit de dedină a lui <Udrea> postelnic. Și atunci, în acea vreme, când a fost aceea pâră și nevoie și multă cheltuială, deasemeni nimeni nu s'a aflat din seminția lui Stan din Fierăști, pentru că au fost toți morți. Și de atunci tot a avut Vintilă paharnic și jupanița lui Maria liniște pe ocina care e mai sus scrisă, până în zilele răposatului Mihail voevod. Apoi Radul Năsturel postelnic din Fierăști a luat o față din casa lui Mihail voevod și a luat și o carte a lui Vârjoghe sulger pentru Voevodești și au ridicat pâră înaintea lui Mihail vodă. Așa a pârât Năsturel postelnic înaintea lui Mihail vodă că este el nepot al lui Stan din Fierăști. Apoi într'aceea, Mihail vodă judecată dreaptă nu a făcut lui Vintilă paharnic și jupaniții lui Maria, ci a rămas cotropită din pricina acelei fiice din casa lui. . . ¹⁾ Și a pus pe Radul Năsturel postelnic în acele dedine cu sila și atunci le-a dat boieri mari aleși din divan ca să cerceteze rândul lor. Iar Vintilă paharnic atunci s'a temut pentru capul <său>, să nu-l piardă; nu a stat pentru ocină. Apoi Năsturel postelnic el și-a făcut cartea lui Mihail voevod de rămas, cum a voit el.

Iar când a fost acum, sluga domniei mele Vintilă paharnic și jupanița lui, Maria și fiul lor, Ivașco postelnic nu s'au îndurat de moștenirea lor, ci iarăși s'au pârât de față cu Năsturel postelnic înaintea domniei mele. Și așa a pârât Năsturel postelnic că este el nepot al lui Stan din Fierăști. Iar într'aceea, domnia mea foarte bine am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am citit domnia meu

¹⁾ Loc alb în text.

toate cărțile lor de moștenire și în niciun chip nu s'a găsit scris undeva tatăl lui Năsturel postelnic. Și am văzut domnia mea în cartea răposatului Vlad voevod pe care au avut-o ei de frăție că este scris: dacă nu va cinsti Stan din Fierăști și nici fiii lui și fiii lui Vârjoghe, anume Cânda și pe fiii lui Cânda și nepoții lui, ei să fie volnici să gonească pe Stan și pe fiii lui și pe nepoții lui de pe dedinele lor care sunt scrise mai sus și iar să fie la ocina . . .¹⁾ Fierăști și să strice această frăție; și nimeni din ei și din sângele lor nu a rămas și nici vreodată n'a stăpânit tatăl lui Năsturel postelnic sau ruda lui în acea dedină mai sus spusă nicidecum. Încă m'am sfătuit domnia mea cu toți sfetnicii domniei mele și am dat marilor dregători din divanul domniei mele ca să le cerceteze rândul lor, să adeverească mai mult. Iar într'aceea Năsturel postelnic el n'a voit să stea până vor întocmi acei boieri, ci a făcut și curte <de rămas> fără știrea nimănui, cu furtișag.

Pentru aceea, am dat domnia mea lui Vintilă paharnic și soției lui Maria și fiului lor, Ivașco, ca să-i fie aceste sate mai sus spuse, sate dedine. Iar dacă va scoate Năsturel postelnic niște cărți de rămas, să nu se creadă, ci să fie de nimic.

Pentru aceasta am dat și domnia mea lui Vintilă paharnic și soției lui, Maria și fiului lor, Ivașco, ca să le fie aceste mai sus spuse sate, ocină și de ohabă și dedină fiilor, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Dan mare vornic și jupan Teodosie mare logofăt și jupan Pană mare vistier și jupan Ianache spătar și Ștefan comis și Gherghina stolnic și Costandin paharnic și jupan Dumitrache mare postelnic. Ispravnic Teodosie mare logofăt.

Și cu Radul logofăt care am scris în cetatea Târgoviște, luna Iunie 16 zile, cursul anilor în anul 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Vieroș, ms 479 f. 206—207.

Copie slavă.

Traduceri rom. ms 479 f. 207 v. — 208, după care s'au făcut completările textului lipsă din condică, locurile obscure și data de lună; ms 349 f.366—368; ms 480 f. 53—58 v.

62

1602 (7110) Iunie 18.

În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, treime de o ființă și nedespărțită, amin.

Eu Chirfote județ am dat un loc de casă ci-am fost cumpărat dela Dan Cocora aproape de metohul <ve>tae monastire dela Gorgota, l-am dat pântru pomeana la svânta mănăstire se se chiamă Gorgota. Iară cine se va ispiți a-l lua, ori fecior, ori rudenie. să fie proclatu de 318

¹⁾ Text obscur: «sut. trisu».

părinți de Nichei. Și acel loc l-am cumpărat 120 as<pri> ce[!] l-am dat sventei mănăstire să-i fie ocin<ă> și cum vor vre<a> să fac<ă> călug<ă>rie cu el să fie volnici. Și au fos<t> egumen irmonah Gherasim.

Văleat 7110 <1602> luna Iun. 18 zile.

Arh. St. Buc. M-rea Golgota, V/3.

Orig. rom. hârtie, 2 peceti inelare.

Copie rom. ms 228 f. 74 v.

63

1602 (7110) Iunie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn a toată țara Ungrovlahici. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Preda clucer și jupaniței lui Mara și cu fiii lor, câți le va lăsa Dumnezeu, ca să le fie jumătate din satul Stâlpnița, de peste tot hotarul, pentru că le este veche și dreaptă ocină și dedină.

Dar să țină Preda clucer și jupanița lui Mara jumătate din satul Stâlpnița cu vecinii și cu tot venitul și cu tot hotarul, însă din hotarul ocinei care a fost mai dinainte vreme, cu pace; iar Radul și Badea să țină ei amândoi cealaltă jumătate din Stâlpnița. Iar un loc care a fost între hotarele satelor Stâlpnița și Colarița de ceartă și pradă pe care au avut-o Radul și Badea dela Stâlpnița cu megiașii dela Colarița, să țină amândoi, și Radul și Badea, acel loc care a fost în mijlocul ocinelor între hotare. Iar dacă boierul domniei mele Preda clucerul și jupanița lui Mara, vor înapoia din cheltuiala ce-au dat și au cheltuit la acea pradă Radul și Badea, ei să țină și să împartă și acel loc cu Radul și cu Badea în două.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele lui Preda clucer și jupaniței lui Mara, ca să le fie acest mai sus spus sat de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Dan mare vornic și jupan Teodosie mare logofăt și jupan Pană mare vistier și jupan Ianachi mare spătar și jupan Ștefan mare comis și jupan Gherghina mare stolnic și jupan Costandin mare paharnic și jupan Dumitrachi mare postelnic. Și ispravnic Dan mare vornic.

Și eu, Stan din Săvești, am scris în cetatea Târgoviște, luna Iunie 20 zile, anul curgător dela Adam 7110 <1602>.

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Bistrița, LIV/1.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 25 Iul. 1795; alte trad. în ms 192 f. 542 și ms 202 f. 432.

1602 (7110) Iunie 25, Târgoviște.

† Am scris eu Drăghici sudeș și 12 pârgari din oraș din Târgoviște această a noastră carte sfintei mânăstiri numită Golgota, unde este hramul Preobrajeniei a domnului dumnezeului și mântuitorului nostru Iisus Hristos, ca să-i fie ocină și dedină un loc pe care l-a dat popa Dumitru la sfânta mânăstire pentru pomană, să se pomenească la sfânta liturghie în veci.

Și a dat popa Dumitru acel loc de a lui bună voie dinaintea multor oameni buni și orășani bătrâni, ca să fie ocină și de ohabă sfintei mânăstiri și de nimeni neclintit în veci.

Încă și martori punem, anume: Ivan cel bătrân și jupan Sava și gine-rile lui, Scherlet și Chirfote cel bătrân și alt Chirfote al popii Nicula și Pano și Costea și Iancul și Gherghi al Bunii și Mihai al Zoicăi și Marco al Irinii și încă mulți oameni buni care nu sunt scriși în cartea aceasta.

A scris Efrem logofăt, luna Iunie 25 zile, în anul 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. M-rea Golgota, V/2.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete aplicată, căzută.

Copie rom. ms 228 f. 74.

<1602> Iunie 25.

Din mila lui dumnezeu, Io Simion Moghila voevod și domn al Țării Românești, scrie domnia mea boerului domniei mele Voda logofăt și lui Sidori, banii Craiovei. Dup acéia vă grăescu domniia mea pântru rândul lu Hamza din Spinéni c'au venit naintea domni méli de se-au jiluit cum au fost cumpărat Calot<ă> ban jumătate de satu din Sălcută de la săteni iar dup<ă> moartea lu Calot<ă> ban ci se-au sculat acei oamini jum<ă>tate di Sălcută de se-au părît cu cumnații lu Calot<ă> ban, cu Hamza și Părvul.

Și aș-au fost părîtu acei rumâni naintea domni méli cum i-au fost cumpărat cu sila și fără voia lor. Deci domniia mea le-am fost dat lége acelor rumâni 12 boiari, să jure cum i-au cumpărat Calot<ă> ban fără voia lor încă den cecla rând. Și ș-au pus zioa la Vinerea Mare, cum să vie cu légea să jure în divanul domni<i> méle. Deci cându au fost la zi și la soroc ei n'au venit și decia încoaci iar n'au mai venit <să jure>. Diript acéia în vrém<e> ce veri vedea ciastă carte a domni<i> méle<e> iar voi să căutați să le luoți răvașili de la cei oamini să li daț la mâna lu Hamza și să aibă a-i ținé

ș-a fi ei rumăni cum se-au vândut; iar cui se va părea strâmbu să vie di fața naintea domniei mele. Altfel să nu fie, după porunca domniei mele. Ispravni: Theodosie mare logofăt. A scris Gheorghe, luna Iunie 25 zile.

† Io Simion voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Zlătari, XI/3.

Orig. rom. hârtie, pecete aplicată căzută.

66

1602 (7110) August 16, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-
vlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului dom-
niei mele Zaharia clucer și cu fiii lui, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie
satul Șovărcul tot și cu tot hotarul. Pentru că acest mai sus spus sat a
fost cumpărat de răposatul Mihai voevod pe asprii domniei lui. Iar într'a-
ceea s'a întâmplat lui Petrașco voevod, fiul lui Mihai voevod, de a ieșit
din țară în Țara Ungurească și atunci a ieșit și Zaharia clucer cu domnia
lui. Și s'a întâmplat de au avut multe greutăți și nevoi rele și necazuri în
doi ani. Și au fost și închiși prin orașe, la Ghel¹⁾ o jumătate de an și în
Făgăraș un an și jumătate. Apoi într'aceea, Petrașco voevod, domnia lui
când a fost în cetatea Făgăraș, pentru atâta uferință și lipsă, că a fost
și în obezi Zaharia clucerul, a miluit pe Zaharia clucer cu satul Șovărcul
și pentru dreapta și credincioasa slujbă. Și a făcut Petrașco voevod carte
cu mâna lui, lui Zaharia clucer, să-i fie satul Șovărcul ocină, ohabă.

Apoi într'aceea, am văzut domnia mea și cartea lui Petrașco voevod
că a miluit pe Zaharia clucer cu acest mai sus spus sat și deasemeni l-am
miluit însumi și domnia mea cu satul Șovărcul, să fie lui Zaharia ocină,
ohabă.

Iată și blestem punem domnia mea: pe cine va alege domnul Dumnezeu
după < trecerea domniei mele > să fie stăpânitor al Țării Românești, sau
din rodul inimii domniei mele sau după păcatele < noastre, din alt neam >,
dacă cinstește și înnoește și întărește această carte a domniei mele, pe
acela domnul Dumnezeu să-l întărească în domnia lui; dacă însă nu cin-
stește, nu înnoește, ci strică și calcă, pe acela domnul Dumnezeu să-l batjo-
corească în domnia lui și în veacul viitor sufletul lui.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Zaharia clucer ca să-i fie satul
Șovărcul ocină, ohabă lui și filor lui, nepoților și strănepoților lui și
niciodată neclintit, după spusa domniei mele.

¹⁾ Ghealu.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Raț Giurgiu comis și Stroe stolnic și Costandin paharnic și Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu, Bunea logofăt, care am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna August 16 zile și dela Adam până acum în anul 7110 <1602>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod, (m. p.).

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CXXII/3.

Orig. slav, hârtie pecete aplicată.

Cu o trad. rom. din 26 Mart. 1864; altă trad. Mitrop. Țării Rom. CCCX/1.

67

1602 (?110) August 20.

† Eu Măciucul clucuriul și jușpăneasa mea Măria scris-am noi al nostru zapis ca să stăea la mână doamniî Neagăi, cum să se știe c'am vândut pre 1 Țigancă anume Boba țiganca, de i-o am vândut dreptu 1000 și 200 as<pri> și ne-au dat banii, toți gata. Si i-o am vândut de a noastră bună voie <cu> știrea tuturoru megiașilor de pren prejurul locului, cum ca să-i fie doamniî Neagăi de moșie și nepoților și strenepoților și de niméne legănat, nici clătit, preste vânzarea noastră. Și mărturie Papa vist. și Stanciul sluger și Oncia log. și den Prociacă. Neago și den Boziiani Dragomir și alți mulți. Așa să se știe.

S'a scris în luna August 20 zile, în anul 7110 <1602>.

Acad. R. P. R., CXXVI/98.

Orig. rom. hârtie, pecete aplicată căzută.

Copie rom. Arh. St. Buc. Condica Ep. Buzău nr. 173 f. 594.

68

<1602> August 21.

Scris jupan Preda mare ban al Craiovei această a mea carte sfintei mănăstiri numită Tismana, hramul sfintei Uspenii a prea sfintei născătoare de Dumnezeu, ca se fie volnici călugări a luare vama di la Bistreț jumătate din baltă, pentrucă amu văzut și carte lu Mihaiu voivod și carte lu Simion voivod și altor domni mai bătrân<i> de țietoré.

Dreptu acela am datu și eu svintei mănăstiri ca se fie volnici călugări de se ia vama jumătate din balta Bistrețului. Deci și voi, stolnici, care veți fi, în pace să aveți a lăsa călugări di la svânta mănăstire să ție și să aiubă a-ș lua vama în doao cum au ținut și mai deainte vrém<e>.

Și nimeni să nu îndrăznească a se ispiți să turbure peste această carte a mea, că acel om rău va păși dela mine. Și altfel să nu fie după spusa mea. A scris Petru, luna August 21 zile.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XCII/17.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară căzută.

Actul este anterior celui dela 1604 Aug. 22.

69

<1602> August 21.

Scrie jupan Preda mare ban al Craiovei această a mea carte egumenului di la svânta mânăstire ce se chiamă Tismana, ca se fie volnică cu aciastă a me carte de să apere ocina și branișta svintei mânăstiri. Nimine să nu fie volnică a întra, a tăia sau cu orece dobitoc întrânsa fără știre egumenului. Iară cine va întra de va tăia și va strica fără știrca egumenului și altor călugări, iar egumenul să fie volnic cu a me carte de să-l tragă și să-l prade.

Și nimeni să nu îndrăznească a se ispiți să turbure înaintea acestei cărți a mea. Altfel să nu fie, după spusa mea. Scris luna August 21 zile.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XCII/16.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară.

70

<1602> August 23.

Scrie jupan Preda mare ban al Craiovei această carte a mea sfintei mânăstiri care se numește Tismana, hvamul Uspenia stăpânei noastre de dumnezeu născătoare pururea fecioara Maria, ca să-i fie ocina sfintei mânăstiri anume Bistrița, cât va fi partea popei lui Stan și a stolnicului Sărbului toată oarecât se va alege. Pentrucă au dat popa Stan și stolnic Sărbu și au miluit svia ta monastir e pentru sufletul lor și pentrucă se-au îngrupat amândoi la svia ta monastir e. Și iar să fie svintei mânăstire, Arghevița jumătăt și Tântava toată cu tot hotarul, pentrucă au dat acei boeri și au miluit svântaa mânăstire cu acele ocine ce's mai sus scrise ca să le fie pomenă în veci.

Dereptu aceia și eu am dat carte sven ti mânăstire Tismenei cum să fie volnici a ține acele ocine ce's mai sus scrise.

Și mărturie Necula armașul și Farcaș aga și comis Ion și Ghin părcălab și cliucer Barbul și Stănil din Iamnic și de aci mulți boeri cine au fost la moarte acelor boeri.

Așa am scris, aimentrili să nu fie preste zis a me. Scris luna Aug. 23 zile.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XI/4.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară.

Documentul rupt.

<1602> August 28.

Din mila lui Dumnezeu Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeiești mănăstiri ce se numește Tismana, unde este hramul preacuratei stăpânei noastre născătoare de Dumnezeu și pururea fecioarei Maria, cinstitei ei Uspenii, ca să fi volnic părintele egumenul Nichifor cu cartea domniei mele a-și țineré balta dela Bistrăț, însă jum<ă>tati de în balta Bistrețului ce iasti partea sfintei mănăstiri, cumu o au ținut și mai denainti vrém<e>, la alți domni bătrâni; derépt acéia și voi stolnicilor, carii veți fi acolo, foarti să vă firii de partea sfintei mănăstire, că domniei méa nu v'am vândut balta mănăstirei ci parte domnească, numai ce va fi. Astfel vă vorbim domnia mea. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Și ispravnic Stroe mare stolnic.

A scris Neagul logofăt în luna August 28 zile.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XCVII/28.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară aplicată.

Copie rom. ms 329 f. 598 v. — 599.

Data este pusă după vremea în care Stroe este mare stolnic.

1602 (7111) Septembrie 2.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupanului Antonie Grama, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele, să țină tot satul Hăreștii și Scroviștea, pentru că i le-a dat răposatul Io Mihail voevod. Apoi l-a miluit și domnia mea pe boierul domniei mele jupan Antonie Grama, ca să-i fie lui de ohabă și să nu aibă dela nimeni turburare.

Pentru aceea și voi, vecinilor din satul Hărești și Scroviște, de vreme ce veți vedea această carte a domniei mele, voi să căutați să ascultați de upanul Antonie Grama, pentru că v'am dat domnia mea să-i fiți vecini. Astfel, ori pentru ce vă va da învățătură, să ascultați de el în toate și să-i lucrați ce-i va trebui lui.

Pentru aceea, nimeni să nu îndrăznească să-i turbure peste această carte a domniei mele, că acel om va păți rău dela domnia mea. Altfel să nu fie după zisa domniei mele. Ispravnic însăși zisa domniei mele. A învățat Radul Buzescul mare clucer.

A scris Stan, luna Septemvrie 2 zile, anul 7111 <1602>.

Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Radu Vodă, IV/3.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete inelară.

Cu o trad. rom. din 1782; altă trad. ms 256 f. 239.

73

1602 (7113) Septembrie 15, Târgoviște.

Izvod ci s'au scos dupre o carte a Radului voevod.

† Cu milă lui dumnezeu, creștin Radul voevoda și domnă a toată Țara Rumânească, nepot răposatului Basarab-voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii mele boiarinului domnii mele Mihaiu den Târgșor și cu feciorii lui căț dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui moșie în Miroslăvești, partea Bunei logofătul, feciorul lui Coresie logofătul, toată orcătă să va alége den câmp și den pădure și den branște și den seliștea satului și cu rumăanii, și den apă și cu vad de moară, pentru c'au cumpărat Mihaiu den Târgșor, dela Bunea logofătul, drept 17.000 de aspri pre foametea cea mare.

Și iar să fie boiarinului domnii mele lui Mihaiu den Târgșor, satul Bărcăneștii tot, și cu tot hotarul den câmp și den pădure și den apă și den seliștea satului și den branște și cu vadure de moară, pentrucă au cumpărat Mihaiu de Târgșor dela Bunea logofătul feciorul lui Coresie logofătul, drept 20.000 de aspri, însă au rămas numai a opta parte den Bărcănești, partea Badei nevândută, iară altă moșie toată și cu rumăanii, i-au cumpărat Mihaiu pre foametea cea mare, pentrucă au fost mai volnic Mihaiu den Târgșor să cumpere, decât să între alți oameni streini să cumpere.

Și iar au cumpărat Mihaiu den Târgșor niște vii în dealul Făstăcilor ce au fost ale popei Balotă, însă pogoane de vie 2 și jumătate, și cu 7 stănjini de moșie dela Stan fratele popei Balotă și dela Brumariu fratele preoteșei, drept 7.000 de aspri pre foametea cea [ri] réa. Și iar au cumpărat Mihaiu den Târgșor dela Stanciul Țărcariul, un pogon de vie și cu 6 stănjini de moșie, drept 1.300 de aspri. Și iar să fie lui Mihaiu den Târgșor, moșie în Gonțați și în Blăjoi, partea lui Dumitru toată, și partea Stanei feciorii Găeștilor, iară toată, și de moșie și de cumpărătoare, ce au fost cumpărat dela Drăghici de mai nainte vrême, dela părinții lor, și cu pometul și du preste tot, pentru că au cumpărat Mihaiu den Târgșor, dela Dumitru și dela Stana, drept 2300 de aspri.

† Și iar să fie lui Mihaiu den Târgșor, moșie în Gonțați, partea lui Dumitru Gherghelescul și a fraților lui toată, pentru că o au cumpărat Mihaiu dela Dumitru Gherghelescul și dela nepotul său Mihăilă de Gonțați, drept 2510 aspri pre foametea cea rea. Și s-au vândut să fie ei rumâni lui.

† Și iar au cumpărat Mihaiu den Târgșor, ocină în Gonțați și în Poiana lui Căzan, și dela ¹⁾ mănăstire de ¹⁾ la Toader și dela Mareș și dela Dragomir, partea lor de moșie toată, drept 2000 de aspri, și s-au vândut ei rumâni.

† Și iar au cumpărat Mihaiu den Târgșor moșie în Blăjoi de Jos, partea Stancăi, fata Erinei, toată, însă partea mume-sii și partea ce au fost avut de cumpărătoare dela unchi-său Drăghici, toată, den câmp și den pădure și den apă și den seliștea satului și de preste tot, dela Stanca, drept 1500 de aspri.

† Și iar au cumpărat Mihai den Târgșor, moșie în Gonțați, partea lui Dumitru Tătulescul de Gonțați toată, și de moșie și de cumpărătoare, și partea frăține-său lui Vișan, de moșie toată, drept 800 de aspri, și să-i fie lui rumân.

† Și iar ca să fie lui Mihaiu de Târgșor, moșie în Gonțați, partea Oprei, toată, și partea frățiu-său lui Stroe, toată, pentru că au cumpărat Mihaiu den Târgșor, dela Oprea Denghie, aciastă ci mai sus zice moșie, drept 800 de aspri, și să fie el rumân. Și iar să fie lui Mihaiu de Târgșor, moșie în Pietroșani, partea Gherghinei postelnicul și partea frăține-său lui Udriște, însă a patra parte ce au rămas nevândută, den câmp și den pădure și den apă și den vad de moară și de peste tot, pentru că au cumpărat Mihaiu dela Gherghina și dela Udriște, drept 7000 de aspri și boi 2, vaci 2.

† Și iar să fie lui Mihaiu de Târgșor, moșie în Popești, ci o au fost cumpărat Necula și Didiliéu și Stan den partea lui Stănilă den Popești. Iar dupre acéla Mihaiu au cumpărat dela Necula și dela frații lui, ci mai sus zic, drept 2000 de aspri.

† Și iar au cumpărat Mihaiu de Târgșor, moșie în Popești, partea Slavei, făméia Neculii, drept 600 de aspri în hotarul den jos. Și au fost atunce aldămășari den Târgșori, Ion logofătul și Miho și popa Spilea și den Bătești, Voicilă, și den Cornu, Lumotă și Voiculéci și popa Stan.

† Și iar au cumpărat Mihaiu un sălaș de țigani, Mândrea cu Țiganca și cu feciorii: Stan și Stoica și Vișa și Gherghina dela Pietroșani, drept 7000, și dela Pătru de Drăngești, Fătul Țiganul, drept 3200, și un Țigan anume Marin și cu fitu-său Cioban dela Crăstian postelnicul den Stăn-

¹⁾ « la » deasupra rândului cu altă cerneală, ștergându-se cuvântul « spre » din rând.

cești, drept 3000 de aspri. Și iar dela Gherghina de Pietroșani, Gorcea Țiganul, drept 2200 de aspri, și dela Vladul, Stanca Țiganca, drept 2800.

† Și au vândut acești ci mai sus zice oameni, de a lor bună voe și de naintea domnii mele.

† Pentru aciasta, am dat și domnia mea lui Mihaiu de Târgșor, ca să-i fie de moșie lui și feciorilor și nepoților și de cătră nimeni neclătit preste zisa domnii mele.

Încă și mărturii am pus domnia mea Cernica mare dvornic, Stoica logofătul, Mărze spătariul, Nica vistiariul, Raț Giurgiu comisul, Stroe stolnicul, Stăncicul peharnicul, Leca postelnicul și ispravnic, Stoica mare logofăt.

Și iaste scrisă de un Stan logofăt în Târgoviște,
Septembrie 15 zile în anul 7113 <1602>.

Acad. R. P. R., CCXCIX/57.

Copie rom. Data admisă după Stroe mare stolnic.

74

1602 (7110) Septembrie 28, Brașov.

Adecă noi Io Nicolae Pătrașco voevod, ce-am fost domnu în toată Țara Rumânească, feciorul răposatului Mihail voevod și eu doamna Stanca a răposatului lu Mihail voevod și domna Floriica, fata răposatului lu Mihail voevod, scris-am aciastă carte a noastră, ca să aibă în știre toți domnii cari-i va dărui dumnezeu cu domnia moșiei noastre, Țării Rumânești și toți boiarii țării și mari și mici și toți părinții vătoci și egumenii și preuții și toți creștinii, că de demult a avut usârdie și obășanie părintele nostru răposatul Mihail voevod împreună cu noi cătră sfânta besérecă de în Schéi, de lângă cetatea Brașovului, ce iaste hramul Uspenii preacistei născătoare de dumnezeu și a lui svenți Nicolae, ca să întărim și să miluim acest svântu hram pentru sufletele noastre și ale părinților noștri, cum au întărit și au miluit și alți domni creștini ce-au fost mainte de noi și ca să fim și noi ctitori la aciastă sfântă besérecă cum au fost și alți domni și ctitori bătrâni.

Dereptu aciaia, cu fața luminată și cu inimă curată, cu tot sufletul și cu toată vrere noastră, noi am miluit și am dăruit Précistii născătoare de dumnezeu și lui svenți Nicolae satul anume Micșeneștii de în județul Ilhovului de lângă Gherghița, să fie a sfântie besérece ce iaste hramul Précistii și a lui svenți Nicolae în Schéi lângă cetatea Brașovului cu toată (sic) hotarul și cu toată ocina și de în câmpu și de în pădure și de apa cu morile cu toate și cu tot venitul, c'au fost sat al nostru de moșie, de l-ann

dat pântru sufletul părintelui nostru Mihail și pântru sufletele părinților nostre și pântru sufletele nostre și să fim și noi ctitori la acest sv<ă>ntu hram ca ș<i> alți domni și ctitori bătrâni ce-au fost ca să avem rug<ă> și pomén<ă> pân în vecie și până ne va ț<in>é dumn<e>zeu vii și pre noi și fiecine de ruda noastră să avem a grijii și pururea a întări și a milui aciastă sf<ă>ntă besérec<ă>, ca să se poată ține preuții și diaconii și țărcovnicii să sluj<a>scă întru sv<ă>nta besérec<ă> zioa și noaptea și să roage dumnezeu dereptu sufletele nostre și pântru toată creștinătatea.

Dereptu aciaia ne rugăm cu fața la pământu, cu numele sf<i>ntei troițe, cu <ru>ga Précistei și a lui <ven>ti Nicolae, cătră domnia voastră domni creștini cari-i va alége domnul dumnezeu în Țara Rumânească, au de ruda noastră au de altă rudă, să vă învețe dumnezeu și precurata maică și <ven>ti Nicolae, să întăriț poména noastră și cu putere ce v'au dăruit dumnezeu și cu cărți de <ocină ca să întărească dumnezeu pre domnia voastră întru domnie, domnia voastră în ciastă<ă> viaț<ă> cu pace și cu multă târie și sănătate iar în cela veacū cu împărăția ceriului și pre domnia voastră și pre toț boiarii țărăiei carii se vor nevoi a întări aciastă poménă a noastră. Iar carii se vor nevoi și se vor ispiti a surpa și a strica mila <ven>ti besérece și poména aciasta a noastră ce-am faptu noi de bun<ă> voia noastră, au va fi domnu, au vk<ă>d<i>că, au boiari, au megiaș, au om sărac, pre acela să-l strice și să-l surpe dumnezeu și să-l dezrădăcinească depre pământu și pre el și pre feciorii lui și pre toată ruda lui și să-i stea pârâș înaintea lu dumn<e>zeu, pr<e>cistaa și <ven>ti Nicolae și rugăciunea acestii sf<i>nte beséreci și în cest veacu și în cela ce va să fie, și să fie trăclet și afurisit întâiu de sf<ă>ntaa Troițe și de <in>stita cruce lu H<ristos> și de sv<i>ntii fără prihană și de sf<i>ntii prooroci și de sf<i>ntii ap<ost>oli m<u>ce<e>nici <ve>tăteli și prea cuvioși și de toți credincioșii și de noii păcătoșii și să-i fie partea ca a lui Daftan și Aviron și a feciorilor lui Corei și întru în loc cu Iuda și cu Ariia, cu Ana și cu Caiafa, că noi am dăruit cu toată voia noastră acest sat ce mai sus amū scris pre nume Micșenești précistii și lui <ven>ti Nicolae, să fie al ceștii sf<ă>ntă besérecă de ocină și de moșie, neluat și neschimbat în vecie.

Și l-am dat înaintea sf<i>ntei beséreci, cându au fost tot poporul adunați și toți preuții și sluj<i>torii besérecii. Și cându vom avea prilej noi săntem datori să dăm și cărțile ce săntu scrise de ocină ale cestui sat de moșie și încă și cu ș'alte cărți să mai întărim.

Și pântru mai mare credință noi am pus mărturie: jupănul Balintu Hrăjil județul cetății Brașov cu tot cinstitul svatul cetății Brașovului, mărturie protopopa Miha<i> și popa Ilie iconomul de în Cerven-Voda și popa Mănăil de în Zărnești și Stan Borcioiul și Barbul gramatic și Franța



și Dumitrachi vistier și Mihaiu cămăraș și duhovnicu Themotei și jupânul Antonie Grama și dascălul Sava și dascălul Vasilie. Dup'acestea mulți Schéi mai multu de o sută de bărbați și mueri, mărturisim și noi mai vârtos cu suflerele nostre și cu pecețile noastre de credință.

Și se-au scris aciastă carte în cetate Brașovului, în anul dela facerea lumii 7110, iar dela nașterea lui Hristos, 1602, luna Sept. 28 zile ¹⁾. Am scris eu popa Neagoslav din orașul Floci.

Io Nicola voevoda (m. p.).

Arh. St. Buc. Clișeu pe sticlă de pe orig. hârtie cu trei peceți inelare aplicate cu foiță.

Doc. cuprinde data și dela facerea lumii și după era noastră, calculul este însă diferit de cel normal unde 28 Sept. leat 7110 ar fi 28 Sept. 1601.

Copie rom.

75

1602 (7111) Octombrie 4, Târgoviște.

Moștia Bora. Cartea răposatului Radu vodă cu care au miluit pă sluga domnii lui jupan Gherghe al doilea comis cu satul Bora.

Cu mila lui dumnezeu Io Radu voevod și domn a toată Țara Rumânească, feciorul marelui și prea bunului nepot al răposatului Io Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii mele boerului domnii mele jupan Gherghe ¹⁾ al doilea comis, ca să-i fie satul Bora tot cu tot hotarul din câmp și din apă și din pădure și din partea de vie ²⁾ și din vaduri de moară și cu rumâni ³⁾ și cu tot venit^{ul}.

Pentru-că am miluit domnia mea pă boerul domniiei mele jupan Gherghe ⁴⁾ al doilea comis cu acel sat ce s'au zis mai susu Bora, pentru buna ⁵⁾ și credincioasă slujbă care au slujit domnii mele aici în țara domnii mele și în țară streină. Pentru ⁶⁾ aceia am dat și am miluit domnia mea pă boerul domnii mele ce s'au zis mai susu Gherghe ⁷⁾ comis, ca să fie lui acel sat ce s'au zis mai sus Bora de moșie ⁸⁾ și de baștină și ohabnică lui și feciorilor lui și nepoților și strenepoților și de nimeni să nu să clătească

¹⁾ Gheorghie; variante în copia f. 485; v. indicațiile dela sfârșitul actului.

²⁾ dealul cu vile.

³⁾ toți rumânii.

⁴⁾ Gheorghie.

⁵⁾ dreapta.

⁶⁾ drept.

⁷⁾ jupânul Gherghe al doilea comis.

⁸⁾ ocină și moșie.

după zisa domnii mele, pentru aceea am dat și domnia mea și am miluit ca să fie vecinică pomenire.

Iată și blestem am pus domniia mea, care domnu va veni a fi domnu ¹⁾ Țării Rumânești după petrecerea domnii mele, ori din sângile domnii mele, sau din ruda domnii mele, sau din alt neamu ²⁾, acela să înnoiască și să întărească aciastă pomană a domnii mele, pre acela să-l priimească ³⁾ domnul dumnezeu întru împărăția cerului în veacul viitor. Iar care nu va înnoi și nu va întări ⁴⁾ ci o va strica, iar acela să fie anathema ⁵⁾ de 318 sfinți dumnezeiești părinți care sânt ⁶⁾ în Niehcia și să meargă ⁷⁾ cu Iuda și cu Ariia într'un locu în veci, amin.

Iată și mărturie am pus domniia mea ⁸⁾: jupan Pređa mare banu al Craiovei și jupan Cernica mare dvornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca mare spatar și jupan Rațu Giurgiu mare comis și jupan Radu ⁹⁾ clucer și Stroia mare stolnic și Costandin mare paharnec ¹⁰⁾ și jupan Leca mare postelnic și ispravnic jupan Cernica mare dvornec.

Scris de Ivan logofăt cel bătrân în scaunul cetăți Târgoviștii, luna Octomvrie 4 zile curgerea anilor până acuma și leat 7101 <1602>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Radu-Vodă, nr. 256 f. 514.

Copie rom.; altă copie rom. cu unele lacune la f. 485; s'a reproduș prima copie integral dându-se variantele pe care le prezintă a doua copie (nr. 681).

La dată a fost omisă decada; îndreptarea s'a făcut ținând seama de anii de domnie ai lui Radu Șerban și de divanele acestui domn.

76

1602 (7110) Octombrie 7.

Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele sfinte și dumnezeiești mănăstiri ce să numește Coziia, unde iaste hramul sfinte Troițe cei nedespărțite, ca să fie ei satul Vișina la gura Oltului, tot cu tot hotarul și cu toți rumânii.

De vréme ce au fost acel sat de moștenire al răposatului Mihail voevod, până când au fostă viu; dar domniia lui au fost luat oarecare bani 20.000

¹⁾ pe care domnu dumnezeu îl va alege să fie domn.

²⁾ seminții.

³⁾ pomenească.

⁴⁾ această pomană a domnii mele.

⁵⁾ blestemat.

⁶⁾ au fost.

⁷⁾ să fie la un loc.

⁸⁾ boerii divanului domnii mele.

⁹⁾ mare.

¹⁰⁾ pitar.

de aspri, de la sfânta mănăstire. Și așa au fost zis domnia lui ca să le dea lor acest sată ce s'au zis mai sus pentru acei bani. Dar după moartia lui Mihail voevod au avut țara mare greotăte de Tătari și de Moldovéni; iar boiarii țării, ei încă au fostă luată niște plumb de la sfânta mănăstire de mult preț, pentru trebuința țării. Și așa au mărturisit toți boiarii înaintia domniei méle.

Pentru acéia domnia mea încă însumi am dat și am miluit cu acestă sat, ce iaste mai sus zis, pre sfânta mănăstire, pentru acei bani ce sânt mai sus ziși și pentru plumb și pentru pomeniria lui Mihail voevod. Pentru acéia am dat și însumi domnia mea sfintei mănăstiri acel satu ca să-i fie ei moșie ohabnică și nestrămutată după porunca domniei méle. Și însumi domnia mea am zis.

Și am scris eu Chirca în luna lui Octomvrie 7, leat 7110 <1602>.

Arh. St. Buc. Condița m-rîi Cozia, nr. 209 f. 100v.

Copie rom.

Anul în stilul dela Ianuarie.

77

1602 (7111) Octombrie 14.

Adică eu Milea, eu Radu, eu Vlad, eu Verevoe, dat-am zapisul nostru la mâna lui Tudor Tăriceanu și la Vasile gineri-său, precum să să știe că i-am vândut partea noastră de moșie ce să cheamă Predeal, însă semnile să să știe di valea Homorăciului ce apucă pă plaiu în jos și merge până în Praviți, în ughi 20. Și am vândut această moșie de bună voia noastră și cu știrea tuturor rudelor noastre. Și când s'au făcut acest zapis au fost mulți oameni martori, care să vor iscăli ca să să crează.

Leat 7111 <1602> Octomvr. 14.

† eu Milea, eu Radu, eu Vlad, eu Verevoe vânzători adevărim.

eu Cărste din Bordeni martor.

eu Drăgoiu din Cucuteni martor.

După un zapis vechiu,

Ghiorghe Pa. Sărd. (?)

S'au citit cu cel adevărat și este întocmai, 830 Mart. 23.

Ion logft. de divan.

Gheorghe Theudre logofăt de divan.

Acad. R. P. R., CL/210.

Copie rom.

64

1602 (7111) Noembrie 8, M-rea Cozia.

† In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin. Eu roaba domnului Is. Hs. călugărița Theofana, muma roposatului Mihail voevoda di în Țeara Rumânească, viețuit-am viața ceștii lumi deșartă, cum zice și prea mădru Solomon: « Deșarta deșartelor și de toate deșartă și înșelătoare și furătoare de¹⁾ suflete ». Și am petrecut lumeste destul în tot chipul în viața mia până ajunsu și la neputința bătrănețelor mele și la slăbiciunea mea în svânta mănăstire în Cozia, la lăcuita sviatâei Troițe și la răpausul răposatului Mircei voevoda. Și trăitu de ajunsu de luaiu și svântul cin călugărescū dereptū plângerea păcatelor mele. Aciiș mă ajunse și vêtea svrășirea zilelor drag fiuluiū meu Mihail voevod și de sărăcia doamnă-sa și a coconilor domniei lui pri în țările streine. Fuiu de plângere și de suspine zua și noaptea.

Dup'acéia, cu vréria și cu ajutoriul domnului din în ceriu, și cu rugăciune cinstiților părinți în zi și în noapte, și plângerea mia și suspinele sărăciei lor de țările streine, doară svenția lui di în naltul ceriului au auzit și s'au mckostivitu de i-au scos di în țările streine în țeara de moștenie și mai vartos au cugetat la svânta mănăstire în Cozia pentru bătrâna și jalnica a lor maică. Și deaca să adunara unii cu alalți, mare plângere și suspini fu întru ei de jalea fiu său Mihail vodă, și pentru patima lor ci-au pățit pri în țările striine doamna Stanca și fiu său Io Nicola vodă și fie-sa doamna Floriica.

Fu după acéia întrebare întru iale, cine cum au petrecut. Grâi doamna Stanca: « Cum am pățit noi, maică, să nu pațâ nime de ruda noastră. Dară mckivta ta maică, cum ai petrecut? » Maica zise: « Cu multū foc de moartea fiu meu și de jalea domniilor voastre; iar de cătrâ svânta mănăstire am har dragului domnū di în cer și mulțemescū părinților di în svânta mănăstire c'am avut pace, răpaus și căutare de mckivtele lor la nevoa (sic) mea ». Ziseră domnia lor: « Mulțemim și noi mckivtelor lor pentru mckivta ta, căci ai avut căutare de ei ». Zisē maica Theofană: « Pentru acéia, fetele mele, am fâgăduit sventei mănăstiri doao sate di în Romonați, Frăsinetul și Studenița, pentru sufletul roposatului Mihail vodă și pentru sănătatea fiu-său Nicolei vodă și pentru poména noastră și a tot neamului nostru, să fim pomeniți la toate sventele poménici și la dumnezeiasca lyturghie în vecie ». Domnia lor zisurâ: « Noi bucuroase. Cum și le-au dat roposatul Mihail vodă volnică ești; fie date

¹⁾ Orig. ros; completat după ms 712 f. 520 v.

și de noi și de Nicola vodcă și de tot neamul nostru în vecie pentru poména, ca să aibi m<ok>i>ta ta și deicea înaintea milă și căutare până la moarte de m<ok>i>vele lor ».

Eu călugărița Theofana am dat 2 sate ce-s mai sus scrise în svânta mănăstire, cu toate hotarale, pentru poména de vecie. Iar cine se va ispiti de ruda mea, sau alți streini, să strice poména mea dela svânta mănăstire ci-am dat eu de bună voe, aceia să fie blăstemați de 318 părinți ci-au fost în Nicheiu. Și iar zic: Cine se va afla di în părinți, cine sântu acmu ori să vor premeni până la moartea mea ori di în părinți igumeni ori di în alalți frați, și vor începe a nu mă căuta și a nu mă milui și a nu mă socoti la nevoia mea, și cându va fi frică întru noi de bogate răutâți și mă vor părăsi mainte de răposarea mea să părăsească dumnezeu pre ei și să fie în blăstem cumu e zis mai sus.

Și mărturie am pus: părintele ep<iscop>ul Efrem di în Rib<nic> și ai lui călugări, proegumenul Onufrie și Veniamin proegumen și Arsenie și egumenul Theodor di în Cozia cu tot săborul și Andonic bătrânul de la Piatrâ și slugile doamnelor Balea spă<ar>, Dumitrachi vistier Miho negu<ă>tor, Stan Borcioiul, Pătru parc<ălab>, Barbul post., Badea al doamnei bătrănei; boeri megiași: Vladul log. di în Olănești și post. ¹⁾ Drag<omir> Dolofanul di în Stoenești și log. Stoica di în Berislăvești și parc<ălab> Stan Hudea di în Călim<ă>nești și popa Jipa cu tot satul și popa Stan di în Jiblea cu tot satul și toți poslușnicii sfentei mănăstiri.

Scris-am ciastă carte în svânta mănăstire în Coziia eu călugărișul Gavriil Lotr<eanul> dela schit, în zilele lu Șerban vodcă. Valeat 7111 <1602> luna Noem. 8 zile.

Arh. St. Buc. M-rea Cozia, XXIV/5.

Orig. rom. perg. Două peceți inclare aplicate, acoperite cu aceeași foiță.

Copil. rom. ms 712 f. 520—521; ms 209 f. 285; ms 215 f. 291 v—292; ms 215 bis f. 5v—7.

79

1602 (7110) Decembrie 23, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă această poruncă a domniei mele jupanesei Mariei, jupaneasa lui Chircă comisul și cu fiii săi, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Dobriceani, partea pe care a cumpărat-o Chirca comisul și jupanița lui Maria. Pentru că acești mai sus spuși oameni,

¹⁾ În text: și pos.

ei au fost cnezi, iar ei au venit singuri, de a lor bună voie, fără nicio silă, de s'au vândut și s'au vecinit cu . . . ¹⁾ aspri. Iar când a fost în zilele răposatului Mihail voevod, iar satul Dobriceani, ei așa au părît, că a făcut silă și s'au vecinit fără voia lor. Iar într'aceea răposatul Mihail voevod a dat lege 12 boieri, să jure că nu s'au vândut de a lor bună voie. Iar ei nîcicum n'au putut să jure.

Iar apoi, când a fost în zilele domniei mele, iar s'au ridicat cu pără înaintea domniei mele satul Dobriceanii și așa au părît ei înaintea domniei mele pe jupanița Maria că sunt veciniți cu sila. Și la aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea satului Dobriceanii lege 12 boieri, să jure că nu s'au vândut de a lor bună voie. Iar ei nîcicum nu au putut să jure, ci au rămas de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupaniței Maria și filor ei, ca să-i fie de ocină și ohabă ei și filor ei și nepoșilor și strănepoșilor ei și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Preda mare ban și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca mare spătar și jupan Nica mare vistier și jupan Raț Giurgiu mare comis și jupan . . . ¹⁾ mare stolnic și jupan Costandin mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Stan am scris în cetatea Târgoviște, luna Decemvrie 23 zile dela Adam anul 7110 <1602>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Arnota, 1/2.

Orig. slav hârtie, ros și rupt, pecete aplicată deteriorată.

Cu o trad. rom. din 1804.

S'a admis stilul dela 1 Ianuarie, deoarece numai anul 1602 corespunde cu domnia lui Radu Șerban și cu lista divanului.

80

<1602>.

† Scris-am eu Negre, fratele Nedei, peîntu să se ștei că m'au fost robitu Tătarăie. Deci amu scăpat dela Tătaru tăiatu și plenu de virmi; deci m'au căutatu frate-miu Nedea și m'au spălatu până la vrême de morte.

Dece amu lăsatu eu cu sufletul miu ce iaste partea mea de ocină de în Frumușane să fie la mâna frățene-miu Nedei peîntu să mă slu-

¹⁾ loc alb în original.

jască și să mă pomenescă de toote de ce va trebui, așa amu lăsatu eu cu sufletul miu la mortea mea.

Și amu pus [șă amu pus] și mărtotei: Popa de Budește și Pădure și Toderu și Stan Zorel și Ivan și Paraschiva și Dragomir; iară carele se va scula să ia ocina de la frate-miu Nedea să fie blăstemat de 318 de părinți și să n'aibă unde vene după mene.

Și să ștei totu omul că nu săiintu datoriu neci unui om fără de Radului Măinzului S costande, că acum ei vrămea de apoei.

Și amu scris eu Grama de Budește.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., XIV/1.

Orig. rom. hârtie.

Copie. rom. ms 128 f. 213.

Întoarcearea din robia Tătarilor presupune o dată posterioară anilor 1600—1602.

81.

1602 (?) 7000 (?).

† In numele tatălui, al fiului și al sfântului duh, amin. Adică eu Radul post. feciorul lu Crăstian post. și al jupănesăi Nicșai din Stănciști, mărturisescu cu al miu zapis ca să fii crădincios și stător la mâna văru miu lu Socol, feciorul tatii Drăghici și al mătușea-mea Irinii, cum să se știa ne-a[m]vându iu ficioriu de în[n] trupul miu să-mă rămăe pomână pră urmă, luat-am eu pră acestu cocon la naștirea lui în brațeli mele dă l-am botezatu și i-am pus numele Socol pră moșul nostru și după botézu sculatu-m'amu iu dă l-am dăruit și l-am miluit cu totă partea me de moșie de în Răzvadul de Sus în[n]să de spră frații miu de ocină a patra parté și de în câmpu și de apă și di în păduri și delul cu vinăriciu și de în silești satului ca să fii acestui cocon, lu Socol moșii în vic și mie pomână

Și am pus și blăstemu: cine se va ispiti în urma mea a strica mila și pomăna mea ori di în frați ori din în surori ori de în rudii mili, acela să fii blăstimat de domnul dumniziu și de sfînții Apostoli și di 318 părinți și să lăcuia[ia]scă la un loc cu Iuda și cu Arie.

Și am pus și mărturii anumé: tata Boica șătraru și jupănu Vintikă banul și jupănu Mihai din Târșoriu și Mihai pih. Boboc. Acista mărturisescu cu al miu zapis.

Și am scris eu Iov log din Stănciști luna . . . an . . . 7000 <1602>.

Acad. R. P. R., CLXXXIII/140.

Orig. rom. hârtie.

Anul 7000 este greșit; ținând seamă că este vorba de Mihai din Târșor și Vintilă banul, documentul s'ar putea data cu cca 1602, în legătură cu zapisele lui Mihai din Târșor.

<1602—1608>.

† Din mila lui Dumnezeu, preasfințitul arhiepiscop chir Efrem al Râmnicului, am scris episcopia mea această carte a episcopiei mele acestui om anume Mircea Sârbul, ca să fie în pace și slobod de către soția lui cu numele Raica Sârboaică, de peste Dunăre, pentru că ea a fost robită de Izmailiteni cu copiii săi. Iar Mircea, el a așteptat în Țara Românească. Iar tatăl soției lui Mircea, anume Tudor Sârbul, el a venit în Țara Românească, de l-a aflat pe Mircea însurat. Deci i-a spus el lui Mircea că a găsit-o pe fiica lui, soția lui Mircea, roabă la un Turc. Iar pentru aceea, el a cerut aspri dela Mircea, ca să plătească pe fiica lui și copiii din robie. Iar Mircea, el a dat patruzeci de mii de aspri dinaintea răposatului episcop Teofil, și a spus socrul lui Mircea, că fiica lui nu va veni la Mircea în Țara Românească. Și de atunci până acum au trecut 7 ani. Apoi, când a fost acum, iar socrul lui Mircea, anume Tudor, el a venit cu fiica lui, mai sus scrisă, la Mircea. Astfel l-au găsit însurat și cu 3 copii născuți.

Iar după aceea, ea a spus că nu vrea să stea cu Mircea, ci i-a cerut lui Mircea ca să miluiască pe acei copii și să o ierte. Deci Mircea, el a dat copiilor săi dinaintea episcopiei mele 4200 aspri gata, și fac acei aspri 50.400 aspri, și s'au iertat unul pe altul de a lor bună voie și dinaintea episcopiei mele.

Și martori sunt: din Cernavoda Andreica și Dediul și Gheoca și Pătru și Mezco și dela episcopie anume Sima și Voica și Tudor și Bogdan, cum că s'au iertat și s'au lăsat de a lor bună voie.

De aceea să fie Mircea în pace și slobod de acea femeie de peste Dunăre.

Iar care om va încerca să strice această întocmire și judecată a episcopiei mele, iar acela să fie blestemat și blestemat de trei ori de 318 părinți, care au fost la Niceia, iar de episcopia mea afurisit. Această poruncă o dau, altfel să nu fie.

Acad. R. P. R., Ms. 2456. — Miscellaneu — f. 50—51.

Copie slavă. —

Cu o trad. frag. rom. la f. 70 v. — 71.

Datat 1602—1608, din timpul cât a fost Efrem episcop la Râmnic, ținând seamă de cei 7 ani, dela episcopul Teofil și până la data documentului, amintitți în document.

1603 (7111) Ianuarie 3, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele fintei dumnezești mănăstirii dela Strâmbele, unde este hramul sfintei și de vicață începătoarei Troițe, ca să-i fie ocină la Strâmbele, partea lui Radul din Strâmba, toată, ori cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vie, cât este partea lui Radul toată. Pentrucă această mai sus spusă ocină a fost de moștenire a lui Radul din Strâmba; iar apoi s'a ridicat Radul din Strâmba de a vândut părintelui egumen Veniamin dela sfânta mănăstire din Strâmbele cu 2400 aspri. Iar apoi egumenul Veniamin a dat această mai sus zisă «ocină» la sfânta mănăstire, ca să fie sfintei mănăstiri de întărire și dumnezeștilor călugări de hrană, iar părintelui egumen mai sus zis veșnică pomenire.

Iar apoi Radul din Strâmba s'a închinat la sfânta mănăstire să fie vecin.

Încă au fost la cumpărătoarea acestei ocine mai sus spusă, anume: popa Larion și Curcanul și Giurca din Tismana și popa Hristodor și Stan și Stanciul și din Stejar, Grozea și Mateiu și Moian și Bălan și Stanciul și din Ainoș, Bobul.

Încă am văzut și domnia mea cartea de cumpărătură a părintelui egumen, de ocină cu blestem, care om va lua această mai sus zisă ocină dela sfânta mănăstire să fie blestemat de 318 părinți, care sunt la Nicheia.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mănăstiri ca să fie obabă.

Și martori: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Giurgi mare comis și . . .¹⁾ mare stolnic și Costandin paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Stan am scris la Târgoviște, Ianuarie 3 zile, în anul 7111 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, C/10.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată căzută.

Cu o trad. rom. din 1820.

1603 (7111) Ianuarie 7, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Badea postelnic din

¹⁾ Loc alb în orig.

Greci, și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie tot satul Cotenița și cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului. Pentru că acest mai sus zis sat au fost toți cnezi. Apoi au venit toți înaintea domniei mele, de și-au vândut toate părțile lor de ocină boierului domniei mele, Badea postelnic din Greci, însă anume: ficele lui Dumitrașco, anume Stana și Stănae și nepoții lui, Armean și Stan și frații săi și Dobrin și Badea, fiul lui Fursue, și Ilie și Cernat cu fratele său și Novac și Bratul și Stan Grama, fiul lui Novac și cu frații săi și Colțea și Mierlea și Oana cu frații săi și Ghinciul și Vișan și Iuga și cu frații săi și cu nepoata sa și Sarul și Tudoran și Ganea și cu frații săi și Novac și Nedelco și cu frații săi și Raia și Benghea și Stoian și Tuica cu frații săi și cu fiii săi. Și și-au vândut toți această mai sus zisă ocină din sat, din Cotenița, boierului domniei mele, Badea postelnic din Greci, aceste opt funii de pe tot satul Cotenița, de bună voia lor și fără silă, cu aspri 20.450, aspri gata.

Și au vândut acești mai sus spusii oameni această mai sus zisă ocină din Cotenița boierului domniei mele, Badea postelnic, pe rea foamete și lipsă. Și a cumpărat boierul domniei mele Badea postelnic din Greci cu prețul care e mai sus zis. Și s'au vândut ei de bună voia lor, să fie vecini, fără nicio silă.

Și hotarele să se știe: din gura Scovârziei, pe gura Secărelelor; la margine pe chiciura Pazarului din drumul Izvorului și din lacul Cămilei până iar în lacul Cămilei și până în lacul din Miez și în drumul Oilor și din drumul Oilor la lacurile Gemenc, din hotar până în gura vâlcelei hotarului și din gura Lupului . . . ¹⁾ vâlceaoa Zătonului și în răspântii în drumul Cotenii, în lacoviștele Oborașului, la lacul din drumul Viișoarei, până la lacul cu stejarul și iar se ridică hotarele, iar în gura Scovârziei.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Badea postelnic din Greci, ocină în Coteana dela popa Gușa și dela Armean și dela Dica și dela toți frații lor, însă din ocina cnezească, un codru de ocină, cu 5000 aspri; însă să se știe: din drumul Țelinei pe capetele ogoarelor Răiosului, pe curătura stejarilor și din lacul din pisc până în stejarul curățat pași 60 și în sus până la ogor la Taecoș în capul de jos și dă în cotul ogoarelor lui Zue.

Și au vândut acești mai sus ziși oameni această mai sus spusă ocină de a lor bună voie și fără nicio silă și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Badea postelnic din Greci, ca să-i fie tot satul Cotenița ocină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

¹⁾ Loc alb în orig.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca mare spătar și jupan Nica mare vistier și jupan . . .¹⁾ mare stolnic și jupan Raț Ghiurghie comis și jupan Stănciucul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica, mare logofăt.

Și eu, Stan logofăt din Săvești, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 7 zile, dela Adam în anul 7111 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod <m. p.>.

Arh. St. Buc. Istorice noi, XVII/4.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foișă, puțin deteriorată.

85

1603 (7111) Ianuarie 7, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-
vlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această po-
runcă a domniei mele boierului domniei mele, Pârvul logofăt și cu fiii săi,
câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Vătășeștii tot, cu tot hotarul. Pen-
trucă acest mai sus zis sat au fost cnezi. Iar apoi, când a fost în zilele lui
Simion voevod, mai sus zisul sat, ei au venit la boierul domniei mele mai
sus spus, de s'au vândut, să-i fie lui vecini, de bună voia lor și fără nicio
silă. Și a dat Pârvul logofăt în mâinile lor aspri 36.000. Iar apoi, când a fost
acum, în zilele domniei mele, mai sus zisul sat, Vătășeștii, au ridicat pără
înaintea domniei mele. Și așa au pârât ei înaintea domniei mele că nu s'au
vândut ei de bună voia lor, ci s'au vândut fără voia lor, ci le-a dat asprii
fără voia lor.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și
după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am văzut domnia
mea și cartea lui Simion voevod pentru cumpărătură, că s'au vândut ei
de bună voia lor, să-i fie lui vecini și fără nicio silă.

Iar într'aceea, domnia mea încă le-am dat lor lege 12 boieri, întreg
satului Vătășeștii, ca să jure cu ei că nu s'au vândut de bună voia lor, ci
s'au vândut ei fără voia lor și cu silă. Iar într'aceea satul Vătășeștii nici
cum nu s'au putut ține de lege, ci au rămas de lege și de judecată dinaintea
domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele, lui
Pârvul logofăt, ca să-i fie tot satul Vătășeștii de ocină, de ohabă, lui și
fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după
porunca domniei mele.

¹⁾ Loc alb în crig.

Iată și martori am pus domnia mea : jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca mare spătar și jupan Nica mare vistier și jupan Raț Giurgiu mare comis și jupan . . .¹⁾ mare stolnic și jupan Costandin mare paharnic și jupan <Leca> mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan logofăt din Săvești, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 7 zile, curgerea anilor până acum în anul 7111 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, VI/2.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete aplicată căzută.

Cu o trad. rom. din 18 Apr. 1851.

86

1603 (7111) Ianuarie 7, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele lui Părvul logofăt și cu fiii săi, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Vătășeștii tot și cu tot hotarul. Pentrucă acest sat mai sus spus au fost criezi. Iar apoi, când a fost în zilele lui Simion voevod, mai sus zisul sat, ei au venit la boierul domniei mele mai sus spus, de s'au vândut să fie lui vecini de bună voia lor și fără nicio silă. Și a dat Părvul logofăt în mâna lor aspri gata 36.000. Iar apoi, când a fost acum, în zilele domniei mele, mai sus zisul sat, Vătășeștii, însă anume Cârstea și Văsiu și Tudosie cu frații săi, Radul și Stan și Misca și Barbul și Vladul cu fratele lui, Oprea, și Stanciul și Pătru fiii lui Gavrilă și Manea și Șerban și Radul al lui Opriș și Dumbravă și Radul și Dan și Fierea și Vintilă și Cârstea nepotul lui Barbul și Roman și Rade și Oprea și Mihăilă și Simion și Danie și Tatul și Mirca și Oprea al lui Tatomir și Tatul al lui Dorobanț și Papa și Stănilav și Stanciul și fratele lui, Radul, și Oprea al lui Ioniță și Pătru Corbeanul²⁾ și Oancea și Dragomir și Stoica și Radul și Bleica, au ridicat pără înaintea domniei mele. Și așa au părît acei mai sus spuși oameni înaintea domniei mele că nu s'au vândut ei de bună voia lor, ci s'au vândut fără voia lor și a dat asprii mai sus spuși fără voia lor.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele. Și am văzut domnia mea și cartea lui Simion voevod pentru cumpărătură, că s'au vândut acei

¹⁾ Loc alb în orig.

²⁾ « Pătru Corbeanul » în orig. text șters cu roșu și scris deasupra : « a șters Alexandru voevod fiul lui Radul voevod ».

mai sus spuși oameni de bună voia lor boierului domniei mele Pârvul logofăt, să fie lui vecini, fără nicio silă.

Și într'aceea domnia mea încă le-am dat lege 12 boieri, întreg satului Vătășeștii, ca să jure cu ei, că nu s'au vândut de bună voia lor, ci s'au vândut fără voia lor și cu silă. Iar într'aceea satul Vătășeștii nici cum nu s'au putut ține de lege, ci au rămas de lege acești mai sus numiți oameni și de judecată dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta am dat și domnia mea boierului domniei mele, lui Pârvul logofăt, ca să-i fie tot satul Vătășeștii de ocină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca mare spătar și jupan Nica mare vistier și jupan Raț Giurgiu mare comis și jupan Stroe mare stolnic și jupan Costandin mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu, Nestor logofăt, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 7 zile, cursul anilor dela Adam până acum în anul 7111 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, VI/3.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 17 Apr. 1851.

87

1603 (7111) Ianuarie 8, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeestii mănăstiri dela Tismana, unde este hramul prea sfintei născătoarei de dumnezeu și pururea fecioară Maria și cinstita sa Uspenie, ca să-i fie ocină la Bistrița, partea jupanului Sârbul mare stolnic și a fratelui lui, popa Stan, toată și Arghevița jumătate și Tântava toată și cu tot hotarul, din câmp și din apă și din pădure și din vadul de moară și din dealul cu vii și din vatra satului și de peste tot hotarul. Pentru că a fost cumpărat acel mai sus spus sat, dela megiașii¹⁾ din sat, jupan Sârbul mare stolnic și fratele lui, popa Stan din Cerneți. Apoi

¹⁾ «și Tântava . . . dela megiașii» text șters cu linie roșie în orig. și scris de asupra: «să se știe că iar au venit satul la urmă la sf(ă)nta mănăstire».

jupan Sârbul mare stolnic și popă Stan, la moartea lor, ei au dat și au dăruit această mai sus zisă ocină la sfânta mânăstire mai sus spusă, ca să le fie lor veșnică pomenire, pentrucă s'a îngropat trupurile lor la sfânta mânăstire mai sus spusă.

Pentru aceea, au dat mai sus zișii dregători ai domniei mele sfintei mânăstiri mai sus spuse această mai sus scrisă ocină, de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și au întocmit ei cu limba lor.

Încă și martori au fost atunci la moartea lor: Necula armaș și Farcaș aga și Ion stolnic și fiul lui Proca și Barbul clucer și Stănilă din Iamnicu și tot soborul din sfânta mânăstire mai sus spusă.

Și au dat ei cartea care a fost pentru cumpărătură, să stea la mânăstirea mai sus spusă în mâinile călugărilor, ca să-i fie de ohabă în vecii vecilor.

Încă și blestem: cine s'ar apuca să răstoarne această scrisoare a noastră, din neam sau din alt neam, acela să fie blestemat și afurisit de 318 părinți care sunt la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Artie și cu alți necredincioși Iudei.

Iată dar și martori am pus domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica mare vistier și Raț Giurgiu comis...¹⁾ stolnic și Costandin mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Stan am scris în cetatea Târgoviștei, luna Ianuarie 8 zile, în anul 7111 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XII/7.

Orig. slav, hârtic, filigran, pecete căzută.

Traduceri rom. în ms 33 f. 84—85; ms 332 f. 4; ms 335 f. 152—153; ms 711 f. 147 v—148.

88

< 1603—1610 > Ianuarie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeieștii mânăstiri numită Tismana, unde este hramul preasfintei stăpânei noastre născătoare de dumnezeu și pururea fecioară Maria, ca să fie volnică cu această carte a domniei mele să ia vama de pește dela Bistret, cum a luat de mai înainte

¹⁾ loc alb în text.

vreme și după legea veche, însă dela Măceș până la Gârla Repede, de pe toate bălțile, pentrucă au fost ale ei de moștenire.

Pentru aceea și voi, care veți fi stolnici acolo, de vreme ce veți vedea această carte a domniei mele, voi să-i dați partea de baltă și din tot venitul care va fi partea ei și nimic să nu opriți înaintea acestei cărți a domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris luna Ianuarie 8 zile.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XCIII/13.

Orig. slav hârtie, pecete inelară căzută.

Cu o trad. rom.

Datat după anii de domnie ai lui Radu Șerban.

89

<1603—1610> Ianuarie 12.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Am dat domnia mea această poruncă a domniei mele acestui om cu numele Neagoe din orașul domniei mele Piitiști, ca să fi volnic cu cartă domnii mele și cu sluga domnii mele cu numele . . . arm. să-și iă dela jupâneasa Elca, muma lu D<a>vid post. de în Btâncoveni 6000 de aspri, pântrucă au fost cumpărat Neagoe niști mori dela jupâneasa Neacșa, soacra lu D<a>vid post. mai dein vrém<e> deriptu atâta aspri, iar apoi D<a>vid post. elu a luat acéle mori dela Neagoe, de le-au vândut altor oameni. Deci iaste Neagoi de'tunce tot cu pagubă.

Deriptu acéia să fi Neagoi volnic cu cartea domnii mele și cu sluga domnii mele ce-i mai sus scris să-ș ia acii aspri deplin dela jupâneasa Elca. Și iar să fi volnic Neagoi cu cardea <sic> domnii mele și cu sluga domnii mele să-ș strângă toată datoriia de pre la cine va avea și să-ș ia dijme de grău dela carii vor fi areț pri locul lui.

Și nimeni să nu cuteze a bântui înaintea acestei cărți a domniei mele. Și cui i se va părea strâmb, acela să vie față înaintea domniei mele. Și altfel să nu fie, după spusa domnii mele. Ispravnic Cernica mare vornic.

S'a scris Ianuarie 12 zile.

Acad. R. P. R., XLI/50.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete aplicată căzută.

Datarea s'a făcut, ținându-se seama de anii în care Cernica apare în divanurile domnești, ca mare vornic.

1603 (7111) Ianuarie 24, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei fiul marelui și prea bunului, nepotul lui Băsărab voevoda. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Tatul și cu fiii lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie ocină în satul Bărbuleți, însă partea lui Danciul și a fratelui său Oprea din Preajba toată, din câmp și din apă și din pădure, pentru că a cumpărat Tatul această mai sus numită [ocină] dela Danciul și dela fratele său Oprea, încă în zilele lui Mihnea voevod, pentru 12.000 aspri gata. Și după aceea, iarăși a cumpărat Tatul și fratele său Pârvul ocină în Petrari, iarăși partea lui Danciul și a lui Badea, toată, iarăși din câmp și din apă și din pădure și de peste tot hotarul pentru 21.000 de aspri gata, cu știrea tuturor neamurilor <și> a tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos, încă în zilele lui Mihail voevod, când a fost Sinan pașa în Țară Românească. Și după aceea, au avut Tatul și Pârvul pâra cu Udriște din Bucșani înaintea domniei mele pentru aceste ocine care sunt scrise mai sus și așa pâra Udriște că a avut Udriște parte din partea lui Danciul și a lui Badea.

Și au venit jupanița lui Danciul și cu fiii lui Danciul, anume Mircea și Oprea și au stat de față înaintea domniei mele împreună cu Tatul și cu Pârvul și cu Udriște. Și așa am judecat și am adevărit cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și așa am aflat că Udriște nu are niciun amestec în acele ocine care sunt mai sus scrise și a rămas Udriște de lege dinaintea divanului domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea lui Pârvul și lui Tatul, ca să-și țină ocinile lor care sunt mai sus scrise, cumpărate cu dreptele lor averi. Și așa am dat domnia mea lui Tatul și lui Pârvul acest sat întreg, ca să le fie lor ocină, dedină și de ohabă și filor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Radul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca mare spătar și Raț Giurgiu mare comis și Costandin mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Cernica mare vornic.

A scris Ivan logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 24 zile, curgerea anilor dela Adam până acum 7111 <1603> ani.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., LXVIII/122.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. din 17 Dec. 1894.

< 1603—1610 >, Martie 26.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Scrie domnia mea vouă, care veți fi stolnici la Bistreț.

Și după acestea vă vorbim domnia mea: de vreme ce veți vedea această carte a domniei mele și sluga sfintei și dumnezeieștii mânăstiri dela Tismana, voi să căutați să dați partea ei din baltă jumătate, cum este legea de mai înainte vreme; însă din Gârla Repede până la Măcișu și nici o opreală să nu faceți. Aceasta vă vorbim domnia mea. Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scriș Martie 26 zile.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XC/9.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom.

Datat din anii de domnie ai lui Radu Șerban.

< 1603 > Aprilie 19, Târgoviște.

Copie scoasă dupe hrisovul răposatului Radu vodă.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod domn a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Basarab voevod, dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele, slugi domniei mele Stoicăi logofătul și cu feciorii lui câți Dumnezeu îi va dărui, ca să fie al lui satul Loloești cu tot hotarul moșii. Însă partea lui Dragomir și cu ceata lui toată și partea lui Stan toată și cu ceata lui și partea lui Dărster și Burduhar și cu ceata lor toată și partea lui Dragomir și cu ceata lor toată și partea lui Datco și cu ceata lor toată și partea Bodei și cu ceata lor. Pentru că acești mai sus scriși oameni au fost toți megiaș dela moșii, iară dupe aceea ei s'au sculat de s'au vândut slugii domniei mele care am zis mai sus, Stoicăi logofătul, de a lor bună voe fără de nici o silă drept 30.000 aspri gata și să plătească la 8 catane dăjdiile lor ce a fost căzut în satul Loloești. Și a plătit sluga domniei mele care am zis mai sus, Stoica logofătul, a plătit de trei ani dăjdiile 48.000 aspri gata, împreună cu toți banii s'a făcut 78.000 aspri. Iară dupe aceea, când a fost Mihai vodă domn în Ardeal și când s'a fost rădicat toate satele din țară, să se judească iar satul Loloești ei încă s'a sculat și s'a dus la Beligrad la Mihai vodă și s'au plâns la picioarele lui cum că le-a făcut sluga domniei mele Stoica logofătul, silă. Drept aceea, Mihai vodă n'au crezut pe săteni Loloești cum că le-a făcut silă sluga domniei mele Stoica logofătul, ci le-a făcut carte la Craiova la Calotă mare ban, ca să

le dea lor, satului Loloești, lege 12 boeri să jure cum că le-a făcut silă și nu s'a vândut ei de a lor bună voe.

Drept aceea, satul Loloești a intrat în lege cu 12 boeri ce n'au putut să jure nici cum, și a rămas Loloești de lege din naîntea divanului și a făcut slugi domnii mele carte de moștenire ca să fie a lui moșie ohamnică. Dupe aceea s'a întâmplat slugi domnii mele Stoichi logofătul, de a fugit de frica lui Simion vodă. Iar Leși au robit casa lui și i-au luat și cărțile de moșie, a mărturisit boierii înaintea domnii mele cum că i-a luat cărțile Leșii.

Deci domnia mea, am adevărat cu toți dregători domnii mele, cum că i s'a luat Stoicăi logofătul cărțile de moșie. Dupe aceea domnia mea am făcut alte cărți Stoicăi logofătul, ca să-i fie satul Loloești rumâni toți cu tot hotarul, că s'a vândut de a lor bună voe.

Însă arătăm și semnele hotarului: din dosul lacului dela satul Voinești pe cale, până în dosul lui Leică în marmure, în piatră și din cale până în locul cu omul mort în vâlcea pe Vasoviță până în lacul cu găvanul în dosul Badei în vâlcea, până în capul Mleci în polovine, iar în capul piscului Crucișoarei în polovinele cele mari în calea Craiovei, până în viile Cremeni și pe din jos de Lacul cu Poiana, în capul lui Cercel, în piscul Utmei; aceste semne sânt satului Loloești.

Și am dat domnia mea slugi domnii mele Stoicăi logofătul ca să-i fie ai lui satul Loloești, tot cu tot hotarul, lui și feciorilor lui, nepoților și strănepoților, de nimini să nu fie bântuiți după porunca domnii mele.

Iată și mărturii am pus domnii mele: jupanul Radul Buzescu și Dumitru fost mare vornic și jupanu Preda mare ban și jupan Nica mare vornic <sic> și Stoica mare logofăt și Nica mare vistier și Radu cluceru și Giurgi comisul și Leca spătaru și Costandin păharnicu și Leca mare postelnic, ispravnic Cernica vornicu. Și am scris eu Pantazi în scaunul Târgoviștii, Aprilie 19 . . 7110¹).

Acad. R. P. R., CLXXX/284.

Copie, rom. hârtie.

Anul greșit copiat. În Apr. 1602 Radu Șerban era la Sătmar; de altfel lipsește din divan și Stroe stolnicul mort la 2 Oct. 1602.

1603 (7111) Aprilie 22.

† În Hristos dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul și singur stăpânitorul și de dumnezeu unsul Io Radul voevod, nepotul răposatului bătrânul Io Băsărab voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu stăpânind și domnind peste întreaga țară a Un-

grovlahiei și încă al părților de peste munți Amlaș și Făgăraș, herțeg, am binevoit domnia mea cu a sa bunăvoință, cu curată și luminată inimă a domniei mele, ca să proslăvesc pe cel ce m'a proslăvit și cu slavă m'a înălțat pe scaunul sfânt răposatilor părinți ai domniei mele.

Iată, am dăruit domnia mea acest atotcinstit și cu frumoasă față, precinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de față hrisov al domniei mele, sfintei dumnezeiești mănăstiri numită Cozia, unde este hramul sfintei de viață făcătoarei și nedespărțitei Troițe, ca să-i fie satul Vișina, la gura Oltului, cu tot hotarul și cu toți vecinii, pentru că acest sat a fost cumpărat de dedină de răposatul Io Mihail voevod, tot, cu aspri. Dar au fost megiași, iar apoi ei s'au vândut răposatului Mihail voevod de buna lor voie și fără nicio silă.

Iar apoi, când s'a întâmplat de a trecut răposatul Mihail voevod în Țara Ungurească, de a învins și a ucis pe Andreiaș craiul și a luat toată țara Ardealului, atunci a luat însuși răposatul Mihail voevod dela sfânta dumnezeiască mai sus spusă mănăstire aspri 20.000. Și iar, când a trecut la Nicopole și l-a bătut, a luat și niște plumb și așa a zis și a făgăduit că va da două sate sfintei dumnezeiești mănăstiri care e mai sus spusă, pentru mai sus zisii aspri și pentru plumb și pentru sufletul domniei lui. Apoi a dăruit și a miluit însuși răposatul Mihail voevod cu acest mai sus spus sat sfânta dumnezeiască mai sus zisă mănăstire, pentru mai sus zisii aspri și pentru plumb și încă să dea și celălalt sat.

Iar întru aceea, s'a întâmplat moarte lui Mihail voevod. Și după moartea răposatului Mihail voevod a avut țara mare nevoie și greutate dela Tătari și dela alte limbi păgâne. Iar întru aceea toți precinstiții dregători ai țării, ei încă au luat plumb de mult preț dela sfânta mănăstire mai sus spusă, iar pentru treaba și greutatea țării și deasemenea au dat și au lăsat și cinstiții vlastelini ai țării acest mai sus spus sat, să fie al sfintei mănăstiri mai sus zise și au mărturisit și înaintea domniei mele că au dăruit și au miluit acest mai sus spus sat să fie ale sfintei dumnezeiești mai sus zisei mănăstiri.

Iar întru aceea și domnia mea am cercetat și am adevărit împreună cu toți cinstiții dregători ai domniei mele pentru acest mai sus spus sat, că a fost după făgăduința răposatului Mihail voevod, dat și miluit de răposatul Mihail voevod și de cinstiții boeri ai țării pentru acei aspri mai sus spus și plumbul de mult preț și pentru sufletul și pomana răposatului Mihail voevod.

Pentru aceasta, am dăruit și am dat și domnia mea acest sat mai sus spus sfintei, dumnezeiești mănăstiri care e mai sus spusă, ca să fie părinților călugări și poslușnicilor și celor care vor ruga pe domnul Dumnezeu în sfânta dumnezeiască mănăstire care e mai sus spusă, de hrană.

Și iar să fie sfintei dumnezeești mai sus spuse mănăstiri și hramului satul Frăsinerul și Studenița și . . .¹⁾ tot cu tot hotarul și cu toți vecinii, pentru că aceste sate au fost de moștenire cinstitei călugărițe Teofana, mama răposatului Mihail voevod; apoi însăși cinstita călugăriță Teofana cu toată inima ei a dăruit și a închinat și a dat aceste mai sus spuse sate și vecini sfintei și dumnezeești mai sus spuse mănăstiri de buna voia ei, dinaintea cinstitului arhiepiscop chit Eftrem dela Râmnic și a proegumenului Onufrie și ieromonahilor și a întregului sobor și a negustorilor care sunt scriși în alte cărți. Și am văzut domnia mea și cartea ei cu mare blestem, ca să nu aibă a vătăma sau a strica întocmirea ei nimeni din neamul ei. Și s'a scris cinstita călugăriță Teofana la sfântul pomelnic și fiul ei Mihail voevod și doamna lui, Stanca și fiul lui, Necula voevod și Florica și tot neamul ei, să fie pomenit în veci.

Pentru aceasta am dăruit și am miluit și am întărit domnia mea cu acest hrisov al domniei mele, ca să fie sfintei dumnezeești mănăstiri mai sus zise de hrană și de ohabă și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Încă și blestem punem domnia mea: pe cine alege domnul Dumnezeu după trecerea domniei mele să fie stăpânitor al Țării Românești, fie din rodul inimii domniei mele, fie din ruda noastră sau, după greșelile noastre, din alt neam, dacă nu cinstește și nu întărește și nu înnoește acest hrisov al domniei mele, ci-l calcă și-l rușinează și-l strică, pe acela domnul Dumnezeu să-l calce și să-l rușineze și să-l ucidă aici cu trupul lui, iar în veacul viitor sufletul lui și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu ceilalți necredincioși Iudei, care au strigat asupra domnului Dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos: «Ia-l, ia-l și răstignește-l și sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor», care și va fi în veci, amin.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul Buzescul fost mare clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Dumitru fost mare vornic și jupan Miroslov fost mare logofăt și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Raț Giurgiu comis și . . .¹⁾ stolnic și Costandin paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și Eremia logofăt am scris, luna Aprilie 22 zile și anul curgător dela Adam până acum 7111, iar dela nașterea lui Hristos 1603.

¹⁾ Loç alb în orig.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Cozia, XXIV/4.

Orig. slav perg. pecete atârnată căzută.

Cu o trad. rom. din 22 Dec. 1843; alte traduceri rom. în ms 209 f. 100 v—101; ms 215 f. 288 v—291; ms 215 bis f. 3 v—5.

Copie slavă ms 712 f. 321—322.

94

<1603—1610> Aprilie 24.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn, scrie domnia mea vouă vameșilor dela Râmnicu dela Marea Ocnă. Dup'acée vă grăiascu domnie me pântru rândul sventii monastir<i> dela Tismana, pântru c'au avut merticu de saré. Derept aciia, în vrem<e> ce veți ved<ea> acesta carte a domni melé, iar voi sâ căutați sâ dați 400 de bol<o>vani de sare, ci-au fost merticul sventii monastir<i> mai deinte vrem<e>.

Accesta vă spunem domnia mea; altfel sâ nu fie după spusa domniei mele. Ispravnic, însăși spusa domniei mele. . . Aprilie 24 zile.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CXXXIII/1.

Orig. rom. hârtie, pecete aplicată căzută.

95

1603 (7111) Mai 1.

Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Scris-am domnie mea cu învă<ă>tura domnie<i> mel<e> ție jude și voo 12 pãrgar<i> den oraș al domnie<i> mel<e>, den Târșor și ace grăiescu domnie mea pântru rândul lui Mihai de acea, sâ dea la birul orașul<u>iu ajutor acmu la Paști 500¹⁾ as<pri> și la Vener<ea> Mar<e> 500¹⁾ as<pri> și la Crăciun 500¹⁾ as<pri> și la Pașt<i> d'alt'ore e<a>r 500 <aspri>; întru un an ajutor orașului 2000¹⁾ as<pri>. E<a>r de alalte dăj<d>i ce vor fi mai mărunté, și de cai de olac, de toate sâ fie în pace și slobod, pântrucă l-am ertat domnie mea la zile<le> și în viața domniei mel<e> sâ se răpaos<e> caș<a> lui. Derept ace<ea> și voi slugike<e> domnie<i> mel<e> carei veți<i> înbla în slujbe și în mesrerii în țera a domniei mel<e>, deca veți<i> vedea aci<a>stă carté, toț<i>

¹⁾ Documentul pare a fi fost falsificat, adăogându-se câte 500 (Φ) la fiecare rată și transformând pe 2000 în 4000.

să vă feriți și în pace să-l lăsați numai să-ș dea birul cumu e scris mai sus și nimce) să nu se <ispi>tească a-l băntui, că așa-<a>m grăit domnie mea și almi<n>t<e>ré să nu fie pre zisa domnie<i> méke). Și ispravnic însă și spusa domniei mele.

Scris luna Mai 1 în anul 7111 <1603>.

Acad. R. P. R., CXCVI/182.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelară.

96

1603 (7111) Mai 6, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului bătrânului Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele jupan Cernica mare vornic și jupaniței lui Cnejna și cu fiii săi, câți dumnezeu le va da, ca să-i fie ocină la Cârstienești, partea jupaniței Neaga vorniceasa Mitroaia, cât se va alege și cu vecinii, câți vor fi și de pe toată ocina, din câmp și din pădure și cu vad de moară. Pentru că această mai sus scrisă parte de ocină a fost de moștenire a jupaniței Neaga Mitroaia. Iar apoi jupanița Neaga a dat și a miluit pe prea cinstitul dregător al domniei mele, jupan Cernica vornic și pe jupanița lui Chiajna, cu această mai sus scrisă parte de ocină din Cârstienești și cu vecinii, ca să-i fie pomană ei și bărbatului său, Mitrea vornicul.

Iar apoi, când a fost în zilele lui Nicolae voevod, fiul răposatului Mihail voevod, Miroslov logofăt a luat această mai sus spusă parte de ocină din Cârstienești dela Cernica vornic, pentru că a fost aproape lângă satul lui, lângă Tărarul și a lepădat lui Cernica vornic 3000 aspri. Iar apoi, când a fost în zilele domniei mele, el a socotit și a văzut că a făcut fără de lege și n'a putut să strice pomana acelor boieri mai sus scriși, Mitrea vornic și jupanița Neaga, ci iarăși a luat asprii înapoi dela Cernica vornic dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor dregătorilor domniei mele.

Și când a luat Miroslov logofăt asprii dela Cernica vornic au fost atunci Zaharia sulger și Stoica vornic și Vladul Ciupag și Ștefan vătaf din Priezda și Ona logofăt și Fiera din Orești logofăt.

Iar apoi jupan Cernica vornic și jupanița lui Cnejna au dat și au miluit această ocină din Cârstienești la sfânta mănăstire dela Brănești, care este hramul arhierarhului Nicolae făcătorul de minuni, ca să fie pomană lor și lui Mitrea vornic și cu jupanița lui Neaga, în veci și călugărilor de hrană și de întărire.

Pentru aceea, am dat și domnia mea sfintei și dumnezezeștei mănăstiri, ca să fie aceea ocină de ohabă și de hrană, în veci.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul fost mare clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Dumitru vornic și Miroslav logofăt și Stoica mare logofăt și Stoica spătar și Nica vistier și Raț Giurgiu comis și Costandin paharnic și Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu, Fiera logofăt din Orești, am scris în cetatea Târgoviște luna Mai 6 zile, iar dela facerea lui Adam la anul cugător în anul 7111 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, XC/5.

Orig. slav hârtie filigran, pecete aplicată căzută.

Cu o trad. rom. datată « Anno Dominno 1806 »; altă trad. rom. M-rea Cotroceni, XC/6; ms 692 f. 42.

Prezența lui Stoica spătar la această dată apare neclară, spătar fiind Leca.

97

1603 (7111) Mai 7, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Eremia și jupaniței lui Maria și cu fiii săi, câți le va lăsa Dumnezeu, ca să le fie ocină la Călcești, partea lui Negre din Mihăești, toată, oricât se va alege și cu moară și din pădure și din câmp și cu vecinii. Pentru că aceste mai sus spuse au fost vechi și drepte ocine de moștenire ale lui Negre din Mihăești. Apoi a ales Negre această ocină de altă ocină a lui și a dat-o zestre ficei sale Maria, jupanița lui Eremia, și cu livada de fân din Călcești. Și iar a dat Negre ficei sale Maria zestre o cumpărătură de vie, care e dreaptă cumpărătură a lui Negre din Mihăești, însă via Toacioaei. Și iar să fie o vie dela Saulea din drumul de jos.

Și altul din fiii lui Negre amestec să nu aibă la aceste mai sus zise ocine.

Dar să se știe cum a așezat Negre din Mihăești cu ginerele lui, Eremia și cu fiica sa Maria: și așa a înfrățit Negre pe Maria cu Dumitru, fiul lui Negre, fratele Mariei, ca să țină Maria aceste mai sus spuse ocine, numai până când va fi ea în viață. Iar când i se va întâmpla Mariei moarte și nu-i va rămâne ei niciun copil din trupul ei, atunci să țină fratele său Dumitru aceste mai sus spuse ocine toate, câte sunt mai sus scrise. De asemeni, dacă se va întâmpla moarte și lui Dumitru, fratele Mariei, și nu va fi rămas niciun copil din trupul lui, atunci să țină Maria partea fratelui său Dumitru, dar din Mihăești, și tot ce se va alege, ocine și dedine ale fratelui său

Dumitru. Și așa s'a așezat și dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstițiilor dregători din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Eremia și jupaniței lui, Maria, ca să-i fie ocină și dedină, filor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit și neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea : jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Leca mare spătar și jupan Raț Ghiurghiu mare comis și jupan . . .¹⁾ mare stolnic și Costantin mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și cu Eremia micul gramatic am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 7 zile, cursul anilor dela Adam până acum 7111, iar dela nașterea lui Hristos anul 1603.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Câmpulung, XXII/1.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperieii cu foiță.

Cu o trad. rom. din Iul. 1843, altă trad. rom. în ms 204 f. 236—237.

98

1603 (7111) Mai 12, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara <Ungrovlahiei>, nepotul răposatului bătrânului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă <a domniei> mele acestei sfinte mânăstiri de lângă Gherghița, hramul sfântului arhiepiscop al lui Hristos, Nicolae.

Dă domnia mea această <poruncă a domniei mele> ca să-i fie un vad de moară pe ocina orașului, care a fost de <moștenire al popii> Murgoci, din târgul Buzău. Apoi popa Murgoci, el a vândut acest vad călugărilor dela mânăstirea sfântului Ioan, de lângă București, pentru 7400 aspri . . .²⁾ călugării dela sfântul Ioan iarăși au vândut la călugării dela sfântul Nicolae, de lângă Gherghița cu 17.000 aspri gata, 3 roți.

Și au ținut până acum. Apoi când s'a întâmplat vremea de au robit Gherghița, au robit și pe călugării dela sfânta mânăstire și cu toată marfa lor și le-au luat blestemații Tătari cărțile pentru toate vadurile de moară.

Și încă a dăruit și Mihnea voevod cu alt vad de moară pe ocina domnească, iar în apa Buzăului, <la sfânta mânăstire>, hramul numit sfântul Nicolae, unde vor voi călugării. Și au făcut călugării la acel vad 6 roți.

¹⁾ Loc alb în orig.

²⁾ Ilizibil în orig.

Și au pierdut și cartea de milă. Apoi a scos dumnezeu un călugăr din mâinile blestemaților Tătari «și Agareni» . . .¹⁾ toate pe rând în divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea și am întărit mila domnilor la sfânta mânăstire cu această carte a domniei mele, ca iar să țină acele mori călugării și să stăpânească «ca mai înainte» vreme și de nimeni turburare să nu aibă, nici pagubă sfânta mânăstire, pentru că a dat și a miluit Mihnea voevod de a sa bună voie. Încă am miluit și domnia mea la sfânta mânăstire «ca să-mi fie» veșnică pomenire la sfântul jertfelnic în veci.

Și iarăși le-au vândut acești călugări care sunt mai sus spuși dela sfântul Ioan la sfântul Nicolae, de a lor bună voie și cu știrea tuturor «curtenilor» atunci . . .¹⁾ domnia lor.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea aceste mai sus scrise mori de miluire și de cumpărare, ca să le fie lor la sfânta mânăstire de ocină și dedină și de ohabă, în veci, amin.

Și iar «au cumpărat» călugării dela sfânta mânăstire o grădină din târgul Buzăului, din Buzău, dela . . .¹⁾ loc de legume, cu 1260 apri gata.

Și iar au cumpărat călugării dela fica lui Fincă, anume Maria, altă grădină . . .²⁾ galbeni de aur. Și iarăși au cumpărat călugării dela sfânta mânăstire . . .¹⁾ grădină dela Mușa a Radului lui Leca cu 1500 apri gata. Și iar au cumpărat dela Maria lui Fincă și un vad de moară . . .²⁾ din, cu acel preț mai sus spus. Și adălmășari sunt: Jupa ban și Vclad . . .²⁾ Jupa . . .²⁾ și diacon Stănilav și Jupa cel mic.

Și iar au cumpărat călugării dela sfânta mânăstire dela fratele . . .¹⁾ . . .²⁾ cu 1300 aspri gata și cu partea . . .²⁾

. . .¹⁾ ,mânăstire la Sfântul Munte, Oprea și Miliș fratele . . .¹⁾ și Dragomir, fiul lui. Și au făcut călugării . . .¹⁾

. . .¹⁾ Și a vândut Dragomir vadurile lui de a sa bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea aceste ocine toate și mori și grădini cu . . .¹⁾ de ocină și dedină și de ohabă sfintei mânăstiri în veci, amin.

Iată martori pune domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Radul fost mare clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan «Stoica mare logofăt și» Raț Giurgiu mare comis și Costandin mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Cernica mare vornic.

¹⁾ Text ilizibil.

²⁾ Loc rupt în orig.

Am scris eu, Ivan logofăt, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 12 zile, cursul anilor dela Adam până acum 7111 <1603> ani.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., V/12.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 25 Mai 1864.

99

<1603> Mai 15.

Scrie sudetul și cei 12 pângari din oraș din Târgșor această carte a noastră jupanului Mihaiu, ca să fie volnic a-și ține niște vie din dealul Fâstâcilor și cu 3 stânjeni de ocină, deoarece a cumpărat jupan Mihaiu acea vie dela ginerile lui Pădure, anume Pătru, cu 1700 aspri gata. Și de bună voie a vândut Pătru acea vie jupanului Mihaiu, cu știrea tuturor orășanilor și a tuturor megieșilor și din jos și din sus, ca să-i fie jupanului Mihai de dedină acea vie și cu 3 stânjeni de ocină. Și Dumnezeu între noi.

Scris în luna Mai, 15 zile.

Acad. R. P. R., CXCVII/49.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Data după alte zapise de cumpărătură ale lui Mihai din Târgșor.

100

1603 (7111) Mai 17.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul prea bunului răposatului, bărrânul Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestei sfinte mănăstiri lângă Gherghița, hramul sfântului arhiepiscop al lui Hristos, Nicolae, ca să-i fie ocină în dealul Urlaților dela Bobul, o vie oarecare, pentru că au cumpărat călugării dela sfânta mănăstire dela Stoica din Nucet, 2 pogoane și jumătate de vie și cu grădină până la drum și cu un stângen de ocină la câmp și au dat în mâna Stoicăi 1600 aspri gata.

Și iar au cumpărat călugării dela sfânta mănăstire 2 pogoane și jumătate și cu grădina până la drum și cu un stângen de ocină dela Voinea din Nucet, cu 1600 de aspri gata.

Și iar au cumpărat călugării 2 pogoane de vie dela Iuga din Ciociani și un stângen de ocină la câmp, cu 2000 aspri gata. Și iar au cumpărat călu-

gării dela Brebul, iar din Ciociani 2 pogoane de vie și cu un stânjeu de ocină cu 1500 aspri gata.

Și iar au cumpărat călugării 3 pogoane de vie dela Dobra și dela fratele ei Costea, cu 2 stânjeni de ocină la câmp, cu 1700 aspri gata.

Și iar au cumpărat călugării un laz dela Vintilă din Nucet cu 140 aspri gata.

Și s'au vândut aceste vie și ocine și lazul încă dela Mihai voevod și au pierit cărțile de blestemații de Tătari.

Și aldămășari sunt anume: Manea din Nucet și Drăgoiu și Micul și Stoica și Ursul și popa Radul și Tatul și din Urlați, Nan Mustăcioiu și Drăgan și Stoian Buze de Iapure.

Și au vândut acești oameni mai sus spuși ocinele lor și vie, de buna voia lor și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am văzut și domnia mea că are sfânta mănăstire pagubă cu cărțile și am înnoit și am întărit <și am dat . . .¹⁾> ca să fie pentru domnia mea veșnică pomenire la sfântul jertfelnic <domniei mele¹⁾> și părinților domniei mele. Pentru aceasta am dat și domnia mea la sfânta mănăstire ca să-i fie aceste ocine <și vie și lazul¹⁾> mai sus spuse de ocină și de dedină și de ohabă în veci, amin.

Iată și blestem pune domnia mea: pe cine alege domnul dumnezeu să fie stăpânitor în Țara Românească, sau din rodul inimii domniei mele sau din ruda noastră sau din alt neam, iar el să cinstească și să înnoiască această carte a domniei mele, apoi domnul dumnezeu să-l învrednicească cu trupul lui aici, în domnia lui, iar cu sufletul lui în împărăția cerească, în veacul viitor; iar cine nu înnoește și nu întărește această carte, iar el să fie anatema de 318 sfinți părinți cei din Nicheia și să fie cu Iuda și cu Arie la un loc, în veci.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca mare spătar și Radul mare clucer și Raț Giurgiu mare comis și Costandin mare pabarnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Cernica mare vornic.

A scris Ivan logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 17 zile, anul curgător dela Adam până acum 7111 <1603> ani.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Radu Vodă, XLVI/3.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. și rezumat din Febr. 1901 și Dec. 1904.

¹⁾ Locuri rupte și șterse în orig.

<1603> Mai 22.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Mihai din Târșor, ca să fie în pace și liber de bir și de găleată și de fân și de boi și de oi și de muncă și de cai de olac și de toate slujbele și mâncăturile, câte sunt peste an în țara domniei mele, însă casa lui și toate averile lui, pentru că am iertat domnia mea, cu l-am pus să fie la roșii aleși.

Pentru aceea și tu, sudeț cu 12 pângari și voi toți orășenii din orașul domniei mele mai sus spus, îndată ce veți vedea această carte a domniei mele, voi să vă feriți de sluga domniei mele Mihai și de casa lui și de averile lui și nimeni să nu îndrăznească să încerce a-l turbura, căci acel om rău va păți dela domnia mea. Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Și ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris Mai 22 zile.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn

Acad. R. P. R. CXCVI/183.

Orig. slav, hârtie, pecete mică aplicată, distrusă.

Datat 1603 după o poruncă dela același domn către județul din Târșor pentru această persoană (cf. nr. 95).

1603 (7111) Mai 27, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului bătrânului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Gherghe comis și cu fiii lui, câți lui domnul Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie satul Crăpenii, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii, din câmp și din apă și din pădure și de pretutindeni. Pentru că a cumpărat Gherghe comis încă de când a venit Mihail vodă domn dintâi. Și a cumpărat acest sat cu 8300 aspri gata și cu 2 biruri, să plătească Gherghe comis până la creștere <pe răboj> și l-a plătit. Apoi când s'a întâmplat lui Mihai de a mets în Țara Ungurească, apoi acești oameni din Crăpeni, ei au venit înaintea lui Mihail vodă și așa s'au plâns că nu le-a dat pe acest sat mai sus zis niciun ban. Deci Mihail voevod a cercetat și a judecat după dreptate și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele¹⁾ și a dat Crăpenilor lege 12 boieri, să jure că nu a cumpărat Gherghe comis cu bani gata, ci a luat satul cu sila.

¹⁾ Sic.

Apoi Mihail voevod a ieșit din Țara Ungurească și din Țara Românească și a fugit. Apoi la scaun a căzut Siraion voevod. Apoi rumânii¹⁾ au venit cu acei 12 megiași care au fost jurători și au jurat că nu a dat Gherghe comis pe acest sat niciun ban și au luat rumânii²⁾ satul înapoi.

Deci Gherghe comis încă nu s'a lăsat, ci iarăși a căzut înaintea lui Simion voevod și a cerut lege peste legea lor, ca să jure că a cumpărat acel sat, nu l-a luat cu sila. Apoi domnia mea iarăși am judecat după adevăr și după legea veche și am dat domnia mea lui Gherghe comis lege peste legea lor, 24 boieri³⁾.

Apoi iarăși s'a întâmplat vremea și a învins Radul voevod pe Simion vodă și l-a scos din țara domniei mele. Apoi și domnia mea am stat pe scaunul domniei mele la Târgoviște și a venit Gherghe comis cu acei 24 boieri înaintea domniei mele și înaintea cinstiților dregători ai domniei mele și a jurat cu acei 24 boieri anume: Gherghe ban din Vălcănești și Stanciul postelnic din Pade și Vălsan postelnic din Livezi și Lambul postelnic din Șutoae și Nica din Albești și Drosul postelnic din Lumaș și Hamza postelnic din Spineni și Radul logofăt și Sava din Gârlești și Stanciul și Pan din Șipot și Gherghe din Amărăști și Stan Grecul din Milești și Devul și Borde din Goești și Stanciul din Laiutești și Voicea logofăt din Zătreni și Otea din Hurezi și Neagoe din Cornet și Mircea armaș din Fratoștița și Stan din Groșarni și Stoian din Breaza și Diicul din Rogojini. Și așa au adevărit acei 24 boieri cu sufletele lor că nu a luat Gherghe comis acel sat cu sila, ci l-a cumpărat tot cu aspri gata și...⁴⁾ aleși să slujească pentru biruri acel sat și cu multă trudă...⁴⁾ pentru acel sat. Și a jurat și adevărit Gherghe comis dinaintea domniei mele cu acei 24 boieri.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Gherghe comis acest mai sus spus sat Crăpenii, ca să fie de ocină și dedină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Și iar a cumpărat satul Mălineștii, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii, din câmp și din apă și din pădure și cu toate vile, pentru că au fost acești oameni cnezi și au venit ei și s'au vândut singuri jupanului Gherghe comis de a lor bună voie și a dat jupan Gherghe comis pe acest sat 12.500 aspri gata și cu 2 biruri, apoi să plătească Gherghe comis până la creștere <pe răboj>. Apoi dela creștere, el a scos birul dela catastih și s'a pus satul ca sat de roșii, să fie de slujbă domnească și a țării. Și a slujit din zilele lui Mihail voevod până în zilele domniei mele.

¹⁾ În textul slav: «vlașii».

²⁾ Așa în orig.

³⁾ Fraza e luată din doc. lui Simion vodă.

⁴⁾ Loc rupt în orig.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupanului Gherghe comis ca să fie lui satul Mălinești de ocină și dedină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Și iar a cumpărat jupan Gherghe comis satul Zoreni, tot, cu tot hotarul din câmp și din apă și din pădure și de peste tot hotarul. Și iar au fost cnezi și s'au vândut singuri de a lor bună voie. Și a dat jupan Gherghe comis pe acest sat care este mai sus scris 12.000 aspri gata și cu 2 biruri și a plătit până la crestare.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupanului Gherghe comis acest sat, ca să-i fie și de ocină și dedină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins după porunca domniei mele.

Și iar a cumpărat jupan Gherghe comis ocina, care se numește Muerea, partea Călugărilor și a nepotului lui, Dumitru și partea Avrămeștilor, roată și din câmp și din apă și din pădure și de peste tot hotarul și a dat jupan Gherghe comis pe această ocină 600 aspri gata.

Și iar a cumpărat jupan Gherghe comis ocină la Craiovița, partea lui Radul și a fratelui lui Voico, toată, din câmp și din apă și din pădure și din seliște și din vaduri de moară și de peste tot hotarul. Și au vândut această ocină de bună voia lor. Și a dat jupan Gherghe comis pe această ocină 3600 aspri gata.

Și iar a cumpărat jupan Gherghe comis ocină la Hodoleni, partea Mitrăngeștilor toată, oricât se va alege, dela Pârful și dela fratele lui. Și au vândut de a lor bună voie. Și a dat Gherghe comis pe această ocină 700 aspri gata și 5 capre cu lapte. Și au vândut acești oameni toți ocinele lor de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupanului Gherghe comis ca să-i fie aceste ocine toate, care sunt mai sus scrise, de ocină și dedină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Radul fost mare clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca mare spătar și Raț Giurgiu mare comis și Costandin mare paharnic și jupan Leca mare postelnic.

A scris Ivan cel bătrân logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 27 zile, anul curgător dela Adam până acum 7111 <1603> ani.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Polovragi, VIII/2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 18 Febr. 1859.

<1603>, Iunie 15.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea: această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele lui jupan Stoica mare logofăt, ca slugile sale anume . . .¹⁾ să fie volnice cu această carte a domniei mele, ca să ia dela Mircea armaș din . . .¹⁾ niște sălașe de Ațigani și cu băeții lor și cu fiicele lor, toți câți vor avea și să-i răscumpere de unde vor fi fugit în țara domniei mele. Pentrucă acești mai sus spuși Ațigani ei au fost cumpărați mai înainte vreme de popa Stan din Cerneți și de jupan Sârbul stolnic; iar după aceea au căzut în mâinile lui Mircea armaș și n'a fost cu știința cinstitului dregător al domniei mele; jupan Stoica marele logofăt. Iar când este acum, cum a aflat jupan Stoica marele logofăt de acești Ațigani mai sus scriși, că s'au vândut, iar el din acel ceas a lepădat toți asprii înapoi, însă 48 de galbeni, dinaintea domniei mele și dinaintea divanului domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt, ca slugile sale mai sus scrise să fie volnice cu această carte a domniei mele să răscumpere . . .¹⁾ de unde vor găsi . . .¹⁾ va turbura sau va opri, că acel om rău va păți. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris în luna Iunie 15 zile.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CLXXXV/9.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzură.

Datat pe baza doc. nr. 108 cu același cuprins.

104

1603 (7111) Iunie 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele preacinstitului și credinciosului dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie lui ocină la Balta, partea megieșască, din partea lui Stan Mânzală jumătate, din câmp și din pădure și din apă și cu moară și vaduri de moară și cu muntele și de peste tot hotarul de

¹⁾ Loc alb în orig.

pretutindeni, cât se va alege. Pentrucă această ocină a fost dobândită și de moștenire a lui Stan Mânzală. Iar apoi a cumpărat însuși cinstitul dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt această mai sus spusă ocină de la Mihăilă, fiul lui Stan Mânzală, cu aspri 2000 gata.

Și iar a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt, ocină la Stoenеști, la gura Prahovei, dela Boga din Pietroșani cu aspri 5000 gata, dar partea lui Simcă fratele lui Danciul vătaf, fiii . . . ¹⁾, partea lui, întreagă cât se va alege ocina, din câmp și din pădure și din apă și cu moară și cu vaduri de moară și cu muntele și cu tot venitul de pretutindeni, pentrucă această ocină a fost de moștenire și de strămoșie a lui Simca, fratele lui Danciul. Apoi a cumpărat însuși Boga de la fiul lui Simca Bătrânul anume . . . ¹⁾ încă din zilele răposatului Mihail voevod cu aspri 5600 gata.

Și au vândut acești mai sus spuși numiți oameni acestea, care sunt mai sus scrise, ocine și dedine, de a lor bună voie, fără nicio silă și cu știrea tuturor megiașilor, din sus și în jos, din jurul locului și cu vestirea a tot neamul lui și dinaintea domniei mele din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea cinstitului și credinciosului dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt, ca să-i fie ocină și de ohabă, lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul fost mare clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Dumitru cel bătrân fost mare vornic și Miroslav fost mare logofăt și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Raț Giurgiu comis și . . . ¹⁾ stolnic și Costandin paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic însuși spusa domniei mele.

Jeremia logofăt am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iunie 15 zile, anul curgător dela Adam până acum, în anul 7111 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, XCIX/1.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță

Cu o trad. rom.

105

1603 (7111) Iunie 25, Târgoviște.

Poronca lui Radul voevod, ce o dă slugii domniei sale David postelnicu și jupănesii lui, Marii și Barbului și lui Mateiu postelnic și feciorilor lor, ca să le fie lor satul Băileștii tot, cu tot hotatul.

¹⁾ Loc alb în orig.

Cu mila lui Dumnezeu, Ion Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, feciorul marelui și prea bunului . . . ¹⁾ nepotul lui Basarab voevod, dat-au domniia lui aciastă poruncă a domniei lui slugii domniei lui, David postelnic și jupănesii lui Marie și Barbului și lui Matei postelnic și feciorilor lor, câți Dumnezeu le vor dărui, ca să le fie satul Băileștii tot cu tot hotarul, dupre cum au fost al lor și mai nainte vrême de baștină.

După aceea când au fost în zilele lui Io Ștefan voevod, iar jupan Danciul dvornecul din Brâncoveani, el au dat acest sat care am zis mai sus, lui jupan Iane mare ban din Craiova, ca să aibă cinste și socotință și să-i scoață lui dregătorie dela Ștefan voevod. Deci jupan Danciul dvornicu, el au fost numai cu satul dat, iar milă și cinste și căutare n'au avut nimic, nici nu i-au seos vreo boerie dela Ștefan vodă. Iar după aceeaia jupânului Danciului i s'au întâmplat moarte și după moartea lui, s'au întâmplat de au murit și jupânul Iane mare ban și au rămas satul cel mai sus zis Băileștii, iar Mihai vodă, el s'au făcut rudă lui jupan Iane mare ban deaca au stătut domn în Țara Rumânească și fiind stăpân și putearnec, au luat satul Băileștii și l-au închinat sfintei episcopii dela Rimnic. Iar după aceeaia, s'au apropiat vremea de s-au întâmplat și lui Mihai voevod moarte, în țara Ungurească.

Apoi David postelnic și Barbul și Matei postelnic, ei văzând cum că au dat Mihai voevod acel mai sus zis sat, la sfânta episcopie, fără de cale și fără de dreptate, au avut pără cu părintele episcopul dela Râmnic, pentru acel mai sus zis sat în zilele lui Simeon Moghila voevod, zicând cum că n'are părintele episcopul nici o treabă și nici un amestec, nici mult, nici puțin, cu satul Băileștii ci l-au luat în silă Mihai voevod, căci jupan Danciul n'au avut nici o milă, nici un folos și nici o boerie, nimic de către jupan Iane mare ban. După aceeaia Simeon Moghila voevod, au judecat după dreptate și după legea lui Dumnezeu, cu toți boiarii din divanul domniei lui, și au dat lege lui David postelnic și Barbului și lui Matei postelnic, 12 boiari, ca să jure cum că n-au avut jupan Danciul dvornicu nici o milă, nici un folos și nici o boerie dela Ștefan vodă. Și au avut acești boeri ce s-au zis mai sus, zi și soroc cu 12 boeri ca să jure. Deci întâmplându-să lui Simeon Moghila voevod schimbare de au eșit din țară, în urma lui am stătut domniia mea domn în scaun în Țara Rumânească. După aceeaia David postelnic și Barbul și Matei postelnic, ei au adus lege deplin 12 boiari, la zi și la soroc, înaintea domniei lui, de au jurat. Și jurătorii anume: Neagoe din Ișalnița și Mihai din Țânțăreani și Ghioca din Crușeț și Mircea din Pleșoi și Irimia logofătul și Vâlcân

¹⁾ Loc alb în text.

din Livezi și Marco din Comani și Voinea din Periați și Dumitru din Prooroci și Radul din Fălcoi și Cuciul din Comanca. Și au jurat înaintea domniei lui cu 12 boiari, cum că au fost dat acest sat de Danciul dvornicul, lui jupan Iane mare ban, iar jupan Danciul n-au avut nici o milă, nici cinste, nici boerie ca să scoată de la Ștefan vodă, după cum le-au fost tocmeala. Drept accaia, au rămas părintele episcopul de la Râmnic, de leage și de judecată. Și au dat domnia lui, lui David postelnic și jupâneasii lui Mariei și Barbului și lui Matei postelnic ca să le fie satul cel mai sus zis Băilești, lor, moșie obabnică, ca și mai înainte vream, lor și feciorilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimenea să nu se clătească după zisa domniei lui.

Iată și mărturii au pus domnia lui pe: jupan Radul Buzescul și Preda mare ban și Cernica mare dvornic și Stoica mare logofăt și Nica vistier și Radul clucer și Leca spătariul și Giorga comisul și Costandin peharnic, Jifco mare armaș. Și au fost ispravnic Stoica mare logofăt.

Și au scris Pantazi logofātu în scaunul Târgoviștii, luna Iunie 25 zile leat 7111 <1603>.

Această tâlmăcire, citindu-să cu cel adevărat sinet, care fiind întocmai din cuvânt în cuvânt, am iscălit-o. 1828 Mart. 7.

Dumitrache logofātu pentru divan.

Șef. M. D. Popp.

Acad. R. P. R. Fondul «Credit», Condica moșiei Băilești, jud. Dolj p. 4—5.

Copie rom.

106

1603 (7111) Iunie 26, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumănească, nepotul prea bunului și marelui răposatului Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii mele sfinteii mănăstiri din Căra Motrului, hramul . . .¹⁾ ca să-i fie satul Scaștii și satul Slătincul, tot, cu tot hotarul, din câmp și din apă și din pădure și cu toți rumânii și cu tot venitul. Pentru că aceste sate, ce s'au scris mai sus, le-au dat și le-au închinat la sfânta mănăstire ce s'au zis mai sus jupanul Stanciul postelnic și jupâneasa lui Calca, ca să le fie vecinică pomenire, și jupanul Matei și Barbul. Și iar au dat jumătate dintru acele sate jupanul David postelnic și jupâneasa lui Maria, ca să le fie pomenire la pomelnic la sfântul.

¹⁾ Loc alb în text.

jărtvelnic, lor și părinților lor și să le fie spre ajutor la înfricoșatul și dreptul județ al lui Hristos cel fără de fățurie.

Pentru că au dat acei boiari ale lor sate, ei de ale lor bună voe și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și dinaintea domniei mele. Drept aceia am dat și domnia mea aceste sate ce s'au scris mai sus Scăești și Slătinicul sfinte și dumnezești mănăstiri, ce s'au scris mai sus, ca să fie sfinte mănăstiri aceste sate, ce s'au zis mai sus, de moștenire, de baștină și ohabnice. Și de nimené să nu să clătească după zisa domniei mele.

Iată dar și blestem am pus domnia mea: care domn va veni în urma domnii mele ca să fie domn Țării Rumânești și va vedea aciastă carte de milă a domnii mele la sfânta mănăstire, veche și ruptă, să înnoiască și să întărească aciastă pomană ca și pre acela domnul dumnezeu să-l învrednicească și să-l păzască întru domnie aici cu trupul lui iar în veacul viitori sufletul lui să fie întru împărăția cerească unde iaste lumină și viață în veci, amin. Iar carele nu va înnoi și nu va întări această carte a domnii mele, ori cine ar fi, au din fi domnii mele sau pentru păcatele noastre din alt neam, de nu va înnoi și nu va întări aciasta pomană, acela să fie anathema de 318 sfinți părinți purtători de dumnezeu dela Nicheia și să fie cu acei jidovi carii au strigat asupra domnului dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos, și au zis: «ia-l, ia-l, răstignește-l pre el». Sângele lui asupra lor și asupra feciorilor lor și să fie cu Iuda și cu Aritia într'un loc, în vecii vecilor, amin.

Iată dar și mărturii am pus domnia mea pre: jupan Radul mare clucer și jupan Preda mare ban dela Craiova și jupan Cernica mare dvornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Leca mare spătar, Ioan¹⁾ Giurgiu mare comis și jupan Costandin mare pcharnic și jupan Leca mare postelnic, ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Ivan logofăt în scaunul orașului Târgoviștii în luna lui Iunie 26, cursul anilor dela Adam până acum leat 7111 <1603>.

Io Radul voevod.

Tălmăcitu-s'au acest hrisov prin osteneala Lupului dascălului slove-nescū în școala domnească în București. Asemenea și eu am urmat din cuvânt în cuvânt, puindu-să aici precum să vede. Dușoi (?) dascăl, 1795 Mai 8.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Motru nr. 252 f. 124 v—125.

Trad. rom. Alte traduceri rom. în ms 253 f. 72 v—73; ms 716 f. 1128—1129.

¹⁾ Ms 253 f. 73: Raș.

<1603—1609> Iulie 23.

† Scrie jupan Radul cliucer Buzăscul ciastă carté a mea acestui omu a<n>ume Stoica din Zlătari, ca s<ă> fie volnic cu cartea mea să-ș ție viia lui cea de moșie ce i-o au făcut tată-său Tatomir, să o ție în pace de cătră soru-sa Voica. Pântru c'au venit Stoica de fața cu soru-sa Voica naintea mea și așa părăia Voica cum aciast<ă> vie, ce iaste mai sus scris<ă>, ia iaste făcută pre ocina mumâni-sa; deci zéstrei altele nu i-au dat ci vrea să ia aceast<ă> vie, iar Stoica, el au zis că zéstre el i-au dat ci-au avut: trei oi și 300 de aspri cum i-au dat și megiașii; și încă i-au dat pântru căci au fostu locul viei al fétei, iar nici acéle n'arū fi datu, pântru căci au fostu rămas sūracă mitutca de părinți, deci tot o au Stoica hrănitu și o au îmbrăcatu și o a crescut¹⁾ până s'au făcut mare; dacă o au făcut mare, iar ia nu l-au nici întrebato, ce s'au măritat f<ără ști<rea> lui.

Deci eu dac'am văzut șe răvașul <megia>șilor c'au dat să-și ție Stoica viie> și nici zéstre să n'aib<ă>, pântru căci au fugit de s'au măritatu fără știrea Stoicăi, iară eu am judecat ș'am dat să fie volnic Stoica să-și ție viia cum o au ținutu, iară Voicăi să-i pae bini și de trei oi și 300 de aspri ce i-au datu zéstre, iar în vie mai multū meréh și lucru să n'aib<ă> Voica intrănsă. Și așa <au> rămas Stoica pre Voica denaintea mea. Direptu acéia nime să nu-l bântuiască pristi zis<a> mea. *Scris luna Iulie> 23 zile.*

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LXXVI/9.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelară aplicată căzută.

Data după Radul cliucer Buzescul.

1603 (7111), Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului și credinciosului dregător al domniei mele, lui jupan Stoica mare logofăt și cu fiii săi, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie niște sălașe de Ațigani anume: Radul cu fiii săi Oprina și Păuna și cu frații săi Oprea și Buzea, Anghel și Moldoveanu și Nedelco și Nan și Dobre și Dănciuleasa și Corasie și Ivan cu țiganca sa Maria cu fiii săi și Lupul și Slav și Radul cu fica sa Besilca și Dumitru Răfei cel bătrân cu țiganca sa Oprina și cu fica Slavna și Ursul fiul Păunei și cu toți copiii lor și cu ficele lor, câte vor avea, pentru că

¹⁾ In text: glăvitu.

acești Ațigani au fost de moștenire ai lui jupan Detco clucerul, iar dela el i-a cumpărat popa Stan din Cerneți și cu fratele lui, jupan Sârbul stolnic, încă din zilele răposatului Mihail voevod. Iar pe urmă s'a întâmplat și moartea popei Stan și a lui jupan Sârbul stolnic. Iar după moartea lui au căzut acești mai sus spuși Ațigani în mâna nepoților săi, Necula și Radul, iar ei i-au vândut lui Mircea armaș din Fratoșița. Și atunci când s'au vândut acești Ațigani mai sus spuși nu a fost cu știrea cinstului dregător al domniei mele, jupan Stoica marele logofăt.

Iar apoi când a aflat cinstul dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și a aflat de rândul acestor mai sus spuși Ațigani, el nu a voit să-i lase să fie în mâinile lui Mircea armaș, ci i-a lepădat toți aspru pe care i-a dat Mircea armaș, însă 48 de galbeni, pentru că s'a convenit și a fost și mai drept și din neamul lui popa Stan și al lui Sârbul stolnic, ca să fie la mâna cinstului dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt. Și i-a dat cinstul dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt, acești galbeni mai sus spuși și i-a lepădat dinaintea domniei mele și dinaintea întregii curți a domniei mele, în divanul domniei mele.

De aceea, am dat și domnia mea cinstului dregător al domniei mele, lui jupan Stoica mare logofăt, ca să-i fie acești Ațigani mai sus spuși, numiți pe nume, dedină și de ohabă lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul fost mare clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și Dumitru vornic și Miroslav logofăt și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Raț Giurgiu comis și Costandin paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Cernica mare vornic.

Și Eremia logofăt a scris în cetatea de scaun Târgoviște, anii curgători dela Adam în anul 7111 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., XCV/50.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

109

1603 (7112) Septembrie 5.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Am scris noi înșine, Maria și Tudora, ficele lui Gherghe și Zoicăi din Negreasca, ca să se știe că am făcut această carte a noastră, că am făcut înfrățire cu fratele nostru de suflet, anume Ivan, fiul lui Apostol, deoarece când a venit cumnatul nostru Isar de a luat pe sora noastră Calea,

iar Apostol¹⁾ a adus pe Ivan mic copil. Pentru că a fost Ivan nepot de frate al lui Isar, deci a adus Isar pe Ivan cu toată averea lui pe care a avut-o dela părinții lui. Iar mama noastră Zoica a făcut pe Ivan fiu de suflet. Deci Ivan a rămas cu noi, până acum cu foarte bună credință și cu frăție de suflet. Iar când e acum, noi am rămas fără frați și fără părinți și fără cumnați, în vreme de nevoie, de robie și de jale, Ivan n'a avut altă rudenie a lui cu milă și cu căutare.

Apoi am socotit, cum a făcut mama noastră pe Ivan fiul ei de suflet, deasemeni am făcut și noi împreună cu fratele nostru Ivan înfrățire și jurământ pe sfânta evanghelie, ca pe această vreme de nevoie și de robie, să caute el de nevoia noastră și noi de a lui, până la moarte și căruia dintre noi i se va întâmpla robie, fie nouă, fie lui Ivan, cine va rămâne, să răscumpere pe cine va fi rob. Și căruia se va întâmpla moarte, nouă sau lui Ivan, și cine va rămâne cu vicață la urmă, acela să-i pomenească cum este legea noastră creștinească. Și < să ție > averile și ocinele noastre pe urma noastră. Să fie Ivan frate cu nepoatele noastre, Dafina și Mușa. Iar dacă nu va rămâne nimeni din Dafina și din Mușa, Ivan să ție el, iar din neamul nostru nimeni. Iar în urma lui Ivan averile și ocinele lui nimeni din neamul lui să nu aibă amestec, afară de noi și cu fratele lui, Ianachi.

Încă și blestem eu am pus, care om va strica această înfrățire și tocmeală a noastră pe care am întocmit-o cu a noastră bună voie, iar el să fie blestemat de domnul Dumnezeu și de 318 părinți cei din cetatea Nicheia.

Și martori sunt: popa Marco și Neagul al lui Popa din Bădeni și Marcea și Sorcă din Muscel.

A scris și jupan Dragomir logofăt. Și așa să se știe.

Scris luna Septembrie 5 zile în anul 7112 < 1603 >.

Arh. St. Buc. Ep. Buzău, XXXIII/8.

Orig. slav, hârtie, pecete inelară.

Cu 2 traduceri rom. din 21 Nov. 1850 și din 15 Oct. 1891; altă trad. rom. în ms 171 f. 484v.

110

1603 (7112) < Septembrie-Decembrie >, Târgoviște.

Hrisovul răposatului Radul voevod, dela leat 7112.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumănească, nepotu lui Băsărab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele lui Toader și frățini-său Bolii și feciorilor lor câți Dumnezeu le va dărui, ca să le fie lor moșie la Brăgărești, dânu Cămpu însă den a treia

¹⁾ «iar Apostol», în orig. text șters cu o linie, peste care s'a scris «Isar».

parte jumătate dăn câmpu, dăn pădure, dăn apă și dăn uscat și dăn siliștea satului, cât să va alége, du peste tot hotarul și du pretutindiré.

Și iar să mai fie lui Toader și frățini-său Bolii moșie în Vlădeni, dintr'a treia parte, dăn câmpu, dăn pădure și dăn apă și du peste tot hotarul, du pătutindiné.

Și iar să mai fie lui Toader și frățini-său Bolii moșie la Vărlitzi, dăn partea mumii lor anume Mariia, însă a treia parte cât să va alége du peste tot hotarul și dăn siliștea satului, du pătutindiné.

Pentruță aciaste mai sus zise moșii dăn Brăgăreștii, dăn Câmpu și dăn Vlădeni și den Vărlitzi sănt ale lor bătrâne și diépte moșii și dă baștină ale lui Toader și ale frățini-său Bolii. Și după aceia s'au sculat însuși Toader de au mai cumpărat moșie în Vlădeni, însă partea Gramii și a lui Chesari, care o au fost cumpărat dăla Gherghina, drept 2.500 aspri gata.

Și iar au mai cumpărat Toader, el singur, moșie la Bălțați, partea Cații toată, dăn câmpu, dăn pădure, dăn apă și dăn siliștea satului și du petutindiné și du peste tot hotarul, cât să va alége, dela Cațea, drept 1000 aspri gata.

Și au cumpărat singur Toader acéste mai sus zise moșii și cumpărătoaré osibit dă frate-său, dăntru a lui chehtuală și agoniseală.

Și iar să mai fie lui Toader și jupâresii lui anume Dariia moșie în Boțșani, însă a treia parte du peste tot hotarul, du pătutindiné, pentruță o au cumpărat-o Toader și jupâneasa lui Dariia, dela Țighiri stolnecul, drept 16.000 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus numiți megiași aceste mai sus zise moșii, de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor dăn sus și dăn jos și dănaintea domnii méle și dennaintea tuturor veliților bojarilor domnii méle, den divanul domnii méle. Drept acéia, am dat și domniia mea lui Toader și frăține-său Bolii, ca să le fie lor întru moșii și ohavnice lor și feciorilor lor, nepoților și strănepoților și de nimeni să nu să clătească, după zisa domnii méle.

Iată dar și mărturii am pus domniia mea pe : jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca mare spătar și Nica vistier și . . .¹⁾ comis . . . niu, . . .¹⁾ stolnic și Stanciul mare peharnic și jupan Leca mare posrelnic și ispravnic au fost jupan Stoica mare logofăt.

Și l-au scris cel mai mic între ierodiiaconi, Nistor, în scaonul Tărgoviștii.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Mărgineni, nr. 454 f. 65.

Copie rom.

Data de lună după divan.

¹⁾ Loc alb în orig.

1603 (7112) Octombrie 1.

Radul Șerban voevod întărește lui Dragomir și soției sale Rada moșie în Fieni.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Viercș, nr. 479 f. 276.

Rezumat în: «Catastihu de toate cărțile, hrisoave, zapise, cărți de judecată și de hotărnicii de moșia Fieni».

Alt rez. în ms 349 f. 417v.

1603—1610 Noembrie 3.

† Să se știe că au avut Dragomir și jupăneasca lui Rada de Fieni, pără cu Stanciul Gudeci di în sat, pântr'o moară că au ținut Stanciul a 4 <a> parte de într'acea mor<a> zălog, dereptu 1 taler. Dece au venit amândoi de s'au părit naintea lui Cernica, mare dvornic, pântru acea moară, dece dvornicul i-au dat ispravnic, pe paharnicul Preda cu 4 meghiaș anume: Nan de Fițan și Neagoc de Bădăni și Șerban de Șerbănești și Ivan de Coțian<i> și pop<a> Dumitru de Tărgoviște. Dece amu căutat noi cu ale noastre sufletei, cum au fost cu dreptul. Dece o amu dat acea moară lui Dragomir și jupăneșei lui Radei, că i le-au fost moșia lor și i-au plătit zălogul, acel taler Stanciului și 200 as<pr>i i-au dat de lucrul morei și de o piatră.

Dece așa amu tocnic noi, cu ale noastre suflete să-și ție Dragomir cu Rada jupăneasca lui.

Luna Noembrie 3 zile.

Acad. R. P. R. CLXXXV/8.

Orig. rom. hârtie.

1603 (7112) Noembrie 20, Tărgoviște.

† In Hristos dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul și singur stăpânitorul Io Radul voevod, nepotul răposatului Io Băsărab voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și peste părțile de peste munți, Amlășului și Făgărașului herțeg. Am binevoit domnia mea cu a sa bunăvoință, cu inima curată și luminată a domniei mele, ca

să proslăvesc pe Dumnezeu, cel ce m'a proslăvit și cu slavă m'a înălțat pe scaunul sfânt răposaților părinți ai domniei mele.

Iată, am dăruit și domnia mea acest atotcinstit și cu frumoasă față și preacinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest bisov de față al domniei mele, preacinstitei jupaniței Chinejnei mare vorniceasă și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Berivoești, de pe apa Bratiei, din funia Dimei și a jupaniței sale și a cumnatului său Vlaicul, jumătate, din câmp și din pădure și din moară și din munte și de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat jupanița Chineajna vorniceasa dela Dima și dela jupanița lui, Brândușa și dela Vlaicul cu 23.000 aspri gata.

Și iar a cumpărat jupanița Cheajna vorniceasa ocină la Berivoești dela Radul, din partea lui a patra parte, din câmp și din pădure și din moară și din munte și de peste tot hotarul, dela Radul partea lui toată, cu 11.500 aspri gata.

Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa ocină la Berivoești, un vecin anume Ungurul și cu delnița lui toată, dela Oana fiul popei Damaschin, cu 1500 aspri. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa dela Stanciul, partea lui din Berivoești toată, cu 800 aspri, să-i fie ei vecin. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa dela Mihail partea lui toată din Berivoești, cu 400 aspri, să-i fie ei vecin. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa ocină la Berivoești dela popa Plavăț și dela fratele lui, delnițele lor, toate, cu 1000 aspri, să-i fie ei vecini. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa dela Șerban Fărlog partea lui toată cu 1000 aspri, să-i fie ei vecin. Și iar a cumpărat Chijna vorniceasa dela Coca partea lui, toată, cu 430 aspri, să-i fie vecin. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa ocină la Berivoești partea lui Dragomir și a fraților săi, Șerbul și Zaharia, partea lor toată cu 1500 aspri, să-i fie ei vecini. Și iar a cumpărat Chijna vorniceasa ocină la Berivoești partea lui Oprea, toată cu 1500 aspri, să-i fie ei vecin. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa ocină la Berivoești dela Oana partea lui toată, cu 1400 aspri, să-i fie ei vecin. Și iar a cumpărat jupanița Chijna vorniceasa dela Ivașco partea lui toată cu 1200 aspri, să-i fie ei vecin. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa ocina la Berivoești partea lui Drăguș toată cu 1000 aspri, să-i fie ei vecin. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa partea lui Mihală al Lupului, toată, cât se va alege, din câmp și din pădure și din apă și din munte și de pretutindeni cu 1500 aspri. Și iar delnițele lui Șerban dela Dima și dela toți megiașii cu 1600 aspri¹⁾.

¹⁾ «Și iar . . . 1600 aspri» text adăugit de altă mână peste altul necitez și cu altă cerneală (neagră) și scris deasupra: «și jupanița Chejna a tertat».

Dar să se știe <că> acești aspri <cu> care a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa această mai sus spusă ocină, nu au fost agonisiți de cinstitul dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, ci a vândut ea toate sculele ei ferecate cu argint și aur pe aspri, de a cumpărat această mai sus spusă ocină dela Berivoești, să-i fie dedină, iar alt nimeni amestec să nu aibă cu acea ocină.

Și au vândut acești mai sus spuși oameni această mai sus zisă ocină de bunăvoia lor, anume, Dima și jupanița lui Brândușa și cumnatul său Vlaicul și Radul și alții, toți megiași mai sus spuși, de bunăvoia lor și cu știrea tuturor megiașilor și dinaintea domniei mele.

După trecerea domniei mele, cui va încredința domnul Dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră, sau după păcatele noastre, sau din alt neam, dacă cinstește și înnoește și întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui; iar dacă nu cinstește și nu înnoește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Iar care om va strica și va călca acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l nimicească aici cu trupul lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui și să fie blestemat și afurisit de 318 părinți, care sunt la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu ceilalți necredincioși Iudei care au strigat asupra sângelui domnului Dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos și spun: «ia-l, ia-l și răstignește-l; sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor», este și va fi în veci, amin.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Stan am scris în cetatea Târgoviște luna Noemvrie 20 zile și dela Adam cursul anilor dela facerea a toată lumea până în ziua de acum, în anul 7112 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Câmpulung, V/1.

Orig. slav perg., pecete atârnată căzută.

Trad. rom. M-rea Câmpulung, LXIII/3 din 1753 și revăzută la 5 Mart. 1843, și la V/1, revăzută la 25 Apr. 1844; altă trad. rom în ms 204 f. 50 v—51.

1603 (7112), Noembrie, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfinte, dumnezeieștei mănăstiri numită Mărgineni, unde este hramul sfinților celor fără de trup, fruntași, Mihail și Gavriil arhangheli, ca să-i fie tot satul Telega și cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului cu vecinii și cu tot venitul, oricât se va alege și cu vama de sare, pentru că acest mai sus zis sat a fost de moștenire al jupanului Drăghici vornicul din Mărgineni. Astfel l-a dăruit sfinte mănăstiri mai sus zise, pentru că îi este mare ctitor și a făcut el mai sus zisa mănăstire și s'a scris la sfântul pomelnic, el însuși și cu toate rudele lui, ca să fie sfinte mănăstiri de întărire, iar dumnezeieștilor călugări pentru hrană, iar lor veșnică pomenire.

Deci, am văzut și domnia mea cartea răposatului bunic al domniei mele, Io Băsărab voevod, de miluire la sfânta mănăstire mai sus zisă, pentru sufletul său și cartea răposatului Radul voevod și cartea răposatului Mircea voevod și cartea răposatului Pătrașcu voevod, cum că au miluit sfânta mănăstire. Astfel am socotit și am adevărit domnia mea, împreună cu părintele vlădica Luca și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele, astfel și domnia mea am dat și am miluit ca și alți domni bătrâni care au fost înainte de domnia mea, cu acest mai sus zis sat și cu vama și cu tot venitul, ca să fie la sfânta mănăstire pentru întărire, iar dumnezeieștilor călugări pentru hrană, iar domniei mele și părinților domniei mele veșnică pomenire.

Încă și blestem: după trecerea domniei mele, cui îi va încredința domnul Dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele, sau din rudele noastre, sau pentru păcatele noastre, sau din alt neam, dacă cinstește și înnoește și întărește și împuternicește această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Dacă nu cinstește și nu întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Iar care om va strica și va călca această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l lovească și să-i risipească aici trupul lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui și să fie blestemat și afurisit de 318 părinți, cari sunt în Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu ceilalți necredincioși Iudei, cari au strigat asupra sângelui domnului Dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos și au spus: « ia-l, ia-l și răstignește-l, sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor », ceiace este și va fi în veci. Amin.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica vistier și Leca mare spătar și.....¹⁾ comis și.....¹⁾ stolnic și.....¹⁾ paharnic și Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Stan am scris în cetatea Târgoviște, luna Noemvrie, zile, curgători ani dela Adam până la această scriere, în anul 7112 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod. (m. p.).

Acad. R.P.R. Achiziții noi.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

115

1603 (7112) Decembrie 28, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul marelui și preabunului răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniței Calea dela Brâncoveni și cu fiii ei, câți domnul dumnezeu i-a dăruit, ca să-i fie satul Piria din județul Mehedinți. Pentrucă acest sat a fost al jupaniței Calea, moștenire a ei <dela> jupan Danciul fost mare vornic, părintele jupaniței Calea. Apoi jupanului Danciul i s'a întâmplat moarte în Țara Ungurească și a avut mare nevoie în țară străină, din sărăcie și n'a avut cu ce să-l pomenească la moartea lui. Dar doamna Stanca ea s'a întâmplat acolo și n'a vrut să lase pe acest boier mai sus spus fără slujbă și fără pomeni la moarte, ci a dat și a cheltuit 8.000 aspri gata.

Iar apoi doamna Stanca iarăși s'a întâlnit cu jupanița Calea și i-a cerut asprii; însă jupanița Calea n'a avut aspri să plătească, ci a pus acel sat zălog la doamna Stanca. Și l-a ținut multă vreme, până a venit în țară, în zilele domniei mele, la episcopie la Râmnic și a trimis doamna Stanca după acei aspri.

Apoi jupanița Calea, când a văzut cartea doamnei, în acel ceas a trimis de olac toți asprii, dar când au ajuns cu asprii, doamna Stanca murise de ciumă, iar banii i-a luat Bale spătarul și i-a cheltuit la moartea doamnei Stanca, la înmormântarea ei.

Și a răscumpărat acel mai sus spus sat Piria cu aspri 8.000, aspri gata, înaintea părintelui episcop Efrem dela Râmnic, a vistierului Radu din Cepturoae și Panaiot dela Ocne și Borcioiul și Ianăș comisul și popa Stan

¹⁾ Loc alb în text.

clisiarhul și înaintea întregului sobor dela sfânta episcopie și dinaintea multor orășani, oameni buni și dinaintea mamei doamnei Stanca, anume Maria călugărița și înaintea doamnei Florica. Și să fie martori toți oamenii mai sus ziși, că a dat jupanița Calea toți asprii în mâna lui Balea spătar, nepotul doamnei Stanca și a cheltuit toți asprii la înmormântarea ei.

Pentru aceasta am dat și domnia mea acest sat mai sus spus, anume Piria, jupanului Stanciul paharnic și jupaniței lui Calea, ca să le fie de ocină și dedină și de ohabă, lor și fiilor și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Radul fost mare clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Flore <fiul lui>¹⁾ Radul mare clucer și jupan Leca mare spătar și Raț Giurgiu mare comis și jupan Nica mare vistier și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Cernica mare vornic.

A scris Ivan logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Decemvrie 28 zile, anul curgător dela Adam până acum anul 7112 <1603>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Dintrunleam XVIII/2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 25 Iun. 1859; altă trad. rom. ms 445 f. 70 v-- 71.

116

1604 (7112) Ianuarie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Vintilă din Satu Mare și cu frații săi și cu fiii săi, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie lui Satul Mare și cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și cu dealul cu vie și de pretutindenți și cu moară și cu vecini și Popșa cu pădure²⁾ și satul Vâlcana tot și cu tot hotarul din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de pretutindenți.

Pentru că aceste mai sus spuse sate au fost de moștenire ale lui Danciul spătar și ale lui Voinea vornicul, moșii slugii domniei mele Vintilă postelnic din Săteni, însă au fost cumpărate mai sus spusele sate, Satul Mare și Vâlcana de răposatul Vladu voevod Tepeșu, dar a dat pe satul

¹⁾ «fiul lui», adaus deasupra.

²⁾ «Popșa cu pădure», în orig. text scris peste altul șters neciteț.

Satul Mare anume aspri 280.000, iar pe satul Vâlcana aspri 80.000. Iar apoi răposatul Vladu voevod Tepeș a dat zestre mai sus spusele sate surorii sale Alisandrei, strămoașa lui Danciul spătar și a lui Voinea vornicul, moșii slugii domniei mele mai sus ziși.

Iar apoi, când a fost în zilele domniei mele, sluga domniei mele, Vintilă din Săteni și cu frații săi au jăluit la domnia mea că s'au stricat și s'au înnegrit toate cărțile lor, pe care leau peste mai sus spusele sate. Deci, au venit la domnia mea și au arătat cărțile lor bătrâne și drepte ale altor domni de mai înainte. Și am văzut domnia mea cartea de moștenire și de cumpăratură a slugii domniei mele Vintilă din Satul Mare și cu frații săi. Și am citit domnia mea toate cărțile lor de ocină la marele divan al domniei mele înaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele, întâi cartea răposatului Radul voevod, de mărturisește că au fost cumpărate mai sus spusele sate de răposatul Vlad Tepeș voevod, iar apoi a dat zestre surorii sale Alișandra, strămoașa lui Danciul spătarul și a lui Voinea vornicul, moșii lui Vintilă postelnicul și cu frații săi. Iar apoi cartea lui Mircea voevod de pâra, că au avut Danciul spătarul și Voinea vornicul, moșii lui Vintilă postelnic, pâra cu niște boieri anume: nepoții lui Vladul banul, Dragotă și Stanciu și nevasta lui Bădilă anume Voica și cu Vladul și cu Rada și cu Radul stolnicul din Mârșa și cu Radul logofătul din Ciun-geasca. Și au jurat mai sus spușii moși ai slugilor domniei mele mai sus spuși, Danciul spătarul și Voinea vornicul, cu 24 boieri. Iar apoi au rămas acci toți mai sus spuși boieri dinaintea răposatului Mircea voevod. Și am văzut domnia mea și cartea răposatului Io Petrașco voevod de rămas și cartea lui Petru voevod, ful lui Mircea voevod, cum au jurat mai sus zișii boieri din Satul Mare în zilele domniei lui, într'o zi de două ori cu 24 boieri, că sunt ale lor mai sus spusele sate care se numesc Satul Mare și Vâlcana, averile lor și ocinele lor drepte. Și au rămas toți mai sus spușii boieri de lege dinaintea tuturor bătrânilor domni.

Și apoi, dacă am văzut domnia mea toate mai sus zisele cărți ale altor domni bătrâni vechi și înegrite, ale mai sus spusei slugi a domniei mele, Vintilă postelnicul din Săteni cu frații săi, iar domnia mea am întărit și am înnoit cu această carte a domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele, lui Vintilă postelnicul și cu frații săi și cu fiii săi, ca să-i fie mai sus spusele sate de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Încă și blestem: după trecerea domniei mele, cui va încredința domnul Dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră sau după păcatele noastre, sau din alt neam,

dacă cinstește și înnoește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Iar care om va strica și va călca această carte a domniei mele, acela să fie blestemat și afurisit de 318 părinți care sunt la Nicheia.

Iată și martorii: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stan-ciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Stan logofăt am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 20 zile, dela Adam curgerea anilor în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Căldărușani, II/1.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

117

1604 (7112) Februarie 10.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Iată dar, eu Bunea pisar scriu această scrisoare a mea lui jupan Mihai, ca să-i fie lui din Mirosălăvești, partea mea de ocină și dedină și din Ruși¹⁾ și cumpărătură, toată, cât se va alege și din câmp și din apă și din pădure și de pretutindenii, pentru că a cumpărat jupan Mihai dela mine cu 15.500 aspri gata. Și eu i-am vândut de bună voia mea, ca să-i fie ocină și ohabă, lui și fiilor lui. Așa am întocmit și am vândut de bună voia mea.

Scris, luna Februarie 10 zile 7112 <1604>.

Și martori am pus: Gherghina din Pietroșani și Boga și Stan Cioroiul și Jeleaz și Bădica și din Bărcănești, Misail Călugărul și popa Ploae și Nan din Bănești și din Ouați, Vișan.

Acad. R. P. CXCVI/184.

Orig. slav hârtie, pecete mică, aplicată.

118

1604 (7112) Februarie 27, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstului dregător al domniei mele jupan Cernica mare vornic și jupanitei lui Cheajna vorniceasa și cu filii

¹⁾ «și din Ruși», adăugat deasupra de altă mână.

lor, câți Dumnezeu le va da, ca să-i fie satul Mătăsești toți și cu tot hotarul, însă se știe ocina: partea lui Vlaicul din Mătăsești toată, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de pretutindeni. Pentru că a cumpărat jupan Cernica mare vornic și jupanița lui Cheajna vorniceasa dela Vlaicul partea lui toată, însă stânjeni 72 cu 5000 aspri¹⁾.

Și iar dela Capotă și dela fiul lui, Stanciul, stânjeni 95 cu 6650 aspri. Și iar dela Draghia stânjeni 24 și jumătate cu 1700 aspri. Și iar dela Neagul stânjeni 7 cu 490 aspri. Și iar dela Stoian stânjeni 6 cu 490 aspri. Și iar dela Dobrica stânjeni 6 cu 400 aspri. Și iar dela Mircea stânjeni 26 și jumătate cu 1850 aspri. Și iar dela Ghinadie stânjeni 9 cu 600 aspri. Și iar dela Iarciul stânjeni 8 cu 560 aspri. Și iar dela Pobrata stânjeni 21 și jumătate cu 1500 aspri. Și iar dela Dobrotă stânjeni 10 cu 700 aspri. Și iar dela Milea stânjeni 17 și jumătate cu 1200 aspri. Și iar dela Oprea stânjeni 11 și jumătate cu 800 aspri. Și iar dela Hogeia stânjeni 10 cu 700 aspri. Și iar dela Stoia stânjeni 7 și jumătate cu 500 aspri. Și iar dela Stan stânjeni 4 cu 280 aspri. Și iar dela Draghia stânjeni 1 cu 70 aspri. Și iar dela Cârștian stânjeni 60 cu 4170 aspri. Și iar dela Mătase stânjeni 71 și jumătate cu 5000 aspri²⁾. Și iar dela Stoica din Bălești stânjeni 10 cu 700 aspri. Și iar partea lui Stoica din Giurmănești stânjeni 35 cu 2700 aspri. Și iar dela popa Șerban și dela frații lui ocină la Mătăsești partea lor, toată, însă stânjeni 40 cu 2500 aspri. Și iar dela Tatomir și dela fratele lui, Radoslav, partea lor toată, însă stânjeni 150 cu 12.000 aspri. Și iar partea lui Lepădat, toată, dela Mătăsești, stânjeni 18 cu 1270 aspri. Și iar partea lui Stancul, toată, însă stânjeni 12 cu 840 aspri. Și iar partea popii Stan, jumătate, însă stânjeni 42, pentru că a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus dela fiica popii Stan anume Nana și dela bărbatul ei Mușat cu 2500 aspri.

Dar acești oameni mai sus spuși au vândut aceste mai sus zise ocine ale lor cinstitului dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, încă în zilele răposatului Io Mihail voevod, cu prețul cât e mai sus spus.

Iar apoi câtă ocină le-a rămas nevândută, iarăși au venit toți atunci, tot în zilele răposatului Mihail voevod, acești mai sus spuși oameni și alții, toți frați ai lor, câți au avut ocină la acest mai sus spus sat numit Mătăsești, de au vândut toată ocina lor cinstitului dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, de peste tot le-a dat aspri 65.500, aspri gata, peste tot fac stânjeni... Și și-au vândut ei toate ocinele lor

¹⁾ «dela Vlaicul... 5000 aspri». În orig. text tăiat cu o linie roșie și scris deasupra cu roșu în slav: «s'a răscumpărat dela Cernica vornicul».

²⁾ «Mătase... 5000 aspri». tăiat cu roșu.

cu acel preț mai sus spus și nu a rămas nicio ocină nevândută din tot mai sus zisul sat numit Mătăsești, ci au vândut mai sus spusii oameni de bună voia lor și fără nicio silă dela cinstitul dregător al domniei mele jupan Cernica mare vornic.

Și semnele hotarelor să se știe: în lungul ocinei, dela marca Ialomiței până la valea Oșelelor și în lat dela hotarul din jos până la hotarul Băleștilor și dela hotarul din sus până la hotarul lui Vladul din Bucu.

Și iar să fie cinstitul dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, satul Sulimanul tot și cu tot hotarul și cu roți vecinii și cu tot venitul, pentru că acest mai sus spus sat, Sulimanul, a fost cumpărat de răposatul Io Mihail voevod. Iar apoi cât a fost răposatul Mihail voevod în viață, a miluit pe credinciosul, cinstitul dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, pentru dreapta credință și slujbă pe care a slujit-o domniei lui. Și am văzut și domnia mea și cartea răposatului Io Mihail voevod pentru milă, când am venit domnia mea dintâi în țara domniei mele. Și iar după aceea am văzut domnia mea și cartea lui Petrașco voevod, fiul răposatului Mihail voevod, iarăși pentru milă, iarăși pentru pomana părintelui domniei lui.

Deasemeni am dat și am miluit și domnia mea, cum au miluit și mai sus spusii domni cu dedina lor pe mai sus zisul dregător al domniei mele, ca să-i fie de ocină și ohabă, iar răposatului Io Mihail voevod veșnică pomenire, lui și părinților domniei lui. Pentru aceasta, am dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, ca să-i fie de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Încă și blestem: după trecerea domniei mele, pe cine va alege domnul Dumnezeu să fie domn al Țării Românești sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră, sau după păcatele noastre, dacă cinstește și înnoește această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui; iar dacă nu înnoește și nu întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Iar care om se va ispiți să strice această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l nimiciească aici cu trupul lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui și să fie blestemat și afurisit de 318 părinți care sunt la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan...¹⁾ vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare

¹⁾ Loc alb în original.

vistier și jupan Leca mare spătar și jupan Stroe mare stolnic și Raț Ghiurghe comis și jupan Stănciucul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Stan din Săvești am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Februarie 27 zile, curgerea anilor dela Adam în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, XXXV/2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1806; altă trad. rom. în ms 692 f. 211v—212.

119

1604 (7112) Martie 6, Târgoviște.

1836 Octomorie 16 București. Tălmăcirea hrisovului popilor din Curtea Veche, 3 inși anume: popa Răinea, popa Constandin, popa Pandeli și Mărin Colandă.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a tot pământul ungrovalahicesc, nepotul marelui și prea bunului răposat Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domnii mele slugi domnii mele Neacșului logofătul și cu fii săi câți dumnezeu îi va lăsa, spre a-i fi moșie în Vulpești, însă partea Albului toată, veri câtă se va alege dăn hotar până în hotar, partea Albului și cu toate cumpărăturile, pentru că a cumpărat Neacșu logofătul, dela Radul fiul Albului drept aspri gata 800. Și iarăș a cumpărat Neacșu logofătul, parte Badei toată, veri câtă se va alege din sus și din jos, de cumpărătură, însă de funie¹⁾ Grozăvescu, fiindcă a cumpărat Neacșu logofătul, dela Stana fiica Badei, drept 700 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Neacșu logofătul, moșăie în Vulpeștii, însă partea lui Dragomir toată, ori câtă se va alege; însă a patra parte și din sus și din jos, pentrucă a cumpărat Neacșu logofătul dela Stoica fiica lui Dragomir, drept 900 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Neacșu logofătul moșăie în Vulpești dela . . . ²⁾ fiul Pulci, însă moșăia din jos, veri câtă se va alege, și de cumpărătură, drept 900 aspri gata. Și iarăși au cumpărat Neacșu logofătul, o țarină la Lucșoară dela Radoslav drept 100 aspri gata. Și iarăș a cumpărat Neacșu logofătul, partea Pieței, însă a patra parte a funiei ³⁾ Dăneascăi, fiindcă a cumpărat Neacșu logofăt dela Neagoe, drept 600 aspri gata. Și iarăș a cumpărat Neacșu logofătul moșăie (firește se înțelege că tot în Vulpești) dela Ianiu, jumătate de moșăie . . . ²⁾ fiul lui

¹⁾ În copie: « uja ».

²⁾ Loc alb în text.

³⁾ Funie de moșie.

Stoică, fiindcă i-aŭ dat în aspri gata, de aŭ făcut 2 saracuste, drept 600 aspri gata. . . ¹⁾ și a mai cheltuit Neacșu logofătul, pe pomeni și pe haine ce aŭ dat și au făcut pentru partea lui 1000 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Neacșu logofătul jumătate de țarină în ograda Grozăvescului, dela Dragomir drept 30 aspri gata. Iar într'acestea, domnia mea l-am văcut și cartea răposatului Mihail voevod, am cercetat și am înțeles, apoi domnia mea am înnoit și am întărit aciastă carte a răposatului Mihail voevod, spre a-i fi. . . ²⁾ moștenești, pentru care aŭ și vândut acești de mai sus numiți oameni acesté de mai sus zise moșăi de a lor bună voie și cu știrea tuturilor megiașilor de pin prejurul locului și de înaintea domnii mele. Drept aceia am dat și domnia mea slugi domnii mele, care mai sus s'a scris Neacșu logofătul, spre a-i fi ale lui de mai sus zisele moșăi, fiilor lui și nepoților și strenepoților lui și de nimenea clintit după hotărârea domnii mele. Iată dară și marturi am pus domnia mea pă: jupan Predă, mare ban craiovenesc. . . ³⁾ și jupan Iormă mare dvornic și jupan Stoică mare logofăt și jupan Lecă mare postelnic și jupan Radul mare cliucer și jupan Liecă mare spătar și jupan Rás Giurgiu, mare comis și Constandin mare paharnic și ispravnic Leca mare postelnic.

Și am scris eŭ Ianiu logofătul în scăunatul oraș în Târgoviște, luna lui Martie a 6 zi, dela Adam până la curgătorul an 7112 iar dela Hristos 1604.

Io Radul voevod, cu mila lui dumnezeu, domn.

Tradus de subscrisul din zicere în zicere întocmai după originalul său de în limba veche slăvenească, iar pe unde a fost câte puțin loc de tot (rupt) fără de vătămare, însă la înțelesul său, însemnatu-s-aŭ cu. . . ³⁾ — linii. La anul 1836, Octomvrie 16 în scăunatul oraș București, Peșacov, tâlmaciul privilegiat al cinstitei logofeții a dreptății și țensor de ale altori traducători traduceri de hrisoave slăvenești.

Acad. R. P. R., LXXVI/46.

Trad. rom.

120

1604 (7112) Aprilie 5.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfinte, dumnezeestei mânăstiri numită Tismana și prea cinstitului părinte egumen Gherasim, ca să-i fie vama dela Vâlcăni jumătate, pentrucă această mai sus spusă vamă a fost de moștenirea a sfinte mânăstiri.

¹⁾ Loc alb în text.

²⁾ Ștersătură în text peste cuvintele « de moștenire ».

³⁾ Șters în text peste cuv. « trăsuri ».

Penru aceea și voi, vameșii, care veți fi la Vâlcan, de vreme ce veți vedea această carte a domniei mele și voi să dați partea de vamă, jumătate din tot venitul, cum a fost legea veche de mai înainte vreme și nimic să nu opriți, că mai mult să știți că rele cuvinte veți avea dela domnia mea. Dar să se știe, vama dela Olteț până la Poarta de Fier, cum s'a miluit de mai înainte vreme de alți domni, deasemeni și de domnia mea.

Și nimeni să nu îndrăznească să turbure înaintea acestei cărți a domniei mele.

Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris Aprilie 5 zile, anul 7112 <1604>.

Arh. St. Buc. M-reu Tismana, XCI/4.

Orig. slav hârtie, pecete inclară.

Cu o trad. rom.; altă trad. rom. in ms 329 f. 133.

121

1604 (7112) Aprilie 10.

Adică eu Para postelnicul împreună cu jupâneasa mea Malama și cu socră-me Samfira, scriim și mărturisim cu acesta al nostru zapis, ca să fi dă mare credință la mâna popei Stanciului, ca să-i fie lui otcinu din Cărtojani dă inn Plasa dă Sus, a patra parte de în sat, dă în câmpu și dă în apă și dă în pădure și dă în seliște<a> satului și dă preste tot hotarul câtă va fi. Pentrucă această parte dă moșia, ce scrie mai sus, fost-au dat popa Stanciul în mâna Hrizii portarul și jupănesii lui Samfirâi și banului Andreiu călugărul, bani gata aspri 20.000 ca să-i fi lui moșie stătătoare și feciorilor lui.

Iar cine se va scula dă în ne<a>mul nostru, acela să nu fi volnicu preste zisa no<a>stră, că am pus și blestemă ca să fie afurisit și proclat dă 318 părinți care sunt la Nicheia.

Și am pus și boiare mărturie anume: Stan Mirșu log. din Cătun și Oprea post. din Prejbă și Stan lu Drăghici, popa Constandin din Roată, Șarbanu din Purani, Baicu log. din Drăghinește.

Și pentru mai mare credință pusu-ne-mă pecetele și iscăleturile. Scris luna Ap. 10 zile văleat 7112 <1604>.

† Para post.	Popa Constandin.
Stanu Merșu.	Stan Drăghiciul.
Oprea post.	Șarbanul.
Stanu.	Baicu log.

Arh. St. Buc. M-reu Stavropoleos, V/27.

Orig. rom. hârtie, filigran. 7 peceti inelare aplicate.

1604 (7112) Aprilie 12, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștei mănăstiri numită Bistrița, <unde este hramul prea sfintei curatei și prea binecuvântatei stăpâna noastră de Dumnezeu născătoare și pururea fecioară Maria, cinstita ei Uspenie> și preacinstului părinte egumen Veniamin, ca să le fie satul Costeștii toți și cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și cu vatra satului și de pretutindeni și cu toate hotarele lor dimprejur. Pentrucă a cumpărat acest sat mai sus spus Io Mihail voevod, <dumnezeu să-i ierte sufletul lui, veșnica lui pomenire>, dela toți megiașii din sat, anume: dela Miclea cu ceata lui și Voicul cu ceata lui și Barbul cu ceata lui și Popa cu ceata lui și Oprea al Moșoaei cu ceata lui, cu 42.000 aspri gata.

Și s'au vândut ei înșiși de bunăvoia lor răposatului Io Mihail voevod și fără nicio silă dela domnia lui și s'au închinat ei să fie vecini în veci. Iar după aceea, răposatul Io Mihail voevod, domnia lui a dăruit sfintei mănăstiri mai sus zise acest mai sus spus sat Costeștii, toți, să fie pentru sufletul lui și al părinților lui, ca să fie sfintei mănăstiri de întărire și dumnezeieștilor călugări de hrană, iar domniei lui și părinților domniei lui veșnică pomenire.

Dar când a cumpărat răposatul Mihail voevod acest mai sus spus sat, a fost atunci la ieșirea lui din țară și era la mare strâmtoare și supărare din toate părțile și la împușinarea străngerii de bani. Și apoi, după aceea s'a gândit să întărească mai sus spusa mănăstire și de acolo, din puținii bani pe care îi avea domnia lui, iarăși pentru leafa unor ostași ce erau atunci pe lângă domnia lui, a întrebat domnia lui pe toți acei ostași: voesc să lase părțile lor de leafă, să cumpere acel sat mai sus spus, să fie pentru Dumnezeu la sfânta mănăstire și pentru pomana domniei lui? Iar toți acei ostași atunci cu mare glas au zis. să fie după plăcerea și voința domniei lui și pentru sfânta mănăstire mai sus spusă, ca să fie de întărire ei și călugărilor de hrană, iar domniei lui veșnică pomenire.

Și a fost pentru neputința domniei sale și pentru atâta nevoie pe care a avut-o. Câtăva vreme a stat cu acei ostași la sfânta mănăstire și atunci când a cumpărat mai sus zisul sat, iar acei vecini care au fost cnezi, ei au spus să-i scoată răposatul Io Mihail voevod și dela bir și dela toate mâncăturile. Și pe aceea le-a fost așezământul lor. Apoi atunci au luat megiașii asprii mai sus spuse și s'au închinat să fie vecini.

Și după aceea, răposatul Mihail voevod a dăruit mai sus zisul sat sfintei mânăstiri mai sus spuse și i-a scos dela bir și dela toate mâncăturile, ca să fie în pace și liberi în zilele vieții domniei lui și la toți binecinstitorii domni creștini să fie ertați, cât va sta sfânta mânăstire bir să nu dea niciodată.

Și a lăsat răposatul Mihail voevod cu mare blestem, după trecerea domniei lui, cui încredințează domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei lui, sau din ruda lui, sau după păcatele lui, sau din alt neam, dacă cinstește și întărește această sfântă mânăstire mai sus zisă și lasă acest sat mai sus spus, de bir și de toate mâncăturile câte se dau peste an, pe acela domnul dumnezeu să-l întărească și să-l păzească în domnia lui și în celălalt veac sufletul lui; iar dacă nu întărește această sfântă mânăstire și nu lasă mai sus zisul sat de bir și de toate dăjdiile, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzească în domnia lui și în celălalt veac sufletul lui.

Deci întru aceea și domnia mea m'am silit să miluesc și să întăresc sfânta mânăstire și după așezământul răposatului Mihai voevod și am lăsat domnia mea mai sus zisul sat Costești să fie în pace de bir și de toate mâncăturile, să fie spre folosul și întărirea sfintei mânăstiri, ca să fie răposatului Mihail voevod și domniei mele și tuturor domnilor care vor milui sfânta mânăstire veșnică pomenire. Astfel se roagă și domnia mea de toți binecredincioșii domni creștini, în numele lui dumnezeu, ca să întărească pomana răposatului Mihail voevod și ca să aibă a lăsa mai sus zisul sat pentru dăjdi și pentru bir în zilele vieții domniei lor, ca să aibă veșnică pomenire.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Preda mare ban și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și . . .¹⁾ stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Stan am scris în Târgoviște, luna Aprilie 12 zile, dela Adam în anul 7112 <1601>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Bistrița, I/11.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată.

Cu o trad. rom., alte trad. ms 192 f. 136 v—137; ms 201 f. 16—17; ms 713, f. 613—615 după cari s'a completat textul.

¹⁾ Lec alb.

1604 (7112) Aprilie 19, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și prea bunului, răposatului Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Dragomir mare pitar și cu fiii lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie ocină la Băjești, însă partea lui Stan și delnița lor toată, din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vatra satului și cu vecinii care s'au vândut cu delnițele lor, ori câți se vor alege de peste tot hotarul și de peste toate, pentrucă a cumpărat dregătorul domniei mele jupan Dragomir mare pitar această ocină mai sus zisă și delnița de la...¹⁾ pentru 600 aspri gata.

Și iar a cumpărat jupan Dragomir mare pitar dela Băjan toată delnița lui pentru 1200 de aspri gata. Și a mai cumpărat Dragomir mare pitar dela Vlaicul delnița lui deplin pentru 1200 de aspri gata. Și iar a cumpărat Dragomir mare pitar dela Voico toată delnița lui pentru 1200 de aspri gata. Și a cumpărat Dragomir mare pitar dela Stan toate delnițele lui pentru 1200 de aspri gata; și iar a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Dragomir mare pitar ocină dela Sarul, toată delnița lui de peste tot hotarul și de pretutindenii pentru 2000 de aspri gata.

Și iar a cumpărat jupan Dragomir mare pitar dela Dumitru și dela Dragomir două delnițe ale lor de pretutindenii pentru 4000 de aspri gata. Și iar a mai cumpărat Dragomir mare pitar dela Stanciul delnița lui toată de peste tot hotarul pentru 2000 de aspri gata. Și iar a mai cumpărat Dragomir mare pitar dela Dumitru delnița lui toată pentru 2000 de aspri gata.

Și apoi iar a cumpărat jupan Dragomir mare pitar toate delnițele și părțile lui Radul și ale lui Barbul, ori câte se vor alege de peste tot hotarul, de pretutindenii pentru 3000 de aspri gata. Și iar a cumpărat Dragomir mare pitar și dela Lalu delnița lui de pretutindenii pentru 2000 de aspri gata. Și iar a cumpărat Dragomir pitar dela Neacșul toată delnița lui de pretutindenii pentru 2000 de aspri gata.

Și iar a cumpărat Dragomir mare pitar dela Bădilă delnița lui toată cu 2000 de aspri gata. Și după aceia iar a cumpărat Dragomir mare pitar dela Neagoe delnița lui pentru 1200 de aspri gata. Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele, Dragomir mare pitar, dela Radul și dela Dumitru delnițele și părțile lor de ocină, toate, oricât se va alege de peste tot hotarul și de pretutindenii, pentru 3200 de aspri gata.

¹⁾ Loc șters în original.

Și acești oameni și megiași mai sus numiți au vândut părțile și delnițele lor de ocină și satul mai sus zis lui Dragomir mare pitar, ca să-i fie vecini, de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și în fața domniei mele și a tuturor cinstiților dregători ai domniei mele din divanul domniei mele.

De uceca, am dat și domnia mea dregătorului domniei mele, lui jupan Dragomir mare pitar, ca să-i fie ocină și de ohabă lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată și martori așează domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca spătar și jupan Nica mare vistier și Gligore comis . . .¹⁾ stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Nestor gramatic în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 19 zile, în anul dela Adam până în ziua de astăzi 7112 «1604».

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

† Io Radul voevod (m. p.).

Muzeul Băncii de Stat R. P. R. Buc.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

124

1604 (7112) Aprilie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului și prea milostivului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfântului și dumnezees-cului lăcaș și mănăstire numită Dobrușa, unde este hramul preacuratei stăpânci noastre de Dumnezeu născătoare și pururea fecioară Maria și cinstita ei Vovidenie, ca să-i fie ocină la Crivina, Prundul Graurului jumătate, <pe care> au hotărnicit-o și au împărțit-o cu Murgeștii, încă în zilele bătrânului unchiu al domniei mele, Băsărab voevod, cu 12 boieri și cu hotarnic. Și am văzut domnia mea și cartea bătrânului Băsărab voevod. Și atunci a fost cursul anilor 7006²⁾.

Și iarăși să fie sfintei, mai sus spusei mănăstiri Dobrușa, Poiana Cio-lanului, toată, pentrucă e veche și dreaptă ocină și de moștenire, sfintei mănăstiri, iarăși încă din zilele bătrânilor domni și a răposatului Vladislav voevod. Și am văzut domnia mea și cărțile mai sus spusilor domni de moștenire ale sfintei mănăstiri.

¹⁾ Ioc alb în original.

²⁾ Ar însemna 1498—99 când, încă, domnea Radu cel Mare.

Și iarăși să fie sfintei mănăstiri mai sus spuse satul Crivina tot și cu tot hotarul, pentru că a dat și a miluit <jupan> Badea și jupanița lui Vlădae, încă din zilele răposatului Vladislav voevod. Și atunci a fost cursul anilor 7031 <1522—23>.

Și am văzut domnia mea și cartea lui Vladislav voevod pentru acest sat, de miluire, pe care l-a dat și l-a miluit jupan Badea și jupanița lui Vlădae, cu satul Crivina și Ațigani anume: Ivan cu copiii săi și Nica cu copiii săi și Nan cu copiii săi și Mutul cu copiii săi și Oprea cu copiii săi și Ungurașul cu copiii săi.

Iar apoi când a fost în zilele lui Pătru voevod, fiul lui Mircea voevod, Secară armaș a cotropit sfânta mănăstire, ca să ia satele Crivina și Poiana Ciolanului, fără știrea răposatului Pătru voevod. Iar apoi Pătru voevod, din vreme ce a văzut cărțile bătrânilor domni, că sunt aceste mai sus spuse sate ale sfintei mănăstiri și n'a avut Secară armaș niciun amestec cu aceste mai sus spuse sate, a oprit pe Secară armaș, ca mai mult amestec să nu aibă, să se amestece în aceste mai sus spuse sate. Și am văzut domnia mea și cărțile răposatului Pătru voevod, că nu a fost cu știrea domniei lui când a cotropit Secară armaș acele mai sus spuse sate, ci a rămas Săcară armaș de lege și de judecată dinaintea răposatului Pătru voevod.

Și iarăși să fie sfintei mănăstiri satul Brăeștii toți și cu tot hotarul cât se va alege și patru sălașe de Ațigani, anume: Stoica cu copiii săi și Radul cu copiii săi și Dan cu copiii săi și Crăciun cu copiii săi, pentru că i-a dat însuși Stanciul spătar.

Și iarăși să fie sfintei mănăstiri, Fumurenii și Poienile Mamului, pentru că aceste mai sus spuse ocine și Ațigani le-au dat și le-au dăruit și le-au miluit acești mai sus spuși boieri la sfânta mănăstire, încă din zilele bătrânilor răposați voevozi. Și am văzut domnia mea și cărțile răposatului Băsărab voevod și cărțile răposatului Vlădislav voevod și cartea lui Pătru voevod, fiul lui Mircea voevod și cartea lui Alexandru voevod, cu mare blestem, însă au fost pătate și vechi și rupte.

Apoi domnia mea am întărit și am împuternicit și am înnoit cu această carte a domniei mele, ca să fie sfintei mănăstiri ocină și de ohabă și călugărilor aflători la sfânta mănăstire de hrană și de întărire și celor ce au dăruit, veșnică pomenire.

Și încă și blestem punem domnia mea; cine dintre ei sau din rudele lor sau din alt neam se va ispiti să ia aceste mai sus spuse ocine și să strice aceste mai sus spuse pomeni dela sfânta mănăstire, acela să fie blestemat de 318 părinți cei din Nicheia și să aibă parte și petrecere cu Iuda și cu Arie, în veci nedespărțiți.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Dumitru cel bătrân fost mare vornic și bătrânul Miroslov fost mare logofăt și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt . . .¹⁾ mare spătar și Nica mare vistier și Gligorie mare comis și . . .¹⁾ mare stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Radul Buzescul clucer.

Și eu Paraschiva am scris în cetatea Târgoviște, luna Aprilie 20 zile, în anul dela Adam 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., Ep. Râmnic, LXXVIII/4.

Orig. slav. perg. pecete aplicată acoperită cu foiță, căzută.

Cu o trad. rom.; altă trad. rom. în ms 707 f. 253.

125

1604 (7112) Aprilie 22, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod cel Bătrân. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Ștefan postelnicul și cu fiii săi, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie ocină în Țigănești, toată partea lui Vlad, fiul lui Ursul, ori cât se va alege, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de pretutindeni și din dealul cu vie; pentrucă a cumpărat sluga domniei mele, Ștefan postelnicul, dela Vlad, fiul lui Ursul, partea lui toată pentru 3600 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus ziși oameni această mai sus zisă ocină de a lor bunăvoie, să fie vecini. Și după aceea, când a cumpărat Ștefan postelnicul această ocină mai sus zisă, dela Țigănești, el a întrebat pe toți megieșii din sat și din jurul locului, dacă vor să cumpere ei sau nu, și ei au spus că nu le trebuie nicio ocină. Apoi atunci a dat sluga domniei mele Ștefan postelnicul acești mai sus ziși aspri în mâna lui Vladul.

Și au fost atunci și aldămășari, anume: din Țigănești, Baldovin și Mogoș și iar Mogoș și din Vițichești, popa Voico și Stoica și din Furești, popa Simion și Neacșul și din Priboeni, Șărbu; toți aceștia sunt martori cum că a vândut Vladul această mai sus zisă ocină de a lui bunăvoie și fără nicio silă slugii domniei mele mai sus zisă și cu știrea tuturor megieșilor din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele, lui Ștefan postelnicul, ca să-i fie această mai sus zisă ocină de ohabă, lui și fiilor

¹⁾ Loc alb în original.

lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea : jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și . . .¹⁾ stolnic și jupan Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Stan din Săvești am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 22 zile, dela Adam în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc., Nr. 1771.

Orig. slav. perg., pecete aplicată, desprinsă.

126

1604 (7112) Aprilie 30. Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Dumitrașco căpitanul și cu fiii săi, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie satul Frățești de Jos jumătate, de peste tot satul, din câmp și din pădure și din vatra satului și de pretutindeni, din hotar până în hotar. Pentrucă acest mai sus spus sat au fost toți cnezi. Apoi au venit unii din ei, din acei megiași din mai sus spusa jumătate de sat Frățești, de s'au vândut mai sus zisului boier al domniei mele, Dumitrașco căpitanul, cu 13.500 aspri.

Insă să se știe oamenii anume care au vândut mai sus spusa jumătate de sat, anume: Lupul cu ceata sa și Simeon cu ceata sa și cu frații săi și Popa cu ceata sa și cu frații săi și alții, toți megiași care sunt pe acea funie din jumătate de sat. Și s'au vândut ei boierului domniei mele mai sus spus, să-i fie vecini, de bună voia lor și fără nicio silă dela boierul domniei mele, Dumitrașco căpitanul.

Și au fost atunci la tocmeala lor aldămășari anume: din Târgul Jiului, Șteful și Cârstea și Cârstea și Iorga și Iane și Ghermec și Stan al Fusei și Dragotă și Cârnu și Alexe și Iane postelnicul, când le-a dat lor asprii mai sus spusul boier al domniei mele, Dumitrașco căpitanul, în mâinile lor. Și au vândut ei de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Dumitrașco căpitanul, ca să-i fie această mai sus spusă jumătate de sat, Frățești, de

¹⁾ loc gol în original.

ocină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca mare spătar și jupan Nica mare vistier și jupan . . . ¹⁾ mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și cu Stan din Săvești am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 30 zile, dela Adam în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XXXIX/2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 20 Iun. 1845; alte trad. în ms 329 f. 383 v, ms 336 f. 149 v; ms 711 f. 212.

127

1604 (7112) <Aprilie>

Să să știe că am vândut eu Danciul ocina mea din Vălcana, partea mea cu patru delnițe și rumânil anume Micul și Ion fratele Măinii și Belca și Ciortan, ce au fost partea munii mele Stanei, toată de pretutindine de preste tot hotarul. Și o am vândut juânului Spinciului, *drept* aspri 5200 și cu aldămașu cât să va cheltui dela Spinciul.

Și o am vândut de a mea bună voc și cu știrea tuturor ale mele rude și a megiașilor tuturoră din sus și din jos și dinnaîntea acestor mărturii, anume: Sava *cel bătrân* și popa Radu elisciar din București și popa Parachiva și popa Nénciul târgovișteanul și popa Dumitru și Efrem logofătul și Vâlcul și Toader logofăt și Stan din Sătēni și Ieremia logofătul și Vințilă din Sătēni, fratele lui Stan.

<Aprilie> leat 7112 <1604>.

Arh. St. Buc. Condica Mitrop. Țării Rom. nr. 134 f. 477.

Copie rom.; altu în ms 127 f. 341, după care s'a făcut completarea; are mici lacune și variantele: eu ~ lui; fratele ~ brat; Măinii ~ Măneșu; Spinciului ~ Stanciului; București ~ Măcărești; Toader ~ Modre.

¹⁾ Loc alb în original.

1604 (7112) Mai 9, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domnii mele, Tudoran pitarul și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Aninoasa, însă 5 vecini cu delnițele lor. Pentrucă acești vecini au fost ai lui Pavel postelnicul; apoi însuși Pavel postelnicul i-a pus zălog la Neacșul pârcălabul din Câmpulung pentru aspri 8200 și s'a pus ziua peste un an: dacă nu va da Pavel postelnicul asprii la zi, Neacșul pârcălabul să-i țină, să fie vecini de dedină. Iar într'aceea, Pavel postelnicul nu a putut să-i plătească la zi acei mai sus spuși aspri, ci a lăsat acești mai sus spuși vecini să fie ai lui Neacșul pârcălabul, de a lui bună voie.

Și a ținut Neacșul pârcălabul până acum, în zilele domniei mele, iar apoi boierul domniei mele Tudoran pitarul, nu a voit să lase să intre oameni străini în satul lui care e mai sus spus, pentrucă a fost mai volnic să cumpere Tudoran pitarul decât Neacșul pârcălab. Pentru aceea a dat și a răscumpărat acei mai sus spuși vecini și 8200 aspri gata la mâna lui Neacșul pârcălabul și a cumpărat boierul domniei mele Tudoran pitarul și s'a întocmit cu Neacșul pârcălabul de a lor bună voie.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, ocină la Vlădești dela Zoică și dela Maria și dela Neaga și dela Stana, părțile lor de ocină toate, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de pretutindeni, de peste tot hotarul și cu un vecin din sat, cu aspri 2000 gata. Și au vândut de a lor bună voie. Și s'au întocmit acești mai sus spuși numiți oameni cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele, în divanul domniei mele și fără nicio silă și cu aldămaș.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele, lui Tudoran pitarul, ca să-i fie acele mai sus spuse ocine și vecini de dedină și ohabă, lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Dumitru vornic și Miroslav logofăt și . . . ¹⁾ și Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Raț Giurgiu comis, . . . ²⁾ stolnic și Costandin paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

¹⁾ Loc rupt în original.

²⁾ Loc alb în orig.

Și Ieremia <logofăt> am scris în scaunul Târgoviștei, luna Mai 9 zile, curgerea anilor dela Adam în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., XCVI/10.

Orig. slav. hârtie, perete aplicată acoperită cu foișă.

Cu o trad. rom. din 24 Aug. 1907.

129

1604 (7112) Mai 17, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Tudoran pitarul și cu fiii săi, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie lui ocină la Vlădești 3 vecini cu delnițe, din câmp și din pădure și din apă și cu 2 vecini și de pretutindenii, pentru că a cumpărat boierul domniei mele această mai sus spusă ocină dela Bănuț din Vlădești pentru 4500 aspri.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele Tudoran pitarul trei delnițe și cu doi vecini de la Radul din Vlădești pentru 4500 aspri gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele Tudoran pitarul trei delnițe la satul Vlădești și cu doi vecini de la Țicșul pentru 4500 aspri. Și iar a cumpărat boierul domniei mele Tudoran pitarul ocină la Vlădești 3 delnițe și cu doi vecini de la Șteful din sat pentru 4500 aspri. Și iar a cumpărat boierul domniei mele Tudoran pitarul trei delnițe și cu doi vecini la satul Vlădești dela Neagoe pentru 4500 aspri. Și iar a cumpărat Tudoran pitarul ocină la satul Vlădești 3 delnițe și cu doi vecini dela Lăudat pentru 4500 aspri. Și iar a cumpărat Tudoran pitarul dela Călin ocină la satul Vlădești 3 delnițe și cu doi vecini pentru 4500 aspri. Și iar a cumpărat boierul domniei mele Tudoran pitarul ocină la Vlădești 3 delnițe și cu doi vecini dela Vladul din satul Vlădești pentru 4500 aspri.

Și apoi, când a voit să cumpere Tudoran pitarul aceste mai sus spuse ocine, el a întrebat pe toți megiașii și boierii din jurul locului, vor să cumpere sau nu. Iar ei n'au putut să cumpere niciun. Apoi atunci a dat Tudoran pitarul mai sus spusii aspri în mâinile mai sus zisilor megiași și s'au vândut acești mai sus spusii oameni, ei și ocinele lor, să fie vecini și fără nicio silă și cu știrea tuturor megiașilor dimprejurul locului și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Tudoran pitarul, ca să-i fie mai sus spusa ocină de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Stan din Săvești am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 17 zile, dela Adam cursul anilor în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țărit Rom., XCVI/11.

Orig. slav. perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 24 Aug. 1907.

130

1604 (7112) Mai 21, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului și bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Tudoran pitar și jupaniței lui Stana și cu toți fiii lui, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să le fie satul Cecovenii, jumătate, partea cumnatului său Dragomir postelnicul, fiul lui Pârful postelnic, toată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din uscat și cu toți vecinii și cu tot hotarul, de pretutindenii, jumătate. Însă să se știe că a vândut cumnatul boierului domniei mele mai sus scris, Dragomir postelnicul, această jumătate de sat mai sus scrisă, boierului domniei mele Mandea comisul, fără știrea cumnatului său Tudoran pitar și a surorii sale Stana, jupanița lui Tudoran pitar. Iar după aceea, Tudoran pitar și jupanița lui Stana n'au vrut să lase, ci a avut pără boierul domniei mele Tudoran pitarul cu Mandea comisul înaintea domniei mele. Și așa s'a plâns boierul domniei mele Tudoran pitar și jupanița lui Stana înaintea domniei mele că ei sunt mai volnici să cumpere această jumătate de sat mai sus spusă, partea cumnatului său Dragomir postelnic.

Deci domnia mea am cercetat și am socotit cu toți cinstiții dregători din divanul domniei mele și așa i-am judecat domnia mea, după dreptate

ca să ție Tudoran pitarul și jupanița lui Stana acest sat mai sus spus și să-i lepede Tudoran pitarul și jupanița lui Stana toți asprii înapoi lui Mandea comisul; pentru că Mandea comisul nu are nici un amestec să cumpere partea cumnatului boierului domniei mele Tudoran pitar, fratele jupaniței Stana, jupanița lui Tudoran pitar, ci sunt mai volnici Tudoran pitarul și jupanița lui Stana să ție și să cumpere această jumătate de sat mai sus scrisă, care a fost partea cumnatului lor, Dragomir postelnic. Și a lepădat toți asprii înapoi lui Mandea comisul, însă 13.000 aspri, înaintea domniei mele și înaintea tuturor cinstițiilor dregători din divanul domniei mele.

Pentru aceea, am dat domnia mea boierului domniei mele Tudoran pitar și jupaniței lui Stanei, ca să le fie acest mai sus numit sat, jumătate, ocină și ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele său jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mârzea mare spătar și jupan Nica mare vistier și Bărcan mare comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu, Eremia micul grămătic, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 21 zile, curgerea anilor dela Adam până acum ani, în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevoda (m. p.)

Acad. R. P. R., C/172.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

131

1604 (7112) Mai 25. Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, creștinul Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Basarab voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele sfinte și dumnezeiascăi mănăstiri ce să grăește Izvorani, hramul sfântului și slăvitului și marelui mitropolitu făcătorul de minuni Necolaie dela Miralichie, și a cinstului și prea sfințitului părintelui nostru chir Luca mitropolitul, precum ca să fie sfinte mănăstiri ocină și moșie din Ciocănești, însă partea lui Berilău, toată din câmpu, din pădure și din apă și din uscat și din vatra satului oricât s'ar alege du peste tot hotarul și dupetutindine. Pentru că acea moșie au fost bătrână și dreaptă dă la strămoși a Radului Berilă. Iar dupe aceia au fostu

cumpărat cinstitul părintele mitropolitul, ce s'au scris mai sus, dela Radul Berilă pentru 600 de aspri gata.

Iar după aceia, iar au cumpărat părintele nostru moșiiie din sat dela Cărstiiian part a lui toată oricâtă s'au ales du peste tot hotarul, drept 300 de aspri gata. Și partea Dușai din Izvorani toată au cumpărat părintele nostru, ce s'au scris mai sus, dela Dușa pentru 250 aspri gata.

Și iarăși au cumpărat cinstitul părintele nostru chir Luca mitropolitul moșiiie dela Deleanu, partea Oancii toată oricât s'au ales du păste tot hotarul și du pretutindiré, pentrucă acestea le-au fost cumpărat părintele nostru, acestea ce s'au zis mai sus ocină dela Oancea, pentru 300 de aspri gata.

Și iarăși <au cumpărat> părintele vlădica moșiiie din Izvorani, însă partea lui Mușat toată din câmp și din pădure și din apă și din dealu cu vii și cu grădină și cu pomet oricât s'au ales du peste tot hotarul și dupretutindiné, pentru ce că au fost bătrână și dreaptă ocină a lui Moș; iar după aceia au vândut-o Moșu lui Manasie călugărul drept 200 aspri gata; iar după aceia cinstitul părintele nostru chir Luca mitropolitul, el au fost cumpărat pre acei aspri ce s'au zis mai <sus> dela Manasie călugărul.

Și iarăș au cumpărat părintele nostru moșiiie din Izvorani, partea Radului toată, vie cu pomet și cu toate gardurile du pre împrejur du pretutindiré dela Manasiie călugărul, drept 390 aspri gata și partea lui Ionică ce-au fost cumpărat Manasiie loc sterp pentru 70 aspri din moșiiia Izvoranilor. Și iar au cumpărat părintele nostru mitropolitul dela Manasii călugărul pentru 150 de aspri gata, iar a moșnenilor din sus, părțile lor. Și iar au cumpărat părintele vlădica dela Manasiie călugărul 3 pogoane de viie cu pomet și cu grădină din partea lui Ioan și a lui Dobre, care au fost cumpărat Manasiie dela Izvorani, pentru 550 de aspri gata.

Pentrucă acestea ce s'au zis mai sus pogoane și pometu și grădină, le-au fost vândut Mihul și Stan, Manasii călugărul, pentru acei aspri ce s'au zis mai sus. Iar după aceia au fost furat Ion și Dobre cu cetașii lor un bou și o vacă cu lapte a Mihului și a lui Stan, și au fost ei de față. Pentru aceia au luat ale Mihului viile și pometul și grădinile dela Ion și Dobre și le-au vândut lui Manasiie călugărul. Iar după aceia, s'au sculat Manasiie călugărul și au vândut acestea ce s'au zis mai sus <vii> și grădini cinstitului și prea sfințitului părintelui nostru chir Luca mitropolitul, de a lor bună voie, de nimené siliți nici asupriți, iar cinstitul părintele mitropolitul au dat ce s'au zis mai sus acestea moșii sfintei mănăstiri sfântului Nicolae, vii, grădini și cu răsaduri, ce le-au fost cumpărat Manasiie dela alți megi<ași> ce s'au scris mai sus, sfintei mănăstiri din întărire să-i fie ei de

hrană și tuturor fraților celor ce lăcuiesc în mănăstire, iar cinstitulul părintelui vlădicăi să fie pomenit în veci.

Și au dat acești oameni ce s'au zis mai sus măgi'ași pre aceste moșii și vii și cu știrăa tuturor megiiașilor și cu a lor bună voie, din sus și din jos și du pre împrejurul locului și dinaintea domnii mele și denaintea tuturor cinstiților îndreptătorilor domnii mele dela divanul domnii mele.

Pentru aceea, domniia mea am dat sfinței și dumnezeiascăi mănăstiri ce s'au zis mai sus, și cinstitului și prea sfințitului părintelui nostru chir <Luca mitropolitul, precum ca să fie sfinței mănăstiri moșie statornic în veci neclătită. Și de cătră nimini să nu fie stricată această carte, după zisa domnii mele.

Iată și mărturii am pus domniia mea: jupan Carnica mare vornec și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca mare spătar și jupan Nica mare vistier și Oligore mare comis și Bărsant (!) mare stolnec și Stanciul mare paharnec și jupan Luca (!) mare postelnec și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Nistor grămătic în cetatea scaunului Târgoviștii, Mai 25 zile leat 7112 <1604>.

Arh. St. Buc. M-rea Mihai-Vodă, V/4 (nr. 2).

Copie rom.

132

<1601> Mai 28, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, Nica comisul și fratele său Miho și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va lăsa, ca să le fie satul Crăișanii, tot, cu tot hotarul și cu vecinii și cu tot venitul de pretutindeni. Pentru că acel sat a fost megieșesc și cumpărat de demult de răposatul Mihail voevod tot cu aspri din vistierie și fără nicio silă. Iar apoi cu voia și cu darul lui Dumnezeu, după moartea lui Mihai voevod, s'a întâmplat de am stat domnia mea stăpânitor și domn a toată Țara Românească. Apoi domnia mea am cercetat și am adăverit cu toți cinstiții dregători ai domniei mele cum a dat și a miluit și răposatul Io Mihail voevod.

De asemeni și domnia mea am dat și am miluit pe slugile domniei mele, Nica comisul și fratele său Miho, cu acest mai sus spus sat și vecini pentru dreapta și credincioasa slujbă pe care au slujit-o domniei mele cu vărsare de sânge în luptă înaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și am miluit domnia mea cu acest mai sus spus sat și vecini și cu tot venitul pe sluga domniei mele, pe Nica comisul și fratele său Miho, ca să le fie ocină și ohabă, lor și fiilor lor, nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și fratele lui mai mare, jupan Radul Buzescul clucer <și> Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Mârzea spătar și Nica vistier și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și Ieremia logofăt am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 28 zile, anul curgător dela Adam până acum în anul 7109.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu. domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Brâncoveni, XVIII/2.

Orig. slav. perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 10 Mai 1860.

Datat după divan din 1604; cifra unităților pare a fi adăugată ulterior.

133

1604 (7112) Iunie 13, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Voico și cu fiii săi, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie satul Stănești, tot, cu hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul și cu toată ocina din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul și din vaduri de moară și din munte. Pentru că acest mai sus spus sat au fost cnezi. Apoi s'au ridicat acei mai sus spuși săteni ei singuri, de și-au vândut părțile lor de ocină lui Voico din Corboșori pentru 45.550 <aspri>.

Dar să se știe dela care om ce a cumpărat: întâi partea lui Manea și a fratelui său Danciul, toată, cât să va alege pentru 3050 aspri și partea lui Radul și a unchiului său Iuga, toată, cât să va alege de pretutindeni pentru 2600 aspri.

Și iar a cumpărat și partea lui Stan, toată, cât va avea, pentru 1500 <aspri>, și partea lui Stanciul toată, cât se va alege de pretutindeni pentru 3800 aspri gata și partea lui Costea, toată, cât se va alege de pretutindeni cu 1800 aspri gata.

Și iar partea Neagăi, fiica lui Șerbu, toată, cât se va alege de pretutindeni pentru 1600 aspri gata. Și iar partea lui Mușe, toată, cât se va alege de pretutindeni pentru 400 aspri gata. Și iar partea lui Moș și a surorii lui

Sora, toată, cât se va alege de pe tot hotarul pentru 5500 aspri gata. Și iar partea Ancăi, toată, cât se va alege de pretutindeni pentru 6700 aspri gata; și partea lui Văsiu și a fratelui său Stoica, toată, cât se va alege de pretutindeni pentru 1400 aspri gata. Și partea lui Vișan și a fratelui său Moga, toată, cât se va alege de pretutindeni cu 1000 aspri gata. Și partea lui Nenciul, toată, cât se va alege de pretutindeni pentru 700 aspri gata. Și partea lui Lupul, toată, cât se va alege de pretutindeni pentru 1000 aspri gata.

Și iar să-i fie lui Voico un vecin anume Manea, pentru că l-a cumpărat Voico dela Coman pentru 1200 aspri. Și iar să fie lui Voico un vecin anume Calotă, pentru că l-a cumpărat Voico dela Mogoș pentru 1000 aspri gata.

Și iar a cumpărat Voico un loc, însă vatră de casă, dela Stoian, pentru 200 aspri gata.

Și au dat și și-au vândut acei mai sus numiți ziși oameni părțile lor de ocină ei singuri, de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Voico ca să-i fie satul Stăianaști tot și cu toată ocina lor de ohabnic lui și fiilor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Leca spărar și Raț Giurgiu comis și . . .¹⁾ stolnic și Costandin paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Cernica mare vornic.

Am scris eu Stoica în cetatea Târgoviște, luna Iunie 13 zile, dela facerea strămoșului nostru Adam până acum; cursul anilor până la această scriere, în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-reu Câmpulung, VIII/15.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foișă căzută.

Cu o trad. rom. din 11 Nov. 1843; altă trad. în ms 204 f. 99v—100.

134

1604 (7112) Iunie 16, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul marelui și preabunului și bătrânului, răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele

¹⁾ Loc alb în original.

cinstiților și credincioșilor dregători ai domniei mele, jupan Nica mare vistier și jupaniței lui Păuna vistiereasa și jupan Cernica mare vornic și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va lăsa, ca să le fie satul Mlăcenii, tot, cu tot hotarul, însă șapte funii, partea lui Stanciul Țangăul și cu frații săi, Radul și David și Oprea și Stanciul, toată, și partea lui Bădică și fiii lui, Oprea și Șerban, toată, și partea nepoților lui Bădică, anume Căliman și Dragomir și Oprea, toată, și partea lui Mihăilă și cu frații săi, Oprea și Opriș, toată, și partea lui Stanciul și cu frații săi, Stanciul și Opriș și Mircea și Radul și Stoica, toată, și partea lui Călin și cu frații săi, Manea și Neagu, toată, și partea lui Stan din câmp, toată și partea lui Dragomir cu frații săi, Roman și Radul și Dragomir și Neguț și iar Neguț și Stanciul, toată, și din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul.

Însă semnele și hotarele să se știe: dinspre Poiană și dinspre Râul Alb, pe muchea Mamotei până la Pietrosul Sălătrucului și dinspre Sălătruc la apa Topologului și muntele ce [ce] se numește Marginea, așezare de trei stâni, și dinspre Spini pe muchea Bradului și dinspre Pereșani până la crucea Stanei. Pentrucă au cumpărat cinstiții și credincioșii dregători ai domniei mele, jupan Nica mare vistier și jupanița lui, Păuna și jupan Cernica mare vornic acest mai sus scris sat și ocină dela acești mai sus spuși numiți oameni cu 25.700 aspri gata. Dar cinstitul dregător, jupan Nica mare vistier și jupanița lui Păuna, ei au cumpărat jumătate de sat, iar Cernica mare vornic el a cumpărat cealaltă jumătate de sat.

Și au vândut de a lor bună voie și cu știrea tuturor megișilor din sus, din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupanului Nica mare vistier și jupaniței lui Pauna și jupanului Cernica mare vornic să le fie lor această mai sus scrisă ocină și sat, dedină și de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților și <de> nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Și iată martori punem domnia mea: jupan Dumitru fost mare vornic și jupan Miroslov fost mare logofăt și jupan Radul Buzescul fost mare clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Raț Giurgiu comis și Radul clucer și Costandin paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu, Bran logofăt, în cetatea de scaun în Târgoviște, luna Iunie 16 zile și dela Adam până acum curgători, în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu domn.

Arh. St. Buc., Depuneri particulare sub date.

Copie slavă, din 7 Iul. 1908, după orig. slav perg.

Cu o trad. rom.

1604 (7112) Iunie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Pârful logofăt și fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Văleni, partea cnezilor, anume Stan și Bratul și Vladul și Măinea cu Bratul Balea. Pentru că acești sus ziși oameni au fost cnezi de mai înainte vreme, iar într'aceia ei s'au vândut boierului domniei mele Pârful logofăt, de a lor bună voie, fără nicio silă, încă de mai înainte vreme din zilele altor domni anume, însă din zilele lui Alexandru voevod și în zilele răposatului Mihail voevod și în zilele lui Simion voevod, cu 2500 aspri gata.

Iar când a fost acum, boierul domniei mele Pârful logofăt a avut pără înaintea domniei mele cu Oprîș și cu fiii lui din Cărstienești. Și așa au părît ei înaintea domniei mele că s'au făcut cnezi dintre ei acei mai sus spusii oameni și s'au vândut fără știrea lor și că n'au știut ei când a cumpărat Pârful logofăt această mai sus spusă ocină. Iar într'aceia, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după legea dumnezeiască cu toți cinstiții dregători ai domniei. Și am văzut și am citit domnia mea și cartea lui Dan voevod cel de demult și am cunoscut domnia mea că s'au făcut cnezi acei mai sus spusii oameni de atunci, din acele zile, dela Dan. Și încă am dat domnia mea lui Oprîș și fiilor lui lege 12 boieri, să jure că s'au făcut cnezi aceia dintre ei, acei mai sus numiți oameni și că n'au știut când a cumpărat Pârful logofăt. Iar apoi Oprîș și fiii lui nicidecum n'au putut să se prindă de lege, să jure, ci au rămas Oprîș și fiii lui de lege și de judecată dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea boierului domniei mele Pârful logofăt, ca să-i fie ocină și de obabă, lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mărzea mare spătar și Nica mare vistier și Gligorie mare comis și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Nestor gramaticul am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iunie 20 zile, în anul dela Adam până acum 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLVII/15.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete aplicată căzută.

Cu o trad. rom; altă trad. rom. Mitrop. Țării Rom. CCLXXXVIII/1.

1604 (7112) Iunie 22, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei¹⁾, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Panait și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie un vad de moară în apa Râmnicului, la satul Iaroslovești, din jos de siliște și din jos de dârsta lui Stoica. Pentrucă l-a cumpărat Panait acel vad de moară dela Drăghici al lui Vladul cu 1800 aspri gata. Și a vândut Drăghici acel vad de moară de bună voia sa și cu știrea fratelui său, Stoica, și cu știrea fiilor lui Stoica, nepoții lui Drăghici, anume Dumitru și Anghel și Stan și cu știrea verilor primari ai lui Drăghici pre nume²⁾ Oprea și Simion și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Panait ca să-i fie ocină și acel vad de moară, de ohabă, lui, fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mârzea mare spătar și Nica mare vistier și Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Radul Buzescul clucer.

Și am scris eu Neagul logofăt, luna Iunie 22, în cetatea de scaun Târgoviște, cursul anilor 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LIII bis/4.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom.; altă trad. ms 707 f. 284 v

1604 (7112) Iunie 29, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod cel Bătrân. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstiților și vlastelinilor și primilor sfetnici ai domniei mele, mai ales din casa domniei mele, jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban și fiilor lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie lor Târgul Jiu tot și cu tot hotarul din câmp și din pădure și din apă și cu mori și cu vii și cu tot venitul, pentrucă acest mai sus numit Târgul

¹⁾ În orig.: Ugroiscol.

²⁾ *Pre nume* rom. în orig.

Jiu este sat vechiu și de moștenire dela părinții cinstiților dregători ai domniei mele mai sus scriși, din moși strămoși și tot l-au stăpânit părinții lor, acest sat mai sus numit care se numește acum Târgul Jiu, la toți domni vechi.

Și au fost în pace până în zilele lui Mircea voevod. Apoi, când a fost în zilele lui Mircea voevod, s'a întâmplat părinților dregătorilor mai sus scriși ai domniei mele <să fie> în pribegie în Țara Ungurească de frica lui Mircea voevod și au rămas acolo în pribegie multă vreme. Iar întru acestea Mircea voevod a făcut satul lor mai sus scris bazar¹⁾ care astăzi se numește Târgul Jiului.

Iar întru aceasta, mai sus numiții dregători ai domniei mele, ei au lăsat așa și au răbdat pentru acest sat al lor, pentrucă au rămas tineri copii dela părinții lor, până a venit răposatul Alexandru voevod cel bătrân și s'a făcut domn al Țării Românești. Astfel toți boierii, câți au fost pribegi de frica lui Mircea voevod în Țara Ungurească, toți au venit cu mare veselie în țară, în patria lor și la răposatul Alexandru voevod, ca să slujească domniei lui pentru drepte sate și Ațigani și pentru dreptele lor averi. Și întru aceasta răposatul Alexandru voevod a dat satele tuturor boierilor și după aceea a dat și acest sat mai sus spus, numit Târgul Jiu, cinstiților dregători ai domniei mele mai sus numiți, ca să-l ție, cum l-au ținut și mai înainte vreme răposății lor părinți la alți domni bătrâni. Și a făcut și carte răposatul Alexandru voevod.

Iar după aceea, s'a întâmplat tăierea tuturor boierilor și rea moarte de către răposatul Alexandru voevod. Astfel câți boieri au rămas netăiați, iarăși li s'a întâmplat pribegie peste munți și au fugit atunci de asemeni și părinții dregătorilor domniei mele mai sus scriși și au stat acolo multă vreme, până în zilele fiului lui, Mihnea voevod, când iarăși au venit mai sus numiții dregători ai domniei mele în țară, deoarece sunt drepti și n'au avut nicio vină.

Iar după aceea, după puțină vreme, iarăși s'a ridicat multă răutate și multe năpăști, deci iarăși s'a întâmplat să însă din țară mai sus numiții dregători ai domniei mele și au fost pribegi multă vreme și apoi iarăși au venit în țară.

Iar apoi s'a întâmplat schimbarea vremurilor și a domnilor și greutatea țării și multe nevoi din partea Turcilor și Tătarilor și Moldovenilor, de au venit în țară, au jefuit și au robit și s'a făcut domn Simion voevod cu Leșii și cu Moldovenii, să cârmuiască țara și mult rău, năpaste și moarte a căzut pe toți săracii, cu multe jafuri și cu multă pradă. Iar după aceea, dacă a văzut toată țara câtă pradă și jafuri și rea moarte le-au făcut,

¹⁾ În orig. : « pazaru », adică târg.

ei n'au mai putut să rabde, ci cu toții s'au ridicat, toată țara și cu toți boierii mici și mari, împotriva lui Simion voevod și l-au izgonit din țară.

Iar întru acestea, s'au ridicat toți boierii și toată țara, mari și mici din țara domniei mele și au făcut cu toții sfat și cu voia tuturor și cu știrea și cu voia cinstitului împărat creștin al Romanilor, de au ridicat pe domnia mea să fie tuturor domn al Țării Românești. Iar întru aceasta, Simion voevod, dacă a înțeles aceasta, a ridicat multă oaste, Turci și Tătari și Leși și Moldoveni și așa a venit asupra domniei mele și cu toate puterile oștilor lui. Iar apoi domnia mea, dacă am văzut puterea atât de mare a oștirii lui, n'am putut să stau față împotriva puterilor oștirilor lui, ci am lăsat domnia mea toată țara în mâinile lor, de au robii și au tăiat și au făcut mult rău, cât nu se poate niciodată spune și vedea, atâta rău cât s'a făcut atunci de Turci și de Tătari și de Leși și Moldoveni.

Iar întru aceasta, domnia mea m'am gândit și am venit sub aripa și sub puterea cinstitului împărat creștin al Romanilor . . .¹⁾ ne-am așezat sub aripa împărăției lui și dacă am ieșit acolo la locul Sacmariu, am socotit domnia mea în toate chipurile, cum voi putea dobândi moșia domniei mele, Țara Românească, dar am socotit cu toți dregătorii și cu toți boierii domniei mele, pe cine vom putea alege, un boier credincios și destoinic al domniei mele ca să-l trimitem pe el la cinstitul nostru împărat creștin. Și întru acestea, domnia mea și cu toți dregătorii domniei mele și cu boierii domniei mele, din țara domniei mele, am ales pe cinstitul dregător al domniei mele, pe răposatul jupan Stroe fost mare stolnic, de l-am trimis pe el la cinstitul împărat creștin al Romei și acolo cu multă străduință s'a străduit împreună cu cinstiții dregători ai domniei mele, frații lui, jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban, pentru domnia mea și ne-au adus și nouă dar dela dumnezeu și mulți bani dela împăratul nostru creștin, ca să ne scoatem țara și moșia noastră din mâinile dușmanilor noștri, Turci și Tătari și Leși și Moldoveni.

Și întru aceasta, m'am sculat domnia mea, de am pornit cu toate puterile și oștirile cinstitului nostru împărat creștin și am rugat pe dumnezeu și cu toți dregătorii și boierii domniei mele și l-am scos pe Simion voevod din țară. Iar întru acestea Simion voevod a ridicat pe hanul și a adunat atâta mulțime de oaste de Turci și de Tătari și Leși și Moldoveni și Cazaci, încât nimeni nu putea vedea capătul oștilor lor, lățimea lor și lungimea lor și au venit asupra domniei mele. Și întru acestea, dacă am văzut așa domnia mea, atâta mulțime de oști ale lor, ne-am așezat cu toate oștile noastre la un loc numit Ogretin . . .¹⁾ într'o zi de Luni, 13 zile ale lunii Septemvrie. Astfel au venit multă mulțime de oști de-ale lor asupra noa-

¹⁾Loc alb în orig.

stră a tuturor și au năvălit peste noi și au aruncat ei atât de multe din săgețile lor asupra noastră, încât nu se putea vedea fața soarelui de săgețile lor și de atâta bătălie răsuna codrii¹⁾ și munții de bătălia lor și nu se puteau înțelege unul cu altul.

Iar întru acestea, cinstiții dregători ai domniei mele mai sus numiți, ei s'au străduit cu slujbă dreaptă și credincioasă și cu vărsare de sânge dinaintea feții domniei mele și a tuturor dregătorilor și boierilor domniei mele și întru nimic nu și-au pierdut credința, nici dușmanilor noștri n'au întors spatele, fără încetare și-au vărsat sângele lor pentru domnia mea și pentru creștinii țării domniei mele, încât putem spune cu adevărat pentru dregătorul domniei mele, răposatul jupan Stroe fost mare stolnic, dacă a văzut el atâta greutate și nevoie asupra capului domniei mele, el s'a luptat cu atât mai mult cu dușmanii domniei mele pentru domnia mea și pentru legea creștinească și pentru patria noastră, ca să ne scoată din mâna dușmanilor noștri. Și a fost rănit jupan Stroe fost mare stolnic în război și apoi a murit în 2 zile ale lunii Octombrie dumnezeu să-i ierte sufletul lui, pentru că s'a străduit pentru domnia mea și pentru legea creștinească.

Pentru aceea, a dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele, jupan Radul clucer și lui jupan Preda mare ban, ca să le fie mai sus numitul Târgul Jiu de ocină și ohabă, lor și fiilor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Încă și blestem: după trecerea domniei mele, pe cine va alege dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră sau, după greșalele noastre, sau din alt neam, dacă cinstește și înnoește și întărește această carte a domniei mele, pe acela dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Iar dacă nu cinstește și nu întărește și nu înnoește această carte a domniei mele, pe acela dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Și care om va strica și va nimici această carte a domniei mele, pe acela dumnezeu să-i nimicească aci trupul lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui și să fie blestemat și afurisit de cei 318 părinți care sunt la Niceea și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu alți necredincioși ludei care au strigat asupra sângelui dumnezeului și mântuitorului nostru Isus Hristos și au spus: ia-l, ia-l și răstignește-l, sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor, <ceeace> este și va fi în veci, amin.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Dumitru vornic și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare

¹⁾ Orig. slav: «chedrii».

vistier și jupan Mărzea mare spătar și jupan Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Leca mare postelnic.

Și eu Stan Săvescul am scris în orașul de scaun Târgoviște, luna Iunie 29 zile, dela Adam curgerea anilor, în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., XL/97.

Orig. slav perg. pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Pe verso: Care spune de războiul stolnicului Strota când au pierit și au luat acest sat.

138

1604 (7112) Iulie 8, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului, bătrânului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Oprea și cu fiii săi, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie ocină în Călinești, partea lui Vladul și a femeii sale Oprișa, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pretutindeni și de peste tot hotarul; pentru că a cumpărat Oprea această parte de ocină mai sus scrisă dela Vladul și dela femeia lui Oprișa, pentru 1200 aspri gata.

Și iarăși a cumpărat Oprea ocină la Călinești, partea lui Bogdan toată, însă din apa Lotișorului Uscat până în apa Lotișorului cel Mare și pometul tot dela Gura Rădei, pentru 1400 aspri gata. Și iar a cumpărat Oprea un ogor în câmp, din sus de Simion, pentru 250 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Oprea partea lui Bogdan și partea lui Badea și partea lui Moșu din sat, din ogradă, un loc de casă pentru 600 aspri gata. Și iar a cumpărat . . .¹⁾ aspri gata. Și iarăși a cumpărat Oprea un ogor în câmpul de sus dela vărul său primar Ion, pentru 120 aspri gata. Și iar a cumpărat Oprea un ogor în Gobin . . .¹⁾ pentru 200 aspri gata. Și iar a cumpărat Oprea un loc de casă, din jos de uliță, dela nepotul Călin pentru 300 aspri gata. Și iar a cumpărat Oprea un ogor în Suliță, dela nepotul Călin pentru 150 aspri. Și iar a cumpărat Oprea ocină în Sărăcinești, însă partea lui Dragomir toată de pretutindeni, oricât se va alege, pentru 1700 aspri gata. Și iar a cumpărat Oprea ocină în Sărăcinești, partea Neacșui Puică, însă numai din munte, pentru 100 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Oprea

¹⁾ Spațiu ras.

ocină în Turda, partea lui Dragotă toată, pentru 100 aspri. Și iar să fie lui Oprea ocină în Călinești, însă partea lui Cârstea toată, oricât se va alege din câmp, din pădure și din apă, pentru că a cumpărat Oprea această parte de ocină de la Vlad, fiul lui Cârstea, pentru 2000 aspri.

Și au vândut acești mai sus ziși oameni ocinele lor de a lor bună voie și cu . . .¹⁾ megiașilor, din sus și din jos și de prin prejurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Oprea, ca să-i fie aceste mai sus zise ocine, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoicu mare logofăt și Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și Gligorie mare comis și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Efrem în ceratea de scaun, în Târgoviște, luna Iulie 8 zile, de la Adam până acum cursul anilor, în anul 7112 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc. nr. 906.

Orig. slav perg., pecete aplicată, căsută.

139

1604 (7112) August 12, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului și răposatului, bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele preacinstului și credinciosului dregător al domniei mele, lui jupan Stoica marele logofăt și cu fiii lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie lui ocină la Stoenesti, în județul Prahovei, toată partea lui Danciul, fiul lui Simco, nepotul lui Danciul, din câmp și din ape și din pădure și cu vad de mori și cu munte și de pretutindeni, oricât se va alege, pentru că această ocină a fost veche și dreaptă de moștenire a lui Danciul, fiul lui Simco. Astfel a cumpărat însuși cinstitul dregător al domniei mele, jupan Stoica marele logofăt, pentru 5000 de aspri gata de la Danciul, fiul lui Simco, nepotul lui Danciul. Și a vândut însuși Danciul de bună voia lui toată mai sus zisa ocină, fără nicio silă, cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dimprejurul locului și cu știința întregului neam al lui și înaintea domniei mele, în divanul domniei mele.

Pentru aceea, a dat și domnia mea cinstului și credinciosului dregător al domniei mele, lui jupan Stoica marele logofăt, ca să-i fie ocină și ohabă

¹⁾ Loc rupt în orig.

lui și fiilor lui, nepoșilor și strănepoșilor și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și Dumitru vornic și Miroslav logofăt și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Raț Giurghiu comis și...¹⁾ stolnic și...¹⁾ paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic însăși spusa domniei mele.

Și Eremia logofăt fiul lui <Eft> imie am scris în scaunul Târgoviștei, luna August 12 zile și dela Adam până acum curgerea anilor 7112 <1604> ani.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu. domn.

Acad. R. P. R., XL/98.

Orig. slav. hârtie, pecete mare, aplicată, căzută.

140

1604 (7112). August 22.

† Scrie jupan Preda mare ban al Craiovei această carte a mea sfintei mânăstiri numită Tismana, unde este hramul preasfintei, curatei și preabinecuvântatei stăpânei noastre de dumnezeu născătoarea și pururea fecioară Maria și cinstita ei Uspenie, ca să fie volnic părintele egumen Nichifor și cu frații din sfânta mânăstire, să-și țină părțile lor din balta care se chiamă Bistrețul, însă jumătate din tot Bistrețul, dela Covacița până la Măceș și la Gârla Repede, pe care au dăruit-o toți domnii de mai înainte vreme, pentrucă am văzut și cărțile tuturor domnilor care sunt de mai înainte vreme.

Pentru aceea și eu am dat sfintei mânăstiri care e mai sus scrisă, ca să-și țină acest mai sus spus Bistrețul și cu toată obârșia și cu cozile cât ține, ca să fie dumnezeeștilor călugări de hrană.

Pentru aceasta, să aibă voie călugării dela sfânta mânăstire singuri să-și țină această baltă a lor mai sus scrisă și nimeni să nu îndrăznească să turbure sau să împiedice înaintea acestei cărți, pentrucă acel om care s'ar ispiti să-i turbure sau să împiedice, acel om rău și urgie va primi ca un necredincios și călcător și defăimător al acestei porunci. Altfel să nu fie, după spusa mea.

A. scris lane, luna August 22, în anul 7112 <1604>.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXIV/7.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete aplicată stricată.

Cu o trad. rom. din 11 Aug. 1845; alte trad. M-rea Tismana XI/35; ms 329 f. 597; ms 337 f. 328.

¹⁾ In orig. loc alb.

1604 (7112).

Adică noi saatul Ungurei anume Micul și Bratul și Voina și Bucșa și Vlad și Răspopol și Stoica lui Pețar și noi satul tot, scriem zapisu nostru ca să fie de mare credință la mâna jupânului Radului Jepi și a jupânesei Sorăi, cum să se știe că e-am vândut noi satul tot, ocina Ungurei, anume Micul și Bratul și Voina și Bucșa și noi săteni toți stânjini 70, drept aspri gata 3500. Și iar, am vândut noi satul tot, Bratul și Micul și Voina, stânjini 5, drept aspri 250 și eu Vlad și Lazăr stânjini 5, drept aspri 250 și eu Răspopol stânjini 9, drept aspri 360, și eu Stoica lu Pețarcă stânjini . . .¹⁾, drept aspri 3550 și eu Mușeat stânjini am vândut 5, drept aspri 150, și eu Neagomir am vândut stânjini 5, drept aspri 200 și eu Dobra, fata armașului Vlad, stânjini 10, drept aspri . . .¹⁾ eu Coman . . .¹⁾ stânjini 5, drept aspri 200 și eu Vlad, fratele Bratului stânjini 30, drept aspri 1.500; peste tot fac stânjini 214.

Și am vândut noi satul tot din Ungurei ce suntem mai sus scriși, această ocină, ce e mai sus scrisă, din apă și din câmp, de preste tot hotarul satului. Și o am vândut de a noastră bună voe și cu știrea tuturor fraților noștri.

Și mărturie au fost Dragomir cel bătrân din Rătești și Maican frate-său tot de acolo și Neagul Badi, fratele lui tot de acolo și Voicolet tot de acolo și Șteful din Târcov și Ivan Sârbul din Polanga și Nica cupețu și Saar cupețu și Dobre din Cârloman și Dragomir sloga Radu și alți mulți megieși den prejur de aceasta.

Am scris ca să se știe văleat 7112 <1604>. Și pentru credință ne-am pus și pecețile noastre.

Micul.	Dragomir.
Bratul.	Gârbășan.
Voina.	Maican.
Bucșa.	Neagul Badi.

Arh. St. Buc. Copii particulare, sub dată.

Copie rom.

1604 (7113) Septembrie 7, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele preacinstitei jupanite Chinejna mare vorniceasă și cu fiii ei, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ei ocină la Berivoești de pe apa Bratei, din funia lui Dima și

¹⁾ Loc rupt.

a jupaniței sale și a cumnatului său, Vlaicul, jumătate și din câmp și din pădure și din mori și din munte și de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa dela Dima și dela jupanița Brândușa și dela Vlaicul cu 23.000 aspri gata.

Și iar a cumpărat jupanița Chinejna mare vorniceasă ocină la Berivoești de pe Bratia, dela Radul, din partea lui de ocină a patra parte și din câmp și din pădure și din mori și din munte și de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa dela Radul cu 11.500 aspri gata. Și iar a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa ocină la Berivoești, un vecin anume Ungurul și cu delnița lui toată, pentru că l-a cumpărat dela Oana, fiul popii Damaschin, cu 1500 aspri gata; fac aspri de peste tot 36.000.

Dar să se știe <că> acești aspri <cu> care a cumpărat jupanița Chinejna vorniceasa această mai sus spusă ocină, nu au fost dobândiți cu cinstitul dregător al domniei mele, cu jupan Cernica mare vornic, ci a vândut ea toate sculele ei ferecate de argint și de aur pe aspri, de a cumpărat această mai sus spusă ocină din Berivoești, să-i fie ei dedină.

Și au vândut acești mai sus numiți oameni, Dima și jupanița lui Brândușa și cumnatul său Vlaicul și Radul și Oana, fiul popii Damaschin, ocinele lor mai sus zise, de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupaniței Chinejna mare vorniceasă, ca să fie această mai sus zisă dedină și de ohabă, ei și fiilor ei și nepoților și strănepoților ei și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată și martori puncem domnia mea: jupan Radul fost mare clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Dumitru cel bătrân vornic și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și . . .¹⁾ stolnic și Giurgiu comis și Costandin paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Eu Radul logofăt am scris în cetatea de scaun la Târgoviște, luna Septembrie 7 zile și dela facerea lui Adam, de când a luat Dumnezeu pământ și din pământ a făcut pe strămoșul nostru Adam, până la această scriere, cursul anilor în anul 7113 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Câmpulung, V/2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 24 Iul. 1844; alte trad. Câmpulung, LXIII/4 și în ms.

204 f. 51v—52.

¹⁾ Loc alb în original.

1604 (7113) Septembrie 12.

† In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Scriș-am amu cu jup^{ca}neasa Maria, muma răposatului jup^{ca}nului Radul fost marele cliucer aceasta a mea carte sfintei mitropolie, ca să-i fie satul Oréhvița și satul Bălboșanii, tot cu tot hotarul și cu viili și cu morili și 2 sălaș^{ce} de țigani anum^{ce} . . .¹⁾.

Pentru c'am dat ș'am m^{ci}dluit cu acēste sate și Țigan^{ci} ce sânt mai sus scriși ca să fie fiu-meu Radului pomén^{ca} în veacu, pentrucă i-am îngropat trupul lui în lăuntru, în sfânta mitropolie. Deci să fie acēste sate și Țigan^{ci} ce-am dat eu ș'am m^{ci}dluit moșie sfintei mitropolii.

Iar carele va vrea să spargă această pomén^{ca} ce-am dat eu, oare domnu, oare boiarin, oare de în ruda mea, oare ce om va fi, acela om să fie afurisit întâiu de vlădica H^{cr}es^{tos} cela ce-ău fapt ceriul și pământul și să fie afurisit de 4 patriiaș cé-au lăsat dumnezeu să fie întăritori de lege pre lume. Și să fie blăstemat de 318 de părinți ce sânt în vă Nichei. Și să fie și de mine păcătoasa blăstămat ș'afurisit. Și să fie la uⁿ loc unde lăcuiaș^{ce} Iuda și cu procletul Ariia. Pentrucă așa las eu cu a mea limbă și învățatură.

Și am scris eu Mușat log. luna Sep. 12 zili văleat 7113 <1604>.

Arch. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLXVIII/4.

Orig. rom. hârtie, perete inelară acoperită cu foiță. In dos: «Zapisul jupăneșei Marie pentru inchinarea Bolboșanilor și Oréhovița».

Copie ms 136 f. 308.

1604 (7113) Septembrie 12, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și prea bunului nepot (sic) Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeieștii mitropolii din Târgoviște, hramul Înălțarea domnului, și prea sfințitului arhimitropolit chir Luca vlădica, ca să-i fie satele anume Oréhovița și Bălboșanii și două sălașe de Ațigani anume . . .¹⁾. Pentrucă aceste sate și aceste sălașe de Ațigani mai sus scrise le-a dat și le-a miluit însăși jupanița Maria, mama răposatului jupan Radul fost mare cliucer, sfintei dumnezeieștii

¹⁾ loc alb în orig.

marei mitropolii, cum este mai sus <zis>, fiindcă a îngropat pe fiul ei, jupan Radul fost mare clucer, înăuntru în sfânta dumnezească mitropolie, ca să fie la sfântul pomelnic, neîncetat în viața veșnică. Pentru aceea, așa a dat și a întărit și a miluit sfânta dumnezească mitropolie mai sus spusă cu aceste sate și Ațigani însăși cu limba sa jupanița Maria, taama jupanului Radul clucer, ca să-i fie pomană și lui și părinților lui și să fie la sfântul pomelnic în viața veșnică, pentrucă a îngropat pe fiul ei mai sus spus, jupan Radul clucer, înăuntru în sfânta dumnezească mitropolie.

Și încă blestem a pus: care om pe urma ei ar îndrăzni să strice și să calce această întocmire, pe care a lăsat-o cu limba ei însăși jupanița Maria, fie domn care va fi stăpânul țării, fie boier, fie din ruda lor, fie alte neamuri, oricare om va fi să fie, cine va fi, acela să fie blestemat și afurisit de stăpânul domnul Dumnezeu și mântuitorul nostru Iisus Hristos, care a făcut cerul și pământul și de patru evangheliști și afurisit de 318 sfinți părinți care sunt în Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie la un loc și cu cei care au strigat sângele lui asupra lor și să fie blestemat și de mine, păcătoasa jupanița Maria, cel care va intra în această întocmire și ar îndrăzni a rupe și a călca această pomană pe care a lăsat-o însăși jupanița Maria cu limba sa.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei dumnezeeștii mării mitropolii, ca să-i fie satele și sălașele de Ațigani mai sus spuse dedină, ohabă ei, și să stăpânească sfânta mănăstire numită marea mitropolie, în vecie.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Dumitru cel bătrân fost mare vornic și jupan Miroslov cel bătrân fost mare logofăt și jupan Cernica mare vornic și pan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârze spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic, însăși spusa domniei mele.

Și eu, Neagoe din Târgoviște, am învățat în minunata cetate numită Târgoviște, în luna Septemvrie 12 zile și dela Adam până acum <la> această scriere, cursul anilor în anul 7113 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLXVIII/3.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță. In dos: «Orehovița peste Olt».

Cu o trad. rom. din 5 Aug. 1857.

1604 (7113) Septembrie 16, Târgoviște.

Zapisul jupănesii Marii, fata lui Drăghiciu vornicul, de daniia moștilor Cușmitul și Préstolul și Curila.

În nume tatălui și al fiului și al sfântului duhă, amin.

Scris-am eu jupăneasa Mariia, fata lui Drăghiciu vornicul dăn Floreștii dăn Răstoacă, mumă răposatului jupăn Radulu ce-au fost mare clucériu. Dat-am aciastă a mea carte sfintei și dumnezeștii mănăstiri Cozia, bramul stintei și de viață făcătoarei troiță, ca să-i fie satele anume Cușmirul și Préstolul, cu tot hotarul și cu viile și cu morile. Pentru că acéste sate ce sânt mai sus zise au fost bătrâne și drépte ocine de moșie ale răposatului părintelui meu jupănului Drăghiciu dvornicul; iar cându au fost acura, eu insumi jupăneasa Mariia am dat și am miluit cu acéste sate ce sânt mai sus zise la sfânta mănăstire pentru sufletul părinților miei și al fraților și al feciorilor miei și a tot neamul meu, ca să ne pue la poménic să fim pomeniți în véci.

Pentrucă așa las eu jupăneasa Mariia cu a mea limbă și învățatură, iar care ar vrea a să ispiți a sparge aciastă carte a mea, acela să fie blestemat de vlădica Hs., cel ce au făcut ceriul și pământul, și să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți dela Nicheia, și să fie la un loc cu Iuda și cu afuritul Ariia, și să fie blestemat și afurisit și de mine păcătoasa jupăneasa Mariia, pentrucă așa las eu cu a mea limbă și învățatură.

Și am scris eu în ușat logofătul în Târgoviște, în luna lui Septem. 16 zile leat 7113 <1604>.

Eu jupăneasa Mariia, fata lui Drăghiciu dvornicul.

Arh. St. Buc. Condica mării Cozia, nr. 712 f. 313.

Copie rom.; alte copii ms 209 f. 311; ms 215 f. 341 v.

1604 (7113) Septembrie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului și nepotului (sic) răposatului Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Petru armaș și cu fiii lui, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să le fie ocină în Stojari, pentrucă a cumpărat Petru armaș dela Dănuș 2 delnițe de peste tot hotarul, pentru 2400 de aspri gata. Și iarăși a cumpărat Petru armaș dela Dumitru și dela fratele lui, Martin, 2 delnițe pentru 2400 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Petru armaș ocină în Fărcășești,

dela Stanciul 6 delnițe pentru 7500 de aspri gata, însă acești aspri i-a dat Petru armaș pentru birul lui Stanciul, în zilele lui Simion voevod. Și iarăși a cumpărat Petru armaș dela Dan Telescul și dela fratele lui Arca, o delniță pentru 1200 de aspri gata. Și iarăși a cumpărat Petru armaș ocină în Vlădueni, dela Calea fiica lui Iovan Bărcoi, toată partea ci de ocină de peste tot hotarul, pentru 700 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Petru armaș ocină în Călnicul de Sus și din Seuca, partea de ocină a lui Dragomir, toată, din tot hotarul, cât se va alege de peste tot hotarul, pentru 3500 aspri gata și pentru un cal bun și pentru o iapă.

Și iarăși a cumpărat Petru armaș dela Badea din Roșia un Țigan anume Oprea și cu sălașul lui, pentru un cal bun, prețul lui 2500 de aspri. Și iarăși a cumpărat Petru armaș dela Barbul din Târgul Jiului o țigancă anume Anca, pentru 800 de aspri gata. Și au vândut acești mai sus ziși vânzătorii aceste ocine de buna voia lor și cu știrea tuturor megiașilor dimprejurul locului și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele, lui Petru armaș, ca să-i fie ocină ohabnică fiilor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda marele ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Barcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Matei micul diac, în cetatea Târgoviște, luna Septembrie 20 de zile și dela facerea lumii curgători ani 7113 <1604>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CVIII/31.

Orig. slav, perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

147

1604 (7113) Septembrie 25, Târgoviște.

Hrisovul Radului voevod fiul lui Basarab voevod.

Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod, feciorul răposatului bătrânului Basarab voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele Migului din Obidiți și cu feciorii lui căți îi va da dumnezeu, ca să-i fie lui ocină întâiu în Văcioi și în Măciucești și în Vălcănești, partea lui Stănimir toată, câtă se va alege dupătutindine, pentru că a cumpărat Migul dela Stănimir drept aspri 4000 gata.

Și iar au cumpărat Migul ocină dela Dragomir în Obidiți, partea lui toată dupretutindine, drept aspri 350, gata.

Și iar au cumpărat Migul ocină dela Dragomir în Obidiți, partea lui toată dupretutindine, drept aspri 350, gata.

Și iar au cumpărat Migul ocină dela Radul, partea lui toată dupretutindine după Constiineasca, drept aspri 250.

Și iar au cumpărat Migul ocina Mătutei dela Mailat, partea lui toată dupretutindine, drept aspri 350, gata.

Și iar au cumpărat Migul ocină în Bălțați dela Rotea, partea lui toată dă preste tot drept aspri 200, gata.

Și iar au cumpărat Grecul în Vălcănești moșăe dela Lupul, feciorul lui Dobrin, partea lui toată, dă preste tot hotarul, drept aspri 1200 gata. Și iar au cumpărat Grecul ocină dela Iliana, fata Radului, partea ei toată din Vălcănești, dupretutindine, drept aspri 600 gata.

Și iar au cumpărat Grecul ocină dela Popa Neniul, partea lui toată, din Răsițiți, dupretutindine, drept aspri 800 gata.

Și iar au plătit Grecul pe Murgea și pe Guțul și pe Drăghiia dela niște Moldoveni, cu aspri 3000, iar ei i-au dat părțile lor roate dupătutidene din ocina Măciucești.

Și iar au plătit Grecul pă Ion și pă Triful de bir, de s'au dat 4 vaci și doi boi. Iar ei încă au dat Grecului partea lui de ocină din . . .¹⁾ însă după moartea lui veri câtă să va alege.

Și au vândut și au dat aceste nume de oameni ce sânt mai sus ziși, aceste ocine ce scriu mai sus, de a lor bună vne și cu știrea tuturor megiașălor den sus, den jos, și denaintea domnii mele, în divanul domnii mele.

Drept acia, am dat domnia mea lui Strănimir și Grecului și cu frații lor ca să le fie lor aceste ocine de moșăe lor și feciorilor lor, nepoților și strănepoților lor; și de către nimeni să fie neîmpiedicat preste zisa domnii mele.

Iată dar că și mărturii am pus domnia mea: jupan Radul Buzescul și Miroslov log. și Cernica mare vornic și Stoica log. și Nica vist. și Mărzea spat. și Grigore comis și Bărcan stol. și Stanciul păh. și jupan Leca mare post. și ispravnic Stoica mare log.

Și au scris Ieremia log. în oraș Târgoviștii, Sept. 25 zile, anul 7113 <1604>.

Acad. R. P. R., Ms. rom. 3526. f. 107 v—108 v.

Copie rom.

¹⁾ Loc alb în text.

1604 (7113) Octombrie 18.

In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Eu amu păcătosul jupan Stoica mari logofăt, scriș această a me carte svintei mănăstiri ce se cheamă Strâmba, ce iasti hramul <via>ta Troițe nedespărțite, undi am rugat dumniziu de-am zidit și am lucrat cu multă osărdinii ca să fi mii și părinților miei pomană, ca să le fi satul Pitriștii și Hubavi tooti cu toti hotarăle și cu toot vinit, ca să fi sintii mănăstiri di hrană și svinților părinți călugări di toot tribili.

Pântrucă au fost aciști sati Pitriști și Hubavi judici. Ci i-am cumpărat iu pri bani în zilili răposatul Mihail voivoda.

Diript acia să fi acișt 2 sati ci's maci >us scris svintii mănăstiri di moșii obăbnică di niminiklé> niclătinat, nici di domn cine va dăruit dumniziu în Țara Rumânească, nici di boiaru, nici di frați miei, nici di nipoți, nici di o rudcă> a mi să n'aibă a băntuiré și a luari. Iară cini va lua și va băntui să fi blăstămat di domnul dumniziu ci au făcut ciriul și pământul Is. H. și di Maica Pricista și di 318 părinți ci au fost întru vă Nichii, și să fi întri loc cu Iuda și cu Arila cila ci va spargi această> carti și va luoa di la mănăstiri; iară cila ci va întării și va milui, milă și bun plată să aibă dila dumniziu. Amin.

Scris iu insum mână păcătosă in luna lu Octovrii 18 zile vâleat 7113 <1604>.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, C. 11.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelară aplicată acoperită cu foiță.

Cu o copie rom. din 1820.

<1604—1609> Noembrie 20, Târgoviște.

† Intru Hristos dumnezeu, binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul și singur stăpânitorul, Io Radul voevod, nepotul răposatului Io Băsărab voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți, Amlașului și Făgărașului herțeg, am binevoit domnia mea cu a mea bunăvoință, cu cinstită și luminată inimă a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu, cel care m'a proslăvit pe mine și cu slavă m'a ridicat și pe scaunul răposăților părinți ai domniei mele, am dăruit și domnia mea acest întru totul cinstit și cu frumoasă față și preacinstit,

care stă deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest hrisov al domniei mele, cinstitului și preasfințitului mai presus arhimitropolit chir vlădica Eftemie, ca să-i fie ocină în Dărmănești, partea lui Stanciul și a Mariei și fiii bătrânului Dărman, care a fost vândută de mai înainte vreme de Vișa și Șarba și Stanca și Stan din Găgeni și de Stanca, fiica lui Vlad al lui Chisar fost mare logofăt, pentru 4200 de aspri și partea lui Neagoe, toată, pentru 1200 aspri și partea lui Neagul fiul lui Cârștian, toată, pentru 1200 aspri și partea Margăii, nepoata Bărcăncasei, toată, pentru 600 aspri și multe altele 100.000 aspri.

Când a fost în zilele răposatului Mihail voevod, iar cinstitul vlădică Eftimie, el a dat nepotului lui, Eremie, 40.000 aspri, iar Cârștian logofătul din Căldărășani, el încă a dat fiicei sale, Theodorei, zestre, partea mamei sale din Dărmănești, toată. Iar după aceea, au făcut și nuntă. Iar dacă s'au împreunat Eremia logofătul cu jupanița lui, Theodora, el a avut a cerceta de rândul acelor averi și zestre, pe care le-a avut dela jupanița lui, Theodora. Deci s'a dus Eremia logofătul la satul lui Dărmăneștii. Apoi a aflat partea de ocină a soției lui de zestre cotropită de Necula slugerul al lui Avan și de fiii lui Chesar logofătul, cu părțile ce au fost cumpărate dela acei megieși.

Apoi, după aceea, părintele Eftemie vlădică a tras multă pără cu Nicola al lui Avan și cu fiii lui Chesar logofătul în zilele răposatului Mihail voevod și a fiului său Nicolae voevod și în zilele lui Simion voevod. Și au purtat șase boieri să cerceteze rândul și mijlocul acelei ocine și averi ale nepotului său, ale lui Eremia logofătul, astfel cura vor putea găsi cu sufletele lor, așa să fie. Apoi așa au aflat acei boieri și au adevărit cu sufletele lor, ca să fie mai volnic Ieremia logofătul, nepotul vlădicii Eftimie, să lepede asprii lui Nicola Avanel și fiilor lui Chisar logofătul și să ție el tot satul Dărmăneștii, de cât să-l ție jupan Nicola Avanel slugerul. Apoi întru aceasta, părintele vlădică Eftemie a tras pără foarte tare cu Nicola slugerul Avanel și cu fiii lui Chesar logofătul și au rămas de lege dinaintea răposatului Mihail voevod și a fiului său, Nicolae voevod și dinaintea lui Simion voevod, ca să-și ia asprii îndărăt. Iar cinstitul părinte vlădică Eftemie, întru aceasta i-a spus lui Cârștian logofătul, ca să dea el toți asprii, să-i lepede lui Nicola slugerul, ca să fie și acele părți zestre fiicei lui, Theodorei, cum s'au întocmit la logodnă, ca să scoată pe Necula slugerul din satul Dărmăneștii. Iar Cârștian logofătul, el a spus că n'are de unde să dea asprii, ci să dea asprii părintele vlădică Eftemie din acei patruzeci de mii de aspri, pe care i-a dat la logodnă nepotului său, lui Eremia logofătul. Iar întru aceasta, vlădică Eftemie a dat părerea și înțelegerea din inima lui și așa s'a apucat

și a vorbit cu Cârștian, socrul lui Eremia logofătul și cu jupanița lui, Theodora, că bine va fi, dacă Dumnezeu va da ani mulți și viață lungă să trăiască mult timp nepotul lui, Eremia logofătul, cu jupanița lui Theodora, bine va fi, iar dacă îl va apuca pe unul din ei mai înainte moartea, aceasta să nu dea Dumnezeu, atunci această ocină mai sus scrisă, zisă, din Dărmănești, pe care o va cumpăra cu aspri, să fie la mâna părintelui vlădică Eftemie. Apoi întru aceasta, părintele vlădică Eftemie a purtat singur pâră foarte tare cu Nicola slugerul Avanu și a dat acestuia în mână, lui Nicola, Eremia logofătul din acei 40 de mii aspri dela logodnă, în mână lui Nicola slugerul patrușprezece mii de aspri și două sute.

Iar după aceea, când a fost în zilele lui Io Simion voevod, iar cinstial părinte vlădică Eftemie, el a pribegit în țara Moldovei, la Ieremia voevod, iar Necula Avanu el a părit la Simion voevod că nu i-a dat toți asprii. Deci s'a sculat Eremia logofătul, de a dat, fără acei 14.200 aspri, încă i-a mai dat 10.500 aspri, fac toți împreună în mâna lui Nicola Avanu slugerul 24.700 aspri. Iar după aceea, când a fost acum, în zilele domniei mele, iar lui Eremia logofătul, nepotul părintelui vlădică Eftemie, i s'a întâmplat lui mai înainte moarte. Deci, aceste mai sus zise ocine, ele au rămas iar la mâna părintelui vlădică Eftemie, după întocmirea care a întocmit și a vorbit cu Cârștian logofătul, tatăl Theodoriei, soția lui Eremia logofătul. Iar după aceea, dacă a vrut domnul Dumnezeu de a venit părintele vlădică Eftemie din țara Moldovei, în țară la domnia mea, iar jupanița Theodora, soția lui Eremia logofătul, fiica lui Cârștian logofătul, ea a venit la pâră înaintea domniei mele, dimpreună cu vlădică Eftemie și așa pâră ea, ca să lepede asprii pentru mai sus zisa ocină din Dărmănești, acei 24.700 aspri. Iar după aceea, domnia mea am cercetat și am adevărit cu toți dregătorii domniei mele și am văzut domnia mea și cartea lui Simeon voevod și așa am judecat domnia mea că nu se cade ca după atâta trecere de vreme să se lepede asprii, pentru că a purtat vlădică Eftemie multă greutate și pâră pentru acele ocine și le-a scos din mâna lui Necula slugerul și a fiilor lui Chesar. Astfel am dat domnia mea și cu tot sfatul domniei mele și cu toți dregătorii domniei mele, ca să-i fie aceste mai sus zise ocine din Dărmănești iar la mâna vlădică Eftemie, iar jupanița Theodora a rămas de lege dinaintea domniei mele.

Și iar să-i fie părintelui Eftemie ocină în Săcuieni de Jos, partea lui Udriște paharnicul și a soției lui, a Voicai, toată, din câmp și din pădure și din apă și cu morile și cu vecinii și de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat părintele vlădică Eftemie dela Udriște paharnicul și dela soția lui Voica, pentru 20.000 aspri, încă din zilele răpostului Mihail voevod.

Și iar a cumpărat părintele vlădică Eftemie ocină în Bezdad, dela Pătru, ginerele lui Barbul și dela soția lui, părțile lor toate, de pretutindenii și

din munte și din plaiu și din Rușățul Mare și Rușățul Mic și Mușcelul Mare și Mic, de peste tot hotarul, pentru 2500 aspri și dela fratele lui Barbul, anume Ion, partea lui din satul Bezdad toată, de pretutindenți, și de peste tot hotarul, pentru 900 aspri.

Și iar a cumpărat vlădica Eftemie ocină în Gustila Rahnei, partea lui Oancea toată și partea popei Nan toată și partea lui Bađul toată, pentru 4000 aspri.

Și iar a cumpărat vlădica Eftemie satul Răjana tot cu tot hotarul, dela Ion și dela popa Ianciu și dela Baldovin și dela Costandin și dela Stoica și dela popa Dragu și dela Dragul, părțile lor toate, pentru 4000 aspri gata.

Și iar să-i fie vlădicii Eftimie ocină în Săcuieni, din partea Mitroaiei, a Neagăi vorniceasa, jumătate, pentru că a făcut-o jupanița Neaga vorniceasa vânzătoare, această mai sus zisă ocină. Iar întru aceasta vlădica Eftemie, el a dat 4000 aspri în mâna lui Cărstian logofătul, de i-a dat în mâna Neagăi vorniceasa, iar cealaltă jumătate din partea Mitroaiei a cumpărat-o Dumitru, pentru 4000 aspri.

Iar după aceea, vlădica Eftemie a venit la domnia mea, de a dat aceste toate mai sus zise ocine surorii sale, jupaniței Stana și fiilor ei, Pătru și Elina, însă cât timp va fi părintele vlădica Eftemie viu, să aibă cinste și căutare și milă dela ei, iar după moartea lui, să-l pomenească. Așa s'au apucat cu dânsul. Iar dacă nu vor asculta de sfinția lui, iar întru aceasta părintele vlădica Eftemie să fie volnic să ia dela ei, ca să dea unde-i va fi voia sfinției sale.

De aceea, am dat și domnia mea jupaniței Stana și fiilor ei, Pătru și Elina, ca să le fie aceste mai sus zise ocine de obabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și cinstitului fostului arhimitropolit vlădica Eftemie veșnică pomnire.

Încă și blestem am pus: după plecarea domniei mele, cui va încredința domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul de inimă al domniei mele sau din rudele noastre sau după păcatele noastre sau din alt neam, dacă va cinsti și va înnoi și va întări acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească și să-l întărească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui; iar dacă nu va cinsti și nu va întări această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păziască în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Iar care om va călca și va risipi acest hrisov al domniei mele și se va ispiti să ia aceste mai sus zise ocine dela jupanița Stana, sora părintelui vlădică Eftimie și dela fiii ei, Pătru și Elina, iar acel om să fie blestemat și afutisit de 318 sfinți părinți, care au fost la Niccica, să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu ceilalți Iudei, care au strigat

asupra sângelui domnului Dumnezeu și mântuitorului nostru Isus Hrisos și au zis: ia-l, ia-l și răstignește-l, sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor, este și va fi în vecii vecilor, amin.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer <și alții.>
S'a scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Noembrie 20 zile.

Acad. R. P. R. Ms. 2456, f. 45v—49, copie slavă. într'un miscellaneu,
Cu o trad., rom. cu lipsuri la f. 66v—69v.

Datat între 1604—1609, când Eftimie poate fi numit «fost mitropolit» și când Radu Buzescu era în viață.

150

1604 (7113) Decembrie 5.

Hrisovul lui Ion Radul voevod, feciorul lui Basarab voevod, leat 7113 <1604>.

Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele cinstitului boiarului și întâiului sfédnic și mai ales de casa domniei mele, jupan Radul Buzescul și feciorilor lui căpi Dumnezeu îi va dărui, ca să-i fie lui, în județul Vălcii pă Bistriță, satul anume Tomșani, cu tot hotarul și cu toți rumăni și cu tot venitul orcăt s'ar alége.

Pentru că acest sat au fost megeșăscă, apoi au venit ei singuri la cinstitul boiarului domniei mele jupan Radul clucer de s'au vândut ei cu ale lor moșii de moștenire să fie rumăni, însă anume popa Badea cu ciata lui anume Tudosie și Dobrin și Obrea și Dragomir și Stan și Stan, o funie; și Stoica cu ceata lui anume: Tudor și Țura și Stanciul, o funie și Costea cu ceata lui anume Bucur și Ivan și Anghelina, o funie. Și i-au cumpărat cinstitul boiarului domniei mele acest sat ce scrie mai sus, dela acești oameni, ce scrie mai sus, drept 4300 aspri gata.

Și s'au vândut acești oameni ce scrie mai sus, cu aciastă zisă mai sus moșie, de a lor bună voie, cu știrea tuturor megiașilor den sus și den jos și den prejuriul locului și dinaintea domniei mele.

Drept acéia am dat domnia mea credinciosului și cinstitului boiarului domniei mele, jupan Radul clucerul Buzescul, acestu sat ce scrie mai sus, ca să-i fie lui moșie obabnică lui și feciorilor lui, nepoșilor și strenepoșilor lui și de nimeni neclătit peste zisa domniei mele.

Iată martori pui domnia mea: jupan Preda Buzescul mare ban al Craiovei, pan Cernica mare vornic și pan Stoica și Stanciul mare păharnic și jupan Leca mare postelnic și ispravnic Stoica mare logofăt.

Dechemvrie 5 zile leat 7113 <1604>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Călușul, nr. 722 f. 239.

Copie rom.; altă copie M-rea Călușul, XIV/1.

<1604—1605>, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului Basarab voevod cel Bătrân. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, Stan logofătul din Săvești și cu fiii lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie ocină în Tabără, jumătate din partea lui Neagul și din câmp și din pădure și din apă și din partea vadurilor de moară și de pretutindeni, oricât se va alege, pentrucă a cumpărat sluga domniei mele, Stan logofăt, această mai sus zisă ocină dela jupanița Neagoslava, fiica lui Neagoe din Tabără, pentru 600 de aspri gata. Iar jupanița Neagoslava cumpărase dela Neagul. Iar pe urmă sluga domniei mele Stan logofăt a cumpărat și partea vadurilor de moară dela Neacșa, sora lui Neagul, pentru 300 de aspri gata și a dat însuși sluga domniei mele banii în mâinile acestor mai sus numiți oameni din casa lui Ivan judele cel bătrân. Și când a cumpărat sluga domniei mele acea ocină mai sus numită și partea din vadul de moară, el a întrebat întâi pe Ivan judele cel bătrân și pe fiii lui vitregi, anume Vlaicul și Pătrașcu și pe toate neamurile lor.

Și au fost atunci aldămășari anume: Neagul, fratele Neacșei și Dobre din Drăngești și judele Ivan și jupanița lui Neaga și cu fiii lor. Și a vândut jupanița Neagoslava și Neacșa această mai sus numită ocină și cu vad de moară, de bună voia lor, cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și dimprejurul locului și înaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și doria mea slugii domniei mele lui Stan logofătul, ca să-i <fie> ocină și ohabă lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Radul Buzeseul elucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier . . .¹⁾ și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și a scris Eremia logofăt în scaunul Târgoviștei.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CCIV/136.

Orig. slav., hârtie; pecete aplicată, distrusă.

Cu o trad. rom. din 1800.

Divanul corespunde numai cu anii 1604—1605.

¹⁾ Loc rupt în orig.

1605 (7113) Ianuarie 12, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bunului și marelui Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Oprea cu fiii săi, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie ocină în Sărăcinești, partea lui Căliman toată, însă cât va avea cumpărată . . . și din pădure și din apă și din uscat și din vatră și de pretutindeni, oricât se va alege de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat Oprea dela . . . fiii lui Căliman pentru 8000 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Oprea ocină în Sărăcinești dela Dragomir și dela Vladul, nepotul lui Costea, părțile lor toate și din munte . . . și de peste tot hotarul pentru 3000 aspri gata și dela Radul al lui Ion Bârzul 2 ogoare pentru 1100 aspri și dela Danciul al lui Negre un ogor pentru 600 aspri și dela . . .¹⁾ fiul lui Stan . . . ogor pentru 300 aspri și dela Bâra un ogor pentru 400 aspri și dela Bădiță un ogor pentru 300 aspri și dela . . . ciul un ogor pentru 200 aspri și dela . . .²⁾ ogoare pentru . . . iarăși dela Radul al lui Căliman un ogor pentru 300 aspri și dela Oprea al lui Plașten o siliște . . . și dela Opriș Pletişel o siliște pentru 3 ferdile de . . . dela Mircea o siliște pentru 150 aspri și dela Stoia al lui Brătilă un ogor pentru 150 aspri și apoi . . . Voineasa 3 ogoare dela Stan Fășco pentru 1500 aspri, însă . . . un ogor în Danțure și un alt ogor în vârful Pleșei, iar celălalt în Runculeț. Și apoi a cumpărat Oprea . . . în Voineasa dela popa Oprea, însă din partea lui jumătate de peste tot hotarul și din moară iarăși jumătate pentru 2000³⁾ aspri gata. Și apoi a cumpărat Oprea ocină în Călinești dela Moșu, și dela frații săi, Badea și Bogdan, părțile lor toate, de peste tot hotarul, pentru 1500 aspri și dela Avram, partea lui toată, pentru 1200 aspri și dela Petrina, partea ei toată, pentru 300 aspri . . .⁴⁾ și iarăși a cumpărat Oprea dela Dragotă și dela Răduță, partea lor toată, pentru 200 aspri și dela Vlasie partea lui toată, pentru 500 aspri și dela Micul, partea lui, însă jumătate, pentru 400 aspri. Și iarăși a cumpărat Oprea dela . . .⁵⁾ și dela Bratul <și> Călin, partea lor toată, pentru 1100 aspri. Și apoi a cumpărat Oprea ocină în Călinești dela Șărb, partea lui toată, pentru 2000 aspri gata. Și au vândut acești mai sus ziși vânzătorii

¹⁾ Spațiu alb în textul original.

²⁾ Loc ras cu desăvârșire.

³⁾ Numărul « 2000 » e șters în orig.

⁴⁾ Spațiu ras în orig.

⁵⁾ Spațiu ras în orig.

de a lor bună voie, cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Oprea, ca să-i fie ocină și ohabă și fiilor și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Cligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Am scris eu, Gherghe, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 12 zile și dela Adam până în ziua de acum . . . în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc., nr. 880.

Orig. slav perg., pecete aplicată, cizută.

Doc. e păstrat rău și e rupt.

153

1605 (7113) Ianuarie 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, jupan Mihul armașul și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Pietroșița, partea lui Cârstea și a lui Manca toată și partea Balei toată și partea lui Oprilescu toată și partea Balei toată și partea lui Văsiu toată și partea lui Stan, însă să se știe aceste mai sus zise părți toate din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și din munte.

Și hotarul să se știe: din hotarul Bezdeadului până la apa Ialomiței și până la munte, unde se hotărniceste cu stăpânirea Țării Ungurești. Pentru că a cumpărat boierul domniei mele, Miho armașul, această mai sus zisă ocină dela niște megiași, anume: dela Detco și Lepădat, fiii lui Cârstea și dela Vladul, și dela Șerban și dela Șerb, fiii lui Manea și dela Balea și Vladul fiii lui Neagoe, și dela Stanciul, fiul lui Balea și dela Stan¹⁾ și Radul și Băilă, fiii lui Oprilescul și dela fiul lui Balea anume Ulat și cu vărul lui primar, anume Oprea și dela Văsiu și dela Stan, pentru 19.300 aspi gata și cu o iapă și o vacă, pentru că au vândut acești mai sus ziși oameni această mai sus zisă ocină, toată partea pe care au răscumpărat-o dintâi. Iar ce au cumpărat apoi mai târziu acei mai sus

¹⁾ Și dela Stan în orig. text tăiat cu linii.

ziși oameni, ocină și curătura toată, au vândut-o boierului domniei mele, jupan Mihul armașul, pentru acel mai sus zis preț în aspri. Și au vândut acești mai sus ziși oameni această mai sus zisă ocină de a lor bună voie boierului domniei mele, Mihul armașul.

Și iar să fie boierului domniei mele, jupan Mihul armașul, o ocină numită locul Cernica, însă stânjeni 180 din ocina lui Berivoi logofătul; însă să se știe: din apa Ialomiței până în hotarul Bezdeadului, pentru că au vândut acești mai sus ziși oameni, anume Detco și Lepădat și Vladul cu frații săi și Șerban și Șerb cu frații săi, această mai sus zisă ocină boierului domniei mele, Mihul armașul, pentru 2100 aspri.

Și iar să fie boierului domniei mele, jupan Mihul armașul, o funie din hotarul Buciumenilor și până în valca Bratiei, pentru că a cumpărat boierul domniei mele, jupan Mihul armașul, această mai sus zisă funie de ocină dela Stan și Radul și Băilă, fiii lui Oprilescul, cu 900 aspri. Însă să se știe, pentru că această mai sus zisă ocină numită Pietroșița au cumpărat-o acești mai sus ziși oameni dela boierii din satul Fianilor, de s'au cnezit pe ocina satului Fianilor. Iar după aceea, ei au vândut mai sus zisului boier al domniei mele, jupan Miho armașul, toată ocina lor și curătura și tot ce au avut și s'au închinat să fie vecini, fără nicio silă.

Și au fost atunci și aldămășari anume: Nan din Fiani și Mănea și Dragomir și Voinea și din Tâța, Nan și din Buciumeni, Negre și au fost și alți boieri atunci, care nu sunt scriși în cărțile acestea.

Și când a voit să cumpere mai sus zisul boier al domniei mele, jupan Mihul armașul, această mai sus zisă ocină dela Pietroșița, el a întrebat pe toți boierii și megiași din jurul locului: vor să cumpere sau nu; iar ei toți așa au spus că nu le trebuie să cumpere nicio ocină. Apoi atunci a dat mai sus zisul boier al domniei mele acei aspri mai sus ziși în mâinile mai sus zișilor megiași. Iar apoi acești mai sus ziși megiași au adus cărțile lor, de le-au dat în mâna boierului domniei mele, jupan Mihul armașul și au arătat domniei mele și am văzut și domnia mea cărțile lui Mihnea voevod două și cărțile lui Nicolae voevod două, de cumpărătură dela boerii satului Fianilor.

Și așa s'au apucat acei megiași care au vândut mai sus zisa ocină a lor jupanului Mihul armașul, ca să fie ei vecini pe această mai sus zisă ocină a lor, fiecare la locul său să se hrănească, iar pe alte ocine și la alți boieri să nu fie volnici să se mute niciodată de pe locul lor părintesc. Iar apoi dacă vor scoate acești mai sus ziși vecini vreodată niște cărți mincinoase, să nu se creadă niciodată înaintea acestei cărți a domniei mele, pentru că s'au vândut mai sus zișii megiași cu toate mai sus zisele ocine ale lor și s'au închinat să fie vecini de bună voia lor boierului domniei mele.

lui Mihul armașul și fără nicio silă și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și din jos și din sus și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele, jupan Mihul armașul, ca să-i fie mai sus zisa ocină de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martorii am pus domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și cu, Stan din Săvești, am scris în minunata cetate Târgoviște, luna Ianuarie 15 zile, dela Adam în cursul anilor până în ziua de acum, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, LIX/11.

Orig. slav perg., pecete acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 18 Mai 1906 și un rezum. din 1902.

154

1605 (7113) Ianuarie 26, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniței Maria din Lerești și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Stâlpeni, partea lui Sin, toată, din câmp și din pădure și din iazurul de moară și cu vad de moară jumătate și de moștenire și de cumpărătură, oricât se va alege și din grădină. Pentrucă această mai sus zisă ocină a vândut-o Sin din Stâlpeni unui negustor, numele lui Necula. Iar apoi el a murit. Apoi într'aceea, jupanița Maria a cumpărat această mai sus zisă ocină și cu jumătate de moară dela Miho Boteanul, pentru 3000 aspri.

Și iar a cumpărat jupanița Maria și fiul ei, Preda postelnic, partea lui Neagoe fratele lui Dan, toată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și din vie, fie cumpărătură, fie de moștenire dela Stana fiica lui Neagoe, pentru 2000 aspri.

Și iar a cumpărat jupanița Maria și fiul ei, Preda postelnic, ocină la Stâlpeni partea lui Stroe . . . ¹⁾ eculeș toată, cât se va alege și de moștenire și de cumpărătură, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului

¹⁾ Loc rupt în orig.

și de pretutindeni, dela Voica, fiica lui Stroe, nevasta lui Neagoe Șorecel, toată partea ei de zestre pentru 1500 aspri.

Și iar a cumpărat jupanița Maria <și fiul ei>, Preda postelnic, partea lui Balca și partea lui Coman toată și de moștenirea și de cumpărătură, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de pretutindeni, <dela...¹⁾> cu 2800 aspri. Și s'au vândut ei de bună voia lor mai sus zișii oameni și cu toată ocina lor, să fie ei vecini.

Și iar a cumpărat jupanița Maria și fiul ei, Preda postelnicul, dela fratele ei, jupan Negre din Mihăești, la ocina Băca Mare, jumătate din partea lui din câmp și din pădure și din apă și de pretutindeni, însu sū se știe: din apa Câmpulungului până la hotarul Româneștilor, cu 1500 aspri. Și au vândut acești mai sus ziși oameni această mai sus zisă ocină de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Insă să se știe și aldămășari, anume: Neacșul pârçălab din Câmpulung și Lepădat sudețul și Arsenie vătaf și Para postelnic și Stanciul Pacea și Bratul logofăt din Golești și Iane postelnic și Negre din Mihăești și Miho Boteanul.

Și s'au dat asprii toți mai sus zișilor oameni în mâna lor.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupaniței Maria din Lerești ca să-i fie ocină de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligore comis și Stanciul paharnic și Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan, am scris în cetatea Târgoviște, luna Ianuarie 26 zile dela Adam în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, VIII/2.

Orig. slav perg, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Trad. rom. Ep. Argeș, XXXIV/3.

155

1605 (7113) Ianuarie 30, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul lui Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Oprea cu fiii, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i

¹⁾ Loc rupt în orig.

fie ocină în Călinești, partea lui Badea, toată, din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vatră și din munte și de peste tot hotarul, oricât se va alege; pentrucă este dreaptă și veche ocină a sa, însă cumpărătură pe care a cumpărat-o Oprea dela Badea pentru 5400 aspri gata, încă de mai înainte vreme, din zilele lui Mihnea voevod.

Iar când a fost acum, Oprea, el a venit înaintea domniei mele, de s'a plâns și a mărturisit înaintea domniei mele cu megiași buni din jurul locului, că a pierdut cărțile sale de moștenire cu altă marfă a sa și astfel am aflat și domnia mea. Pentru aceasta, am înnoit și am întărit domnia mea această carte a domniei mele și am dat domnia mea lui Oprea, ca să-i fie ocină, ohabă și fiilor . . .¹⁾ de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea : jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica vistier și Mârzea spatar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

A scris Gherghie în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 30 zile, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc. nr. 896.

Orig. slav perg. pecete aplicată, acoperită cu foiță.

156

1605 (7113) Februarie 4, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului boier al domniei mele, jupan Teodosie fost mare logofăt și cu fiii lui, căți Dumnezeu i-a dăruit, ca să-i fie satele Runcul și Ulmetul, partea lui Stanciul toată, pentrucă această parte de sat a vândut-o Stanciul încă în zilele lui Io Ștefan voevod boierului domniei mele mai sus zis pentru 5000 aspri. Iar apoi iar a mai venit Stanciul, fratele lui Pătrașco, la boierul domniei mele mai sus zis de a vândut și partea fratelui său Pătrașco, toată, iarăși pentru 5000 aspri gata, pentrucă Pătrașco, fratele lui Stanciul, a murit și n'a rămas dela el niciun fiu; ci la moartea lui el și-a dat toată partea lui fratelui său, Stanciul, din Runcul și din Ulmetul. Și însuși a vândut și cu fiii lui.

Și a tot ținut boierul domniei mele mai sus zis cu bună pace de atunci până acum. Iar când a fost acum, în zilele domniei mele și Calotă și fratele

¹⁾ Loc rupt în orig.

lui, Roman, fiii lui Stanciul, ei au ridicat pără inaintea domniei mele cu boierul domniei mele mai sus zis și s'au pârît de față. Și așa au pârît Calotă și fratele lui, Roman, că nu a vândut tatăl lor Stanciul și partea unchiului lor, Pătrașco, din Runcul și din Ulmetul, boierului domniei mele mai sus zis, ci a vândut tatăl lor Stanciul numai partea lui, fără partea unchiului lor, Pătrașco.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și <după lege>. Și am văzut domnia mea și cartea lui Mihail voevod de cumpăratură pe aceste <două¹⁾> părți de ocină care sunt mai sus zise. Apoi am dat domnia mea lui Calotă și fratelui său, Roman, lege 12 boieri, să jure că nu a vândut tatăl lor Stanciul și partea unchiului lor, Pătrașco, din Runcul și din Ulmet. Apoi când a fost după aceea, ei n'au putut să se țină de lege nici cum, ci a rămas Calotă și fratele lui, Roman, de lege și de judecată dinaintea divanului domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea cinstitului boier al domniei mele, jupan Teodosie fost mare logofăt, ca să-i fie această mai sus zisă ocină de dedină lui, de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stănciucul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu, Stanciul gramatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Februarie 4 zile, anul 7113 <1605>.

Arh. St. Buc. Condica m-rui Fedeleșciori, ms. 721 f. 852 v. — 853.
Copie slavă.

157

1605 (7113) Martie 2.

† Jupan Preda mare <ban am dat> această carte a mea acestui boier anume <Dumi>tru care a fost ban, ca să-i fie ocină la Sălcuța jumătate de funie, cât a cumpărat banul Calotă dela nepoții banului Dumitru, dela Stoica și dela Stanciul și dela Fringheșu și dela Necula, de mai înainte vreme. Iar apoi Dumitru banul a dat înapoi asprii de pe acea ocină în mâna lui Drăgan ginerele său, 8000 aspri, pentru că a rămas acea ocină dela Calotă banul în mâna Caplei și a lui Hamza. Iar într'aceea Caplea și Hamza au vândut acea ocină lui Drăgan, fără știrea banului Dumitru.

¹⁾ Loc alb în text.

Pentru aceea, am dat banului Dumitru, ca să-i fie cea ocină din Sălcuta jumătate de funie, ohabă lui și de dedină lui și fiilor lui și nepoților lui și strănepoților lui și de nimeni neatins, după spusa mea.

Și iată și martori punem: Petru logofăt și Vucea și Dumitru logofăt și, . . . ¹⁾ vornic și Panait și Crăciun ban și Vâlcul logofăt și Vasile vataf și logofăt . . . ²⁾).

<Altfel> să nu fie, după spusa mea.

Cursul anilor dela Adam 7113 <1605>. Și am scris în luna Martie 2 zile.

Arch. St. Buc. M-rea Zlătari, XI/4.

Orig. slav, deteriorat, pecete inclară acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. (1900).

158

1605 (7113) Martie 20, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeieștii mânăstiri numită dela Izvorani, căreia îi este hramul sfântului și slăvitului arhierarh și făcător de minuni Nicolae din Miralichia, ca să-i fie ocină în dealul Săsenilor, dar 7 pogoane și jumătate de vie și cu 2 stânjeni de ocină, oricât se va alege de pe tot hotarul de pretutindeni, pentru că a fost veche și dreaptă ocină și de moștenire . . . ²⁾ fiului lui Tatul Zăgorcea. Astfel a cumpărat acele mai sus zise vie și stânjeni de ocină prea cinstitul și prea sfințitul părintele nostru chir Luca mitropolit dela fiul lui Tatul Zăgorcea cu 1700 ³⁾ aspri gata. Și apoi a dăruit și a miluit sfânta mânăstire mai sus zisă, ca să fie părintelui nostru mai sus scris veșnică pomenire.

Și au vândut acești mai sus numiți oameni megieși acele mai sus zise vie și cu ocină, de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele din divanul domniei mele. Pentru aceasta, am dat domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie ocină și de ohabă și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Leca spătar și Nica vistier și Giurgea comis

¹⁾ Text rupt.

²⁾ S'a lăsat loc gol pentru un nume.

³⁾ În original loc alb, apoi adăugat posterior: 1700.

și . . .¹⁾ stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu, Nestor, în scaunul Târgoviște, luna Martie 20 zile, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Mihai Vodă, XIII/1.

Orig. slav, pecete aplicată căzută.

159

1605 (7113) Martie 29.

Pentru doăo răzoare de vie în Uma în Ștefănești.

Scris-am eu Tudora și Stanca, soro-sa, și cu feciorii lor, al nostru zăpis, cum să fie de mare credință să știe că am vândut 2 răzoară de vie de în Uma, să fie la sfântă mănăstire la Vierăș. Și o am vândut de a noastră bună voe, ca să n'aibă den rudenii noastră nimenea nici o treabă a mai băntui după petrecaniia noastră, să aibă bună pace. Și viile s'au vândut drept ughi 40.

Și mărturii: căpitanul Pană, fratele lui Arsenie județul, Andrei din Pitești, diiaconul Dumitru, Arghiri părcălab din Golești . . .²⁾

Și am scris eu Dumitru logofăt. Și pentru credința ne-am pus și pecete. Scris luna Martie 29 zile leat 7113 <1605>.

Arsenie postelnic.

Andrei.

Diaconul Dumitru.

Arh. St. Buc. Condica m-rei Vierș, nr. 479 f. 126.

Copie rom. Alte copii ms 349 f. 478 v; ms 482 f. 138 v—139.

160

1605 (7113) Aprilie 6, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Radul din Săteni și cu fiii lui, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie ocină la Săteni, însu seliștea care a fost a lui Gălcă și patru ogoare, însu 2 ogoare în câmpul de sus și alte două ogoare în câmpul de jos și cu un vinăriciu dela Râmba, pentrucă a cumpărat popa Radul această mai sus zisă ocină și vinăriciu dela Stan judele, pentru 2300.

¹⁾ Loc alb în orig.

²⁾ Loc alb în text.

Și iar a cumpărat popa Rađul o livede lângă casa lui și lângă via lui, dela Stan judele din Săteni, pentru 240 aspri. Și iar a cumpărat popa Radul din Săteni un răzor de vie dela Anca, sora lui Iacov, pentru 800 aspri.

Și când a cumpărat popa Radul această mai sus zisă ocină și seliște și vie și livede și vinăriciu dela mai sus ziiși oameni, au fost atunci și aldămășari anume: popa Petriman și Stan logofătul din Săvești și din Săteni, Vlade și Stănilav și Gherghina și Leaotă și din Părvulești . . . și din Păjășteni . . .¹⁾.

Și când a cumpărat popa Radul aceste mai sus zise ocine și livezi și vie și seliște și vinăriciu dela Stan judele și dela Anca, sora lui Iacov, iar el a întrebat pe toți frații și ruda lui și toți megiașii din jurul lui: vor să cumpere ci sau <nu>, iar ci așa au spus că nu le trebuie lor să cumpere nicio ocină. Astfel atunci a dat popa Radul acești mai sus ziiși aspri la mâna lui Stan judele și la mâna Ancăi, sora lui Iacov, la casa lui. Și au vândut ci de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei ele.

Pentru aceasta și domnia mea am dat popii Radul, ca să-i fie de ocină și ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare <vistier>²⁾ și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan din Săvești, am scris la Târgoviște, luna Aprilie 6 zile, dela Adam cursul anilor până în ziua de acum, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., XXXV/2.

Orig. slav, perg. pecete acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom.; alte trad. în condica Mitrop. Țării Rom. ms 127 f. 174 v—175; ms 134 f. 35.

161

1605 (7113) Aprilie 8.

<Eu Lupuleț din Bănulești scris-am acesta al meu zapis ca <ă> fie <de mare credință> la mâna jupănului Zotei neguțătorul din Zoriști <cum să să știé că> i-am vândutu parte<a> me de moșie den sat den Bănulești

¹⁾ Loc alb în orig.

²⁾ În orig. loc pătat.



<când foamete în zilele lui Șerban vodă>. Și o am vândutu dereptu <aspri gata 1000> și 3 mirțe de mălaiu și 2 de grâu.

Și o am vândut-o de mare nevoie de mi-am scos capul de foame și am întrebat <pre toți frații> miei cine-m va scoate capul de foamé să-i dau <această moșii și ei au zis> că n'au putere să o cumperé.

Dici eu văzându <că o să pieiu de foame> o am vândut jupânului Zotei, cum scrie mai sus.

<Și> mărturie: Crăciun din Bănulești și Stoian tot de acolo și Radul tot de acolo și Stoichirle tot de acolo și Bulea și părintele Tudosie și Macsin călugărul și Fătul din Zăpodie și popa Voico din Zăpodie.

Și am scris eu Dedul post. în casa uncheșului Fătului. Și pentru credința am pus degetul pecete.

Scris luna Aprilie 8 zile văleat 7113 <1605>.

† Eu Lupulețul.

Arh. St. Buc. Ep. Buzău, XI/1.

Orig. rom. hârtie, rupt.

Partea ruptă s'a completat după o copie veche, foaie de condică dela Ep. Buzău, XII/2 f. 1.

162

1605 (7113) Aprilie 18, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Nan și Radul cu fiii lor, câți dumnezeu le va da, ca să le fie ocină la Chiojdu dela Bâsca, însă partea lui Radul al popii și a lui Dobromir din Star Chiojd, pentrucă a cumpărat această mai sus zisa ocină Nan și Radul dela Radul popii și dela Dobromir, părțile lor din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vatra satului și de pe tot hotarul și de pretutindeni, pentru 7000 aspri gata.

Și iar a cumpărat Nan ocină la Chiojdu dela Bâsca din partea lui Radul, fiul babei Neaga, însă 5 ogoare și un loc de casă și cu grădină în sat, pe o vacă cu lapte și pe . . .¹⁾ aspri gata și 3 ferdele de orz și un cașcaval.

Și iar a cumpărat Nan ocină la Chiojdu dela Bâsca dela Stanciul, fratele lui Sin, însă 2 ogoare și un loc cu grădină în satul mai sus zis, pentru 1000 aspri gata.

Și apoi iar a cumpărat Nan ocină la Cățiașul de Jos, însă partea lui Drăguliu toată, oricât se va alege de pe tot hotarul, de pretutindeni, cu 3000 aspri gata.

¹⁾ Loc rupt în original.

Și iar a cumpărat Nan la Cătiașul de Jos ocină, însă partea lui Badiul toată de pretutindeni, cu 6 oi.

Și după acestea, iarăși a cumpărat și Stoica din Chiojd dela popa Stan din Bâscu de Jos un vad de dârstă pentru 300 aspri gara.

Și au vândut acești mai sus numiți oameni și megiași aceste mai sus zise ocine de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus, și din jos și dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor dregătorilor domniei mele din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Nan și lui Radul ca să le fie ocină și de ohabă lor și fiilor lor, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt . . .¹⁾ spătar și Nica mare vistier și Gligorie comis, și . . .²⁾ stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și am scris cu, Nestor gramatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 18 zile, în anul dela Adam până acum 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Depuneri particulare sub dată.

Copie slavă și o trad. rom. din 24 Mart. 1904.

163

1605 (7113) Aprilie 28, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Stan Cabarțun din Căpriorul și jupanitei lui, Vișa și cu fiii, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Săteni, delnița lui Voicu, vecinul lui Stan judele, toată, însă partea din câmp 4 ogoare și o seliște în sat, pentru că a cumpărat-o sluga domniei mele mai sus zisă dela Stan judele din Săteni pentru 1700 aspri, încă din zilele lui Mihnea voevod.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Stan din Căpriorul, o vie dela Gelepul, însă trei pogoane ce le-a vândut un vecin al lui Stan judele acestui om, Gelepul. Iar Gelepul a vândut slugii domniei mele, lui Stan din Căpriorul, pentru 1200 aspri. Dar mai întâi a cumpărat sluga domniei mele mai sus zisă vinăriciul acelei vii mai sus numite dela Stan judele pentru 1000 aspri; de asemenea a cumpărat acea vie mai sus zisă cu prețul mai sus zis.

¹⁾ Loc rupt în orig.

²⁾ Loc deteriorat în original.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Stan din Căpriorul, două pogoane de vie dela Oprea, un vecin al lui Stan judele dela Săteni, pentru 400 aspri. Și după aceea sluga domniei mele, Stan din Căpriorul, a cumpărat și vinăriciul acelei vii dela Stan judele, tot pentru 400 aspri.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Stan din Căpriorul, o vie dela Mogoș vecinul lui Gherghina din Săteni, însă 5 pogoane pentru 1200 aspri. Dar mai întâi a cumpărat sluga domniei mele mai sus zisă vinăriciul acestei vii dela Gherghina, fiul lui Mogoș, pentru 1000 de aspri.

Și iar a vândut Stan judele din Săteni și cu nepotul lui, anume Vențilă, fiul lui Gherghina, slugii domniei mele, lui Stan dela Căpriorul, două vinăriciuri ale unor vecini ai lui Gherghina, anume Manca și Badiul, pentru birul lui Gherghina, încă în zilele lui Mibnea voevod, pentru 600 aspri.

Și iar după aceea a cumpărat sluga domniei mele mai sus zisă și via lui Badiul dela Bădiuleasa, două pogoane pentru 400 aspri.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele mai sus zisă și jupanița lui, Vișa, ocină la Căpriorul, partea lui popa Pârvul, fiul lui Pârvul cel bătrân, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de peste tot, dela popa Pârvul pentru 6000 aspri și pentru niște grâu ce a mâncat...¹⁾ când a fost sluga domniei mele mai sus zisă la munte, când cu Sinan Pașa, de a fugit de groaza Turcilor, dar ferdele de grâu, <50>²⁾ și ferdele pe câte un taler. Și atunci era talerul la preț pe câte 120 de aspri, fac iar aspri 6000.

Și după aceea, iar a dat popa Pârvul la moartea lui o moară, ce a avut-o el, slugii domniei mele mai sus zise, ca să-l pomenească la moartea lui. Și după moarte l-a pomenit și a cheltuit sluga domniei mele mai sus zisă 1000 de aspri.

Și iar a cumpărat Stan din Căpriorul dela vărul său primar, anume Tatul, 6 vecini și cu Fața Gruului a lui Neagul, partea lui toată, dar din câmp și din pădure și din apă, pentru 6000 aspri.

Și iar s'a vândut Hälbae cu toată ocina lui să fie vecin slugii domniei mele mai sus zise pentru 1000 aspri.

Iar a cumpărat sluga domniei mele mai sus zisă dela Simion și dela fratele său Mihail o curătură dela Gruiu, pentru 500 aspri.

Și iar a cumpărat Târcan, vecinul slugii domniei mele mai sus zisă o delniță de ocină a lui Grosilă dela Tatul, văr primar al slugei domniei mele mai sus zise pentru 600 aspri, fără știrea lui. Iar după aceea sluga domniei mele, mai sus zisă, a lepădat acei aspri înapoi, ca să fie iar vecin.

¹⁾ Loc șters în original.

²⁾ Completat după traducerea din condica m-rii Mătgineni.

Însă a cumpărat sluga domniei mele mai sus zisă aceste ocine și vii mai sus spuse încă din zilele lui Mihnea voevod. Și a avut și cartea lui Mihnea voevod de cumpăratură. Dar când a fost în zilele domniei mele, au lovit haiducii și Marcu voevod, când a plecat dela domnia mea în Țara Ungurcască, deci au jefuit și au luat totul și i-au luat și toate cărțile lui de ocină. Și astfel a spus și înaintea domniei mele și înaintea tuturor dregătorilor domniei mele. Deci am dat domnia mea și am înnoit prin această carte a domniei mele. Și după aceea, dacă vor mai scoate unii boeri niște cărți făcute fără știrca lui Stan din Căprior, peste aceste averi mai sus zise ale lui, să nu se creadă în fața acestei cărți a domniei mele, ci să rămâie mincinoase.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele mai sus zisă ca să-i fie de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Și martori: jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban și pan Cernica mare vornic și pan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan, am scris la Târgoviște, luna Aprilie 28 zile și dela Adam în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R.

Orig. slav perg. pecete aplicată.

○ trad. rom. la Arh. St. Buc. în condaica m-rii Mărgineni, ms. 454, f. 83v — 84.

164

1605 (7113) Mai 4, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-
vlahiei, nepotul răposatului Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștii mănăstiri dela Dobrușa, unde iaste hramul sfintei cinstitei Vovedeniei născătoare de dumnezeu, ca să-i fie ei moșie în Zlâtărei, partea Danciului toată din Zlâtărei și din Măzărari, dela care au fost cumpărat egumenul moșie în Zlâtărei dela fata Danciului, anume Boba, în aspri gata 2200.

Și iar a mai cumpărat egumenul moșie în Zlâtărei partea Ratei, fratele lui Uréiche toată, în aspri gata 1500, dela popa Daniil.

Și iar au mai cumpărat egumenii trei locuri dela Mușat din Zlâtărei, în aspri gata 200.

Și iar a mai cumpărat egumenul 4 locuri dela Vlaicu în aspri gata 200.

Și au vândut oamenii aceste mai sus scrise moșii de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiașilor din ruspântii și din deal și din vale și înaintea domnii mele.

Pentru aciasta, au dat domnia mea sfintei mănăstiri ca să-i fie moșie ohabnică și de câtră nimené neclătită în urma domniei mele. Pentru aciastă [pentr] s'au luminat aciasta înaintea boiarilor domniei mele: jupan Danciu (sic) Buzăschi și frate-său jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistiar și Mărza mare spătar și Grigore comis și Bărcan stolnic și Stanciul păharnicu și jupan Leca mare postelnic și ispravnic Radu clucer Buzăscu.

În sfânta cetate Târgoviștei Mai 4 zile 7113 <1605>.

Arh. St. Buc. Condica Ep. Râmnic, nr. 707 f. 252.

Copie rom.

165

1605 (7113) Mai 23, Târgoviște.

† Cu mila lui dumnezeu, eu Radul voivod și domnă a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Basarab voivod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii mele sfintei și dumnezeceștii mănăstiri ce se chiamă Cepruroaia, unde iaste hramul sfântului părintelui nostru arheriu și făcătoru de minuni Nicolae al Mirelichii, ca să aibă sfânta mănăstire mierticū de la Ocna cea Mare sare, însă cară patru pre anū, precum au fost avut și mai denainte vreme și dela alți domni bătrâni ce-au fost mai denainte de domnia mea.

Și am văzut și domnia mea și cărțile domnilor celor bătrâni de miluire precum s'au scris mai sus. Deci am miluit și am înnoitū și am întăritū la mănăstire ce s'au zisu mai sus mierticul ei ce s'au zis mai sus, ca să fie călugărilor în lăcașul sfintei mănăstiri de întărite și de hrană și domnii mele vecinică pomenire.

Drept aceia am dat și domnia mea ca să fie merticul sfintei mănăstiri fără de opreala preste zisa domnii mele.

Iată și mărturii am pus domnia mea: jupan Radu Buzescul mare clucer și jupan Preda mare ban și jupan Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Nica mare vistier și Mărze mare spătar și Grigore comis și Bărcan stolnic și Stanciul păharnic și Leca mare postelnic. Și ispravnic Radul mare vornic¹⁾.

¹⁾ E vorba probabil de Radu Buzescu clucerul, ctitorul m-rii Cepruroaia (beneficiara acestei danii).

Și am scris eu Paraschiv logofăt din cetate Târgoviștii Mai 23 zile
leat 7113 <1605>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Călușul, nr. 722 f. 195.
Copie rom.

166

1605 (7113) Mai 28.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dat-am aciastă poruncă a domniei mele cinstitului boiarului domniei mele jupan Nica mare vistier și cu feciorii lui căți Dumnezeu îi va dăruia, ca să fie lui tot satul Brăgăreștii și cu tot hotarul din câmp, din pădure și din apă și cu vad de moară și cu toți rumânii și cu tot venitul de pretutindenea. Pentru că acest sat au fost toți slobozi și cu rumâni, apoi au venit de a lor bună voce și fără de nici o silă de s'au vândut toți moșiile și cu toți rumânii căți au avut în satu, cinstitului boiarului domniei mele jupan Nicăi mare vistier drept aspri 17.000 gata. Și s'au închinat ei și feciorii lor, să fie rumâni fără nicio nevoie, nici silă, din naintea domniei mele și din naintea divanului domniei mele și cu știrea tuturor megiașilor dinprejurul locului.

Însă să se știe și cine câte căți bani au luat dintr'această mai sus zisă sumă de aspri, de i-au împărțit ei între dânșii singuri, cine pe câtă parte de moșie și rumâni au avut fește carele cu ciata lui și cu frații lui și s'au închinat a fi rumâni ei și feciorii lor și frații lor. Și întâi anume Voica și cu bărbatul ei anume Balea au luat patru sute aspri și Negul Bicăi aspri 250, însă și cu *neamul*¹⁾ lui și Stana a lui Dușilă cu *neamul* ei aspri 125 și Vlădica aspri 40 și Opreș aspri 60 și Toader al Barbuii cu *neamul* lui aspri 200 și Vitan al Catolchii și Vladul al lui Stan vataf și Stoica a lui Brătilă și cu *neamul* lor aspri 830 și Vladu Făca aspri 200 și Negoé aspri 100 și Vladu al lui Stan vataf și cu *neamul* lui aspri 400 și Bozga și Ivan și Stan al Bunii cu cetașii lor aspri 600 și iar Bozga aspri 500 și Radu Voichinii și frate-său Neagoe și Oprea cu *neamul* lor aspri 500 și Radu al Stăncicăi aspri 200 și Stan al Bunii aspri 60 și Vitan al lui Stan și a lui Bran și cu *neamul* lor aspri 850 și Radul al Stăncicăi și Oprișa fata lui Gorcia și cu *neamul* lor aspri 600 și Balea al lui Dobrin și cu *neamul* lor aspri 200²⁾ și Vladul și Nica și Tudoru și frate-său Neagoe al Nicăi și cu *neamul* lor aspri 834 și Lepădat și Tudor și Neagoe și Ion al Nicăi și cu rumânii lor anume Radu și cu *neamul* lor aspri 1200

¹⁾ În manuscris peste tot «cemetia».

²⁾ Scris întâi «639» și șters.

și Vlad al lui Stan vataf și cu rumânii anume Stan și Cerna și Dan și cu *neamul* lor aspri 1200 și Ivan Catarchin și Vladu al lui Stan vataf și Stoica al lui Brătîla și Tudor nepotul lui Vitan feciorul Cărbunii cu *neamul* lor aspri 1200 și Radul al Voichinii și Neagoe și Oprea cu frații lor și cu *neamul* lor aspri 200 și Brătae al Goi și cu *neamul* lor aspri 150 și Cozma logofăt au luat din partea Căruntească aspri 400 și Necșa a lui Hristodor și cu *neamul* ei aspri 400 și Pițigoiu al lui Dumittu și Voicilă al Dragului cu *neamul* lor aspri 600 și Stoica al lui Cocioman cu *neamul* lui aspri 240 și Stoica al Vlădicăi cu *neamul* lui aspri 120 și Stanca a popii¹⁾ cu *neamul* ei aspri 150 și Stănislav al Tomboaiiei cu *neamul* lui aspri 170 și Oprișa fata Gogoncii au luat din partea Bozgăi cu *neamul* ei aspri 900 și Barbul al Țacăi cu *neamul* lui aspri 150 și Stanca fata Dușicăi cu frații ei aspri 120 și Stana fata popi Zaharii aspri 120 și Neagu al Bicăi cu *neamul* lui aspri 300 și Stan fratele Gogonei cu *neamul* lui aspri 400 și Vladu al lui Stan cu *neamul* lui au luat din partea Căruntească aspri 400 și iar au luat Vladu din partea lui Vitan aspri 200 și Radu al lui Duligăi și fratesău Ivan cu *neamul* lor aspri 1200 și Tudor al Bărbui cu *neamul* lor aspri 200 și Stoica postelnic cu *neamul* lui aspri patru sute și Neagolea nepoata Cozmei logofăt cu *neamul* ei aspri 400 și Calea și Istrat cu *neamul* lui aspri 400.

Și când au dat cînstitului boiariul domniei mele jupan Nica mare vistier, acești mai sus ziși aspri, în mîinile acestor mai sus zis numiți oameni atuncea au fost greutate și foarte rea nevoie, lipsă de foamete²⁾ și muriia oamenii de foamete pă drumuri și pă ulițe. Și s'au vîndut ei și moșiile lor și toți rumânii lor din satul ce s'au zis mai sus Brăgăreștii și s'au închinat ei de a lor bună voe și făr de nicio silă și nevoie, ca să fie ei și feciorii lor rumâni și cu tot *neamul* lor, cînstitului boiarului domniei mele jupan Nicăi mare vistier și din naintea domniei mele și dinaintea cînstiților boiariilor domniei mele și în divanul domniei mele.

Drept aceia am dat și domnia mea cînstitului boiariului domniei mele jupan Nicăi mare vistier ca să-i fie lui întru moșie și ohabnică lui și feciorilor lui, nepoților și strănepoților și de către nimeni să nu să clătiască, după zisa domniei mele.

Iată dar și mărturia am pus domnia mea pe jupan Radul Buzescul clucer și jupan Nica mare dvornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Mărzea mare spatat și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Grigorie mare comis și jupan Stanciul mare păharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic au fost jupan Stoica logofăt.

¹⁾ Urmează scris și șters « Zaharii ».

²⁾ In ms « filete ».

Și l-au scris Ieremiia logofăt în scaunul Târgoviștii în luna lui Maiu 28 zile curgerea anilor dela Adam până acum leat 7113 <1605>.

Acest hrisov s'au tâlmăcit pe rumănie din cuvânt în cuvânt depe hrisovul cel slovenesc de Mușat logofăt dela mitropolie.

Arh. St. Buc. Conдика Mitrop. Tăti Rom., nr 132 f. 212v—214.
Trad. rom.

167

1605 (7113) Iunie 2, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Pătru logofăt din Plăviceani cu fiii lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Goești, partea popii Stoica și a fratelui său, Dumitru, fiii Călugărului, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului, pentrucă a cumpărat sluga domniei mele, Pătru logofăt, dela popa Stoica și dela fratele lui, Dumitru, pentru 2200 aspri gata.

Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Giura și dela fratele lui, Mihai și dela nora sa Catalina, soția popii Danciul, toate părțile lor de ocină din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului, pentrucă a cumpărat Pătru logofăt cu 2300 aspri gata.

Și iar a cumpărat Pătru logofăt o vie în vatra satului dela Catalina pentru 700 aspri gata. Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Catalina două curături, care au fost ale cumnatului său Dan, cu 200 aspri gata.

Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Stan și dela Costea și dela Preda, și dela Oprea, frații lui Costea, toată partea lor de ocină, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul, pentru 2100 aspri gata. Și iar <a cumpărat> Pătru logofăt dela Stan, cumnatul lui Costea și dela frații lui osebit niște curături, de a dat un bou.

Și iar a cumpărat Pătru logofăt partea lui Stăncecă toată și a fiilor lui, Stoica și Vladul, de peste tot hotarul, oricât va fi din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului, pentrucă a cumpărat Pătru logofăt această ocină dela Stănceca și dela fiii lui mai sus ziși, Stoica și Radul (*sic*), pentru 1600 aspri gata.

Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Dumitru și dela frații lui în câmpul Pometeștilor 8 ogoare pentru 800 aspri gata. Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Dumitru și dela frații lui, Oprea și Pătru și Duca și Drăghici și Stoica și Stanciul, toată partea lor de ocină, oricât se va alege de peste tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului, pentru 3400

aspri gata. Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Dumitru, osebit de frații lui, niște curătură care se cheamă Adâncata, cu un bou.

Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Dumitru, soția lui Neagoe, toată partea lui Neagoe de ocină și cu vie și din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul pentru 1300 aspri gata.

Și iar a cumpărat Pătru logofăt o vie dela Oprea Simnicescul pentru 700 aspri gata. Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Duca o vie cu 400 aspri gata. Și iar dela Stoica o vie pentru 400 aspri gata. Și iar dela fratele său, Stanciul, o vie pentru 300 aspri gata. Și iar partea . . .¹⁾ dela Ștefan, fiul lui Zotea, o vie pentru 700 aspri gata. <Și> iar o vie dela Pătru pentru 700 aspri gata.

Și iar a cumpărat Pătru logofăt o vie dela Colțea pentru 400 aspri gata. Iar apoi Pătru logofăt el a schimbat cu Diaconul, de a dat această vie dela Colțea mai sus zisă, iar Diaconul el a dat altă vie lui Pătru logofăt, care a fost lângă via lui Pătru logofăt.

Și iar a avut Pătru logofăt pără cu Devul înaintea cinstului dregător al domniei mele, jupan Preda mare ban, pentru ocina care se cheamă a bisericii, pentru că a plătit Țecșa niște biruri pentru această ocină împreună cu vecinii lui Pătru logofăt, de a dat Țecșa la bir două părți, iar vecinii lui Pătru logofăt ei au dat o parte; pentru că această ocină s'a dat toată bisericii. Iar Devul el n'a voit să rămână pe această întocmire, ci a vândut peste tot lui Ghioca din Crușeț. Apoi într'aceea, cinstitul dregător al domniei mele mai sus zis el a văzut că e mai volnic Pătru logofăt să întoarcă asprii ce au fost partea vecinilor lui și să țină el ocina. Și a dat Pătru logofăt toți asprii în mâna lui Devul, fiul lui Țecșa, 670 aspri, dinaintea dregătorului domniei mele mai sus zis. Și iar a cumpărat Pătru logofăt dela Devul, fiul lui Țecșa, 2 locuri pentru 200 aspri gata.

Și apoi Pătrul logofăt el a avut întocmire cu acei vecini mai sus ziși, de a plătit toată ocina lor cu aspri și a plătit și birul lor și toate dajdiile câte sunt peste an într'un an, întâi în luna Martie bir de 9000 la Dumitru și la Oprea birari, aspri 1650 și la birul de 7000 la Dumitru Obogeanul și Pătrul birari, aspri 1250, iar la birul de 9000 <la> Stan din Bășcoi și Cerne birari, aspri 1650 și iar la un bir de 5000 la Săliman și la Manea birari, aspri 1030; iar la Stanciul postelnic și Dobromir oier, oi 6 și la birul de 10.000 la Urluianul și Oprea <log.>²⁾ aspri 1840, iar la birul de 7000 la sluga lui Vodă banul, aspri 1050, iar la un bir de 9000 la Stanciul <și> Stoian birari, aspri 1370, iar la un bir de 8000 <la> Matei postelnic și Prode birari, aspri 1370.

¹⁾ Text pe marginea facsimilului, ilizibil.

²⁾ Text ilizibil.

Încă după aceea, a trimis dregătorul domniei mele pe Pătru logofăt aici la domnia mea pentru multă zăbavă. Iar atunci, în acea vreme când a fost Pătru logofăt aici la domnia mea, s'a întâmplat de a venit știre din Moldova pentru Eremia vodă că a murit. Apoi Pătru logofăt el s'a repezit foarte de grabă de a venit la dregătorul domniei mele mai sus zis de a spus vestea bună pentru Eremia vodă că a murit. Apoi dregătorul domniei mele pentru vestea bună, el i-a iertat birul din sat din Goești lui Pătru logofăt, până s'a împlinit anul deplin, cum a fost întocmirea lui cu vecinii.

Și s'au vândut acei cnezi mai sus ziși toți de a lor bună voie și fără nicio silă și cu roată ocina lor să fie vecini lui Pătru logofăt și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniî mele, Pătru logofăt, ca să-i <fie> toate aceste ocine și vecini și vii, dedine, ohabă și fiilor lui și nepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârze spătar și Bărcan stolnic și Gligore comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea Târgoviște, luna Iunie 2 zile și dela Adam până acum curgători, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Fotografie după orig. slav perg. aflat în Muzeul Al. Ștefulescu din Tg.-Jiu.

O copie și o trad. rom. la partida Copii.

Data e bine cetită, deci știrea morții lui Eremia vodă era falsă.

168

1605 (7113) Iunie 5, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-vlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Badea postelnic din Greci și lui Tudor postelnic fiul lui Ivan din Ruda și cu fiii lor, câți le va lăsa Dumnezeu, cu să le fie tot satul Negrenii și cu vecinii și cu tot venitul, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul, pentru că acest sat mai sus spus au fost toți cnezi. Apoi au venit toți înaintea domniei mele, de și-au vândut toate părțile lor din ocina lor boierilor domniei mele, lui Badea postelnicul din Greci și lui Tudor postelnicul din Ruda, însă anume: Tâmpa ¹⁾ și Stanciul fiul lui Gugă și Stana fiica

¹⁾ anume Tâmpa, șters cu roșu și scris deasupra: A șters Leon voevod; fără fii.

lui Stanciul femeia lui Drăgulin și cu frații ei și Dan fiul lui Cârstea și vărul său primar, Cârstea fiul lui Drăgan și fiii lui Văcă cu frații săi și Vladul fiul lui Pățacă și Vladul fiul lui Dan și Oprea . . . ¹⁾ Jivei și Dan fiul lui Cârstea cu frații lor și Bistrean fiul lui Pătru din Momiceni și Drăghici nepotul Cloșcăi și Cloșcă și nepoata ei, Dobra ²⁾ și fiii lui Trepădău și Dan și cu frații săi și fiul lui Cârstea și Stan și Mirlea, fiii lui Țăcșă și Alba fiica lui Dragomir și Cloșca și Manea din Silișteni și cu frații săi și Manea fiul lui Bourelul și cu frații săi și Cotoșea fiul lui Manea și fratele lui, Găină și Puțcoia și Drăghici, fiul lui Vladul și Dobra fiica lui Ciocănel și Stanca fiica lui Vătășel și cu Manea fiica lui Șarban și Dălcioi fiul lui Trușan ³⁾ și Cloșcă cu frații săi și Balea fiul lui Pârcea și Bordea fiul lui Budin și cu fratele său și Oprea al lui Tatul și Vrabie fiul lui Corneacea și Manea vărul său primar și cu frații săi și Sara fiica lui Capotă și Danciul și Tătiul și Cioroiul și Sara fiica lui Capotă ⁴⁾ și cu frații săi și Stan cu frații săi și Pilul cu frații săi și Cotocea și popa Voico. Și s'au vândut tot satul Negrenii boierilor domniei mele mai sus scriși de bună voia lor, pentru 10.000 de aspri.

Și iar au cumpărat boierii domniei mele mai sus ziși din ocina Negrenilor o ocină la mijlocul ocinei, care se cheamă funia Alămănească, dela Stănie și Mirlea fiul Țișcăi și Stanca fiica lui Pițigae și Stroe fiul lui Danciul și popa Voico și Pilul și fiii lui Trepădău, Manea și Bistrean și Dan și Mușa, fiica lui Dragomir, pentru 1200 de aspri. Și s'au vândut toți mai sus zișii oameni boierilor domniei mele, să le fie lor vecini.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Badea postelnicul, singur, ocină la Liseni dela Maria, din ocina pe care o vânduse mai înainte boierului domniei mele, lui Badea postelnicul, trei părți din partea ei. Și rămăsese a patra parte din partea ei din Liseni nevândută și din Mirilești partea ei toată, iar nevândută. Iar după aceea, dacă au robit Turcii pe Maria, iar Maria de unde a fost robită, ea a făgăduit ca cine o va rescumpara pe ea cu 4000 de aspri, să fie acea a patra parte a ei din Liseni și toată partea ei din Mirilești. Astfel întru aceasta, Badea postelnicul el a dat 4000 de aspri, de a rescumparat-o din robia Turcilor.

Și iar a cumpărat Badea postelnicul, singur, ocină la Mirilești dela Anghel, fiul lui Lupul, partea lui toată, pentru 1600 de aspri.

Și au vândut mai sus zișii oameni aceste mai sus zise ocine de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

¹⁾ Loc alb în text.

²⁾ « Cloșcă și nepoata ei Dobra »; adaus ulterior peste un text ruzuit.

³⁾ « Dălcioi fiul lui Trușan », șters cu reșu și adaus deasupra: « A șters Paraschiva al doilea logofăt ».

⁴⁾ Ca mai sus.

De accia, am dat și domnia mea mai sus zișilor boeri ai domniei mele, ca să le fie mai sus zisele ocine de ohabă lor și fiilor lor și nepoșilor și stră-nepoșilor lor și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan Săvescu, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iunie 5 zile, dela Adam curgători ani, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R. Achiziții noi.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

169

1605 (7113) Iunie 25.

Cu mila lui dumnezeu, Io Radu voevod și domnu a toată Țara Rumănească, nepot lui Basarab voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele ca să fie domnia mea sat Cuciul tot și cu tot hotarul însă partea Neacșii, fata lui Stan, toată și partea Cărstei logofăt toată ori cât să va alege, din apă, din câmp și din pădure și dupreste tot hotaru.

Și semnele și hotarale să știe: din Malul Lupilor la Gorgănelul din Ploștină apoi pă coada Ploștinii din susu, apoi la Leoțel însă din josu de crucea de piatră și pă Leoțel la vale, însă pă matca bătrână, până la Teleajăn, și pă Teleajănu în jos unde dă Teleajăn în Prahova și dă acolo pă Prahova în susu până iarăș la Malul Lupilor.

Pentru că am cumpărat însumi domnia mea dela Neacșa, fata lui Stan și dăla Cărstea logofăt drept 15.000 aspri gata și preste acest loc și moșie am făcut însumi domnia mea palangă și am cumpărat însumi domnia mea ca să fie moșie orașului dă să se păzească orașani ce sânt la Gherghiță pre dănșii.

Și au vândut Neacșa, fata lui Stan și Cărstea logofăt aceste mai susu zise sat și moșie de a lor bună voe și cu știrea megiașilor tuturor din prejur, încă și toți boieri curții domniei mele.

Pentru aciasta să fie domnia mele aceste mai susu zise satul și moșie Cuciul, de moșie și ohabnică și de către nimeni să nu să clătească după zisa domniei mele.

Iată dar și mărturii am pusu domnia mea: jupan Radu clucer Buzescul și jupân Preda mare ban și jupân Cernica mare dvornec și jupân Stoica mare logofăt și Mărzea spătar și Nica vistierul și Grigorie comis și Bârsan¹⁾ stolnec și Stănciucul peharnic și jupân Leca mare postelnic și ispravnic al doilea vistier.

Și eu Bunea logofăt am scris luna Iunie 25 zile, leat 7113 <1605>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Radu Vodă, nr. 256 f. 263 (nr. 297).
Copie rom.

170

1605 (7113) Iulie 1, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeștii mănăstiri numită Tismana, căreia îi este hramul preasfintei Uspenii a născătoarei de dumnezeu, ca să-i fie ocină la Bălești, partea Anastasiei călugărița și a lui Albul și a lui Zaharia și a lui Voico, toată, din piatră și din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vii, care sunt în dealul Cioarii și de pretutindeni, cât se va alege, pentrucă au dat și au miluit și au închinat Anastasia călugărița și Albul și Zaharia și Voico această mai sus zisă ocină sfintei mănăstiri pentru sufletul lor și pentru sufletele părinților, ca să aibă ei pomană în veci, amin.

Pentru aceasta, am dat domnia mea sfintei mănăstiri, ca să-i fie ocină și ohabă în vecii vecilor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mărzea spătar și Gligorie comis și Bârcan stolnic și Stanciul peharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

A scris Gheorghe în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iulie 1 zi, iar dela Adam curgători, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXXXI/2.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată căzută.

Cu o trad. rom. din 10 Mai 1847; alte trad. în condica m-rei Tismana ms. 330 f. 427v; ms 337 f. 458.

¹⁾ La această dată stolnic era Bârcan.

1605 (7113) Iulie 1.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn al Țării Românești. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeiești mănăstire Tismeana, ca să-i fie trei puști, pântrucă aceste puști le-a cumpărat domnia mea pe banii domniei mele și le-am pus domnia mea să stea în sfânta mânăstire să-i fie d'a se apărare de oameni răi și să stea acolo în vecie și nemné să nu se ispitască a le lua, măcar în urma domniei mele, carele va alege Dumnezeu să fie domnu, măcar fie cine va fi, că le-am dat domnia mea să-m fie pomână domniei mele. Iar acela om ci se va ispiti a le lua să fie proclat de 318 părinți și să fie cu Iuda și cu Aria într'un loc și cu ceilalți necredincioși Iudeii.

Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Și ispravnic însăși spusa domniei mele.

S'a scris Iulie 1 zile, la anul 7113 (1605).

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevoda (m. p.)

Acad. R. P. R. CXXX/76.

Orig. rom. hârtie filigran, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Arh. St. Buc. Copie rom. condica m-rii Tismana nr. 329 f. 23.

1605 (7113) Iulie 3, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Șteful postelnicul și cu fiii lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie ocină la Berilești din partea Neacșei, fiica lui Șușan, roată, din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, pântrucă această mai sus zisă ocină a vândut-o Neacșa, fiica lui Șușan, lui Despot. Iar apoi fratele ei, Despot, a vândut mai sus zisa ocină dela Berilești slugii domniei mele, lui Șteful postelnicul, pentru 150 taleri și talerul câte 13 costande. Încă s'a cumpărat această mai sus zisă ocină de sluga domniei mele Șteful postelnic din zilele lui Simion voevod, din primul rând.

Și aldămășari au fost atunci: din Berilești, popa Coman și din Cacaletți, Preda și din Berilești, Șușan și din Țigănești, Stepan. Și a vândut Despot de a lui bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Șteful postelnicul, ca să-i fie mai sus zisa ocină din Berilești de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan logofăt, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iulie 3 zile, dela Adam cursul anilor până în ziua de acum, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., VII/1.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 5 Aug. 1864; altă trad. rom. ms 128 f. 109.

173

1605 (7113) Iulie 6, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfinte, dumnezeestii mânăstiri a domniei mele numită Argeș, unde este hramul cinstitei Uspenii a preasfintei născătoare de Dumnezeu, pe care a zidit-o și a întemeiat-o și a făcut-o bunicul domniei mele răposatul Io Băsărab voevod, ca să-i fie ocină la Nucșoara, care este partea megieșească toată, însă 41 de delnițe, cât se vor alege părțile ei de ocină toată, din câmp și din pădure și din apă și din munte și de pe tot hotarul mai sus zisului sat Nucșoara, pentru că îi sunt ei vechi și drepte dedine. Ci s'au făcut cnezii din mai sus zisul sat vânzători pe la boieri și pe la mânăstiri și la megiașii din jurul locului. Și într'aceea nimeni nu s'a găsit să cumpere. Apoi au venit și la marele divan al domniei mele dinaintea tuturor dregătorilor domniei mele, de s'au făcut vânzători. Apoi într'aceea niciun dregător sau boier sau altcineva nu s'a găsit să cumpere. Iar într'aceea, domnia mea și mama domniei mele, doamna Maria și doamna domniei mele, doamna Elina, am prețuit și am cumpărat aceste 41 de delnițe pentru 41.000 aspri. Dar le-a plăcut mai sus zisilor megiași să ia și vite și aspri, ca să poată să se hrănească și așa s'au prins ei că se vând ei cu toate părțile lor de ocină, să fie vecini domniilor lor în vecii vecilor neschimbat și neîncetat, dinaintea tuturor

dregătorilor domniei mele din marele divan al domniei mele și dinaintea tuturor boierilor mari și mici și dinaintea marelui arhimitropolit chirvlădica Luca. Și niciodată să nu fie volnici să iasă de pe mai sus zisa ocină, să se închine și să se dea vecini sub alți boieri. Și așa a fost întocmirca lor, care ce ocină va avea, atâția și aspri va lua fiecare pe partea lui.

Apoi într'aceca, domnia mea am trimis pe dregătorul domniei mele jupan Dragomir mare pitar, de a văzut accastă mai sus zisă ocină și delnișele care sunt mai sus scrise și a scris pe toți megiașii pe nume și fiecare cum îi este prețul ocinei.

Dar să se știe: mai întâi din satul Nușoara Albul al lui Mircă partea lui de ocină pentru 1000 aspri și partea lui Barbul fiul lui Dragomir toată pentru 1000 aspri și toată partea lui Neagoe fiul lui Bance pentru 2000 aspri și partea lui Oprea al lui Neagoe toată pentru 2000 aspri și partea lui Lăudat al lui Radul toată pentru 1000 aspri și partea lui Dobrotă al lui Badea pentru 1000 aspri și partea lui Trandafir toată pentru 1000 aspri și partea lui Neagoe al lui Nicoară toată pentru 1000 aspri și partea lui Stan al lui Cârștian toată pentru 1000 aspri și partea lui Barbul al lui Stan toată pentru 1000 aspri și partea popii Mihnea toată pentru 1000 aspri și partea lui Stănilă toată pentru 2000 aspri și partea lui Bucur al lui Șteful toată pentru 2000 aspri și partea lui Stan al lui Dragomir toată pentru 1000 aspri și partea lui Șerbul al lui Radul toată pentru 2000 aspri și partea popii Stanciul toată pentru 2000 aspri și partea lui Radul al lui Stanciul toată pentru 1000 aspri și toată partea lui Cârștian fiul lui Stroe pentru 2000 aspri și partea lui Detco al lui Simion toată pentru 2000 aspri și partea lui Toma al lui Iuga pentru 1000 aspri și partea lui Șerbul al lui Mogoș toată pentru 1000 aspri și partea lui Coman al lui Bars toată pentru 1000 aspri și partea lui Oprea al lui Porumb toată pentru 2000 aspri și partea lui Neagoe al lui Radul toată pentru 1000 aspri și partea lui Vladul al lui Oancea toată pentru 1000 aspri și partea lui Banciul al lui Cârștea toată pentru 1000 aspri și partea lui Cârștea al lui Oprea toată pentru 1000 aspri și partea lui Vitan al lui Lalu toată pentru 1000 aspri și partea lui Barbul toată pentru 1000 aspri și partea lui Dobrotă al lui Frăcea toată pentru 1000 aspri și partea lui Dadu toată pentru 500 aspri și partea lui Radul toată pentru 500 aspri.

Și apoi a dat atunci dregătorul domniei mele, Dragomir pitarul, aspri gata 6000 aspri. Și apoi le-a dat 5 cai pentru 12.500 aspri gata și 6 boi pentru 12.000 aspri și șase vaci pentru 10.500, dar să se știe calul câte 2500 aspri și boul câte 2000 aspri și vaca câte 1750 aspri, fac vitele aspri 35.000 și cu acei 6000 aspri gata fac tot împreună aspri 41.000 pe 41 de delnișe.

Și s'au vândut ei de bună voia lor și fără nicio silă, să fie vecini de ohabă în vecii vecilor.

Iar apoi domnia mea și mama domniei mele, doamna Maria și doamna domniei mele, Elina, am dăruit și am dat această mai sus zisă ocină din satul Nucșoara, pe care am cumpărat-o domniile noastre, la sfânta și dumnezeiasca mânăstire a domniei mele mai sus zisă, ca să fie sfintei mânăstiri de întărire, iar dumnezeștilor călugări de hrană, iar domniei mele și mamei domniei mele și doamnei domniei mele și tuturor părinților noștri veșnică pomenire, pentrucă domnia mea am cumpărat această mai sus zisă ocină din satul Nucșoara cu aspri și cu vite din agoniseala noastră și dela satele și dedinele noastre.

Încă și blestem am pus domniile noastre: după trecerea noastră, care este moartea de obște, cui va încredința domnul Dumnezeu să fie domn al Țării Românești sau din rodul inimii noastre sau din neamul nostru sau după păcatele noastre sau din alt neam, dacă cinstește și întărește această carte și pomană a noastră, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Iar dacă nu cinstește și nu întărește această carte a domniei mele și pomană domniilor noastre, pe acela domnul Dumnezeu să nu-l păzească și să nu-l întărească în domnia lui, iar în celălalt veac sufletul lui. Iar ce om se va ispiti să ia mai sus zisa ocină din satul Nucșoara dela sfânta mai sus zisa mânăstire, pe care am dăruit-o domniile noastre, acel om să fie blestemat și anatema de 318 sfinți părinți care sunt la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și ceilalți necredincioși Iudei, care au strigat asupra sângelui domnului Dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos și spun: ia-l, ia-l și răstignește-l, sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor; este și va fi în veci, amin.

Și martori: jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica mare vistier și Mârza spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan din Săvești, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iulie 6 zile dela Adam cursul anilor în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod.

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, XVI/11.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 28 Febr. 1795.

[Înainte de 1605 (7113) Iulie 9].

† Să se știe eu Tudor, feciorul lui Antonie șelar de București, cum să se știe că am scris eu acesta al meu zăpesc cum am vândut eu jupăneșei Cneajnei vorneceșei vornicului Cernicăi, locul de în București cu 7 prăvălii șe cu locul caselor moșilor mei.

Și le-am vândut ei drept 8000 di aspri gata și le-am vândut de a mea bun<ă> voe jupăneșei Cneajnei.

Și au fost mărturie: vornecul Carca și vornecul Crăceanul și log. Dragul, ginerele vornicului Cernicăi și Bécio¹⁾ de Poiana și Galeș de Orești și Chirfoti de Târgoviște și logofăt Radul Boar.

Scris cu pop<a> Dumitru Oatul de Târgoviște.

Arh. St. Buc. M-rea Radu-Vodă, XXXIV/3.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelară aplicată.

1605 (7113) Iulie 9, Târgoviște.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh și al sfintei troițe nedespărțită în veci, amin.

Am scris eu Dumitru sudeț și 12 pângari din orașul București cinstitei jupanițe Cneajna mare vorniceasă, ca să-i fie locul lui Antonie șelarul, cât a ținut mai înainte vreme Nenciul socrul lui Antonie, tot, însă loc de 7 prăvălii și de grădină și de case și tot locul cât a fost în jurul caselor, pentrucă l-a cumpărat cinstita jupanița Cneajna mare vorniceasă, acest mai sus zis loc dela Tudor, fiul lui Antonie șelarul, pentru 8000 aspri gata.

Și martori s'au pus anume: popa Radul clisierul și Ion postelnicul și Miho Cotroceanul și Gheorghe Cernea și Stoica al lui Galate și popa Costandin și Radul vătaf de croitori și Manea al lui Oană și Manea zidariul, că a vândut Tudor de buna lui voie fără nicio silă.

Și încă și blestem au pus: cine s'ar ispiti să strice această întocnire a noastră, acel om să fie blestemat de 318 părinți cei dela Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu blestematul Arie și cu ceilalți necredincioși Iudei care au strigat asupra domnului dumnezeului și mântuitorului nostru Iisus Hristos: sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor.

¹⁾ Scris și șters tot: « Bécio ».

Și am scris eu Gherghie în cetatea de scaun numită Târgoviște, luna Iulie 9 zile, în anul 7113 <1605>.

Arh. St. Buc. M-rea Radu-Vodă, XXXIV/4.

Orig. slav hârtie, filigran, pecete aplicată, căzută.

Rezumat condica m-rii Radu-Vodă ms. 256 f. 139v.

Completat după doc. din 1611 Mai 3, (Radu-Vodă, XXXIV/5).

176

1605 (7113) Iulie 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitei și prea cinstitei jupanite Cheajna vorniceasa și cu fii ei, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie în oraș în București loc cu 7 prăvălii, care a fost de moștenire al lui Nenciul fiul Bocioaiei din București, pentrucă l-a cumpărat jupanita Cheajna vorniceasa acest loc cu 7 prăvălii tot și cu tot locul și cât loc a fost de moștenire al lui Nenciul fiul Bocioaiei, dela nepotul lui, anume Tudor, fiul Dobrei, fiica lui Nenciul, din București, pentru 8000 aspri gata.

Și a vândut Tudor de buna lui voie și cu știrea tuturor pârgarilor și tuturor orășenilor mari și mici și cu știrea tuturor megiașilor din jurul orașului București și dinaintea domniei mele.

Și când a vândut Tudor, fiul Dobrei, fiica lui Nenciul, acest mai sus zis loc de 7 prăvălii, cu casele lui, cu tot, au fost atunci mulți boieri aldă-mășari, când a dat cinstita jupanită Cheajna vorniceasa mai sus ziști aspri în mâinile lui Tudor, toți aspri gata, însă anume: Zaharia și Radul Crăceanul vornici al doilea și Șteful postelnicul și Ion postelnicul din București și Șteful postelnicul și Stanciul logofătul din Belciugatul și Carca vornicul și din Săcuiani, Pădure și din Târgoviște, Sava.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea cinstitei și prea cinstitei jupanitei Cheajna vorniceasa ca să-i fie ei aceste mai sus zise prăvălii, locul tot de 7 prăvălii și cu tot locul caselor care a fost de moștenire al lui Nenciul, de ohabă ei și filor ei și nepoților și strănepoților ei și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan logofăt din Săvești, am scris în cetatea de scaun Târgoviște. Luna Iulie 15 zile, dela Adam cursul anilor până în ziua de acum, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Radu-Vodă, XXXIV/3.

Orig. slav. perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din Nov. 1900; altă trad. rom. în condaica m-rei Radu-Vodă ms. 256, f. 139.

177

1605 (?1113) Iulie 18. Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul marelui și prea bunului și bătrânului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Ghinea și lui Stanciul cu fiii lor, câți Dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină la Voinigești, partea lui Oprea și partea lui Mihăilă, fiii lui Radul al lui Bănilă, toată, din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vii și de pretutindeni, ori cât se va alege de pe tot hotarul, pentru că au cumpărat Ghinea și Stanciul dela Oprea și dela Mihăilă mai sus ziși, pentru 2500 aspri gata. Și iar a cumpărat Ghinea și Stanciul o vie la Voinigești dela Iovana, fiica lui Oprea al lui Bănilă <și dela bărbatul ei Stepan> cu 2000 aspri gata. <Iar cându au fost mai pre urmă, iar Ivana și bărbatul ei Stepan, ei au vrut să ridice gâlceavă pentru această vie ce scrie mai sus și au vrut să lepede banii și au venit în pără la scaunul domniei mele în Târgoviște. După aceea, Ivana și Stepan n'au îndrăznit să se mai gâlcevească, ci s'au împăcat Ivana și cu bărbatul ei, Stepan și cu Ghinea și cu Stanciul și au dat Ghinea și Stanciul Ivanei și bărbatului ei, Stepan; mai pre desupra de precum au fost prețuitu-să aspri 1000 gata.

Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul un ogor la gura Inoasei ¹⁾ dela Albul pentru 600 aspri. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul un ogor la gura Inoasei la Voinigești dela Stanciul al Rătoaei cu 400 aspri. Și iar <au cumpărat> Ghinea și Stanciul una nivă ²⁾ la gura Inoasei dela Ion, fiul lui Coman, pentru 600 aspri. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul ocină la Voinigești un loc la gura Inoasei dela Dragole, fiica lui Botăiu, pentru 600 aspri. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul un ogor la Frasinii dela Stanciul al Rătoaei pentru 400 aspri. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul un ogor la Fântâna Banului dela Stanciul, fiul lui Vladul portar,

¹⁾ În traducerea dela f. 807v scrie «Aninoasei».

²⁾ Una nivă, în copila slavă.

ocină în oraș pentru 2000 aspri. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul ocină în oraș la Fântâna Banului, un ogor dela Hrizea fiul lui Petrică <și dela> Stoica cu 600 aspri.

Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul o ogradă a lui Oprea al Elinei la gura Răstoacci, cât se va găsi, toată, dela Tudosic fiul popii <Radul> și dela Voica lui Marin, cu 1200 aspri gata. Și iar a cumpărat Stanciul și Ghinea un ogor lângă Răstoacă dela Jacob Drăj, pentru 300 aspri. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul un ogor sub obrăgie dela Stanciul, fiul lui Vladul portar, pentru 600 aspri gata. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul un ogor la Mișei dela Stanciul Mănzatul, cu 700 aspri gata. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul o ogradă în câmpul orașului, la valea Cetății, dela Conda, fiul lui Dumitru, pentru 2500 aspri gata. Și iar au cumpărat Ghinea și Stanciul ocină în oraș, însă în susul câmpului, partea lui Vancea, peste valea Cetății, toată, dela Vancea, pentru 3000 aspri gata.

Au vândut acești mai sus ziși și vânzători de a lor bună voie cu știrea tuturor megișilor din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Ghinea și lui Stanciul ca să le fie ocină și obabă și fiilor lor, nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârza spătar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Am scris eu, Gherghe, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iulie 18 zile și dela Adam cursul în anul 7113 <1605>.

Arh. St. Buc. Condica mării Fedeleșciori, ms. 721 f. 807.

Copie slavă.

Textul întregit după trad. rom. din aceeași condică f. 807v—808, cu data 1609 (7117) Apr. 22, care este de fapt al aceluiași document.

178

1605 (7113) Iulie 19, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul lui Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Slăvuiu fost iuzbașa, cu fiii săi, câți dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie jumătate din satul numit Bălteni, de pe tot hotarul, cu vecini și venitul, însă și din câmp și din pădure și din apă și din uscat și de pretutindeni, oricât se va alege, pentru că acest sat a fost de mai înainte vreme cnezi. Iar într'aceea ei s'au sculat de s'au vândut răposatului Mihai voevod de bună voia lor, ca să fie vecini. Iar într'aceea,

domnia mea am dat și am miluit pe sluga domniei mele mai sus scrisă cu această mai sus zisă jumătate de sat, pentru buna și dreapta slujbă credincioasă pe care a slujit-o domniei mele cu vărsare de sânge.

Pentru aceasta, am dat domnia mea slugii domniei mele, Slăvuiu iuzbașa, ca să-i fie lui ocină și ohabă și fiilor și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele. Dar după moartea lui să fie această mai sus scrisă jumătate de sat copiilor lui sau fraților lui sau oricărui din neamul lui.

Și încă și blestem am pus domnia mea : după trecerea domniei mele, pe cine va alcege domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești sau din rodul inimii domniei mele sau din ruda noastră sau după păcatele noastre, sau din alt neam, dacă cinstește și înnoește și întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească și să-l întărească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui ; iar dacă nu cinstește și nu întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui ; și care om va strica și va călca această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l nimicească și să-l distrugă aici cu trupul lui și să fie blestemat și afurisit de 318 părinți din Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Aric și cu ceilalți necredincioși Iudei care au strigat asupra domnului dumnezeului și mântuitorului nostru Iisus Hristos, sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor.

Iată dar și martori am pus domnia mea : jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Am scris eu, Ghirghi, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iulie 19 zile iat dela Adam cursul, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arch. St. Buc. Ep. Buzău, LXII/4.

Orig. slav perg., pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. din 23 Oct. 1861 ; altă trad. rom. în condica Ep. Buzău, ms. 171 f. 151.

1605 (7113) 2.

† Adecă eu popa Barbul și cu Anghel și cu nepotul meu Paraschiva și cu frate-mieu Cârste și cu frate-mieu Petre, feciorii Costei din Păcălești, scris-am zapisul nostru la mâna Oprii, fecioru lui Costandin din Păcă-

lești, ca să fie de bună credință, cum să știe că i-am vândut partea, noastră de moșie din Stănculești, care moșie o am cumpărat dela Ghi-doul, câtă se va alege, din hotar până în hotar și din cin până 'n cin. Și o am vândut drept bani gata, taleri 8 jumătate. Și o am vândut de a noastră bună voe, fără nici o silă, ca să-i fie lui moșie stătătoare în veci și lui, feciorilor lui și nepoților lui.

Și când s'au făcut acesta zapis, fost-au mulți oameni buni care vor iscăli mai jos și pentru credință ne-am pus degetile, ca să se crează.

1) ... 2 zile anul 7113 <1605>.

Eu ...¹⁾

† Eu popa Barbul.

† Eu Dumitru.

† Eu Pătru.

† Eu Anghel.

† Paraschiva.

† Eu Cârste.

Arh. St. Buc. Condica Ep. Buzău, nr. 173 f. 199.

Copie rom. Altă copie rom. în condica schiturii Podeni nr. 366 f. 17.

180

1605 (7113) August 5, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștii episcopii dela Râmnic și părintelui episcop chir Efrem, ca să-i fie ocină la Bojorani, partea lui Ivanco toată, cât se va alege, însă din vii și din câmp și din pădure și din munte și din apă și din vatra satului și de pe tot hotarul, pentru că a cumpărat-o părintele episcop Efrem acea ocină dela Părvul banul din Mihăești, nepotul lui Ivanco, pentru 10.000 aspri, însă această mai sus scrisă ocină a prețuit-o părintele episcop cu Părvul banul cu 16.000 aspri. Apoi Părvul banul a luat dela părintele episcop aspri 10.000 pe ocină, iar ceilalți aspri care au prețuit încă 6000 aspri, i-a lăsat Părvul ban și i-a închinat sfintei dumnezeieștii episcopii acei aspri pentru sufletul lui și pentru pomana părinților lui. Și s'au scris la sfântul pomelnic, el și părinții lui și tot neamul lui.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei, dumnezeieștii episcopii dela Râmnic, ca să-i fie ocină și de ohabă și dedină ei neclintit, după zisa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan

¹⁾ Loc alb în text.

stolnic și Gligorii comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic.
Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu, Neagul logofăt, luna August 5 zile, în cetatea de scaun
Târgoviște, anul curgător dela Adam până acum, cursul anilor în anul
7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, XXXIV/22.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată căzută.

Cu o trad. rom. din 16 Iunie <17> 85.

181

1605 (7113) August 6, Târgoviște.

Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domnu a toată Țara Rumă-
nească, nepotul lui Basarab voevod. Dat-am domnia mea această poruncă
a domnii mele popei lui Ion și frățini-său Pătru și cu feciorii lor câți
dumnezeu le va da, ca să le fie moșie în Șărbănești, a opta parte du-
peste tot hotarul, însă din partea Giurei celui mare a patra parte din câmpu,
din apă, din pădure și din șezutul satului și de prerutindenea, oricât să va
alége, pentru că au cumpărat popa Ion și frate-său Pătru, dela nepotul
Giurei celui mare, anume Giura, drept 6.000 aspri gata. Și au vândut
Giura, nepotul Giurei celui mare, de a lui bună voe și cu știrea tuturor
fraților lui, încă și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos, și din-
naintea domnii mele. Și iar să fie lui Pătru un Țigan anume . . .¹⁾ cu Țigancă
lui și cu copiii lui, pentrucă l-au cumpărat Pătru dela Stoica din Deléni,
drept 3.000 aspri gata și l-au vândut Stoica de a lui bună voe.

Drept aceasta, am dat și domnia mea popei lui Ion și frățini-său Pătru,
ca să fie lor această mai sus zisă moșie, întru moștenire și feciorilor lor,
nepoților și strenepoților lor, și de niminea să nu să clătească după zisa
domnii mele.

Iată și mărturia am pus domnia mea: jupan Radul cluceriul
Buzescu, jupan Preda mare ban și jupan Cernica mare dvornic și jupan
Stoica mare logofăt și Badea spatariul și Nica vistierul și Gligorie comisul
și Bărcan stolnicul și Vintilă cluceriul și Stanciul paharnicul și [și]
jupan Leca mare postelnic și ispravnic Cernica mare dvornic și eu Bunea
feciorul Curuii logofătul, carele am scris în scaunul cetăți Târgoviștei
în luna lui Avgust 6 zile și dela Adam până acum văleat 7113 <1605>.

† Io Radul voevod.

Acad. R. P. R. Ms. rom. 5722 f. 17 v — 18.

Copia rom.

¹⁾ Loc alb în text.

1605 (1113) August 8, Târgoviște.

† Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod a tot pământului unguro-valahicesc, nepotul bunului și marelui Io Băsarab voevod. Dă domnia mea aciastă poruncă a domniei mele Comisului cu fiii săi câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie lui moșie în Gârbovăț, partea lui Bălan, ce se cheamă din partea Buneștilor peste tot, din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din depretutindenea, ori câtă se va alege de preste tot hotarul, căci că au cumpărat Comisul dela Bălan, drept 7 oii cu lapte, însă oaia ¹⁾ câte 1 galben și bani gata 300.

Și iarăși a cumpărat Comisul moșăe în Gârbovăț, dela Raduțul, partea lui peste tot, de peste tot hotarul, drept oi 4, și oaia câte 1 galben.

Și iarăși au cumpărat Comisul dela Badea, partea lui de moșăe de preste Coșușta toată, de peste tot hotarul, drept 1 vacă cu lapte prețul[e] ei, bani 1200.

Și iarăși a cumpărat Comisul moșăe în Gârbovăț, dela Bărbuița, partea ei toată, de preste tot hotarul, drept o vacă cu lapte, prețul ei bani 1000.

Și iarăși a cumpărat Comisul dela Ivan Buză, partea lui ²⁾ de moșăe de preste Coșușta, toată câtă se va alege, bani 1200 bani gată.

Și iarăși a cumpărat comisul 1 vie dela Bălosin, drept bani gată 2000.

Și au mai cumpărat Comisul 1 vic, dela Geruleasa, drept bani gată 700.

Și a mai cumpărat Comisul 1 curătură, dela Micul, drept bani 400.

Și a mai cumpărat Comisul 1 curătură dela Stanciul lui Filip, drept bani 250.

Și iarăși a cumpărat 1 curătură dela Lupul Lăcustea drept bani 200.

Și aldămășari ce ³⁾ a pus, sânt anume Lupul și popă Ivan și Stanciul și Toader și Raduslav și Dragul și Ghercea și Gropieiu și Mircea și Radul și Tudor și Vălsan și Geabul și Stan și Berbuța și Pârvul Miclea și Dan din Corcova și Frățilă și din Jirov, Răducan și Borțun și din Smărdeți, Aldea. Și a cheltuit Comisul cu ei, bani 1000.

Și au vândut acești de mai sus ziși vânzători, de a lor bună voc cu știrea tuturor megiașilor de pin prejurul locului din sus și din jos și de înaintea domniei mele.

Drept aceea am dat domnia mea Comisului, ca să-i fie aciastă moșie ohabnică și filor și nepoților și strenepoților lui și de nimenca neclintită, după zisa domniei mele.

¹⁾ Ștersătură în text peste cuv. « 270 bani »

²⁾ Ștersătură în text peste cuv. « drept ».

³⁾ Cuvântul « ce » scris deasupra rândului; dedesubt s'a șters cuv. « încă ».

Iată deci că și mărturii am pus domnia mea, pă: jupan Radul clucerul Buzescu și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Iorma¹⁾ mare dvornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistiernic și Mârzea și Grigorie comisul și Bărcan stolnicul și Stanciuul păbarnecul și jupan Leca mare postelnic ispravnicul Stoica marele logofăt. Și eu Gherghe care am scris în scăunatul oraș Târgoviște, în luna lui August a 8-a zi, iar dela Adam curgerea anilor, în anul 7113, iar dela Hristos 1605.

Io Radul voevodă, cu mila lui dumnezeu, domnu.

Acad. R. P. R., LXXV/37.

Trad. rom.

183

1605 (7113) August 8, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domna toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeești mânăstiri numită Dobrușa, unde este hramul prea sfintei stăpânei noastre de dumnezeu născătoare, care este Vovedenie, ca să-i fie obroc dela domnia mea 12 găleți și 4 burdufe de brânză și 4 care de bolovani de sare, pentru că am miluit domnia mea pentru sufletul moșilor și strămoșilor domniei mele și pentru sufletul părinților domniei mele și pentru sufletul domniei mele, ca să fie sfintei mânăstiri mai sus scrise întărire și milă și domniei mele pomenire și copiilor domniei mele în vecii vecilor, amin.

Și am văzut domnia mea cărțile altor domni bătrâni, cum au dat și au miluit domniile lor această sfântă mânăstire mai sus scrisă, ca să-i fie acest mai sus scris obroc de ohabă și dedină în vecii cei întru Hristos, amin.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele lui, jupan Preda mare ban și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistiernic și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciuul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Radul clucer Buzescul.

Și am scris eu, Neagul logofăt, luna August 8 zile, în cetatea de scaun Târgoviște, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LXXV/6.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu trad. rom. din 11 Mai 1752; alta în condica Ep. Râmnic ms. 707 f. 274 v.

¹⁾ La această dată mare vornic este Cernica.

1605 (7113) August 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, jupan Lumotă al doilea armaș, fiul lui Radul și lui Radul fiul lui Dumitru, nepoții lui Negrea și ai Negritei și cu fiii săi, câți le va lăsa Dumnezeu, ca să le fie satul Băneștii din Răstoaca, toți și lacoveștii toți și din Răzvad partea lor toată, cât se va alege, pentru că aceste mai sus zise sate au fost ale lui jupan Dumitru, bunicul boierului domniei mele Lumotă armaș. Astfel când a fost în zilele răposatului Radul voevod, fiul marelui Radul voevod, el a așezat și a întocmit toate aceste mai sus zise averi ale lui, sate și Ațigani, de le-a dat nepoților săi, Negrea și Negritei, ca să-l cinstească și să-l țină în zilele vieții lui. Dar cât a trăit jupan Dumitru, bunicul mai sus zisilor boieri ai domniei mele, Lumotă armaș și Radul, a tot stăpânit și a ținut toate averile lui. Iar după moartea lui, jupan Dumitru a lăsat mai sus zisele sate nepoților săi, lui Negre și Negritei, toate și le-au tot stăpânit. Iar după aceea, când a fost acum, în zilele domniei mele, iar boierul domniei mele, jupan Lumotă a doilea armaș, fiul lui Radul din Ciumești și nepotul lui Negrea și al Negritei, el a avut pâră cu Nedelco fiul lui Radul din Căptărești și cu jupanița lui, Maria, nepoata lui jupan Ivan fost mare vornic. Dar așa au pârât Nedelco și jupanița lui Maria că atunci, când au cumpărat partea lui Dumitru din Răzvad de ocină, a cumpărat jupan Ivan Noroceă vornic și partea mai sus spusă din Răzvad a boierului domniei mele, jupan Lumotă armaș, dela părintele lui, Radul din Ciumești. Iar întru acestea, boierul domniei mele, Lumotă armașul, el s'a plâns domniei mele că nu a vândut părintele lui, Radul din Ciumești, partea lui din Răzvad, deloc. Și întru acestea, domnia mea am cercetat și am judecat cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am adevărit domnia mea că a fost de moștenire a lui Lumotă armaș, din moși strămoși. Și am văzut și domnia mea cartea de moștenire a lui Radul voevod, fiul marelui Radul voevod și am aflat domnia mea că a cumpărat jupan Ivan Noroceă vornic numai partea lui Dumitru din Răzvad, iar partea lui Radul, părintele lui Lumotă armaș, nu a cumpărat-o. Iar întru acestea, domnia mea nu numai pe acestea am lăsat domnia mea <ci> am dat domnia mea și lege lui Nedelco postelnic, 12 boieri, să jure pe sufletele lor înaintea domniei mele că a cumpărat unchiul său, jupan Ivan vornic și partea lui Radul, părintele boierului domniei mele, Lumotă armașul, din satul Răzvad. Și întru aceasta

Nedelco postelnic, el n'a putut să se apuce de lege, ci a rămas de lege înaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea boierului domniei mele, lui jupan Lumotă armașul, ca să-i fie mai sus zisele sate de ocină și de ohabă lui și filor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Și după aceea, am văzut și domnia mea cartea de moștenire a boierului domniei mele, jupan Lumotă armașul, dela Radul voevod, veche, ruptă și înegrită și întru aceasta domnia mea am înnoit și am întărit pe această carte și poruncă a domniei mele.

Încă și blestem : după moartea domniei mele, cui <ți va încredința> domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele sau din rudele noastre sau, după greșelile noastre, din alt neam, dacă cinstește și înnoește și întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Dacă însă nu cinstește și nu întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Dacă cineva calcă și nimicește și risipește această carte a domniei mele, acelui om să i se risipească aici trupul lui și în veacurile viitoare sufletul lui și să fie blestemat de cei 318 sfinți părinți dela Niceia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu alți necredincioși Iudei.

Iată și martori am pus domnia mea : jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Stan am scris în Târgoviște, luna August 20 zile, dela Adam curgerea anilor în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod. (m. p.)

Academia R. P. R., CI/12.

Orig. slav perg., pecete aplicată neoperită cu foișă.

185

1605 (7113) August 20, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod cel Bătrân. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele,

jupanului Mihail postelnicul, nepotul lui Mitrea vornicul și cu fiii săi, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie satul Găvojdibrodul întreg și cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din baltă și cu dealul cu vii și cu vecinii și de peste tot, din hotar până în hotar, pentru că acest mai sus spus sat Găvojdibrodul a fost de moștenire al jupanului Mihail postelnicul dela părinții lui, din moși strămoși și al unchiului său, jupan Mitrea vornicul, însă și cu unele cumpărături, pe care le-a cumpărat Mitrea vornicul dela unii megiași din sat.

Iar după aceea, când a fost în zilele răposatului Io Mihail voevod, i s'a întâmplat moartea lui Mitrea vornicul, așa că părțile de ocină ale lui, pe care le-a avut din mai sus spusul sat, au rămas nepotului lui Mitrea vornicul, anume Drăgușin. Astfel, atunci în acea vreme, mulți boieri și megiași și-au vândut ocinele lor răposatului Io Mihail voevod. Iar întru aceasta, Drăgușin, nepotul lui Mitrea vornicul, s'a dus și el la răposatul Mihail voevod, de și-a vândut toată partea lui și după aceea și partea lui Mitrea vornicul, care rămăsese în mâna lui, din mai sus zisul sat, pe 50.000 aspri, fără știrea lui Mihail postelnicul.

Iar după aceea, după moartea răposatului Io Mihail voevod, a dăruit domnul Dumnezeu pe domnia mea cu domnia și ne-am ridicat domn pe scaunul domniei mele la Târgoviște. Iar boierul domniei mele mai sus spus a căzut la domnia mea și s'a jeluît că a vândut vărul său primar Drăgușin, nepotul lui Mitrea vornicul, mai sus spusa lui parte întreagă și partea lui Mitrea vornicul, iarăși întreagă, răposatului Mihail voevod, fără știrea lui. Și a fost cu lege să cumpere el mai sus spusa parte de ocină din mai sus spusul sat, pentru că i-a fost frate de ocină și după aceea și văr primar, născuți din doi frați, decât să fi cumpărat răposatul Mihail voevod, care n'a avut nicio treabă cu acest sat și dedină a lor. Dar a cumpărat Mihail voevod fără știrea lui și fără de lege și fără dreaptă judecată, cu sila. Și după aceea, mulți boieri și megiași din jurul mai sus spusului sat au mărturisit în fața domniei mele, că a vândut vărul său primar Drăgușin, nepotul lui Mitrea vornicul, mai sus spusa parte de ocină din mai sus spusul sat, fără știrea lui. De asemenea și toți dregătorii domniei mele și mulți boieri din marle divan al domniei mele au mărturisit în fața domniei mele, cum știu ei că a cumpărat răposatul Mihail voevod fără știrea lui Mihail postelnicul, cu sila.

Astfel, întru aceasta domnia mea am socotit cu toți cinstiții dregători ai domniei mele, cum alți domni bătrâni de mai înainte, care au fost înaintea domniei mele, au miluit pe mulți boieri cu ocine și cu dedine din cele agonisite de dânșii, pentru dreapta slujbă pe care le-au slujit-o lor. De asemenea am socotit și domnia mea că a fost dedina lui Mihail postel-

nicul și răposatul Mihail voevod n'a avut nici un amestec cu acel sat și ocina lui. Astfel întru aceasta și domnia mea, pentru dreapta și credincioasa slujbă pe care a slujit-o domniei mele și țării domniei mele, ne-am milostivit de mai sus spusul boier al domniei mele, jupan Mihail postelnicul, pentru dreapta lui slujbă. Astfel am adevărit și am judecat domnia mea cu toți dregătorii domniei mele, ca să-i fie dedină iarăși la dedină, pentrucă el este mai volnic să se rescumpere și să-și ție mai sus spusa ocină din satul mai sus spus, pentrucă sunt toți de un sânge și de un neam unii cu alții și pentru ca nu cumva să aibă nici acel domn blestem și rea pomenire pe urma lui. Astfel am lăsat domnia mea ca să-și răscumpere mai sus spusul boier al domniei mele, jupan Mihail postelnicul, mai sus spusa parte de ocină, pe care o vânduse vărul său primar, Drăgușin, nepotul lui Mitrea vornicul, din mai sus spusul sat. Și după aceea a mers boierul domniei mele, jupan Mihail postelnicul, la negustori de a luat aspri cu dobândă, 50.000, prețul mai sus spus, pe care l-a dat răposatul Mihail voevod pe mai sus spusa ocină, de a răscumpărat-o în fața domniei mele și în fața tuturor cinstiților dregători ai domniei mele și a boierilor mari și mici din marele divan al domniei mele, de a dat acei aspri, 50.000 domniei mele. Iar întru aceasta domnia mea, acei aspri, pe care i-am luat domnia mea dela boierul domniei mele, jupan Mihail postelnicul, pentru acea mai sus spusa parte de ocină, iar domnia mea atunci pe dânsii i-am dat domnia mea pentru treaba și greutatea și nevoia și neputința țării domniei mele. Și a dat Mihail postelnicul acei 50.000 de aspri în mâinile domniei mele înaintea tuturor dregătorilor și a boierilor mari și mici din marele divan al domniei mele, de a răscumpărat mai sus spusa ocină.

De aceea, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Mihail postelnicul, ca să-i fie mai sus spusul sat, Găvojdibrodul întreg și cu tot hotarul, din hotar până în hotar și cu toate vechile hotare ale lui, de ocină și de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit după spusa domniei mele.

Încă și blestem: după plecarea domniei mele, cui încredințază domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră sau pentru păcatele noastre sau din alt neam, dacă cinstește și înnoiește și întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Iar dacă nu cinstește și nu înnoiește și nu întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească și să nu-l păzească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Și care om va strica și va călca această carte și poruncă a domniei mele și se va încumeta să ia această mai sus spusă ocină, care

este mai sus scrisă, dela mai sus spusul boier al domniei mele, acel om să fie blestemat și afurisit de 318 părinți care sunt la Niceia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu ceilalți necredincioși Iudei care au strigat asupra sângelui domnului dumnezeului și mântuitorului nostru Isus Hristos și au spus: ia-l, ia-l și răstignește-l, sângele lui asupra lor și a copiilor lor; aceasta este și va fi în vecii vecilor, amin.

Iată și martori așezăm domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan logofăt din Săvești, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna August 20 zile, dela Adam curgători ani, în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Acad. R. P. R. Achiziții noi.

Orig. slav perg., pecete aplicată căzută.

186

1605 (7113) August 23, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul prea bunului răposatului Băsarab voevod cel Bătrân. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele prea cinstitului vlastelinului și primului sfetnic al domniei mele, jupan Preda mare ban al Craiovei și cu fiii săi, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie satul Izbicianii, tot, cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și tot cu tot hotarul, ori cât se va alege, pe vechile hotare și de pretutindeni, pentrucă acest sat a fost domnesc, cumpărat de răposatul Mihai voevod. Iar apoi răposatul Mihai voevod s'a întâmplat de a fost în țara Ardealului, de l-au învins și l-au bătut Ungurii; asemenea au venit și Semion vodă cu Leșii atunci și iar au învins și au bătut pe Mihai vodă la gura Teleajănilui; apoi a fugit Mihai voevod până la satul Ruda.

Astfel iar a strâns oaste Mihai vodă; atunci a avut multă greutate și nevoie din pricina luptei și în acea nevoie răposatul Mihai voevod nu a putut să găsească de nicăieri să ia bani cu împrumut. Într'aceea cinstitul dregător al domniei mele, jupan Preda mare ban, a împrumutat pe Mihail voevod cu 67.000 <aspri> și încă i-a dat și un cal bun și a numărat banii atunci chiar Bărcan vistierul. Iar apoi, după moartea răposatului Mihai voevod

cu voia și cu darul lui Dumnezeu, am stat domnia mea stăpânitor și domn a toată Țara Românească.

Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, cinstitul dregător al domniei mele, jupan Preda mare ban al Craiovei, cu bune cuvinte și cu blândețe a cerut acest sat mai sus zis de la domnia mea și ca milă dela domnia mea și să fie și în prețul acelor mai sus spusți bani, pentru că mai sus spusul sat era mai bun decât prețul acelor mai sus spusți bani.

Iar într'aceea, domnia mea m'am milostivit și am dat domnia mea și am miluit pe cinstitul dregător al domniei mele, jupan Preda mare ban, cu mai sus spusul sat, să fie și în prețul mai sus scrișilor bani și pentru dreapta și credincioasa slujbă cu care a slujit domniei mele cu vărsare de sânge în țări străine și chiar aici în țara domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea și am miluit cu mai sus spusul sat pe cinstitul dregător al domniei mele, jupan Preda mare ban al Craiovei, ca să-i fie ocină și de ohabă lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și matori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și Miroslav logofăt și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și Eremia logofăt am scris în scaunul Târgoviștei, luna August 23 zile, cursul anilor dela Adam până acum în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Radu Vodă, XXI/2.

Orig. slav perg. pecete aplicată acoperită cu foișă.

187

1605 (7113) August 28, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul prea bunului răposatului Basarab voevod cel Bătrân. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Radul vătaf de croitori¹⁾ și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină în Bălțați din partea lui Dragomir, fiul lui Neagul, și dela fiii lui Miroslav și Mircea²⁾, a treia parte din câmp și din pădure și din apă și cu vatra din sat și de pretutindeni, de peste tot hotarul, oricât se va

¹⁾ În original: «vat <nh> ot terzii».

²⁾ «Și dela ... Mircea», scris între rânduri.

alege, însă din pometuri jumătate și din vii 6 răzoare, pentrucă a cumpărat singur Radul vătaf dela Dragomir, fiul lui Neagul, cu aspri 3300 gata.

Și cu aldămășari anume: popa Radul clisiariul și Ion pârcălab și Bădiță pârcălab și Gheorghe logofăt și Mihăilă săbiar și Iane Nălban și Peiu Sârbul.

Și a vândut singur Dragomir de a lui bună voie cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și cu știrea tuturor rudelor lui și dinaintea domniei mele, din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele Radul croitorul vătaf,¹⁾ ca să-i fie ocină și ohabă lui și filor lui, nepoșilor și strănepoșilor lui și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și Erimia logofăt am scris în cetatea de scaun Târgoviște, Luna August 28 zile în anul 7113 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Istorice Noi, XVII/5.

Orig. slav perg. pecete aplicată acoperită cu foiță.

188

1605 (7114) Septembrie 3.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul prea bunului, răposatului, bătrânului Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele preacinstului și vlastelinului și primului sfetnic al domniei mele, jupan Preda mare ban al Craiovei și cu fiii lui, câți îi va da dumnezeu, ca să-i fie satul Groșani, tot, cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și de pretutindenă, oricât se va alege, pentrucă acest sat a fost cumpărat de cinstitul dregător al domniei mele, jupan Preda mare ban, însă întâi a cumpărat jumătate de sat dela megiași și nu cu funia, ci pe locuri, care câte locuri au avut și cum s'au putut tocni, de bună voia lor, așa le-a dat și banii. Iar cealaltă jumătate de sat ei n'au vrut să se vândă cinstitului dregător al domniei mele, lui jupan Preda mare ban, ci s'au vândut răposatului Mihai voevod pentru 24.000 de aspri gata. Și a fost în acea jumătate de sat 5 biruri; iar răposatul Mihai voevod a scos patru biruri, fac cîsla lor 150.000 de aspri și fără alte dări și mîncături care sunt în țară. Dar întru aceasta răposatul Mihail

¹⁾ În original *Radul croitorul vat <ah>».

voevod a făcut schimb cu cinstitul dregător al domniei mele, jupan Preda mare ban, de a luat Mihail voevod alt sat de ocină dela cinstitul dregător al domniei mele, jupan Preda mare ban, anume Vlădenii din județul Ialomiței, partea lui jupan Andrei fost mare vistier, toată partea lui de pretutindeni. Dar întru aceasta răposatul Mihail voevod n'a făcut schimb numai <pentru> satul . . . <ci> a dat și a miluit pe cinstitul și dregătorul domniei mele, jupan Preda mare ban și pentru dreapta și credincioasa slujbă cu care l-a slujit pe domnia lui.

Iar pe urmă, când a ajuns răposatul Mihail voevod stăpânitor și domn în țara Ardealului, atunci această jumătate de sat care este mai sus scrisă, ei s'au ridicat și au plecat până în fața răposatului Mihail voevod în Ardeal, ca să nu fie vecini cinstitului dregător al domniei mele, lui jupan Preda ban. Iar întru aceasta, răposatul Mihail voevod n'a vrut în niciun fel să-i ia din mâinile lui jupan Preda mare ban și nici n'a vrut să se lepede de tocmeala pe care o făcuse cu cinstitul dregător al domniei mele jupan Preda mare ban, ci încă i-a făcut și i-a întărit cărțile de credință și de ocină asupra acelei jumătăți de sat mai sus spusă. Iar după moartea răposatului Mihail voevod s'au întâmplat multe nevoi și răutăți în țară, de Turci și de Tătari și de Leși și de alte neamuri necredincioase și multă avere și marfă a pierdut jupan Preda ban și atunci a pierdut și cărțile de ocină pe care le avea, dar nu le-a pierdut pe toate, câte a avut pentru acel sat mai sus spus. Astfel și domnia mea am aflat și am adevărit cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și în divanul domniei mele că a avut și cărțile de schimb și de miluire și de întocmire ale răposatului Mihail voevod. Deci domnia mea întru această, încă i-am întărit și i-am înnoit domnia mea această carte a domniei mele pe tot acel sat mai sus scris.

Pentru, aceea a dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele, lui jupan Preda mare ban al Craiovei, ca să-i fie ocină și ohabă, lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și Miroslov logofăt și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și Erimia a scris, luna Septemvrie 3 zile în anul 7114 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod. (m. p.).

Acad. R. P. R., XLI/2.

Orig. slav petg.

1605 (7114) Septembrie 6, Târgoviște.

† In cartea lui Moise, Facerea sfântă, scrie: «așa vorbește domnul Adonai: ascultă Israele și ia aminte la cuvintele mele; din câte agonisești să dai zeciuială din averea ta în fiecare an seminției lui Levi, preoților blagosloviți ai lui»; precum s'a cerut mai înainte de lege și în lege multe milostenii și dărnicii au așezat dumnezeieștii și prea sfinții apostoli și părinții de dumnezeu purtători pentru folosul și mântuirea sufletelor noastre, ca să ne curățim de păcate, unii cu rugăciune și priveghere și post, alții cu milostenii și pocăință, îndurând toate acestea ca Hristos să împărătească.

Pentru aceasta și eu, robul stăpânului meu Iisus Hristos, Io Radul voevod din mila lui dumnezeu domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul lui Băsărab voevod, amintindu-mi domnia mea că mulți voievozi și împărați de dumnezeu încoronați, care înaintea noastră în domniile lor s'au veselit, au moștenit împărăția cerească, mă străduiesc și eu, nu numai această împărăție să îndrept, ci și mântuirea sufletului să așez.

Pentru aceea dar am ridicat la cer dorința în duhul sfânt, am cugetat către sfintele dumnezeieștile biserici și mănăstiri, mai mult către această dumnezeiască mănăstire numită Ivron, înaintea preacuratelor porți dela Sfântul Munte, unde este hramul Uspenia preacuratei de dumnezeu născătoarea și pururea fecioară Maria, am râvnit domnia mea să fie numit nou ctitor și am dăruit domnia mea sfintei mănăstiri «mai sus spusă» obroc câte 15.000 aspri și fraților ce vin câte 500 aspri de cheltuială.

Pentru aceea dar, sfinți părinți, vă rog, în numele lui dumnezeu, să scrieți pe domnia mea la sfântul pomelnic, ca și pe părinții domniei mele și pururea să ne pomeniți în sfintele voastre rugăciuni și la sfânta proscomidie; iar noi în zilele vieții noastre suntem datori să miluim și să întărim sfânta mănăstire cu mai sus spusul obroc.

Iar după trecerea domniei mele, pe cine încredințează domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești, vă rog în numele lui dumnezeu și al preasfintei lui maici ca să întăriți acest hrisov al domniei mele și să miluiți sfânta mănăstire din agonisita dată vouă de domnul dumnezeu, cu ce vă învață domnul, cum însuși Hristos poruncește și spune: «Priveghiați și rugați-vă», ca și eu și toți ceilalți să avem deslegarea păcatelor la înfricoșata și a doua venire a domnului dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos și să vă vedeți unul pe altul cu fețe bucuroase în împărăția cerească, în veci, amin.

Pentru aceasta, preacurată maică a lui Dumnezeu, primește dela noi păcătoșii și nevrednicii robii tăi acest mic dar, căci ale tale dintru ale tale ție aducem, iar cu mila fiului tău și Dumnezeului nostru și prin rugăciunile tale toate ni sunt încredințate.

Pentru aceasta, stăpână, fi rugătoare și mijlocitoare nouă la înfricoșata și a doua venire a fiului tău și Dumnezeului nostru domnul Iisus Hristos, căruia îi este slavă și închinăciune și cu preasfântul duh în vecii vecilor, amin.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Nica vistiier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Bărcan stolnic.

Și Ieremia al lui Ieremia am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Septembrie 6 zile, dela facerea lumii, dela Adam până în ziua de acum în anul 7114 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. Peceti 20. (M-rea Radu Vodă, XXVIII/2).

Orig. slav perg. pecete atârnată

Cu o trad. rom. din Nov. 1900 și o fotocopie; rezumat în condica mării Radu Vodă ms. 256 f. 761.

190

1605 (7114) Septembrie 8.

† Stamatie păh. scris-am zăpissul meu la mâna părintelui Nicodim, igumenul dela sfânta mănăstire Tismana, cum m'am tocmit cu sfinție lui de mi-u dat o țigancă, anume Voică, după un Țigan al meu, iar . . . iau să dau o Țigancă a me, după un Țigan al mănăstire, iar să-i dau pre linca după Țigan[gan] al părintelui. Aciasta am scriis ca ră să crează.

S'a scris Septemurie 8 zile anul 7114 <1605>.

Stamate păh.

Acad. R. P. R., CXXXIII/86.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară aplicată.

191

1605 (7114) Septembrie 16, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Pătru logofăt și

fiii lui, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Goești și vecinți, partea lui Devul Turtilă, roată, oricât se va alege și cu ogoare alese 28 și din apă și din câmp și din pădure și din vatra satului și de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat Pătru logofăt această ocină dela Devul Turtilă cu 3500 aspri gata.

Și iar să fie slugii domniei mele, Pătru logofăt, ocină la Goești, partea lui Vlădică toată, oricât se va alege peste tot hotarul și cu ogoare alese 22, și din apă și din pădure și din vatră și cu loc de vie și de pretutindeni, pentru că a cumpărat Pătru logofăt dela Vlădică cu 2200 aspri gata.

Și iarăși să fie slugii domniei mele, Pătru logofăt, ocină la Goești, partea lui Ștefan, fiul lui Zotea, toată, oricât se va alege și cu ogoare alese 16 și din apă și din câmp și din vatră și loc de vie, pentru că a cumpărat Pătru logofăt cu 1400 aspri gata.

Și iarăși să fie slugii domniei mele, Pătru logofăt, ocină la Goești, partea Vișei și a nepoatei sale, Maria, toată și partea fratelui ei, anume . . . ¹⁾, oricât se va alege și cu ogoare alese 14 și din apă și din câmp și din vatră și de pretutindeni, pentru că a cumpărat Pătru logofăt cu 1500 aspri gata.

Și iarăși a cumpărat sluga domniei mele ocină la Goești, partea Bocșai și a nepotului său, Oprea, toată, oricât se va alege și cu ogoare alese 13 și din apă și din câmp și din vatră și de pretutindeni cu 1350 aspri gata.

Și iarăși să fie slugii domniei mele, Pătru logofăt, ocină la Goești, partea lui Colțea și a soției sale anume . . . ¹⁾ toată, oricât se va alege și cu ogoare alese 8 și din apă și din câmp și din pădure și din vatra satului și de pretutindeni, pentru că a cumpărat Pătru logofăt cu 1200 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus spuși numiți oameni mai sus spusele ocine de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Pătru logofăt, această mai sus spusă ocină și vecinii ca să-i fie de ohabă lui și fiilor și nepoților <lui> ²⁾ și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic <și jupan Le>ca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

¹⁾ Loc alb în orig.

²⁾ Loc rupt în orig.

Și eu Paraschiva logofăt am scris în cetatea Târgoviște, luna <Septembrie 16>¹⁾ zile anul 7114 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Fotografie după orig. slav hârtie, aflat în Documente Oltenești, I, 1933, pl. 11 Craiova.

192

1605 (7114) Octombrie 15.

† Adeccă Radul județul cu 12 pângari din varoș Floci scris-am carte noastră cum au venit Enache cu verii lui, cu Andonie și cu Iorga, de s'au părît și apoi i-am împăcat de bună voe lor, pântru niști moșie și ocini ce au avut la Vlădeni Chiriță cu frate-său Lațcar. Deci s'au tocmit să ție acea ocină de Vlădeni parte lu Hadâr cât este a șase parte despre tot satul să le fie den doo, jumătate să fie lu Ianache și jumătate să ție Andonie cu frate său Iorga; și iar parte lu Stan Orbul să fie iar den doo, iar parte lu Zgâișor s'au tocmit să întorcă Andonie cu Iorga lu Ianache ci-au luat dila Mihai vodcă, Chiriț să-i de lu Ianachi jumătat de ban*i*, că așa am adivărat noi cu suflitili nostre, cum au fost Lascar mortu mai dinainte vreme, Lațcar n'au luat bani dela Mihai vodcă ce-au luat numai Chiriță.

Și măturie omîni buni: Mihaiu Murginul și Costandin petrarili și Matiou și Cos<tan>din Bondroil și Cos<tan>din cojocarul și Nidelco cojocarul și Crăstian cel Mare și Nae și Cos<tan>din Avan și Baico slugca mân<ă>stirii și Alecse. Luna Oh<tomvrie> 15 văleat 7114 <1605>.

Arh. St. Buc. M-rea Sf. Ioan din București, V/4.

Orig. rom. hârtie, 6 peceti inelare aplicate.

193

1605 (7114) Noembrie 15, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeestii mănăstiri numită Strâmbul, care este hramul sfântului și slăvitului arhierarh și făcător de minuni Nicolae din Mira Lichiei, ca să-i fie satul Onceștii, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul de pretutindeni, pen-trucă acest sat a fost de moșie și de strămoșie al jupanului Drăghici

¹⁾ Text acoperit de timbrul peceții.

fost mare vornic. Apoi însuși Drăghici vornic l-a dat și l-a închinat la sfânta dumnezeiască mănăstire, când a întemeiat și a zidit sfânta mănăstire. Și iar a dat atunci jupan Drăghici vornic sfintei mănăstiri care e mai sus spusă, alt sat, anume Găiseni, tot, cu tot hotarul. Și apoi iar a dat jupan Drăghici vornic la sfânta mănăstire și satul Vătășeștii, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii și tot venitul de pretutindeni. Și a dat aceste mai sus spuse sate jupan Drăghici vornic la sfânta mănăstire încă din zilele răposatului, bătrânului Băsarab voevod. Și apoi după moartea jupanului Drăghici vornic, s'au îngropat și zac oasele lui în sfânta mănăstire, el și soția lui și fiii lui și toate rudele lor și s'au scris în sfântul pomelnic la proscomidie.

Și iar să fie sfintei, dumnezeieștii mănăstiri satul Bădineii jumătate, din câmp și din pădure și din apă și cu mori și cu vie și cu vecini și de peste tot hotarul. Și iar să fie sfintei dumnezeieștii mănăstiri mai sus spuse satul Prodileștii jumătate, din câmp și din pădure și din apă și cu vad de moară și cu vecini și cu tot hotarul de pretutindeni. Și iar să fie sfintei, dumnezeieștii mănăstiri 5 sălașe de Ațigani, pentrucă aceste sate Bădineii și Prodileștii jumătate și Ațigani, au fost de moștenire ai jupanului Pahulea stolnic. Apoi însuși Pahulea stolnic le-a dat și le-a închinat la sfânta dumnezeiască mănăstire pentru sufletul lui și pentru sufletul părinților lui; și încă zac oasele lui în sfânta mănăstire și s'a scris la sfântul jertfelnic. Și în acea vreme a fost stăpânitor răposatul Radu voevod Paisie.

Și atunci, când au dat acești mai sus spuși boieri acele mai sus spuse sate și dedine și Ațigani sfintei, dumnezeieștii mănăstiri, ei au făcut și cărți cu mâinile lor cu blestem și cărți și hrisoave ale altor domni mai bătrâni. Iar când s'a întâmplat risipirea țării și necazuri foarte rele dela alte limbi, Turci și Tătari și Leși și alte multe limbi necredincioase au intrat în țară, atunci s'au pierdut toate cărțile și hrisoavele sfintei mai sus spuse mănăstiri. Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, cu vrerea lui Dumnezeu, dacă am stat domnia mea domn și stăpânitor al Țării Românești, domnia mea am întărit și am înnoit peste toate acele cărți și hrisoave cu această carte a domniei mele pe acele mai sus spuse sate și dedine.

Și apoi iar a cumpărat însuși sfânta dumnezeiască mai sus zisă mănăstire ocină dela Răstimpan și dela Iarciul la Bădenii Mari, partea lui Răstimpan și a lui Iarciul, toată, oricât se va alege, de peste tot hotarul, cu aspri 8.000 gata, încă din zilele lui Ștefan voevod. Și au vândut Răstimpan și Iarciul de a lor bună voie cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei dumnezeieștii mănăstiri dela Strâmbul, ca să-i fie ocine și dedine, ohabă și de hrană sfintei mănăs-

tiri, părinților călugări și tuturor poslușnicilor, care vor ajunge cu dumnezeu să rămână în acest sfânt loc și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Papa logofăt.

Și Irimia am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Noembrie 15 zile cursul anilor în anul 7114 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CCLXXX/1.

Orig. slav., perg. pecete aplicată acoperită cu foiță. În dos: «Mănăstirea Găiseni din sud Dămb<ovița>» «Hrisovul mănăstirii Găiseni pentru moșie Oncești sud Vlașca».

194

1605 (7114) Noembrie 16, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului, bătrânului și burului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Fiera logofăt și jupaniței lui, Ilena și cu fiii lor, câți le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină la Leurdeni, partea lui Drosul postelnic și a jupaniței lui, Rada, toată, oricât se va alege de pe tot hotarul și cu viile din dealul Leurdenilor, toate și cu toți vecinii, câți vor fi toți. Dar și vecinii anume: Stan măc<e>-lariul și Radul Mandon și Ion și iar Ion și fratele lui, Giura și Stan pâr-călab și Dincea fiul lui Marco¹⁾ și Nanul, pentru că această mai sus spusă ocină și vit și vecini le-a cumpărat sluga domniei mele, Fiera logofăt, dela Drosul și dela jupanița lui Rada, cu aspri 17.000 gata.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele Fiera logofăt, ocină la Leurdeni dela Radul postelnic, fiul lui Dragomir al lui Pașadia, partea lui toată și cu vii și cu vaduri de moară și cu vecinii, câți vor fi toți, cu aspri 19.000 gata. Însă vecinii anume: Stan fiul lui Strati și Goicea și Mihăilă.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Fiera logofăt, ocină la Leurdeni 4 delnițe din dealul Roșceștilor dela Drosul postelnic, cu aspri 5000 gata.

¹⁾ «și Dincea fiul lui Marco», în orig. text tăiat cu o linie roșie și scris deasupra: «cumpărat (u)senu cu 50 galben(i)».

Și au vândut acei mai sus spuși boieri vânzători de a lor bună voie, cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugit domniei mele, Fiera logofăt, ca să-i fie ocină și ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea spătar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și Erimia logofăt am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Noembrie 16 zile și cursul anilor dela Adam până acum în anul 7114 <1605>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Sf. Apostoli, IX/3.

Orig. slav., hârtie pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. corectată în Sept. 1900.

195

1605 (7114) Decembrie 1, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele, cinstului boerului domniei mele jupan Lupului vistierul și cu feciorii câți Dumnezeu îi va da, ca să să-i fie lui ocină în Vălenii de supt Podgorie, partea lui Lăudat și a frăține-său, feciorii lui Dragomir din Răsimnici, toată or cât să va alege, din câmp și din pădure și din apă și din siliștea satului și din dealu cu viile și cu vinăriciu și cu rumâni și cu tot venitul.

Însă din hotarul Săhătenilor până în Piatra Cislăului, pentru că o au cumpărat boerul domniei mele jupan Lupul vistieru, dela Lăudat și dela frati-său, drept 6000 asprii gata.

Și iar să fie boerului domniei mele, jupan Lupul vistieru satul...¹⁾ ce să cheamă Jugurenii, însă jumătate de sat, partea Taneștilor toată, care este din ocina Miroslăvească, pentru că acel sat Jugurenii au fost dela moșii lu Corisie logofătul cumpărătoare dela...¹⁾ și dela jupâneasa lui Caplea, fata Barbului vornicul, încă din zilele răposatului Io Alexandru voevod drept 14.000 asprii gata și drept 2 sălașe de Țigani zlatari.

¹⁾ Loc alb în text.

Iar după aceea, când au fost acum în zilele domniei mele, iar nepotul lui Corisie logofătul, anume Corisie, feciorul Bunei logofātu și cu muma lui anume Caplea, ei au vândut acea jumătate de sat care este zisă mai sus, boerenului domniei mele jupan Lupului vistierul, în vreme de nevoie și pe foametea cea rea în vreme de lipsă, drept 3200 asprii gata.

Și au vândut acești oameni ce sânt ziși mai sus de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiișilor din prejurul locului, din jos și din sus și din divan și din naintea domniei mele.

Și au fost și aldămășari anume: Mihnea județul, din oraș din Gherghiță și Iane și Neagul pângariul și Vâlcul clucer și fratele lui Mitrea postelnicu și Andronie căpitanul și Sava căpitanul și toți preoții și pângarii din orașul Gherghița.

Drept aceasta, am dat și domnia mea boerinului domniei mele, jupan Lupului vistierul, ca să-i fie lui ocinile care sânt zise mai sus, stătătoare, lui și feciorilor lui și nepoților, strănepoților lui și de către nimenea clătite peste zisa domniei mele.

Deci iată și mărturii am pus domnia mea pe: jupan Radul Buzescul clucer și fratele lui jupan Preda marele ban al Craiovei și jupan Cernica marele vornic și jupan Stoica marele logofăt și jupan Nica marele vistier și jupan Mârzea marele spătar și jupan Bărcan marele stolnic și jupan Gligorie marele comis și jupan Stanciul marele păbar. și jupan Leca marele postelnic. Și ispravnic jupan Stoica marele logofăt.

Și s'au scris în cetate în Târgoviște, în luna lui Decemv. 1 zile. Fost-au atunci alergarea anilor dela Adam pe când s'au scris cartea aciasta 7114 <1605>.

Acad. R. P. R. Ms 2078 p. 122v—123v.

Copie rom. asemenea după condica mănăstirii Căldărușani, 1794 Noemvrie 10.

196

<1605> Decembrie 16.

† Jupan Preda mare ban Craiuvescul, scris-am acesta a me carté la Stoica log., vameșul dela Găbojdibrod, sănăta<e>-ți trimit. Alăta-ți grăescū, sâ cauți c'au venit aicea la mini unū călugărū de la sfânta mănăstir<e> de la Bistrița de se-au plănăsū cumă-i oprește Mihcā>ilă post. vama ce se cade a mănăstirei din baltă și dinū găr[ă]le.

Dici din vremi ce veri vede carte a mea erū tu să cauți cu direp[ă]tul și cu buni om<e>ni și 'n satele călugărului și din satul lu Mihcā>ilă post., să căutați hotară<e> pre baltă și pre gărele de un[u]de va fi bal[ă]ta găr[ă]lă

a călugărului, el ū sŭ-ŝi e vama călugări, erŭ un[ă]de va fi a lu Mihă[ilă] post. el ū va lua Mihă[ilă]. Aŝa-ŝ zicŭ ŝi amintré sŭ nu fi preste zisa a me.

Scris luna Dec. 16 zile.

Arh. Sr. Buc. M-rea Bistriŝa, LXII/107.

Orig. rom. hŕrtie, pecete inelarŭ cŕzutŭ.

Copie rom. ms. 194 f. 47.

Data este stabilitŭ dupŭ confirmarea stŕpŕnirii lui Mihai postelnic la 20 Aug. 1605.

197

<160ŝ>.

Scris-am eu Tudorŭ ficiurul Sta[ŝ]ncŕi de Bucureŝti, acesta al meu zapis pintru 1 copil[ă] de Ŧigan ce am avut ŝi o <a>m vŕndut de a mea bun[ă] voe ban[ă]ului Dumitru. Ŧi am luatŭ bani gata 1600 de bani. Ŧi o cheamŭ copila Mariica. Ŧi nu fostŭ ale m[er]le bucate. Mŕrturie: Stoica ŝi Mŕnŕilŭ ŝi Iuga ŝi Neagoe ŝi Vladul ŝi Marciul ŝi Barbulŭ de sat de Mogoŝeŝti ŝi Radul lui Stŕnimirŭ de sat de Sminovŭ.

Acad. R. P. R., CXCVI/187.

Orig. rom. hŕrtie, pecete inelarŭ aplicatŭ.

198

<160ŝ—1607>.

† Sŕ se ŝtie acest rŕvaŝ, cŕ a cumpŕrat Chera grecul ocinŕ in satul Voinigeŝti partea lui Oprea Ciutei, oricŕt se va alege din cŕmp ŝi din pŕdure ŝi din apŕ ŝi din vie ŝi din siliŝtea satului ŝi cu livezi, de a dat Chera grecul pe grŕu ŝi pe cearŕ ŝi pe vin 650 aspri ŝi pe 3 sŕrŕcuste lui Oprea 3 galbeni, la moartea fiului lui, de i-a fŕcut zile ŝi pomeni fiului lui ŝi Oprei, ca unor morŝi. Iar intr'aceea, Chera grecul, el a luat partea lui Oprea de ocinŕ, toatŕ, oricŕt se va alege, de pretutindenii. Iar cŕnd a fost acum, Chera grecul el a inŝinat acca ocinŕ, partea lui Oprea, la sfŕnta episcopie.

Ŧi iar a dat Chera grecul 110 aspri, de a curŕŝit un ogor la mal.

Ŧi iar a cumpŕrat Chera grecul un ogor dela Radul Bŕnilŕ cu 300 aspri cu ŝtirea fiilor lui ŝi cu aldŕmaŝ.

Aŝfel a cumpŕrat Chera grecul aceastŕ ocinŕ din Voinigeŝti cu ŝtirea lui Dumitru al lui Angheloe ŝi a soŝiei lui ŝi cu Bogdŕsi ŝi cu fiul lui, Bogdan ŝi slobodŕ cu cuvŕntul lor. Iar apoi Chera grecul el a inŝinat aceastŕ ocinŕ care e mai sus scrisŕ, de bunŕ voie, la sfŕnta episcopie, de s'a scris la pomelnic.

Arh. St. Buc. Ep. Rŕmnic, LII/9.

Orig. slav., hŕrtie, pecete inelarŭ cŕzutŕ.

Cu o trad. rom.

<1605—1607>. Târgoviște.

† Cu mila lui Dumnezeu. Io Radul vodă, domn a toată Țara Rumănească, nepotul marelui și prea bunului răpăosatului Basarab voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și Dumnezeuzeștii mănăstiri din Bolintin, cărăia iaste hramul Blagoveșteniile domnului Dumnezeu și mântuitoriului nostru Is. Hs., ca să aibă satul anume Elhovețul cu tot hotarul. din câmpu și din pădure și din apă și cu vaduri de moară și din uscat și din siliştea satului, cu toți rumăni, ori cât să va alége de pretutindenea, de preste tot hotarul. Pentrucă acel sat ce scrie mai sus, Elhovețul, au fost moșie bătrână și dreaptă dela moși a jupănesii Neagăi vornicésii, iar după aceia s'au sculat singură jupăneasa Neaga vorniceasa de o au dat și au miluit sfânta mănăstire din Bolintin cu acest sat Elhovețul, de a ei bună voc, cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos, încă mai denainte vrême, din zilele răpăosatului Mihai vodă, ca să fie spre întărire sfintei mănăstiri și de hrană călugărilor cari vor petrece în sfânta mănăstire, iar jupănesii Neagăi vornicésii și părinților ei spre vecinică pomenire.

Și au fost făcut și carte Mihai vodă sfintei mănăstiri, de moșie pentru satul Elhovețul, dar s'au pierdut împreună cu multe scule și unelte ale sfintei mănăstiri, carele au fost îngropate.

Iar după aceia, când au fost în zilele domniei mele, iar părintele igumenul Athanasie și cu toți călugării din sfânta mănăstire, ei au venit și au spus înaintea domniei mele cum s'au pierdut cărțile de moșie și cu alte scule ale sfintei mănăstiri. Pentru aceea domnia mea: am căutat și am înnoit și am făcut aciastă carte a domniei mele sfintei mănăstiri pentru acest sat Elhovețul, ca să fie sfintei mănăstiri moșie stătătoare și de nimenea clărită, după zisa domniei mele.

Pentru acéia și mărturii am pus domnia mea: jupănul Radul cliucer Buzescul și jupan Preda mare ban Craioveanul și jupan Cernica mare vor. și jupan Stoica mare log. și Mărze spăt. și Nica mare vist. și jupan Grigorie comis și Bărcan mare stol. și Stanciul pah. și jupan Leca mare vist. și <is.> Stoica mare log.

Și am scris eu Nestor log. în scaun în Târgoviște.

Arh. St. Buc. M-rea Mihai Vodă, XVI/2.

Trad. rom. Datat după divan.

1606 (7114) Ianuarie 1.

Zapisul Diicului fratele lui Marco postelnic.

Adecă eu [eu] Diicul, fratele lui Marco postelnic, scriu și mărturisesc cu acest al meu zapis ca să fie de mare credință la mâna banului Pătru din Seaca, cum să știe că i-am vândut parte frăține-mieu lui Marco postelnic de ocină din Seaca jumătate de sat cu tot hotarul și cu tot venitul și cu toți rumânii și den câmp și den pădure și den apă, cu siliște cu tot, câtă să va alége, partea frăține-mieu lui Marco postelnic, pentru că au fost miluit Mihai voevod pre frate-mieu Marco postelnic. Iar după aceia s'au prins moarte frăține-mieu lui Marco postelnic, iar eu m'am sculat de am vândut banului Pătru drept 10.000 aspri gata.

Și o am vândut de a mea bună voe și fără nici o silă și cu știrea tuturor fraților și a megiașilor den prejurul locului.

Și la tocmeala noastră fost-au mulți boeri și megiași mărturii: jupan Farcaș aga din Babruva și jupan Ion comis din Paia și jupan Crăștov sluger din Pléna și jupan Stroe sluger și jupan Ivănițca postelnic din Plenețca și jupan Irimiia. Acești toți sânt mărturii.

Ian. 1 leat 7114 <1606>.

Diicul pentru credința am pus și pecetea.

Farcaș aga.

Ion comis.

Crăștov sluger.

Arh. St. Buc. Condica m-zii Dintrunleinn, nr. 445 f. 167.

Copie rom.; alte copii rom. ms 446 f. 140 și m-rea Dintrunleinn, X/1.

201

<După 1606 Ianuarie 1>.

Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod a toată Țara Românească, nepotul răposatului Basarab voevod. Dat-au dumnelui aciastă poruncă slugii dumnelui lui Pătru și feciorilor dumnelui căți dumnezeu îi va da, cum i-au datū tot satul Seaca cu tot hotarul și cu toți rumânii și cu tot venitul, din hotar până în hōtar, pentrucă acest sat ce scrie mai sus el au fostū de la moșii dumnelui, iar când au fostū în zilele lu Mihai vodă și au fostū dumnea mea mare pih. vândut-am dumnea-mea acest satū ce scrie mai sus răposatului Mihai voevod pre sute de aspri. După acéia răposatul Mihai voevod, dumnelui au miluit pe sluga dumnelui ce scrie mai sus,

pe Pătru, cu acestu satŭ ce scrie mai susŭ, pentru toată dreapta și cre-
dincioasa slujbă ce au slujitŭ dumnelui în multă vrême și printr'alte țare
streine și cu multe vărsări de sînge. Și de atunci pân acum tot au ținut
sluga dumnelui Pătru, ce scrie mai sus, acest satŭ cu bună pace; iar cînd
au fostŭ acum în zilele dumnelui, iar cinstitul și mare din svētnicii dumnelui,
jupan Radul cliucer Buzesculŭ, el s'au sculatŭ de au venit cu pără înaintea
dumnelui pentru acestŭ sat ce scrie mai sus Seaca. Și așa părăia jupan
Radul cliucer Buzescu cum iaste al lui acest satŭ de moșie și au vrutŭ
cinstitul și marele din svētnicii dumnelui ce scrie mai susŭ ca să ia acest
satŭ Seaca ce scrie mai susŭ, din mîna slugii dumnelui lu Pătru.

Dereptŭ aciaia, dumne-mea am căutat și am judecat pre drepte și pe
lege și cu toți boiarii dumne mēle și au scos dumnealui cărțile dumnelui
de moșie la divan și s'au fățișat cu cărțile dumnelui jupan Radul clucer
Buzescul și s'au cetit toate cărțile la divan, și cărțile dumnelui și cărțile
jupan Radul clucer Buzescu, înaintea tuturor boiariilor din divanul dum-
nelui și s'au aflat cărțile dumnelui mai bune de cāt cărțile jupan Radului
cliucer Buzescu, și au rămas cărțile dumnelui pe cărțile jupan Radu cliucer
din divanul dumnelui și denaintea tuturor boiariilor dumnelui, cum că
n'au fost avutŭ nici o treabă cu acest satŭ ce scrie mai sus.

Pentru aciaia au dat dumnelui slugii dumnelui lui Pătru ca să-i fie lui
totŭ satul Seaca cu tot hotarul, că au fostŭ miluit de răposatulŭ Mihai
vodă, ca să-i fie lui moșie ohabnic lui și nepoților și strănepoților.

Și am lăsat cu blestemŭ: după ducerea domniei mēle, pre carele va
milui dumnezeu a fi domnŭ țirăi, ori din feciorii noștri ori din rudenia
noastră sau dintr'alți streini, să aibă a 'nnoi și a 'ntări aceste cărți ale
dumnelui, pre acela dumnezeu să-lŭ păzească cu cinste și domnia să i-o
întărească și sufletul lui în viața cēia ce va să fie, iar cini s'arŭ ispiti a o
sparge și a călca aciastă carte a dumnelui și a lua aciastă milă, acela să
fie proclēt și afurisit de trei sute și 18 sfinți părinți de la Nicheia și să
aibă parte cu Iuda și cu Arie acum și în veacul ce va să fie.

Arh. St. Buc. M-rea Dintrunlemn, X/17.

Trad. rom.

202

1606 (7114) Ianuarie 11, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Un-
grovlahiei, nepotul răposatului și prea bunului, bătrînului Băsărab voevod.
Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stănilă vătaful și cu
fiii lui, căți dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Cacova de Sus, partea

lui Oprea al lui Periatul și a nepoților lui, anume Stan și Todor, dar jumătate dintr'o funie, din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, oricât se va alege, pentrucă a cumpărat Stănilă vătaful dela Oprea al lui Periatul și dela nepoții lui, Stan și Tudor, cu 4100 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus ziși oameni părțile lor de ocine dela Cacova de a lor bună voie și să fie acești mai sus ziși oameni, Oprea și Stan și Tudor, vecini ai lui Stănilă, de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui.

Și au fost atunci, când a cumpărat Stănilă vătaful această mai sus zisă ocină, aldămășari, oameni buni, anume: popa Stan și Stănilă și Oproș și Lepădat din satul Cacova de Sus.

• Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Am scris eu, Stoica gramatic, în ceratea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 11 zile în anul 7114 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Arnota, III/1.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1800.

203

1606 (7114) Ianuarie 28, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului nepot <sic> Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele, boierului domniei mele, jupan Costea Chehaia și cu fiii lui, câți dumnezeu va da, ca să-i fie satul Glupavii, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii, pentru că acel sat mai sus scris au fost mai înainte vreme cnezii, dar s'au vândut ei singuri lui Mihail voevod, dumnezeu să-l ierte, de a lor bună voie, toți cnezii din tot satul. Iar când a fost acum, aceste sate pe care le-a cumpărat Mihail voevod, au căzut toate sub mâna domniei mele.

Apoi domnia mea m'am milostivit și am dăruit pe credinciosul boier al domniei mele, pan Costea Chihaia, cu acel sat Glupavii, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii, câți vor fi, pentru dreapta și credincioasa slujbă pe care a slujit-o domniei mele și țării domniei mele la cinstitul împărat la Țarigrad, de a închinat cinstului împărat țara și a făcut pace întregii țări și tuturor săracilor domniei mele.

Pentru aceea, am miluit și am dăruit domnia mea pe boierul domniei mele cu acel sat, Glupavii tot, cum este mai sus zis, ca să-i fie dedină, ohabă și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Încă și blestem am pus domnia mea: pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn stăpânitor țării, din rodul de inimă al domniei mele, sau din alt neam, sau cine va fi domn stăpânitor al țării, să înnoiască și să întărească această carte a domniei mele, să înnoiască și dumnezeu sufletul lui în veci; iar care domn nu va înnoi și întări această carte a domniei mele, ci calcă și strică, aceluia să-i ucidă dumnezeu sufletul lui în veac și să fie blestemat de 318 sfinți părinți care sunt în Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie la un loc și cu cei care au strigat asupra domnului dumnezeu: ia-l, ia-l și răstignește-l.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul și fratele lui, pan Preda mare ban al Craiovei și pan Cernica mare vornic și pan Stoică mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic...¹⁾

Și eu Neagoe din Târgoviște am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 28 zile în anul 7114 (1606).

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Mitrop. Țării Rom., CXXII/4.

Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom., din 21 Mart. 1864; altă trad. rom. ms 135 f. 345v—346.

204

1606 (7114) Aprilie 3, Târgoviște.

† Intru Hristos dumnezeu, bine credinciosul și bine cinstitorul și de Hristos iubitorul și singur stăpânitor Io Radul voevod, nepotul răposatului Basarab voevod cel Bătrân, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți, Amlașului și Făgărașului herțeg, a binevoit domnia mea cu a sa bună voință, cu inimă curată și luminată a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu, cel ce m'a proslăvit pe mine și cu slavă m'a ridicat în scaunul sfânt răposatilor părinți ai domniei mele. Iată, mi-am amintit domnia mea că mulți voievozi și împărați de dumnezeu încununăți s'au veselit în împărăția lor și puțini au moștenit împărăția cerurilor; stră-

¹⁾ Loc alb în orig.

duindu-mă dar și eu, nu numai a orândui și a stăpâni această împărăție, ci a socoti și despre cele veșnice ale mele, care sunt pururea adevărate și despre cei drept credincioși și cari au slujit mult și întru nimic nu și-au călcat credința, nici nu au dat dosul dușmanilor mei, ci sângele lor nu l-au cruțat, ci l-au vărsat pentru domnia mea, precum din sămânța bună crește rodul cel mai curat.

De aceea, am dăruit domnia mea acest a tot cinstit și cu frumoasă față și prea cinstit, care este mai presus de toate cinstitele daruri, prezentul acest hrisov al domniei mele, prea cinstitului și vlastelinului, dregătorului domniei mele, încă și primului sfetnic al domniei mele și mai mult din casa domniei mele, jupan Radul Buzescul clucerul și cu fiii lui, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie satul numit Poenarii întreg și cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și cu vecinii și cu tot venitul, oricât se va alege, pentrucă acest mai sus zis sat au fost cnezi cu ocinile lor. Deci au venit toți moștenii satului și s'au vândut de a lor bună voe să-i fie vecini cinstitului dregător al domniei mele mai sus zis. Și a cumpărat cu aspri gata. Dar oamenii anume: Oprea și Țigan și Drăgan și Șerban și David și Tatul și Țigan și Stroe și Dan și Ivan și Tanasie și Voinea și fiii lui Neagoe și Stanciul și popa Stoica și Radul și popa Dobre și Nan și Oprea și Stancu fiica lui Căzan și Paraschiv fiul lui Iane postelnicul ¹⁾ . . dar stânjeni ¹⁾ . . fac ¹⁾ . . aspri.

Și iarăși să fie cinstitului dregător al domniei mele, jupan Radul Buzescul clucerul satul Româneștii întreg și cu tot hotarul, și din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și cu vecinii și cu tot venitul, pentrucă acest mai sus zis sat au fost cnezi cu ocină. Deci au venit toți moștenii satului și s'au vândut de bună voia lor să fie vecini cinstitului dregător al domniei mele mai sus zis. Și a cumpărat cu aspri gata dela Cochirlău și Dragomir și Oana și Bârca și Cârștian și Radul și Radul și Stanciul și Corchici și Stan și Șerb și iar Șerbu și popa Badea și Stoica și Radul și Stan și Vladul și Pălămidă și Ivan și Barbul și Dode și Tudor și Cârștian și Stan și Dumitru și Badea și Cioară și Dragomir, fiul lui Crăciun, dar stânjeni 1464 fac 24.900 aspri.

Și iar să fie cinstitului dregător al domniei mele, jupan Radul Buzescul clucerul, satul Vătășeștii întregi și cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și cu vatra satului și cu vecini și cu tot venitul, pentrucă acest mai sus zis sat au fost cnezi cu ocină. Deci au venit toți moștenii satului și s'au vândut de bună voia lor să fie vecini cinstitului dregător al domniei mele mai sus zis. Și a cumpărat cu aspri gata dela Radul și Tudor și Voinea și Stana și Radul și Stănilav și Dumitru și Dan și Toader și Manea și Radul, dar stânjeni 720 fac împreună aspri 12.240.

¹⁾ Loc alb în text.

Și iar a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele jupan Radul Buzescul clucerul o parte de ocină care a fost aleasă și hotărnicită dinspre satul Vătășești, dela Șerbu fiul lui Nichita și dela Bârzavul și dela Mircan, dar stânjeni 160 pe 2770 aspri.

Și iarăși să fie cinstitului dregător al domniei mele, jupan Radul Buzescul clucerul, satul Lungii întreg și cu tot hotarul, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și cu vecinii și de peste tot, oricât se va alege, pentrucă acest mai sus zis sat au fost toți cnezi și cu ocină, cumpăratură dela Popești. <Deci> au venit toți megiașii din sat și s'au vândut ei de bună voia lor, să fie vecini ai cinstitului dregător al domniei mele mai sus zis. Inșă oamenii anume: Radul și Neacșul și Cârstea și Neagul și Dobre și Mănăilă și Vlădichianul și Zorilă și Albul și Drume și Legănuș și Vâlcă și Manca și Tătar și Dragomir. Și a cumpărat cu aspri gata, pe 22.000 de aspri.

Au vândut acești mai sus ziși oameni aceste mai sus zise părți ale lor de ocină cinstitului dregător al domniei mele mai sus zis, de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiașilor dimprejurul locului și din sus și din jos și înaintea domniei mele. De aceea, am dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele mai sus zis, ca să-i fie aceste mai sus zise sate de ohabă lui și filor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după perunca domniei mele.

Încă și blestem: după plecarea domniei mele, cui va încredința domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele, sau din rudele noastre sau pentru păcatele noastre sau din alt neam, dacă cinstește și înnoește și întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească și să-l păzească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Iar dacă nu cinstește și nu înnoește și nu întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească și să nu-l păzească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Iar care om va rupe și va călca și va risipi acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească și să nu-l păzească, ci să-l nimicească și să-l calce și să-l rușineze și să-l risipească și să ucidă aci trupul lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui și să aibă parte cu Iuda și cu Artie cel de trei ori blestemat și să fie blestemat și afurisit de 318 părinți care au petrecut la Niceia și s'au mântuit și să-i fie potrivnică preacurata la cumplita judecată cea fără fățarnicie și să aibă parte și cu ceilalți necredincioși Iudei cari au strigat asupra domnului dumnezeului și mântuitorului nostru Isus Hristos și au spus: «ia-l, ia-l și răstignește-l, sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor», ceea ce este și va fi în vecii vecilor. Amin.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bârcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Si ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Stan Săvescu am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 3 zile, ani curgători dela Adam, în anul 7114 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc., nr. 947.

Orig. slav, perg., pecete atârnată.

205

1606 (7114) Aprilie 26, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Būsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stănimir logofăt și fiilor lui, căți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie satul Dobreștii toți, cu tot hotarul, oricât se va alege, pentrucă acest mai sus spus sat au fost cnezi și a avut în acel sat și Stănimir logofăt ocină împreună cu ceilalți săteni. Apoi când a fost în zilele lui Simion voevod, Stănimir logofăt el a fost pribeag cu domnia-mea și cu roți cinstiții dregători ai domniei mele în Țara Ungurească. Astfel, atunci Tudor postelnic, fratele lui Teodosie logofăt din Ruda, el era răbojar în județul Olt. Deci a cumpărat satul Dobreștii dela ceilalți săteni cu 12.000 aspri fără știrea lui Stănimir logofăt.

Iar după socotința iubitorului de oameni, Dumnezeu, am intrat domnia mea din Țara Ungurească și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și cu ajutorul lui Dumnezeu am stat domnia mea domn al Țării Românești. Apoi Stănimir logofăt, când a venit din pribegie, el și-a găsit satul lui vândut de ceilalți săteni lui Tudor postelnic, fără știrea lui. Apoi s'a mâniat Stănimir logofăt pe Tudor postelnic pentrucă a cumpărat Dobreștii fără știrea lui și s'au pârit amândoi înaintea cinstiților dregători ai domniei mele, jupan Radul Buzescul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și înaintea lui Tudosie logofăt și Radul vistier și Oancea al doilea logofăt în satul Strezești. Și așa au judecat cinstiții dregători ai domniei mele și acești mai sus spuse boieri, că este mai volnic Stănimir logofăt să cumpere acel sat Dobreștii, pentrucă este frate de ocină cu ei, și a cumpărat Tudor postelnic fără știrea lui; astfel să lepede Stănimir logofăt aspri 12.000 lui Tudor postelnic și să-și țină satul lui, să fie dedină. Și a întors Stănimir logofăt asprii 12.000 la mâna lui Tudor postelnic.

Și când i-a dat asprii, au fost și alți . . .¹⁾ și Părvul logofăt, fratele lui Tudor postelnic și Tudor vâtaf și Oprea din Șirineasa și Stanciul vâtaf din Pisculești și Hrizea . . .¹⁾ și și-a luat Tudor postelnic asprii de bună voie . . .¹⁾ cu bună pace, cu mai mult să nu aibă amestec Tudor postelnic, să se amestece în acel sat, nici rudele lui.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Stănimir logofăt acest mai sus spus sat ca să-i fie de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernicu mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Gligorie comis și Bârcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Paraschiva logofăt am scris în cetatea Târgoviște, Aprilie 26 zile în anul 7114 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., LXXV/192.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

206

1606 (7114) Mai 12, Târgoviște.

† Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Io Basarabă voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele, boiarului domniei mele jupan Badii peharnic și cu feciorii lui <h>și Dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui satul Berindeiul tot și cu tot hotarul, din <h>împătură și din pădure și din apă și din siliștea satului și cu rumâni, în să să se știe, hotarile ciéle vechi: dela Siiul, până la apa Oltului, și după aceia și crîngul se hotărăște cu Uibăreștii, în să din jos să hotărăște cu Crăciunénii, pentru că aciestă mai sus zisă sat au fostă toți oameni slobozi, apoi au venit toți moșnéni satului, de s'au vîndut ei și moșiile lor să fie rumâni boiarului domniei mele Badii peharnic, de a lor bună voe. Și oamenii anume: popa Badea cu ciata lui și Neda cu ciata lui și Mușat cu ciata lui și Pătru al Melii cu ciata lui și Badea nepotul popei Badii cu ciata lui și Ștefan cu ciata lui și Drăgan cu ciata lui și Iuva cu ciata lui și Stoian Sc<h>iopul cu ciata lui și Pătru Surdul cu ciata lui și cu feciorii lor și cu rudeniile lor, în să să știe, zécie funii, pentru că l-au cumpărat Badea peharnic drept 24.000 aspri gata.

¹⁾ Loc rupt în original.

111) Și iar să fie boiarului domniei mele Badii peharnic, satul Călineștii tot și cu tot hotarul înșă din Calea Oii până la Călmățuiu, pentru că acești mai sus ziși oameni au fost toți oameni slobozi, apoi au venit toți moșnenii satului de ș-au vîndut toată moșia lor, să fie rumîni boiariului domniei mele cie s'au zis mai sus, înșă oamenii anume popa Brătie din funia de sus și Badiul din funia de mijloc și Ciorăia din funia de jos. Înșă acieste trei funii le-au cumpărat boiariul domniei mele cie s'au zis mai sus, înșă funia c<h>âte 8000 de aspri, fac 24.000 aspri gata. Și iar să fie boiarului domniei mele Badii peharnic satul Radomireștii, tot și cu tot hotarul, înșă să se știe din Calea Oii pîn-la Călmățuiu. Pentru că acești mai sus ziși oameni au fost toți oameni slobozi; apoi au venit toți moșnenii satului, anume Lepa cu ciata lui și Stoican cu ciata lui și popa Bratie cu ciata lui și Dragotă cu ciata lui și Ursariul cu ciata lui, înșă să se știe 5 funii, la aciest sat cie s-au zis mai sus, pentru că au cumpărat boiariul domniei mele cie s-au zis mai sus acieste 5 funii, înșă funia c<h>ite 8000 aspri, fac aspri 40.000, dela aciești mai sus ziși oameni. Și s-au vîndut ei de a lor bună voe să fie rumîni boiarului domniei mele Badii peharnic.

Și iar să fie boiariului domniei mele Badii peharnic satul Crăciunănăii tot și cu tot hotarul din Calea Oii până unde se hotăraște cu <N>ucietul și după acieia din sus să hotăraște cu Stoicăneștii și din jos cu Radomireștii. Pentru că aciest mai sus zisū sat au fost toți<h> oameni slobozi, apoi au venit toți moșnenii satului, înșă oamenii anume: Pițigoiu cu ciata lui au vîndut funia Greculească și . . .¹⁾ lav cu ciata lui au vîndut funia a lui Radoslav și Arsenie cu ciata lui au vîndut funia Corc<h>ilească și Mihăilă cu ciata lui au vîndut . . .¹⁾ ulească și Dobroslav cu ciata lui au vîndut funia Polivească și Radoslav cu ciata lui au vîndut funia Sch<h>ifortescă . . .¹⁾ imangos cu ciata lui au vîndut funia Puțească și Cărunna cu ciata lui au vîndut funia Flocoșască și Voroavă cu ciata lui au vîndut funia . . .¹⁾ pentru că l-au cumpărat boiariul domniei mele cie s-au zisū mai sus dela oamenii cie s-au zisū mai sus drept 22.000 aspri, și s-au vîndut ei să fie rumîni.

Și iar au cumpărat Badea peharnic moșie la Huria dela Stan din Sătēni, partea lui toată, din c<h>impū și din pădure și din apă și din siliste satului și cu rumānii și din vad de moară, dreptū 7000 aspri. Și iar au cumpărat Badea peharnic moșie la Huria dela Nadū și dela Bănciua, partea lor toată, dreptū 3000 aspri. Și iar au cumpărat Badea peharnic dela Bărbușa partea lui toată, drept 1500 aspri. Și iar au cumpărat Badea peharnic moșie la Huria dela Răducăneasa un rumîn drept 1000 aspri.

¹⁾ Loc rupt in act — mențiune făcută de cel care a transcris.

Și iar aŭ cumpărat Badea peharnic moșie la Hurii partea Baștii toată, drept 1500 aspri. Și iar au cumpărat Badea peharnic moșie la Hurii dela Frătica partea lui toată, drept 2000 aspri. Și iar aŭ cumpărat Badea peharnic moșie la Hurii dela Crémene, partea lui toată drept 2000 aspri. Și iar a cumpărat Badea moșie la Nucietți dela Stanciul din partea lui jumătate, drept 41 de galbeni.

Și aŭ vândut aciești mai sus ziși oameni aciește mai sus zise moșii, ei de a lor bună voe, și cu știrea tuturor megiașilor, și din sus și din jos și din naintea domniei méle.

Pentru aciasta am dat și domnia méa boiarului domniei méle Badii peharnic, ca să-i fie lui aciește mai sus zise moșii stătătoare și ohabnicie, lui și feciorilor lui, nepoților și strănepoților lui și de nimenea să nu se clătească după zisa domniei méle.

Iată și mărturii: jupan Radul cliucier și jupan Preda mare ban și jupan Ciernica mare dvornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica mare vistier și Mărzea mare spatar și Bărcan stolnic și Grigorie comis și Stanciul peharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravneț jupan Stoica mare logofăt.

Și am scris eŭ Stan Săvescul <n> orașul Târgoviștei, în luna lui Mai 12 zile leat 7114 <1606>.

Aciest izvod s-au tilmăcit pe limba rumânească asemene de pe hrisovul ciel slovenescŭ de Luppŭ dascalul slovenescŭ la școala domnească în București.

† Eu, Lupp dascal slovenesc, am scris.

Acnd. R. P. R., LXXXVII/1.

Trad. rom., din 1902.

207

1606 (7114) Mai 19, Târgoviște.

Intru numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, troiță sfântă și de o ființă și nedespărțită, amin.

In zecele blagocestivului și de Hristos iubitoriu domnu Io Radul voevod a toată Țara Rumânească, nepotul răpăosatului bătrânului Basarab voevod și prea sfințitului arhimitropolit chir vlădica Luca. Iată adecă, cu județul Petriman și 12 pângari și cu preoți și oroșani bătrâni din oraș din Târgoviște, am scris a noastră carte sfinteii dumnezeceștii mănăstiri ce să zice sfânta Panaghia, hramul prea înfrumoseșata Uspenie a prea sfinteii născătoareii de dumnezeu, ca să-i fie o curătură lângă sfânta mănăstire Panaghia, care au fost a sfinteii mănăstiri Golgotei, și cu hotarul anume din Vâlcea de Sus până în Vâlcea de Jos și până la apa Slănicului, pentrucă au făcut

călugării schimb, Panaghia și cu Golgota, de au dat călugării dela sfânta Panaghia călugărilor dela Golgota pentru aciastă curătură ce s'au zis mai sus un păhar de argint de 56 dramuri și doi galbeni și un taler de argint.

Și s'au tocmnit ei de a lor bună voce și dinnaintea cinstitului părintelui igumen Onufrie dela sfânta mânăstire dela Deal și dennaintea tuturor altor călugări anume Macarie cel bătrân și popa Gavriil și diacon Ioan și cu alți frați dela sfânta mânăstire cari nu sânt scriși aici anume. Și dela sfânta mânăstire dela Golgota anume: igumenul Isaac și Daniil și Nectarie și Gavriil și popa. . . ¹⁾și Hrisantie. Și dela sfânta mânăstire Panaghia anume igumenul . . . ¹⁾și popa Varlaam și Efthimie cel bătrân și Pangratie, Gavriil și Mihail și Manasila, și din oraș anume: popa Dumitru și popa Nénciul și popa Vlaicul. . . ¹⁾și diacon Manole și Ivan cel bătrân și Chirfote și Spinciul și Nedelea, acești toți oameni buni ce s'au numit mai sus și preoți și călugări, au fost la aciastă tocmeală, ca să fie lor aciastă mai sus zisă curătură sfinteii mânăstiri Panaghii, moșie de brană și ohabnecă și de niménea să nu să clătească în veci, amin.

Și încă și blestem am pus: cari din călugări dela aceste sfinte mânăstiri ce s'au zis mai sus, va strica aciastă tocmeală a noastră, acila să fie treclet de 318 părinți dela Nicheia și să fie asemenea cu Iuda și cu Artia și cu alți necredincioși Jădovi în vecii vecilor, amin.

Și am scris [și am scris] eu Ieremiia logofăt din Târgoviște.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Nucet, nr. 457 f. 76v.

Copie rom.

208

1606 (7114) Iunie 14, Târgoviște.

† In cartea lui Moise, Facerea Sfântă, stă scris: «Așa vorbește domnul Adonai: ascultă Israele și ia aminte cuvintele mele: din cât agonisești în fiecare an din avuția ta să dai zeciuială seminției lui Levi, preoții lui binecuvântați, precum s'a cerut în lege și mai înainte de lege». Multe mile și dărnicii au așezat dumnezeestii și sfinții apostoli și părinții de dumnezeu purtători spre folosul nostru și mântuirea sufletelor noastre, ca să ne curățim de păcate, unii cu rugăciune și priveghere și post, alții cu milostenii și pocăință. Acestea toate le-au răbdat ca Hristos să împărătească.

De aceea și eu, robul stăpânului meu Iisus Hristos, Io Radul voevod a toată țara Ungrovlahiei, mi-am amintit domnia mea că mulți domni și împărați de dumnezeu încoronați, ce-au fost mai nainte de noi în domnie, s'au veselit, dar puțini au fost moștenitori ai împărăției cerești. Iată dar și eu m'am nevoit, nu numai această împărăție să o îndrept, ci și mân-

¹⁾ Loc alb în text.

tuirea sufletului să mi-o aşez. Deaceea la cer [mi]-am înălţat [cugetul] şi am înţeles dorirea în duhul sfânt către sfintele dumnezeşti biserici şi mânăstiri, mai ales către această dumnezească mânăstire numită Dohiaru dela sfântul Munte, unde este hramul arhistrategilor Mihail şi Gavriil şi am râvnit domnia mea să mă numesc ctitor nou şi am dăruit domnia mea sfintei mânăstiri, care e mai sus spusă, obroc câte 9500, iar fraţilor veniţi după el câte 500 <de> cheltuială.

De aceea dar, sfinţi părinţi, vă rog în numele lui Dumnezeu să scrieţi pe domnia mea la sfântul pomelnic şi pe părinţii domniei mele şi pururea să ne pomeniţi în sfintele voastre rugăciuni şi la sfânta proscomidie, iar noi în zilele vieţii noastre datori suntem să miluim şi să întărim sfânta mânăstire cu mai sus spusul obroc.

Iar după trecerea domniei mele, cui încredinţează domnul Dumnezeu să fie domn în Ţara Românească, vă rog în numele lui Dumnezeu şi al preasfintei lui maici, ca să întăriţi acest hrisov al domniei mele şi să miluiască sfânta mânăstire din agoniseala voastră de Dumnezeu dăruită, cu ce vă învaţă Dumnezeu, cum însuşi Hristos a poruncit şi a spus: «Priveghiaţi şi rugaţi-vă ca şi mine» şi celelalte, ca toţi să avem iertarea păcatelor la înfricoşata şi a doua venire a domnului Dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos şi să ne privim unul pe altul cu feţe bucuroase în împărăţia cerească, în veci, amin. De aceea, o preacurată maică a lui Dumnezeu, primeşte dela noi păcătoşii şi nevrădnicii robii tăi această mică danie, ale tale dintru ale tale, către tine aducem; cu mila fiului tău şi Dumnezeului nostru şi cu rugăciunile tale toate ne sunt împlinite. Deaceea stăpână, fi nouă mijlocitoare la înfricoşata şi a doua venire a fiului tău şi Dumnezeului nostru, Iisus Hristos, căruia îi este slava şi închinăciunea şi cu preasfântul duh, în vecii vecilor, amin.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer şi fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei şi jupan Cernica mare vornic şi Miroslov fost mare logofăt şi Stoica mare logofăt şi Nica mare vistier şi Mârzea spătar şi Bârcan stolnic şi Gligorie comis şi Stanciul paharnic şi jupan Leca mare postelnic. Şi ispravnic Stoica mare logofăt.

Am scris Ierimia logofăt în cetatea de scaun Târgovişte, luna Iunie 14 zile, iar cursul anilor dela Adam până acum în anul 7114 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-res Slobozia lui Enache, I/5.

Orig. slav perg., pecete atârnată tăiată.

Cu o trad. rom. din Fevr. 1905.

Pe marginea documentului în greceşte:

Eu Oancea logofătul am înfrumuseţat acest hrisov pentru milă, pentruca să avem şi noi pomenire dela sfinţii părinţi şi totdeauna ne vom strădui pentru mila mândstirii.

1606 (7114) Iunie 27, București.

7114 <1606> Iunie 27.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radu voevod și domn a toată țara Rumânească, nepotul prea bunului și răposatului Io Băsărab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii mele acestor oameni și tuturor megiiașilor Arășanilor, ca să fie lor satul Hareșul și cu toate moștenirile și moșiile și delnițile și morile câte sânt în hotarul lor și cu tot câmpul și pământurile și izvoarele și vadurile și pădurile și munții și dealurile și cu tot venitu, din hotar pân' în hotar, dela hotarul Căpăținenilor și Cheenilor pân' la hotarul Cărsteneștilor și al Sălătrucului și în sus la munte până la vârful dealurilor până la hotarul Făgărașului.

Însă să știe semnile și încungiuirarea hotarălor Hărișanilor: să începe dă către Cărstinești și dă către Sălătruc, dela plăișorul Cărstineștilor. Din jos merge pe vârful plaiului pe sleme pân la plăișorul cel dă sus și de acolo dă către Sălătruc merge pe slemea Beliturii și tae drept și ține plătul în sus la munte până la vârful Greerului și de acolo preste curmătură pân' la izvor și de acolo pă pisc în sus, până la Cununa Brazilot în plaiul Munțișorului, și de acolo pă plaiu în sus pân' la vârful Gruului Căpățanii, la Piatra Geamână și di acolo pă marginea golului Căpățanii pân' la fundu Știubeiului, și de acolo pă Cununa Bradului pe poaléle Clăbucetului pân' la stălpul Purcarului, și de acolo pă Cununa Brăditului pân' la Curmătura Vulturului, și de acolo până la Modrugaz și de acolo pă pisc în sus peste Comarnice și pe piscu Scorușetului în jos pân' în râul Căprăreții și pre râul Căprăreții în sus pân' la Izvorul Paltinului și de acolo pă Izvorul Paltinului în sus pân' la hotarul Țării Ungurești în sleme, pân' la hotarul scaunului Făgărașului și de acolo iarăș pă sleme spre răsăritul soarelui pe hotarul cel vechiu, pân' la obârșia râului Budii carele să numește Argeș și de acolo pe apa Budii în jos până la podul Giurgiuului și de acolo tot pe apa Budii adică pe râul Argeșului în jos până Intre Răuri, și de acolo ese la Treapt și de acolo de la Treapt pân la gura Vei Rele și de acolo pe Valea Rea în sus pân' la piscul Jderului, piscul Călugărului și de acolo drept pân la pléșa Pietrii și de acolo pân' la valea lui Stan și de acolo până la pléșa Căprișoarii și de acolo drept pân la Lăcșor și de acolo drept pân' la mleaca Stanii și de acolo în jos pân' la gruiul hotarului și de acolo în jos pe hotarul cel vechiu pe Vălceoa Vărtoapelor și pe Vălceoa Colnicilor pân' la Piatra cea Mare și la gruiul Căpățanei și pe slemea Lazului pân' la măgurelile Lazului și de acolo pân' la piatra Neniului dvornicului și de acolo pe din jos de pădurea Corugei și pe secătura moșii,

și de acolo merge drept la plășorul Cărstăneștilor. Și acolo să împreună incungiurarea hotarului satului Hareșului de unde să începe.

Iar dupe aceea, au venit acești mai sus ziși oameni toți megiași dela satul Areșul la divanul cel mare înaintea domnii mele și s'au rugat domnii mele ca să înnoesc și să întăresc aciastă carte.

Pentru aceea, am dat domniia mea acestor oameni ce s'au zis mai sus, ca să ție aciastă moșie a lor tot satul Hareșul cu bună pace, precum am văzut domniia mea cărțile domnilor celor bătrâni, pentru aceste moșii, cartea Mircii voevod, feciorul Radului voevod, și cartea lui Laiută voevod Băsărab și cartea Radului voevod, cum că satul Areșul este a lor bătrână și dreaptă moșie și dă baștină de la părinți, de la moșii, de la strămoșii lor. Și ei au dăruit mie un cal galben, bun, frumos.

Pentru aceea am dat domniia mea aciastă carte a domnii mele, ca să le fie lor moșia obabnică și stătătoare și feciorilor lor, nepoților și strănepoților lor. Și de nimenea să nu să clătească, după zisa domnii mele.

Iată dar și mărturii am pus domniia mea pe : jupan Cernica mare dvornic și pe jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mărze mare spătar și Bărcan mare stolnic și Grigorie mare comis și Stanciul mare păharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Cernica mare dvornic.

Și am scris eu Stepan logofăt, în scaunul orașului București.

Arh. St. Buc. Suluri, nr. 37.

Copie rom.

Acest document s'a păstrat numai în traducere ca intercalare în hrisovul lui Al. Ipsilant din 25 Iun. 1775.

210

1606 (7114) Iunie 28, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Radul Năsturel clucer și cu fiul lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Vlădeștii, tot, cu tot hotarul și cu viile din deal și cu vinăriciul și de pretutindeni pe vechile hotare și semne, pe care le-au ținut megiași de mai înainte, pentrucă a cumpărat boierul domniei mele, Radul clucer Năsturel, dela acești megiași, anume: Șuica și Bade și Stănilav și Dragomir și Tăt-sincă și Stoica și Graur și Stoia și Măinea și cu toți ceilalți megiași și săteni

din sat cu aspri 46.000 gata. Și domnia mea le-am scos și birul în zilele domniei mele pentru voia boierului domniei mele, care e mai sus spus.

Și au vândut acești mai sus spuși numiți oameni megiași să fie vecini de a lor bună voie, cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele și din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Radul Năsturel clucer, ca să-i fie ocină și ohabă lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iar apoi a avut pără boierul domniei mele, Radul Năsturel clucer, înaintea domniei mele cu popa Albul și cu Dragomir Miorțu și cu Boleborea din oraș din Argeș și cu alți orășeni, câți au avut vii în deal. Și așa au părut orășenii înaintea domniei mele că sunt și ei cu ocine, să nu dea vinărici.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea 12 boieri ca să le cerceteze rândul și să adeverească cu sufletele lor, au avut orășenii ocine sau nu? Apoi s'au strâns toți acei 12 boieri, care sunt mai sus spuși, în mijlocul satului Vlădeștilor, de au cercetat și adevărit toată ocina și nu au putut să afle că au ocine orășenii care sunt mai sus scriși, ci au aflat acei 12 boieri și au adevărit și au mărturisit cu sufletele lor înaintea domniei mele, că nu au avut ocine năcări și să le ia boierul domniei mele vinăriciul tuturor orășenilor dela acel deal cu vii. Și au rămas acei mai sus spuși orășeni de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Radul Năsturel clucer, ca să aibă să ia vinăriciul dela toți mai sus spușii orășeni în veci.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și Stoica mare logofăt și Nica mare vistier și Mârzea spătar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Oancea al doilea logofăt.

Am scris Ieremia logofăt în scaunul Târgoviște, luna Iunie 28 zile, în anul 7114 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Acad. R. P. R., XCV/20.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

1606 (7114) Iulie 9, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul¹⁾ marelui și preabunului răposatului nepotului (sic) Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Neniu și fratelui lui, Vladul și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină la Cârломănești din partea lui Neagoe și Dragomir din Bădeni, jumătate de ocină, din pădure și din câmp și din apă și de pe tot hotarul. Inșă semnele să se știe: din apa Buzăului până în Adâncata; pentru că au cumpărat Neniul și fratele său, Vladul mai sus spusă ocină dela Neagoe și dela Dragomir cu aspri 4000 gata.

Și iar a cumpărat Neniul singur ocină la Cârломănești din partea lui Stoian a 7-a parte de pe tot hotarul, în lung și în lat, cu aspri gata 1000. Și iar a cumpărat Neniul ocină la Cârломănești din partea lui Aga a 7-a parte, cu aspri 4000 gata. Și iar a cumpărat Neniul dela Neagoe 2 ogoare în câmp cu aspri 600. Și iar a cumpărat Neniul ocină la Cârломănești din partea lui Mihăilă a 8-a parte de pe tot hotarul, cu aspri 2000 gata.

Și iar a cumpărat popa Mușat dela Oprea Coșușul 2 ogoare în câmp cu aspri 200. Apoi a venit Oprea însuși înaintea răposatului, Radul voevod cel Bun de a dat ficei sale, Dode, cu gura sa, zestre, ocină la Cârломănești a 8-a parte din partea sa, ca să-i fie lui pomană în veci. Și iar a cumpărat popa Mușat [ocină] la Cârlești²⁾ din partea lui Vladul jumătate de ocină de pe tot hotarul cu aspri 4000 și două iepe și o vacă. Și iar a cumpărat popa Mușat 2 ogoare. . . .³⁾ eroia, ficea lui Vladul din Căndești, cu aspri 300. Și iar a cumpărat popa Mușat o vie în dealul Cârломăneștilor și cu grădină dela Mușat, cu aspri 500.

Și iar a cumpărat Neagul din Albești ocină la Cârломănești, din partea lui Mușat jumătate de pe tot hotarul cu aspri 1000 și cu un cal. Și au cumpărat acești mai sus spuse numiți oameni încă din vremuri vechi, din zilele răposatului Radul voevod cel Bun și din zilele lui Mihail voevod.

Apoi într'aceea, au venit acești mai sus spuse oameni înaintea domniei mele de s'au plâns și au spus înaintea domniei mele că au pierdut cărțile lor de cumpărătură, când au robit păgânii și nemilostivii Tătari și Turci această țară a domniei mele.

Intr'aceea, domnia mea am crezut în cuvintele lor și am făcut domnia mea și am întărit și am înnoit <cu> această carte a domniei mele și am dat

¹⁾ În loc de «nepotul».

²⁾ În orig. textul e puțin retușat; probabil tot Cârломănești.

³⁾ Text rupt.

domnia mea lui Neniul și popii Mușat, ca să le fie ocină de ohabălor și fiilor lor și nepoților și strănepoților și <de> nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Și iată martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârze mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Cernica mare vornic.

Și am împodobit și am însemnat și am scris eu, Stan logofăt din Săvești¹⁾ luna Iulie 4 zile, în cetatea de scaun Târgoviște dela Adam până acum cursul anilor în anul 7114 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., LXXI/147.

Orig. slav perg., pecete aplicată căzută.

212

<1606> Iulie 26.

† Cum să se știe jurătorii lui Carca vornecul, anume Hamza de Căzânești, și Dume de Tătărăi și Drăgan de Ivănești și Brătilian de Buești și Ursu de Albești și Nan log. de Surdești și Brânză de Cârlegaș și Badea de Mirlari și Stanciul de Pisculești, Ignățu de Poiană și Costea de Priviți, să juré pântru parte lu Zlat de ocină de în Tâmbuerest și de Bora cum se-u părăt cu Dragomir feci<or>ul lu Zlat vitregü, pântru acike> ocini, cum vor afla cu ale lor suflet<e>. Ispravnic Zaharie al doilea portariu, sorocul <ve>ti aranghelu Mihail.

S'a scris Iulie 26 zile.

† Io Radul voevod, cu mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., XLI/51.

Orig. rom. hârtie, pecete aplicată, căzută.

213

1606 (7114) August 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, lui Barbul fiul lui Neagu din Dușani și lui Radul logofăt din Dușani și lui Dumitru din Dușani

¹⁾ « Stan log. din Săvești » în criptogramă.

și cu fiii lor, câți le va da Dumnezeu, ca să le fie ocină în satul Dușani, partea jupaniței Armancăi, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul. Dar hotarul să se știe: dela Crucișoară până între râuri, pentrucă au cumpărat slugile domniei mele mai sus numite această ocină mai sus spusă dela jupanița Armanca pentru 3000 de aspri gata. Și iarăși a cumpărat Barbul, fiul lui Neagu, partea lui Neagoe care este fiul lui Dumitru, a cumpărat din partea Armancăi toată partea lui pentru 1000 de aspri, încă în zilele lui Mihnea voevod. Și iarăși a cumpărat Barbul fiul lui Neagul, partea jupaniței Stoica dela Dușani, toată, însă din hotar din Crucișoară până între râuri, toată, oricât se va alege partea ei de ocină, dela jupanița Stoica, pentru 1000 de aspri, tot în zilele lui Mihnea voevod.

Și iarăși a cumpărat Radul al popei ocină în Dușani, din partea lui Pârvul, jumătate din ocina lui, din tot hotarul, din Crucișoară până între râuri, tot în zilele lui Mihnea voevod, pentru . . . ¹⁾ aspri gata. Și iar a cumpărat Radul al popei ocină în satul Dușani, partea lui Radul Mehedișu, toată, însă din drumul Boarilor până între râuri, toată, oricât se va alege partea lui Radul Mehedișu. . . ¹⁾ tot în zilele lui Mihnea voevod.

Și iarăși a cumpărat Neagul și fratele său Drăghia ocină în Dușani. . . ¹⁾ partea lui Fonie toată, din hotar până în hotar. . . ¹⁾ 800 de aspri, încă în zilele răposatului Alexandru voevod. Și iar a cumpărat Neagul și fratele său Drăghia ocină în Dușani, partea lui Radul Gugutău din . . . ¹⁾ din hotar, din Crucișoară până între râuri, pentru 1600 aspri, încă în zilele lui Alexandru voevod. Și iarăși a cumpărat Neagul și fratele său Drăghia partea lui Balciul din Dușani. . . ¹⁾ însă hotarul din Crucișoară până între râuri, pentru 1700 de aspri, tot în zilele lui Alexandru voevod. Și iarăși a cumpărat Neagul și fratele său Drăghia ocină în Dușani, partea lui Stoian Văndalachi din Dușani, toată, însă din hotar, din Crucișoară până între râuri, pentru 1700 de aspri, încă în zilele lui Alexandru voevod. Și să se știe pentrucă a ținut Drăghia din această parte de ocină, dela Văndalachi, a patra parte. Și iarăși a cumpărat Neagul o bucată de curătură în sat, dela Văndalachi, pentru 50 aspri de argint, în zilele lui Alexandru voevod. Și iarăși a cumpărat Neagul și fratele său Drăghia partea lui Oprea toată și a femeii lui Neacșa, dela Nedelco, fiul lor, din Crucișoară până între râuri, pentru 300 de aspri. Și iarăși a cumpărat Drăghia partea lui Radul Mehedișu, toată, din Dușani, din toată ocina lui, dela Pătrana, fica lui Mihnea, pentru 1000 de aspri. Însă cu acești aspri a pomenit el pe mama lui Mihnea și pe frații ei, Radul și Vălcul, însă hotarul din Cruci-

¹⁾ Loc rupt în orig.

șoară până în drumul Boarilor. Și iarăși a cumpărat Drăghia partea Sorei, fiica lui Neagoe, toată și dela Vincea fiul lui Stan, partea lui, toată, însă din Crucișoară până între râuri, pentru 600 de aspri. Și iarăși a cumpărat Drăghia dela Velica și Mușa, fiicele lui Toma, părțile lor toate, pentru că a cumpărat Drăghia dela Constandin fiul Mușei și al Velicîi, (sic) pentru 600 de aspri, iar dela Crucișoară până la râuri.

Și iarăși a dat Stoica, sora lui Belcio cel Mare și a lui Belcio cel Mic, părțile lor toate din Clejenî, ori cât se vor alege, însă jumătate a pus la sfânta mănăstire dela Purcariul pentru sufletele lor și i-a pus în sfântul pomelnic, iar cealaltă jumătate de ocină au vândut-o sfintei mănăstiri dela Purcariul cu 700 de aspri și astfel să-i pomenească și să le slujească. Și au lăsat cu mare blestem, că cine va strica această întocmire a lor, iar acel om să fie blestemat și afurisit de cei 318 părinți.

Să să se știe însă că aceste ocine mai sus numite, care au fost cumpărate în zilele răposatului Alexandru voevod și ale fiului său, Mihnea voevod, acele cărți de cumpărare ale acelor ocine le-au luat Tătarii și Leșii, când a venit Simion voevod în țară, iar alte sate de cumpărătură le-au cumpărat slugile domniei mele mai sus numite acum, în zilele domniei mele.

De aceea, am dat și domnia mea și am făcut această carte a domniei mele, ca să le fie ocine și ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea spătar și jupan Bărcan stolnic și Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Stan am scris în minunată cetate Târgoviște, luna August 15 zile, dela Adam curgerea anilor 7114 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod. (m. p.).

Acad. R. P. R., CCCLXXIII/238.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

214

1606 (7114) August 17.

† Să se știe acestu zapis al mumâ-nii agâi Lecâi anume Chirața, cum să fiu în mâna jupânului Nicâi marele vistiier, pentru că i-am vândut satul Tâncăbeștii tot cu tot hotarul și cu toți rumânii, de a mea bună voe, dreptu 60.000 aspri gata. Însă acestu sat l-au fost cumpărat fiu-mieu aga Leca

mai deînte vreme»; iar după acéia se-au împrumutat fiû-mieu aga Leca de nişte aspri la jupânul Nica vistiariul.

Deci după moartea fiu-mieu agâi Lecâi eu am rămas bătrână şi neputernică şi întru destulă nevoie şi în multe datorii, ci n'am putut să plătescu acéste datorii cu altu, ci m'am tocnit cu jupânul Leca ¹⁾ vistiariul de i-am vândut satul Tâncăbeştii cu tot hotarul şi cu toţi rumânii, cum iaste mai sus scris, dereptu 60.000 aspri.

Şi m'am fost neguţat şi mai deînte vrême cum să i-l vânzu, însă negoţul se-au rumtu cându au purces jupânul Nica vistiariul în Țeara Ungurească la craiu şi am luat şi banii atunce, *luna Septemvrie* 1 zile, şi au fost preţul satului şi mai multu decât acéle 60.000 aspri, iar cu am prinsu pre jupânul Nica vistiariu fecior de suflet ş'am lăsat acel preţ cât au fost mai multu dereptu 60.000 aspri, ca să aibu cinste şi milă şi căutare de jupânul Nica vistiariul până la moartea mea.

Şi am vândut eu cu a mea limbă de a mea bună voce ca să fie jupânului Nicăi vist. satul Tâncăbeştii cu tot hotarul şi cu toţi rumânii, moşie lui şi feciorilor lui, iar cine va sparge aceasta a mea carte şa această tocmeală a mea, oare de în ruda mea, oare ce om va fi, acela să fie blăstemat şi proclat de 318 părinţi care sunt la Nechei şi să lăcuiască cu Iuda şi cu Ariia, pentrucă așa am lăsat cu sufletul meu.

Şi mărturie încă au fost: Bada post. de în Cocorâştii şi Calor post. şi Nan log. de Surdeştii şi Pătru post. şi Gherge com. şi Ivan post. Ştirbéu şi Negre post. din Mihăeşti şi mulţi neguţători oameni buni, anume jupânul Proca şi jupânul Sima şi Dima Pepano şi Ghiuni şi Ghinea Mustachi şi Iane Daglaro şi Miho fratele lui Leca şi Miho Caravida.

Şi au scris Bran logofăt, văleat 7114 <1606> luna August 17 zile.

Arh. St. Buc. Depunerei particulare sub dată.

Orig. rom. hârtie filigran.

215

1606 (7114) August 22, Târgovişte.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod şi domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vâlcă cu fiii lui, câţi Dumnezeu îi va da, ca să-i fie jumătate satul din Ciungeasca, toată, cu tot hotarul şi cu vecinii şi cu tot venitul, cât se va alege, pentrucă este veche şi dreaptă ocină a lui şi de moştenire. Iar apoi a venit singur Vâlcă înaintea domniei mele,

¹⁾ «Leca» scris deasupra rândului.

de a înfrăți pe sluga domniei mele, Paraschiva logofătul. I-a dat din ocina lui din Ciungeasca ocină de 14.000 aspri, iar Paraschiva logofătul pentru frăție, el a dăruit pe Vâlcan cu o dulamă foarte bună verde și cu vulpe; prețul a fost de 5000 aspri și a plătit partea lui de bir până la vremea creșterii <pe răboj> de a cheltuit aspri 7200.

Și a înfrăți Vâlcan pe sluga domniei mele, Paraschiva logofătul de-a lui bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele. Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugilor domniei mele, Paraschiva logofătul și Vâlcan ca, să le fie satul Ciungeasca jumătate, de ohabă, fiilor lor și nepoților lor și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și fratele lui jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligoric comis și Stanciul paharnic și Leca postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Am scris eu, Neagul logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna August 22 zile, dela Adam până acum cursul anilor 7114 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. Depuneri particulare sub dată

Orig. slav hârtie., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. c. 1800.

216

1606 (7114).

† In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin. Iată noi robii lui Hristos, Dragomir și Jupâneasa lui anume Stanca, am scris aceasta carte lu Panaet de Hotărani, pre ocină ce i-am vândut iară în Hotărani; însă ocina iaste despre Jupâneasa mea ce e mai sus scrisă, anume Stanca; însă partea banului lu Drăgușin, ori câtă să va alege în Hotărani.

Și o am vândut noi amândoi, Dragomir și cu Jupâneasa mea Stanca. Și o am vândut noi <de a> noastră bună voe, ca să-i fie lui, lu Panaet, ocină de moșie și lui și feciorilor lui și nepoților lui și oricine să va trage de în el să fie neclintit de toți și de neam ce să va trage de noi. Și i-o am vândut în 12.000 mii (sic!) de aspri gata, derep<t> ce c'au mai avut Panaet ocină în sat în Hotărani, a treia parte, însă de zestre [despre Jupâneasa lui], despre Jupâneasa lui anume Vlădae.

Și iară au cumpărat Panaet¹⁾ ocină ce să chiiamcă Murgéni dela Drăgușin, feciorul lu Drăgo>mir de Curtișoară și frate jupăneșei méle ce e mai sus scrisă, anume Stanca. Și o au vândut cumnatu meu Drăgușin, fratele jupăneșei méle Stancăi, de a lui bună voe; însă ocină ce <e> mai sus scrisă anume Murgéni, ce e aleasă desp<re>. . .²⁾ <ug>ări de ocina cea înpietrită și e ocina <u> Drăgușin ce e mai sus scris, de în hota<r> pân<ă> în <h>ota<r>. Și o au vândut lu Panaet 5000 d<e>. . .³⁾ lui, lu Panaet ocină de moșie <lui> și feciorilor lui și oricui să va trage de neamul lui. Și să fie neclătir de toți și de n<ea>mul nostru.

Și am scris cu Drag<o>mir aceasta carte d<e> înaintea a mulți megiași și oameni bun<i>.

Și mărturii: părintele episcopul Efrem de în Râmnic și egumenul de Bistri<a> și postelnicul Mih<ă>il de Văleni și popa Dragne și Stanciul iară de Văleni și logfetul Drăgoiu cu frații-ș <n>ume Vlădislav și Lumot<ă> și Balul de Fălcoii și <p>eh. Nicola de Roșian și Matheiu de Brâncoveni.

Aceai'am scris, în anul 7114 dela facerea <lumii> <1606>.

Acad. R. P. R., XC/22.

Orig. rom. hârtie, pecete mică căsuță.

217

1606 (7114).

Jupan Tudorū <scris-am aceasta>) a noastră carte acestui om anume Bolovan, să aibă pace pântru <un loc> ce au fost mai nainte al nepotu-meu lu Drag<o>mir. Deci tatăl lu Bolovan a fost făcut o moara și au fost schimbat cu nepotu meu Drag<o>mir acel loc de i-au dat alt loc pântru acel loc și ș'au dat apă morii pristre acel loc deca l-au schimbat.

Și tot au ținut rumâni nepotu meu lu Dag<o>mir acel loc de schimbu di în zilele lu Mihai vod<ă> pân acu; și Bolovan iar au ținut celalalt loc și tot au umblat apa pre acel loc, iar acum s'au apucat ginerele nepotu meu lu Drag<o>mir să ia acel loc și să-i spargă moara. Deci eu m'am întâmplat aici la satul nostru la Titești ș'am mers eu însumi de am văzut, ș'au mărturisit tot satul și mai vârtos rumânul lu Drag<o>mir anume Stoica, cum l-au fost schimbat acel loc mai nainte vrême încă de părinții lor și cu voia <nepotu meu Dragomir>.

¹⁾ Cuvântul e scris deasupra rîndului.

²⁾ Rupt în orig.

<Apoi eu> încă i-am făcut această carte să am pace și să-și ție locurile cum s'au fost schimbat și s'au tocmnit mai denainte vrême. Aceasta scriem. Vă leat 7114 ¹⁾ <1606>.

Arh. St. Buc. Depunerea Moșnenii Titești, II/1.
Orig. rom. hârtie, filigran, pecete aplicată, căzută.

218

1606 (7114) Septembrie 28, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Opriș vătaful și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Cârstienești, partea lui Stoica Telea, toată, cât se va alege, pentrucă s'a vândut însuși Stoica Telea lui Opriș vătaful cu 3000 aspri gata și să-i fie vecin. Și iar a cumpărat Opriș vătaful ocină la Cârstienești partea lui Stanciul, toată, cu 1300 aspri și să fie Stanciul vecin lui Opriș vătaful.

Iar după aceea Opriș vătaful și cu Opriș al Ivănesii, ei au făcut schimb cu niște locuri de ocină, de bună voia lor, încă de mai înainte vreme, din zilele lui Mihnea voevod, de a dat Opriș al Ivănesii lui Opriș vătaful un loc de ocină înaintea casei lui, iar Opriș vătaful a dat lui Opriș al Ivănesii alt loc de ocină înaintea casei lui, loc pentru loc. Și Opriș vătaful, pentru schimbul pe care l-au făcut amândoi, a dăruit lui Opriș al Ivănesii un taler mare de argint. Și așa au întocmit amândoi de atâta vreme și dinaintea megiașilor și de a lor bună voie.

Iar când a fost acum, fiii lui Opriș vătaful n'au putut să se liniștească de Dragomir și de fiii lui pentru acele locuri care le-au schimbat. Și așa a părît Dragomir și fiii lui pe fiii lui Opriș vătaful înaintea domniei mele, că nu a făcut schimb atunci de mai înainte vreme părintele lor cu acele locuri care sunt mai sus scrise, nicium. Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și am dat domnia mea lui Dragomir lege 2 megiași din jurul locului, să jure că nu a schimbat Opriș vătaful cu Opriș al Ivănesii acele locuri de bună voia lor. Iar el nicium nu a putut să se prindă de lege, ci a rămas Dragomir și fiii lui de lege dinaintea domniei mele.

Și apoi iar au avut pără înaintea domniei mele fiii lui Opriș vătaful cu Dragomir și cu fiii lui și pentru un vecin, anume Dobrin din Văleni. Și așa a părît Dragomir pe fiii lui Opriș vătaful că nu a cumpărat Opriș

¹⁾ Data adăugată cu altă cerneală și corectată apoi în 7124.

vătaful acel vecin, ci l-a ținut zălog. Iar într'aceea fiii, lui Opriș vătaful au scos înaintea domniei mele cartea lui Mihnea vodă de cumpărătură, că a cumpărat tatăl lor Opriș vătaful acel vecin. Apoi domnia mea am socotit și am dat domnia mea lui Dragomir lege 12 boieri, să jure că nu a cumpărat Opriș vătaful acel vecin, ci l-a ținut zălog. Iar Dragomir și fiii lui¹ nicicum n'au putut să se prindă de lege dinaintea domniei mele, ci au rămas Dragomir și fiii lui de lege de două ori din divanul domniei mele.

Și apoi iar au avut pâră înaintea domniei mele fiii lui Opriș vătaful cu Dragomir și cu fiii lui pentru niște vecini din Văleni, anume Stan și Mânca și Vladul și Jârca din Cârstienești, pe care i-a cumpărat Opriș vătaful dela Pârvul logofăt. Iar când a fost acum, așa a pârît Dragomir pe fiii lui Opriș vătaful, ca să le întoarcă asprii și să țină din acei vecini, să fie frați pe acci vecini. Iar fiii lui Opriș vătaful au mărturisit cu mulți boieri înaintea domniei mele că nu a voit Dragomir nicicum să dea aspri atunci cu Opriș vătaful. Apoi s'a lepădat Dragomir de acei vecini de atunci, când a cumpărat Opriș vătaful dinainte a mulți megieși.

Astfel a rămas Dragomir și fiii lui de trei ori de lege și dinaintea domniei mele. Pentru aceasta, am dat și domnia mea fiilor lui Opriș vătaful, ca să le fie ocine de ohabă fiilor lor și nepoților lor și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și Leca postelnic. Și ispravnic Radul clucer Buzescul.

Și am scris eu, Neagul logofăt, în cetatea de scaun Târgoviște, în luna Septemvrie 28 zile, dela Adam până acum cursul anilor sunt ani 7115 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLVII/16.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. c. 1750; altă trad. rom. la Mitrop. Țării Rom., CCLXXIV, 5 c. 1750.

219

1606 (7115) Octombrie 10, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Petriman cococarul și cu fiii lui, căți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui ocină în Răz-

avadul de Sus, a treia parte din tot satul, însă partea care se cheamă Ciumească, toată, din câmp și din pădure și din apa Ialco>miței și din dealul cu vii și cu vecinii anume: Tudor Rășpopul și Radul al Elinei, fiul Ancăi și Bratul și Oprea Căpriță <și> Cărstian, pentrucă această ocină mai sus scrisă ea a fost de moștenire a boierului domniei mele, Lumotă clucer, fiul lui Harvat din Ciumești. Apoi când am venit domnia mea dintâi în ceratea de scaun a domniei mele și a fost atunci cursul anilor 7111 <1602—1603> boierul domniei mele mai sus scris, Lumotă clucer, el a venit înaintea domniei mele de a dat și a înfrățit pe sluga domniei mele, pe Petriman cojocarul și pe nepoții lui, pe toată mai sus spusă ocină a lui din sat din Răzvad și cu toți vecinii și cu dealul cu vii și cu tot venitul. Iar apoi sluga domniei mele mai sus spusă, Petriman cojocarul și nepoții lui, ei au dat pentru frăție lui Lumotă clucer ocină pentru ocină, trei vecini la Izvorani și cu toate delnițele lor și cu tot vinăriciul și aspri gata i-au dat 28.200 și un cojoc de vulpe și un covor.

Și apoi au fost atunci, la înțelegerea lor, niște boieri, anume Ionașco spătarul. Și a dăruit Petriman cojocarul cu o mahramă, prețul 1000 aspri și cu altă mahramă pe nepotul lui Lumotă clucer, anume Ivașco paharnic. Și apoi au fost atunci aldărmășari oameni buni, anume: Petriman sudețul și popa Istratie și Dumitru diac și Andrei Drăgăniță și Gherghi vameșul și Eftimie Pușcariul și Bâlcicul armaș și Grozav armaș și popa Gheorghie și Dumitru și Chirfote sudețul și Ivan sudețul și popa Petriman și Preda paharnic și din Bănești, Radul logofăt, cum s'au înfrățit ei de a lor bună voie, să fie frați nedespărțiți în veci.

Și de atunci până acum tot a ținut sluga domniei mele mai sus spusă și cu nepoții lui această ocină cu pace. Iar când a fost acum, au ridicat pâra boierul domniei mele Drăghici vornicul din Cornățeni și cu Bale spătar și cu Nedelco postelnic. Și așa au pârât ei înaintea domniei mele pe Petriman cojocarul că sunt mai volnici ei să lepede toți asprii lui Petriman cojocarul și nepoților lui, ce a cheltuit pe aceste ocine și au zis ei să scoată pe Petriman cojocarul și pe nepoții lui din aceste dedine. Iar într'aceea domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am văzut domnia mea că n'a fost cu cale și cu dreptate să lepede asprii acei boeri mai sus spusă lui Petriman și nepoților lui pe această ocină din Răzvad. Și am văzut domnia mea și hrisovul domniei mele cu mare blestem, făcut pentru frăție și că a dat Petriman cojocarul altă ocină pentru ocina din Răzvad și multă cheltuială.

Și încă atunci când s'a înfrățit sluga domniei mele Petriman cojocarul și cu boierul domniei mele Lumotă clucer, el a dat de știre tuturor acestor

boieri mai sus ziși, Drăghici vornic și Balea spătar și Nedelco. Și atunci era foarte multă frică în țara domniei mele pentru Tătari și atunci nici unul din acei boieri nu a căutat de aceste ocine și dedine.

Astfel a rămas boierul domniei mele Drăghici vornic și cu Balea spătar și cu Nedelco de lege și de judecată dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec și treabă să nu aibă ei cu această ocină și cu frăția pe care au făcut-o Lumotă clucer și cu Petriman cojocarul, de acum înainte în veacul veacului.

Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Petriman cojocarul și nepoților lui, cum sunt mai sus spusii, ca să-i fie ocină și cu vecini și cu dealul cu vii dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și frațele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica visrier și Mârze spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Oancea al doilea logofăt.

Și eu Neago logofăt am scris în Târgoviște, luna Octomvrie 10 zile în anul 7115 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Acad. R. P. R., CI/4.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. dela jumătatea sec. XVIII.

220

1606 (7115) Noembrie 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului Io Bășărab voevod. Dă domnia mea această poruncă lui Costandin și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Crețești și în Crăești din partea lui, două părți, pentru că este a lui veche și dreaptă ocină și de moștenire a lui. Iar apoi când a fost în zilele lui Mihai voevod, Costandin a prețuit partea lui de ocină toată mai sus spusă cu Albul vătaful din Berciani, cu 8000 aspri. Apoi atunci numai ce i-a dat Albul vătaful aspri 2400, iar altceva niciun aspru nu a dat, ci l-a prins moartea pe Albul vătaful și nu a plătit asprii deplin, acci 8000 aspri, lui Costandin mai sus spus; mai mult de acești 2400 aspri nu a dat.

Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, Costandin a avut pără înaintea domniei mele cu o fiică a lui Albul vătaful, anume Paraschivă și cu bărbatul ei, anume Șerban. Și așa pără Paraschivă și bărbatul ei Șerban înaintea domniei mele, că a plătit Albul vătaful această ocină deplin. Iar într'aceea domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți dregătorii domniei mele și le-am dat domnia mea lui Costandin și Paraschivei și bărbatului ei, Șerban, doi boieri, anume: Staico postelnicul și Stan Tărăceanul din sat, ca să cerceteze și să adeverească cu sufletele lor, a plătit Albul vătaful această ocină deplin lui Costandin mai sus zis, cum s'a prețuit cu 8000 aspri, sau n'a plătit? Apoi acei doi boieri așa au cercetat și au adevărit cu sufletele lor că mai mult <de> 2400 aspri nu a dat Albul vătaful lui Costandin, iar alt nimic. Apoi acei boieri așa au socotit și au dat cu sufletul lor pentru acei 2400 aspri, să țină a treia parte de ocină din partea lui Costandin, Paraschivă și bărbatul ei, Șerban, iar aceste două părți să fie la mâna lui Costandin.

Pentru aceea, am dat și domnia mea lui Costandin cum este mai sus spus, să țină din ocina sa două părți, iar a treia parte să o țină Paraschivă cu bărbatul ei, Șerban și să fie lor ocină, dedină, ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martorii punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Grigotie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Oancea al doilea logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris la Târgoviște, luna Noemvrie 15 zile, în anul 7115 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Sf. Ioan din București, I/2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță. În dos: «Cartea Radului vodă Șerban Basaraba stremoșului . . . Costei capit. din Crețești».

Cu o trad. rom. din 14 Apr. 1906.

221

1606 7115) Noembrie 23, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitei jupanițe Preda clucereasa a cinstitului dregător al domniei mele, jupan Radul Buzescul clucer și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie în județul Brăila două sate, anume: Vărăștii cu Balta Albă, cât înconjoară hotarul Vărăștilor și Călugărenii cu balta

Ciulnița și cu toate hotarele și cu toți vecinii și cu tot venitul, cât se va alege, pentrucă aceste mai sus spuse sate au fost cnezi, apoi le-a cumpărat cinstitul și răposatul jupan Mihalcea banul, părintele cinstitei jupanite Preda clucereasa, încă din zilele răposatului Mihail voevod, însă Vărăștii cu. . .¹⁾ aspri gata și Călugărenii cu. . .¹⁾ aspri gata. Iar apoi când a căsătorit jupan Mihalcea banul pe fiica lui, jupanita Preda clucereasa, după cinstitul dregător al domniei mele, jupan Radul clucer, i-a fâgăduit aceste mai sus spuse sate zestre.

Apoi, după fâgăduință, s'a întâmplat întregii țări a domniei mele multă amestecătură și călcare de către cei fără dumnezeu Agareni, mai ales cruzii Tătari și de către celelalte limbi necurate și s'a întâmplat și cinstitului răposatului jupan Mihalcea banul moarte. Apoi de atunci până acum tot a fost răutate și neașezare și neliniște, până când a binevoit iubitorul de oameni dumnezeu, în zilele și viața domniei mele și a făcut dumnezeu bună pace și domniei mele și țării domniei mele din toate părțile.

Apoi a venit însăși Marula băneasa jupanita răposatului jupan Mihalcea banul, mama jupanitei Preda clucereasa și cu fiul ei, Pătrașco, fratele jupanitei Preda clucereasa, înaintea domniei mele și înaintea tuturor cinstiților dregători ai divanului domniei mele, de au dat aceste mai sus spuse sate zestre jupanitei Preda clucereasa, cum a fost dat și de tatăl ei răposatul Mihalcea banul, ca să-i fie satele de ohabă.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea cinstitei jupanite Preda clucereasa aceste mai sus spuse sate, ca să-i fie ei de ohabă și fiilor și nepoților și stră-nepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Paraschiva logofăt am scris în cetatea Târgoviște, luna Noembrie 23 zile, dela Adam în anul 7115 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod. (m. p.).

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., LXXXIX/2.

Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 27 Oct. 1854; alte traduceri rom. ms 130 f. 74; ms 132 f. 265.

222

<1606> Decembrie.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Ne-

¹⁾ Loc alb în orig.

cula sulger și cu fiii săi, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină la Căzânești, din partea lui Dragomir fiul lui Dragomir portar, jumătate, care este jumătate din satul Căzânești, din câmp și din pădure și din apa numită Ialomîța și cu vaduri de moară și din vecini, oricât se vor afla și de pe tot locul și hotarul, pentrucă această mai sus spusă ocină din Căzânești, ea a fost de moștenire a lui Dragomir, fiul lui Dragomir portar.

Apoi când a fost acum în zilele domniei mele, el a venit înaintea domniei mele, însuși Dragomir fiul lui Dragomir portar, în marele divan al domniei mele, de a așezat și a înfrățit pe mai sus spusul dregător al domniei mele, jupan Necula sulger, pe partea lui care este jumătate din satul Căzânești, pe toată, cum este și mai sus spus de pretutindeni de pe tot locul și cu vecini și din vaduri de moară și de pretutindeni, din hotar până în hotar, să fie doi frați nedespărțiți în veci. Iar într'aceea, cinstitul dregător al domniei mele, jupan Necula sulgerul, el pentru frăție a dat lui Dragomir, fiul lui Dragomir portar, aspri gata în mâna lui 15.000 aspri. Și a dăruit cinstitul dregător al domniei mele, jupan Necula sulger, pe Dragomir cu două mantale de grana mohorîte.

Și au fost atunci la învoiala lor, când s'a înfrățit jupan Necula sulger cu Dragomir din Căzânești și a dat mai sus spusii aspri și l-a dăruit cu mai sus zisele haine. . .¹⁾, însă boierii anume: Zaharie vornic și Nanul pârçălab și Preda paharnic din Târgoviște și Stan logofăt din Săvești, ca să fie doi frați nedespărțiți pe acea mai sus spusă jumătate de sat Căzânești, pentrucă Dragomir, fiul lui Dragomir portar, a avut multe rude, veri primari și veri al doilea și veri al treilea. . .¹⁾ și i-a întrebat ca să-i înfrățească pe această mai sus spusă parte a lui, jumătate din Căzânești, pe dedina lui; iar ei să-l ajute și să-l caute în sărăcia lui și în neputința lui. Însă niciunul nu s'a găsit să se înfrățească cu Dragomir, fiul lui Dragomir portar, ci toți s'au lepădat de rudenția lui de el. Intr'aceea s'a găsit numai cinstitul dregător al domniei mele, jupan Necula sulger, de s'au întocmit și s'au înfrățit cum este mai sus scris pe toată moștenirea lui din Căzânești, ca să fie jumătate din partea lui Dragomir din Căzânești dedina jupanului Necula sulger și fiilor lui și strănepoților lui în vecii vecilor. Și am văzut domnia mea și cartea lui Dragomir cu blestem.

Apoi și domnia mea am pus blestem: după trecerea domniei mele, cui va încredința dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră, sau după păcatele noastre, dacă cinstește și innoește și întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească în domnia lui, iar în veacul

¹⁾ loc alb în original.

viitor sufletul lui; iar dacă nu cinstește și nu întărește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzască în domnia lui și nici în veacul viitor sufletul lui; iar care om va strica și va călca și va nimici această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l nimicească, aici cu trupul lui, iar în veacul viitor sufletul lui și să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți care sunt în Nicheia și să aibă parte cu Iuda și Arie și cu alți necredincioși Iudei care au strigat asupra sângelui domnului și mântuitorului nostru și au zis: « ia-l, ia-l și răstignește-l »; sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor <ceiace> este și va fi în vecii vecilor, amin.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și fratele lui, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt. . . .¹⁾

Și eu Stan logofăt am scris în cetatea de scaun Târgoviște luna Decembrie. . . .²⁾ dela Adam cursul anilor în anul 71. . . .³⁾

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Căldărușani, L/1—2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 20 Nov. 1761.

Data după Oancea al doilea logofăt.

223

1606 (?115) Decembrie 4, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Pârvul logofăt și fiilor lui, câți dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Sălătruc, dar partea lui Dumitru și a fratelui lui, Șerb din Dăngești, toată, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului cu vecinii, oricât se va alege de pe tot hotarul și de pretutindenii. Pentru că această mai sus spusă ocină a fost cumpărată de Dumitru și de fratele său, Șerb, dela Drăghici din Sălătruc. Iar apoi Dumitru și fratele său, Șerb au făcut schimb cu boierul domniei mele, Pârvul logofăt, de au dat Dumitru și Șerb ocina

¹⁾ « Oancea al doilea logofăt » text adăugat cu altă cerneală.

²⁾ Decembrie . . . , răzuit.

³⁾ Loc alb în original.

lor din Sălătruc mai sus spusă să fie de ohabă boierului domniei mele, Părvul logofăt. Iar boierul domniei mele, Părvul logofăt a dat partea lui de ocină din Pereni și cu vecinii, însă partea care a fost dela Stanciul din Rudeni, să fie dedină lui Dumitru și fratelui său Șerb pentru ocina din Sălătruc, ocină pentru ocină.

Și au schimbat ei de a lor bună voie încă din zilele răposatului Mihail voevod. Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, boierul domniei mele, Părvul logofăt, nu a putut să se liniștească de către Drăghici și de fiul lui, Stanciul. Și așa au părît ei înaintea domniei mele că n'au știut ei când a cumpărat Părvul logofăt partea lui Stanciul din Pereni, nici n'au știut ei când a schimbat Părvul logofăt această ocină din Sălătruc cu Dumitru și cu fratele său, Șerb.

Apoi într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după legea dumnezeiască cu toți cinstiții dregători ai domniei mele din divanul domniei mele și am văzut domnia mea cartea răposatului Alexandru voevod de cumpărătură și cartea răposatului Mihail voevod de schimb¹⁾.

Pentru aceea, am dat lui Drăghici și fiului lui, Stanciul, 12 boieri să jure că nu știe Drăghici și fiul lui Stanciul, când a cumpărat Părvul logofăt ocină la Pereni, partea lui Stanciul și că n'a știut când a schimbat ocina din Pereni cu ocina din Sălătruc. Apoi Drăghici și fiul lui, Stanciul, ei nicicum nu au putut să se prindă de lege, să jure, nicicum. Și într'aceea, au rămas Drăghici și fiul lui, Stanciul, de lege și de judecată dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele, din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea boierului domniei mele, Părvul logofăt, ca să-i fie ocină și de ohabă și filor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mârzea mare spătar și Nica mare vistier și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Am scris eu Nestor logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Decembrie 4 zile, în anul dela Adam până acum 7115 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLVII/17.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, deteriorată.

Cu o trad. rom. c. 1750, altă trad. rom. ms 133 f. 12v—13.

¹⁾Cartea menționată e din 1594 Febr. 20 (Mitrop. Țării Rom., CLVI.112, Catalog nr. 1682).

1696 (7115) Decembrie 16, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic și jupanitei lui, Cheajna și cu fiii săi, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie ocină la Sărari, dar cinci părți de ocină în cinci dedine; și sunt scriși moștenii, anume: Sămânță și Ivan și Radul și Stan și Măelat și cu frații săi și cu oamenii lor.

Și să se știe semnele în jurul locului: dela Gruet la locul drept în jos până la moara veche și la Gruit, în jos, pe vâlcea până unde dau carele în valea lui Turbure, până în vad. Pentrucă a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Cernica mare vornic dela Rădan din Sărari și dela frații lui care sunt mai sus scriși cu 6000 aspri. Și a vândut Rădan cu frații săi de a lor bună voie și fără nicio silă.

Și iar să fie cinstitului dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, ocină la Bălaci partea Dimei Miluna și dela jupanita lui, Iana, și dela nepotul lui, popa Isar Răspopol din orașul București, partea lui toată, oricât se va alege de pretutindeni, din câmp și din pădure și din apă și de pe tot satul din hotar până în hotar și cu vecinii și cu tot venitul, însă a treia parte cu 3200 aspri.

Și iar să fie cinstitului dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, ocină la Curești partea lui Gherghina și a jupanitei lui, anume Voica, fiica Mariei din Poiana, din partea lor jumătate și cu vecinii și de peste tot hotarul din câmp și din pădure și din baltă și de pe toată ocina jumătate, pentrucă această mai sus spusă ocină din Curești a fost de moștenire a jupanitei Voica, fiica Mariei; apoi a vândut însăși Voica și cu bărbatul ei Gherghina la nevoia lor, când au venit din robia Turcilor, de foame și de mare lipsă, cu 3500 aspri.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Cernica mare vornic, un Ațigan anume Stroe dela Dumitru, fiul lui Gropeiu din Drăgoești, cu 1500 aspri. Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Cernica mare vornic, dela Stan din Crasani un Ațigan anume Dumitru, cu 1000 aspri. Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Cernica mare vornic, un Ațigan anume Iovan dela Zaharia fiul lui Isop din Flămânda, cu 1400 aspri. Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus un Țigan anume Oancea dela Tudor, ginerele popii Dobre, cu 1000 aspri.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus zis o Ațigancă, anume . . . ¹⁾ dela Moș logofăt, cu 1400 aspri gata. <Și> iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus zis o Ațigancă anume Rada dela Brătilă, fiul lui Neniul din Agești, cu 800 aspri. Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus zis dela Costea din Lupoia o fiică de Ațigan anume . . . ¹⁾ cu 1200 aspri.

Și au vândut acești mai sus spuși oameni de a lor bunăvoie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și din sus și din jos și dinaintea domniei mele. Pentru aceasta, am dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele, jupan Cernica mare vornic, ca să-i fie de ocină și ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și marrori am pus domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan stolnic și Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu, Stan din Săvești logofăt, am scris în cetatea Târgoviște, luna Decembrie 16 zile, dela Adam cursul anilor în anul 7115 <1606>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., LXIV/1.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foișă.

Cu o trad. rom. din 4 Aug. 1861; alte traduceri rom. ms 130 f. 256—257; ms 132 f. 49—50.

225

1607 (7115) Ianuarie 3, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dae și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Iarcea, însă în față a patra parte și în jos a cincea <parte>. Și iar la Cuturuia a treia <parte>, însă din apă și din pădure, fiindcă este a lui veche, dreaptă ocină și de dedină lui și de moștenire a lui dela mama lui, anume Stana.

Pentru aceia, am întărit și cu această carte a domniei mele și am dat domnia mea lui Dae, cum este mai sus spus, ca să-i fie ocină, dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

¹⁾ Loc răzuit în orig.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Glegorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu, Neagoe am scris în Târgoviște, luna Ianuarie 3 zile și «... dela Adam»¹⁾ până acum <dela> facerea lumii cursul anilor în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R. XII|4

Orig. slav, perg., perete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 25 Apr. 1862.

226

1607 (7115) Ianuarie 4. Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahici, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Preda logofătul și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la satul Mănăilești din partea Drăgulească, partea lui Stan și Frățilă și Lepădat și Nedelco și Stoica toată, cât se va alege de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat Preda logofătul această ocină dela acei oameni mai sus spuși cu 1580 aspri gata. Și iar a cumpărat Preda logofătul partea Davidească toată, de peste tot hotarul însă partea lui Stoica și Dumitru și Stanciul și Stoica și Negomir și a Părvului, pentru 5200 aspri gata. Și iar a cumpărat Preda logofătul o vie dela Stoica Negru pentru 350 aspri gata. Și iar a cumpărat Preda logofătul ocină în Mănăilești partea lui Avram, pe care o cumpăraseră Avram dela Stan, pentru 1200 aspri gata. Și iar a cumpărat Preda logofătul partea lui Dumitru și partea lui Stoica toată pentru 640 aspri gata și partea lui Dan toată pentru 1030 aspri gata. Și iar a cumpărat Preda logofătul partea Zbârcitească, însă partea lui Radul și Oprea și Dan și Paraschiva, pentru 2438 aspri gata și partea lui Radul, pentru 700 aspri gata. Încă de demult a cumpărat Preda logofătul aceste ocine, din zilele lui Mihail voevod.

Și iarăși a cumpărat Preda logofătul ocină la Mănăilești, partea lui Lupul toată, de peste tot hotarul dela Lupul, pentru 700 aspri gata; și iar partea lui Jitea Lungul toată, pentru 250 aspri gata. Și iar partea lui Jitea jumătate, pentru că a cumpărat Preda logofătul această ocină dela Avram, cumnatul lui Jitea, pentru 300 aspri gata, iar partea lui Jitea, fiul popii, toată de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat Preda logofătul această

¹⁾ Text ilizibil și rupt.

ocină dela Jitea pentru 500 aspri gata. Și iarăși să fie lui Preda logofătul partea lui Stanciul Gheoroe, toată, de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat Preda logofătul această ocină dela Gheoroe pentru 800 aspri gata. Și iar a dat Preda logofătul lui Crâmpu partea fratelui său, pe care a vândut-o la Bădărău, însă aspri 800 gata.

Pentru că acei oameni mai sus spuși au fost toți cnezi, moșteni; apoi au venit ei toți de buna lor voie și fără nicio silă, de au vândut toate ocinele lor lui Preda logofătul și s'au închinat ei toți lui Preda logofătul, să-i fie vecini în veci și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Preda logofătul, ca să-i fie ocina și vecinii dedină, ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Neca vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Glegorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic pan Stoica mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în Târgoviște, luna Ianuarie 4 zile și dela Adam până acum, dela facerea lumii curgerea anilor în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.).

Sub pecete în românește :

« Să se știe când am cumpărat acești rumâni, noi am dat la o seamă de rumâni galbeni gata 93 și au fost ublat atunce pre ace vreme ce le-am dat banci, galbenul câte 140 cin. și la altă seamă de rumâni am dat banci mărunți, de toți 3350 ».

Arh. St. Buc. M-rea Bistrița, XXXIV | 2.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1845; alte traduceri rom. ms 193 f. 181; ms 202 f. 313—314; ms 713 f. 868—869.

227

1607 (7115) Ianuarie 10, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele dregătorului domniei mele, jupan Stanciul mare paharnic și jupaniței lui Calea, cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie ocină satele anume Nedeița și satul Marmurele, care sunt în Doljil, la gura Jiului, cu toți vecinii și cu tot hotarul.

Și iar să fie dregătorului domniei mele, jupan Stanciul mare paharnic și jupaniței lui Calea, satul Vlăduleii din județul Romanați, însă cât a fost partea lui Danciul fost mare vornic; și în județul Mehedinți satul Recea, tot, cu tot hotarul și din satul Gogoși jumătate de peste tot hotarul.

Și Ațiganii anume: Răchi și Bolco cu Ațigăncile și cu copiii lor și Radul căldărarul cu Ațiganca sa și cu copiii săi și Radul Bupici cu Ațiganca și cu copiii săi și Radul Păstrevan cu Ațiganca și cu copiii săi și Necula Ațiganul cu Ațiganca și cu copiii săi și Stan Stângaci cu Ațiganca și cu copiii săi și Oae Ațiganul cu Ațiganca și cu copiii săi și fiul Caucei cu Ațiganca și cu copiii săi și Parani¹⁾ Ațiganul cu Ațiganca și cu copiii săi. Pentrucă au venit boierii domniei mele, Barbul și fratele său Mateiu, fiii jupanului Danciul fost mare vornic, împreună cu sora lor, jupanița Calea a jupanului Stanciul mare paharnic, de s'au întocmit de a lor bună voie dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele din divanul domniei mele, de au dat Barbul și Mateiu surorii lor, jupanița Calea, aceste mai sus spuse sate și Ațigani zestre, din dreptele dedine ale lor. Și așa au dat și s'au împăcat Barbul și fratele său Mateiu cu sora lor, jupanița Calea și cu dregătorul domniei mele, jupan Stanciul mare paharnic, dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea dregătorului domniei mele, jupan Stanciul și jupaniței lui Calea, ca să le fie aceste mai sus spuse sate și Ațigani ocină și de ohabă și fiilor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată dar și martori pun domnia mea: jupan Radul elucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mârzea spătar și Nica mare vistier și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Nestor logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 10 zile, în anul dela Adam până la această zi 7115 <1607>.

† Io Rađul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Rađul voevod (m.p.).

Arh. St. Buc. M-rea Brâncoveni, XXV|36.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță, deteriorată.

Cu o trad. rom. din 10 Sept. 1860; altă trad. rom., M-rea Brâncoveni XXX|1.

¹⁾ Ponte fi și Parni = în țigănește — Albul.

1607 (1115) Ianuarie 12, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și jupaniței lui, Dochia și cu fiii lor, câți le va da Dumnezeu, ca să le fie lor un sălaș de Ațigani, anume Paraschiva și cu Ațiganca sa anume Mușa și fiii lor, Imbrea și Nedeico și Adam și ficele lor, anume Lepădata și Dora. Pentrucă acești Ațigani au fost de moștenire ai lui Dan călugăr din Stăjariul; iar apoi a cumpărat Oprea Țanghiul postelnic din Călnic dela Drăgoiu, nepotul lui Dan călugăr din Stăjariul, pentrucă vându-se Dan călugăr alt sălaș de Ațigani anume Oprea cu Ațiganca sa și cu fiii și cu ficele lor. Iar apoi a vândut Drăgoiu acest sălaș de Țigani anume Paraschiva, lui Oprea postelnic pentru Ațiganii săi, încă din zilele lui Mihneu voevod. Iar apoi în zilele răposatului Mihail voevod, cinstitul dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și jupanița lui, Edochia, au cumpărat acești mai sus spuși Ațigani dela Mihăilă din Călnicul de Jos, nepotul lui Oprea postelnic, cu 6000 aspri. Și atunci au fost martori din Călnic, Grama și din Orbești, Ciocârlia.

Și iar să fie cinstitului dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și jupaniței lui, Edochia, un sălaș de Ațigani anume Nedeico și cu Ațiganca sa anume Anca și cu ficele lor, anume Tudora și Davița și Cagia, pentrucă acești Ațigani au fost de moștenire ai lui Dan călugărul din Stăjariul. Iar apoi a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și jupanița lui, Edochia, dela Stanciul și dela frații lui, Oprea și Dan, fiii lui Radul, nepotul lui Dan călugărul, cu 4000 aspri.

Și iar să fie dregătorului domniei mele, jupanului Stoica mare logofăt și jupaniței lui Edochia, un Ațigan anume Tova și fratele lui, Paul, pentrucă a cumpărat dela Jipa și dela fratele lui, Ghinea, siii lui Rustea din Tulpășești, cu 2600 aspri gata și încă i-a scos și dela bir, când a fost răiat Lupul paharnic din Jirov.

Și iar a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și jupanița lui, Edochia, o Ațigancă anume Totea dela călugărița Maria din Dărăști cu 800 aspri gata. Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și jupanița lui, Edochia, o Ațigancă anume Dobra dela maica Anghelina călugărița din Măgurele cu 800 aspri gata. Dar au fost cumpărați acești mai sus spuși Ațigani de cinstitul dregător a domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și de jupanița

lui, Edochia, de mai înainte vreme. Și au avut și cărți de cumpărare ale lui Mihnea voevod și ale răposatului Mihail voevod.

Apoi când au luat pandurii și Turcii de au robii și au jefuit și au luat tot, au luat atunci și au pierdut și acele cărți pe care le-au avut pentru acești mai sus ziși Ațigani; și apoi celelalte toate ce-au avut, tot le-au luat. Apoi într'aceea domnia mea am înnoit acele cărți pe care le-au pierdut, cu această carte a domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea dregătorului domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și jupuniței lui, Edochia, ca să le fie mai sus spușii Ațigani de ohabă lor și filor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul Buzeșcul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și Mârzea spătar și Nica mare vistier și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Cernica mare vornic.

Și eu Stan din Săvești am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 12 zile, dela Adam cursul anilor până în ziua de acum în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Acad. R. P. R., XCV151.

Orig. slav, perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

În dos: «Hrisov Radului Vodă Ieac 7115 de Țigani ce au cumpărat Stoichița Rătoșan mare log. — Schitu Strâmba, netălmăcit».

229

1607 (7115) Ianuarie 13, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Drosul postelnic și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Mușătești, însă partea lui Stanciul, fiul lui Dragomir din Brătiani, toată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și cu toți vecinii lui și de pe tot hotarul, însă partea de moștenire toată și partea pe care a cumpărat-o dela Gherghena toată. Pentru că a cumpărat Drosul postelnic această ocină mai sus scrisă dela Stanciul fiul lui Dragomir, cu 10.000 aspri gata.

Și iar a cumpărat Drosul postelnic ocină la Leurdeni, însă trei delnițe cu 3 vecini, anume Marco cu delnița lui și Stan părcălabul cu delnița

lui și Nanul cu delnița lui și dealul cu viile toate ale lui Stanciul, pentru că a cumpărat sluga domniei mele mai sus spusă, Drosul postelnicul, acei vecini și cu toate delnițele lor și cu toate viile lui Stanciul, dela Stanciul fiul lui Dragomir din Brătiani, cu 6000 aspri gata.

Și a vândut Stanciul mai sus spus partea lui de ocină toată de a sa bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Drosul postelnicul mai sus spus, ca să-i fie ocină și vecini și vii, dedină, ohabă lui și fiilor lui și [fiilor lui] nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată și martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele său, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Neca vistiier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Neagoie logofăt am scris în Târgoviște, luna Ianuarie 13 zile în anul 7115, <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., Ep. Argeș, III|1.

Orig. slav hârtie, pecete acoperită cu foiță.

230

1607 (7115) Ianuarie 16, Târgoviște.

† În cartea lui Moise, Facerea Sfântă, scrie: «așa vorbește domnul Adonai, ascultă Israele și ia aminte cuvintele mele, cât agonisești din averea ta, în fiecare an să dai zeciuială seminției lui Levi, preoții lui binecuvântați », precum mai înainte de lege și în lege s'a scris. Mulți Dumnezeucești și sfinți apostoli și purtători de Dumnezeu părinți au întocmit cu milostenii și dărnicii spre folosul nostru și mântuirea sufletelor noastre, unii cu rugăciune și priveghere și post, alții cu milostenii și pocăință, să ne curățim de păcate; și alte multe au răbdad, ca Hristos să domnească.

De aceea și eu robul stăpânului meu Iisus Hristos, Io Radul voevod din mila lui Dumnezeu domn, singur stăpânitor a toată țara Ungrovlahiei, din adâncul inimii mele foarte am dorit să moștenezc lăcașul de sus, <cel care este> după cuvintele apostolului ceea ce încă ochiul nu a văzut și urechea n'a auzit și la inima omului nu a intrat, pe care l-a pregătit Dumnezeu celor ce-l iubesc.

Și am văzut domnia mea pe sfinții părinți, dumnezești călugări din sfânta mănăstire numită Metehoro dela sfântul munte Arhos, lăcaș mănăstiresc împărătesc și sfințit, unde este hramul sfânta Preobrajenie a domnului Dumnezeu, lipsiți de ctitorii ce-au fost mai înainte și ne-au adus nouă binecuvântarea mănăstirească după obicei și mi s'au închinat în numele lor al tuturor și ne-au spus despre nevoia și starea sfintei mănăstiri, bărbați cu multă osârdie; i-am primit și astfel am citit și bine am înțeles de sărăcia și nevoia mănăstirii și pe cât ne-a fost în putință, am dăruit domnia mea sfintei mănăstiri care e mai sus zisă în fiecare an obroc câte zece mii și fraților care vin, cheltuială câte 500 aspri.

Deaceea, sfinți părinți, primiți dela noi mica danie în numele meu mult și scrieți pe domnia mea în sfântul pomelnic la sfânta proscomidie și pe părinții domniei mele și doamna domniei mele, doamna Blina și fiica domniei mele, doamna Ancuța. Și să vă învețe Dumnezeu să ne pomeniți pururea în sfintele voastre taine și la sfântul jertfelnic, iar noi să fim datori în zilele vieții noastre totdeauna să miluim și să întărim sfânta mănăstire. Și să vie frații din sfânta mănăstire mai sus spusă să ia în fiecare an dela noi mai sus zisul obroc deplin.

Și pentru rugăciunile sfințiilor voastre și acoperământul preasfintei născătoare de Dumnezeu și pururea fecioară Maria și sfinții frunțași apostoli Petru și Pavel, să avem iertarea păcatelor în ziua înfricoșatei judecăți, amin.

Deaceea, stăpână, fii rugătoare și mijlocitoare nouă la înfricoșata și a doua venire a fiului tău și Dumnezeului nostru, domnul Iisus Hristos, căruia îi este slava și închinăciunea și cu preasfântul duh în veci, amin.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele lui, <jupan> Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și Erimia logofăt am scris în scaunul Târgoviște, luna Ianuarie 16 zile cursul dela Adam în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., Peceți nr. 156.

Orig. slav perg., pecete atârnată.

231

1607 (7115) Februarie 14, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a roată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragomir și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da,

ca să-i fie ocină la Bora și la Tâmburești, însă partea tatălui său Zlate din Păpeni, oricât se va alege de pe tot hotarul și din toți vecinii, însă să împartă în două cu Carca vornicul, socrul jupaniței Neaga, fiica jupaniței Badea, nepoata lui Zlate, pentru că aceste ocine mai sus spuse ele au fost de moștenire ale lui Zlate din Păpeni. Apoi Zlate fiu din trupul lui n'au avut, iar Dragomir el a fost fiu vitreg al lui Zlate. Apoi a lăsat Zlate aceste părți de ocină toate mai sus spuse să fie la mâna lui Dragomir ca să-l caute și să-l păzească la vreme de moarte. Și a făcut tatăl său, Zlate și altă carte a lui Mihnea voevod, unei nepoate a lui, anume jupanița Badea, pe aceste părți și ocină, să țină ea. Iar când a fost acum Dragomir el a avut pără înaintea domniei mele cu Carca vornic, socrul jupaniței Neaga, fiica jupaniței Badea, pentru această carte a lui Mihnea voevod, pe care a avut-o pe această ocină din acele sate, cum este mai sus spus.

Intr'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți dregătorii domniei mele și am dat domnia mea boierului domniei mele, Carca vornic, lege 12 boieri, să jure, să strice cartea lui Dragomir. Iar apoi Carca vornic, când a fost la zi și la soroc, el a adunat toți boierii și i-a adus pe toți în divanul domniei mele. Apoi acei 12 boieri ei așa au socotit și au adevărit, cu sufletele lor și au așezat în divanul domniei mele pentru o parte, care a fost vândută din Tâmburești, să fie vândută, ce a vândut Dragomir, iar cât a rămas nevândută, ei să fie frați, să stăpânească împreună cu Carca vornicul, socrul jupaniței Neaga. Și <pe> această parte din Bora iar să fie frați împreună cu Carca vornic. Și așa au întocmit și i-au împăcat cei 12 boieri din divanul domniei mele, ca să fie frați și să stăpânească de acum înainte împreună amândoi pe aceste părți din acele sate, cum este mai sus spus.

Iar apoi Bărcă și cu fiicele lui, Voica și Irina, ei s'au lepădat de această pără din divanul domniei mele, ca ei amestec și treabă la această pără să nu aibă, nici mult, nici puțin, ci au dat partea lor lui Dragomir dinaintea domniei mele, iar ei în această pără și lege n'au voit să intre, ci au rămas și dinaintea domniei mele.

Pentru acea, am dat și domnia mea lui Dragomir, ca să-i fie ocină mai sus spusa dedină obabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mărzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în Târgoviște, luna Februarie 14 zile în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.
Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., XLI 15.

Orig. slav hârtie pecete aplicată, acoperită cu foișă.

232

1607 < 7115 > Februarie 23, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Ianiu și fiilor lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină, însă viile popii Tudoran din dealul Țigăneștilor, oricât se va alege de pe tot hotarul și de pretutindeni, pentru că a cumpărat Ianiu aceste mai sus spuse vii cu ocină dela preteasa popii Tudoran cu numele Dobra, pentru 18.000 aspri gata.

Și apoi iar a cumpărat Ianiu un pogon de vie dela Sora din Beleți cu ocină în sat și în câmp și să împartă cu Ivașco în două de pe tot hotarul, oricât se va alege, cu 800 aspri gata. Și iar a cumpărat Ianiu ocină în sat în Stoenesti însă delnița lui Grozea dela Dan ¹⁾ și un loc <care> se numește Cârpetor, cu 2500 aspri gata și delnița lui Stoica anume Poleca toată, cât este a lui Stoica, cu 1500 aspri gata și o delniță dela nașul său anume Baciul, pe care i-a dat-o la cununie, anume Leuteasa ²⁾.

Și a cumpărat Ianiu și dela Dumitru 2 livezi, anume Marmurea și alta lângă vale, cu 800 aspri gata. Și după acestea, iar a cumpărat Ianiu la Câmșor o liveze dela Baico ³⁾ cu un galben.

Și au vândut acești mai sus numiți oameni și megiași acele vii și ocine care sunt mai sus scrise de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele, din divanul domniei mele. Pentru aceasta am dat domnia mea lui Ianiu, ca să-i fie ocină și de ohibă și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Mârzea mare spătar și jupan Gligorie mare comis și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

¹⁾ «Însă Dan» . . . în original text șters ușor cu o linie.

²⁾ «Leuteasa» text rescris de altă mână.

³⁾ «Însă Baico» în orig. text adăugit cu cerneală neagră deasupra rândului.

Și am scris eu Nestor logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna
Februarie 23 zile în anul dela Adam până acum 7118.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Câmpulung, II 13.

Orig. slav hârtie pecete aplicată, acoperită cu foiță.

În dos: «Stoeneștii sud Mușcel».

Cu o trad. rom. din 9 Oct. 1843; altă trad. rom. în ms 204 f. 19 v.

Anul 7118 a fost întărit greșit cu cerneală neagră; după divan este din 1604—1607.
La 1604 apare Stanciul ca paharnic în locul lui Costandin, iar după 1607 Mai, nu mai apare
Preda mare ban. Sub scriere apare un E chirilic (5) deci poate fi 7115 <1607>.

233

1607 (7115) Februarie 28, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bunului și marelui, răposatului Io Băsărab voevod.
Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stan cu fiii săi, câți
Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Milești, partea fratelui său, Căzan
toată și partea nepotului său Pârvul toată, oricât se va alege din câmp și
din pădure și apă și din uscat și din vatră și de pretutindeni, de pe tot
hotarul, însă și de moștenire și de cumpărare dela Rogozu, pentrucă a
cumpărat Stan dela fratele său Căzan și dela nepotul său Pârvul cu 3000
aspri gata.

Și iar a cumpărat Stanciul ocină la Huhurezi și la Ursesi și la Băcești
și la Borcești, însă din partea socrului său Otea, a cincea parte, oricât
se va alege de pe tot hotarul, pentrucă a cumpărat Stanciul dela socrul
său Otea cu 9000 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus spuși vânzători de a lor bună voie cu știrea
tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei
mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Stan și lui Stanciul, ca să
le fie ocină și ohabă și fiilor și strănepoților lor și de nimeni năclintit,
după porunca domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul
și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier
și Mârzea spătar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic
și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Gherghe, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Februarie 28 zile în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., LXXIV/1186.

Orig. slav hârtie pecete aplicată, acoperită cu foiță. In dos: « Din Milești vechi și altă ocină ».

234

<1607> Martie 3.

† Scriș eu jupânul Preda, marele ban al Craiovei, aciasta a mea carte s<ven>ti mănăstiri ce să chiamă Vierăș, ca să fie volnici călugării, cu a mea carte, de să fie jumătate de baltă di în sat de la Urăți, de să-ș ia partea jumătate di în pște și di în vad și di aspri și di în tot venitul ce iaste al sventei mănăstiri ce iaste mai sus scris<ă>, tot jumătate, pentrucă eu încă am văzut și cărțile lu Mihail voevod și ale fiu-său Niculei voevod și ale Radului voevod, cum au miluit svânta mănăstiri cu acele vâmi ce sântu mai <sus> scrisce>. Pântru acia[cia]e eu așijderé am miluit svânta mănăstere să-ș fie vâmile cumu le-au ținut și mai déinte vrémea la acei domni.

Iar voi, stolnicilor, carii sântei acolo, di în vréme ce veți vedea cărțele domnești și ca<rtea> m<ea>, de îndată s>ă dați partea svinte mănăstiri di în tot venitul jumă>tate, iară dereptu aciae nimé să nu se ispitească a-i băntui sau a-i opri că acela omū rău va petrece de cătră mine. Ace grăescū și aimintre să nu fie preste zisa mea.

Scriș luna M<a>rte 3 zile.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, CXIX/14.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inclară, căzută.

235

1607 (7115) Martie 6, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Stan logofătul din Săvești și cu fii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Tabără din partea lui Neagul jumătate, din câmp și din pădure și din apă și din partea vadurilor de moară și de pretutindenii, oricât se va alege. Pentrucă a cumpărat sluga domniei mele, Stan logofătul, această mai sus spusă ocină dela jupanița Neagoslava, fica lui Neagoe din Tabără, cu 600 aspri gata. Dar jupanița Neagoslava ca a cumpărat dela Neagul. Iar apoi

sluga domniei mele, Stan logofăt, a cumpărat și partea vadurilor de moară de la Neacșa, sora lui Neagul, cu 300 aspri gata. Și a dat banii însuși sluga domniei mele în mâinile acestor mai sus spusți oameni din casa lui Ivan cel bătrân sudețul.

Și când a cumpărat sluga domniei mele mai sus spusă acea ocină și partea vadurilor de moară, el a întrebat dintâi pe Ivan sudețul cel bătrân și pe fiii lui vitregi, anume Vlaicul și Pătrașco și toate rudeniile lor.

Și au fost atunci aldămășari, anume: Neagul fratele Neacșii și Dobre din Drăngești și Ivan sudețul și jupanița lui, Neaga și cu fiii lor. Și au vândut jupanița Neagoslava și Neacșa această mai sus spusă ocină și cu vad de moară, de a lor bună voie și cu știtea tuturor megiașilor, din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Iar apoi după trecerea acelor cinci ani, de când a cumpărat Stan logofătul această mai sus zisă ocină dela jupanița Neagoslava din Tabără și partea din mori dela Neacșa, sora lui Neagul, el a fost tot cu pace până acum. Iar când a fost acum, nu a putut să se liniștească Stan logofătul cu Neacșa, sora lui Neagul, pentru mai sus spusa parte din vaduri de moară, ci iar a venit Neacșa la pără înaintea domniei mele dimpreună cu Stan logofătul și cu mătușa sa, Negoslava. Și așa a pârît Neacșa înaintea domniei mele, că nu i-a dat ei Stan logofătul acei aspri pentru acea a opta parte din vadul de moară, ci i-a dat-o ca să tacă, să nu se pârască.

Iar într'aceea, domnia mea am socotit și am adevărit domnia mea cu toți dregătorii domniei mele că a dat acei aspri 300 în mâna lui Ivan sudețul cel bătrân și el i-a dat în mâna Neacșii pentru vadul de moară și Neacșa a mâncat acei aspri ai lui Stan logofătul. Iar apoi a umblat cu vorbe mincinoase, că dacă a ieșit din foame și din lipsă, i-a fost voia ca să întoarcă înapoi acei aspri lui Stan logofătul. Iar într'aceea, domnia mea am citit cartea lui Stan logofătul de cumpărare. Apoi am dat domnia mea Neacșii niște boieri, să jure că nu i-a dat ei Stan logofătul asprii pe mai sus spusul vad de moară, ci i-a dat ca să tacă, să nu se pârască atunci să strice cartea lui Stan logofătul de cumpărare. Iar ea nu a putut să se apuce de lege, nici n'a îndrăznit Ivan cel bătrân să mărturisească cu strâmbătate înaintea domniei mele, pentru că a dat el acei aspri în mâna Neacșei, ci a rămas de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea slugii domniei mele, Stan logofătul ca să-i fie ocină și de ohabă și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mârzea spătar și Nica mare vistier și Gligorie comis

și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Am scris Nestor logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Martie 6 zile în anul dela Adam până acum 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Nucet, II 114.

Orig. slav; hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. în ms 457 f. 24.

236

1607 (7115) Martie 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și soției lui Edochia și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Strâmba și Olov, partea Negoștilor toată, de pe tot hotarul din câmp și din pădure și din dealul cu vii și din apa numită Jiul și cu vad de moară, pentru că au cumpărat dela Dan Ciorăscul și dela fiii lui și dela Neagoe, ginerele lui Mareș, pentru 3000 aspri. Și această mai sus spusă ocină au vândut-o Dan și Neagoe pentru niște biruri pe care le-au plătit.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și jupanița lui, Dochia, partea lui Nan din Strâmba și Olov toată dela Dan Ciorăscul și dela fiii lui, anume Ion și dela ginerele lui Mareș, anume Neagoe și dela fiii lui, Radoslav și Dan și Ghiorman¹⁾ și dela alt Neagoe pentru 4000 aspri. Și iar au plătit mai sus spusii oameni această mai sus zisă ocină de bir.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și jupanița lui Dochia ocină la Strâmba partea lui Mareș toată și de moștenire și de cumpărare, dela ginerele lui Mareș, anume Neagoe și dela fiii lui, anume Radoslav și Dan și Ghiorman, pentru 18.000 aspri.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și jupanița lui, Dochia, ocină la Strâmba două părți de ocină dela Neagul, pentru 4000 aspri.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și jupanița lui o parte de ocină a lui Mareș care a fost zălogită la Dan Călugărul. Apoi iar a răscumpărat-o Mareș dela Dan Călugărul. Iar apoi dregătorul

¹⁾ « anume Ion Radoslav și Dan și Ghiorman », adăugat posterior peste un loc inițial alb.

domniei mele mai sus spus și jupanița lui au cumpărat dela Neagoe, gine-rele lui Mareș, pentru 2000 aspri.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și jupanița lui ocină la Strâmba, partea lui Cocoș toată, dela Barbul din Stăjariul și dela sora lui, Vlădaia și dela Dumitru din Copăceani și dela nepotul lui, Chirca și dela mama lui, Vlădae, pentru 2800 aspri; dar au luat Barbul și sora lui, Vlădae aspri 800 și Dumitru aspri 1000 și nepotul lui, Chirca, aspri 1000. Și din acești aspri a avut parte și Văsiu, fiul lui Dan Călugărul, să ia din acești aspri partea lui; iar Barbul și sora lui, Vlădae și Dumitru și nepotul lui, Chirca, nu au voit să dea partea lui Văsiu din acești aspri pentrucă luase tatăl lui, Dan Călugărul, dela Mareș niște aspri de pe o ocină și el n'a voit să dea din acei aspri mai sus spusilor oameni pentru partea lor pe care au avut-o, din ocina lor, niciun ban; pentru care au oprit și mai sus spusii aspri, partea lui Văsiu din această mai sus spusă ocină dela Strâmba.

Și a avut și jupanița Edochia logofeteasa dedină dela mama sa din partea lui Cocoș, pe care a cumpărat-o. Și a avut și Dănuț, fratele lui Dumitru, parte la această mai sus spusă ocină în partea lui Cocoș. Apoi n'a avut fii din trupul lui. Deci a dat Dănuț la moartea lui la sfânta mânăstire la Strâmba și s'a îngropat și s'a scris la sfântul pomelnic numele lui și al părinților lui ¹⁾.

Și iar a cumpărat Veniamin călugăr și egumen care a fost la sfânta mânăstire, partea lui Radul toată dela Radul, pentru 2000 aspri gata.

Iar apoi mai sus spusele ocine, pe care le-a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și jupanița lui, Edochia, ei le-au dat la sfânta mânăstire numită Strâmba, unde este hramul sfânta troiță pentru sufletul lor și al părinților lor <și> s'au scris la sfântul pomelnic și a avut cartea lui Mihail voevod sfânta mânăstirē, iar apoi și cărțile domniei mele.

Apoi când au venit pandurii au luat și <cărțile> cu celelalte scule și haine din satul Balta, ale dregătorului domniei mele, Stoica mare logofăt. Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, s'au luat acele haine și scule și acele cărți. Apoi a spus dregătorul domniei mele mai sus spus domniei mele că <s'> au pierdur acele cărți. Deci într'aceea domnia mea am dat și am înnoit și am întărit cu această carte a domniei mele, cum a dat și a dăruit mai sus spusul dregător al domniei mele jupan Stoica mare logofăt și jupanița lui Dochia, aceste mai sus spuse ocine la sfânta mânăstire mai sus spusă, ca să fie sfinteii mânăstiri de întărire, iar dumnezeștilor călugări de hrană, iar lor veșnică pomenire.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și Miroslov logofăt și

¹⁾ * Numele lui și al părinților lui, adaos posterior în loc alb.

Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Oancea al doilea logofăt.

Am scris eu Stan din Săvești în cetatea Târgoviște, luna Martie 15 zile dela Adam cursul anilor 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Episcop. Râmnic, C112.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1820.

237

1607 (7115) Martie 25.

Zapis de vânzare pentru ocina în Ogrizeni ce vinde Stoian Șoldea lui Vladimir și frățini-său Bârca, drept 1700 de bani. Și cu mărturiile sale. 7115 <1607> Martie 25.

Arh. St. Buc., M-rea Mihai Vodă, VIII/70.

Rezumat rom.

238

1607 (7115) Aprilie 3, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Efrem și fiilor lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie dedină o Ațigancă anume Iuvana, pentru că a cumpărat-o Efrem dela Dumitru logofătul din Bălcești cu 600 aspri gata. Și a vândut Dumitru logofătul această mai sus spusă Ațigancă de a lui bună voie și cu șrirea tuturor megiașilor din jurul locului și dinaintea domniei mele. Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Efrem ca să-i fie dedină și de ohabă și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mârzea mare spătar și Nica mare vistier și Gligorie comis și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Nestor logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna
Aprilie 3 zile, în anul dela Adam până acum 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Bistrița, LXVI/567.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată căcută.

Cu o trad. rom. din 1796; altă trad. rom. în ms 194 f. 367.

239

1607 (7115) Aprilie 6.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Scris-am aciastă carte eu Radul ficiorul Opréi lu Tecuci din Iaroslovești
din județul Vâlcea ca să știe că am vândut parte meh de ocenă din sat
den Iarosloveșt <i> jupânului Panait și fraților lui Iane și Dima.

Să știe cum am vândut parte meh tootă den sat căt am avut a patra
parte den sat și să nu aibă elu nici o metahănă di ici nainte cu ocna. Că
om vândut toot și din cânp și din pădure și din apă și din seliște și cu
un loc de vii de prește toot hotarul a patra parte. Am vândut eu Radul
cu sororile mele de preunță cu Stanca și cu Armancă drept 9700 de
as<pri>.

Și sântu mărturie den sat Vlădești, Oprea lu Stănislav și Radul lu Stan
și Vladul lu Ion și Vladul Lupului și Stanciul lu Opriș; și din sat de în
Păușăști, Rădei și Vlădui și Stan și Avram și Opre și den sat din Sărăci-
nești, Chirca și den oraș dela Mare Ocnă Stoica Botan și Diicul și vătahul
Cârstea și popa Costandin și popa Drăghici și Andreico al Sofiei și Ne-
griică și Mihne și dela Ocnale Mici Cârste și din sat Iaroslovești Milcu
ficiorul lu Drăghici.

Dreptu aceia de nime să n'aibă băntuială de cătră ruda meh sau de
cătră podrujia meh ¹⁾ că om vândut eu Radul cu sororile mele de preunță
[de preun] de bunță voea noastră. Aciasta am scris aimintre să nu
fie preste tocmaala noastră.

Scris luna Aprilie zile 6, Ioan Crutitel, cursul anilor în anul 7115 <1607>.

† Scris-am eu Vladul Sărbul dela Ocnă.

† Și sânt și eu Mihidințul logofet mărturie, când au vândut această
ocină.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LIII bis/5.

Orig. rom. hârtie filigran, pecete inclară aplicată.

Copie rom. ms. 707 f. 278v.

¹⁾ Rudemile mele.

1607 (7115) Aprilie 9.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeiești mănăstiri <ce> se numește Tismana și unde este hramul sfintei Uspenii a născătoarei de Dumnezeu, ca să fie volnic părintele egumenul Gherasim cu aciasta carte a domniei mele ca de să aibă a-ș luare vama de pește din balta ce se cheamă Bistreț, însă jumătate de vama de pește, ce iaste partea domnească cum au fost și la Mihail vodă și alți domni bătrâni mai denainte vreme.

Derept aciaia și voi, vameșilor, de vreme ce veți videa cartea domnii mele, iar voi să căutați să dați jumătate de vama de pește la mâna părintelului <sic> ce iaste mai sus scris, pentru că așa iaste învățătura domnii mele.

Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Și ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris luna Aprilie 9 zile în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevoda, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XCIII|11.

Orig. rom. hârtie filigran, pecetea inelară căzută.

Copie rom. ms 329 f. 598.

1607 (7115) Aprilie 9.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeiești mănăstiri numită dela Tismana, unde este hramul sfintei Uspenii a născătoarei de Dumnezeu, ca să fie volnic părintele egumenul Gherasim cu aciastă carte a domnii mele ca de să aibă a-ș loare vama dela scala dela Vâlcăniș ci trec preste munte, însă jumătate di vama, ce au fost și mai denainte vreme la alți domni bătrâni.

Derept acia și voi șchilărilor, ce se cheamă dila Vâlcăniș, de vrîmi ci veți videa cartea domnii mele, iar voi să căutați să dați tot până la un ban la mâna părintelui ce iasti mai sus scris. Iar să-i viți opri vama, bine să știți că voiu trimite domniia mea aciaia nește oameni de vor lua tot, dila casele voastre, pentru că așa iaste învățătura domniei mele.

Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Și ispravnic însăși spusa domniei mele.

Scris Lepădat luna Aprilie 9 zile, în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevoda, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XCI|35.—

Orig. rom. hârtie, filigran, pecetea inelară căzută.

Copie rom. ms. 329 f. 133v—134.

1607 (7115) Aprilie 12, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod <și domn a toată țara Ungrovlahiei¹⁾, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă <domnia mea acéastă poruncă a domniei mele¹⁾ cinstitului dregător al domniei mele, jupan Mârze mare spătar, și <cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da¹⁾, ca să-i fie un loc de casă în orașul domniei mele în Târgoviște și cu pivniță cu . . .¹⁾ a fost al lui Jeva Frâncul, care loc de casă este din sus de curtea domniei mele, aproape lângă biserica Săscéască, pentrucă acel loc¹⁾ de casă și cu pivnița mai sus spusă el a fost dintâi al lui Jeva Frâncul de demult. Apoi dela Jeva Frâncul a cumpărat¹⁾ Mihai grădinarul acel loc tot. Apoi Mihai grădinarul, când a fost la moartea <sa, a dat> acel loc mai sus spus tot sîntei mănăstiri a lui dela Panaghia, unde este hranul Uspenia <născătoarei de Dumnezeu¹⁾, lângă Golgota, pentru sufletul lui.

Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, s'a întâmplat aici în țara¹⁾ ie și robire și mare foamete, când am venit domnia mea dintâi. Apoi când au văzut călugării din sfânta mănăstire mai sus spusă atâta lipsă și sărăcie și foamete și n'au putut să dovedească nicidecum, să scoată sfânta mănăstire din foamete, călugării și cu egumenul Sofronie și cu părintele Eftimie, tatăl diacului Manole, ei s'au sculat și au venit toți la cinstitul dregător al domniei mele, cum este mai sus spus, de au <vândut¹⁾ de a lor bună voie acel loc de casă și fără nicio silă, de au luat dela el aspri . . .¹⁾ 500 gata și a dat cinstitul dregător al domniei mele, cum este mai sus spus, toți asprii în mâna lui Sofronie egumenul și în mâna lui Eftimie călugărul, tatăl diacului Manole.

Și au fost acolo mulți oameni buni din jur, martori și aldămășari, anume: Frenți Sasul și Demian și Luca și Mihăilă și Pătru Eșfan și încă mulți oameni buni, orășeni și preoți, care nu sunt scriși aici.

Pentru aceea, am dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele mai sus zis, ca să-i fie acel loc de casă și cu pivniță dedină, ohabă, lui și fiilor lui și nepoților <și¹⁾ strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem <domnia mea¹⁾: jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan <Stoica mare logofăt¹⁾ și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca <mare postelnic. Ispravnic¹⁾ Stoica mare logofăt.

¹⁾ Loc rupt în original.

Și eu Neagoe logofăt am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 12 zile ...¹⁾ în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R. P. R., CXLI|29.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

243

1607 (7115) Aprilie 16.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Scris-am eu Milco ficiorul lui Drăghici de Iaroslăvești și fetele lui Drăghici anume Maria și Stana, cum să se știe că ne-am vândut ale noastre părți de ocină din sat de Iaroslăvești de județul Vâlcea, cum să se știe că ne-am vândut a noastră parte de preste tot locul și din săliști și di<n> câmpu și di<n> apă și din pădure și de preste tot hotarul ore cât să va alege parte noastră totă, jupanului lu Panaiut și cu frați lui Iané și Dima, dreptu 7900 aspri gata, însă cu vecinașii ce să voru alege.

Si am vândut noi feciori lu Drăghici ce sântu ma<i> sus sc<ri>și, Milco și Maria și Stana, aciastă ocină de a noastră bun<ă> voe și cu știre tuturor megiașilor din sus și din jos.

Și mărturie am pus: de<n> Vlădești Nistor și Drăghici și Stan și Petriman și Dumitru și de<n> Păușești Récde<iu> și Stan și Avram și de<n> oraș dela Ocna, Stoica Butan și Diicul și pop<a> Costandin și pop<a> Drăghici și Andreiucă al Sofiei și Negrikă și Mihnea și Stoica Răspopol șe dela Ocna Mică Cârstea.

Derăptu acea i-am vândut cum să-i fie moși lu<i> și fraților lui și ficiorilor lor și népoșilor lor în veac și să nu aibă nici o rud<ă> a noastră a să ispiti, pântrucă i-am vândut noi și am întrebat tot<e> rudele noastre. Dereptu acea <a>m făcut cartea noastră cum să nu aibă niminile lucru cu tocmeala noastră.

Scris eu Dumitru logofet de Stoiciani luna Ap. 16 zile, dela Adam curgerea anilor 7115 <1607>.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LIII bis/6.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelară aplicată.

Copie rom. ms 707 f. 279.

¹⁾ Loc rupt în original.

1607 (7115) Aprilie 22, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupanului Panaiuti și fraților lui, Iane și Dima și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Iaroslăvești, partea lui Radul, fiul lui Oprea Tecuci și a surorilor lui, anume Stana și Armanca, toată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul și cu un loc de vie, însă a patra parte din sat și vecinii câți vor fi, pentrucă a cumpărat jupan Panaiuti și cu frații lui cum este mai sus scris această ocină dela Radul, fiul lui Oprea Tecuci și dela surorile lui, Stana și Armanca, pentru 9400 aspri gata.

Și au fost acolo aldămășari oameni buni, anume: din sat din Vlădești, Oprea al lui Stănilav și Radul al lui Stan și din Păușești, Rădeiu și Vlăduiu și din Sărăcinești, Cberca și din Ocna Mare, Stoian al lui Botan și Diecul și din Iaroslăvești, Milcu, fiul lui Drăghici.

Și iar a cumpărat jupan Panaiuti și cu frații lui, Iane și Dima, ocină la Iaroslăvești partea lui Milcu, fiul lui Drăghici și a surorilor lui, anume Maria și Stana, toată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și cu vecinii și cu tot venitul care va fi partea lui din Iaroslăvești, de pe tot hotarul, pentrucă a cumpărat jupan Panaiuti și cu frații lui, cum este sus zis, această ocină dela Milcul, fiul lui Drăghici, și dela surorile lui, Maria și Stana, cu 7200 aspri gata.

Și au fost acolo și aldămășari oameni buni, anume: din Vlădești, Nestor și Drăghici și Stan și Petriman și din Păușești Rădeiu și Stan și Avram și din oraș, Stoica Butan și Diecul și popa Costandin și popa Drăghici și din Ocna Mică, Cârstea. Și au vândut acci numiți oameni, care <sunt> mai sus ziși, ocina și dedina lor de bună voia lor și cu știrea tuturor rudeniilor lor și a megiașilor din jurul locului, din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea jupanului Panaiuti și fraților lui, Iane și Dima, ca să-i fie ocină, dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele său, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și cu Neagoe logofăt am scris în cetatea minunată numită Târgoviște, luna Aprilie 22 zile și de la Adam până acum, de la facerea lumii, cursul anilor în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LIII bis 7.

Orig. slav perg. pecete aplicată, acoperită cu foiță, deteriorată.

În dos: «Are două izvoade, întâiul tot un covânt și s'au scris la condiță».
(vezi 16 April 1607).

Cu o trad. rom.; altă trad. rom. ms 707 f. 275.

245

1607 (7115) Mai 4, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Pătru armaș și soției lui, Anca și nepotului lor Drăghici și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie ocină la Copăceni. . . . partea ¹⁾ lui Dănuț, fratele jupaniței Anca, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, toate averile lui, câte vor fi rămas, pentru că această ocină mai sus scrisă a fost a lui Dănuț. Apoi când a fost la moartea lui, la vreme de moarte, Dănuț el a lăsat cu mare blestem toate averile și ocinele și tot ce va avea de pretutindeni, toate dedinele partea lui, să fie la mâna surorii lui mai sus spuse, jupanița Anca și la mâna nepotului său, Drăghici, să stăpânească ei singuri, ca să le împărțească după moartea lui.

Și au fost acolo mulți oameni megiași martori și a fost și fratele lui, Dumitru, când a lăsat fratele lui, Dănuț, toate averile și ocinele și tot ce va fi, surorii sale Anca și nepotului lui, Drăghici; iar după moartea lui, alt om amestec și treabă să nu aibă, nici fratele lui, nici rudele lui, niciunul, fără numai singură sora sa Anca și nepotul său Drăghici; așa a lăsat cu limba lui.

Apoi fratele lui, Dumitru, el s'a ridicat cu pără și a venit înaintea cinstitului și vlastelinului și primului sfetnic al domniei mele, jupan Preda mare ban al Craiove își așa a pârît Dumitru că i-a lăsat la moartea lui, fratele său, Dănuț, toate averile și ocinele, cum este mai sus zis. Apoi într'aceea, cinstitul și vlastelinul și primul sfetnic al domniei mele mai sus spus, el a cercerat și a judecat după dreptate și după lege și a dat lui Pătru armaș și jupaniței lui, Anca și nepotului lor, Drăghici, lege 6 megiași, care au fost la moartea lui Dănuț, anume: popa Lațco și Tudor din Stăjarul

¹⁾ Text răzuit.

și Danciul și Stanciul și Lupul din Găleşești și Neagoc și Stoica din Călnic, ca să jure: a dat Dănuț la moartea lui, surorii sale Anca și nepotului său Drăghici averile lui și ocina mai sus spusă sau n'a dat?

Apoi când a fost la zi și la soroc, Pătru armaș și cu jupanița lui, Anca, și nepotul lor, Drăghici, ei au adus pe toți acești megiași mai sus ziși, de au jurat că a lăsat Dănuț surorii sale Anca și nepotului său Drăghici toate averile și ocinele și tot ce e mai sus spus. Și am văzut domnia mea și cartea cinstitului și vlastelinului și primului sftenic al domniei mele, jupan Preda mare ban, că a jurat Pătru armaș și <jupanița lui Anca și> nepotul său Drăghici cu acei 6 megiași, care au fost la moartea lui Dănuț, că a lăsat. . . .¹⁾

Iar apoi Dumitru el nu s'a lăsat. . . .¹⁾ a luat lege 12 megiași. . . .¹⁾ ca să acopere pe acei 6 megiași. Apoi când a fost la zi și la soroc, el n'a putut. . . .¹⁾ ci a rămas de lege și de judecată dinaintea cinstitului și vlastelinului și primului sftenic al domniei mele, cum este mai sus spus. Și am văzut domnia mea și cartea cinstitului boier al domniei mele mai sus spus, cum a rămas Dumitru de lege.

Deaceea domnia mea deasemenea am dat domnia mea slugii domniei mele, Pătru armaș și jupaniței lui, Anca și nepotului lor, Drăghici, ca să le fie toate averile și ocinele și tot ce va fi lăsat fratele ei Dănuț și să le fie ocina și averile, dedină, ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele său, Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mătzea mare spătar și Nica mare vistier și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Neagoc logofăt am scris în Târgoviște, luna Mai 4 zile și dela Adam până acum cursul anilor în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Acad. R. P. R., XXIX 1284.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

246

1607 (7115) Mai 5, Târgoviște.

Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul prea bunului răposatului bătrânului Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele slugii domniei mele

¹⁾ Loc rupt în original.

Radului cu feciorii săi căți Dumnezeu îi va dărui, ca să fie lui moșie în Stângăcea, însă partea lui Stan jumătate și din partea Stoicăi jumătate și din partea lui Potrică, din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vâi și din siliște și de peste tot hotarul și de peste tot locul veri câtă să va alege, pentrucă o au cumpărat Radul dela Stan și dela Stoica și dela Potrăcal, ale lor părți de moșie precum s'au zis mai sus, drept 60.000 de aspri gata.

Și iar a cumpărat Radul dela Muja din Urdari însă a 4 parte din Ciorani, din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din siliște și de preste tot hotarul veri câtă să va alege, de pretutinderé, drept 2000 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul 2 salașă de Țiganî, însă anume Stan cu Țiganca și cu copiii lui și Radul cu Țiganca lui și cu copiii săi, drept 4000 de aspri gata. Și iar să știe cum că a avut Radul un frate anume Dumitru, slab și neputincios și n'au fost în viața lui să să hrănească nici cum. Iară când au fost după aceia, lui i s'au întâmplat moarte. Deci la moartea lui, el au lăsat cu gura lui cum ca să nu fie nimeré altul să-i stăpânească moșiia și Țiganii nici să adune nimeré altul bucatle lui după mergerea lui, fără numai frate-său Radul, el să fie volnic să stăpânească ale lui moșii și sate și Țigani și veri ce va fi având el de pretutinderé, iar frate-său Radul el numai să-i facă sărăcuste și să-l pomenească pre cum iaste légea ca pre un mort.

Și au fost atuncea la răposarea lui și oameni buni mărturii, însă anume Pătru Buzatî și Albiși și Radul, când au dat și au închinat frățini-seu Radului să-i stăpânească toate moșiile și moștenirile și satele și Țiganii pă unde va merge pre bătrâne hotară și semne. Iar altul din ruderiile lui să nu aibă cu ale lui bucate nici o treabă, că feciori din trupul lui nu au avut.

Și au dat acești mai susziși nume de oameni ale lor părți de moșii și de moșteniri de a lor bună voie și cu știrea tuturor megieașilor din sus și din jos și dinprejurul locului. Pentru aceia am dat și însumi domnia mea Radului ca să-i fie moșie moștenitoare și ohabnică feciorilor, nepoților și strănepoților și de nimeré să fie neclântit păste zisa domnii méle.

Și am întărit cartea aciastă cu sfatul credincioșilor domnii méle boiari: jupan Radul. . .) și jupan Preda mare ban și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Leca mare vistieri și jupan Hriza ²⁾ mare spătar și jupan Bârcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofet.

¹⁾ Loc alib în text.

²⁾ Mare spătar era Mârzea.



Și am scris eu Lepădat logofăt în luna lui Mai în 5 zile, în cetatea Târgoviștii, dela Adam leat 7115 <1607>.

Io Radul voevod.

Arh. St. Buc. Condiția nr. 252 f. 58.

Copie rom. Alte copii rom. în ms 253 f. 28 și 716 f. 1129—1130.

247

1607 (7115) Mai 11, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voivod și domnu a toată Țara Rumânească, nepot răposatului Io Băsărabă voivod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii mele slugii domnii mele Pătrului armașu și jupănesii Ancăi și cu feciori lor cât Dumnezeu le va dăruî, ca să-i fie lui moșie la Șerbești și la Stejariu, partea lor toată oricât s'ar alege de preste tot hotarul pentrucă iaste moșia lor dreaptă, bătrână și de baștină. Iar după aceia sluga domnii mele Pătru armașu și jupăneasa lui ce s'au zisu mai susu, ei au venit înaintea domnii mele de au luat 12 boeri dinpreună cu cinstitu boeriu domnii mele jupân Stoica mare logofăt și cu jupăneasa lui Dochilia, de s'au hotărât amândoi, însă anume boeri: Lupu din Jirovi paharnic și Radu paharnic din Cernaia și Badea postelnic nepotu lui Drăghici și Udriști din Roștia și Biban și frate-său Vălsanu din Poroenu și Staico din Ohaba și Zlate armașul din Sușița și Ivan din Sărdănești și Oprea din Murgiști și Jitiianu din Plopșor. Și am dat moșia dela Stejariu de către Strâmba aleasă moșie Șerbeștilor de am dat-o iar și de către Strâmba și așa au hotărât acei 12 boeri ce s'au zisu mai susu. Și au fost hotarnic boeriu domnii mele jupănu Nicola fost mare armaș.

Însă semnele să să știe: din lac din cânepiștea lui Nanu Jacu în susu până la perii Grecului și până în viia părăsită. Și iară pă deal în sus până în vârful dealului la hotaru Borăscului și de cătră Stejari din plopii din Jii până la piatra dela moră și la deal în susu la piatra dela păr¹⁾ și pă deal din siliiști până la piatra din drum și drept până la hotaru Strâmbii, așa să să știe hotărâle.

Iară după aceia sluga domnii mele ce s'au zisu mai susu, Pătru armașu și jupăneasa lui Anca, ei iar ș'au ales moșia lor de către toți și de cătră Barbu, iar să să știe semnele hotărâlor: dela Șerbești și din Jii, din Crivini, din toate fețele a treia și semnele din Crivini la deal până la drum la piatra dela Doi-peri pă dealu acela din toate fețele până la muchia dealului la hotaru Borăscului. Și iar să să știe semnele din Stejari de cătră toți și

¹⁾ Scris „părău” și șters.

de cătră Barbu din Jii, anume Groapa Puțului în susu până în beserică și pân la piatra din drum și pă deal în sus până la via Călugărești și până în vârful dealului la hotarul Racilor. Așa ș'au alesu Pătru armașu cu jupăneasa lui de către toți și de către Barbu.

Și iar și-au cumpărat sluga domnii mele Pătru armașu și jupăneasa lui o vie la Călcești dela Stănciucul și cu o săliști la sat, drept 3000 aspri gata. Și iar și-au cumpărat sluga domnii mele Pătru armașu și cu jupăneasa lui o vie dela Lupul la Călcești drept 2000 aspri gata și dela Radul al Tomii iarăși o vie drept 1400 aspri gata.

Și iar să fie Pătrului armașu și jupănesii lui moșie la Ciurălești, partea lui Stan fecioru Nanului toată din câmpu, din pădure și din apă, pentrucă au cumpărat Pătru armașu și jupăneasa lui aciastă moșie dela Stan drept 400 aspri gata, însă semnele să știe acești moșii ce s'au zisu mai susu a Pătrului armașu și a jupănesii Ancăi ce iaste de zestre dela Martin și de la Dumitru fratele jupănesii Ancă, pentrucă aciastă moșie din Șerbești și din Stejariu au fost de moștenire jupănesii lui Dumitru, muma jupăresii Ancăi, ce au dat-o de zestre aciastă moșie pentru că n'au avut alta a da.

Drept accia, am dat și domnia mea slugii domnii mele Pătrului armașu și jupănesii lui ce am zisu mai sus, ca să fie moșiile și vitele de moștenire și ohabnice lor, feciorilor lor, nepoților și strănepoților și de nimeni să nu să clătească după zisa domnii mele.

Iată și mărturii am pusu domnia mea: pă jupan Radu clucer Buzescu și frate-său jupan Preda mare ban și jupan Cernica mare vornicu și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârza spătar și Barbu <sic> stolnic și Grigorie comisu și Stanciu paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Neagoe logofăt în scaunu Târgoviști Mai 11, 7115 <1607>.

Acest izvod s'au tălmăcit după hrisovu sârbesc, pă limba rumânească din cuvânt în cuvânt de popa Radu protopop județul Dolj.

Popa Radu protopop, 1783 Fev. 15.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, C/13.

Trad. rom.

1607 (7115) Mai 16. Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan

Stoica mare logofăt și soției lui Dochia și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să-i fie ocină la Strâmba și Olov, partea Negoeștilor, toată, de pe tot hotarul, din câmp și din pădure și din dealul cu vii și din apa numită Jiu și cu vaduri de moară, pentru că a cumpărat dela Dan Ciorăscul și dela fiii lui și dela Neagoe ginerele lui Mareș cu 3000 aspri gata; și această mai sus spusă ocină au vândut-o Dan și Neagoe pentru niște biruri pe care le-au plătit.

Și iar a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele mai sus scris și soția lui, Dochia, partea lui Nan din Strâmba și Olov toată, dela Dan Ciorăscul și fiii lui, anume Ion și dela ginerele lui Mareș, anume Neagoe, și dela fiii lui, Radoslav și Dan și Ghiurma și dela alt Neagoe, pentru 4000. Și iar au plătit mai sus spusii oameni această mai sus zisă ocină de bir.

Și iarăși a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și soția lui, Dochia; ocină la Strâmba partea lui Mareș toată și de moștenire și de cumpărătură, dela ginerele lui Mareș, anume Neagoe, și dela fiii lui, anume Radoslav și Dan și Ghiurman, pentru 18.000 aspri gata.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și jupanița lui, Dochia, ocină la Strâmba două părți de ocină dela Neagul, pentru 400 aspri.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și soția lui o parte de ocină a lui Mareș, care a fost zălogită la Dan Călugărul. Și apoi a răscumpărat-o Mareș iar dela Dan Călugărul. Iar apoi dregătorul domniei mele mai sus spus și jupanița lui au cumpărat-o dela Neagoe, ginerele lui Mareș, pentru 2000 aspri.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus și soția lui ocină la Strâmba, partea lui Cocos toată, dela Barbul și dela Stăjariul și dela sora lui, Vlădae, și dela Dumitru din Copăciani și dela nepotul lui, Cherca, și dela mama lui, Vlădae, pentru 2800 aspri. Dar au luat Barbul și sora lui, Vlădae aspri 800 și Dumitru iar 1000 și nepotul lui, Cherca, 1000. Și din acești aspri a avut parte și Văsiu, fiul lui Dan Călugărul, să-și ia din acești aspri partea lui, iar Barbul și sora lui, Vlădae, și Dumitru și nepotul lui, Cherca, nu au voit să dea partea lui Văsiu din acești aspri, pentru că a luat tatăl lui, Dan Călugărul, dela Mareș niște aspri de pe o ocină și n'a voit el să dea din acei aspri mai sus spusilor oameni pentru partea lor din ocina lor, pe care au avut-o, niciun ban; pentru aceasta au oprit mai sus spusii aspri, partea lui Văsiu, din această mai sus spusă ocină din Strâmba. Și a avut și jupanița lui, Dochia logofeteasa, moștenire dela mama ei din partea lui Cocos, pe care a cumpărat-o. Și a avut și Dănuț, fratele lui Dumitru, parte la această mai sus spusă ocină în partea lui Cocos; apoi n'a avut fii din trupul lui; deci a dat Dănuț la moartea

lui la sfânta mănăstire la Strâmba și s'a îngropat și s'a scris la sfântul pomelnic.

Și iar a cumpărat Veniamin călugărul egumenul, care a fost la sfânta mănăstire, partea lui Radul toată dela Radul cu 2000 aspri gata.

Iar apoi mai sus zisele ocine pe care le-au cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Stoica mare logofăt și soția lui, Dochia, ei le-au dat la sfânta mănăstire numită Strâmba, unde este hramul sfânta Troiță, pentru sufletul lor și al părinților lor și s'au scris la sfântul pomelnic. Și a avut sfânta mănăstire cărțile lui Mihail voevod, iar apoi și cărțile domniei mele. Apoi când au venit pandurii, au luat și <cărțile> cu celelalte scule și haine dela satul Balta ale dregătorului domniei mele, jupan Stoica mare logofăt.

Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, s'au luat acele haine și scule și acele cărți. Apoi a spus dregătorul domniei mele mai sus spus domniei mele, cum s'au pierdut acele cărți.

Astfel, într'aceea domnia mea am dat și am înnoit și am întărit aceste cărți ale domniei mele, cum a dat și a dăruit mai sus spusul dregător al domniei mele, jupan Stoica mare logofăt, și jupanița lui, Dochia, cu mai sus spusele ocine la sfânta mănăstire mai sus spusă, ca să-i fie sfintei mănăstiri de întărire, iar dumnezeștilor călugări de hrană, iar lor veșnică pomenire.

Iată și martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Miroslov logofăt și jupan Neca mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt.

Și eu Neagoe am scris la Târgoviște, luna Mai 16 zile și dela Adam până acum dela facerea lumii cursul anilor în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, C114.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foișă.

Cu o trad. rom. din 1820.

1607 (7115) Mai 26.

† Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara-Rumânească, nepotul bătrânului și răposarului Io Băsărab voivod. Dat-am domnia mia aciastă carte a domniei mele Radului și cu feciorii lui căpi dum-

nizeu îi va da, ca să fie lui 1 livade din Opătești pentru că au cumpărat Radul acea livade dela Pătarco, derept 50 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Tudor o livade, derept 50 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Tudor 1 livade, derept 150 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Pătarco 1 livade, derept 125 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Cârstea 1 livade, derept 50 de aspri

gata. Și iar au cumpărat Radul dela Cârstea 1 livade, derept 120 de aspri

gata. Și iar au cumpărat Radul 1 livade dela Cârstea¹⁾, derept 70 de aspri

gata. Și iar cumpărat Radul dela Cârstea o livade, derept 35 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Dumitru 1 livade, derept 70 de aspri

gata. Și iar au cumpărat Radul dela Dumitru 1 livade derept 50 de aspri

gata. Și iar au cumpărat Radul dela Dumitru 1 livade, derept 35 de aspri

gata. Și iar au cumpărat Radul dela Dumitru 1 livade, derept 70 de aspri

gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Radomir 1 livade, derept 50 de aspri.

Și iar au cumpărat Radul dela Radomir 1 livade, derept 35 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Radomir 1 livade, derept 70 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Stanciul Borancea 1 livade, derept 40

de aspri gata. Și iar au cumpărat Radul dela Gligorie 1 livade, derept 190

de aspri gata. <Și> iar au cumpărat Radul dela Neagoe dela Cârste²⁾ 1

livade, derept 300 de aspri gata. Și iar au cumpărat Radul dela Voina

1 livade, derept 50 de aspri gata. Și iar au cumpărat Radul dela frate-său

Șerban 1 loc de vie, derept 55 de aspri.

Și iar au cumpărat Radul dela Manea 1 livade, derept 80 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Radul dela Manca 1 livade, derept 70 de aspri gata.

Și au cumpărat Radul dela Manea 1 livade, derept 60 de aspri gata. Și

iar au cumpărat Radul dela Lala din Opătești 1 livade, derept 190 de

aspri. Și iar au cumpărat Radul dela Pătarco 1 livade, derept 150 de

aspri gata. Și iar au cumpărat Radul dela Dragomir și dela Stanciul din

Bléici 1 livade, derept 100 de aspri gata. Și iar au cumpărat Stanciul dela

Vălsan 1 livade, derept 420 de aspri gata.

Pântru ce că așa au spus Radul înaintea domnii mele cum că au fost

avut el și cartea răposarului bătrân Alixandru voived, tatăl Mihnei voevod,

încă de mai nainte vreme.

Décii într'acéia Radul, el așa au mărturisit înaintia domnii mele și

cu oameni buni anume: din Bléici Dabul și din Mălcănești Múinea și

Stoica și din Opătești Oprea al Armianței și Micul. Décii, acești oameni

ei așa au mărturisit înaintia domnii mele, cum au fost avut Radul carte

1) Încă un cuvânt șters.

2) Cuvintele «dela Cârste» scrise între rânduri.

de cumpărătură pre aceste moșii de la bătrânul Alexandru voivod. Décii Radul el au fost pierdut cartea lui de moșie.

Iar într'aciasta domnia mia așa am socotit și am adevărat cum au fost pe dreptul cu toți cinstiții diregătorii domnii méle. Și am cunoscut domnia mia cum că au pierdut cartea lui de moșie.

Décii într'acéia domnia mea i-am înnoit și i-am întărit aciastă carte a domnii méle precum au fost mai nainte vréme.

Dirept aceia domnia mia am dat Radului ca să-i fie lui aceste ce zice mai sus moșii ohabnice, lui și feciorilor lui și nepoților și strenepoților și de către nimené nesmintit să fie după zisa domnii méle.

Iată și mărturii am pus domnia mia: jupan Radul clucér Buzescul și jupan Cernica mare dvornic și jupan Stoica mare logofet și jupan Nica mare vistiiar și Mărzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul păharnic și jupan Leca marele postélnic. Și ispravnic Stoica mare logofet.

Și eu Pădure gramatic ce am scris întru scaunul cetății în Târgoviște, luna Mai 26 zile vă leat dela Adam cursul anilor 7115 <1607>.

† Scris eu popa Andrei vă leat 7212 <1704>.

Arh. St. Buc. M-rea Horez, XVII/1.

Copie rom.

250

1607 (7115) Iunie 6.

Zapisul satului Iamnicenilor când s'au vândut rumâni dumnelui Predii mare ban dela Craiova și banul i-au închinat mănăstirii Jătiiian, leat 7115 <1607>.

In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Să se știe cum ne-am vândut noi satul Iamniceni și cu hrisoavale toate, cu toate hotarăle până înu valea mănăstirii și despre livezi până înu gura Prodilei de înu câmpu și cu pădure și cu apă și cu uscat și cu silîștea și ori ce pre unde au fost hotarăle cele bătrâne; ne-am vândut noi jupănelui Predii marelui banu, ca să-i fim noi rumâni și cu toți rumânii noștri ori căți să vor adevăra.

Innsă anume vânzătorii Barbul Nicolii și Slavna Marcei din Pănești din partea Dona și din Crestilian, și din partea jupanitei din Craiova. Numai să să știe că au rămas nevândută o fune de ocină a sfântei mănăstiri dela Coșuna, hram lui sveti Nicolae și o parte a jupănesii Danei de Văl-cănești; iar alte părți noi toate le-am vândut și cât am avut noi de moșie stătătoare și de cumpărătoare. Noi de a noastră bună voe am vândut

jupânului Predii mare ban pentru aspri 20.000 gata fără de alte nevoi și dădi ce ne-au scos după capetele noastre.

Și când ne-am vândut noi jupânului Predii banul, el ne-au întrebă de cărțile noastre ca să i le dăm, iar noi am spus naintea tuturor boerilor, că ni le-au luat cărțile haiducii lui Deli Marco. El nici așa nu ne-au crezut, ci ne-am jurat noi întru sfânta și dumnezeiască biserică, cu mâinile pe sfânta evanghelie, cum nici o carte n'aveam; iar măcar cine și oricând carei dintru omenii noștri ar scoate vreo carte, nici o credință să n'aită nicăieri, că ne-am vândut noi de-a noastră bună voe ca să fim rumâni noi și feciottii noștri și cu toți rumânii noștri cu accste moșăi ce semnează mai sus cu toate hotaräre (sic) și cu vaduri de moară.

Și aciastă tocmeală o am făcut la mănăstire la Căluie denaintea părintelui Irimii egumenul și a mulți boeri mărturie: Iscrul logofăt din Gani și Gherghe comis și Ivașco post. din Bălăni și Hamza din Păeni și Preda din Zătrăni și Pătru fiul lui Drăgoi logofăt din Fălcoiu și Novac vataf și Vasilie vameș și încă mulți boeri și oameni buni căți nu sânt scriși; așa să știe adevărat.

Scrie Pătru logofăt din Plăviceni, luna Iunie 6 zile, leat 7115 <1607>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Jitianu, nr. 723 f. 452 v—453.

Copie rom.

251

1607 (7115) Iunie 12, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, <nepotul bătrânului> și preabunului, răposatului Băsarab voevod. <Dă domnia> mea această poruncă a domniei mele, boierului domniei mele, Pârvul logofăt și filor lui, căți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Văleni, însă partea cnezilor, anume Stan și Vladul și Mănea și cu fratele lui, Bales și Stoc și din Cârstienești, Opriș cu frații săi, pentrucă accști mai sus scriși oameni au fost cnezi de mai înainte vreme; iar într'aceea s'au vândut boierului domniei mele, Pârvul logofăt, de a lor bună voie, fără nicio silă, încă de mai înainte vreme, din zilele altor domni, însă din zilele lui Alexandru voevod și în zilele răposatului Mihail voevod și din zilele lui Simion voevod, cu 2500 aspri gata.

Apoi când a fost în zilele domniei mele acum, boierul domniei mele Pârvul logofăt, el a avut pără înaintea domniei mele cu Opriș și cu fiii lui, din Cârstienești. Și așa au părît ei înaintea domniei mele că s'au făcut cnezi de la ei, acei mai sus spuși oameni și s'au vândut fără știrea lor și n'au știut ei când a cumpărat Pârvul logofăt această mai sus spusă ocină.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după legea dumnezeiască cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am văzut și am citit domnia mea cartea răposatului Dan cel de demult voevod și am aflat domnia mea că s'au făcut cnezi acei mai sus spuși oameni de atunci, din acele zile ale lui Dan voevod și dela alți boieri s'au făcut cnezi.

Și încă am dat domnia mea lui Opriș și fiilor lui lege 12 boieri, să jure că s'au făcut cnezi acei oameni mai sus ziși dela ei și n'au știut când i-a cumpărat Pârvul logofăt. Iar apoi Opriș și filii lui nicicum n'au putut să se apuce de lege, să jure la ziua lor, ci a rămas Opriș și filii lui de lege și de judecată dinaintea domniei mele.

Iar apoi boierul domniei mele, Pârvul logofăt, iarăși nu a avut odihnă dela jupanița lui Opriș, anume Anca și dela filii ei, ci iar au ridicat pâră și a doua oară. Si așa au pârât ei înaintea domniei mele că acei mai sus spuși oameni au fost <vecini>¹⁾ ai lor de mai înainte vreme și s'au făcut cnezi dela ei și n'au știut, când s'au vândut boierului domniei mele mai sus scris. Iar într'aceea boierul domniei mele, Pârvul logofăt, el a adus pe acei vecini toți de față în divanul domniei mele și așa au mărturisit ei cu sufletele lor înaintea domniei mele că n'au fost nici moșii lor, nici strămoșii lor, nici ei, vecini lui Opriș și jupaniței lui, Anca, niciodată.

Apoi într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după legea dumnezeiască cu toți cinstiții dregători ai domniei mele în divanul domniei mele, de am dat domnia mea jupaniței Anca și fiilor ei lege 12 boieri, pe răvașele domniei mele, anume: din Dângești, Albul și din Rădăcinești, Dumitru Răspopol și din Scăiani, Oprișu și din Boișoară, Sava și Stoica și din Zărnești, Pătru și din Hareș, Vitan și Țigan și Oprea și din Bumbucești, Radul și Vărvora, ca să jure că acei mai sus numiți oameni au fost vecinii lor și s'au făcut cnezi dela ei. Iar jupanița lui Opriș, Anca, și filii ei n'au purut să aducă la zi pe acei 12 boieri nicicum, să jure, ci au rămas de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea boierului domniei mele Pârvul logofăt, ca să-i fie ocină și de ohabă și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Mărzea mare spătar și Nica mare vistier și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

¹⁾ Loc rupt în orig.

Și am scris eu Nestor logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Iunie 12 zile, în anul dela Adam până la această zi 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arch. St. Buc. Mitrop. Țării Rom. CLVII|18.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1745; altă trad. rom. Mitrop. Țării Rom., CCLXXXVIII/2.

252

<1607> Iunie 15.

Cu mila lui dumnezeu, preaosfințitul mitropolit chir Luca a toată Țara Românească.

Scrise vlădicia mea aceasta carte a vlădiciei mele să se știe cum au venit această jupăneasă pre nume Paraschiva, deci au dat și au închinat un loc de o prăvălie de în oraș de în Târgoviște, ce au fost a bărbatului Dumitru al Chirfoteascăi, sfintei mănăstiri de în Golgota, hramul sfânta Schimbare la Față a domnului dumnezeu și măntuitorul nostru Iisus Hristos, și au dat de a ei bună voe de înaintea vlădiciei mele și de înaintea a tot clirosul vlădiciei mele și de înaintea a toți preoții de în oraș, ca să fie ocină și moșie sfintei mănăstiri. Și au scris pre bărbatul ei Dumitru la sfântul pomeanec în sfânta mănăstire și părinții lui și feciorii lui, pentru că așa au lăsat Dumitru la moartea lui să caute oameni buni să aleagă zestrele Paraschivei toate, după aceia să se mai dea și de în partea lui ca să se hrănească ia, iară ce va rămânea să dea la o mănăstire.

Drept aceia Paraschiva, ia au căutat de au făcut pre cuvântul acelui mort și au dat acel loc de prăvălie sfintei mănăstiri mai sus zisă. Și am văzut vlădicia mea și cartea acelui mort cu multe mărturii, cum au fost lăsat așa. Derept aceia am scris și cartea vlădiciei mele sfintei mănăstiri, ca să fie acel loc de prăvălie moșie și ocină sfintei mănăstiri în veac; și încă și cu blestem au lăsat Paraschiva: cine se va ispiti de în ruda lu Dumitru, or nepoți, or veri primari, au oare cine de să ia acesta loc de prăvălie mai sus zis dela sfânta mănăstire, iar acela om să fie anatema și trăclet de 318 sfinți perinți dela Nicheia și să fie cu Iuda și cu Aria și să fie și de vlădicia mea proclat și afurisit.

Și e mărturie: popa Dumitru și popa Stanciul și popa Gheorghie și Sofronie egumenu dela Panaghia și toți popi orașului și Ivan cel bătrân și Drăghici fratele lu Dumitru și mulți oameni buni. Și într'alt chip să nu fie preste porunca vlădiciei mele.

Scris luna Iunie 15 zile.

Arch. St. Buc. Condica m-rii Golgota nr. 228 f. 78.

Copie rom.

Anul aproximativ după o cumpărătură făcută tot de m-rea Golgota la 1607 Nov. 4.

1607 (7115) Iulie 10, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Opriș cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Cârstienești și la Văleni partea lui Radul, nepotul lui Diicul logofăt, toată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă cu vaduri de moară și din munte și din vatră cu vecinii anume: Mítrea și Voicilă, cu delnița lor pe tot hotarul, pentru că a cumpărat Opriș de la Radul mai sus eis, pentru 3300 aspri gata.

Și iarăși a cumpărat ocină la Cârstienești și la Văleni dela Pătru, nepotul lui Diicul logofăt, partea lui toată, de pe tot hotarul, însă cu vecinii, pentru 4.600 aspri gata, încă de mai înainte vreme, de sunt 7 ani de atunci până acum.

Și aldămașari sunt anume: din Cârstienești, Pătru și popa Cârstian și din Sălătruc, Dumitru logofăt și din Zărnești, Pătru, că au vândut Radu și Pătru mai sus ziși moștenirea bunicului lor, Diicul, toată, lui Opriș, de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Opriș ca să-i fie ocină și de obabă și fiilor săi și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Mărzea spătar și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu Ghirghi am scris în cetatea de scaun Târgoviște luna Iulie 10 zile în anul 711[5]¹⁾ <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., Cl.VII.14.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată cu foișă.

Cu o trad. rom., altă trad. rom. Mitrop. Țării Rom., CCLXXIV.14.

254

<1607> (7115) Iulie 20, Orașul Floci.

În numele tatălui și fiului și sfântului duh troiță de o ființă și nedespărțită totdeauna acum și pururea în veci.

¹⁾ Cifra unității ștearsă; după resturile vizibile la lampa de cuarț pare să fie 5.

Scris-am eu Stana fata Drucei și cu bărbatu ei, cu Arsenie din sat din Tândărei, aciastă carte a noastră cestui neguțătoriu anume Stanciul Voicăi de aici din oraș de Floci, cum i-am vândut o ocină din sat din Sărățeni, 40 de stânjeni de ocină drept 2800 de aspri gata.

Și am vândut acea ocină ce este mai sus scrisă de a noastră bună voe, însă cu știrea a tuturor megiașilor din sus și din jos, însă cu toate hotarale dinprejurul ocinii, ca să aibă din câmpu și din apă și din pădure și din hotar până în hotar despre toată ocina. Și o au cumpărat Stanciul pre ale lui drepte bucate aspri gata 2200, ca să-i fie lui ocină de meși, lui și feciorilor lui și nepoților și strănepoților de nimené clătinat, pentrucă au vândut și cu știrea a toată rudenia noastră ca să-i fie pace și după aceia.

Și mărturie am pus: popa Cradea din Berilești și popa Oprea din Blagodești și din oraș Radu județul și Neicul stolnic și Stanciul lui Iacov și Pascale și Dumitru al Țigulii și Cernica Zavedesc și «Sădica în Tătaru¹⁾».

Și am scris cu popa Neagoslav protopop, Iulie 20 zile, leat de la Adam 7115, de la Hristos 1606²⁾.

Arh. St. Buc. Condica mării Slobozia lui Enache, nr. 314 f. 177.
Copie rom.

255

1607 (7115) August 3, Târgoviște.

† In lege au poruncit domnul dumnezeu filor lui Izrail în tot anul să dea zeciuală ori din câte ar agonisi. Aciasta știindu-o sfinții apostoli și purtătorii de dumnezeu părinți au așăzat spre folosul sufletelor noastre și ne-au dat noao celor de pre urmă fii ai lor, unii cu rugăciunea și cu priveghierea și cu postul, alții cu milostenia și cu pccăința, să să ferească de toate rélele cu toată credința ca să fim gata a auzi acel glas: «veniți către mine toți cei osteniți și însărcinați, și eu vă voi odihni pre voi»; și iar «veniți blagosloviții părintelui meu de moșteniți împărăția cea ce iaste gătită voao dela alcătuirea lumii, că am flămânzit și mi-ați dat de am mâncat, am însetoșat și mi-ați dat de am băut, strein am fost și m'ați priimit, gol am fost și m'ați înbrăcat, bolnav și m'ați cercetat, în temniță am fost și ați venit la mine!»

Ită dar și eu bine credinciosul binecinstitorul și de Hristos³⁾ iubitoriu și singur stăpânitoriu Io Radul voevod, nepotul răposatului și bunului

¹⁾ In locul perforării condicii nu poate fi decât o literă îngustă: am pus «s» ca mai probabilă. Lectura poate fi și «Sădica în (= Sădican) Tătaru».

²⁾ Anul erei noastre (după calculul corect al valcatului) trebuie să fie 1607.

și marelui Io Basarab voevod, cu mila lui Dumnezeu și cu darul lui Dumnezeu stăpânitoriu și domn a toată Țara Rumânească, încă și laturilor plaiurilor Almașului și Făgărașului povățuitoriu, am râvnit a urma împărăților și domnilor celor de demult, carii aceste pământeste în pace și întru fapte bune le-au trecut și împărăției cerești s'au învrednicit; și iar mi-am adus aminte domnia mea de cuvântul lui David prorocul și împăratul carele zice: «fericiți cărora s'au ertat fărădelegile și cărora s'au acoperit păcatele» și iar: «în ce chip dorște cerbul de izvoarele apelor așa dorște sufletul meu de tine, dumnezeule».

Așa am dorit și domnia mea de sfântul și dumnezescul hram și lăcaș al sfântului slăvitului marelui mucinic al lui Hristos Gheorghie, carele iaste la sfântul munte al Athonului, sfânta mănăstire ce să numește Xenofon, care au fost mai înainte zidită și înfrumusețată și de *binecinstorii* domni și mai vărtos de bătrânii strămoșii noștri. Drept acéia și noao pre cât ne-au fost cu puțină cu mână întinsă am adaos și am dat ajutoriu și întărire aceștii sfinte mănăstiri spre chiverniscala călugărilor ce vor lăcui acolo ca să aibă milă în tot anul câte 9000 aspri, și fraților celor ce vor veni de acolo pentru cheltuiala călătoriei, aspri 700, numindu-mă și domnia mea a fi nou ctitor.

Drept acéia, dar și voi, părinților, vă rog cu numele lui Dumnezeu și cu al prea curatei maicii sale, ca să scrieti pre domnia mea la sfântul pomenic Io Radul voevod, și pe muma domniei mele, doamna Maria și pe doamna domniei mele Elena și pe fiica domniei mele doamna Ancuța și pururea să ne pomeniți pre noi la sfintele voastre rugăciuni și la sfânta proscomidie; iar noi în toate zilele vieții noastre datori sântem în tot anul a întări și a milui pe sfânta mănăstire ce s'au zis mai sus, cu aciastă mai sus zisă milă.

Și după acéia, am văzut domnia mea cartea bătrânului Radului voevod, feciorul marelui Radului voevod, carte mare ce să numește hrisov pentru milă. Și cum au miluit Barbul banul cu satul Recica și cu balta și cu tot hotarul și cu siliștea satului Plopul toată și cu hotarul, pentru sufletul lui și pentru sufletul Părvului banul, véche și întunecoasă și cu pecete mare. Așijderea am dat și am miluit și domnia mea pe sfânta mănăstire ce s'au zis mai sus cu aciastă milă ce s'au zis mai sus și cu aceste mai sus zise sate; și am întărit și am înnoit cu acest hrisov al domniei mele.

Încă și blestem am pus domnia mea: dupe petrecerea domniei mele pre carele va alége domnul Dumnezeu a fi domn Țării Rumânești, au din fiii domniei mele, au din rudeniile noastre, sau după păcatele noastre din alt neam, de va cinsti și va întări și va înnoi acest hrisov al domniei mele, pre acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească și să-l păzească

între domnia lui, și în veacul viitoriu sufletul lui; iar de nu va cinsti și nu va întări și nu va înnoi acest hrisov al domniei mele, pre acela domnul dumnezeu să nu-l cinstescă și să nu-l întărească și să nu-l păzească în domnia lui, iar în veacul viitoriu sufletul lui. Și care om va strica și va călca și va sparge acest hrisov al domniei mele, pre acela domnul dumnezeu să-l calce și să-l sfărâme și să-l ucigă, aici trupul lui, iar în veacul viitoriu sufletul lui, și să aibă parte cu Iuda și cu Ariia și cu acei necredincioși Iidovi carii au strigat asupra sângelui domnului dumnezeu și mântuitoriului nostru Is<us> Hristos, și au zis: «ia-l, ia-l, răstignește pre el! sângele lui asupra lor și asupra feciorilor lor care iaste și va fi în véci, amin!» Și să-i fie pâ:îță preacurata născătoare de dumnezeu la judecata cea înfricoșată și nemitarnică unde nu iaste fățarie.

Lată și mărturii am pus domnia mea pe: jupan Radul Buzescu cliucer și jupan Cernica mare dvor. și jupan Lupp mare log. și jupan Nica mare vist. și jupan Mârzea mare spat. și jupan Bărcan mare stol. și jupan Grigorie mare comis și jupan Stanciul mare pah. și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt.

Și-am scris eu Stan log. în scaunul orașului Târgoviștii în luna lui Avgust 3 zile leat 7115 <1607>.

† Acest izvod s'au scris pe limba rumânească asemene de pe hrisovul cel slovenesc de Lupp dascăl slovenesc la școala domnească în București.

† Eu Lupp dascăl slovenesc am scris leat 7263 <1755>.

Arh. St. Buc., M-rea Roaba și Jitia, 111.

Trad. rom.

256

1607 (7115) 12, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Unrovlahiei, nepotul <rașosatului Io Băsărab>¹⁾ voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Micul cu frații săi, anume Vladul și Stan și Șărban, fiii lui Drăgan din Tomșa<ni și cu fiii lor, câți>¹⁾ dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocina din satul numit Rodea, partea lui Pătru, de moștenire, toată, însă din Răstoccea Seacă până la Șușuța <. . . . >¹⁾ este dela Oana a patra parte din partea lui Oana, dar din Răstoccea Seacă până la Vâlceaua Stejarului, pentrucă <a cumpărat Micul. . . cu>¹⁾ frații săi, Vladul și Stan și Șărban, dela Paraschiva, femeia lui Hamza, fiul lui Pătru și dela fiica lor, Neața pentru 6500 <aspri gata>¹⁾.

¹⁾ In original loc rupt (ros).

Și când a cumpărat Micul cu frații săi această mai sus zisă ocină din satul Rodea dela mai sus zișii oameni, ei au băut. . . .¹⁾ 6 parale 3 costande fac 180 aspri.

Și aldămășari, anume: din Odobești, Voislav popa și fratele lui, Manea¹⁾ și Radul și Lazăr și Oancea și din sat, Dragotă și Radul și Tatul și Radul și Balea și Danciul și Șărb și din satul Tomșani, Radul și Costandin. . . .¹⁾ și Zamfir și Andreiu, fiul lui Radul.

Și au vândut acești mai sus spuși oameni această mai sus spusă ocină de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din <jurul locului și din sus și din>¹⁾ jos și dinaintea domniei mele. Dar să se știe când a cumpărat Micul cu frații săi mai sus spuși, ei au întrebat pe toți megiașii din jurul <locului, vor să cumpere>¹⁾ sau nu, iar nimeni nu s'a găsit să cumpere, fără numai Micul cu frații săi, care sunt mai sus spuși, de au dat de au cumpărat. . . .¹⁾

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Micul cu frații săi ca să le fie de ocină și de ohabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, <după porunca domniei mele>¹⁾.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare <vornic și jupan Stoica>¹⁾ mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis <și jupan Stanciul mare paharnic și jupan>¹⁾ Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Stan din Săvești am scris în cetatea de scaun Târgoviște <luna>¹⁾ 12 zile dela Adam cursul anilor 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. Sr. Buc. Depunerei particulare sub dată

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o transcriere figurată și o trad. rom. din 5 Mai 1904.

257

1607 (7115) 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Oprea din Jirovul de Jos cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Jirovul de Sus, 4 ogoare din cap până în cap, pentru că a cumpărat Oprea dela Dragoe cu 250 aspri. Și

¹⁾ In original loc rupt (ros).

iar a cumpărat Oprea dela Hranul un ogor cu 170 aspri și dela Dragoș un ogor cu 50 aspri. Și iar a cumpărat Oprea 2 ogoare dela Dragomir, fiul lui Oprea, cu o capră și dela Văsiu 2 ogoare cu 90 aspri și dela Lăudat un ogor cu 30 aspri. Și iarăși a cumpărat Oprea dela Barbul 2 ogoare cu 100 aspri din Cotoruia. Și iar a cumpărat Oprea ocină la Jirovul de Jos dela Vintilă un ogor cu 100 aspri și dela Vlădia un ogor cu 800 aspri.

Și au vândut acești mai sus spuși vânzători de a lor bună voie cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din jos, din sus și dinaintea domniei mele.

Și aldămășari încă au pus, anume: din . . . ¹⁾ chești, Nan și din Jirovul de Jos, Lupul și Pârful și Vâlcul și din Corcova Detco <și din ²⁾> Jirovul de Sus, Pârful și Lăudat.

Pentru aceasta, am dat doi: nia mea lui Oprea ca să-i fie ocină și de ohabă și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul <și jupan Cernica mare vornic și ³⁾> jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mărzea <spătar și Gligorie ⁴⁾> comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Gherghie am scris în cetatea de scaun Târgoviște <luna . . . ⁵⁾> ie 15 <zile. . . ⁶⁾> în anul 7115 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Depuneri particulare sub dată

Copie slavă figurată cu trad. rom. din 20 Martie 1902, după orig. slav. perg.

258

1607 (7115), Târgoviște.

† Scriu ca să știe cum am dat partea mea de moșie den Padeș, partea mea de moșie, fii mele anume Iovani, de peste tot hotarul cât să va alege a patra parte.

Și-am dat <aciasta ⁷⁾> parte a mea de moșie fii mele anume Iovani când am dat-o după Mihai feciorul Giurchi den Hăești. Iar să știe că alt fecior sau alta fata nu amă, numai aciasta fata singură anume Iovana o amă.

Pentru aceia, am dat aciasta parte a mea de moșie, drept acea s'o aibă a ține și să-i fie de moșterire lui și feciorilor și nepoților și stră-

¹⁾ În original șters.

²⁾ În original rupt.

³⁾ Loc rupt.

nepoților și de câtră nimeni neclintit; și când am dat au fost cu «știrea tuturor»¹⁾ megiașilor.

Iată și mărturia. . . .¹⁾ pe nume Vladu Cocâr martor, . . . ărturie și Tudosie.

Și-am scris eu Popa, leatu 7115 <1607>.

Arh. St. Buc. M-rea Baia de Aramă, I/4.

Trad. rom. scoasă de pe o carte sârbească.

259

1607 (7115), Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Lumotă clucer și cu femeia lui și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Izvorani, partea roșilor lui Ivan, toată, cât se va alege de pe tot hotarul, pentrucă este a lui veche, dreaptă «ocină» și de moștenire, lui și de strămoșie lui.

Și iarăși a cumpărat boierul domniei mele, Lumotă clucer, ocină la Izvorani, însă partea lui Tudor al lui Herța, toată și cu dealul cu viile și cu vecinii și de pe tot hotarul, pentrucă a cumpărat boierul domniei mele mai sus scris ocina dela Tudor al lui Herța, cu 22.000 aspri gata. Însă o vânduse Tudor al lui Herța această ocină mai înainte lui Tanasie²⁾ cu acel preț mai sus spus. Iar într'aceea boierul domniei mele mai sus spus nu s'a îndurat să lase acea ocină. . . .²⁾ lui Tanasie, ci i-a întors lui asprii toți înapoi, pentrucă a fost el mai volnic cu această ocină.

«Pentru aceasta», am dat și domnia mea boierului domniei mele cum este mai sus scris ca să-i fie lui ocina dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori le-am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele său, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt «și Nica vistier și Mărzea» mare spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis «și Stanciul» paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în cetatea de scaun Târgoviște. luna. . . .²⁾ zile în anul 7115 <1607>.

¹⁾ Loc rupt în text.

²⁾ Loc rupt în text.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, XIX|16.

Orig. slav hârtie, perete aplicată acoperită cu foiță.

Trad. rom. incompletă în ms 168 f. 346.

260

1607 (7115).

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Stan dăin Căpriori și cu feciorii lui căți Dumnezeu le va da, ca să le fie ocină dăin Căpriori, a lui parte toată, câtă să va alége den câmpu, den pădure, dăin apă, dăin șazutul satului, pentrucă iaste a lui dreaptă și bătrână ocină și de moșie dela moși dela strămoși.

Și iar să fie slugii domniei mele lui Stan dăin Căpriori și jupănesii lui Vișii ocină în Căpriori, pentrucă au cumpărat sluga domniei mele Stan dăin Căpriori și cu jupâneasa lui Vișa, dela popa Pârful a lui parte dăin câmpu, dăin pădure, den apă, drept 12.000 de bani gata și pentru niște pâine ce au mâncat Țecan când au fost sluga domniei mele în munte la Sinan Pașa, însă feldere de pâine 50 și ferdila câte un leu și prețul acela câte 120 de bani, fie bani 6.000, fac tot împreună partea popii Pârfului bani.

Și iar au cumpărat sluga domniei mele ce scrie mai sus Stan și cu jupâneasa lui Vișa ocină în Căpriori dela vărul său Tatul, partea lui toată den câmpu, den pădure, den apă și cu rumâni și cu Fața Gruului și du prutindiré, drept 12.000 bani. Și s'au vândut Hălbae cu ocina lui a fi rumâni, drept 1000 de bani. Și iar-au cumpărat dela Simion și dela frate-său Mihăilă o curătură dela Gruiu, drept 500 de bani.

Și iar au cumpărat Tărcan, rumânul slugii domniei mele, dela Tatul, vărul slugii domniei mele, drept 600 de bani, o delniță dă ocină a lui Grosilă, fără știrea lui. Intru acéia sluga domniei mele Stan din Căpriori au lăpadat banii îndărăt, acei 600 de bani, a fi iar rumâni.

Și iar au cumpărat Stan și jupâneasa lui ocină în Săténi, partea lui Voico rumânul lui Stan judele, toată, însă loc în câmpu 4 pământuri și o siliște în sat; și acea siliște o au schimbat cu Costea cu alte siliște, iar în sat ce n'au fost de zestre dela Stan judele, de au pus sluga domniei mele casile într'acea siliște, însă au cumpărat aciastă delniță dela Stan judele drept 1430, câte bani 2 fac 3.430 de aspri, încă din zilele Mihăii vodă. Și iar au cumpărat dela Stan judele o fâșie de loc, dela siliștea lui, lângă

acea siliște cu casele lui de s'au tinsu locul, drept bani 200 și iar o vie dela Gealepul, 3 pogoane, ce s'au fost vândut iar un rumân al lui Stan judile, iar Gealepul au fost vândut lui Stan și jupânesii Vișii drept 1200 de aspri, câte bani 2 fac 2400 de bani și vinăriciul aceștii vii, dela Stan judile, 1000 de aspri, câte bani 2 fac 2000 de bani.

Și iar au cumpărat Stan și jupâneasa lui Vișa 2 pogoane de vie dela Oprea, rumânul lui Stan judile den Sătēni, drept bani 400, câte bani 2, fac 800 de bani și vinul aceștii vii dela Stan judile drept 400 de bani, câte bani 2, fac bani 800. Și iar au cumpărat Stan și jupâneasa lui o vie dela Mogoș, rumânul Gherghinii dăn Sătēni, însă 5 pogoane drept 1200 aspri, câte bani doi, fac 2000 (sic) de aspri. Și iar au cumpărat Stan și jupâneasa lui Vișa dela Stan judile den Sătēni și dela nepotul lui Vintilă, doao vinăriciuri ale unor rumâni ai Gherghinii, anume Manea și Badiul, pentru birul Gherghinii, den zilele Mihnii vodă, drept 6.000 de aspri, câte bani 2, fac 12.000 de aspri. Și iar au cumpărat Stan și jupâneasa lui Vișa o vie drept 7000 de bani dela Manica și dela Băduleasă o vie drept bani 1000.

Iar după acēia Stan dă Căpriori au venit la domniia mea dănpreună cu jupâneasa lui Vișa, de s'au tocmit și s'au înfrățit den naintea domnii mēle și a tuturor dregătorilor domnii mēle, den divanul domnii mēle cel mare, pentru acēste vii și ocine și bucate și dobitoace și boi și vaci și oi și cai însă dăn toate bucatile și dobitoace să ție dăn doao. Și după acēia ce va fi agonisit și den toate moșiile câte scriu în cărțile domnii mēle să fie doi frați în vēc. Inșă dă să vă întâmpla întâi moartea slugii domnii mēle lui Stan, iar acēste ocine și moșii și bucate și vii și dobitoace să fie ale jupânesii Vișii, iar den seminția lui și den rudele lui să n'aibă treabă cu ocinele și cu bucatile numai să le stăpânească jupâneasa lui Vișa și să-l pomenească după moartea lui. Iar de va scoate cineva niscai cărți să nu să crează, ci să stea mincinoase, înainte acestor cărți. Iar de să va întâmpla întâi jupânesii lui moarte, să fie volnică sluga domnii mēle ce s'au zis sus, Stan dăn Căpriorul, să ție și ocinele și bucatile jupânesii lui, cum scrie mai sus și să dea cui va fi voia și să-l pomenească după moartea lui, iar den rudele ei, nici soră, nici frate, nici văr, treabă să n'aibă.

Și așa am dat și domniia mea slugii domnii mēle Stan și jupânesii lui Vișii, ca să le fie ocină ohavnică în vēc, că așa iaste porunca domnii mēle.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Mărgineni, nr. 454 f. 84v—85.

Copie rom.

1607 (7115) Septembrie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeieștii mănăstiri dela Mușetești, unde este hramul care se numește sfânta Uspenie a prea sfintei născătoare de Dumnezeu, ca să-i fie o vie în satul Oțești, care se numește la Corbulețul, dar din partea slugii domniei mele, Staico logofătul, pentru că această mai sus spusă vie a fost a lui Staico logofătul, a lui de moștenire, încă de mai înainte vreme. Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, Staico logofătul s'a sculat, a dat și a miluit sfânta mănăstire cu această mai sus spusă vie pentru sufletele părinților lui și pentru sufletul lui și al fratelui său, ca să le fie pomană neîncetat în veci, amin.

Și iarăși să se știe că a cumpărat sfânta mănăstire o vie, iar la Corbulețul, dela sluga domniei mele Staico logofătul, însă din drum până în vale, cu 3100 aspri gata.

Și iarăși să fie sfintei mănăstiri o vie la Corbulețul și din padină până la vale, pentru că a cumpărat sfânta mănăstire mai sus spusă vie dela Dragul, fiul lui Mânea din sat, cu 500 aspri gata.

Și au vândut <acești> mai sus spuși, Staico logofăt și Dragul, viile lor de bună voia lor și cu știrea tuturor megișilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele și cu aldămășari, anume: din Oțești, Stăniță și Ion și Văsiu și din Vaideei, Eftimia și Oprîș și mulți oameni bătrâni care nu sunt scriși aici.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mănăstiri ca să fie acele mai sus spuse ocine și dedine și de ohabă și întărire, călugărilor de hrană și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stănciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Pădure gramatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Septembrie 20 zile dela Adam curgerea anilor în anul 7116 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. Schitul Seaca, VI.11.

Orig. slav hârtic, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. din 26 Aug. 1847; altă trad. rom. M-reă Cozia XLVII.11 și ms 209 f. 394.

1607 (7116) Septembrie 29, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea zceastă poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Cârștov suljerul și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, cu să-i fie tot satul Plena cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul din hotar până în hotar, pentru că acel sat mai sus spus era al domniei mele de moștenire. Apoi când a fost în zilele lui Mihai voevod, când am fost domnia mea mare paharnic, domnia mea am vândut acel sat mai sus spus Plena răposatului Mihail vedă pe aspri gata. Iar apoi răposatul Mihail voevod, domnia lui a miluit pe sluga domniei lui mai sus spusă, pe Cârștov suljerul, cu acel sat mai sus spus întreg, pentru dreapta și credincioasa slujbă pe care a slujit-o domniei lui multă vreme și în războaie, în țări străine, cu multă vărsare de sânge.

Și de atunci până acum a tot ținut boierul domniei mele, Cârștov suljerul, acel sat cu bună pace. Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, cinstitul și vlastelinul și primul sfetnic al domniei mele, jupan Radul clucer Buzescul s'a sculat de a ridicat pâră înaintea domniei mele pentru acel sat mai sus spus, Plena. Și așa pâră jupan Radul clucer Buzescul că acel sat este al lui de moștenire și voia cinstitul și vlastelinul și primul sfetnic al domniei mele, să ia acel mai sus spus sat, Plena, din mâna boierului domniei mele, Cârștov suljerul.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și le-am scos domnia mea cărțile domniei mele de moștenire la divan, de s'au pus față în față cu cărțile cinstitului și vlastelinului și primului sfetnic al domniei mele, mai sus spusul jupan Radul clucer Buzescul. Și am citit toate cărțile împreună la divan, înaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele și cărțile domniei mele și cărțile jupanului Radul clucer Buzescul. Și s'au găsit cărțile domniei mele mai bune decât cărțile jupanului Radul clucer Buzescul și au rămas cărțile domniei mele pe cărțile jupanului Radul clucer Buzescul la divanul domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele, că nu a avut jupan Radul clucer Buzescul <nici un> amestec cu acest mai sus spus sat.

Pentru aceea, am dat și domnia mea mai sus zisului boier al domniei mele, Cârștov suljerul, ca să aibă <a ținea și a stăpâni acest sat Plena de mai sus zis>, cum a fost miluit de răposatul Mihai voevod, să-i fie ocină, dedină, ohabă și fiilor lui câți Dumnezeu îi va da.

Incă și blestem punem : după trecerea domniei mele, pe cine binevoiește domnul dumnezeu să fie domn stăpân al țării, sau din <rodul inimii> domniei mele sau din ruda noastră sau pentru păcatele noastre sau din alt neam, dacă înnoește și întărește și împuternicește această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească și să-l întărească în domnia lui și în veacul viitor sufletul lui ; și care om îndrăznește să rupă și să calce această carte a domniei mele sau să ia această miluire, acela să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți care sunt la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie la un loc și este <și> va fi în veci, amin.

Iată martori le punem domnia mea : jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Miroslov fost mare logofăt și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris la Târgoviște, luna Septembrie 29 zile și dela Adam până acum în anul 7116 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Dintrunlemn, X | 2.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată cu foiță.

Cu o trad. rom. din 10 Mai 1859 și alta din sec. XVIII, după care s'a completat traducerea; altă trad. rom. ms 445 f. 161—162.

263

1607 (7116) Octombrie 3, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Iacul și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Urlați, însă din partea Broștenească, dela fiii lui Stoe, partea lui Durducă toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă din hotar până în hotar, însă din apa Cricovului până în cursura Jugăstretului și până la colnicul Ciresului, pentrucă a cumpărat Iacul această ocină dela fiii lui Stroe dela Popa și dela Bărsanul cu 650 aspri gata.

Și iar a cumpărat Dragomir, tatăl lui Iacul, 2 răzoare în câmpul Crementii dela Tudoru Lapte Acru cu 100 aspri gata. Și iar a cumpărat Dragomir dela Melea al lui Cuce un ogor în câmpul Crementii cu 120 aspri de argint gata. Și iar a cumpărat dela Nan al Priei un răzor cu 50 aspri. Și iarăși a cumpărat Iacul trei pogoane de vie dela fiii lui Fărănmă din partea lui Brate cu 450 aspri gata. Și iarăși a dat Iacul ocină fiicei sale, Stoica, din

partea lui a treia parte de pe tot hotarul, însă din apa Cricovului până la colnicul Cîreşului şi până în cursura Jugăstretului. Şi a dat zestre Iacul această ocină fiicei sale, Stoica mai sus spuse.

Şi s'a se ştie această ocină cum a fost cumpărată de demult, din zilele lui Mircea voevod şi din zilele lui Mihail vodă. Apoi când a fost acum s'a întâmplat ţării atâta răutate, de au ars cărţile de dedină toate ale lui Iacul. Iar când a fost acum, Iacul a venit de a mărturisit înaintea domniei mele cu mulţi oameni buni că sunt ale lui drepte dedine, cumpărate mai înainte vreme şi i-au ars cărţile lui.

Astfel domnia mea deasemeni am înnoit şi am făcut domnia mea şi cartea domniei mele şi am dat domnia mea lui Iacul ca să-i fie ocina mai sus spusă dedină, ohabă şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul chucer Buzescul şi jupan Cernica mare vornic şi jupan Stoica mare logofăt şi Nica vistier şi Mârzea spătar şi Bărcan stolnic şi Gligorie comis şi Stanciul paharnic. Ispravnic Oancea al doilea logofăt.

Şi eu Neagoe am scris în Târgovişte, luna Octombrie 3 zile şi dela Adam până acum, dela facerea lumii, cursul anilor în anul 7116 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., XL/7.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiţă. căzută.

264

1607 (7116) Octombrie 7, Târgovişte.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod şi domn a toată ţara Ungro-vlahiei, nepotul răposatului şi bătrânului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Pârvul şi fiului lui, Toader şi lui Radul al lui Voico şi fiului lui, Andrea şi lui Iuva şi fiilor lui, Jipa şi Tudor şi Neacşul şi lui Dobrin al Murgăi şi fiilor lui, Voda şi Dobrin şi lui Gârcă şi fiului lui, Voico şi lui Crăciun şi lui Caloian şi fiului lui, Stoica şi lui Staico şi fiului lui, Toader şi Şandru şi cu fiii lor, câţi Dumnezeu le va lăsa, Ea să le fie ocină la Străhareţ, toată siliştea Străgareţului, din câmp şi dealul cu vit şi din apă şi din pădure şi de prerutindenii.

Şi hotarul să li se ştie: din apa Oltului pe Osica şi pe gardul Vuii şi pe vechile hotare şi gardul lui Cârştian şi pe piscul lui Branco şi pe trei movile şi pe viile Vaineţilor şi pe stâlpii lui Gârcă şi pe stâlpii lui Caloian şi în valea viilor până la drumul târgului şi pe vechile hotare până la apa Oltului, pentru că le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine, cumpăratură

incă din zilele răposatului Băsărab voevod. Și am văzut domnia mea și am citit și cărțile lui Băsărab voevod de cumpărare și a lui Mihnea voevod, vechi și rupte, <iar> domnia mea a făcut cartea domniei mele, de am înnoit și am întărit cu cartea domniei mele, ca să le fie de dedină și să nu dea vinăriciu și dijmă.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea acestor mai sus ziși, numiți oameni ca să le fie de ocină și de ohabă fiilor lor și nepoților și strănepoților <și de nimeni> neclintit după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și fratele <lui>, jupan Preda mare ban al Craiovei și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și <Gligorie> comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris eu Neagul logofăt, luna Octombrie <7> zile, în cetatea de scaun Târgoviște, cursul anilor dela Adam până acum, anul 7116 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CXLIX/7.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. dela mijlocul sec. XVIII, de unde s'a luat data zilei; alte traduceri rom. Mitrop. Țării Rom. CXLIX/75 și ms 136 f. 1.

265

1607 (7116) Noiembrie 4. Târgoviște.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Eu dar sudețul Dragul și 12 pângari din orașul Târgoviște scriem această carte a noastră. Inșă să se știe că au cumpărat călugării dela sfânta mânăstire numită dela Golgota un loc de casă și cu casă gata lângă metohul dela moara Golgotei, dela Stan și dela nevasta lui, Dobra și dela Neddea și dela Dumitru, fiii lui, pentru 2700 aspri gata.

Și au scris călugării dela sfânta mânăstire mai sus spusă la sfântul pomelnic, la sfântul jertfelnic numele lor, Stan și Dobra, nevasta lui și pe fiii lor: Neddea și Dumitru și le-a făcut lor trei sărăcuste, ca să le fie lor pomenire în veci neșterși la sfânta mânăstire.

Și au vândut acești mai sus numiți oameni acel loc cu casă, de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și orășenilor și oamenilor bătrâni <și> buni din oraș și din jurul locului. Inșă nu numai că au vândut acel loc sfintei mânăstiri pentru asprii mai sus ziși, ci mai ales pentru mare pomană,

pentru că i-a scris la sfântul pomelnic și le-a făcut acele sărăcuste mai sus spuse.

Și apoi și martori au pus atunci din oraș: Ivan sudețul cel bătrân și Chirfote cel bătrân și alt Chirfote, fiul popii Neculei și popa Nenciul și popa Dumitru, fiul popii Barbul și Nica negustorul și Macsin negustorul și Radul morar. Așa să se știe și să fie ocină și de ohabă sfintei mănăstiri în veci, amin.

Scris luna Noembrie 4 zile, în anul dela Adam 7116 <1607>.

Iar cine se va ispiti, din neamul lor sau alți oameni, să strice această pomană și întocmire, să ia acel loc dela sfânta mănăstire, acel om să fie de trei ori blestemat și anatema de Dumnezeu și de 318 sfinți părinți cei din Nicheia și să aibă parte și cu Iuda și cu de trei ori blestematul Arie, pentru că așa au lăsat cu mare blestem acești mai sus spuse oameni. Aceasta este și va fi în veci, amin.

Arh. St. Buc. M-rea Golgota, V|4.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. la Golgota, VII|29, din Febr. 1783; alte traduceri rom. ms 228 f. 75; ms 231 f. 8.

266

1607 (7116) Noembrie 6, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahici, nepotul bătrânului și răposatului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popei Balea și lui Bran, fiul lui Dragomir și lui Stan și cu fiii lor, câți le va lăsa Dumnezeu, ca să le fie lor o delniță în satul Pucheni, însă din partea lui Badiul, din câmp și din pădure și din apă și din munte, oricât se va alege de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat-o popa Balea și Bran și Dragomir și Stan acea delniță mai sus zisă dela Staico postelnic și dela fratele lui, Tudor, fiul jupanului Staico vornic, pentru 1600 de aspri gata, pentru că această delniță a fost de moștenire a lui Badiul, încă de mai înainte vreme. Apoi întru aceasta, Badiul a murit și n'a rămas nimeni dela el. Pentru că a fost Badiul vecin de moșie al vornicului Staico, iar când a fost acum, a rămas acea ocină mai sus spusă în mâna lui Staico postelnic și a fratelui său, Tudor. Pentru aceea au vândut Staico postelnic și Tudor, fratele său, acea delniță mai sus spusă, de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și înaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea acelor mai sus numiți oameni ca să le fie aceasta mai sus spusă dedină și ohabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistierg și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și <am scris> eu Pădure micul grămătic, în orașul de scaun Târgoviște, luna Noemvrie 6 zile și dela Adam până acum curgerea anilor, în anul 7116 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CVIII 14.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

267

1607 (7116) Noembrie 11, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Tudoran pitarul și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Găgoești, partea lui Mușat, toată, din câmp și din pădure și din apă și de pretutindeni, pentrucă a cumpărat boierul domniei mele Tudoran pitarul de la Mușat delnița lui și să fie vecin, pentru aspri 1500 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de la Radul delnița lui toată și să fie vecin, pentru aspri 2000 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de la Neniul delnița lui toată și cu 2 vecini anume Opriș și Neagoe cu delnița lui, pentru aspri 4500 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de la Neniul delnița lui și să fie vecin, pentru aspri 1500 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele mai sus zis pe Spuză cu locul lui, pentru 500 aspri, și dela Stanciul delnița lui jumătate și să fie vecin, pentru aspri 750 gata și Bolea cu delnița lui și să fie vecin, pentru aspri 1500 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de la Radul Gâdea delnița lui și să fie vecin pentru aspri 1500 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran, dela Oprea și cu mama lui, Mușa, delnița lor și să fie vecin, pentru aspri 1500 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de la Guțilă delnița lui și să fie vecin, pentru aspri 1500 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de la Țicșul o delniță a lui Dragomir și să fie vecin, cu aspri 1500. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de la Dumitru delnița lui și să fie vecin, pentru aspri 1500 gata. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de la Brae delnița lui și să fie vecin, cu aspri 1500 gata.

Dar acele mai sus spuse ocine și vecini le-a cumpărat boierul domniei mele, Tudoran pitarul, de când m'am ridicat și am stat domnia mea stăpânitor al Țării Românești.

Și au vândut acești mai sus ziși, numiți oameni de a lor bună voie, cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Tudoran pitarul, ca să-i fie ocină și ohabă lui și filor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Papa vistier.

Am scris Ieremia logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Noemvrie 11 zile și anul curgător dela Adam în anul 7116 <1607>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., XCVI|12.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță, căzută.

Cu o trad. rom. din 30 Aug. 1907.

268

1607 (7116) Noembrie 28, Târgoviște.

† Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a tot pământului ungurovalahicesc, nepotul răposatului Băsărab vodă. Dă domnia mea aciastă poruncă a domniei mele, cinstitului prințipal și întâului sovietnic mai ales din casa domniei mele jupan Radul Buzescul clucer și cu fiii săi câți Dumnezeu îi va dăruj, ca să-i fie satul Măștiște tot și cu tot hotarul și cu toți rumâni și cu tot venitul veri cât se va alege.

Fiindcă ¹⁾ acesta de mai sus zis sat, a fost de moștenire a jupaniței Mariei, maica răposatului jupan Radu Florescu clucerul, apoi după răposarea răposatului jupan Radu Florescu clucerul, iar jupanița Maria maica sa, ea a dat și după rugăciunea jupaniței Stancăi, jupanița fiului ei Radu Florescu cliuceriul, pă acest sat pentru sufletul lui spre vecinica pomenire, fiindcă a trăit bine ²⁾ jupanița Stanca cu răposatu jupan Radu cliuceriul Florescu și i-a făcut și carte dela mâna jupaniței Mariei la mâna jupaniței Stancăi de moștenire și cu mare blestem.

¹⁾ Înaintea lui «fiindcă» era un text șters «căci a cumpărat».

²⁾ Cuv. «bine» e scris marginal.

Iar după aceea, jupanița Stanca, ca au rămas în nimicie și n'au putut ține acest sat și a se hrăni și n-au putut a-și aduce venit dintr'acest sat pentru depărtarea stării locului și așa apoi l-au făcut de vânzare. Și au venit la cinstitul dregător al domniei mele jupan Radu Buzescu cliucerul de a sa bună voie și s-au tocmit cu el, drept bani găță 65.000 și a dat cinstitul dregător al domniei mele jupan Radu cliucerul în mâna jupaniți Stancăi toți acești bani găță de înaintea multor boeri, anume: jupan Bărcan marele postelnic și Badca din Grădiște și Badca dela Grecii și Stanciu logofătul dela Cepari și Pârveu logofătul și Tudor postelnicul dela Ruda și încă mulți boeri ¹⁾ și slujbași și au numărat pă toți acești bani jupan Bărcan stolnicul.

Și au vândut jupanița Stanca acest de mai sus zis sat de a sa bună voie și cu știrea tuturilor boierilor mici și mari de înaintea divanului domniei mele.

Drept aceea, am dat și domnia mea cinstitului ²⁾ dregător al domniei mele, jupan Radului Buzescu cliucerul, acest de mai sus zis sat *Mostiște*, ca să-i fie dedină ohabnică lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților lui, și de nimené neclintit după ³⁾ zisa domniei mele.

Iată și mărturii puiu domnia mea: jupan Cernica marele dvornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan ⁴⁾ Nica mare vistier și jupan Mârzea spătariul și Gligoric mare comis și Bărcan stolnicul și Stanciul păharnicul și jupan Leca postelnic. Și ispravnicu Steica mare logofăt.

Și eă Paraschiva logofătul, am scris în orașul Târgoviștii luna lui Noemvrie a 28-a zi, dela Adam în anul 7115, iar dela Hristos 1607.

Insuș Io Radul vcevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Tradus de subscrisul din slavonește întocmai după original, acum în curgătorul annū dela Hristos, 1834, luna lui August 11-cea în orașul Craiovia, jud. Doljiū în curtea Sfintei Treiți, August 11.

G. Hn. P.

Acad. R. P. R., LXXVI|40.

Trad. rom. din 11 August 1834.

¹⁾ Șters în text, indescifrabil (aproape). Se poate vedea numai: dintr'un . . . che . . . rți *.

²⁾ Cuv. « cinstitului » e scris deasupra rândului.

³⁾ Ștersătură în text peste literele « rizma ».

⁴⁾ Ștersătură indescifrabilă.

1608 (7116) Ianuarie 11, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stoica și lui Cănda și fiilor lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie lor ocină la Budeșteni. însă partea lui Ion din Chițești, toată, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și din dealul cu vii, oricât se va alege de pe tot hotarul, de pretutindeni, pentru că au cumpărat această mai sus spusă ocină Stoica și Cănda dela Ion din Chițești cu 20 oi și cu un bou. Și apoi iar au cumpărat Stoica și Cănda ocină la Budeșteni din funia Chițească, însă partea lui Bratosin, toată, oricât se va alege de pe tot hotarul cu 1000 aspri gata. Și iar au cumpărat Stoica și Cănda ocină la Budeșteni din jumătate din funia Sârbească, partea lui Vlăducul și a lui Tătucul toată; însă au cumpărat dela Micul și dela Dumitra cu 3.000 aspri gata. Și iar au cumpărat Stoica¹⁾ și Cănda o vie dela Stan al lui Marco din Crângureni, însă cu un loc din sus iar alt loc din jos cu 1000 aspri gata. Și după acestea a cumpărat singur Stoica 4 pogoane de vie în Crângureni dela unchiul său Văsiu din satul mai sus spus, cu ocină, oricât se va alege partea lui Văsiu de pe tot hotarul de pretutindeni, cu 4.000 aspri gata. Și apoi a cumpărat Costandin o vie cu ocină în Crângureni dela Dobromir cu 600 aspri gata. Și iar a cumpărat Costandin dela Stan al lui Marco un loc cu 100 aspri gata și dela unchiul său Văsiu un loc cu 120 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus numiți oameni și megiași aceste mai sus spuse ocine și vii de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Stoica și lui Cănda ca să le fie și de ohabă și fiilor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Gligorie mare comis și Bărcaș mare stolnic și Stranciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și am scris cu Nestor logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 11 zile, în anul dela Adam până acum 7116 <1608>.

¹⁾ «Stoica», în orig. răsuit și închis într'un cerculeț negru.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, VII.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din sec. XVIII; altă trad. rom. în ms 690 f. 67.

270

<1608> Ianuarie 21.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Scrie domnia mea boierului domniei mele, jupan Pârvul logofăt, multă sănătate. Și după aceasta îți vorbim domnia mea pentru rândul acestei jupanițe, anume Anca din Cârstienești, pentru că știi milostivirea ta cum ai vorbit dinaintea domniei mele și cum te-au rugat toți cinstiții dregători ai domniei mele, de ai lăsat partea ei de ocină din Văleni toată și din satul Cârstienești toată, dar vecinii din Văleni, Stan și Mâinea și Vladul și din Cârstienești. Jerca, să și-i ție ea ocina și vecinii, iar milostivirea ta să-ți iei asprii pe cate i-ai dat, iar de peste tot fac 2.200.

Pentru aceea, de vreme ce vei vedea această carte a domniei mele, iar tu să cauți să-ți iei asprii ce ai dat pe acele ocine, de la jupanița Anca, care este mai sus scrisă, cum ai vorbit însuși cu gura ta dinaintea domniei mele și cum te-au rugat toți cinstiții dregători și ceilalți boieri și curtea domniei mele.

Iar dacă vrei < să faci . . . >¹⁾ milostivirea ta altfel și nu vrei să lași după cuvintele domniei mele, cum ai vorbit domniei mele și cum te-au rugat toți boierii domniei mele, tu să vii să stai față cu jupanița Anca înaintea domniei mele.

Aceasta îți vorbim domnia mea și altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Am scris Bunea logofăt, luna Ianuarie 21 zile.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CCCII/3.

Orig. slav, hârtie, pecete inelară aplicată.

Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

Anul după documentele de sub datele 1604 Iun. 20, 1606 Sept. 28, 1607 Iun. 12 și Iul. 10.

¹⁾ Loc rupt în original.

1608 (7116) Ianuarie 29, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, bătrânului, răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeieștii mânăstiri numită Boloșin, unde este hramul ierarhului făcător de minuni Nicolae din Miralichia, ca să-i fie ei o vie în dealul Târgoviștei și cu loc cât va avea în jurul ei, oricât se va alege, pentrucă această vie mai sus scrisă a fost mai întâiu, dinainte vreme, a lui Toloî Grecul, însă de cumpărătură. Iar când a fost apoi în zilele domniei mele, această vie mai sus spusă a fost vândută de Toloî Grecul lui Nica Cojocariul și a stat pe mâna lui. Iar apoi Nica Cojocariul a fugit în Țara Turcească cu niște cojoace de samur și cu multă cheltuială a domniei mele ce era la el. Deci în urma lui n'a rămas altceva nimic, decât numai am aflat domnia mea această vie mai sus scrisă.

Astfel întru aceasta, domnia mea am dat și am miluit pe sfânta mânăstire mai sus spusă cu această vie mai sus scrisă, ca să-i fie sfintei mânăstiri întărire, călugărilor de hrană, iar domniei mele și părinților domniei mele veșnică pomenire.

Încă și blestem am pus domnia mea: după trecerea dintre cele de aci a domniei mele, cui îi va încredința domnul Dumnezeu să fie domnul Țării Românești, sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră, sau, după păcatele noastre, din alt neam, dacă va cinsti și înnoi și întări această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui; iar dacă nu va cinsti și nu va întări această carte a domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Și care om va strica această carte și miluire a domniei mele, cu care am miluit domnia mea pe sfânta mânăstire mai sus spusă, acela să fie blestemat de cei 318 părinți care au fost la Niceia și să aibă parte cu Iuda și cu Aric și cu acei necredincioși Iudei, care au strigat asupra sângelui domnului Dumnezeu și mântuitorului nostru Isus Hristos și au spus: „Ia-l, ia-l și răstignește-l, sângele lui asupra lor și asupra fiilor lor“, ceiace este și va fi în veci, amin.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie comis și jupan Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Oancea al doilea logofăt.

Și am scris eu Lepădat gramatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna lui Ianuarie 29 zile, iar dela Adam până în zilele noastre ani curgători, în anul 7116 <1608>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., CCCLXVI/80.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță

272

1608 (7116) <Ianuarie-Mai> 10.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului bătrânului Io Băsărab voivod. Dă Domnia mea această poruncă a domniei mele Dionosiei călugărița și cu fiii ei, câți i se vor da, ca să-i fie ocină la Vernești, însă din partea diaconului Stănilav 3 stânjeni și din partea lui Dragomir Sorescul iar 3 stânjeni de ocină, din capul ocinei până în cap, de pretutindeni, pentrucă i-a cumpărat Dionosia călugărița acei 6 stânjeni de ocină dela diaconul Stănilav și dela Dragomir Sorescul cu 2000 aspri gata, ca să-i fie ei în dealul Verneștilor 6 pogoane de vie nedajnice.

Și au vândut Stănilav diaconul și Dragomir Sorescul acei 6 stânjeni de ocină mai sus scriși Dionosiei călugăriței de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Și încă și aldămășari martori au fost, oameni buni, anume: Jipa cel foarte bătrân și Nica și Sima din oraș din Buzău și din Rătești, Dragomir și fratele său, Neagul și diaconul Stănilav Bădilescul.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea Dionosiei călugăriței, ca să-i fie ucea mai sus spusă ocină și vii de dedină și ohabă ei și fiilor ei și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Gligorie mare comis și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Eftrem logofăt am scris luna . . . ¹⁾ 10 zile în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Ath. St. Buc. M-rea Banu, XXII 11.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu două traduceri rom. din 9 Marr 1906.

Copie slavă ms 186 f. 47.

Datat după Stoica mare logofăt.

¹⁾ Loc alb în orig.

1608 (7116) Februarie 9, Târgoviște.

† In Hristos dumnezeu binecredinciosul și bine cinstitorul și de Hristos iubitorul, singur stăpânitorul Io Radul voevod, nepotul răposatului Io Băsărab voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei. încă și al părților de peste munți, Anlașului și Făgărașului herțeg. a binevoit domnia mea cu a sa bunăvoință și cu inima curată și luminată a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu, cel ce m'a proslăvit și pe scaunul sfânt răposaților părinți ai domniei mele m'a înălțat.

Iată dar, mi-am amintit domnia mea că mulți împărați s'au veselit în împărăție, dar puțini au moștenit împărăția cercescă. M'am nevoit dar și eu, nu numai domnia să o îndrept, ci «și» pe domnul să-l iubesc din tot sufletul, împreună cu faptele cele bune; căci îndurarea domnului mare este; spre toți întinde mâinile, căci însuși a zis cu a sa a tot cinstită și curată gură, că nu vrea moartea păcătosului, ci să se îndrepte și să fie viu, că nu am venit să chem pe cei drepti, ci pe cei păcătoși la pocăință; și nu în zadar a zis pe cei păcătoși la pocăință, pentru că multe chipuri de pocăință sunt, precum sunt și multe lăcașuri după măsura faptelor bune. Faptele bune de multe feluri sunt: dragostea, milostenia, postul și înfrânarea, pe lângă acestea sunt credința și nădejdea și altele multe ce auzim din dumnezeiasca Scriptură, că toate adecă «sunt» spre folcsul nostru, însă doar numai auzim și nu facem; ca viețuitoare ale lumii acesteia, târâți suntem în jos de grijiile ei. Ci totuși căutând la îndurarea domnului, nădăjduesc ca niște mult păcătoși, căci pe acei trași în jos îndurarea îi ridică și-i miluește; nici jertfirca fiului «său» nu a cruțat. numai pentru mântuirea «noastră». Cu aceste chipuri, se cuvine ca toți creștinii să intre în bucuria domnului lor.

Pentru aceasta, am știut și noi că stăpânitorii cei ce au fost dinaintea noastră, adică împărați și cnezi, auzind acestea, bine și-au întocmit cele pământești și au aflat cele cerești; iar cele pământești pământului le-au lăsat, după glasul fericitului prooroc printre regi și părinte al lui dumnezeu, David: fericit bărbatul care miluește toată ziua, se îndulcește de domnul; și iarăși: cu milostenie se curăță păcatele.

Acestea văzând și noi cu dorință și osârdie am dorit către sfințele dumnezeiești biserici, să le zidim și să le înălțăm și să le înfrumusețăm, precum le-au făcut și le-au ridicat și le-au împodobit sfânt răposații marii «noștri» moși și strămoși și s'au făcut ctitori și sfințe biserici au înălțat și au împodobit. încă și noi, următori ai acelora, am avut dorire și osârdie

către atotsfântul sfințit dumnezeesc hram și lăcaș al preasfintei, curatei și preabinecuvântatei stăpânei noastre de dumnezeu născătoare, pururea fecioară Maria, cinstita și slăvita ei Uspenie, pe care am găsit-o domnia mea . . . ¹⁾ stricată și ncintărită. Și darul lui dumnezeu și îndemnarea preacuratei stăpânei noastre de dumnezeu născătoarea și pururea fecioară Maria au deschis ochii inimii noastre, am cugetat să zidesc și să ridic acest hram mai sus spus și să încep să-l zidesc și să-l înalț din temelie și să întăresc acest mai sus spus hram al preasfintei, curatei și preabinecuvântatei stăpânei noastre de dumnezeu născătoarea, pururea fecioară Maria și slăvita ei Uspenie și precinstitului părinte egumen și tuturor frașilor cei întru Hristos trăitori în acel sfânt loc, ca să-i fie satele anume: Iașii și Prăvălenii cu tot hotarul și Cornetul tot cu tot hotarul și Fleștii dela gura Bațcovului cu tot hotarul și cu două mori și Bârseștii și Ruda lângă Olt cu tot hotarul și Șioașul lângă Ocnă cu tot hotarul și cu vinăriciul domnesc și boieresc și seliștea Măneștilor cu tot hotarul. Pentrucă aceste mai sus spuse sate au fost ale sfântului hram și lăcaș mai sus scris și ale precinstiților călugări, vechi ocine drepte, dăruite sfântului hram de domnia bătrâni de mai înainte, ce-au fost stăpânitori. Apoi încă a dat și a dăruit răposatul străbunicul nostru, Băsărab voevod, satele anume Albeștii și Dobrotei și Idomireștii cu tot hotarul, pentrucă a cumpărat răposatul Băsărab vodă aceste sate mai sus zise dela mânăstirea dela Sfântul Munte . . . ²⁾ cu 5600 aspri ³⁾).

Și iar a schimbat răposatul Băsărab vodă cu Neagoe Tunsul, de a dat răposatul Băsărab vodă lui Neagoe Tunsul Grădiștea iar Neagoe a dat ⁴⁾ domniei lui Grecii. Iar apoi răposatul Băsărab voevod a schimbat cu jupan Dumitru pârcălab, de a dat domnia lui jupanului Dumitru pârcălab Tătarii și Grecii, iar el a dat răposatului Băsărab vodă . . . ⁵⁾. Apoi iar a dăruit aceste sate sfântului hram anume Albeștii și Idomireștii și Dobrotei ⁶⁾).

Și iar să-i fie satul Dichiseștii cu tot hotarul, din câmp și din baltă, pentrucă a schimbat răposatul Băsărab voevod cu Șerbul paharnic, de a dat domnia lui la Cunești partea lui Nanul, iar Șerb paharnic el a dat domniei lui Dichiseștii. Iar apoi domnia lui l-a dăruit sfintei mânăstiri,

¹⁾ Loc rupt în original.

²⁾ « satele anume . . . aspri », text tăiat cu o linie groasă roșie și scris deasupra în slav « și Alexandru voevod Iliș ».

³⁾ Scris deasupra cu roșu « Simon log. ».

⁴⁾ Loc rupt în orig.

⁵⁾ « anume . . . Dobrotei », text tăiat cu roșu.

Și iar să fie sfintei mânăstiri mai jos de Pi tești, <la> Gura Gemenei 2 mori. Și iar să fie la Ștefănești o vie, pentru că a cumpărat răposatul Băsărab voevod, străbunicul domniei mele, această vie dela Rădila din Câmpulung, cu 4000 aspri. Și iar să-i fie ocina care a fost a orașului, dela valea Flămânzeștilor din sus și cu mușcelul, pentru că a cumpărat răposatul Băsărab vodă dela fiii lui Cotescu ocina Zigonenilor cu 6000 aspri, de a dat-o domnia lui orașenilor în locul ocinei dela Flămânzești.

Și iarăși să fie sfintei mânăstiri la ocna dela Târgoviște, ce este avutul vămii domnești, dela 110 bolovani de sare câte 12 aspri, iar cu vama mânăstirii din Deal, pe care a avut-o dela domni bătrâni, dela 100 bolovani câte 6 aspri și la sarea mărunță să nu se amestece.

Pentru că aceste mai sus spuse sate și ocine au fost date și dăruite de răposatul Băsărab vodă, străbunicul domniei mele, sfântului hram și lăcaș mai sus spus, ca să-i fie de întărire, iar preacinstului părinte egumen și sfinților călugări trăitori în acel sfânt loc, de hrană și de supunere.

Iar apoi domnia mea am văzut și cinstitul hrisov al străbunicului domniei mele, Io Băsărab voevod, vechi și rupt și întunecat. Pentru aceea domnia mea deasemeni am înnoit și am întărit și cu hrisovul domniei mele și am dat domnia mea sfintei mânăstiri și sfântului hram mai sus spus ca să-i fie satele toate și ocinele mai sus spuse și miluirea, să-i fie dedină, ohabă și dumnezeștilor călugări de hrană și pentru traiu, iar nouă și părinților domniei mele și moșilor și strămoșilor domniei mele veșnică pomenire, <incepând dela> vama oilor și dela albinărit și dela găletărit și dela cositul fânului și dela cărături și dela podvoade și dela vinărici și dela toate slujbele și dăjdiile câte sunt în țara și stăpânirea domniei mele.

Încă și blestem punem domnia mea: după trecerea domniei mele, pe cine va binevoi domnul Dumnezeu să fie domn stăpân al țării, sau din rodul inimii domniei mele sau din ruda noastră sau după păcatele noastre sau altceva din drept credincioșii domni, dacă cinstește și înnoește și întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească și să-l întărească în domnia lui, iar în veacul viitor sufletul lui; iar dacă nu cinstește și nu întărește și nu împuternicește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească în domnia lui și nici în veacul viitor sufletul lui. Și care om îndrăznește să rupă și să calce acest hrisov al domniei mele sau să ia aceste sate și ocine și miluire dela sfântul hram mai sus spus, acela să fie blestemat și afurisit de stăpânul, domnul nostru Iisus Hristos și de 318 sfinți părinți care sunt în Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu alți necredincioși Iudei care au strigat asupra domnului Dumnezeu, Hristosul lor.

«și» au zis: «ia-l, ia-l și răstignește-l» și sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor și este și va fi în vecii vecilor, amin.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârze mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Oancea al doilca logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în cetatea de scaun numită Târgoviște. luna Feurari¹⁾ 9 zile și dela Adam până acum curgători în anul 7116 «1608».

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, Peceți 21 (II/10).

Orig. slav perg., pecete atârnată.

Cu două traduceri rom.: Mitrop. Țării Rom. CCLXXV/1,2 și Ep. Argeș XXVII/2.

274

1608 (7116) Martie 1, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod, domn a toată țara Ungrovlahici, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Gligorie mare comis și cu fiii săi, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină la Bătiești, de pe tot hotarul 2 delnițe și iar o delniță osebită, pentrucă a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele, jupan Gligorie mare comis de la Feticul cu aspri 2200 gata²⁾ și să fie vecin. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Vișan cu delnița sa și să fie vecin, cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis de la Vlaicul o delniță și să fie vecin³⁾, cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Radul cojocar cu delniță și să fie vecin⁴⁾, cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Micul cu delniță și să fie vecin⁵⁾, cu aspri 600 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Ion Parapan cu delniță și să fie⁶⁾ vecin, cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Ion

¹⁾ Așa în textul slav.

²⁾ «dela... gata» text încercuit cu roșu.

³⁾ «dela... vecin,» idem.

⁴⁾ «pe Radu... vecin,» idem.

⁵⁾ «pe Micul... vecin,» idem.

⁶⁾ «pe Ion... să fie,» idem.

Borțoiul cu delniță și să fie vecin ¹⁾ cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Stan Grama cu delniță și să fie vecin ²⁾, cu aspri 1000 gata. Și iar dela Stan Grama 2 delnițe cu aspri 700 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Oancea cu delnița sa și să fie vecin, cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Tihul ³⁾ cu delnița sa și să fie vecin, cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Bucșă olarul cu delniță și să fie vecin, cu aspri 500 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Mănea cu delniță și să fie vecin ⁴⁾, cu aspri 500 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Nechifor cu delniță și să fie vecin, cu aspri 500 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis delnița Sorei dela Sora și să fie vecin ⁵⁾, cu aspri 500 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Mălăia cu delniță și să fie vecin, cu aspri 700 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis dela Tihul și dela fratele său Șărb, delnița sa și să fie vecini, cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis pe Dobra Rândoac cu delniță, cu aspri 560 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis delnița Oancei dela Oancea și să fie vecin, cu aspri 500 gata. Și iar a cumpărat jupan Gligorie mare comis delnița lui Gorgocea dela fiul lui Gorgocea, cu aspri 300 gata. Și încă s'au vândut dela toți, trei vaduri de moară cu acele mai sus spuse ocine și să fie vecini în veci.

Și de atunci până acuma sunt 4 ani, pentrucă acești mai sus spuși numiți oameni au fost toți megiași și cu ocine. Apoi înșiși s'au vândut cu ocinile lor mai sus spuse de a lor bună voie și cu știrca tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele și din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea cinstitului dregător al domniei mele, jupan Gligorie mare comis, ca să-i fie ocină și ohabă, lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după puterica domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Stoica mare logofăt.

¹⁾ «pe Ion... vecin,» idem.

²⁾ «pe Stan... vecin,» idem.

³⁾ «pe Tihul,» idem.

⁴⁾ «cu delniță... vecin,» idem.

⁵⁾ «delniță... vecin,» idem.

Și am scris Erimia logofăt în cetatea de scaun Târgoviște, luna Martie
1 zi, anul curgător dela Adam 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., XCIII/8.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

In dos: «Ale răposatului Grigorie com. ce s'au îngropat la Mitropolie și iaste
dat moșia lui din Bătești la Mitropolie».

Cu o trad. rom. din sec. XVIII, cu mențiunea: «cin 15760 aspri sânt ertaș<id>
rumâni cu aspri 8800; rămân buni cumpărători pentru aspri 6960.»; altă trad.
rom. in ms 130 f. 525v—526.

275

1608 (7116) Martie 5.

† Scris eu Drăgici postelnic [din Șomcănești]¹⁾ acest râvaș al meu,
pentrucă am dat o Țigancă prē nume Fânoia, sfântii mănăstiri prē nume
Thismene, pentru să fie mie pomână și mie și părinților miei. Iar ceta ci
să va scula să ia Țiganca dela sfânta mănăstire și să sparge pomână a
mea și a părinților miei, uri feciorului meu, au fata a mea au nepoto, au
strenepot, sau cine de în ruda mea, să fie blestemat și anatema de 318
sfinți părinți ce au fost în Nechiei.

Scris luna Mărtie 5 zile văleat 7116 <1608>.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXXXVIII/2 bis.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelară aplicată căzută.

Copie rom. ms 329 f. 643v.

276

1608 (7116) Martie 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Un-
grovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această
poruncă a domniei mele sfintei dumnezeești mănăstiri numită dela Cobia,
unde îi este hramul sfântului ierarh făcător de minuni, Nicolae din Mi-
rilichia și ieromonahului și fraților lui și celor ce viețuiesc în acest sfânt
lăcaș, ca să-i fie satele pe nume: Cacovenii și Călugărenii și Broștenii,
fiindcă aceste sate mai sus numite, ele sunt vechi și drepte și dedine, sate
ale sfintei dumnezeești mănăstiri de moștenire, date și miluite de ctitori,
de jupan Badea stolnicul Boloșin, socrul jupanului Balea spătar, încă de
demult, din zilele altor domni bătrâni din vechime, care au fost înaintea

¹⁾ Adăugare de altă mână deasupra.

noastră. Iar când a fost acum, când am venit domnia mea întâiu aici în țară, s'au întâmplat țării multă răutate și robire și jefuire, atunci s'au prăpădit toate averile și sculele sfintei dumnezezești mânăstiri mai sus numită și i s'au prăpădit și cărțile de moștenire pentru aceste sate mai sus zise. Iar după aceea, când a fost acum și domnia mea încă n'am crezut pe călugării dela sfânta mânăstire cum că aceste sate sunt ale sfintei mânăstiri drepte dedine, fără nici o pâră, ci am chemat domnia mea pe jupan Balea spătar, ginerele jupanului Badea stolnicul Boloșiu, de l-am întrebat domnia mea pentru aceste sate mai sus numite, de s'au dat de ctitorii mai sus ziși sfintei mânăstiri, sau nu s'au dat de ctitorii mai sus ziși sfintei mânăstiri până acum. Astfel Balea spătarul el așa a mărturisit înaintea domniei mele și a întregului divan al domniei mele, cum că s'au dat aceste sate de demult de ctitorii mai sus ziși sfintei mânăstiri, de a lor bună voe, ca să fie ei în sfântul jertfelnic. Astfel și domnia mea am înnoit și am întărit cu cartea domniei mele și am dat sfintei dumnezezești mânăstiri. . . .¹⁾, ca să-i fie toate aceste sate mai sus zise, dedine, ohabă și dumnezezeștilor monahi de hrană și pentru trai, iar ctitorului mai sus zis veșnică pomenire și de către nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mărza spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în Târgoviște, luna Martie 15 zile, în anul 7116, iar dela nașterea lui Hristos, în anul 1608.

Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R.P.R., CCCXVI/28.

Orig. slav, perg., pecete aplicată acoperită cu foiță. Sub cota CCCXVI/29.

o trad. rom.

O trad. rom. la Arh. St. Buc., M-reă Sf. Ecaterina 114.

277

1608 (7116) Aprilie 15.

† Scris-am noi acești 6 boiarci cari am fostu hotarnici și tocumelnici sfintei mânăstiri dela Cozia, însă egumen au fostu părin'tele Pahomie; deci au avut pâră cu Sarchiz de Bujorani pântru că au avut Sarchiz ocină de preun cu sfân'ta mânăstire; deci ne-au luat egumenul denu preună cu Sarchiz pe răvașe domnești; duci noi încă am mersu pre cuvân'tul domnu

¹⁾ Lor rupt în orig.

nostru de am căutat și am călcat ocina satului Bogdăneștii dela Oltu. Dici am aflat pre Sarchiz moștean că au fostu cumpărat Sarchiz încă din zilele Mihnei vodcă.

Și i-am căutat și cărțile lui Sarchiz ce au avut de moșie; dici noi încă am făcut carté dela mână noastră lu Sarchiz să-ș tie moșăia pre cărți ce au avut.

Insă așu hotărît câmpul cu pădurea de am făcutu ocina lu Sarchiz codri, (un codru pre¹⁾ lângă hotarul Călimăneștilor și am pus peiaștră dincoace de Valia Mare²⁾ și să meargă acel codru din apa Oltului, cu pădure cu tot, până la hotarul Muereștii; și celalalt codru pre)știi și prin pădure pre slămine apuca) de pre Muereasca până în merii Cărnului alătura cu moșia viceneasca pre Decindea și de cătră seliștea Bogdăneștilor unde poșgor calca carului dela Rudă și cu pădurea cu tot până în hotarul Muereștii, iar seliștea să o tie pre cumpăratură. Și le-au fost aleasă mai denainte vrême de moșténii satului de s'au știut parté Vlăduțească; ci am ales să tie Sarchiz 2 părți și cu vadul morii din seliște, iar o parte de seliște despre Malul Roșu alătura cu valea în jos, care parte au fost a Sirei, să aibă a o ținea Coziianii.

Dici noi acești 6 boiarci anume Părvul leg. din Ruda și Frâncul din Potoroșanu și Anghel com. din Sărăcinești și Preda leg. din Bărești și Ghioca din Sămbotin și Hud din Dăești; noi așa am ales și mărturisim cu sufletele noastre. Și pentru credința ne-am pus mai jos pecceți ca să crează. Scris luna April 15 zile văleat 7116 <1608>.

Arh. St. Buc. M-rea Cozia, II, 11.

Orig. rom. hârtic, șase pecceți inelare aplicate.

Copie rom. ms 209, f. 59; ms 215, f. 20v—21.

278

1608 (7116) Aprilie 17, Târgoviște.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod, domn a toată Țara Rumânească, nepotul bătrânului și prea bunului răposat Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele jupăneși Simei stolniciasa și fiilor ei căți dumnezeu îi va dăru, ca să-i fie ocină în satul Drăgioiu trei funi și jumătate, dela Grecul și dela Cârstea și dela Radul și dela Agapie și cu fiii lor și dela Antonie cu frații și cu feciorii lor și dela Mihail din Drăgioi, precum toți acești mai sus numiți oameni s'au vândut cu acéste mai sus scrise ocine și cu viile, de a lor bună voe de nimenea

¹⁾ Lipsurile au fost completate după condica nr. 209, f. 59.

²⁾ Lipsă și în condică.

nesiliți. Pentrucă mai înainte-ei au fost slobozi. Intr'acéia s'au vândut Simei stolniciasăi să-i fie rumâni și cu știrca tuturor megiașilor din prejurul locului înaintea domniei mele.

Iar au mai cumpărat jupăneasa Sima stolniciasa moșie în Drăgioiu dela Șerban feciorul Radului Popescul și cu toată ciata lor și s'au vândut și acește însăși să fie ei rumâni cu toate cumpărăturile și cu toate viile din Stănești.

Iar au mai cumpărat jupăneasa Sima stolniciasa un loc care au fost al lui Stan din Drăgioiu dela popa Stoica și dela Dragomir un loc și dela Costea un loc și dela Vladul 2 fâlci și dela frate-său un loc și dela Dumitru 2 fâlci și dela Manca și dela Costea istrăș o siliștă.

Aiceste toate moșii ci scriu mai sus din Drăgioiu și vii cumpăratu-lé-oi însăși jupăneasa Sima stolniciasa dela aciști oameni ce scriu mai sus drept asprii gata patruzeci și șapte de mii și cinci sute.

După aciasta iar au mai cumpărat jupăneasa Sima stolniciasa moșie în Teiul, însă partea lui Tudor feciorul lui Dan toată or cât să va alége de preste tot hotarul și cu tot venitul dupre cum au fost cumpărat-o jupăneasa Sima stolniciasa dela Tudor feciorul lui Dan, drept asprii 2000. Și iar a cumpărat partea lui Mărin toată, dript aspri 1000 și dela Manca Jianul partea toată, drept aspri 1500.

Și iar au mai cumpărat jupăneasa Sima stolniciasa ocină în Produlești partea lui Stan feciorul lui Hațagan drept aspri¹⁾ și partea lui Stan Hoțul drept aspri¹⁾ și partea Părvului, drept aspri¹⁾ și partea Stochiței toată drept aspri¹⁾

Și au vândut acești mai sus oameni și megiași aceste moșii ci scriu mai sus și vii de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiașilor dela deal și dela vale și înaintea domniei mele și înaintea tuturor cinstiților boiari ai domniei mele ai divanului.

Pentru acéia am <dat> domnița mea jupăneasa Simei stolniciasa ca să-i fie moșii ohabnice și fiilor ei, nepăților, strenepăților de nimenea nezăticită <după> zisa domniei mele.

La aciasta și mărturii am pus domnița mea: pan Radul cliucer Buzescul și pan Cernica mare vor. și pan Stoica mare log. și Nica vist. și Mărzea mare spăt. și Grigoriei mare post. și Bărcan mare stol. și Stanciul mare pah. și pan Leca mare post. și Stoica mare log. Și am scris N.²⁾ log. în sca<unu>l Târgoviști, Ap. 17, leat 7117 <1609>.

Și am talmăcit acest hrisov eu dascălul Lavrentie dela episcopia Răm<nic> din cuvânt în cuvânt duprecum scrie în hrisovul cel domnescu.

Arh. St. Buc. M-rea Surpatele IV/1.

Copie rom.

Datat 1608 după Stoica mare logofăt.

¹⁾ Loc alb în text

²⁾ Loc rupt în text

<1608> Aprilie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Basarab voevod. Dă domnia mea accastă poruncă a domniei mele jupaniței Sima stolniceasa și cu fiii ei, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Apele Vii, tot cu tot hotarul și din câmp și din apă. . . .¹⁾ și în siliștea satului cu toți vecinii.

Pentru că. . . .¹⁾ ei au fost cnezi și s'au vândut singuri răposatului Mihail voevod de a lor bună voie. Apoi când s'a întâmplat <domniei mele> de <am mers> din Țara Românească în Țara Ungurească, apoi domnia mea am trimis pe jupan Stroe mare stolnic la slujba domniei mele în Țara Nemțească la cinstitul <împărat cu> slujba Țăcii Românești și a slujit <numitul dregător> al domniei mele mai sus zis foarte cu bună și credincioasă slujbă. Apoi domnia mea l-am miluit pe jupan Stroe stolnic cu acel mai sus zis sat Apele Vii și. . . .¹⁾ jupan Stroe stolnic pentru dreaptă și credincioasă slujbă, pe care a¹⁾ amestecate două. . . .¹⁾. Apoi după aceea domnul Dumnezeu a dăruit <cu>¹⁾ sceptrul cinstitului împărat nemțesc și a venit <hanul din Crâm în pământul> românesc al domniei mele cu multă oștire <tătărească> și a venit cu mare oaste. Apoi jupan Stroe mare stolnic el a ieșit față¹⁾ oștire și s'a lovit cu un Tătar și a tăiat pe tătar, <iar> el i-a făcut o rană la cap și la¹⁾ <a murit> pentru creștini.

Apoi domnia mea iar am dăruit și am miluit pe jupanița Sima stolniceasa pe urma și după moartea jupanului Stroe postelnic (*sic*) cu acel mai sus zis sat, Apele Vii <cum a dat răposatul Mihail voevod jupanului Stroe mare stolnic>. Asemenea și domniei mele să fie veșnică pomenire.

Iar când a fost acum doamna Florica a venit la domnia mea, de a voit să ia satul Apele Vii și a plecat¹⁾ domniei mele, de a făcut multă mâhnire¹⁾ jupaniței Sima stolniceasa. Iar domnia mea <. . . .nu>¹⁾ am voit să dau doamnei Florica satul Apele Vii¹⁾ aibă ocină nicio treabă și nicio¹⁾ să țină satul Apele Vii jupanița Sima stolniceasa, cum l-am dat și l-am miluit însumi domnia mea și¹⁾ am dat și am miluit domnia mea.

Pentru aceasta, am dat domnia mea jupaniței Sima stolniceasa ca să-i fie acest mai sus zis sat, Apele Vii, ocină și de ohabă ei și fiilor ei, nepoților și strănepoților și <de nimeni>¹⁾ neclintit, după porunca domniei mele, pentru că s'au vândut¹⁾ acești mai sus ziși de a lor bună voie să fie

¹⁾ Loc pătat și necitet.

vecini . . .¹⁾ cu știrea a toată curtea domniei mele și dinaintea domniei mele.

Iată și <blestem pune> domnia mea : pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn în Țara Românească în urma domniei mele . . .¹⁾ inimii domniei mele sau din . . .¹⁾ să înnoiască și să întărească . . .¹⁾ cu mila dela doi domni . . .¹⁾ dobândit cu slujbă și cu sânge vărsat . . .¹⁾ . . .¹⁾ jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica vornic . . .¹⁾ jupan Stoica mare logofăt . . .¹⁾ Mârzea mare spătar . . .¹⁾ ran mare comis și Bărcan mare stolnic și Stancul <mare paharnic> și jupan . . .¹⁾ mare postelnic. Și ispravnic jupan Stoica mare logofăt.

Și eu . . .¹⁾ în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 20 zile . . .¹⁾.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Copii, sub dată.

Copie slavă din Iulie 1909. Cu o trad. rom. din 1909.

Datat după divan.

Traducerea a fost completată pe alocuri după traducerea dela Acad. R.P.R..
Fondul «Credit» Condica moșiei Strâmba, p. 5—8.

280

1608 (7116) Mai 6, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui David și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină în Bărbătești, însă toată partea lui Cârstea, ori cât se va alege de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat sluga domniei mele David această ocină dela Cârstian, pentru 800 aspri gata și să fie vecin.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele David ocină în Bărbătești, toată partea lui Ion, dela Ion pentru 500 aspri gata și să fie vecin, însă ocina din Bodești, care a fost de zestre, toată, de peste tot hotarul și ocina din Bărbătești, cât este partea lui, toată.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele David ocină în Bărbătești, toată partea lui Dode, de peste tot hotarul, dela Dode, pentru 600 aspri gata și să fie vecin.

Și iar a cumpărat sluga domniei mele David ocină în Bărbătești, toată partea Dobrei, fiica lui Oancea Belică, ori cât va fi, de peste tot hotarul, dela Dobra, pentru o vacă cu lapte și pentru un porc, prețul 700 aspri

¹⁾ Loc păcat și necitet.

și au plătit birul încă cu 500 aspri. Și au vândut acești numiți oameni mai sus ziși ocinile lor de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor dimprejurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

De aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele mai sus zis, lui David, ca să-i fie lui ocina și vecinii dedină, ohabă și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Cernica mare vornic.

Și eu Neagoe logofăt am scris în Târgoviște, luna Mai 6 zile și dela Adam până acum, ani curgători, în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CCXC/12.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

281

1608 (7116) <Mai 7>, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul lui Băsărab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele, sfintii și dumnezeștii mănăstiri ce se cheamă Mărgineni, unde iaste hramul arhistratigului Mibail și părintelui egumenul Irimiia și altor părinți lăcuitori dănr'acest lăcaș al sfintii mănăstiri, ca să fie moșia în Blagodești, însă partea care au fost a jupanului Drăghici mare comis și jupan Udriște postelnic și jupănesii Calii vornicésii, partea lor toată câtă să va alege dupretutindenea cu rumâni du peste tot hotarul.

Pentru că au fost dat ei sfintii mănăstiri aceste moșii pentru sufletul răposatului jupan Neagoe, ca să fie aciastă mănăstire ¹⁾ sfintii mănăstiri ohabnică. Și am văzut domnia mea și cărțile răposatului Moisi voevod și cărțile lui Pătru voevod și alte vechi și bătrâne cărți ale altor domni care au fost dănr naintea domniei noastre vechi și sparte și stricate ²⁾. Intr'acéia domnia mea am înnoit și am întărit cu aciastă carte a domniei mele; însă să știe dănr tot satul jumătate.

Iar când am fost acum în zilele domniei mele, s'au sculat boiariul domniei mele Mihul portar și au venit cu părră înaintea domniei mele, cu părintele egumenul Irimiia ce s'au zis mai sus dela sfânta mănăstire și așa zicea Mihul portar dănnaintea domniei mele, cum că n'are sfânta mănăstire atâta

¹⁾ In loc de: moșie.

²⁾ In text: „ponegnite”.

moșie să fie satul jumătate în Blagodești, ci are numai a treia parte. Într'aceia domnia mea am căutat și am judecat după lege și cu dreptate împreună cu toți cinstiții boiarii domnii mele și am dat domnia mea Mihului portar 6 boiari împreună cu părintele egumenul Irimia și boiarii anume: jupan Vintilă al doilea clucer dăn Clătești și Drăghici vornic din Cornățeni și Zaharia Crăceanul al doilea vornic și Voicilă logofăt și Nan comisul, ca să caute și să adevérezze cu ale lor suflete avutu-au sfânta mănăstire jumătate de sat moșie au a treia parte? Deci acci 6 boiari așa au căutat și au aflat cu sufletele lor cum au avut sfânta mănăstire și au ținut jumătate dă sat, iar nu a treia parte după cum zicea Mihul portar. Și au rămas Mihul portar de judecată dănnaintea domnii mele. Pentru aceia am dat și domnia mea sfintii mănăstiri ca să ție moșia ohabnică împreună cu rumâni, ca să fie părinților dă hrană și dă întărire, iar ctitorilor vécinică pomenire, și dă niminé neclătită, după zisa domnii mele.

Deci și mărturii am pus domnia mea: pe jupan Redul Buzescu mare clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mărzea mare spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și Leca mare postelnic. Și ispravnic Nica vistier.

Și s'au scris în scaunul Târgoviștii.

Arh. St. Buc. Condica m-rîi Mărgineni, nr. 454, f. 228—229.

Copie rom. Altă copie rom. lacunară la m-rea Mărgineni, XI|3, având data de 7 Mai.

282

1608 (7116) Mai 8, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Sarchiz și filor lui, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Bujorani, însă partea lui Costandin jumătate din câmp și din pădure și din seliștea din sat și din dealul cu vii, ori cât se va alege de peste tot hotarul. Pentrucă această mai sus spusă ocină, jumătate a lui Costandin, s'a prețluit și s'a rocmnit Costandin cu Sarchiz pentru această mai sus spusă ocină, de a dat Costandin lui Sarchiz din partea lui de ocină de peste tot, ca să fie partea lui deplină, iar Sarchiz a tertat lui Costandin 8000 aspri, care i-a fost dator Costandin și ce a cheltuit Costandin să fie cheltuit și văduț din partea lui, iar acea jumătate să fie deplină. Iar Sarchiz a înfrățit pe Stanciul cu Costandin pe acea ocină care e mai sus spusă să fie doi frați nedespărțiți și au intrat în sfânta biserică dinaintea a mulți oameni buni și megiași din jurul locului.

Și apoi iar a cumpărat Sarchiz ocină din partea lui Stroe Hotman, jumătate din ocina lui din câmp, dar din partea fostă a lui Bădicea, pe care a vândut-o Bădicea lui Hotman. Și a cumpărat-o Sarchiz dela Stroe Hotman pentru 3000 aspri gata. Și iar a cumpărat Sarchiz și partea lui Bădicei din sat, toată și din pădure și din dealul cu vii pentru 2000 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus numiți oameni și megiași aceste mai sus spuse ocine și vii de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dragători ai domniei mele, din divanul domniei mele.

Pentru aceste, am dat domnia mea lui Sarchiz ca să-i fie ocină și de ohabă și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Gligorie mare comis și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Stoica mare logofăt.

Și eu Nestor logofăt am alcătuit și am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 8 zile în anul dela Adam până la această zi 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., Ep. Râmnic, XXXIV | 24.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 26 Februarie 1781.

Data scrisă greșit; divanul corepunde cu anul 1608.

283

1608 (7116) Mai 9.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștii mănăstiri numită Bistrița, unde este hramul Uspeniei născătoarei de Dumnezeu, ca să-i fie ocină la Păușeștii de Otăsău, însă toată partea lui Onichie cel bătrân, cât va fi de cumpărătură și din vie jumătate, care se numește pe Fața Zărnostie și iar trei fălci dela Radul cu frații lui și dela Stan, fiul lui Nechifor, o falce și dela Dumitru, fiul lui Fătul, o falce și dela Drăghici, fiul lui Dumitrășel, trei fălci și dela popa Stanciul cu nepoții lui 4 fălci și dela Stan, fiul lui Fătul, o falce și dela Nistor o jumătate de falce cu 55 aspri și dela Marana, fiica lui Stanciul, jumătate de falce cu 50 de aspri și dela Iano, fiul lui Gheorghe, o falce și jumătate cu 80 aspri.

Dar să se știe că sunt toate acele fălci la Zărnoștie, lângă vie, pentru că aceste ocine sunt de cumpărătură dela Păușești¹⁾ și această vie de pe Fața Zărnoștie și aceste fălci dela Zărnoștie, toate s'au dat la sfânta mănăstire mai sus spusă de Ioanichie cel bătrân, pentru sufletul lui și al părinților lui, ca să fie la sfântul jertfelnic și el, părintele Onichie cel bătrân, să aibă căutare și socotință dela călugării din sfânta mănăstire, până la moartea lui.

Așa s'a întocmit el cu călugării dela sfânta mănăstire, până la moartea lui tot să aibă cinstită căutare, iar ce egumen îl va izgoni pe dânsul dela sfânta mănăstire, sau îl va necinști, acela să fie de trei ori blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți care sunt la Nicheia.

Pentru aceea, am dat și domnia mea sfintei mănăstiri ca să-i fie toate dedincle și via mai sus spusă dedine, ohabe și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan²⁾ mare logofăt și Neca vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și Leca mare postelnic. Și ispravnic Cernica mare vornic.

A scris Neagoe, luna Mai 9 zile, anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Bistrița, VII 11.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. din 5 Iunie 1795; alte traduceri rom. în ms 192, f. 349; 201. f. 209; 713, f. 782—783.

284

1608 (7116) <Mai 17>, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod, domn a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Băsărab voevod.

Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele sfintii și dumnezeieștii mănăstiri care să cheamă Mărginenii, unde iaste hramul sfinților arhangheli Mihaıl și Gavriil și părintelui egumenu Irimii eromonah și tuturor fraților care lăcuesc într'acest sfânt lăcaș, ca să ție moșie în Cătun, însă partea Buicăi dă la Șoplea toată câtă să va alége, dăn câmpu, dăn pădure și dăn apă și dăn siliștea satului du peste tot hotarul.

Pentru că această moșie ce să cheamă mai sus ia au fost dă baștină a jupânului Buicăi care s'au zis mai sus. După acéia, el au dat-o Buica pos-

¹⁾ + ocine . . . Păușești, text rupt în original.

²⁾ Loc alb în text.

telnic această moșie la moartea lui, ca să scrie la sfântul jirtvânic toată și pentru ca să îngroape la sfânta mănăstire. După acia, când au fost au venit Pavel, fecior Buicăi postelnic și au mărturisit dănnaintea domnii mele pe cum au dat tată-său această moșie ce s'au zis mai sus toată sfintii mănăstiri cât au fost partea lui, pentru sufletul lui și a părinților lui și pentru căci s'au și îngropat acolo la sfânta mănăstire.

Și iar să mai ție sfânta mănăstire care s'au zis mai sus moșie în Măguréni, partea jupânesii Marii, fata Buicăi postelnic, toată partea ei câtă să va alége dăn câmpu, dăn pădure și dăn apă și dăn siliștea satului și cu rumăni și du pretutindenea, pentru că această moșie cea am zis mai sus au fost dă baștină a jupânesii Marii de zestre. Apoi când au fost la moartea ei, ia au lăsat această moșie partea ei toată sfintii mănăstiri ce iaste zisă mai sus, pentru sufletul ei și al părinților ei, ca să scrie la sfântul jirtvânic.

Drept acia, am dat și domniia mea sfintii și dumnezeestii mănăstiri ce iaste zisă mai sus ca să ție moșie ce s'au zis mai sus ohabnică și stă-tătoare sfintii și dumnezeestii mănăstiri și părinților să le fie de ajutoriu și dă întărire și ei să cheme ctitori pominiți în veci. Și dă nimeni neclătită, după zisa domnii mele.

Deci și mărturii am pus domniia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și Grigorie comis și Stanciul peharnic și jupan Leca mare postelnic și jupan Leca mare (*sic*) vistier.

Și eu Neagoe logofăt am scris în orașul Târgoviștei.

Arh. St. Buc. Condița m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 78v—79.

Copie rom. Altă copie necompletă după condiță, la m-rea Mărgineni, I/1, cu data de lună și zi.

285

1608 (7116) Mai 19, Târgoviște.

† In Hristos dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul și de dumnezeu păzitul, singur stăpânitorul Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți, Amlășului și Făgărașului herțeg, nepotul răposatului Io Băsarab voevod. Am binevoit domnia mea cu a mea bunăvoință, cu cinstita luminată inimă a domniei mele ca să preaslăvesc pe dumnezeu, cel ce m'a proslăvit pe mine și pe scaunul sfânt răposatilor părinți ai domniei mele <m'a înălțat¹⁾>.

¹⁾ Omis în original.

Iată am dăruit și domnia mea acest atotcinstit, cu frumoasă față și prea cinstit hrisov de față al domniei mele, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, precinstitului și vlastelinului și primului sfetnic al domniei mele jupan Preda mare ban al Craiovei și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Făureștii tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, pentru că acel sat mai sus spus au fost mai înainte cnezii. Apoi când a fost în zilele răposatului Mihail vodă, ei toți sătenii s'au vândut dregătorului domniei mele mai sus spus satul de pretutindenii să fie vecini, cu 20.000 aspri gata. Iar apoi tot atunci, în zilele răposatului Mihail vodă, s'au ridicat toți sătenii de au venit la pâra înaintea răposatului Mihail vodă la Belgrad, când era crai. Și s'au pârit ei cu dregătorul domniei mele mai sus spus, de i-au lepădat asprii înapoi și iar s'au cnezit. Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, iar a venit acel sat mai sus spus, Făureștii la cinstitul dregător al domniei mele mai sus spus, de s'au vândut a doua oară, iarăși tot satul de pretutindenii cu 20.000 aspri gata și le-a plătit un bir deplin până la crestare <pe răboj> de le-a dat asprii. Și vânzătorii anume: Stan și popa Fărtat dintr'o funie cu toți frații lor și ceata lor și Stoica și Oprea iar o funie cu toată ceata lor și frații lor, peste tot satul deplin două funii, de s'au vândut cu toți frații lor și fiii lor să fie vecini dregătorului domniei mele mai sus spus. Și hotarul satului să se știe: dinspre Milești până în gura văii Țarcului și dinspre Preotești până la fântâna lui Stepan și deadreptul până la matca Bălșoiului și până în apa Oltețului.

Și iar să fie dregătorului domniei mele mai sus spus jupan Preda mare ban, satul Novacii, tot cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, pentru că acel sat mai sus spus au fost mai înainte cnezii. Apoi când a fost în zilele răposatului Mihail vodă, toți sătenii s'au vândut dregătorului domniei mele mai sus spus, satul de pretutindenii, să fie vecini, cu aspri 20.000. Iar apoi tot atunci, în zilele răposatului Mihail vodă, s'au ridicat toți sătenii de au venit la pâra înaintea lui Mihail vodă la Belgrad când era crai. Iarăși s'au pârit cu dregătorul domniei mele mai sus spus, ca și acest sat care e mai sus spus, de i-au lepădat asprii înapoi și iarăși s'au cnezit. Dar când a fost acum, <în zilele> ¹⁾ domniei mele, acel sat Novacii mai sus spus, ei iar au venit la jupan Preda mare ban de s'au vândut a doua oară, iar tot satul de pretutindenii cu 20.000 aspri gata. Și vânzătorii din sat anume: Radul și Brata . . . ²⁾ cu toți frații lor și ceata lor și Drăghici și Oprea, iar o funie, cu frații lor și ceata lor, peste tot satul două funii, de s'au vândut cu toți frații lor și ceata lor și fiii lor să fie vecini dregătorului domniei mele mai sus spus. Și hotarul satului să se știe: din jos dinspre

¹⁾ Text ilizibil.

Herbești, vâlcelele cu vizuinile și din sus dinspre Jungheti în Valea Clecociului și în lung până în matca Bărluțului și dinspre Dobriceani până în baltă.

Și iar să fie jupanului Preda mare ban satul Șușanii, tot cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul pentru că acel sat mai sus spus ei a fost mai înainte cnezi. Apoi când a fost în zilele răposatului Mihail vodă, toți sătenii s'au vândut dregătorului domniei mele mai sus spus, satul de pretutindeni să fie vecini, cu aspri 15.000. Apoi tot atunci, în zilele răposatului Mihail vodă, s'au ridicat toți sătenii de au venit la pâră înaintea răposatului Mihail vodă la Belgrad, când era crai, ca și cele două sate mai sus spuse și s'au pârît ei cu dregătorul domniei mele mai sus spus, de i-au lepădat asprii înapoi și iarăși s'au cnezit. Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, iarăși a venit acel sat mai sus spus Șușanii, la dregătorul domniei mele mai sus spus, de s'au vândut a doua oară, iarăși tot satul de pretutindeni cu 15.000 aspri gata și le-a plătit birul cu toate mâncăturile până la creștere <pe răboj>. Și vânzătorii din sat, anume: popa Pătru și Barbul dintr'o funie cu toți frații lor și ceata lor și popa Oprică și Istratie și Stanciul dintr'o funie cu toți frații lor și ceata lor și iar Ștefan și Neagoe din altă funie cu toată ceata lor și frații lor, peste tot satul 3 funii, de s'au vândut cu toți frații lor și ceata lor și fiii lor să fie vecini dregătorului domniei mele mai sus spus. Și hotarul satului să se știe: din sus pe gardul viilor în râu până la Dadeș și din jos pe slanca¹⁾ dinspre Dragomirești și dinspre Olt pe matca Mămulețului și până în matca Bălășorii dinspre Olteț.

Și iar să fie cinstului și vlastelinului și primului sftenic al domniei mele mai sus spus satul Rudariul tot, cu tot venitul și cu tot hotarul și cu toți vecinii, pentru că acel sat mai sus spus au fost cnezi mai înainte. Apoi când a fost în zilele răposatului Mihail vodă, ei toți moștenii satului, anume Vlaia și Danciul și Odabna și Neagoe Norocel și Lupul și Lupandra și Stănimit și Peia . . . ²⁾ au venit toți de a lor bună voie la dregătorul domniei mele mai sus spus, de s'au vândut cu toți frații lor și fiii lor să fie vecini cu 5.000 aspri gata, și le-a plătit dăjdiile și birurile toate, de le-a dat aspri . . . ³⁾.

<Și iar să fie> ⁴⁾ dregătorului domniei mele mai sus spus jupan Preda mare ban, satul Seaca tot cu tot hotarul și cu toți vecinii, pentru că au fost iar cnezi mai înainte. Apoi în zilele răposatului Mihail vodă, au venit toți moștenii satului, anume . . . ⁵⁾ și Opriș și Trujinu și Bălea și Stan și Bod și Cârste și Banciul și Pungă și Foltan și Nan și Oance și Bălen și

¹⁾ slanca: *gard impletit cu nuele*.

²⁾ Text rupt în original.

³⁾ Text ilizibil.

⁴⁾ Loc rupt în original.

⁵⁾ Text ilizibil.

Mărtin și Șerban și Laze și Ghine și Radul și Calin și Mihăilă și Nistor și Constandin și Ivan de < s'au vândut cu toată ¹⁾ ceata lor și frații lor și fiii lor să fie vecini dregătorului domniei mele mai sus spus, însă funii 22 cu . . . ²⁾ aspri gata. Pentru că aceste sate le-a cumpărat de mai înainte vreme, de demult, din zilele răposatului Mihail vodă și din zilele domniei mele, când am venit domnia mea dintâi aici în țară. Și am văzut domnia mea și cărțile răposatului Mihail vodă și cărțile domniei mele peste toate aceste sate și ocini mai sus spuse.

De aceea, am înnoit și am întărit și cu acest hrisov al domniei mele și am dat domnia mea cinstului și vlastelinului și primului sftnic al domniei mele jupan Preda mare ban al Craiovei, ca să-i fie toate aceste sate mai sus spuse dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Încă și blestem: după trecerea domniei mele, pe cine binevoiește domnul dumnezeu să fie domn stăpânitor al țării sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră, sau după păcatele noastre, sau din alt neam dintre drept credincioșii domni, dacă cinstește și încește și întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească și să-l întărească în domnia lui, iar în veacul viitor sufletul lui; iar dacă nu cinstește și nu întărește și nu împuternicește acest hrisov al domniei mele, ci calcă și strică și nimiceste, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească în domnia lui și nici în veacul viitor sufletul lui. Și care om s'ar ispiti să strice acest hrisov al domniei mele, acela să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți care sunt în Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu alți necredincioși Iudei care au strigat asupra domnului dumnezeu, Hristosul lor și au zis: « ia-l, ia-l și răstignește-l și sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor » și este și va fi în veci, amin.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Mârze mare spătar și jupan Nica mare vistier și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în cetatea Târgoviște, luna Mai 19 zile și dela Adam până acum în anul dela facere 7116 <1608>.

Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., Peceti 75.

Orig. slav. perg.

¹⁾ Text ilizibil în original.

²⁾ Loc alb în original.

1608 (7116) Mai 19, Târgoviște.

† În Hristos domnul dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul, singur stăpânitorul Io Radul voevod, nepotul marelui Io Băsărab voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți, Amlășului și Făgărașului, herțeg. A binevoit domnia mea cu a mea bunăvoință, cu cinstita luminată inimă a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu cel ce m'a proslăvit pe mine și cu slavă m'a înălțat pe scaunul sfânt răposatului părinte al domniei mele.

Acestea mi-am amintit domnia mea că mulți voievozi și împărați de dumnezeu încoronați, care au fost înaintea noastră, s'au veselit în domnie. însă puțini au fost moștenitori ai împărăției cerurilor. Deci m'am străduit și eu, nu numai domnia să o îndrept ci și mântuirea sufletului să mi-o așez.

Căci acestea amintindu-ne, nu știm vremea sau ceasul în care ceas vine domnul nostru și nu ne găsește gata veghiind, neavând făcliile aprinse: ci dacă suntem apăsăți de grea povară și suntem răniți pentru păcate de săgeți înveninate, domnul nostru Iisus Hristos îndurător și milostiv către toți își întinde mâinile.

Iată am dăruit domnia mea acest atotcinstit și cu frumoasă față și preacinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest hrisov de față al domniei mele preacinstitului și vlastelinului și primului sfetnic al domniei mele, mai ales din casa domniei mele, jupan Preda mare ban al Craiovei și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Miclăuș cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, însă și din hotarele din sus și din hotarele din jos de pretutindeni, pentrucă a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele mai sus spus acel sat dela toți cnezii din sat, anume: Marco, fiul lui Lăudat și dela Roșca, fiul lui Danciul și dela Șcheul, fiul lui Crăciun și dela Hurduiu, fiul lui Oprea și dela Călin, fiul lui Vâlcân și dela Crăciun, fiul lui Bogdan și dela Lepădat, fiul lui Gociul și dela Tătule, fiul lui Goe și dela Crăciun, fiul lui Lăudat și dela¹⁾ fiii lui Sas și dela Toma, nepotul lui Sas, cu 21100 «aspri» și ei toți s'au vândut să fie vecini.

Și iar să fie cinstitului dregător al domniei mele jupan Preda mare ban satul Mileștii tot ²⁾ cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, pentrucă a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele mai sus spus acel sat dela Rogoz și dela Borce și dela Albul și dela³⁾ și dela Pușcă

¹⁾ Text abia lizibil în original.

²⁾ Loc rupt în original.

și dela Ghioca și dela Lațco și dela Frâncul și dela Corlat și dela Părvul și dela Barbul și dela¹⁾ fiica lui Vintilă din Lăitești și dela Șerban cu²⁾ și le-a plătit birurile și dările de a cheltuit aspri 5000, pentru că au fost ei cnezi și s'au vândut²⁾ să fie vecini dregătorului domniei mele mai sus spus.

Și iar să fie cinstitului și dregătorului domniei mele jupan Preda mare ban satul Corbenii, tot cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, pentru că a cumpărat cinstitul și dregătorul domniei mele mai sus spus acel sat dela Stoica și dela Brătuleasca și dela Dumitru și dela Lupul și dela Giurca și dela Rădici și dela Semion și dela¹⁾ și dela Stoica și dela toți frații lor și cu toată ceata lor cu 50.000 aspri gata, însă afară de alte dări și mâncături pe care le-a plătit și ei toți să fie vecini.

Și iar să fie cinstitului și dregătorului domniei mele jupan Preda mare ban satul Doeștii tot, cu tot hotarul de pretutindeni, pentru că a cumpărat cinstitul și vlastelinul și primul sftenic al domniei mele jupan Preda mare ban mai sus spus acel sat dela Barbul și dela fratele lui, Mateiu pabarnic, fiul lui Danciul vornic din Brâncoveni, cu 10000 aspri gata.

Și iar să fie cinstitului și vlastelinului domniei mele mai sus spus ocină în Șimnicul de Jos, partea lui Toma din Ciutărești, toată din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul și cu vii, pentru că a cumpărat cinstitul și vlastelinul domniei mele mai sus spus această ocină dela Toma cu 1500 aspri gata, pentru că aceste sate mai sus spuse ei au fost toți cnezi. Apoi înșiși moștenii acestor sate mai sus spuse au venit toți la cinstitul și vlastelinul și primul sftenic al domniei mele jupan Preda mare ban mai sus spus de s'au vândut de a lor bună voie și fără nicio silă cu toată ocina lor și ei toți să fie vecini. Încă de demult a cumpărat cinstitul și dregătorul domniei mele mai sus spus acel sat, în zilele altor domni care au fost mai înaintea noastră. Și am văzut domnia mea și cartea răposatului Mihail voevod de cumpărare.

Astfel și domnia mea am înnoit și am întărit și cu hrisovul domniei mele și am dat domnia mea cinstitului și vlastelinului și primului sftenic al domniei mele, jupan Preda mare ban ca să-i fie lui toate aceste sate mai sus spuse dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Încă și blestem: după trecerea domniei mele, pe cine binevoește domnul dumnezeu să fie domn stăpân al țării, sau din rodul inimii domniei mele, sau din ruda noastră, sau după păcatele noastre, sau din alt neam, sau

¹⁾ Loc rupt în original.

²⁾ Loc alb în original.

altcineva din drept credincioșii domni, dacă cinstește și înnoește și întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească și să-l întărească în domnia lui și în veacul viitor sufletul lui. Iar dacă nu cinstește și nu împuternicește și nu întărește acest hrisov al domniei mele, ci calcă și nimicește, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească și să nu-l împuternicească în domnia lui și nici în veacul viitor sufletul lui. Și care om s'ar ispiti să strice și să calce acest hrisov al domniei mele, acela să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți care sunt în Nichcia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu alți necredincioși Iudei care au strigat asupra domnului dumnezeu, Hristosul lor și au zis «ia-l, ia-l și răstignește-l» și sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor și va fi în vecii vecilor, amin.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârze mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoc logofăt am scris în Târgoviște, luna . . . ¹⁾ 19 zile în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., LXXIV|187.

Orig. slav perg., pecete căzută.

287

1608 (7106) Mai 23, Argeș.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Pătru din Argeș și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie o vie în satul Măicănești și cu ocină, însă partea lui Mârzan din sat și din pădure și din câmp și din apă și de pe tot hotarul oricât se va alege, pentrucă a cumpărat-o Petru dela Mârzan cu 1900 aspri gata.

Și iarăși a cumpărat Petru o vie în satul Măicănești și cu ocină, din partea lui Voico jumătate, din câmp și din pădure și din apă și de pretutindeni, cu 1200 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Petru un răzor de vie în satul Măicănești dela Dan, cu 500 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Petru o liveadă la poala viilor dela Neguțu cu 40 aspri.

¹⁾ Loc rupt în original.

Și au vândut acești oameni mai sus spuși dedinele lor de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și dinaintea domniei mele și cu aldămășari, anume: Neguț și Dan și Vintilă și Stoica și Lupul din sat și cu mulți oameni bătrâni, care nu sunt scriși aici.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Petru, ca să-i fie aceste mai sus spuse dedine și cu ohabă și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neatinș, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica mare vistier și Mărzea mare spătar și Bărcan mare stolnic și Gligorie mare cornis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și Cernica mare vistier¹⁾.

Am scris eu Pădure micul gramatic în cetatea Argeș, luna Mai 23 zile, dela Adam până acum cursul anilor 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arch. St. Buc. Copii particulare, sub dată.

Copie slavă.

288

1608 (7116) Mai 28, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul lui Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Voico logofăt și soției lui Neza și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să-i fie ocină la Grădiștea de Jos, însă partea lui Vladul al lui Roșca toată, cât se va alege, din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat sluga domniei mele Voico logofăt acea ocină care e mai sus spusă de la Văsiu și dela Vladul, fii lui Vladul al lui Roșca, cu 8400 aspri gata.

Și iar să-i fie ocină slugii domniei mele Voico logofăt la sat la Leurdeni, partea lui Lăudat, toată din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vii și cu viile lui care au fost toate, pentrucă a cumpărat sluga domniei mele Voico logofăt acele ocine cu vii care sunt mai sus spuse dela Mogoș, fiul lui Lăudat, cu 13500 aspri gata.

Și iar să fie lui Voico logofăt ocină la Leurdeni, partea lui Tătul, toată, oricât se va alege, pentrucă a cumpărat Voico logofăt acea ocină care e mai sus spusă dela Radul și dela Lăudat, fii Tătulei, cu 3000 aspri gata.

¹⁾ De sigur s'a copiat greșit în loc de: *Ispravnic Nica mare vistier*.

Și iar să fie lui Voico logofăt un Ațigan anume Neagoe, fiul lui Dumitru, pentrucă l-a cumpărat Voico logofăt dela Matei nepotul lui Negre din Mihăești cu 1200 aspri gata.

Și au vândut acești vânzători care sunt mai sus ziși părțile lor de ocină de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele. Pentru această, am dat și domnia mea slugii domniei mele Voico logofăt ca să-i fie ocine și Ațiganii de dedină, lui și fiilor lui și nepoților, strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Ștanciu paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Nica mare vistier.

Și am scris eu, Vâlcul cel Mic în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 28 zile și ani curgători dela Adam până acum în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Câmpulung, I 17.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din Iunie 1843 și alta tot din sec. XIX; altă trad. rom. în ms 204, f. 6.

289

1608 (7116) Mai 29, Târgoviște.

† În Hristos Dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul și singur stăpânitorul Io Radul voevod, nepotul răposatului Io Bășărab voevod, din mila lui Dumnezeu și cu darul lui Dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți, Amlașului și Făgărașului, herțeg. A binevoit domnia mea cu a sa bună voință, cu cinstită luminată inimă a domniei mele, ca să proslăvesc pe Dumnezeu cel ce m'a proslăvit pe mine și cu slavă m'a înălțat pe scaunul sfânt răposatului părinte al domniei mele.

Iată, am dăruit domnia mea acest hrisov de față al domniei mele atocinstit și cu frumoasă față și prea cinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, cinstitului și dregătorului domniei mele jupan Cernica mare vornic și soției lui Cheajna și cu fiii lor, căți Dumnezeu le-a dăruit, ca să-i fie satul Floreștii de pe Colentina, dar jumătate de peste tot satul și din balta cu iezerul și din vaduri de moară în apa Dâmboviței, unde se întâlnește apa Dâmboviței cu Colentina, unde era moara lui Radu Căptari din hotarul Tânganului. Și semnele aceluia sat să se știe: în lung din matca

Colintinei până la matca Pasărei și în lat din hotarul mănăstirii Tânganul până la hotarul Floreștilor de Mijloc. Pentru că acel sat mai sus spus a fost de moștenire al lui Radul Căptari; apoi l-a vândut Nedelco și fratele său Stroc, fiii lui Radul Căptari, dregătorului domniei mele și soției lui mai sus spuse cu 30.000 aspri gata, încă în zilele lui Mihail vodă, însă Floreștii de Jos, unde stă sfânta mănăstire pe acel loc.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Cernica mare vornic și soția lui Chejua mai sus spusă, ocină la Floreștii de Mijloc, partea lui Nan din Friiazda și a nepoatei sale de frate, fica lui Puiul, anume . . .¹⁾ cu 8.000 aspri gata, însă cu vaduri de moară, părțile lor toate, de pe tot hotarul. Și a cumpărat ocină în zilele lui Mihail vodă. Și semnele: în lung din matca Colintinei până la apa Pasărei și în lat până la Floreștii de Sus și iar până la Floreștii de Jos; însă din acel sat a treia parte de peste tot hotarul.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă satul Obileștii, însă jumătate, pentru că a cumpărat dintrăi această jumătate de sat Mihai logofăt dela Nedelco, fiul lui Radul Căptari, cu 7000 aspri. Iar apoi dregătorul domniei mele mai sus spus i-a lepădat lui acei 7000 aspri la mâna lui Mihail logofăt, pentru că a fost el mai volnic, pentru că a fost hotarul lui. Și hotarele să se știe: în lung din matca Colintinei până la apa Pasărei și în lat din hotarul Floreștilor de Sus până la hotarul Dobroeștilor și cu vaduri de moară de peste tot hotarul din sat jumătate.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă tot satul Zgâriata de pe Pasărea, tot cu tot hotarul dela toți cnezii din sat cu 20.000 aspri gata, anume: Vasilie, ginerele Nanchei și dela Stănimir și dela Neacșul, fiul lui Moș și dela Micul, fiul lui Marcu și Bote, fiul lui Stoica și dela Bratul, fiul lui Bote și dela Gherghe, fiul lui Mircea Pană și dela Albul, fiul lui Tabuci și dela Jelez, fiul Dobrichii și Vișan, fratele lui Biră și Cozma și Radul, fiii lui Mircea, fiindcă au fost ei toți cnezi, apoi s'au vândut ei toți cu toată ocina lor să fie vecini dregătorului domniei mele și soției lui mai sus spuse, încă în zilele lui Mihail vodă. Și semnele acelu sat să se știe: în lung din matca Pasărei până la drumul Piteștilor și în lat din hotarul Brăneștilor până la hotarul Crăsanilor.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă satul Lumoteștii, însă jumătate de peste tot hotarul și cu vecinii și cu tot venitul și cu vaduri de moară în apa Dâmboviței, pentru că a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă această jumătate de sat dela Badea vătaf și dela soția lui Neacșa și dela fiii lui, Radul și Nedelco, cu 12.000 aspri gata, pentru că acel sat a fost dat zestre jitelniței Neacșa mai sus spusă, de Danciul vornic fratele jitelniței Neacșa mai sus spusă,

¹⁾ Loc alh în original.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă ocină la Popești, partea lui Dragomir și a fratelui său, anume Bogdan din Luciani, toată din câmp și din pădure și din apă și cu vaduri de moară și cu vii și de peste tot hotarul, cât va fi partea lui toată, pentrucă a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă această ocină dela Dragomir și dela fratele lui și dela fiii lui, cu 200 aspri gata, pentrucă acest mai sus spus sat și ocine pe care le-a cumpărat dregătorul domniei mele dimpreună cu soția lui mai sus spusă ei le-au dat toate cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul <din toate, sfintei și dumnezeestii mânăstiri dela Grădiște>, unde este hramul <sfântului ierarh de minuni> făcătorul Nicolae din Mira Lichiei. Le-a dat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă¹⁾, ca să fie sfintei dumnezeestii mânăstiri de întărire, care cu fapte bune și cu rugăciuni către dumnezeul tuturor creștinilor luminează și folosește sufletește și trupește . . .²⁾.

Iar apoi iarăși a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă tot satul Aninișul și cu tot hotarul și cu tot venitul. Și să se știe care e venitul acelu sat: din 10³⁾ bolovani³⁾ de tăetor <și din vamă . . . a treia . . . >⁴⁾ pentrucă a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă acel sat dela Gurgă și dela Dobre și dela Stenug și dela Stoica și dela Sorea și dela Bodea și dela Marin, nepotul lui Sorea și dela toți frații lor și dela toți fiii lor, care au avut ocină în acel sat, cu 38.000 aspri gata și cu doi boi, pentrucă au fost ei toți cnezi, dar s'au vândut ei toți cu toată ocina lor de bună voia lor și fără nicio silă dregătorului domniei mele și soției lui mai sus spusă să fie vecini. Și semnele acelu sat să se știe: dela pripor în sus până la piatră și pe Vârful lui Dan până la poarta⁵⁾ Predelului la Lăcșor, apoi la locul drept peste Sărățel până la Piscul Ghizdavului, apoi iar la locul drept până la Prislop, iar merge la locul drept până la Curmătura lui Slav, până la Sărățel, iar pe Sărățel din sus până la gura văii Salciei, apoi pe valca Salciei în sus până la malul Văii Salciei și pe Valea Malurelor din jos până la Pripor.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui Chejna, mai sus spusă, tot satul Clincianii tot cu tot hotarul și cu tot venitul dela Dumitru fiul lui Stoica și dela Cataramă și dela Stoica Scaunul și dela frații lor și

¹⁾ Textul din paranteze, în original ilizibil, completat după traducerea din ms 256. f. 40 și traducerea dela Mitrop. Țării Rom. CXXII 12.

²⁾ Text ilizibil.

³⁾ Loc șters în original cu o linie roșie și scris slav deasupra cu roșu * A șters Papa mare logofăt *.

⁴⁾ Aici notă marginală în grecește: * pentru moșia Ghizioarei dela ocină, dela doi-trei, scrie foarte bine cât merg hotarele *.

⁵⁾ În original * vracnița * ar putea fi un fonetism corupt dela poartă, deci * porțiță * 2

fiii lor, care au avut ocină acolo, pentrucă au fost ei cnezi. Apoi s'au vândut ei toți și cu toată ocina lor, să fie vecini cu 3000 aspri gata dregătorului domniei mele și soției lui mai sus spuse. Și să se știe semnele acelu sat cum se împlinește cu hotarul Aninișului.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă tot satul Măgura și cu tot hotarul dela Radul, fiul lui Bratul și dela Lepădat, fiul lui Oprea și dela toți frații lor și fiii lor, care au avut ocină în acel sat, cu 3000 aspri gata, pentrucă au fost ei cnezi toți, ci s'au vândut ei toți și cu toată ocina lor să fie vecini. Și semnele să se știe: din Valea Ursoaiei până la Piscul Lințului și până la vârful Măgurii pe frântura Măgurii până în coada văii Măgurii, merge la Comoară și dela Comoară merge la malul Fășiilor, la Curmătura Tătarilor și până la hotarul Aninișului și până la hotarul Priporului.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă satul Predelul, dar jumătate de peste tot hotarul, dela Visarion Călugărul și dela Neagoe și dela Stan și dela Stoica și dela Maria și dela Neagoe și dela Stan Micul și dela Neguț și dela toți frații lor și fiii lor, cu 10.000 aspri gata. Însă ocina din jos, cu case și văi și cu biserica și cu toate grădinile și ei să nu fie vecini. Și hotarele să se știe: dela Lăcșor până la Sărățul și până la carpen în sus pe Vârful lui Slav, până la curmătură, la Ulmul și până la Curmătura lui Slav, la Falcă din jos pe Valea lui Slav până la Ștubeiul Băscii în sus, pe Turbure, până se împlinește cu hotarul megiașilor.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă ocină la Sărari 5 părți din cinci moși dela Sămânță și dela Ivan și dela Radul și dela Stan și dela Măilat și dela Rădan și dela toți frații lor și fiii lor, cu 6000 aspri gata. Și semnele să se știe: semnul satelor, locul dela Gruit <la> locul drept din jos până la moara veche și până la Gruit pe vâlcea, până unde merg carele la Valea lui Turbure, până la vad.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă ocină la Văleni partea lui Rusmăneanul toată, cât va fi și din vaduri de moară din apa Teleajenului și de pretutindeni, dela Rusmăneanul și dela fiii lui cu 2400 aspri gata; iar Rusmăneanul și fiii lui să fie vecini.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă ocină la Berivoești partea lui Radul, fiul lui Oprea, nepotul lui Nae, toată, cât se va alege și cu vaduri de moară, cu 1500 aspri gata; însă Radul și nepotul lui, Nae, să fie vecini.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui Chejna mai sus spusă ocină la Curești partea lui Dragomir din Luciani, toată și parrea lui Staico din Crețești și a fratelui său Tudor, toată și cu vecini, dela jitelnița

Stanca, soția lui Stan logofătul și dela sora ei, Caplea și dela fiul ei, Mi-halco, părțile lor toate din Curești, pentrucă această ocină mai sus spusă a fost de moștenire a jupanului Danciul vornicul din Popești, jumătate de sat din Curești, ei a căzut după moartea lui la mâna nepoților lui mai sus spuși; apoi au vândut dregătorului domniei mele și soției lui mai sus spuse această jumătate de sat și cu vecinii, cu 12.000 aspri gata.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă ocină la Curești, toată partea lui Gherghina și a soției lui Voica, fiica Ma-riei din Poiana, pentrucă această ocină a fost de moștenire a jitelniței Maria, mama jitelniței Voica; apoi a vândut singură jitelnița Maria, cu 4000 aspri gata.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă ocină la Curești, partea lui Tatul toată și partea lui Pătru toată și partea popii Voico din Vărăști toată și partea lui Manea toată și partea lui Dobre și partea lui Cornea toată și partea lui Pogan, fiul lui Tatul, toată, pentrucă acei oameni mai sus spuși, ei au fost toți din Vărăști și au avut ocină la Curești; apoi singuri au vândut părțile lor dregătorului domniei mele și soției lui mai sus spuse, cu 4000 aspri gata.

Și semnele satului să se știe: în lung dela malul Dunăcrii< jos la ho-tarul Dralei și în lat dela hotarul Ciocăneștilor din sus până la hotarul Cuneștilor din jos și cu balta care se cheamă Gălețuiul, care este la câmp, toată și din baltă și din vaduri de moară și de peste tot hotarul și cu toți vecinii, câpi se vor alege din jumătate de sat, de peste tot satul jumătate de sat; iar <cu> balta Gălețuiul stolniciei niciun amestec sau lucru să nu aibă, pentrucă nu este la Dună<re> ci la câmp.

Și iar a cumpărat dregătorul domniei mele și soția lui Chejna mai sus spusă această jumătate de sat din Lumotești dela Danciul, fiul lui Zgăișor cu . . .¹⁾ aspri gata pentrucă a fost a lui de moștenire²⁾.

Apoi iar a dat tot satul Lumoteștii mai sus spus cu tot hotarul și cu toți vecinii cu tot sfintei mânăstiri, cum este mai sus spus. Nimeni amestec sau treabă să nu aibă, fără numai singură sfânta mânăstire.

Insă din aceste sate și ocine care sunt mai jos scrise, sate și ocine din jurul ocnei să se știe că a întocmit însuși dregătorul domniei mele și soția lui Chejna mai sus spusă, să aibă a împărți sfânta mânăstire tot în două cu dregătorul domniei mele și cu soția lui Chejna, mai sus spusă, din ve-cini și din tot ce va fi venitul acestor sate și ocine mai sus spuse până la

¹⁾ Loc alb în original.

²⁾ Text tăiat cu roșu și scris deasupra tot cu roșu: «A șters Lupul mare logofăt sub Radul voevod».

moartea lui. Iar după moartea dregătorului domniei mele și a soției lui Chejna, să fie aceste sate și ocine sfintei mănăstiri de întărire în veci.

Dacă dăruiește domnul Dumnezeu cu bunăvoință dumnezeiască pe cinstitul și dregătorul domniei mele și pe soția lui mai sus spusă cu niște copii, însă fii, ei să aibă a împărți în două cu sfânta, dumnezeiasca mănăstire, ce este venitul acestor sate și ocine mai sus spuse, cât stă sfânta mănăstire. Iar fiicele lui sau nepoții lui de fiică și de frate să nu fie volnici să ia din aceste dedine dela sfânta mănăstire mai sus spusă, ci să aibă a milui și a întări sfânta mănăstire, cât este în puțință, <ca să o întemeeze, să o ajute și> să întărească acea sfântă mănăstire de întărire și să caute de ea și să dăruiască sfântului hram, să fie ctitori.

Dacă nepoții lor mai sus spuși vor voi să ia ceva dela sfânta mănăstire, <să nu fie volnici nici> să pue la loc . . .¹⁾ alt om sau domn pe care <il va alege> domnul Dumnezeu să fie domn stăpân al Țării <Românești sau mitropolit> să fie . . .¹⁾ și cârmuitor, stăpân al țării, să nu fie volnic să pună . . .²⁾ dregătorului domniei mele și soției lui Chejna din fiica lor și din nepoții lor de fiică și de frate, acesta să fie volnic să pună alt egumen; iar domnii sau părintele vlădică să aibă numai a milui și a întări sfânta mănăstire, iar egumenul <să fie dintre frații ce vor locui> la sfânta mănăstire . . .¹⁾ alt egumen sau alt călugăr din altă mănăstire să nu fie volnic să vină să fie egumen, fără voia fraților din sfânta mănăstire, pentru că așa a dorit și a făgăduit dregătorul domniei mele și soția lui mai sus spusă, <să fie noi> ctitori la această nouă zidire pe care au ridicat-o acum pentru sufletul lor și al părinților lor, să fie <la> sfântul jertfelnic în veci.

Pentru aceasta, domnia mea deasemeni am dat cinstului și dregătorului domniei mele și soției lui Chejna mai sus spusă și sfintei, dumnezeieștii mănăstiri, ca să le fie toate satele și ocinele mai sus spuse dedină și ohabă, sfintei mănăstiri de hrană și întărire, iar ctitorilor mai sus spuși veșnică pomenire.

Încă blestem am pus: după trecerea domniei mele, pe cine va binevoi domnul Dumnezeu să fie domn, stăpân al țării, fie din rodul inimii domniei mele sau din ruda noastră sau altcineva din dreptmăritorii domni, dacă cinstește și înnoește și întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească și să-l întărească în domnia lui și în veacul viitor sufletul lui; iar dacă nu cinstește și nu întărește acest hrisov al domniei mele, ci calcă și strică, pe acela domnul Dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească în domnia lui și nici în veacul viitor sufletul lui. Și cine s'ar ispiti să calce sau să strice acest hrisov al domniei mele, acela să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți care sunt la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu alți necredincioși Iudei care

¹⁾ Loc șters în orig.

au strigat asupra domnului dumnezeului, Hristosul lor și au spus: «ia-l, ia-l și răstignește-l și sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor» și este <și> va fi în veci, amin.

Iată și martori punem: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Miroslov fost mare logofăt și jupan Stoica mare logofăt și Neca vistier și Mârzea spătar și Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris la Târgoviște, luna Mai 29 zile în anul 7116 și dela nașterea lui Hristos anul 1608.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Peceți nr. 22. M-rea Radu-Vodă, XXV|4.

Orig. slav perg., pecete atârnată.

Cu o trad. rom. cu omisiuni, din 1900 Octombrie.

Altele în ms 256, f. 40—42 și la Mitrop. Țării Rom. CCCX|2, după care s'a completat traducerea. Fragmente la Radu-Vodă, II|2 și XLII|30.

290

1608 (7116) Mai 30, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlabiei, nepotul bătrânului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Costea și fratelui lui, Lazăr din Popeni și cu fiii lor, câți dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină în satul Popeni, însă din partea lui Colțea, fiul lui Colțea, stânceni 100 din câmpul Fruntenilor până la mijlocul Ialomiței și din pădurea Buciumenilor stânceni 100 și o vie și peste tot hotarul, oricât se va alege, pentrucă a cumpărat Costea și cu fratele lui Lazăr acea mai sus spusă ocină dela Colțea, fiul lui Colțea, cu aspri 50 galbeni gata. Și a vândut Colțea acea mai sus spusă dedină a lui de a lui bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele, cu al-dămășari, anume: Neagoe urmaș și din Bădini, Oancea și din Mătăsești, Sin și Zaharie și din Doicești, Danciul și mulți oameni buni și bătrâni, care nu sunt scriși aici.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Costea și fratelui lui, Lazăr ca să le fie această mai sus spusă dedină și de ohabă lor și fiilor lor și nepoșilor și strănepoșilor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Stoica mare logofăt și jupan Nica

mare vistier și jupan Mărzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leça mare postelnic. Și ispravnic Oancea al doilea logofăt.

Am scris eu, Pădure micul grămatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 30 zile, dela Adam până acum cursul anilor în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.),

Trad. rom. după textul slav publicat în *Documente românești dela Athos*, 1936, p. 82—83.

Altă trad. rom. la Arb. St. Buc. *Condica mării Slobozia lui Enache*, ms 314, f. 239.

291

1608 (7116) Iunie 6, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele lui Neagul, fiul lui Mihai și cu fiii lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie ocină în Făstăci, însă toată partea Chicului, 32 de stânjeni, din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul. Și iar jumătate de roată din Izvor, care este împreună cu Petriceștii și iarăși toată partea de moară a Chicului care este în apa Teleajenului, pentru că a cumpărat sluga domniei mele mai sus spusă această ocină dela Stoiana și dela Bucur și dela Neacșa, vara primară a lui Chicul, pentru 3500 de aspri gata. Și au fost acolo martori: popa Spilea și Neagul al lui Cornea și Voicilă din Bătești. Și iarăși a cumpărat sluga domniei mele Neagul dela Stoian ocină, 16 stânjeni, de peste tot hotarul pentru 675 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Neagul partea de moară din Teleajen a Stoianei, care este împreună cu Chicul, pentru 900 de aspri gata. Și iarăși a cumpărat sluga domniei mele Neagul dela Stanciul Frangulea partea lui de moară dela Teleajen, care este împreună cu Chicul, pentru 900 de aspri gata. Și iarăși a cumpărat sluga domniei mele Neagul dela Stanciul Țărcar, partea lui de moară care este împreună cu Chicul pentru 900 de aspri gata.

Și iarăși a cumpărat sluga domniei mele Neagul un pogon de vie în dealul Făstăcilor și cu 3 stânjeni de ocină, dela Anca, pentru 510 aspri gata. Și iar toată partea ei de moară din apa Teleajenului, pe care a avut-o împreună cu alți frați, pentru 900 de aspri gata. Și iarăși a cumpărat sluga domniei mele Neagul partea de moară a lui Radul Părcălăboiu, pe care a avut-o cu alți frați, pentru 900 de aspri gata și un pogon de vie

pentru 300 de aspri gata. Și iarăși a cumpărat Neagul toată partea de ocină a lui Radul Pârcălăboiul, ori cât se va alege din tot hotarul, pentru 2000 de aspri gata. Și iarăși 6 stânjeni de ocină dela Gherghie Petrecescul, pentru 200 de aspri gata. Și iarăși 4 pogoane de vie și cu 12 stânjeni de ocină, dela Pârful, pentru 4100 aspri gata. Și deasemenea 2 pogoane și jumătate și 5 stânjeni de ocină dela Stana, fiica Petreceștilor, pentru 3000 de aspri gata. Și iarăși 2 pogoane și 2 stânjeni de ocină dela Bobe, pentru 700 de aspri gata. Și deasemenea dela Radul, fiul lui Cârstea banul, 2 pogoane de vie și 2 stânjeni de ocină pentru 5000 de aspri gata. Și deasemenea via popei Bilotă, două pogoane și jumătate, pentru 3500 de aspri gata, pentrucă a cumpărat Neagul această vie dela Stan Grama nepotul popei și dela Brumar, fratele preotesei, pentru acel preț mai sus spus.

Și să se știe, de peste tot, dela toți vânzătorii, 2 roate depline în apa Teleajenului. Și au vândut acești numiți oameni mai sus spuși ocinile și viile și morile de bună voia lor și cu știrca tuturor megiașilor dimprejurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele, încă de mult, de când a venit domnia mea aici în țară.

Pentru aceea, ara dat și domnia mea slugii domniei mele, lui Neagul, cu să-i fie lui toate viile și ocinile și morile mai sus zise dedină, ohabă și fiilor lui și nepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Îată și martori am pus lor domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan . . .¹⁾ mare logofăt și Neca vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în Târgoviște, luna Iunie 6 zile în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., CCXCIX|15.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

O trad. rom. la Acad. R.P.R., CCXCIX|157.

292

1608 (7116) Iunie 9, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeieștii mânăstiri, ce se chiamă dela

¹⁾ Loc alb în orig.

Cobia lui Boloşin, unde este hramul sfântului ierarh făcătorului de minuni Nicolae din Mirilichia şi ieromonahului şi fraţilor ce vieţuiesc în acest sfânt loc, ca să-i fie ocină în Broşteni, însă tot satul, de peste tot hotarul, pentru că am cumpărat domnia mea această ocină de la Cârstea, o funie, stânjeni 184 şi dela Ivan două funii, iar stânjeni 368 şi dela Neagoe o funie, stânjeni 184, împreună fac stânjeni 735, pentru 8400 aspri gata, însă numai ocina, iar oamenii să fie liberi, să nu fie vecini. Iar după aceea, domnia mea am miluit sfânta dumnezeiasca mănăstire mai sus zisă cu această ocină mai sus zisă cu toată, să fie sfintei mănăstiri de întărire.

Şi hotarele să se ştie, în lat: din ulmul din Piscul Frumos până în drumul lui Băştrab; şi în lung: din matca răstoacei, până în stejariul cel mare; şi iar în lat: dela stejariul cel mare, până la gârniţă în coastă şi din gârniţă până în matca Cobiei, la frasin.

Şi au fost la întocmirea lor din Târgovişte: Mina Zugravul şi Spinciul şi Drăghia croitorul şi alţi mulţi oameni buni, care nu sânt scrişi aici. De aceea, am dat şi domnia mea sfintei dumnezeieştii mănăstiri şi ieromonahului şi fraţilor ce vieţuiesc într'acest sfânt lăcaş, ca să le fie ocina mai sus zisă dedină, ohabă iar dumnezeieştilor călugări de hrană şi de vieţuire iar ctitorilor mai sus zişi de veşnică pomenire şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori le punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer jupan Cernica mare vornic şi jupan . . . ¹⁾ mare logofăt şi jupan Nica vistiier şi Mârzea spătar şi Bărcan stolnic şi Gligorie comis şi Stanciul paharnic şi jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt.

Şi eu, Neagoe logofăt am scris în cetatea Târgovişte, luna Iunie 9 zile, iar dela Adam până acum . . . ²⁾ ani curgători, în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R.P.R., CCCLXVI|25.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiţă. Insoţit de două traduceri rom., una din 1820, alta mai nouă.

293

1608 (7116) Iunie 15.

În numele tatălui şi al fiului şi al sfântului duh, amin.

† Scriş eu Căstruţ şi Iştfaş să jupăneasca¹⁾ lui anume Marga, a noastră carte jupânului Vodii banul, ca să-i fie o Țigancă anume Magda şă cu o

¹⁾ Loc alb în original.

²⁾ Loc rupt în original.

copilă» anume Vlădaia, pintrucă om vândut noi acea Țigancă cu copila ei ce-s mai sus scrise jupanului Vodei banul, drept 2 boi frumoși prițul le-au fost 2.000 di aspri. Șă i-am vândut noi di a noastră bună voe șă dinaintea a mulți boeri.

Șă mărturii încă am pus: jupan Nicola ce-au fost marile armaș șă Iscrul logofit șă Predea post. din Zătrenci» șă Zahariia log. șă Năsturel post. șă Mihăil post. din Văleni. Și am dat șă am vândut noi di a noastră bună voe, ca să-i fie Vodei banul mușie uhabnică», acea i-am dat șă într'alt chip să nu fi pristi zisa a noastră.

Scris în anul 7116 <1608> luna Iunie 15.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CCCXLIII/2.

Orig. rom. hârtie, pecete inelară aplicată acoperită cu foiță.

294

1608 (7116) Iunie 17, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfinte, dumnezeieștii mânăstiri numită Panaghia, unde este hramul preasfintei și curatei preabinecuvântatei stăpânei noastre de Dumnezeu născătoarea și pururea fecioarei Maria, cinstita ei Uspenie, ca să-i fie două roate de moară, care sunt făcute din sus de grădina domniei mele, împotriva grajdurilor, într'un vad care este pe locul domniei mele, pentru că acest vad de moară l-am miuit însumi domnia mea pe cinstitul dregător al domniei mele, jupan Leca mare postelnic, pentru slujba pe care a slujit-o domniei mele. Iar într'aceea cinstitul dregător al domniei mele jupan Leca mare postelnic a dat și a cheltuit de a făcut aceste două roate de moară în acest vad de moară în apa Ialomitei pe asprii lui drepti din averea lui.

Și a tot ținut și s'a hrănit cu ele până astăzi. Iar când a fost acum, cinstitul dregător al domniei mele mai sus spus s'a gândit să de aceste două roate care sunt mai sus scrise la sfânta mânăstire mai sus spusă, pentru sufletul lui și al părinților lui.

Iar apoi, cinstitul dregător al domniei mele mai sus spus a chemat pe egumenul cel mai bătrân și pe toți călugării dela sfânta mânăstire mai sus spusă, de au venit înaintea domniei mele. Apoi a dat și a închinat aceste mai sus spuse două roate de moară din mai sus spusul vad, pe care însumi l-am miuit domnia mea, la sfânta mai sus spusă mânăstire, dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele în marele divan al domniei mele. Iar apoi am văzut domnia mea și zapis

făcut de mâna cinstului dregător al domniei mele mai sus spus și a zis de față cu gura lui către domnia mea, că a dat de bună voia lui să fie pentru sufletul lui și al părinților lui, veșnică pomenirea lor.

Încă și blestem a pus: cine se va ispiti să ia aceste două roate de moară dela mai sus spusa sfântă mănăstire, sau din ruda lui și oamenii lui, sau dintre alți oameni, acel om să fie blestemat și afurisit de 318 părinți care sunt la Nicheia și să fie la un loc cu Iuda și cu Arie.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mănăstiri mai sus spuse: ca să-i fie aceste două roate de moară ohabă și de întărire, iar dumnezeștilor călugări de hrană, iar cinstului dregător al domniei mele mai sus spus și părinților lui veșnică pomenire.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan . . .¹⁾ mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis și Stan-ciul mare paharnic. Și ispravnic . . .¹⁾

Și eu, Stan logofăt am scris în cetatea numită Târgoviște, luna Iunie 17 zile, dela Adam până în ziua de acum cursul anilor 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Nucet, XVI11.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1741; altă trad. rom. în ms 457, f. 69.

295

<1608> Iunie 20.

Zapis al Irini logofetesi, soția lui Opriș postelnicu, cu feciorii ei Nan și Rizan și Oprea, prin care vinde la Grigorie mare comis și la soția lui Neaga o parte de moșie ce este afară din patru părți din moșia Poeni, lăsându-li-o vara lor Velica și mumă-sa Irina, soția unchiului lor Dragul portarul Robul, fiind pe din josul moșiei Poiana a numitului comis, care această moșie nu trece Prahova, ci merge până în apa Ialomîți de se izbește cu moșia Țigănești în cap și cu vad de moară și cu moara în apa Prahovi, să o dreagă dumnealui și cu cârciumă la drumul cel mare și hotarul pe din josul ei merge pînă lacul cu plopiști.

Leat 7109 <1601> Iunie 20, de sânt ani 199.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Golgota, nr. 230, f. 31v.

Copie rom.

Data din ms (7109) este greșită; actul nu poate fi decât din anii 1603—1610, când Grigore este mare comis. Vânzare în Poeni mai are loc la 1608, Oct. 19. Copistul a putut face confuzie de lectură între 7116 și 7109, ceea ce ar da 1608 mai probabil.

¹⁾ Loc alb în original.

1608 (?116) Iunie 23, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Dragul logofăt și soției lui Calea și cu fiii lor, câți Dumnezeu le-a dăruit, ca să le fie ocină la Buești, dar din partea lui Găvozdu și cu frații lui stânjani 15 și dela popa Dobrin și cu frații lui stânjani 15 și dela Voicilă și cu frații lui stânjani 10 și dela Radul și dela Banciul cu frații lor stânjani 10 și dela Marco și dela Voico și dela Stroe și dela Moș cu frații lor stânjani 50 și dela Cozma cu frații lui stânjani 10 și dela Odor cu frații săi stânjani 10 și dela Stoilă și dela Baico cu frații lui stânjani 10 și dela Dan cu frații lui stânjani 10 și dela Țigănilă cu frații lui stânjani 10 și dela Cucea și dela Neacșul și dela Voicilă cu frații lui stânjani 25 și dela Marce stânjani 25, însă din câmp și din pădure și din apă și din vaduri de moară din gârlă și cu gârla de lângă sat și de peste tot hotarul și cu toți vecinii din sat, care au fost cnezi pe această ocină mai sus spusă, pentrucă această ocină mai sus spusă a cumpărat-o cinstitul și dregătorul domniei mele jupan Cernica mare vornic dela acei cnezi mai sus ziși, încă de demult, din zilele lui Mihail vodă, dela toți cu 20.000 aspri gata. Și când a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele mai sus spusă această ocină dela acei cnezi, ei au făcut întocmite: căruia din cnezi îi va fi voia să vândă din ocina sa, să nu fie volnic să vândă în altă parte, ci să-i vândă lui, cum se pot tocni.

Și iar să-i fie lui Dragul logofăt și soției lui Calea ocină la Buești dela Drume postelnic stânjani 100 cu vaduri de moară din râul vechiu cu 10.000 aspri gata și cu vecini. Și iar dela Stănislav stânjani 5 cu 200 aspri gata. Și iar dela Iano, fiul lui Mihai, stânjani 15 cu 450 aspri gata. Și iar dela Radul pârçalab stânjani 8 cu 300 aspri și dela Calea, fiica lui Pătru, stânjani 15 cu 300 aspri gata și dela Gherghi stânjani 6 cu 200 aspri gata. Și iar dela Mușat, fiul lui Pătru, stânjani 25 cu 650 aspri gata, pentrucă această ocină și vecini și vaduri de moară de peste tot hotarul le-a cumpărat cinstitul dregător, jupan Cernica mare vornic, toate. Apoi dregătorul domniei mele mai sus spusă el a dat toată această ocină cu toate vadurile de moară și cu toți vecinii zestre fiicei lui jupanița Calea și ginereului său Dragul logofăt să le fie dedină lor și fiilor lor.

Apoi iar a cumpărat Dragul logofăt și jupanița lui, Calea, ocină la Buești dela Manea din Albești și dela femeia lui, Zoica și dela fiica ei, anume Neaga, fiica lui Pecne, stânjani 64 cu 3000 aspri gata. Și iar a cumpărat Dragul logofăt ocină la Buești dela Burlea din Albești și dela femeia lui

Comana fiica lui Radoslav, stânjeni 12 cu 700 aspri gata. Și iar a cumpărat Dragul logofăt și soția lui Calea ocină la Buești dela . . .¹⁾ popii Dobrin stânjeni 12 cu 600 aspri gata; însă această ocină ea a fost a popii Dobrin dar a luat-o Ianache pentru datoria sa.

Și iar a cumpărat Dragul logofăt un Țigan anume Costea și cu Țiganca sa anume Mușa dela Radul, fiul lui Farfara din Oraș și dela jupanîța lui Neaga cu 2000 aspri gata. Și iar a cumpărat sluga domniei mele Dragul logofăt o Țigancă anume Voica, dela Hriza și dela jupanîța lui Vlada fiica lui Gripeiu postelnic cu 1200 aspri gata.

Și au vândut acei oameni mai sus spuși ocinele lor și Țiganii de a lor bună voie și cu știrca tuturor megiașilor din jurul locului, din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea boierului domniei mele și soției lui, ca să le fie ocina și vecinii și Țiganii mai sus spuși dedină, ohabă și filor lor și nepoților și străncupoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan . . .²⁾ mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în Târgoviște, luna Iunie 23 zile în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., XLI/9.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foișă.

Cn o trad. rom. parțial chirilică din sec. XVIII.

Pe verso însemnări din sec. XVIII: «De câteva feluri de nișii căut. 1782 Aprilie 25, — Pietreșani 3 hrisoave, Bratîa 1 zapis, Fântânelile 1 hrisov, Cioara în Teleorman 1 hrisov, Aldești jud. Teleorman 1 hrisov, mori ot Mălureni 1 hrisev, Sularu 1 zapis, Goroaveștii, Romanuși 1 hrisov, rumâni 1 zapis, Cătun jud. Mușcel 1 hrisov, Golești la Mușcel 2 hrisoave, loc în Târgoviște 1 hrisov, Vărăștii 1 hrisov, Bueșcii 1 hrisov. Bratii 1 zapis, Cârștineștii 1 răvaș și altele mai sânt ».

¹⁾ Text ilizibil și rupt.

²⁾ Loc nrb în original.

1608 (7116) Iulie 27, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-vlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeieștii mănăstiri numită Strâmbul, unde este hramul pogorîrea duhului sfânt și părintelui egumen Veniamin ieromonah și fraților și celor ce viețuiesc în sfântul lăcaș, ca să-i fie ocină la Murgești jumătate de sat, anume partea lui Stanciul al lui Arca, toată din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul, din hotar până iar în hotar, pentru că această jumătate de sat mai sus spusă a cumpărat-o părintele egumen Veniamin mai sus spus și cu alți frați călugări dela sfânta mănăstire, pe asprii sfintei mănăstiri, dela Stanciul al lui Arca, cu 200 de galbeni de aur toți gata.

Și iar a cumpărat părintele egumen Veniamin și cu toți călugării dela mănăstire ocină la Murgești din partea lui Oprea 2 delnițe de peste tot hotarul dela Oprea cu 2800 aspri gata, tot pe asprii sfintei mănăstiri.

Și iar a cumpărat părintele egumen Veniamin și cu ceilalți călugări dela sfânta mănăstire, iar ocină la Murgești dela Alexe și Dragotă, fiii lui Gheorghie, partea lor toată, din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul cu 9560 aspri gata, iar pe asprii sfintei mănăstiri mai sus spuse. Și să se știe câtă ocină a rămas în urmă nevândută în acel sat de peste tot satul, numai 2 delnițe și jumătate din partea Oprei.

Pentru aceea, am dat și domnia mea sfintei mănăstiri și părintelui egumen ieromonah și fraților toți ai lăcașului mai sus spus, ca să le fie ocină dedină, ohabă și dumnezeieștilor călugări de hrană și de viețuire, iar ctitorilor veșnică pomenire și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris la Târgoviște luna Iulie 27 zile, cursul anilor în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, C/3.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1820.

1608 (7116) August 1, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domnu a toată Țara Rumânească, nepotu lui răposatului Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele Dumei și Stoicăi și Radului și lui Nan și Terchei¹⁾ și cu toți frații lor și cu feciorii lor câți Dumnezeu le va da, ca să le fie lor satul Zăvalul, tot cu tot hotarul, den câmpu și den pădure și den apă și de preste tot hotarul.

Și semnele acestui sat să știe: de la mägura Ostrei până la mägura Țintei și până la Padina Stoicii și până la Poiana Goii la Jiu și den matca Jiului până la Poiana Ostrovului și până la Crângul Frumos; și de la Crângul Frumos la Jiu, la Berigata și până la Coadele Șarcovului și până la apa Vulturului, până iarăși la mägura Ostrei.

Pentru că acel sat ce s'au zis mai sus, el au fost mai denainte vreme de baștină al domniei mele; apoi când au fost în zilele Mircii voevod, iar moașa domniei mele Jupâneasa Ancuța băneasa și fratele ei Marce postelnic, unchiul domniei mele și muma domniei mele doamna Maria, ei au vândut acest sat ce am zis mai sus acestor oameni ce am zis mai sus, drept 26.000 de aspri, și pentru că au fost ei toți rumâni întru acest sat, <ce i-au ertat de s'au răscumpărat și din acei aspri le-au ertat 4000 de aspri de au făcut beserică în sat> ²⁾.

Dupe acéia, acești oameni ce s'au zis mai sus, ei au plătit atuncea în zilele Mircii vodă o șugubină și de atuncea până acum tot au ținut acești oameni ce am zis mai sus acest sat cu bună pace. Iar când au fost acum, când însumi domnia mea am venit aicea în țară, s'au întâmplat țărâi domniei mele multă răotate și robie și pradă și îndată au pierdut toate bucatele acei oameni ce am zis mai sus și au pierdut și toate cărțile de baștină.

Iar când au fost acum, când s'a milostivit domnul Dumnezeu cu bună voirea lui Dumnezeu și m'au dăruit cu bună pace, iar acești oameni ce am zis mai sus, ei au venit înaintea domniei mele la divan, apoi însumi domnia mea am mărturisit cum au fost acest sat de baștină al domniei mele și s'au răscumpărat ei, de către moașa domniei mele și de către unchiul domniei mele Marcé postelnic și de către muma domniei mele doamna Maria.

Drept acéia, am dat domnia mea de am înoit și am întărit și cu această carte a domniei mele și am dat domnia mea acestor oameni ce s'au zis

¹⁾ Ms. 295, f. 40: «Türcăi».

²⁾ Pasagiul este omis în ms. 715; completat după ms. 295, f. 40.

mai sus, ca să le fie lor satul Zăvalul ce s'au scris mai sus cu tot hotarul stătătoriu și ohabnic lor și feciorilor lor, nepoților și strănepoților lor și de nimené să nu să clătească, după zisa domnii mele.

Iată și mărturii am pus domniia mea : pe jupan Radul Buzescul mare clucer și jupan Cernica mare dvornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistieriu și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Grigorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris la ¹⁾ Târgoviște, în luna lui August 1, zile leat 7116 <1608>.

Io Radul voevod.

Arh. St. Buc. Condița n-rii Sadova, nr. 715, f. 1075.

Copie rom Alte copii rom. în ms 295, f. 40; ms 355 f. 37—38; Acad. R.P.R., ms 2073 f. 70—78.

299

1608 (7016) August 12, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul marelui și preabunului răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui preot anume Cârstea din orașul Slatina și cu fiii lui, câți dumnezeu i-a dat, ca să-i fie ocină la Străhăreț, dar din partea lui Gârcă, pentru că a dat Gârcă ginerelei său preotul Cârstea două vii și trei ogoare. Și a dat și a miluit Gârca dinaintea tuturor megiașilor din jurul locului și din sus și din jos și dinaintea tuturor orașenilor din Slatina, încă din zilele lui Mihnea voevod. Și mărturisește Stănimir din Dobrești înaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea acestui preot anume Cârstea, ca să-i fie ocină ohabnică lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea : jupan Radul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan <Lupul> mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Grigorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Oancea al doilea logofăt.

Dela Adam cursul anilor 7116 <1608>, scris luna August în cetatea de scaun Târgoviște, 12 zile.

¹⁾ Ms. 295 : în cetatea.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.
Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom. CXLIX|9.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță, căzută.

Cu o trad. rom. din sec. XVIII; altă trad. rom. ms 136 f. 67.

300

1608 (7016) August 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele lui Dumitru ban cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Sălcuța jumătate de funie, oricât se va alege de pe tot hotarul, pentrucă această mai sus spusă ocină a cumpărat-o Drăgan ginerele lui și Dumitru ban dela Hamza și dela soția . . . ¹⁾ fără știrea lui <Dumitru> ban, iar apoi . . . ¹⁾ de a prins de veste. Iar sluga domniei mele <Dumitru> ban nu s'a îndurat de această mai sus spusă . . . ¹⁾ . . . ci s'a ridicat de a lepădat asprii ginerelei său Drăgan . . . ¹⁾ însă 8000 aspri tot gata, pentrucă el este . . . ¹⁾ mai volnic să-și țină această mai sus spusă ocină.

Și am văzut domnia mea și cartea răposatului, cinstitului dregător al domniei mele jupan Preda mare ban al Craiovei, că . . . ¹⁾ a întors sluga domniei mele Dumitru ban . . . ¹⁾ mai sus spuși aspri în mâna ginerelei său <Drăgan> încă . . . ¹⁾ cursul anilor . . . ¹⁾ atunci la această întocmire . . . ¹⁾.

<Iată și martori> am pus <domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare> logofăt și Nica vistier <și Mârzea spătar și> Bărcan stolnic <și Gligorie comis și> Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. <Ispravnic jupan Lu>pul mare logofăt.

Și eu <. . . ¹⁾> am scris în cetatea de scaun Târgoviște luna <August 20 zile . . . ¹⁾> dela Adam până acum . . . ¹⁾ în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Zlătari, XI|5.

Orig. slav hârtie, foarte deteriorat, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din Sept. 1900.

¹⁾ Loc rupt în orig.

1608 (7116) August 24, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Neagu ¹⁾ din Râmnic și cu fiii, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Voinești din partea lui Butoi, jumătate. Și să se știe semnele: din apa Oltului în lung până la malul cu tâțele și până la malul cu stejarul, pentrucă a cumpărat-o Ghinea dela ficia lui Butoi anume Neaga, cu 2000 aspri.

Și iar să fie lui Ghinea un răzor de vie la Bojorani, însă din via lui Hotman ogoare ²⁾ în câmpul Bujoranilor. iar din partea lui Hotman, însă din partea pe care a dat-o Caraochea zestre, pentrucă a cumpărat Ghinea dela Hotman cu 14.200 aspri gata.

Și iar a cumpărat Ghinea un răzor de vie și două ogoare în câmp, iar din zestrea lui Hotman, dela ginerele lui Hotman, anume Gavriil și dela soția lui Gavril anume Maria, ficia lui Hotman, cu 4000 aspri.

Și iar a cumpărat Ghinea din siliștea lui Costandin, pe care a luat-o dela Hotman, jumătate, fiindcă a cumpărat-o Ghinea dela Costandin cu 700 aspri.

Și iar a cumpărat Ghinea o vie dela Badea al Marăi la casa lui Caraochea cu 12.000 aspri. Și iar a cumpărat Ghinea o siliște și un ogor dela Badea al Marăi cu 1200 aspri gata.

Și au vândut această mai sus spusă ocină de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și din sus <și> din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Ghinea din Râmnic ca să-i fie această mai sus spusă ocină de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Grigorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Stan am scris în cetatea de scaun în Târgoviște, luna August 24, anul 7116 <1608>.

Arh. St. Buc. Condica in-rii Fedeleșciori, ms. 721 f. 849v—850.

Copie slavă.

¹⁾ Greșit, în loc de « Ghinea ».

²⁾ Se pare că transcriptorul a omis numărul ogoarelor.

1608 (7116) August 29, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului, preabunului, răposatului Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugji domniei mele Dumitru logofăt și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Căldărușanii de Sus, din partea Vladii și Dobrei, ficele Dobrei, toată, din câmp și din pădure și din baltă și de pe tot hotarul și pretutindeni, ori cât se va alege și din vatra satului, pentru că a cumpărat Dumitru logofăt această ocină dela Vlada și dela Dobra: ficele Dobrei, cu 5000 aspri gata. Și au fost aceste mai sus spuse ocine cumpărate de Nica vistierul fără știrea lui Dumitru logofăt. Iar într'aceea, Dumitru logofăt a avut pără cu Nica vistierul înaintea lui Mihai vodă. Și așa a părît Nica vistierul ca să țină el această mai sus spusă ocină. Iar într'aceea, domnia lui a cercetat și a judecat după dreptate și după legea dumnezeiască și cu toți cinstiții dregători ai domniei lui și a adevărit domnia lui că este Dumitru logofăt mai volnic să cumpere acea mai sus spusă ocină decât Nica vistier. Și a lepădat Dumitru logofăt lui Nica vistierul acei mai sus spuși aspri pe acele ocine în divan și dinaintea domniei lui și a rămas Nica vistierul de lege dinaintea domniei lui.

Iar apoi Dumitru logofăt iar a avut pără și cu bărbatul Vlădei anume Necola, înaintea domniei lui. Și așa a părît Necola, bărbatul Vlădei, că nu a vândut acea ocină mai sus spusă. Iar într'aceea domnia lui iar a cercetat și a judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei lui. Și a dat domnia lui lui Dumitru logofăt ca să lepede el asprii și să cumpere această mai sus spusă ocină, pentru că au vândut acele femei acele ocine încă de mai înainte vreme și n'a avut Necola niciun amestec <cu> această mai sus spusă ocină. Și așa a rămas și Necola de lege dinaintea domniei lui.

Și iar să fie lui Dumitru logofăt ocină, iar la Căldărușanii de Sus, din partea unchiului său Pârvul, însă a treia parte toată, pentru că a cumpărat dela Pârvul, unchiul său. Această ocină a cumpărat-o Dumitru logofăt, de mai înainte vreme dela unchiul său Pârvul, însă din zilele lui Mihnea voevod, cu 2500 aspri gata.

Și iar să fie lui Dumitru logofăt ocină din partea lui Detco, fratele lui Radul și Căzan, nepoții lui Pârvul, însă stânjeni 50 cu 800 aspri gata.

Și iar să fie lui Cârștian logofăt și lui Dumitru logofăt ocină în sat la Vlădenii de Jos, din partea lui Radul, însă stânjeni 294, pentru că au cumpărat dela Radul, frul lui Grama și al Voicăi, cu 5000 aspri gata.

Și iar să le fie ocină partea lui Stoica, ginerele lui Detco logofăt, însă stânjeni 135 cu 2300 aspri gata.

Și iar să fie lui Dumitru logofăt singur ocină la Vlădeni din partea lui Detco, fiul Stanchii, nepot al lui Detco de fiică, însă stânjeni 102 cu 1020 aspri gata, pentrucă a cumpărat singur Dumitru logofăt această ocină dela Detco, fiul Stanchii; însă această ocină din jos a cumpărat-o acum din zilele domniei mele. Iar această ocină mai sus scrisă a fost cumpărată de mai înainte vreme, încă din zilele lui Mihnea voevod și Mihail voevod. Și am văzut domnia mea și cărțile de cumpărare vechi și stricate și am înnoit domnia mea și am întărit.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea, ca să-i fie ocine de ohabă lui și filor săi și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârze mare spătar și jupan Barcan mare stolnic și jupan Glegore mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan, nepotul lui Stan logofăt din Săvești, în cetatea de scaun din Târgoviște, luna August 29 zile, dela Adam până acum cursul anilor în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Arh. St. Buc. M-rea Căldărușani, II|2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

O trad. rom. la m-rea Căldărușani, XXXV|1, dela mijlocul sec. XVIII-lea și o copie slavă în ms 721 f. 633.

303

1608 (7116) August, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul lui Io Bășărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Oancea și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Polăși, însă din funia care . . .¹⁾ de pe tot hotarul . . .¹⁾ a treia parte din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat sluga

¹⁾ «de pe tot hotarul», text scris cu altă cerneală în original peste razură.

domniei mele Oancea mai sus spus . . .¹⁾ dela Stoian și dela Tudoru cu . . .¹⁾ aspri gata.

Și iar să fie slugii domniei mele Oancea, un ogor din¹⁾ la Polăși, pentrucă i-a dat acest ogor, . . .¹⁾ lui, de i-a dat ceară la . . .¹⁾.

Au vândut acei numiți oameni mai sus spusa <lor>¹⁾ ocină de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului din sus, din jos și dinaintea domniei mele. Și au fost acolo aldămășari oameni buni, anume . . . zorea²⁾ și Crăciun și Duma și Mușat, încă mulți oameni care nu sunt scriși aici.

Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele Oancea ca să-i fie ocină mai sus spusa dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoșilor și stră-nepoșilor și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic <și Gligor> ie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe <logofăt>, am scris în Târgoviște, luna August . . .¹⁾ zile și dela Adam până acum cursul <anilor> în anul 7116 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Acad. R.P.R., LXXV | 244.

Orig. slav hârtic, pecete aplicată căzută.

304

1608 (7116), Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, creștinul Radul voevod a toată țara Românească ce este din ungurime descălicată, nepotul răposatului creștinului Basarab voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele Colții și feciorilor lui câți Dumnezeu i-au dăruit, precum i-au dat lui ocina dela Topliceni partea toată cât s'au ales du peste tot hotarul, pentrucă este bătrână și dreaptă ocină, încă fiind dela strămoși. Iar dupe aceia au venit însuși Colțea înaintea domniei mele de au dat și s'au înfrățit cu sluga domniei mele, cu Boia postelnicul *fiul lui* Cernică stolnicu, pre a sa parte de ocină câtă este, toată, însă gârlă de moară și moara cu două roate măcinătoare și saduri tinere și pomeți și toată ocina din câmp, din pădure

¹⁾ Text rupt în original.

²⁾ Text rupt în orig.; poate fi «Răzorea».

și din apă și din vatra satului și du peste tot hotaru, ca să le fie lor, acelor doi frați, moșie nedespărțită.

Iar dupe aceia, sluga domniei mele ce s'au zis mai sus, Boia postelnicul, acela iar s'a înfrățit cu Colțea dela Topliceni pe a sa ocină dela Frăsinet cât este toată, pentrucă s'au înfrățit.

Și s'au tocnit ei amândoi pe aceste 2 moșii Topliceni și Frăsinetul, ci dar încă de se va întâmpla moarte întâi Colții ca să fie coconilor lui moșia și coconilor Boii postelnicul, ca să fie toată moșia lor ocină cât s'au ales du pretutindenea, din tot satul, ca să fie la mâna Boei postelnicul. Așijderea de va muri Boia postelnicul să fie aceste 2 moșii ce s'au zis mai sus coconilor dumnealui toată moșia cât s'au ales, iar alții streini să n'aibă treabă, fără numai însuși Boia postelnicul și Colțea, pentrucă s'au înfrățit ei amândoi de a lor bună voce și cu știrea tuturor megiașilor dup' împrejurul locului din sus și din jos și dinnaintea domniei mele.

Și au fost acolo mulți boeri megiași și aldămășari și mărturisitori, pre nume: popa Vișan din Frăsinet și din Mușcel popa Nîneaciu și Grama și Anghel fiul Popei și Cazan și Vișan și Stanciu lui Moșu și Stan din Frăsinet și Jărăvia din Gudărăști și Stoia din Turcioiu și Bunea feciorul Haidărilor din Robești și mulți oameni buni care nu sânt scriși în cartea aceasta.

Încă și blestem am pus domnia mea: care dintr'acești doi se va lepăda de frăție, care au făcut ei amândoi, atunci să fie afurisit de 318 sfinți dela Nicheea și să aibă parte cu Iuda și cu Arie în locul acel de muncă.

Încă și mărturisitori am pus domnia mea. Drept aceia am dat domnia mea Colții și slugii domniei mele Boii postelnicul ce s'au zis mai sus, ca să le fie lor ocină dela strămoși statornică feciorilor, nepoților și strănepoților și de către nimeni să nu fie stricată această carte dupe zisa domniei mele.

Iată și mărturii am pus domnia mea: pe jupânul Radul clucerul Butescul (sic) și jupânul Cernica mare vornic și Mârzea spătarul și Bărcan stolnicul și Grigorie comisul și Stanciu paharnicul și jupân Leca mare postelnic.

Și eu Neagoe logofătul am scris în scaunul Târgoviștii. 7116 <1608>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Dedulești, nr. 218 f. 98—100.

Copie rom.

305

<înainte de 1608 (7116)>.

Scriș eu Stan dăn Căpriorul acest răvaș. După acéia mă rog domnii tale, Ilinco, să mă petreci dumneata și să-mi zacă oasile în mănăstirea din Mărgineni. Și las cu sufletul meu ocina dăn Căpriori să fie sfintii

mănăstiri să mă pomenească pã mine și pre mine și pã jupâneasa mea Vișa și tatã mieu Ștefan și Micul și Tudor și Opre și Anca. Și sã știi dumneata cãtã ocină s'ar alége dãn Cãpriorul, tot sã fie a mănăstirii. Las eu cu sufletul meu sã mă pomenească.

Și mărturii: Preda pãharnic din Drãgăeștii (!) și Vintilã din Sãteni și Balea spãtar.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Mãrgineni, nr. 454 f. 89.

Copie rom.

Data fixatã dupã cartea de danie din 1608 a lui Stan din Cãpriorul (doc. nr. 306, urmãtor).

306

1608 (7116).

Scris-am eu Stan dãn Cãpriori aceastã a mea carte sfintii mănăstiri dela Mãrgineni, ca sã-i fie al meu sat, coprinsul tot, cu toate hotãrele, pre unde sã vor alége hotarãle mănăstirii dã acea moșie, pentrucã le-am dat la moartea mea, dãnpreunã cu jupâneasa mea Vișa, ca sã mi sã rãpaose oasile acolẽ în sfãnta mănăstire. Dcci sã fie acest sãt ce iaste mai sus scris sfintii mănăstiri moșie și noao pomẽnã în vecie, pentrucã cu acẽstẽ ce e mai sus scris niminẽ n'au avut amestec, nici nepot, nici strãnepot, fãrã numai eu, cã mi-au fost moșie dreaptã și dã niminẽ neclãtitã.

Dupã acẽia sã mi sã pomenească și pãrinții: Micul și mumã-mea Ștefana și Tudor și Oprea și Anca, ca sã fim noi pomeniți, iar satul sã fie moșie sfintii mănăstiri și dã nimini neclãtinat.

Iar cine sã va ispiti, ori dãn neamul nostru, ori dãntr'alții streinii, a sparge aceastã a noastrã pomanã, acela sã fie blestemat de 318 sfinți pãrinți din Nichea și sã aibã parte cu Iuda și cu Ariia.

Și mărturii am pus: Preda pãharnic din Tãrgoviște și Vintilã din Sãteni și Balea spãtar. Leat 7116 <1608>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Mãrgineni, nr. 454 f. 89.

Copie rom.

307

1608 (7116).

Cumpãrat-au Oprea logofãtul ocinã dãla Stan din Cãpriori, dãn Crãnguri, pãnã hotarul cel bãtrãn și den drumul cel mare, pãnã apa Dãnboviții, partea lui Stan toatã, veri cãt sã va alége, pentru aspri 500.

Și iar a cumpãrat Oprea logofãtul ocinã din Cãpriori, ocina popii Pãrvul din Valea Crãngurilor în lat pãnã la hotarul cel vechiu și dela drumul

mare la deal, despre Dâmbovița, până la Gruiul Dobrușii dela poapa Pârului, toată cu 600 aspri.

Și iarăși a cumpărat ocină la Căpriorul, dela Tatul din Valea Crângurilor și iar până în vechiul hotar și până la drumul mare, la Dâlgu, peste Dâmbovița, până la Gruiul Dobrușii, partea lui toată, cu aspri 600.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Mărgineni, nr. 454 f. 89v.

Copie rom.

Datat după doc. nr. 306.

308

<1608>.

Data-am domniia mea și cu învățatura domnii mele, sfintii mănăstiri dăla Mărgineni, ca să-i fie partea dă ocină al lui Stan dăan Căpriorul toată, câtă să va alége lui parte în Căprioru, dă moșie, du pretutindine. După acéia, iar să fie sfintii mănăstiri partea lui câtă au avut di au cumpărat dănpreună cu jupâneasa Vișa și dela niște megiiși, însă delnițe.

Și iar să fie partea văru-său Popii, câtă să va alége, tot a sfintii mănăstiri, pentrucă au cumpărat Stan, dăla văru său Popa. Drept acéia să fie sfintii mănăstiri, cât au dat Stan la moartea lui, dănpreună cu jupâneasa lui Vișa.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Mărgineni, nr. 454 f. 88v—89.

Copie rom.

Datat după doc. nr. 306.

309

1608 (7117) Septembrie 15.

† Scris-am eu Stanciul logofătul de Dragomirești<i> acesta al meu zapis, cum să fie de mare credență la mâna părentelui egumenului de la sfânta mănăstir<e> de la Bistrița, pântrucă i-am vândutu o copilă de Țiganca pre nume Samfira, fata Mușei Țiganca și a Stoei. Și om vândutu derept 1000 de bani gata, ca să fie sfentei mănăstir<e> de moșie.

Și mărturie: Radul vornicul Crăceanul și Dumitru vornicul de Mogoșești Zămcé.

Scris luna Septemvrie 15 zile, în anul 7117 <1608>.

Arh. St. Buc. M-rea Bistrița, LXVI/558.

Orig. rom. hârtie, pecete înclară aplicată.

Copie rom. în ms 194 f. 387v.

1608 (7117) Septembrie 21, Gherghița.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a roată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Radul și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Nucet, însă din partea lui Pilul jumătate, oricât se va alege din câmp și din pădure și din dealul cu vile, pentru că a cumpărat popa Radul acea jumătate de ocină mai sus scrisă de la Pilul cu 800 aspri . . .¹⁾ Iar a cumpărat Luca călugărul un stângen de ocină la Nucet și o vie dela Ursu, cu 800 aspri gata. Iar a cumpărat Luca ocină la Urlați însă din ocina Broștenească, însă din partea lui Nan Tâmbău a patra parte, cu 800 aspri gata. Iar a cumpărat Luca 3 răzoare la Urlați în ocina Botească dela Mircea, fiul lui Ferce, cu 300 aspri . . .¹⁾ Iar a cumpărat Luca 4 ogoare la Urlați în ocina lui Cherbe dela Radul Cras-tavăț, cu 260 aspri gata. Iar a cumpărat Luca 3 ogoare în ocina Broște-nească dela Radul al lui Voico, cu 300 aspri gata.

Și au vândut acei mai sus spuși oameni ocinele lor de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Iar aceste mai sus spuse ocine le-au cumpărat încă din zilele lui Alexandru voevod. Și au avut și cartea lui Alexandru vodă pe aceste mai sus spuse dedine, iar Tătarii au luat uneltele lui și au luat și cartea domnească. Iar într'aceea, Luca călugărul a mărturisit înaintea domniei mele cu oameni buni, anume: Drăgoiu și Cârstea și Manea și Blideș din Nucet, înaintea domniei mele, că i-au luat Tătarii averea lui și au luat și cartea de ocină.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea popii Radul și fiului lui, Luca călugărul, ca să le fie acele mai sus spuse ocine de dedină și chabă lor și filor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârze mare spătar și Gligorie mare comis și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Efrem, am scris în scaun la Gherghița, luna Septembrie 21 zile dela Adam până acum cursul anilor, în anul 7117 <1608>.

¹⁾ Răzuit și puncte în original.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Sf. Ioan din București, XXI|1.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată cărută.

Cu o trad. rom. din 12 Aprilie 1906.

311

1608 (7117) Septembrie 29, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului și preabunului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Mircea armaș și soției lui Neacșa și cu fiii lor, câți le-a dăruit Dumnezeu, ca să le fie ocină la Ișalnița de Jos însă din partea Prodanei și a fiului ei, anume Stanciul, toată, din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, oricât se va alege. Iar să fie lui Mircea armaș și soției lui, Neacșa, ocină la Ișalnița de Jos, partea lui Cărăvan și a fiului lui, Părvul, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, pentru că aceste mai sus spuse părți de ocină au fost de cumpăratură ale lui Neagoe postelnic, din zilele altor bătrâni domni de mai înainte vreme. Apoi, după moartea lui Neagoe postelnic a rămas soția lui, anume Neacșa, bătrână și neputincioasă. Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, a venit însăși jupanița Neacșa, soția lui Neagoe postelnic, în divanul domniei mele, înaintea domniei mele și înaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele, de a dat și a miluit pe Mircea armaș și pe soția lui, Neacșa, cu acele părți de ocină mai sus spuse, ca să fie ocină de ohabă, iar Mircea armaș să hrănească și să caute și să păzească pe jupanița Neacșa, soția lui Neagoe postelnic, până la vreme de moarte. Pentru că jupanița Neacșa, soția lui Neagoe postelnic, fi din trupul ei n'a lăsat, afară numai de un nepot de fiu, care este făcut cu o fică a lui Mircea armaș și a soției lui Neacșa.

Și iar să fie lui Mircea armaș și soției lui, Neacșa, ocină la Fratoștița partea lui Cârștian toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, pentru că a cumpărat Mircea armaș și soția lui, Neacșa, dela Cârștian cu 2200 aspri gata. Și iar să fie lui Mircea armaș și soției lui, Neacșa, ocină la Fratoștița, partea Mușei, fiica lui Barbul, toată, din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, oricât se va alege, și cu o parte dela apa Gilortului, pentru că a cumpărat Mircea armaș și soția lui dela Mușa, fiica lui Barbul, de i-au dat la nunta ei zestre: 3 boi, 2 vaci cu lapte, 15 oi cu lapte, o vacă stearpă, 20 oi sterpe și o scroafă de prăsilă și un stup și un covor de 300 aspri și o pereche de cizme de un

galben și un brâu de un galben și un lișnic ¹⁾ de 130 <aspri> și 30 vedre de vin și un berbec și bucate la masă de 700 aspri și grâu de 200 aspri. Astfel această mai sus spusă cheltuială a cheltuit-o Mircea armașul și soția lui, Neacșa, pentru acea mai sus spusă parte de ocină, fără alte cheltuieli pe care le-a făcut Mircea armaș și soția lui, Neacșa, dar nu sunt scrise în această carte a domniei mele, ci sunt scrise într'o carte a răposatului Mihail voevod.

Și iar să fie lui Mircea armaș și soției lui, Neacșa, ocină la Fratoștița din partea lui Lazăr, fratele lui Stoica și al lui Potârcă, a treia parte, pentrucă Lazăr a fost fratele lui Stoica și al lui Potârcă. Apoi a miluit Lazăr pe frații lui, Stoica și Potârcă, cu a treia parte de ocină din partea lui Lazăr iar Stoica și Potârcă au vândut această a treia parte de ocină a lui Lazăr lui Mircea armaș și soției lui, Neacșa, cu 5780 aspri gata.

Și iar să fie lui Mircea armaș și soției lui ocină la Pleșoiul de Jos și la Șerbănești și la Bără, partea lui Coman și a fraților lui, Bria și Neagoe și a verilor lui, Vitan și Marin, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, pentrucă a cumpărat Mircea armaș și soția lui, Neacșa, dela acești mai sus spuși oameni cu 3450 aspri gata.

Și iar să fie lui Mircea armaș și soției lui, Neacșa, un Ațigan, anume Preda și cu fiul lui, anume Pădure, pentrucă a cumpărat Mircea armaș și soția lui, Neacșa, dela jupanița Voica din Broșteni cu 1.200 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus spuși oameni ocinele și Ațiganii de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Mircea armaș și soției lui, Neacșa, ca să le fie ocină de ohabă ca și filor lor și nepoților lor și stră-nepoților lor și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea mare spătar și Bărcan mare stolnic și Gligorie mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stoica gramatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Septembrie 29 zile, iar dela Adam până acum cursul anilor 7117<1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., XCV/52.

Orig: slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

¹⁾ Probabil blană de vulpe (dela lis = vulpe).

1608) Octombrie 15.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radu voevod și domnu. Scris-am domnia mea ție Balo postelnic; după aceia-ți dau știre domnia mea că aicea au venit Lupașco postelnic de au spus înaintea domnii mele pentru un sat ce ați avut pără amândoi. Deci domnia mea ți-am dat lege și să juri și zioa țe-au trecut, cu oamenii n'ai venit; deci de vreme ce vei vedea aciastă carte a domnii mele, într'acel ceas să stai de față cu oamenii înaintea domnii mele. Iar de nu vei veni, domnia mea voi face carte de rămas și tu nu vei avea nici o treabă. Aciasta-ți dau în știre domnia mea și într'alt chip să nu fie după zisa domnii mele. Și ispravnic Lupul mare logofăt. Scris Radul luna Octomvrie 15 zile.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Radu Vodă nr. 256 f. 644 (nr. 935).

Copie rom.

Data după ispravnic și diac.

313

1608 (17017) Octombrie 19, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dumitru cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Poieni din partea lui Dragoș, jumătate din funia lui, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vatra satului și de pe tot hotarul, pentru că a cumpărat Dumitru dela Oprea, fiul lui Dragoș, cu 33 oi și cu 2 vaci și cu 400 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Dumitru o vie la Poieni dela vărul lui, Drăghici, cu 600 aspri gata. Și aldămășari încă au pus, anume: popa Neagoe din Pociovaliște și din Poieni, Stan și din Hirișești Bâldea și din Novaci, Neagoe și Vladul.

Și au vândut acești mai sus spuși vânzători de a lor bună voie, cu știrca tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Dumitru, ca să-i fie ocină și de ohabă și fiilor și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu Gheorghe în cetatea de scaun Targoviște, luna Octombrie 19 zile și dela Adam până acum în anul 7117 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Copii, sub dată.

Copie slavă figurată și o trad. rom. Nu se indică locul originalului.

314

1608 (7117) Octombrie 29.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Nan din Bârzești, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ia și să-și țină o vie care a fost de moștenire pe locul lui Nan. pentru că a ținut acea vie un vecin al lui Nan, anume Detco, apoi l-a iertat Nan pe acel vecin și l-a lăsat de s'a făcut cnez, încă din zilele lui Necula, fiul lui Mihai voevod.

Iar când a fost acum, iar Nan a avut pâră cu Detco înaintea domniei mele pentru această mai sus spusă vie. Și așa a pârât Detco înaintea domniei mele că este acea vie pe locul lui Dobrișan. Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat drept și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și a mărturisit Nan înaintea domniei mele cu mulți oameni buni din jurul locului că este acea vie pe locul lui. Și așa am aflat și domnia mea că este această mai sus scrisă vie a lui Nan și pe locul lui. Și a rămas Detco de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat domnia mea lui Nan ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să-și țină și să ia acea vie și nimeni să nu îndrăznească să turbure înaintea acestei cărți a domniei mele. Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

A scris Gheorghe și spusa lui Papa vistier, luna Octombrie 29 zile în anul 7117 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XLI:12.

Orig. slav, hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

315

1608 (7117) Octombrie 31, Targoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia această poruncă a domniei mele jupaniței Dobromirei și fiilor

ei, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină, anume în dealul Verneștilor 8 pogoane de vie și cu 8 stânjani de ocină din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul, oricât se va alege de peste tot hotarul și de pretutindeni, pentru că aceste mai sus spuse pogoane și ocină au fost cumpărate mai înainte de aceste vremuri, încă din zilele lui Mihnea voevod, dela Lupul, fiul Dobromiresei, dela Dumitru Gordin din orașul domniei mele, din Buzău, pentru 6400 aspri gata.

Și au fost atunci, la întocmirea lor aldămășari: Radul Grecul Sorescul și Stan Sorescul și Stănilav diacon. Și am înțeles domnia mea că au avut și cartea de cumpărare de atunci, dela Mihnea voevod, dar au pierit <de> când <cu> aceste rele și că a dat Lupul fiul Dobromiresei zestre sorei sale Dobromirei.

Pentru aceea, am înnoit și am întărit domnia mea cu această carte a domniei mele și am dat domnia mea Dobromirei, ca să-i fie ocină și de ohabă ei și fiilor ei, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Gligorie mare comis și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Nestor logofăt, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Octombrie 31 zile din anul dela Adam până în aceste zile 7117 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., CXXI/72.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

316

1608 (7117) Noembrie 9, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-vlahiei, nepotul preabunului, răposarului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Costandin și cu fiii lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie ocină, însă două pogoane de vie nedajnice și cu un stângen de ocină din partea lui Barbul de pe tot hotarul din cap până în cap, pentru că a cumpărat Costandin de la Ciufen cu 1500 aspri gata.

Și martorii anume: din Săseni, popa Simion și Stănilă și Sas și Stan și Barbul și Stati și Stoica Sterpul și Pătru și Stoica Robul și Dobrișan Breaza și Coșoe și Dan și Albul.

Și iar să fie lui Costandin un loc de casă în satul Săseni, căci l-au dăruit însuși Stănilă și Sas și Barbul și Stan de buna lor voie, pentru sufletele lor, să le fie pomană în veci.

Și au vândut și au dăruit acești mai sus spuși oameni de buna lor voie, cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele în divanul domniei mele. Pentru aceasta am dat și domnia mea lui Costandin ca să-i fie ocină și ohabă lui și filor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iară și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și Eremia logofăt am însemnat în scaunul Târgoviștii, luna Noembrie 9 zile, anul curgător dela Adam până acum în anul 7117 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Bradul, Hanul Greci și Codreni, XVI|I.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 24 Noem. 1906.

317

1608 (71<1>7) Noembrie 10.

† Din mila lui Dumnezeu, Radu vodă domnă a tot Țara Rumâniască, nepot marelui Băsaraba vodă. Dat-au domnia sa cartia domniei sale lu Stoico și Alecse și lu Stroe din Românești și feciorilor căți Dumnezeu le va da, pentru că au cumpărat 8 răzvoare de vie în dialu Bălăneștilor și un vad de mori și o săliște dela Radu și dela Stoica din Cârbești, drept 4700 de aspri gata.

Și martori omeni dinprejuru locului, din sus și din jos: Ane, Dragot, Crăciun, Niagoe, Voicu.

Și au venit înaintea domniei sale și au dat domnia sa cartia domniei sale ca să le fie lor ocină și feciorilor și au iscălit domnia sa pe: jupan Radu cruceriu Buzăscu, Cerneca mare vornic, jupan Stoica mare logofăt, jupan Nica vistieriu, Bărcan stolnicu, Grigore comisu, Stańciu paharnic, Leca stolnicu, Stoica mare boer¹⁾. Neclătît peste zisa domniei mele.

Noembrie zile 10 71<1>7 <1608>.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXVII/18 bis.

Copie rom.

1) La acea dată Stoica era mare logofăt.

1608 (7117) Noembrie 23, București.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Radul cu fratele său, Nan și Stoica și Drăgan și Draghia cu fiii săi, câți Dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină la Ogrăzeni din partea lui Stoian a treia parte din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vatră și de pretutindeni, oricât se va alege de peste tot hotarul. Însă să țină Radul cu fratele său, Nan și Stoica jumătate din această mai sus spusă ocină deosebit, iar cealaltă jumătate din ocină ei să aibă să țină toți împreună, Radul cu fratele său Nan și Stoica și Drăgan și Drăghia, pentru că au cumpărat dela Stoian cu 1600 aspri gata. Însă a dat Radul cu fratele său Nan și Stoica 800 aspri deosebit și a dat Radul cu fratele său Nan și Stoica și Drăgan și Draghia împreună toți iarăși aspri 800, <încă de mai> multă vreme, în zilele lui Mihnea voevod.

Iar când a fost acum, iar acești mai sus spuși megiași, ei au venit înaintea domniei mele, de <s'>au plâns și au mărturisit cu oameni buni anume: din Găștești, Pârvan și din Malu, popa Gorga și Lepădat și Micul, de au spus înaintea domniei mele că au pierit cărțile lor de moștenire și așa am aflat și domnia mea.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea ca să le fie ocină și de ohabă și fiilor și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Și eu Gheorghe am scris în cetatea de scaun București, luna Noembrie 23 zile în anul 7117 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Radu-Vodă, XLII|4.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1903. Alte traduceri rom. la Radu-Vodă, C|1 f. 1 și în ms 256 f. 672 v—673.

1608 (7117) Decembrie 15, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului, răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniței Dobra din Românești și cu lui săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Tămășești, însă partea lui Paraschiva toată de pretutindeni cât se va alege de pe tot hotarul; pentrucă a cumpărat jupanița Dobra dela Paraschiva cu 2600 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Vâlcul toată cu 3200 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Oprea Cotorosul toată cu 2200 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Tamaș toată cu 2200 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Rate, fiul lui Bratul, toată, cu 500 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Mihnea toată cu 300 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Stoica bătrânul și a fiului lui, Stoian, toată, cu 2200 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Dumitru toată cu 1700 aspri gata și să fie el vecin. Iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Oance, fiul lui Danciul, toată, cu 500 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Voicăi, fiica lui Tamaș, toată, cu 2200 aspri gata și să fie ea vecină. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Detco al Mariei toată cu 1700 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Detco și Cârstea, fiii lui Berilă, toată, cu 4.000 aspri gata și să fie vecini. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Albul Coiut toată cu ... <aspri gata și să>¹⁾ fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Mogoș, fiul lui Vârșog, toată cu 2200 aspri gata și să fie el vecin. <Și iar>¹⁾ a cumpărat <jupanița Dobra partea ...>¹⁾ ei toată <cu ... aspri gata și să>¹⁾ fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Neagoe cu 1200 aspri gata și să fie <el vecin>¹⁾.

Și iar să fie jupaniței Dobra ocină la Negreni partea lui Stanciul Crăciun toată din câmp și din pădure și din apă și de pe tot <hotarul și de>¹⁾ pretutindeni, <pentrucă>¹⁾ a cumpărat jupanița Dobra dela Stanciul Crăciun cu 1000 aspri gata <și să> fie <vecin>¹⁾. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Oprea toată din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul și de pretutindeni, oricât se va alege, cu 800 aspri gata și să fie el vecin. Și iar a cumpărat jupanița Dobra partea lui Vlad al lui Burdughen toată

¹⁾ Text rupt în original.

cu 600 aspri gata și să fie el vecin, pentru că acești mai sus spuși oameni au fost ei toți cnezi cu ocine.

Iar când a fost acum în zilele domniei mele, ei toți s'au vândut jupaniței Dobra să-i fie vecini. Și încă a cumpărat jupanița Dobra acești vecini mai sus scriși pe rea foamete și răutăți de mai înainte, până nu m'am lovit domnia mea cu Sichil Mojiș¹⁾ în Ardeal. Și au vândut acești oameni mai sus scriși, ziși, ale lor ocine și dedine și să fie ei vecini de a lor bună voie, fără nicio silă și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului. Încă au fost atunci mulți oameni buni și aldămășari, însă anume: din Davidești, Cârștian și Oprea și din Piscani, Stanciul bătrânul, din Negreni, Oprea.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupaniței Dobra, ca să-i fie acele mai sus spuse ocine de ohabă ei și fiilor ei și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Glegori mare comis și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan gramatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Decembrie 15 zile, dela Adam cursul anilor de acum 7117 <1608>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., LXXIX/94.

Orig. slav perg., pecete deteriorată.

320

1608 (7117) Decembrie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Zota negustorul cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Poenari și la Potoceni și Vernești, partea lui Stoian roată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vatră și din dealul cu toate viile lui și de pretutindeni, pentru că a cumpărat Zota negustorul dela Stana, fiica lui Stoian și dela mama ei, Lăuța, cu 1000 aspri gata.

Și iar a cumpărat Zota negustorul dela Voico, însă din partea lui de moară a noua parte cu 265 aspri, încă din zilele lui Mihnea voevod. Și am văzut și am citit domnia mea și cartea lui Mihnea voevod de cumpărare-

¹⁾ Moise Secuul.

Și iar a cumpărat Zota negustorul ocină la Vernești, din partea popii Arsenie, dela Vladul, jumătate de ocină, cu 1200 aspri. Și iar a cumpărat Zota negustorul ocină la Vernești, din partea popii Stroe, doi stânjeni din cap până în cap, dela toți sătenii, cu un bou.

Și iar a cumpărat Zota negustorul ocină la Poinari dela Tudosie și dela Gherasim călugăr, 17 stânjeni de ocină cu 1500 aspri gata. Și iar a cumpărat Zota negustorul dela Vladul Năucul, însă din partea lui de moară a opta parte, cu 220 aspri și un stânjen de ocină la braniște, cu 80 aspri. Și iar a cumpărat Zota negustorul o casă și un stânjen de ocină la Poinari dela Vladul Năuc cu 160 aspri.

Și iarăși a cumpărat Zota negustorul dela Bratul <și> dela Flore mama lui un pogon și jumătate cu 800¹⁾ aspri. Și iar a cumpărat Zota negustorul niște vii dela Dragomir și dela fiii lui, anume Neagul și Oprea, cu 12 galbeni și cu 75 vedre de vin.

Și iar a cumpărat Zota negustorul din partea de moară a lui Tucă a șaisprezecea haniță dela Radul al lui Nan, cu 200 aspri gata. Și iar a cumpărat Zota negustorul din partea lui Vladul Năucul 3 stânjeni de ocină dela Radul al lui Nan cu 490 aspri. Și a dat Neagul al lui Rață un stânjen de ocină la Poenari²⁾ lui Zota pentru via dela Dumbrava. Și iar a cumpărat Zota negustorul dela popa Stroe 3 sferturi de vie la braniște, cu 350 aspri.

Și iar a cumpărat Zota negustorul dela Bratul, însă din partea lui de moară, jumătate, însă unde se va găsi vad de moară, cu 1000 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus spuși vânzători de a lor bună voie cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Gherghe, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Decembrie 20 zile, iar dela Adam până acum cursul anilor 7117 (1608).

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

(Sub monogram): Mărturie: Vladul grădinar și iar Vladul și Udrea.

Arh. St. Buc. M-rea Banu, XXII | 2.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. nedată și alta din 15 Martie 1906.

¹⁾ + Bratul . . . 800 *, rescriere peste răzuire; 800 scris peste 200.

²⁾ Cuvânt rescris.

<1608>.

† Să se știe că au cumpărat jupan Mărzea mare spat. ocin<ă> în Berileșt<i> dela Preda, însă de partea lu Șușan a patra parte șă cu vecinași anume: Bălan și Mihăil și Drag<o>mir și Părvul.

Șă iar au cumpărat ocin<ă> în Berileșt<i> iar de la Preda de într'a patra parte, a patra parte de la Dispod, însă iar de în partea lu Șușan șă cu vecinași anume: Duțe și Radul și Stan, însă împreun<ă> cu plătă acestă mai sus scris<ă> moșăe în aspri 6700.

† Șă iar au cumpărat ocin<ă> în Berileșt<i> iar de la Preda însă de în parte Vladul a cince parte șă cu vecini anume: Tihul și Mușat și Manea, însă tot într'acestu preț ci e mai sus scris.

† Iar au cumpărat ocin<ă> în Berileșt<i> de la Marija, fata Vladul, 2 funi dereptu aspri 9000 șă cu u<n> rumăn anu<me>, Șărbo, au vândut de a lor bun<ă> voe.

Șă adălmășar<i> anume: Avram post. și Șteful post. și Costantin fratele lu Dănișor log. de Buzău și Bălan și Mihăil și Tihul și Duțu și Drag<o>mir și Vladul de acole de sat de Berileșt<i>.

Iar aceștii mai sus scris<e> ocin<i> semnele-i sântu: în lu<n>gu de în drumul lu Concicu până în matca săpăturii suptu costa Lupiei șă în latu de în hotarul Gheorghîței până în hotarul <Nete>zeștilor.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., VIII/2.

Orig. rom. hârtie, trei peceti înclare aplicate.

1609 (7117) Ianuarie 5, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, fiii lui Stepan din Călugăreni și cu fiii lor, câți dumnezeu le va lăsa, ca să le fie lor două pogoane de vie la Valea Rea, pentrucă le-a cumpărat tatăl lor Stepan dela Neaga, soția Croitoriului, pentru 1000 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații, Dragomir și Preda, două pogoane de vie la Budea, din partea lui Grohoi, pentrucă le-a cumpărat tatăl lor, Stepan, de la Ogărariul, cu 500 aspri gata. Și deasemenea a făcut frăție Micu, fiul lui Stepan cu Tatul din Mihăești și dăruit¹⁾ Micul cu frații săi pe

¹⁾ «Și deasemenea . . . a dăruit», scris peste răsătură.

Tatul cu 1000 aspri gata, iar Tatul, el a dăruit pe Micul cu frații săi cu 4 pogoane de vie, cu locul, la Budea. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, ocină pe ocina Orlănească, partea lui Vintilă toată, de la iazul lui Dan dela Budea, până la valea Strezei cu moara și partea lui de ocină toată, ori cât se va alege, deoarece a cumpărat tatăl lor, Stepan, de la Vintilă cu 3300 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi Dragomir și Preda, 3 pogoane de vie la Budea, partea de vie a lui Dan bătrânul, toată, pentru că a cumpărat-o tatăl lor Stepan, de la Stana¹⁾, soția lui Nedelco, și de la fiul ei cu 400 aspri gata, pe vremea foametei, când cu Tărarii și haiducii. Și deasemenea să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda ocină pe ocina Orlănească, partea lui Dumbravă Măciucă, toată, de la lacul Budei până la lunca Strezei, pentru că a cumpărat-o tatăl lor, Stepan, de la Dumbravă pentru o scroafă grasă cu porci.

Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, ocină pe ocina Orlănească, partea lui Dan bătrânul, toată, de la apă până la lunca Strezei, fără apă, partea lui toată, deoarece a cumpărat-o tatăl lor, Stepan, de la Dan pentru 550 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații lui, Dragomir și Preda, un pogon de vie cu loc, lângă casa lui Stoian, în coastă, pe ocina Orlănească, dela Stanciul, nepotul lui Stoian, și partea lui din moară toată, pentru că a cumpărat Stepan, tatăl lor, dela Stanciul, nepotul lui Stoian. Însă să se știe, a cumpărat partea lui de moară pentru 300 aspri și pogonul pentru 400 aspri gata.

Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, ocină, însă un loc de casă cu casă, care este împietrit și cu 4 pogoane de vie și cu grădina și cu livezile lor, tot, cât a ținut Micul al lui Oană și cu loc de arie și toate părțile sale de ocină și de vie, câte le-a avut Micul al lui Oană cu fiii săi și peste apă pe toate hotarele, câte le-au avut ei, fiindcă a cumpărat tatăl lor, Stepan, de la Radul și dela Vișan și dela popa Stoica, fiii lui Micul, pentru 5.600 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, ocină pe ocina Orlănească, partea lui Belciug de ocină, toată, de la lacul Budei până la valea Strezei și din apă și din pădure și din vie și de peste tot, pentru că a cumpărat tatăl lor, Stepan, dela Belciug pentru 680 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, un pogon și jumătate de vie, pe ocina din partea lui Belciug, dela Bânca, fiindcă a cumpărat tatăl lor, Stepan, dela Belciug și dela Bânca cu 900 aspri gata²⁾. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, 3 pogoane și jumătate de vie, pe . . . de ocină a lui Belciug, pentru

¹⁾ «Stana», s'a scris posterior.

²⁾ «Și iar . . . aspri gata», pasagiul șters cu roșu în document.

că a cumpărat tatăl lor, Stepan, dela Neagoe al lui Mutu cu 1200 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, un pogon de vie cu locul la Budea, pentru că a cumpărat tatăl lor Stepan dela Neagoe al lui Dad cu 350 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, un pogon și jumătate de vie, cu loc, pe ocina Orlănească, pentru că a cumpărat tatăl lor, Stepan, dela Măra, pentru 1050 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, două pogoane de vie la Budea, tot pe ocina Orlănească, pentru că a cumpărat tatăl lor Stepan dela Vlad Bătcă și dela Oprea Olteanul, pentru 850 aspri gata.

Și deasemenea să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, un pogon de vie la Budea, pe ocina Micească, lângă drumul Budei, pentru că a cumpărat tatăl lor, Stepan, de la Neaga, fiica lui Butea și dela soțul ei, Chirtop, cu 500 aspri gata. Și iar să-i fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, ocină în Esteu, dela Esteu a 3-a parte din partea lui Vlăduc și Dușman, toată, oricât se va alege din hotar în hotar și în lung și în lat, și din câmp, și din vatra satului și din apă și de pretutindeni, pentru că a cumpărat tatăl lor, Stepan, dela Vlăducul și dela Dușman, pentru 11.000 aspri gata. Și iar să fie lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, ocină în Esteu, din partea Cătălinei jumătate, ori cât se va alege din hotar până în hotar în lung și în lat și din câmp și din vatra satului și de pretutindeni, pentru că a cumpărat tatăl lor, Stepan, dela Stana, fiica Cătălinei și dela ginerele Cătălinei, Stoian, pentru 2 iepe bune prețul lor 3600 aspri gata, și pentru o spadă paloș, prețul ei 780 aspri și aspri gata 1300¹⁾ ce a pierdut-o când au fost răuțâți din partea Tătarilor și a haiducilor . . .²⁾ anume : din Jugureni, Ion . . .³⁾ și din Buian, Dan, cum că au cărți, dar le-au pierdut. Și iar a cumpărat Micul cu frații săi ocină în Măciște, partea popei Dragotă toată, însă stânjeni²⁾ 370, cu 10.000 aspri gata . . .³⁾, Stănilă și cu fratele său Stepan și Stan Albotă, și din Șcheai, Dumitru Portos și Badea.

Și iar a făcut Micul și cu frații săi frăție cu Oana din Broșteni și a dăruit Micul și cu frații săi pe Oana cu 1500 aspri și cu o maramă, iar Oana a dăruit cu 500 stânjeni de ocină din Broșteni pe Micul cu frații săi. Și au fost atunci akdămășari, anume : din Jugureni, Ion și cu fratele său Vlad și cu nepotul Dumitru.

Pentru aceia, am dat și domnia mea lui Micul și cu frații săi, Dragomir și Preda, ca să le fie lor ocină și dedină și fiilor lor, nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

¹⁾ rânduri și cuvinte ilizibile.

²⁾ « Stânjeni », scris peste loc ras.

³⁾ « Cu 10.000 aspri gata », scris peste loc ras.

Iată dar și martori am pus domnia mea : jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Gligorie mare comis și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și Leca mare postelnic. Ispravnic, marele logofăt.

Am scris eu, Stan, nepotul bătrânului Stan din Săvești, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 5 zile; dela Adam până acum ani curgători, în anul 7117 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., XCV|21.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

323

1609 (7117) Ianuarie 9, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dumitriță din orașul Floci, cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Sărățeni, însă din partea lui Naniș 10 stânjeni, pentru că a cumpărat Dumitriță dela Sempietru pentru 700 aspri gata.

Și iar s'a înfrățit Dumitriță cu Aldimir, de a dat Aldimir din partea lui Șerb 30 stânjeni din Sărățeni lui Dumitriță, iar Dumitriță a dăruit pe Aldimir cu un cal prețuind 20 galbeni.

Și la această întocmire a lor au fost : Miho portar și Mușat postelnic și Pană postelnic și Vintilă logofăt și Neago Meiuț și din Doicești, Radul și popa Negoslav, cum s'au întocmit de a lor bună voie cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Dumitriță ca să-i fie ocină și de ohabă lui și fiilor și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea : jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu Gherghe <ara scris> în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie 9 zile și dela Adam în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.).

Arh. St. Buc. M-rea Slobozia lui Enache, II|3.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din Februarie 1905.

<1609> Ianuarie 11.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mănăstiri numită Tismana, unde este hramul cinstita Uspenie a preasfintei stăpânei noastre de Dumnezeu născătoare, pururea fecioară Maria, ca să fie volnic egumenul cu frații dela sfânta mănăstire să-și țină părțile lor din balta care se numește Bistrețul, însă jumătate din tot Bistrețul, dela Covacița până la Măceșe și până la Gârla Repede, cu tot venitul pe care l-au dăruit și alți domni de mai înainte vreme, pentru că am văzut domnia mea și cărțile altor bătrâni domni care au fost mai înainte. Și am văzut domnia mea și cartea jupanului Preda fost mare ban al Craiovei.

Pentru aceea, am dat și domnia mea sfintei mănăstiri care este mai sus scrisă, ca să-și țină partea ei care e mai sus spusă, Bistrițul jumătate, ca să fie dumnezeștilor călugări de hrană. Și nimeni să nu îndrăznească să turbure sau să oprească înaintea acestei cărți a domniei mele, că acel om rău va păți dela domnia mea. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

A scris Radul gramaticul, luna Ianuarie 11 zile.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXIV]8.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1845 Aug. 1; alte traduceri rom. în ms 337 f. 325; ms 329 f. 600.

Data trebuie să fie anterioară cărții marelui elucer Radu Buzescu din 17 Ian. 1609, care nu e pomenită aici și posterioară morții lui Preda mare ban († 1608).

325

1609 (7117) Ianuarie 12, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Stanciu, fiul popii Dumitru și fratelui Vitilă din Costești și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Costești, însă partea de ocină a lui Stan și dela Frâncul și dela Crăciun și dela Dumitru și dela Bucilă și dela Nistor și dela Vălcul, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din muntele Neteda, de peste tot hotarul și din plaiul din Costești, pentru 1700 aspri gata.

Și iar a cumpărat popa Stanciu și fratele Vitilă ocină la Costești dela Barbul 3 locuri cu aspri 300 gata. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă

trei fălci la Valea Nisipului pentru 700 aspri, dela Oprea. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă 2 locuri din Măgură și valea Humilor cu 150 aspri dela Vâlcu diacon. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă 4 fălci dela Glăvociul la Valea Gârdei pentru 530 aspri gata, dela Neacșu și Raduslav trei fălci din Fercegi. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă un loc dela Bucilă cu 130 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă 3 locuri sub Măgurcele de la Nestor cu 620 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă 2 locuri de la Dumitru din Zăton pentru 230 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă 5 fălci din Zlamene dela Dan pentru 770 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă un loc la Bucimeti dela Stoica cu 80 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă 2 locuri din siliște dela Bucilă pentru 240 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă un loc din mlaștină dela Ivan cu o vacă. Și iar a cumpărat popa Stanciu și Vitilă un loc dela Maricu din Zăpodie cu 170 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă 2 fălci din Firigi dela Barbul cu 430 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă un loc de siliște dela Costea pentru 200 aspri. Și iar a cumpărat popa Stanciul și Vitilă 2 locuri din Lazuri dela Coman pentru 340 aspri.

Au vândut acești oameni care sunt mai sus ziși aceste ocine de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din câmp și din pădure și din apă și din munte și din plai.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea popii Stanciul și lui Vitilă la Costești ca să-i fie ocină, dedină, de ohabă, fiilor, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul, jupan Cernica mare vornic, jupan Lupul mare logofăt, jupan Nica mare vistier, jupan Mârze mare spătar, jupan Bărcan mare stolnic, jupan Gligorie mare comis, jupan Stanciul mare paharnic, jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe am scris în Târgoviște, luna Ianuarie 12 zile în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., Fotografii.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

1609 Ianuarie 17.

† Scrie jupan Radul clucer Buzescul această carte a mea sfintei mănăstiri numită Tismana, unde este hramul preasfintei, curatei și preabine-cuvântatei stăpânei noastre, de Dumnezeu născătoare și pururea fecioarei

Maria și cinstita Uspenie, ca să fie volnic părintele egumen Gherăsim și frații dela sfânta mânăstire să-și țină partea lor de baltă care se numește Bistrețul însă jumătate, dela Covacița până la Măceș și până la Gârla Repede, pentrucă au dăruit această baltă preasfintei mânăstiri, care este scrisă mai sus, toți domnii de mai înainte vreme, pentrucă am văzut și cărțile tuturor domnilor care au fost mai înainte vreme și am văzut și cartea răposatului meu frate, jupan Preda mare ban al Craiovei, ca să-și țină partea lor de baltă.

Pentru aceea, am dat și eu carte ca să țină sfânta mânăstire care este mai sus scrisă, ca să-și țină mai sus spusa baltă cu toate obârșile și cozile câte se țin, să fie dumnezeeștilor călugări de hrană.

Pentru aceasta, să fie volnici călugării dela sfânta mânăstire să-și țină această baltă care este mai sus scrisă și nimeni să nu îndrăznească să turbure sau să împiedice înaintea acestei cărți, pentrucă acel om rău va păți. Altfel să nu fie, după spusa mea.

Scris Ianuarie 17 zile în anul 7117 <1609>.

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, LXIV 19.

Orig. slav hârtie pecete înelară aplicată.

Cu o trad. rom. din 13 Aug. 1845; alte traduceri rom. în ms 337 f. 328v—329; ms 329 f. 600.

327

1609 (7117) Ianuarie 23, Bueurești.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Tudoran sluger fiul lui Ivașco fost mare vornic, din Golești și fiilor lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie tot satul Goleștii din județul Mușcel și Pădureț, însă tot satul cu vecinii și cu vile din podgorie și cu mori și cu tot venitul din hotar până în hotar, pe vechile hotare și semne; pentrucă acel sat, Goleștii, a fost de moștenire al lui Ivașco vornic încă de mai înainte vreme. Și tot a ținut cu bună pace, până la moartea lui. Iar după moartea lui, jupanița lui, Ilina vorniceasa ea a luat dela Mihnea vodă bani ughi 1000, ca să-i schimbe în Țara Ungurească și să-și facă galbeni de aur. Dar după ce a luat acei bani, ea nu i-a schimbat și <n'a căutat> să-i aducă iar în mâna lui Mihnea voevod, ci i-a cheltuit la ce i-a fost ei nevoia și la ce a voit. Iar apoi Mihnea vodă el a luat ce a găsit, averi și scule și haine ale jupaniței Ilina, pentru acei bani pe care i-a dat jupa-

niței Ilina și a luat și satul Goleștii cu nedreptate și cu silă, fiindcă a fost satul de moștenire al lui Ivașco vornic, n'a fost al jupaniței Ilina de zestre. Și l-a închinat <Mihnea vodă> la mănăstirea bramul sfânta troiță care este aici în orașul domniei mele, în București.

Dar când a fost acum, în zilele domniei mele, călugării dela sfânta troiță ei au ridicat pără înaintea domniei mele în marele divan, cu Tudoran sluger, fiul lui Ivașco vornic. Și așa au părît călugării înaintea domniei mele că nu a dat Mihnea vodă acei bani în mâna jupaniței Ilina, după moartea bărbatului ei, Ivașco vornic, ci i-a dat în mâna lui Ivașco vornic, când a fost el în viață și că nu a luat Mihnea vodă nimic din averile și sculele și hainele jupaniței Ilina pentru acei bani, ci a luat numai satul Goleștii.

Intr'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și am dat 6 boieri să cerceteze între ei și să adeverească foarte bine în mâna cui a dat Mihnea vodă acești bani, în mâna lui Ivașco vornic când a fost el în viață sau în mâna jupaniței Ilina, după moartea lui și a luat Mihnea vodă din averile și sculele și hainele jupaniței Ilina pe care le-a avut pentru acei bani sau n'a luat nimic. Intr'aceea, s'au adunat acei 6 boieri într'un loc <și au adevărit că> au cunoscut foarte bine din acea vreme când a dat Mihnea vodă acei bani. Și așa au adevărit și au aflat că acei bani nu i-a dat Mihnea vodă în mâna lui Ivașco vornic, tatăl lui Tudoran sluger, ci după moartea lui i-a dat în mâna jupaniței Ilina și că a luat Mihnea vodă din averile și sculele și hainele jupaniței Ilina, pentru acei bani și s'a plătit; însă cu satul Goleștii nu a avut Mihnea vodă niciun amestec, ci l-a luat cu silă.

Pentru aceasta și domnia mea am dăruit această carte a domniei mele în mâna boierului domniei mele, Tudoran sluger, ca să-i fie tot satul Goleștii cu tot hotarul și cu tot venitul și cu vecini, de ohabă lui și fiilor și nepoților și strănepoților în veac, iar călugării dela sfânta troiță să nu aibă de acum înainte niciun amestec cu satul Goleștii, pentru că n'a fost acest sat al jupaniței Ilina de zestre, ci a fost al lui Ivașco vornic și s'au plătit acei bani cu averile și sculele și hainele pe care le-a luat Mihnea vodă, care au fost ale jupaniței Ilina. Și așa au rămas călugării dela sfânta troiță de judecată și de lege dinaintea domniei mele și dinaintea boierilor domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și jupan Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Neagoe logofăt, în cetatea București luna Ianuarie 23 zile în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., Mitrop. Țării Rom., CLVII:18 bis.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

328

1609 (7117) Ianuarie 24. Târgoviște.

† În Hristos dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul și singur stăpânitorul Io Radul voevod, nepotul răposatului Io Băsărab voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți, Amlașului și Făgărașului herțeg, a binevoit domnia mea cu a sa bunăvoință, cu inima curată și luminată a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu, cel ce m'a proslăvit și cu slavă m'a înălțat pe scaunul sfântrăposaiilor părinți ai domniei mele. Iată am dăruit și domnia mea acest intru totul cinstit și cu frumoasă față și precinstit care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de față hrisov al domniei mele, cinstitului boier al domniei mele, jupan Pană vistier și cu fiu săi, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui satele anume: Giococul tot și Puțurile toate și Cacaletii toți și Bârca toată și Căciulăteștii toți și Târnava toată și Rădița toată și Sulariul tot și Giocioiașul tot și Toporeștii toți și Gârlenii toți și Stejariul tot și Hurezul tot; din județul Ialomița: Obidiții și Dâlga, din apă și din câmpul tot și Filenii toți și Trestenicele toate, pentru că aceste mai sus numite sate au fost sate domnești.

Astfel întru aceia, domnia mea am dat și am miluit pe credinciosul și cinstitul boier al domniei mele, jupan Pană vistier, pentru dreaptă și credincioasă slujbă, ce a slujit-o domniei mele și țării domniei mele, pe unde era slujba și treaba țării domniei mele, însă <cu> satul Obidiții, din apă și din câmp și <cu> Filenii și <cu> Trestenicele l-a miluit pe mai sus zisul credincios boier al domniei mele și Simion voevod, când a fost domn aici în țara domniei mele, însă l-am miluit și domnia mea, nu numai cu aceste patru sate, ci cu toate aceste mai sus scrise pe nume sate, ca să-i fie lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui, de ocină și de ohabă, iar domniei mele veșnică pomenire.

Încă și blestem: după moartea domniei mele, cui îi va încredința domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul de inimă al domniei mele, sau din rudenile noastre, sau după păcatele noastre din alt neam,

dacă va cinsti și înnoi și întări acest hrisov al domnei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească în domnia lui și în veacurile viitoare sufletul lui; iar dacă însă nu va cinsti și nu va întări acest hrisov al domnei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească și să nu-l imputernicească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui și să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți, care au fost la Niceia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și acci necredincioși Iudei, care au strigat asupra sângelui domnului dumnezeu și mântuitorului nostru Isus Hristos și au zis: «ia-l, ia-l și răstignește-l» și sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor, este și va fi în veacul veacului, amin.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radu Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârza mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligore mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan logofătul din Săvești, în minunata cetate de scaun, în Târgoviște, în luna lui Ianuarie 24 zile, dela Adam până la anul curgător de acum în anul 7117 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LXXIV/15.

Orig. slav perg., pecete atârnată, căzută.

329

1609 (7117) Ianuarie 27, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Vintilă din Săteni și cu fiii săi, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Vălcana, partea lui cât este «a lui»¹⁾, roată, cât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de pretutindeni, pentru că îi este lui veche și dreaptă ocină și dedină.

Iar apoi a avut Vintilă pără înaintea domniei mele cu Spinciul și cu fratele lui Costea. Și așa au părât ei că au și ei «drept» la pădure și la apă. Iar Vintilă așa s'a jăluit înaintea domniei mele că au numai la uscat, iar la apă și la pădure nu au și nici n'au vândut frații lui din ocina din satul Vălcana nimic din apă și din pădure, ci numai din uscat.

¹⁾ Loc rupt în orig.



Iar într'aceea, a adus Vintilă la divanul domniei mele și vânzătorii care le-au vândut mai sus spusă ocină. Și așa au mărturisit înaintea domniei mele, că au vândut numai la uscat, iar din apă și la pădure n'au vândut.

Iar într'aceea, domnia mea am dat lui Spinciul și fratelui lui Costea, <lege6> ¹⁾ boieri, să jure înaintea domniei mele că le-au vândut această mai sus spusă ocină vânzătorii, anume: Stan din Săteni și Danciul din Drăgoești, această mai sus spusă ocină și <din apă și din> pădure și din uscat. Iar într'aceea Spinciul și Costea au adus acei 6 boieri înaintea domniei mele ca să jure. Iar într'aceea, acci 6 boieri n'au voit să jure, ci încă au mărturisit înaintea domniei mele că n'au vândut mai sus zișii vânzătorii lui Spinciul și lui Costea nimic din apă, nici din pădure, ci numai din uscat. Și au rămas Spinciul și Costea de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Vintilă din Săteni ca să-i fie ocină de ohabă lui și filor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după spusă domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu Stan am scris în Târgoviște, luna Ianuarie 27 zile, dela Adam cursul anilor în anul 7117 (1609).

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. Sc. Buc., Mitrop. Țării Rom., CCXCII(1).

Orig. slav hârtie pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom.: alta în ms 127 f. 341.

330

1609 (7117) Ianuarie, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Ivașcu și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui ocină în Stoinești părțile lui Udriște toate, însă din tot satul 4 părți din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul și de pretutindeni, ori cât se va alege, pentrucă a cumpărat Ivașcu dela Udriște pitarul și de la fiii săi, Stancu și Badea, dar și cu vecinii, pentru 15.000 aspri gata.

¹⁾ Loc rupt în orig., completat după traducerea veche.

Și au fost atunci boieri și oameni buni aldămășari, anume: Radul vornicul Crăcean și Carca vornicul și Fira logofăt și din Bucșani, Radul și Albul și Stan și Ghenea copilul, când a cumpărat Ivașcu de la Udriște pitarul această mai sus spusă ocină. Și au vândut acești mai sus numiții oameni această mai sus spusă ocină de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor dimprejurul locului și din sus și din jos și dinaintea domniei mele. De aceea am dat și domnia mea lui Ivașcu ca să-i fie lui mai sus zisa ocină din satul Stoienești de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată deci și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic, și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârza mare spătar, jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligore mare comis și jupan Stanciu mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupu mare logofăt.

Am scris eu, Stan logofătul, nepotul bătrânului Stan din Săvești, în minunata cetate de scaun, în Târgoviște, în luna lui Ianuarie . . . ¹⁾ zile, dela Adam până la anul curgător de acum în anul 7117 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod. (m. p.)

Acad. R.P.R., XLI(14).

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

331

1609 (7117) Februarie 3, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele mănăstirii numită dela Strâmba, căreia îi este hramul sfintei de viață începătoarei troițe, ca să fie sfintei mănăstiri din satul Olari jumătate din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului, oricât se va alege de pe tot hotarul de pretutindeni, pentru că a fost cumpărată de egumenul Veniamin și cu toți frații din sfânta mănăstire mai sus spusă dela Staico postelnic, fiul lui Nan postelnic din Ohaba, pentru 12.000 aspri gata și cu un cal bun turcesc, prețul lui 8000 aspri.

Și iar să fie sfintei mănăstiri din seliștea Peștieștilor a patra parte, pentru că această mai sus zisă ocină a fost dată și închinată sfintei mănăstiri de Staico postelnicul de bună voia lui, ca să-i fie lui veșnică pomenire și s'a scris el și părinții lui în sfântul pomelnic la sfânta mănăstire.

¹⁾ Loc ras în orig.

Și au fost atunci la această cumpărătură și la această închinare martori, anume: egumenul Teodor dela sfânta mânăstire dela Tismana și egumenul Teofil dela Gura Motrului și egumenul Axentie dela sfânta mânăstire dela Tântăreni și din Telești. Radul gramatic și din Tismana. Iovan Sârbul.

Și apoi iar să fie sfintei mânăstiri acești Ațigani, anume: Nedeico Ațigan cu Ațiganca sa și cu copiii săi și Paraschiva cu Ațiganca sa și cu copiii săi și Săcară cu Ațiganca sa și cu copiii săi, pentrucă acești mai sus numiți Ațigani i-a cumpărat boierul domniei mele, jupan Stoica logofăt, de i-a dat sfintei mânăstiri. Iar când a fost acum boierul domniei mele Stoica logofăt a avut pără cu Văsiu din Râioși înaintea domniei mele. Și așa a pârît Văsiu că sunt Ațiganii lui de moștenire. Iar într'aceea boierul domniei mele Stoica logofăt a spus pără acestor Ațigani, pentrucă Paraschiva Ațigan a fost al lui Drăgoiu, fiul lui Stoc, fratele lui Dan călugărul, tatăl lui Văsiu. Apoi Drăgoiu a vândut acel Ațigan lui Oprea postelnicul Țanghiul din Călnic, încă din zilele lui Mihnea voevod. Iar apoi, după moartea lui Oprea postelnicul, l-a cumpărat boierul domniei mele Stoica logofăt, dela Lațco și dela fiul lui din Călnic, nepotul lui Oprea postelnic, încă din zilele lui Mihail voevod. <Și> am văzut domnia mea și cartea lui Mihail voevod de cumpărare. Deasemenea a cumpărat și pe Nedeico Ațigan dela Oprea și dela fratele său Dan, nepoții de frate al lui Văsiu; iar Secară Ațiganul a fost vândut de Dan călugărul, tatăl lui Văsiu, lui Drăghici din Nisip, iar Mușa, fiica lui Dan, l-a răscumpărat dela Drăghici, iar apoi Mușa l-a vândut lui Mihail voevod, când a fost boier, în zilele lui Mihnea voevod. Iar când a stat Mihail voevod domn, Mihail voevod și doamna lui Stanca au dat și au miluit pe boierul domniei mele, Stoica logofăt, cu Secară Ațiganul, pentru credincioasa și dreapta slujbă, care a slujit lor.

Pentru aceea, domnia mea am cercetat și am judecat cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am adevărit domnia mea că acei Țigani mai sus spuși ai boierului domniei mele Stoica logofăt sunt cumpărătură și miluire dreaptă și i-a dat pe toți să fie sfintei mânăstiri. Și așa a rămas Văsiu de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea sfintei dumnezeștii mânăstiri dela Strâmba, ca să-i fie ocină și de ohabă și călugărilor care trăiesc în sfânta mânăstire, de hrană și de ajutor în veci și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Gligorie comis și Bărcan stolnic și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Nestor logofăt, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Februarie 3 zile în anul delu Adam până la această zi 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, C bis 12.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. dela sfârșitul sec. XVIII, transcrisă și în caractere latine.

332

1609 (7117) Februarie 17, Gherghița.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Tudor și cu fiii lui, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie ocină la Dobroteni, partea lui Matei, toată, din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul și cu jumătate de pogon de vie, pentru că a cumpărat Tudor dela Matei pentru 1250 aspri gata, încă din zilele lui Simion voevod.

Și a vândut Marci partea sa de ocină de a lui bună voie și cu știrea tutuor megiășilor din jurul locului. Și aldămășari anume . . .¹⁾ Ispan și Stoian și Cernat și Voicilă din Dobrote<ni>.

Pentru aceasta, am dar și domnia mea lui Tudor ca să-i fie ocină de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

<Iată> și martori punem domnia mea: jupan Radu clucer <Buzescul> și jupan Cernica <mare>¹⁾ vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și <Bărcan>¹⁾ stolnic și Gligoric comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Stoica gramatic, în orașul Gherghița, luna Februarie 17 zile în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., LXXIII 11.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată căzută.

Pe p. IV notă ceva mai târziu: « Să-s știe căți bani am dat pe lucru la unchiș Costea un pogon de întorsu, la Stan e Costea . . . ug un pogonu de întorsu și să-l lăge și la Voico un pogonu și 3 cerdvârți, să sape și să hărăcească și Radu Turcul pog. 3, să sape și să hărăcească ».

¹⁾ Loc rupt în original.

1609 (7117) Februarie 20, Gherghița.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Rate din Gherghița și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie niște vie în dealul Trestianilor la Valea Largă, însă 6 pogoane și un sfert nedajnice, care se numește via Sioșeului, pentrucă a cumpărat Rate această mai sus spusă vie dela Berivoe și dela fratele lui Opriș și dela Ivan din Orbi și dela vărul lui Berivoe, anume Dragomir, cu 2000 aspri gata.

Și a vândut Berivoe și cu frații săi, Opriș și Ivan și cu vărul Dragomir, aceste mai sus zisele lor dedine de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.

Și au fost atunci la întocmirea lor oameni bătrâni și huni anume: Cârstea logofăt din Buciumeni și din Gherghița, Pătru și Hareta și din Trestieni, Stoica al lui Cerna și Coste și încă mulți oameni bătrâni care nu sunt scriși aici.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Rate, care e mai sus spus, ca să-i fie aceste mai sus zise dedine și de ohabă lui și filor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic <și> jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mărșe spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul pabarnic <și jupan Leca mare postelnic>. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Pădure, în scaunul Gherghița, luna Făurar 20 zile, iar dela Adam până acum cursul anilor în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., LXXII|1.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. din 3 Aug. 1854.

1609 (7119) Martie 29, Târgoviște.

† A toate văzătorului și preabunului Dumnezeu, cel în troiță slăvit, mărire și laudă, care din neființă în ființă a prefăcut prin cuvântul său, prin preacuratul său duh s'a întărit și prin preamărita și nespusa sa milă n'a lăsat să piară neamul omenesc pentru întinderea mâinii strămoșului nostru cel de demult care a fost în rai, ci plecând cerurile s'a coborât

și din adânc ne-a slobozit, în multe feluri calea pocăinții a dăruit-o celor alegând din întregul neam, fii și moștenitori ai împărăției sale i-a făcut, cei care după buna facere au plăcut lui Dumnezeu, cele ce ochiul n'a văzut, nici urechea n'a auzit, nici la inima omului nu s'a cuprins pe care Dumnezeu a gătit-o celor ce-l iubesc.

Pentru aceasta și eu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul, de sine stăpânitor Io Radul voevod, nepotul răposatului Io Băsarab voevod, din mila lui Dumnezeu și cu darul lui Dumnezeu stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți, Amlașului și Făgărașului herțeg, dorind către cei care întru bună cinste și iubire de Hristos în vremea de față au petrecut și sînte biserici ale lui Dumnezeu au ridicat și au împodobit, binecinstitorii împărați și domni, cari prin darul lui Dumnezeu, prin rugăciuni către Dumnezeu țin cele sfînte și acest sfînt loc luminează întregul neam creștinesc, fiind de folos sufletesc și trupesc. Pentru care domnia mea am dăruit acest întru totul cinstit și cu frumoasă față și prea cinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de față hrisov al domnei mele sfîntei dumnezeiești mănăstiri ce se cheamă Coșuna, unde este hramul sfîntului ierarh făcător de minuni, Nicolae din Miralichia, care este lângă Craiova, însă este metohul dela Meteore, unde este sfînta și dumnezeiasca mănăstire ce se cheamă Varlam, hramul tuturor sfinților și fraților ieromonahi care viețuiesc în acel sfînt loc, ca să-i fie satul Bucovățul, de lângă apa Jiului, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, pentru că acel sat mai sus numit, el a fost al domniei mele de moșie și strămoșie. Apoi când a fost în zilele lui Ștefan vodă și mama domnei mele, doamna Maria și domnia mea, noi am vîndut acel sat de a noastră bună voie sfîntei mănăstiri mai sus zisă cu 27.500 aspri, dar din acei aspri ne-am luat aspri gata 13.000, și am lăsat la sfînta mănăstire pentru pomelnic <14.500>, ca să se pomenească moșii și strămoșii domniei mele și părinții domniei mele și sufletele noastre la sfînta proscomidie, în veci.

Și iarăși să-i fie sfîntei mănăstiri satul Radovanul, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, pentru că acel sat mai sus zis, ei au fost toți cnezi, iar când a fost în zilele răposatului Mihail voevod, iar ei toți sătenii, moștenii satului, s'au vîndut sfîntei mănăstiri mai sus zise de a lor bună voie, să fie vecini pentru 24.000 aspri gata. Și încă a scos răposatul Mihail vodă dintre ei 10 oameni dela năpăști de bir, pentru sfînta mănăstire, ca să fie vecini sfîntei mănăstiri. Și hotarele să se știe: dela lacul Vițelului, pe vechiul drum al oilor, până la lacul Gemenilor, la Râpa Roșie și până la Padina Fântânelor, deadreptul la malul Târnavei, în sus, până în lacul cu Cărligele și până la obârșia poienii Boiței, apoi pe drum

în sus, până la Fântâna lui Codilă și iar la lacul Calului și la lacul lui Dobre, iar la lacul Vițelului.

Și vecinii, anume: Teodor și Șerban și Ionașco și Neagul și Toader și Bețut și Ivașco și Tudor și Lupe și Oprea și Arcanul și Nan și Dumitru Ioan și Jitea și Șerban și Stoian și Taroga și Micher și Jita și Dulo și Bogdan și Milce și Voică și Ivan și Mihail și Pușul și Pătru și Radul al lui Muran și Ivan Sperlan și Gogescul și Stoian al Grecului și popa Oprea și Necula și Voinea și Gruia și Neagoe și Oprea și Stan și Stroe și Baico și Crăciun și Anca și Radul și Șteful. Dragul și Tatomir și iar Dragul și Pătru și Grecul și Crăciun și Drăghici și Neagomir, Grecul și Stanciul și Ciură și Șutul și Gligul și popa Macar(ie). Barbul și Stanciul al Horgăi și Moșul și Liciul și Tatul și Dragul și Moșul și Radul și Dan și Bărbuci și Boca și Molmoc și Dumitru și Ivul și Stanciul și Lupul și Anca și Ivul și Voic . . .¹⁾ Inescul și Radoslav și Lăzăroaie și Ivuleasa și Stănciuroac, toți acești vecini sunt din Radovanul.

Și iar să fie sfintei mânăstiri satul Cornățelul, tot, cu tot hotarul și cu tot venitul, pentrucă acel sat mai sus zis el a fost de moștenire a lui Marcea postelnic dela Șitoaia, iar Marcea postelnic el a miluit pe o slugă a lui, anume Visul cu acel sat mai sus zis, pentru dreapta și credincioasa slujbă, pe care a slujit-o în viața lui; încă l-a miluit în zilele bătrânului Alexandru vodă, iar apoi, când a fost în zilele lui Mihai vodă, iar Visul el singur a vândut acel sat jupanului Stepan fost mare clucer, cu 30.000 aspri gata. Iar apoi jupan Stepan clucer el singur a dat acel sat Cornățelul tot, cu tot hotarul și l-a dăruit sfintei mânăstiri mai sus zise ca să-i fie veșnică pomenire și părinților lui. Iar hotarele satului să se știe: lacul Bungețelului până în fântâna Grecilor, apoi pe pârâu până în lacul Ursului și pe culme până în pisc și până la stânca lui Pană; apoi în jos, pe marginea pădurii, până la Știubei și în sus, pe matca apei, până la gura Cerului și pe valea Cerului, drept până în lacul care este lângă drumul Diului și până la lacul lui Toma și până la buza piscului lui Puiu și în valea lui Dobromir, drept la obârșia Țăței și până la piscul lui Guiu și până în valea Bolfei și matca până în Rădăcina Clucerului și valea pârâului până la Troian și până la Ulmuț.

Și iar să-i fie sfintei mânăstiri tot locul și cu braniștea și cu livezile dimprejurul sfintei mânăstiri. Și hotarele să se știe: dela piatra din mal, dela păr, până în stejarul din mijlocul ulmilor, iar în stejariul din hotar până în drum și apoi până la ulmul Palavului, pe gârlă până la podul Palavului și gârla până în Trestioara, pe Colnicul Purcariului, pe mal, până în varniță, în mijlocul grădinilor, pentrucă aceste mai sus zise locuri

¹⁾ Loc rupt în orig.

și livezi au fost cumpărate de jupan Stepan fost mare clucer, în zilele bătrânului Alexandru vodă, dela Craioveni, cu 120 porci grași, și porcul cu 120 aspri, fac împreună 14.400 aspri și pe 30 de vaci, o vacă câte 200 aspri, fac aspri 6000; iar apoi jupan Stepan clucer, când a fost în zilele lui Mihnea vodă, el iar a dat și a dăruit aceste locuri și livezi sfintei mânăstiri mai sus zise, pentru sufletul lui și al părinților lui, ca să fie pomenire în veci.

Și iar să fie sfintei mânăstiri satul Săcuiul și Seliștea de lângă apa Jiului, care se numește Bucoveciorul, tot, cu tot hotarul și cu vecini și cu tot venitul, pentru că acest sat mai sus zis, el a fost de moștenire al jupanitei Slavnei și al fiicei sale, Stancăi din Brătivoești, astfel ele singure au dat și dăruit acest sat sfintei mânăstiri și au scris în sfântul pomelnic numele lor și al părinților lor și a tot neamul lor. Și hotarele să se știe: dela apa Jiului până în gura Sasului și până la Comoară și pe drumul Țiganului și până în drumul Secăii și până în lacul Purcăreștilor și până la lacul Ciutei și la Fântâna Liicăi și până în balta Rătunda și Scoica Burei până în vadul lui Focșa și până în apa Jiului și în sus la Plopuț, la Padina Cioroiului, pe Valca Spinilor și până în capul tufelor lui Albul și până la Fântâna lui Ciucian, pe drumul Munteanului, până la copăcel și până la Gura Zloeștilor și criva până'n apa Jiului.

Și iar să fie sfintei mânăstiri satul Vârvorul tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, pentru că acel sat mai sus zis, ei au fost toți cenezi. Iar când a fost în zilele răposatului Mihail vodă, ei toți sătenii, anume: Giurca cu ceata lui și Burei cu ceata lui și Barbul și Mândrea cu ceata lor și Bogdan și Crăciun și Micul cu ceata lor și Lazăr și Părvul și Danciu cu ceata lor s'au vândut toți răposatului Mihail vodă cu 30.000 aspri gata, de-a lor bună voie, să-i fie vecini. Iar pe urmă, răposatul Mihail vodă, el a dat și a dăruit acel sat sfintei mânăstiri, ca să-i fie la sfânta proscomidie și părinților domniei lui, în veci.

Și iar să-i fie sfintei mânăstiri satul Perișorul tot, cu tot hotarul și cu tot venitul, pentru că acest sat mai sus zis, el a fost de moștenire al lui Matei și al fratelui său Vâlsan din Caracal. Iar când a fost în zilele lui Mihnea vodă, iar jupan Părvul fost mare clucer, el a cumpărat jumătate din sat dela jupaneasa Marga, fiica lui Matei, cu 8000 aspri de argint și cu un lcagăn de Brașov, prețul fiind 4000 și cu 6 cai albi, prețul lor 3000 aspri și cu o gheordie de zarpa cu 4500 aspri; și această jumătate de sat a fost cumpărată de părintele lui jupan Stepan clucer dela fiii lui Vâlsan, anume Danciu și Radul și Deatco postelnici, pentru un caftan de zarpa, cu 100 florini și pentru o felegea de cofterie cu jder, cu 3000 aspri și pentru o abăioară de sârmă, prețul 2500 și pentru un cal turcesc cu 50 florini; iar pe urmă

jupan Părvul clucer, el iar a dat și a dăruit acel sat sfintei mânăstiri, ca să fie în sfântul pomelnic și părinților lui, în veci.

Și iar au cumpărat călugării dela sfânta mânăstire ocină în Hlevna, dela Hamza, nepotul lui Hamza logofătul, însă o funie întregă cu 2500 aspri gata și iar dela Hamza, din altă funie, a treia parte, cu 900 aspri gata și iar dela Hamza, din altă ocină, pentru 400 aspri și iar dela Bârcă două părți dintr'o funie cu 1600 aspri gata. Și iar au cumpărat călugării ocina lui Bunea din Hlevna toată, ori cât se va alege de peste tot hotarul cu 2500 aspri gata.

Și iar să-i fie sfintei mânăstiri ocină în Sulari a patra parte de pretutindeni, de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat această ocină jupan Stepan, fost mare clucer, în zilele bătrânului Alexandru vodă, dela Părvul nepotul Cărbulețului, cu 3000 aspri gata. Și pe urmă iar a dat și a dăruit această ocină sfintei mânăstiri pentru pomana lui și a părinților lui, să fie în sfântul jertfelnic.

Pentrucă aceste sate toate și ocine mai sus zise au fost miluite și dăruite de acei bătrâni boieri mai sus ziși sfintei mânăstiri, pentru pomana lor și a părinților lor, iar alte sate și ocine mai sus zise, deasemenea au fost vândute sfintei mânăstiri de voia lor. Și le-am văzut domnia mea cărțile acelor bătrâni domni de mai înainte, care au fost înaintea noastră, asupra tuturor acestor sate și ocine mai sus zise ale sfintei mânăstiri.

Pentru care și domnia mea deasemenea am înnoit și am întărit și cu hrisovul domniei mele și am dat domnia mea sfintei mânăstiri mai sus zise, iermonahilor și frașilor care viețuesc în sfântul lăcaș, ca să-i fie toate satele și ocinele mai sus zise dedine ohabă și dumnezeeshilor călugări de hrană și viețuire, iar ctitorilor mai sus ziși veșnică pomenire.

Încă și după moartea domniei mele, pe cine va binevoi domnul Dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul de inimă al domniei mele, sau din ruda noastră, sau după păcatele noastre, oricare din domni drept credincioși, de va cinsti și înnoi și întări acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul Dumnezeu să-l cinstească și să-l păzească și să-l întărească în domnia lui și în veacurile viitoare sufletul lui; iar de nu va cinsti și nu va înnoi și nu va întări acest hrisov al domniei mele, ci îl va călca și îl va strica și îl va rupe, pe acela domnul Dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l întărească în domnia lui și nici în veacurile viitoare sufletul lui. Și care om va încerca să rupă și să calce acest hrisov al domniei mele sau să ia aceste sate și ocine și miluirea dela sfânta mânăstire, acela să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți dela Niccia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu acei necredincioși Iudei, care au strigat asupra domnului Dumnezeu.

Hristos, mântuitorul nostru: „ia-l, ia-l și răstignește-l” și sângele lui asupra lor și a copiilor lor, și este și va fi în veci, amin.

Încă și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în cetatea Târgoviște, luna Martie 29 zile și ani curgători, în anul 7117, iar dela nașterea lui Hristos, în anul 1609.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod <m.p.>

Acad. R.P.R., Peceți 153.

Orig. slav perg., pecete atârnată.

335

1609 (7117) Aprilie 11, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, eu Radul voevod și domnii a toată țara Rumânească, nepotul bătrânului și pre bunului Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștii mănăstiri ce să chiamă Coșuna, unde iaste hramul sfântului arhireu făcătorii de minuni Nicolae al Miralichi, dă lângă Craiova, ca să-i fie moșie în sat Hlemna. Pentru că au cumpărat călugării dela sfânta mănăstire dela Hamza, nepotul lui Hamza log., însă o funie deplin drept 2.500 de aspri gata.

Și iar au cumpărat călugării din sfânta mănăstire iar dela Hamza din altă funie a treia, drept 900 aspri gata.

Și iar au cumpărată dela Hamza din altă moșie drept 700 de aspri gata.

Și iar au cumpărat călugării dela sfânta mănăstire moșie dela Bărbășah, însă 2 părți dintr'o funie, drept 1600 de aspri gata.

Și iar au cumpărat călugării de la sfânta mănăstire moșie Bunii toată ver cât să va alége du preste tot hotarul din Hlemna, drept 2500 de aspri gata.

Și au vândut-o ei aciastă moșie ce s'au zis mai sus de a lor bună voie și au luat toți aspri cu știre tuturor miegeșilor și a boiarilor de pen pregiurul locului din sus și din jos.

Și au fost atunci mărturii la aciastă tocmeală boeri anume: jupănul Preda clucer și Pantazi log. și Neagoe din Ișalniță și Ișcu logofăt și Radul din Gârlești și Gherghe feciorul Arnegăi și Lambul din Șatoae și Hamza

din Spineni și Vălcul log. din Bârza și Vălsan din Livesi și Vlânde din Crețești și încă mulți boeri care nu s'au scris.

Drept acia am dat și domnia mea sfântei și dumnezeștii mănăstiri ca să-i fie ei aciastă mai sus zisă moșie moștenire obabnică și de întărire și de hrană sfintei mănăstiri și de nimeni să fie neclătită peste zisa domniî mele.

Că iată și mărtutii am pus domnia mea : jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mar vornic și Lupul mar logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mărze mare spătar și jupan Barcan mare stolnic și Grigorie mare comis și Stanciul paharnic și Léca mare postelnic.

Și am scris cu Stan nepotul lui Stan din Târgoiești (sic). Aprilie 11 zile leat 7117 <1609>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Bucovățul, nr. 722 f. 368 și 368v—369.
Copie rom. Altă copie rom. în ms 443 f. 97v—98.

336

1609 (7117) Aprilie 14, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeștii mănăstiri numită dela Brădet, căreia îi este hramul înălțarea domnului dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos, ca să fie sfintei mănăstiri satul anume Groșii, toți, cu tot hotarul din câmp și din pădure și din apă și din uscat și din vatra satului cu vecinii, oricât se vor alege de pretutindeni.

Și iar să fie sfintei mănăstiri a treia parte din Brătianii de Sus de peste tot hotarul și în Brătianii de Jos două părți din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului cu vecinii, oricât se va alege de pe tot hotarul de pretutindeni și din Costești jumătate de pe tot hotarul de pretutindeni, pentrucă aceste mai sus spuse sate au fost ocină și dedină sfintei mănăstiri mai sus spuse.

Și apoi iar să fie sfintei mănăstiri din satul dela Nucșoară partea lui Dănilă toată și partea lui Stănciuca toată, oricât se va alege de pe tot hotarul de pretutindeni, pentrucă aceste părți de ocină din Nucșoară le-au dat și le-au închinat Dănilă și Stănciuca, ca să fie de întărire sfintei mănăstiri, iar lor și părinților lor veșnică pomenire, pentrucă s'au scris toate numele lor în sfântul pomelnic la sfânta mănăstire.

Și au dat ei această mai sus spusă ocină sfintei mănăstiri de multă vreme, încă din zilele altor domni bătrâni. Și a avut sfânta mănăstire și

cărțile bătrânilor domni de mai înainte de această vreme și cartea răposatului Radul voevod cel bătrân dar s'a'u pierdut de «răutățile vremii».

Pentru aceea, domnia mea am înnoit și am întărit cu această carte a domniei mele și am dat domnia mea sfinței dumnezeiești mănăstiri din Brădet, ca să-i fie ocină și de ohabă și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Gligorie mare comis și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Nestor logofăt, am scris în ceratea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 14 zile, în anul dela Adam 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, IV|2.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1749.

337

1609 (7117) Aprilie 20, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele, boierului domniei mele, lui Părvul logofăt, ca să-i fie lui ocină în Stolniceni, însă din partea lui Petrică jumătate din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului, și de peste tot hotarul de pretutindenii, pentru că a cumpărat boierul domniei mele. Părvul logofăt această mai sus zisă ocină din Stolniceni de la Petrică, cu 700 aspri gata.

Și iar să-i fie ocină boierului domniei mele, lui Părvul logofăt, în Stolniceni, din partea lui Radul, fiul lui Dumitru, jumătate, însă de peste tot hotarul, ori cât se va alege de pretutindenii, pentru că a cumpărat boierul domniei mele, această mai sus zisă ocină de la Radul, fiul lui Dumitru, cu 500 aspri gata. Și au vândut acești mai sus spuși și numiți oameni «megieși» . . .¹⁾ aceste mai sus zise ocine de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos, și înaintea domniei mele și înaintea tuturor cinstițiilor dregători ai domniei mele și în divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea boierului domniei mele lui Părvul logofăt ca să-i fie ocină și de ohabă lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

¹⁾ Loc rupt în orig.

Iată și martori pun domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul, jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârza mare spătar și Gligorie mare comis și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Nestor logofăt, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, în luna lui Aprilie 20 zile, dela Adam până în ziua de azi, în anul 7117 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R., LXXXVII|58.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

338

1609 (7117) Aprilie 21, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și presbunului, răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Petriman din oraș din Târgoviște și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie un Țigan anume Paraschiva, pentru că l-a cumpărat popa Petriman dela Udriște din Găești pentru 1800 aspri gata.

Și au fost atunci oameni buni și boieri aldămășari, anume: Stanciul logofăt din Bănești și Drămoș din Vlădeni și Udre din Găești. Și a vândut Udriște acest mai sus zis Țigan de a sa bună voie și fără nicio silă.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea popii Petriman, ca să-i fie un Țigan anume Paraschiva de ohabă fiilor săi, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârze mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligore mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan gramatic, nepotul lui Stan logofăt din Săvești, în minunata cetate de scaun în Târgoviște, luna Aprilie 21 zile, dela Adam până acum cursul anilor în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CCCLVI|1.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Că o trad. rom. din 1773.

1609(7117) Aprilie 24, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele Dumitru logofăt și Ghinu diac din Uliță și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie ocină în satul Uliță și la Bujorani și la Copăcel, dar partea bunicului lor, Albul spătar, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și cu vecinii și cu vad de moară și cu dealul cu vii și cu vinăriciul și de peste tot hotarul, pentru că a fost a lor veche și dreptă ocină și de moștenire.

Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, ei au avut pără înaintea domniei mele cu Părvul din Mihăești și cu nepoata bătrânului Ivanco, anume . . .¹⁾ din Păușești. Și așa au păit înaintea domniei mele pe Dumitru logofăt și pe Ghinu diac, că n'au avut ei ocină, nimic în aceste sate mai sus spuse. Iar într'aceea domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am citit domnia mea multe cărți la mâna lui Dumitru logofăt și Ghinu diac; cărțile lui Băsărab voevod și Vlădislav vodă și Radul voevod și Pătru vodă, fiul lui Mircea vodă și cărțile lui Pătru vodă Cercel și a lui Mihnea vodă. Și am văzut domnia mea cum a fost Albul spătar fiul lui Ivanco bătrânul, iar jitelnițele Stanca și Neacșa iarăși au fost fiice ale lui Ivanco bătrânul și au fost toți frați pe aceste ocine mai sus spuse dimpreună cu Dumitru logofăt și cu Ghinu diac.

Și apoi domnia mea încă nici așa n'am lăsat, ci le-am dat 6 boeri, anume: Anghel comis din Sărăcinești și Tudor logofăt din Slăvitești și Oprea logofăt și Manea logofăt din Șirineasa și Zaharia logofăt din Băbeni și Preda logofăt din Bârsești, ca să le cerceteze aceste dedine toate; au avut Dumitru logofăt și Ghinu diac ocină în aceste sate mai sus spuse sau n'au avut? Apoi când a fost la zi și la soroc, Dumitru logofăt cu Ghinu diac au adus pe toți acei 6 boeri de față în divanul domniei mele. Și așa au spus acei 6 boeri în divanul domniei mele că a avut Dumitru logofăt și Ghinu diac ocină în aceste sate dimpreună cu Părvul și cu nepoata lui Ivanco bătrânul mai sus zisă din Păușești. Apoi a rămas Părvul și cu nepoata lui Ivanco bătrânul mai sus ziși de lege dinaintea domniei mele, ca să fie toți frați pe aceste ocine, să împartă aceste ocine toate în trei părți, cum au fost trei frați, Albul spătar și femeile Stanca și Neacșa.

¹⁾ Loc alb în original.

Dur Pârvul și cu . . .¹⁾ nepoata bătrânului Ivanco mai sus spusă n'au voit să lase nicicum, ci iar au căzut înaintea domniei mele și a doua oară. Iar într'aceea domnia mea, iar am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea lui Pârvul și nepoatei bătrânului Ivanco mai sus spusă, lege 12 boieri, să jure să strice cărțile lui Dumitru logofăt și Ghinu diac. Iar apoi Pârvul și cu . . .¹⁾ nepoata lui Ivanco n'au putut să se apuce de lege nicicum, ci au rămas iară și a doua oară de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec și treabă să nu aibă cu Dumitru logofăt și cu Ghinu diac de acum înainte.

Apoi când a fost acum, iar n'au putut să se liniștească Dumitru logofăt și Ghinu diac, ci iarăși s'a ridicat dregătorul domniei mele, jupan Teodosie, care a fost mare logofăt și cu frații lui, anume Pârvul logofăt și Tudoru și fiii lui Chircă, anume: Secară și Mitrea și Dragomit, de au venit la pără înaintea domniei mele a treia oară cu Dumitru logofăt și cu Ghinu diac pentru aceste ocine mai sus spuse. Și așa au părît înaintea domniei mele ca dintâi, cum au părît Pârvul din Mihăești și nepoata lui Ivanco bătrânul mai sus zisă, că n'au avut Dumitru logofăt și Ghinu diac ocină în aceste sate mai sus zise; iar Dumitru logofăt și cu Ghinu diac iar au adus pe acei 6 boieri și a doua oară înaintea domniei mele în divan, de au mărturisit și a doua oară ca dintâi, că sunt toți frați pe aceste ocine, Dumitru logofăt și cu Ghinu diac dimpreună cu Pârvul și cu nepoata bătrânului Ivanco mai sus zisă, să împartă în trei, cum au fost trei moși.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea lui jupan Teodosie logofăt și cu frații lui mai sus ziși lege 12 boieri să jure, să strice aceste cărți toate dela Dumitru logofăt și dela Ghinu diac. Inșă jupan Teodosie logofăt și cu frații lui mai sus ziși, n'au putut să se apuce de lege nicicum. Și așa au rămas de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec și treabă să nu aibă cu Dumitru logofăt și Ghinu diac de acum înainte în veci.

De aceia, am dat și domnia mea slugilor domniei mele, Dumitru logofăt și Ghinu diac, ca să le fie toate aceste ocine și dedine mai sus zise ohabă și fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier

¹⁾ Loc alb în original.

și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic, Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea Târgoviște, lună Aprilie 24 zile dela Adam până acum cursul în anul 7117, iar dela nașterea lui Hristos în anul 1609.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., Ep. Râmnic, XXXIV|23.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță, cituții.

Cu o trad. rom. din 13 Ian. 1784.

340

1609 (7117) Aprilie 25, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Oprea logofătul din Șirineasa și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Foleștii-de-Jos dela Bistrița, tot, cu tot hotarul din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vii și cu vecinii și cu tot venitul, oricât se va alege.

Pentru că acest mai sus spus sat încă au fost cnezi. <Apoi> toți moștenii satului au venit toți la boierul domniei mele mai sus zis, Oprea logofăt, anume : Lazăr și Detco și Ciumărin și Radul Mierăul și Vasile și popa Toma cu frații anume : Duma și Vladimir și Vladul și Radul și Dumitru și Stan cu frații lui și Dragomir și Stoica Gaidar și Țegan și Stoica, ginerele lui Șerban și Stoica Ginunenul și Țegan Lolescul și Stroe Bivolul, de s'au vândut boierului domniei mele Oprea logofăt cu toate părțile lor de ocină și fără nicio silă și ei toți să fie vecini pentru 22.350 aspri gata. Și încă le-a plătit dăjdiile și merticul la catanele <lui> Berbervenți căpitanul, pe trei luni: Ianuarie și Februarie și Martie și le-a plătit toate părțile de bir, de a chelruit aspri 3700 aspri gata.

Încă de demult, a cumpărat boierul domniei mele Oprea logofăt acel sat mai sus spus, când am venit domnia mea întâi aici în țară. Și de atunci până acum tot a ținut boierul domniei mele, Oprea logofăt, acel sat și vecinii cu bună pace. Iar când a fost acum, niște vecini, anume Dobrin și fratele său Stănilă, fiii lui Vladul și Matii și Lepădat, doi fii ai lui Radul și Ilie și fratele lui, Padeș, fiii lui Dumitru și unchiul său, Duma, și Detco și Radul, fiul lui Mierăul și fratele lui, Tatomir și Stoica Gaidar, ei s'au ridicat toți, de au venit la pără înaintea domniei mele cu Oprea logofătul și așa au părât ei înaintea domniei mele că ei și părinții lor

n'au luat niciun aspru dela Oprea logofăt, nici nu s'au vândut ei să fie vecini.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și le-am dat domnia mea <acestor> vecini lege 12 boieri să jure . . .⁴⁾ ei . . .⁴⁾ părinții lor să fie vecini . . .⁴⁾ la Oprea logofăt . . .⁴⁾ să se apuce de lege năicum, ci au rămas de lege dinaintea domniei mele ca . . .¹⁾ a fost dintâi.

Pentru aceea am dat și domnia mea boierului domniei mele, Oprea logofăt, ca să-i fie tot satul mai sus spus <și să-i fie> dedină, ohabă și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea Târgoviște, luna Aprilie 25 zile și dela Adam până acum în anul 7117, iar dela nașterea lui Hristos în anul 1609.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., M-rea Hurez, XVIII13.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 6 Oct. 1858.

341

1609 (7117) Mai 5, Gherghița.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Neacșei și cu fiii ei, câți i-a dăruit Dumnezeu, ca să-i fie ocină în Vădenii de Sus a treia parte din jumătatea <satului> și din Preajva iarăși tot așa a treia parte din jumătate și din Vadul Oilor din jumătate a treia parte și din muntele numit Polatiște iarăși tot așa și din muntele Stoiniței iarăși a treia parte din jumătate, pentru că îi este ocină și dedină veche și dreaptă a Neacșei, fica Dobrei, pentru că a dat și a lăsat Dobra această ocină și toate averile să fie fiicei <ei> Neacșei, în loc de zestre.

⁴⁾ Loc rupt în orig.

Iar după aceea, a avut Neacşa, fiica Dobrei, pâra înaintea răposatului Radul voevod cu fratele său Neagoe. Şi așa pâra Neagoe atunci înaintea domniei lui, că Neacşa nu are niciun amestec cu aceste averi mai sus spuse, iar domnia lui a judecat atunci şi a dat Neacşei 12 boieri ca să cerceteze rândul lor, iar acei 12 boieri au mărturisit înaintea domniei lui că a avut Neacşa ocină așa cum este spus mai sus şi a rămas atunci Neagoe de lege dinaintea domniei lui.

Iar după aceea <Neagoe> nu s'a putut linişti ci s'a pârit atunci iarăşi, în zilele răposatului Io Alexandru voevod cel Bărrân, înaintea domniei lui, cu nepoata lor, Dobra. Şi așa pâra Dobra că n'a avut Neacşa niciun amestec cu mai sus spusa ocină, iar domnia lui a cercetat şi a judecat după dreptate şi a adevărit domnia lui, răposatul Alexandru voevod, că a luat această ocină cu 12 boieri. Deci a rămas atunci să ia Dobra lege peste 12 boieri, 24 de boieri, că ocina şi dedina sunt <ale ei>. Iar Dobra nici cum n'a îndrăznit să ia lege, ci a rămas atunci de lege Neacşa pe Dobra, dinaintea răposatului Alexandru voevod.

Şi iarăşi a cumpărat Stanciul spătar o delniţă dela Datco, fiul lui Danciul, în satul Preajva, însă peste tot hotarul pentru 800 de aspri gata. Şi iarăşi a cumpărat Danciul şi cu fratele său Mihail un plai pentru vie în sat în Vădeni şi în Capra, însă o falce de loc pentru 300 de aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Danciul şi cu fratele său dela Datco, fiul lui Danciul, însă din sat şi din apă şi din câmp pentru 875 de aspri. Şi am văzut domnia mea cărţile răposatului Alexandru voevod pe aceste ocine, care sunt mai sus spuse, vechi şi rupte, iar domnia mea le înnoeşte şi le întăreşte prin cartea domniei mele.

Pentru aceea, am dat domnia mea Neacşei ca să-i fie ei ocină, ohabă, fiilor ei şi nepoţilor şi strănepoţilor şi neatins şi neclintit, după porunca domniei mele.

Iată deci martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul şi jupan Cernica mare vornic şi jupan Lupul mare logofăt şi Nica mare vistier şi Mârzea mare spătar şi Bărcan mare stolnic şi Gligore mare spătar şi Stanciul mare paharnic şi jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stepan, în Gherghiţa, luna Mai 5 zile, dela Adam până acum anul curgător în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Acad. R.P.R. cotă provizorie VI|1950.

Orig. slav perg, pecete aplicată acoperită cu foiţă.

1609 (7117) Mai 7.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească <nepotul> bunului răposatului . . .¹⁾ Io Basarab voevod. Dat-au domnia lui aciastă poruncă a domniei lui <lui Chirtop> și feciorilor lui <câți> îi va dărui, ca să le fie lor 1 loc de casă cu pomii și cu arie și cu grădina cât încongiură . . .¹⁾ și 1 pogon pădure în dealul cu viile la Călugăreani, pentrucă s'au înfrățit Chirtop cu Bădicul și au dăruiit Bădicul pe Chirtop la frăția lor cu acel loc de casă și cu acel pogon care am zis mai sus, ca să-i fie lui de moștenire, iar Chirtop au dăruiit pe Bădicul cu un cal foarte bun înșălat <sic> și înfrânat și cu un caftan.

Și iar s'au înfrățit Chirtop cu Dumitru Sterpul de au dăruiit Dumitru pe Chirtop la frăția lor cu 6 pogoane de vie în deal și cu locul, ca să-i fie lui de moștenire și cu 2 țarine: o țarină în Câmpul de Sus la Malul Rugilor, altă țarină în Câmpul de Jos la Funduri, iar Chirtop încă au dăruiit pe Dumitru cu un cal bun înșălat <sic> și înfrânat și cu un caftan și cu un gherdan de argint și cu un toc de tipsii.

Și iar să aibă Chirtop trei țarine, la un loc 2 țarine și într'alt loc 1 țarină, care le-au fost cumpărat Chirtop de la Stan drept 180 aspri turcești.

Și iar au cumpărat diaconul Stan și diiconița lui Neacșa 1 pogon de vie cu locul dela Dan, drept taleri 9 de argint. Și iar au cumpărat diaconul Stan și diiconița lui Neacșa dintr'un pogon de vie o cezvârte dela Dan, drept 660 aspri.

Și iar au cumpărat Dobre feciorul lui Șolomon 2 țarine: 1 țarină peste Chiciură, iar altă țarină la Câmpul Lacului dela Gherghe și dela frate-său Crăciun din Neagra drept taleri 2. Și iar au cumpărat Șandru o țarină la Câmpul Lacului dela Gherghe și dela frate-său Crăciun din Neagra, drept 120 aspri de argint. Și iar au cumpărat Vladul cu fâmeaia lui Cârștina 1¹/₂ pogon de vie și cu locul și cu grădina și cu pomii înprejurul vici dela unchiă-său Dobre, drept taleri 11 de argint. Și iar au cumpărat Dobre feciorul lui Șolomon și cu frate-său Vladul 1 loc de casă cu toți pomii înprejur la Călugăreani dela Dobrica, însă partea Bolească, drept taleri 20 de aspri turcești.

Și iar au cumpărat popa Neacșul moșie la Călugăreani dela Armășoia din partea ei, drept 1000 de aspri. Și iar au cumpărat popa Neacșul 2 pogoane de vie la Călugăreani dela Stănișlav al Târzii, drept 1000 de aspri. Și iar au cumpărat Dobre și Șandru moșie la Călugăreani dela Armășoia

¹⁾ Loc rupt in text.

din partea ei drept 300 de aspri de argint. Și iar au cumpărat Șandru și Dobre moșie la Fundeani partea Stancului și a frăține-său Neagoe toată, ori câte s'ar alege dupretutindenea dela Stancul și dela frate-său Neagoe, drept 240 aspri de argint.

Și mărturii carii au mărturisit înaintea domniei lui cum că au avut acești cumpărători și alte cărți bătrâne ale altor domni mai denainte vreme, ci le-au fost pierdut când răotățile. Și mărturiile anume: Micul și Dobre din Călugăreani și Dragotă din Fintăști și Itul și Marin.

Drept aceia și domnia lui încă au înoit și au întărit cu aciastă carte a domniei acestor oameni mai sus ziși cumpărători și au dat domnia lui ca să le fie lor moșiile ohabnice și stătătoare lor și feciorilor, nepoților și strănepoților lor și de nimeni să nu să clătească dupe zisa domniei lui.

Iată și mărturii au pus domnia lui pe: jupan Cernica mare dvornic și Lupul mare logofăt și Nica mare vistier și Mârzea spătariul și Bărcan stolnic și Grigorie comisul și Stanciul păharnic și Leca mare postelnic. Și au fost ispravnic Lupul mare logofăt.

Și au scris Ieremia logofăt, luna Mai 7, leat 7117 (1609).

Arh. St. Buc. Copii particulare, sub dată.

Copie rom.

343

1609 (7117) Mai 11, Vlădimirești.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Badea, fiul lui Stănilă și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Vrabeți, însă dela Rente o funic, pentrucă a cumpărat-o Stănilă, tatăl lui Bade, cu 600 aspri, dar din Știubei până în dealul Scoarței.

Și iarăși a cumpărat Stănilă, tatăl lui Bade, 2 răzoare dela Stepan și dela Ion cu 200 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Stănilă, tatăl lui Bade, partea lui Rente dela Gura Izvorului cu 330 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Stănilă, tatăl lui Badea, dela Dan al lui Dole 2 ogoare cu 200 aspri. Și iarăși a cumpărat Stănilă dela Nanul și dela Lupe și dela Dobre un munte cu 2 boi. Și iarăși a cumpărat Stănilă dela Neagoe un ogor din vale cu 45 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Stănilă dela Rente 2 ogoare din hotarul de sus cu 150 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Stănilă dela Barbul și dela Necula șiliștuța de pe valea cu o speie¹⁾ de meu, încă din zilele lui Mihnea voevod.

¹⁾ Cuvânt luat după traducerea din 1846.

Și iarăși a cumpărat Badea, fiul lui Stănilă, din partea lui Stăpan jumătate de funie dela Neacșa și dela Stanca cu 1200 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Badea un plai de vie dela Radul din dealul Priporul până la Matea lui Tucă cu un cal. Și iarăși a cumpărat Badea un loc în fața Izvorului dela...¹⁾ cu 80 aspri și cu 5 ferdele de meu.

Și au vândut aceste mai sus spuse dedine de bună voia lor, pentru că am văzut domnia mea și cartea lui Mihnea voevod veche și ruptă. Apoi și domnia mea am înnoit și am întărit această carte a domniei mele pe aceste dedine.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea acestor numiți oameni ca să le fie aceste mai sus spuse dedine și ohabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistiier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic . . .²⁾

Am scris eu Pădure la Vlădimirești, luna Mai 11 zile, iar dela Adam până acum curgerea anilor în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Tismana, XLVIII/3.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 12 Febr. 1846 și alta tot din sec. XIX; alte traduceri rom. în ms 330 f. 390 v—391; ms 336 f. 303.

344

1609 (7117) Mai 18.

Stoian cu fratele-său Cârstea vând lui Milco băiașu partea lor de moșie din Negocești, pe 18 talere.

Arh. St. Buc. M-rea Baia de Aramă, 1/61, p. 2.

Rezumat, reprodus integral.

345

1609 (7117) Mai 28.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Scris-am noi 12 boiari ce am fost luați de Badea post. din Greci, această carte ca să se știe cum <am> ales ocina și rumăni dela sat dela Moșani și dela Liséni și dela Miriliști.

¹⁾ Loc ras în original.

²⁾ Loc alb în original.

Alcsu-i-am ocina Moșani și rumăni carii se-au fost vândut Badii post., să-i fie rumăni anume: Anghel *fiul lui* Lupul cu frații și fetele popei lu Bolși anume <S>laviț și Lola și Petrișor cu frații și Mușa lu Pătru și Rădae și Stan cu frații și *fiii lui* Manciu și *fiii lui* Tudoran anume Măinea și Stan și Stancul și Dumitru și Manea Tăbui și Manea al Boței și Că>rstea și Manea și Vălcan și Stănil *fiul fratelui său* și Iuga și Ganea și Vlădișuiul și Gurguiu.

Și ocina Balei, fratele popii, ce au fost cumpărată dela Băldăchiri, însă Balea fratele popei <s>ă nu fie rumăn ce numai ce ș'au vândut ocina și Domuz și Tatos ce ține ruiarea Milei fratelui popei și Lupulețul de Pri-seaca, că Lupulețul i-au fost rumăn mai de nainte vrém<e>.

Acești ce sânt mai sus scriși oameni noi am adevărat noi cu ale noastre suflete cum ș'au vândut <ei> toată ocina lor de Moșani câtă au avut și ei să fie rumăni Badei post.

Iară ccine <nev>ândute numai ce am aflat ocina popei Că>rstei și a Balei și Armășelului, frații popei, și a lu Bărcanu.

Deci o am ales și o am h<ot>ărăt și o am împietrit și o am dat de în sus.

Iară ocina dela Mirileșt i> ales-am parte Badei post. ce au fost cumpărată <part>ea Mariei, fata lu Crăciun, toată și a <fecior>lor popei lu Voico anume Manea și bra¹⁾ și a Balei feciorul popei Ra<dului> toată¹⁾ <fe>telor lu Pătru Olteanu anume¹⁾ și a lu Anghel feciorul Lupului¹⁾ de împreună cu popa Voico și cu or¹⁾ Bogdan Cotarcea.

Iară ocina dela *fiul* B<ade> iară o am ales, ocina Badei post., partea Marciei <fata lu> Crăciun toată și a lu Boțochi și <a> lu Vlad toată și a Voinii *ful lui* Crăciun și a lu Belăiu feciorul Oprii și a lu Drăgan *fiul lui* Teșunea și a lu Vălconi și a lu Jitiian și <a> lu Vișan *fiul* Țilei și a lu Stan *fiul* Voeniei și a lu Dan feciorul Hatmanului și a Sărbule<tu>lui și a Manei *fiul* Dintei.

Iară ocine nevândute în Liséni numai ce am aflat ocina Ma<nei> și a Răspopului. Deci o am ales și o am hătărăt și o am dat de în sus.

Așa am ales și am tocmit noi cu ale noastre suflete.

Scrie Stoica Tărăceanul luna Mai 28 zile, in anul 7117 <1609>.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLII/5.

Orig. rom. hârtie, 8 peceți inelare aplicate.

Copie rom. lacunară în ms 136 f. 178v.

¹⁾ Locuri rupte în original.

1609 (7117) Mai 30, București.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, <nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Io>¹⁾ Bășărabă voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Badea postelnicul și cu fiii lui <câți Dumnezeu îi va da, ca să-i> fie ocină la Moșani, însă partea <lui Anghel, fiul lui Lupu>, cu frații săi și partea Slăviței și <a Lolei, fiica popii Bolș, toată și partea lui Petr> <șor cu frații și partea Mușei, fiica lui Pătru <și Vlă>dae și a lui Stan, fiul lui Manciu cu frații săi și a lui Măinea și Stancu, fiii lui Tudoran, toată și a lui Dumitru și a lui Manea Tăbuci, toată și a lui Manea al lui Boș și Cârstea și Manea și Vâlcă și Stănilă cu frații săi, toată și a lui Juga și Ganea și Vlădișoiul și Gurguiu, toată, și ocina lui Balca, fratele popii, care a fost cumpărată dela Băldichiri toată; însă Balca să nu fie vecin lui Badea postelnicul, ci numai a vândut partea lui de ocină care a fost dela Băldichiri, și partea lui Domuz și Tatos care ține femeia lui Mile, fratele popii, toată și partea lui Lupulețul din Priseacă toată.

Aceste mai sus spuse părți de ocină și cu acei mai sus spuși oameni le-a cumpărat boierul domniei mele, Badea postelnicul, dela mai sus spuși oameni cu 24.000 aspri, însă acei mai sus spuși oameni să-i fie vecini.

Iar când a fost acum, boierul domniei mele, Badea postelnicul, a venit înaintea domniei mele de a luat 12 boieri să hotărnicască și să aleagă ocina lui și vecinii de către popa Cârstea și de către frații săi anume: Badea și Armășilă și de către Bărcan. Apoi acei 12 boieri ei au hotărnicit și au ales ocina boierului domniei mele, Badea postelnicul și vecinii toți de către popa Cârstea și de frații lui mai sus spuși.

Iar când a fost după aceia, din acei mai sus spuși vecini, niște oameni, anume: Domuz și Manea Tăbuci și Lola, fiica popii Bolș, și Vlădișoiul și Lupulețul din Priseaca au ridicat pâră înaintea domniei mele cu boierul domniei mele. Și așa au pârît Domuz și Manea și Lola și Vlădișoiul și Lupulețul înaintea domniei mele, că n'au vândut părțile lor de ocină toate lui Badea postelnicul, nici să fie ei vecini, ci au vândut din ocina lor și le-a rămas și lor ocină, să fie cnezi; și așa au spus că au ales ocina lor acei 12 boieri cât a fost nevândută cu ocina popii Cârstea și cu frații săi mai sus spuși.

Iar într'aceea domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am adus domnia mea

¹⁾ Pasagiile închise în paranteze sunt rupte în original și s'au completat după traducerea din sec. al XVIII-lea.

pe acei 12 boieri în divanul domniei mele, de i-am întrebat cum au adevărit cu sufletele lor <pentru> acei mai sus spuși oameni. Apoi ei așa au mărturisit înaintea domniei mele, că au vândut acei mai sus spuși oameni <toate> părțile lor de ocină și ei să fie vecini boierului domniei mele, Badea postelnicul. Apoi a rămas Domuz și Lola și Manea Tăbuci . . . ¹⁾ și Vlădișoiul și Lupulețul de judecată din divan înaintea domniei mele.

Și iar a avut boierul domniei mele, <Badea postelnicul>, pără înaintea domniei mele cu Mihăilă și cu Staico, fiii Mariei, pentru niște părți de ocină din Liseni și din <Moșani. Și așa au pârît> Mihăilă și Staico că a dat boierul <domniei> mele, Badea postelnicul, 3000 aspri cu împrumut lui Mihăilă și Staico; <cu acei aspri au plătit> pe mama lor Maria din robie; <nu a dat> pentru acele părți de ocină. Iar Badea postelnicul a zis că a dat acei 3000 aspri pentru acele părți de ocină. Și încă, dacă a venit Maria, mama lui Mihăilă și Staico, din robie, a dat Badea postelnicul în mâinile ei aspri 1000, de a plătit o fică a ei din robie. Pentru aceea, am dat domnia mea lui Mihăilă și lui Staico lege 12 boieri, să jure că nu le-a dat Badea postelnicul acei aspri pentru ocină, ci le-a dat cu împrumut. Apoi Mihăilă și Staico nu au voit să se apuce de lege, ci au rămas de lege înaintea domniei mele.

Și iar a cumpărat Badea postelnicul ocină la Mirilești, partea lui Anghel, fiul lui Căuș și partea popii Voico, dela Anghel și dela Manea toată și cu doi vecini, însă cu 3000 aspri. Și iar a cumpărat Badea postelnicul ocină la Mirilești, partea lui Pătru Olteanul toată, dela Voica și Ioana, ficele lui Pătru, cu 1000 aspri.

Pentru acestea, am dat și domnia mea lui Badea postelnicul ca să-i fie ocină de obabă lui și filor lui și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Nica mare vistier.

Și am scris eu, Stoica Tărăceanul, în cetatea de scaun București, luna Mai 30 zile, în anul 7117 <1609>.

† Io Rađul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Rađul voevod (m. p.)

Arch. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLII/6.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foișă.

Cu o trad. rom. din sec. XVIII, după care s'au întregit părțile rupte; altă trad.

rom. în ms 136 f. 179—180.

¹⁾ Loc rupt în orig.

1609 (7117) Iunie 12, Târgoviște.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele Radului Bulorei din Buzău și cu feciorii lui căți dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui moșie în dealul Verneștilor 14 stânjani, din cap până în cap, ori cât să vor alége, pentrucă iaste a lui dreaptă și bătrână moșie, însă de cumpărătoare dela Danciul lui Bogdan 6 stânjeni de moșie și dela Balco 8 stânjeni de moșie, încă de multă vreme, în zilele răposatului Pătrașco voevod.

Apoi când au fost acum, iar Radul Bulorei el au venit înaintea domnii mele de s'au jăluit, cum că i s'au petrecut cărțile lui de moștenire de moșii, din răutăți. Și încă au și mărturisit Radul înaintea domnii mele, cu buni megiași anume: dela Zăvoiu, Lupea și Păcală și din Puținei Stancea cum că i s'au fost prăpădit cărțile lui de moștenire.

Și iarăși au cumpărat Dumitru moșie în Băiculești, partea lui Dăniș, însă 70 stânjani din cap până iarăși în cap, din câmp și din pădure și din apa Buzăului o roată de moră și din siliștea satului și du preste tot hotarul, ori cât să va alége, pentrucă au cumpărat Dumitru dela feciorii Predii logofăt drept 6000 aspri gata. Și au vândut ei de a lor bună voce, cu știrea tuturor megiașilor du penprejurul locului și dinaintea domnii mele. Și aldămășari acești mai sus ziși marturi.

Pentru aciasta și domniia mea am dat Radului și lui Dumitru ca să le fie lor moșie ohabnică și feciorilor lor și nepoților și strănepoților și de nimenea să nu să clătească, după zisa domnii mele.

Iată dar și mărturii am pus domniia mea pe: jupan Radul cliucer Buzescul și jupan Cernica mare dvornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistiariul și Mârzea spătar, Bârcan stolnic și Grigorie comis și Danciul (sic) peharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu Gherghie am scris în scaunul cetății Târgoviște, luna Iunie 12 zile vă leat 7117 <1609>.

† S'au tălmăcit după unicul sârbesc.

† Eu Costandin dascăl slovenesc am scris.

Arh. St. Buc. Condica Ep. Buzău, nr. 171 f. 215.
Copie rom.

1609 (7117) Iunie 13, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului și preabunului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Spiridon călugărul și cu ceata lui și cu fiii lui, câți Dumnezeu i-a dăruit, ca să-i fie ocină la Chiojd partea lor toată din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul, oricât se va alege, pentrucă această mai sus zisă ocină a fost a lui Spiridon călugărul și cu ceata lui de moștenire. Apoi când a fost în zilele lui Simion voevod, iar Spiridon călugărul și cu ceata lui ei au luat dinaintea lui Simion voevod 12 boieri și pe Sârbul care a fost postelnic, hotarnici, să hotărnicască ocina lor de către frații lor . . .¹⁾ Petre și Stanciul. Apoi acei 12 boieri, ei au hotărnicit ocina lor pe care au avut-o de moștenire, ocina de cumpărătură și vatra au rămas nehotărnicite. Iar când a fost după aceea, Spiridon călugărul cu ceata lui, ei iarăși au adunat pe acei 12 boieri de au hotărnicit vatra satului, iar ocina de cumpărătură a rămas nehotărnicită. Și din ocina din câmp au luat Petre și Stanciul din partea de sus dinspre Chiojd, iar Spiridon călugărul cu ceata lui au luat din partea de jos dinspre Piatră, iar din vatra satului au luat Petre și Stanciul dinspre Macr . . .²⁾ iar Spiridon călugărul cu ceata lui a luat dinspre Benea. Așa au hotărnicit și au întocmit acei 12 boieri. Inșă să se știe semnele și hotarcele și vatra satului: pe apa Chiojdului în jos până în capul pietrei . . .³⁾ de jos, apoi în piatră și din piatră la drum și apoi pe drum în sus până în piatră, apoi de dreptul la locul lui Benea, iar pe Benea în sus la fântână, apoi pe hotar până la apa Chiojdului. Iar semnele și hotarele dela câmp: din merii Grăin din capul ogoarelor lui Mircănel în jos pe Dăscior în jos . . .⁴⁾ la curmătura Cornetului, apoi lângă Cornet în jos până în piatră, apoi de dreptul la locul pa . . .⁵⁾ enic în piatră, apoi în piscul Ta . . .⁶⁾ apoi pe pisc în sus până în piatră, apoi . . .⁷⁾ până la gura Stârcului, iar apoi pe apa Cătinei în jos până în apa Bâșcei, apoi în sus până în hotarul Râmei, apoi în . . .⁸⁾ orătăriei, apoi pe Piscul Rău, iar apoi la curmătura . . .⁹⁾ ăgoșului.

Și iarăși să fie lui Spiridon călugărul ocină la satul Piatră, partea surorii sale Simzeana toată, ori cât se va alege de pe tot hotarul, pentrucă această mai sus spusă parte de ocină o vânduse Simzeana, sora lui Spiridon, lui Toma cu 1000 aspri. Când a înțeles Spiridon călugărul că a intrat Toma în moștenite ei nu a îndurat, ci a lepădat toți asprii lui Toma înapoi, aspr

¹⁾ Loc ropt în original.

1500. Însă să se știe semnele <și hotarele> . . . ¹⁾ de ocină a Simzienei: din vâlceaua lui Mănăilă până la lacul Blestematelor, apoi la secătură, apoi la aria lui Bicos, apoi pe piscul Stârcului până la apa Cătinei.

Și au vândut acești mai sus spuși și numiți oameni de a lor bunăvoie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și a mărturisit Spiridon călugărul înaintea domniei mele cu oameni buni, anume: Stanciul din Bătrâni și din Chciojd, Voicilă și Tudoru, cum este mai sus spus.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Spiridon călugărul cu ceata lui, ca să-i fie ocină de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan <Leca> mare postelnic. Ispravnic Cernica mare vornic.

Și am scris eu, Stoica Tărăceanul, în cetatea Târgoviște, luna Iunie 13 zile în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Copii particulare sub dată.

Copie slavă din 24 Martie 1914.

Cu o trad. rom.

349

1609 (7117) Iunie 19, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radu voevod și domn a toată Ungrovlahia, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele, Tatului și Sârb și Dragomir și Pătru și alt Dragomir și Dumitru și Radu și alt Radu și alt Dumitru și alt Dragomir și Opriș și Radoslav și Badei și Coman și Stanciului și Dumitru și Fetea și Cârștian și Badea și Toader și Radu și Dragomir și Stanislav și Cozma și Toader Vlădicel și Oprea și Dragomir fiul Niculii și Neagoc și Brătian și Oancea și Radu și Cârștian și Toader și Badea și Jipa și Sârb și Cigan și Oprea și Oroșan din Rădăcinești și tuturor feciorților căți Dumnezeu le va da, ca să fie lor moșie în Rădăcinești ale lor părți toate câte să vor alege, din câmp, din pădure, din apă, din dealul cu viile și de peste tot hotarul, pentru că sunt ale lor moșii de moștenire, pentru că satul Rădăcineștii au fost toți judeci. Dar când au fost acum în zilele domniei mele, iar niște oameni din sat, ei s'au dus la Grama ce au fost mare armaș de s'au vândut cu ale lor moșii, de a lor bună voe, ca să fie

¹⁾ Loc rupt în original.

și ei rumăni. Iar acești mai sus ziși oameni, ci nu ș'au vândut ale lor moși nici s'au rumănit, ci au rămas judeci.

Deci când au fost acum, iar acești mai sus ziși megiiși, ei au venit înaintea domniei mele, de au mărturisit cu oameni buni, anume: Tatul din Spion¹⁾ și Ivan din Scăveni și Opriș și din Pereni, Balotă, așa au mărturisit cum că sânt ale lor bătrâne și drepte moși nevândute și au avut ei cărți dela alți bătrâni domni pentru ale lor moși, ci au perit de când au căzut pământul domniei mele într'atâta pradă și robie.

Deci pentru acéia, domnia mea am înnoit și am întărit cu cartea domniei mele pentru cărțile lor ce le-au avut dela alți bătrâni domni. Pentru acéia am dat și domnia mea acestor mai sus ziși oameni ca să-și fie ei moșiile să fie ale lor ohabnice și feciorilor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclătiți, după zisa domniei mele.

Iată dar și mărturii am pus domnia mea pre: jupan Radu clucer Buzescul și jupan Cernica mare dvornic și pan Lupul mare logofăt și Nica vist. și Mircea (sic) spath. și Băcan (sic) stolnic, și Gligorie comisu și Stanciul pah. și pan Leca mare post. Și au fost ispravnic Cernica mare dvornic.

Și am scris eu Toma Tărăceanul din cetatea Târgoviștii.

Iuni 19, 7117 <1609>.

Și s'au tâlmăcit de logofătul Dumitrașco Pată.

Acad. R.P.R. Ms. rom. 5728 f. 59—60.

Copie. rom.

350

1609 (7117) Iunie 19, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahici, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Părvul, fiul jitelniței Despina din Jugur și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie satul Jugurul tot și jumătate din Boteni și Poenarii toți cu toate hotarele de pretutirteni, pentru că îi sunt vechi și drepte ocine și de moștenire dela mama lui jitelnița Despina. Iar apoi jitelnița Despina a avut pără înaintea domniei mele cu nepcata ei, anume Mușa și cu sora ei, Cărstina pentru aceste mai sus spuse <sate>²⁾. Și așa au părât Mușa și cu sora ei, Cărstina pe mătușa lor Despina, ca să stăpânească ele jumătate din Jugur și din Poenari, pentru că a avut Mușa

¹⁾ Pentru: « Spinu ».

²⁾ Text ilizibil în original.

niște cărți mincinoase și înșelătoare pe acele sate <făcute>¹ fără știrea jitelniței Despina.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți dregătorii domniei mele și le-am dat domnia mea, jitelniței Despina și nepoatei ei Mușa și Cârstina, să-i fie ei <lege>¹) 4 boieri, anume: Radul al lui Bunul armaș din Boteni și Brătilă și Mihăilă din Jugur și Radul din Căndești, ca să cerceteze despre aceste cărți cum vor găsi cu sufletele lor. Iar într'aceea acei patru boieri au <găsit>¹) aceste cărți rele și mincinoase, făcute de un fiu al jitelniței Despina, anume Stoica lo-gofăt, fără știrea mamei lui, jitelnița Despina și fără știrea fratelui său, Pârvul, pe jumătate din Jugur și din Poienari pe toată ocina, satele lui Pârvul, pe unde le are.

Deci acei patru boieri așa au ales partea Mușei și Cârstinei ocină din Jugur o delniță deplin care se cheamă a Bădinei lui Neagu și din Boteni jumătate, să țină Mușa și Cârstina cu voia mătușii lor, Despina. Așa au întocmit și au rupt acei boieri aceste cărți rele și înșelătoare pe care le-a făcut Stoica lo-gofăt. Iar apoi jitelnița Despina a venit înaintea domniei mele, de a dat partea ei toată, satul Jigurul și Poenarii și din Boteni jumătate, nepoților ei, fiii lui Pârvul, anume Vlaicul și Costandin și Stoica de a sa bună voe și cu . . .¹).

Iar apoi, când a fost acum, după moartea jitelniței Despina, a treia oară s'au ridicat Mușa și Cârstina, nepoatele jitelniței Despina, de au venit cu pără înaintea domniei mele cu Pârvul și așa au părît ca și dintâi.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea Mușei și Cârstinei 6 boieri dimpreună cu Pârvul, să cerceteze <de>¹) bunul rând al lor și aceste cărți ale lui Mihail vodă și Simion vodă și cărțile domniei mele și încă și cărțile părintelui vlădică Eftimie și cărțile orașului Cămpulung, cum va fi lăsat jitelnița Despina averile ei <dedine>¹). Anume boieri; din Jugur Dumitru și Brătilă și din Stoenești, Stan Macreș și din Cotenești, Vladul și din Drăghici, Băra și din Neagomirești, Vălsan.

Apoi acei 6 boieri mai sus spuși au venit toți de față în divanul domniei mele și așa au mărturisit ei înaintea domniei mele că ei în alt chip nu au putut să facă, să rupă aceste cărți pe care le-a făcut mătușa lor, jitelnița Despina, pentru că i-au fost ei drepte dedine, ci le-a dat ea însăși cui i-a fost voia ei. Ci așa au lăsat acei boieri să fie pe această întocmire, cum a întocmit jitelnița Despina. Apoi iar au rămas Mușa și sora ei Cârstina de lege și de judecată dinaintea domniei mele, ca să țină ele amândouă

¹) Text ilizibil în original.

ocină și numai¹⁾, cât le lasă mai sus spusă mătușe a lor, jitelnița Despina, iar mai mult nici un amestec să nu aibă.

Pentru aceea, am dat și domnia mea lui Părvul ca să-i fie toate aceste ocine (și sate, . . .¹⁾) și dedine, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată mărtori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mărzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în Târgoviște luna Iunie 19 zile și dela Adam până acum cursul în anul 7117 (1609).

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Câmpulung, XXI11.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 31 Iul. 1843; altă trad. rom. în ms 204 f. 222v—223 și la Acad. R.P.R., CCXLIII11.

351

1609 (7117) Iunie 26, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Tudoran pitarul și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui ocină la Găgăuești, din partea lui Gherghe, toată, o delniță și jumătate și din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat boierul domniei mele această ocină mai sus spusă de la preoteasa Stanca din Câmpulung și dela preoteasa Preia din Slănic, vere primare ale lui Gherghe, cu 1.000 aspri gata. Și au vândut ele înșile, Stanca și Preia preotese, această ocină de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor dinprejur, ca să ajute pe vărul lor primar Gherghe mai sus zis.

Și au fost acolo mulți oameni buni aldămășari, anume: Slavol și Mănic din Slănic și Țicșul și Neagoe din Găgăuești și din Aninoasa, Teșan și Zaharia și din Lăngești, Albul.

Pentru aceea, am dat și domnia mea boierului domniei mele, ca să-i fie ocina mai sus spusă dedină, ohabă și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

¹⁾ Text ilizibil și rupt.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Neca vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligoric comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris la Târgoviște, luna Iunie 25 zile și dela Adam până acum în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.).

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., XCVI|13.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. lacunară din 30 Aug. 1907.

352

1609 (7117) Iunie 26, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Mariei, fiica lui Oprea și cu fiii ei, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocina din Dobroeștii de Jos, din partea lui Potru a opta parte din câmp și din pădure și din apă și de pretutindeni, oricât se va alege de pe tot hotarul, pentrucă a cumpărat-o tatăl ei, Oprea, dela Potru cu 1600 aspri gata de argint.

Și iar să fie Mariei o vie în dealul Dobroeștelor, pentrucă a cumpărat-o tatăl ei Oprea dela Târpășilă, cu 600 aspri gata de argint. Și iar să fie Mariei ocină în satul Dobroeștii de Sus, partea popii Opreș toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, pentrucă a cumpărat-o tatăl ei Oprea iar dela popa Opreș cu 1200 aspri gata de argint. Și iar să fie Mariei o vie, pentrucă a cumpărat-o tatăl ei Oprea dela Șerbu cu 300 aspri gata de argint. Și iar să fie Mariei o vie, pentrucă a cumpărat-o tatăl ei Oprea dela Baico cu 400 aspri gata de argint. Și iar să fie Mariei o vie pentrucă a cumpărat-o tatăl ei Oprea iar dela popa Opreș cu 500 aspri. Și iar să fie Mariei o vie, pentrucă a cumpărat-o tatăl ei Oprea dela Stanciul din Bădulești cu 300 aspri de argint. Și iar să fie Mariei o vie, pentrucă a cumpărat-o tatăl ei Oprea dela Radumir, fratele lui Stanciul, cu 300 aspri gata de argint. Și iar să fie Mariei un loc, pentrucă l-a cumpărat tatăl ei Oprea dela Sucol, cu 100 aspri de argint. Și iar să fie Mariei un loc, pentrucă l-a cumpărat tatăl ei Oprea dela Hamza din Dobroește cu 120 aspri gata de argint.

Și iar a cumpărat Șirbu din Bogați, bărbatul Mariei care e mai suscrisă, un loc din apa Glăbecului până la coastă dela Stan, cu 180 aspri

gata. Și iar a cumpărat Radul, fratele lui Șirbu, ocină iar în sat la Bogați partea lui Tocsabe și a fratelui său, Moican, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul cu 1400 aspri gata. Dar aceste ocine din sus sunt cumpărătura de mult, de mai înainte vreme, încă din zilele răposatului Alexandru voevod ¹⁾.

A avut și cartea răposatului Alexandru voevod de cumpărătură dar s'a pierdut acum în zilele domniei mele când <au fost> răutăți de haiduci. Și a mărturisit cu oameni buni anume: din Budești . . . ²⁾ înaintea domniei mele că a avut și cartea lui Alexandru voevod de cumpărătură. Iar aceste ocine care sunt scrise <mai sus> au fost cumpărate de Șerbu și de Radul, fratele său, acum în zilele domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea Marici și bărbatului ei, Șirbu și lui Radul, fratele său, ca să le fie ocină și vie de ohabă și de dedină fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Neca mare vistier și jupan Glegori mare spătar <sic> și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Glegori mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Cernica mare vornic.

Și am scris eu Stan logofătul, nepotul lui Stan logofătul din Săvești în minunata cetate de scaun în Târgoviște, luna Iunie 26 zile, dela Adam până la cursul de acum al anilor în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, XVI|2.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1744; altă trad. rom. în ms 690 f. 100—101.

353

1609 (7117) Iunie 30, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărabă voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Petriman Cojocariul și nepoților lui de frate, Vasilie și Neacșul și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie ocină în Răzvadul de Sus, însă partea care au schimbat-o cu înfrățire cu boierul domniei mele, Lumotă clucerul, toată, din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vii și din vatra satului și cu

¹⁾ «Iar a cumpărat Șirbu . . . voevod», text tăiat cu o linie roșie în orig.

²⁾ Text rupt în orig.

vecinii de pretutindeni, pentru că această mai sus zisă parte de ocină a fost schimbată de sluga domniei mele, Petriman Cojocariul și nepoții lui de frate, Vasilie și Neacșul, cu boierul domnii mele Lumotă clucerul, încă de mai înainte vreme, însă cu mare înfrățire și cu multă cheltuială dar nu am scris aici.

Iar când au fost acum, sluga domniei mele Petriman Cojocariul și nepoții lui de frate, au avut pâra cu Drăghici vornicul și Balea spătarul și Nedelco postelnicul. Și așa pâra Drăghici vornicul și Balea spătarul și Nedelco postelnicul pe sluga domniei mele, Petriman Cojocariul și pe nepoții lui de frate, cum ei au multe vii ale lor și vor să le ia și vinăriciul din deal. Iar întru aceia, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și le-am dat domnia mea 6 boieri împreună, anume: Radul din Boteni și Barbul din Țițirlegi și Tatul din Lazuri și Ventilă din Săteni și Cârstian din Bărbătești și încă mulți orășani bătrâni anume: Ivan sudețul și Petriman sudețul și Cherfote și popa Dumitru și popa Petriman și încă mulți oameni. Astfel ei așa au judecat, ca să fie viile lui Petriman și ale nepoților lui de frate nedajnice, iar cu vinăriciul din deal amestec să nu aibă Petriman, nici nepoții lui, ci să aibă amestec numai Drăghici vornicul și Balea spătarul și Nedelco postelnicul. Și de acum înainte, câte vii se vor face și se vor ridica, să fie toți frați, care cum va avea ocină, iar dintre acești mai sus ziși boieri, Drăghici vornicul și Balea spătarul și Nedelcu postelnicul, și Petriman Cojocar și nepoții lui de frate, câți dintre ei vor vrea să-și facă sau să-și înmulțească viile lor, să aibă voie, căci așa au întocmit acești mai sus ziși boieri.

•Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele, lui Petriman Cojocariul și nepoților lui de frate mai sus ziși, ca să le fie lor ocină de ohabă și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată deci martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârza spătar și Bărcan stolnic și Olgorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupu mare logofăt.

Și am scris cu, Stoica, Tărăceanul în cetatea Târgoviște, luna Iunie 30 zile, iar dela Adam până acum cursul anilor, în anul 7117 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., Cl. 15

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

La aceeaș cotă o trad. rom. din sec. XVIII.

1609 (7117) Iunie 30, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, <Io Radul> voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsarabă <voevod>. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeieștii mănăstiri dela Strâmba <cunde> este hramul sfintei și de viață începătoarei troițe, ca să-i fie ocină la Raci în hotarul de jos numită Stejariul din Jilpi, însă partea lui Cârstea și a vărului lui, Dan și a nepotului său Dan, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul, pentru că a cumpărat sfânta mănăstire dela Cârstea și dela Dan și dela alt Dan, pentru 7500 aspri și din partea Ciolănească...¹⁾ și din partea Gudescului a patra parte, cu acel preț mai sus spus.

Și iar a cumpărat sfânta mănăstire dela Strâmba partea Barbului nepotul lor, cu 1400 aspri și cu o oaie.

Și iarăși a cumpărat sfânta mănăstire dela Strâmba ocină, partea lui Pătrilă Coleșiu, toată, de peste tot hotarul, oricât se va alege din Raci de Sus, cu 1200 aspri.

Și iarăși a cumpărat sfânta mănăstire dela Strâmba ocină în hotarul Stăjarului, partea lui Dan Bobințoaie și a femeii lui, cu 2200 aspri gata.

Și au vândut acei mai sus spuși oameni părțile lor de ocină mai sus spuse de a lor bună voie și cu știrea tuturor megișilor din jurul locului și au mărturisit acei mai sus ziși vânzători că au vândut de bună voia lor.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei dumnezeieștii mănăstiri mai sus spuse ca să-i fie ocine de ohabă și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Radul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și am scris, eu, Stoica Tărăceanul, în cetatea Târgoviște, luna Iunie 30 zile în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arch. St. Buc. Ep. Râmnic, C115.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

¹⁾ Loc alb în original.

1609 (7117) Iulie 2, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-vlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstului dregător al domniei mele, jupan Lupul mare logofăt și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Stoeneștii de Jos din Prahova, însă partea Călinei toată, din câmp și din pădure și din apă și din vad de moară și din vatra satului și cu vecinii și cu tot venitul, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele mai sus zis dela Dancca, fiica Călinei pentru 2500 aspri. Încă a cumpărat de mai înainte vreme, pe vreme de mare foame. Iar apoi cinstitul dregător al domniei mele, jupan Lupul mare logofăt, a dat și a miluit pe fiica lui vitregă anume Maria, cu acea mai sus spusă parte de ocină și cu tot venitul și cu vecinii, ca să fie Mariei pentru hrană, iar dregătorului domniei mele veșnică pomenire, pentrucă a dat și a miluit dregătorul domniei mele însuși de a lui bună voie.

Iar care om se va ispiți să rupă această întocmire a mea sau va voi să ia această mai sus spusă parte de ocină, să fie blestemat de 318 părinți, care sunt în cetatea Nicheea.

Pentru aceasta, am dat domnia mea cinstului dregător al domniei mele jupan Lupul mare logofăt, ca să-i fie lui ocină și ohabă, fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Lepădat, am scris în cetatea de sus, numită Târgoviște, luna Iulie 2 zile și dela Adam până acum cursul anilor în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Depuneri particulare sub dată.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 15 Martie 1913.

1609 (7117) Iulie 4, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlabiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Leca mare postelnic și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui satul ce se chiamă Cătunul, însă jumătate din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vii și din vatra satului și cu vecinii și de peste tot hotarul și cu tot venitul, pentru că acel sat mai sus zis a fost de moștenire al jitelniței Caplea, fiica jupanului Radul comis. Apoi însăși jitelnița Caplea și cu bărbatul ei, jupan Balea spătar, au vândut această jumătate de sat care e mai sus spusă de peste tot hotarul cinstitului și dregătorului domniei mele, jupan Leca mare postelnic, mai sus spus, de buna voia lor și fără nicio silă pentru 30.000 aspri gata.

Și când au vândut jitelnița Caplea și cu bărbatul ei Balea spătar această jumătate de sat mai sus spusă, din Cătun, dregătorului domniei mele mai sus spus, au fost acolo la întocmirea lor și jitelnița Bolușina, mătușa jitelniței Caplea și încă mulți boieri s'au întâmplat acolo, când au luat asprii, anume: Părvul logofăt din Ruda și Radul postelnicul din Băleni și Lumotă chucerul din Ciumești și Tudor postelnicul din Slăvitești și Drăghiciu postelnicul din Miroși și Badea postelnicul din Bucșani și Radul logofăt din Bănești și Corne fiul lui Micul vătaful din Strâmba și Tanasie din Bărbătești și popa Cărstea din Cărligași și încă mulți boieri care nu sunt scriși aici.

Și au vândut jitelnița Caplea și bărbatul ei, jupan Balea spătar, dedina lor, jumătate de sat, cum este mai sus spus, de bună voia lor și cu știrea tuturor boierilor și megiașilor dimprejur din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea cinstitului și dregătorului domniei mele, jupan Leca mare postelnic, ca să-i fie această jumătate de sat din Cătun mai sus spus dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Neca vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan . . .¹⁾ Ispravnic Lupul mare logofăt.

¹⁾ Loc alb în original.

Și eu, Neagoc logofăt, am scris în cetatea Târgoviște, luna Iulie 4 zile și dela Adam până acum cursul în anul 7117 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Depuneri particulare sub dată.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță, căruță.

357

1609 <71.> Iulie 8, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-vlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului boier al domniei mele, jupan Papa al doilea vistier și cu fiii, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie un Țigan anume Trifan și cu Țiganca sa anume Stana și cu fiul lor anume Stan și o fiică anume Iana. Pentru că a cumpărat cinstitul boier al domniei mele mai sus spus acei Țigani toți și cu fiii lor mai sus spuse dela jupanița Maria din Boldești pentru 5000 aspri gata; iar pe o fiică a lor anume Neaga a lui Trifan Țiganul mai sus spus, a dăruit-o boierului domniei mele mai sus zis, jupan Papa vistier, jupan Nicola armaș, de a sa bună voie, ca să-i fie boierului domniei mele mai sus spus de dedină.

Și iar să fie boierului domniei mele mai sus spus, Papa vistier, un Țigan anume Cota faurul, pentru că a cumpărat acel Țigan boierul domniei mele mai sus spus dela <Col)ța, fiul lui Tudor din Orhoesti, pentru 2600 aspri gata.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele mai sus spus Țiganca lui Cota Țiganul, anume Voica, dela Grecul și dela soția lui, anume Neacșa, pentru 1700 aspri gata.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele mai sus spus un sălaș de Țigani, anume Țiplea zlătariul și cu Țiganca sa anume ...¹⁾ dela Ivan din Cojești, pentru 1800 aspri gata.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele mai sus spus un copil de Țigan, anume Dumitru, dela Zaharia și dela fratele lui, Diicul din Rogojina, cu 2000 aspri gata.

Și iar să fie boierului domniei mele mai sus spus un Țigan, anume Cărstian potcovarul și cu Țiganca sa anume ...¹⁾ pentru că a cumpărat boierul domniei mele acel Țigan mai sus spus dela Necula, fiul lui Borcea din Șolomonești, cu 2000 aspri gata și Țiganca lui mai sus spusă a dăruit cu ea, cinstitul dregător al domniei mele jupan Vintilă clucăr, pe boierul

¹⁾ Loc alb în copia slavă.

domniei mele mai sus spus, jupan Papa vistier, la nunta lui, când s'a cununat.

Și iar să fie boierului domniei mele mai sus spus un Țigan, anume Sava și cu Țiganca sa, anume Stanca, pentrucă pe acel Țigan Sava l-a schimbat boierul domniei mele, Papa vistier, cu vărul «său», tot Papa din Șchei, de i-a dat lui alt Țigan, însă al soției lui Elina, care i-a fost de zestre, anume Marin, Țigan pentru Țigan și încă i-a mai dat aspri 1000; iar pe Țiganca lui mai sus spusă a cumpărat-o boierul domniei mele, Papa vistier, dela Șerb din Nănișori pentru 1200 aspri gata.

Și iar să fie boierului domniei mele mai sus spus o Țigancă anume Voica Buzata, pentrucă această Țigancă a fost de moștenire a jupanului Dumitru vornic. Apoi el însuși l-a dăruit pe boierul domniei mele mai sus spus, pe jupan Papa vistier, cu această Țigancă mai sus spusă la nunta lui, la cununie.

Și iar să fie boierului domniei mele mai sus spus o copilă de Țigan, anume Anca, pentrucă a cumpărat boierul domniei mele această copilă de Țigan mai sus spusă dela Avraim logofăt și dela fiul lui, anume . . . ¹⁾ cu 1600 aspri gata.

Și au vândut acei numiți oameni mai sus ziși Țiganii lor de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor din jur și cu știrea a toată curtea domniei mele și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dar și domnia mea cinstitului boier al domniei mele, jupan Papa vistier, ca să-i fie toți acești Țigani mai sus ziși dedină, ohabă și filor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori îi punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea Târgoviște, luna Iulie 8 zile și dela Adam dela facerea lumii, până acum cursul «anilor» în anul 71 . . . <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Copii sub dată.

Copie slavă după orig. slav perg., ce se află în Biblioteca Națională Bulgară din Sofia sub nr. 314.

Data după divan.

¹⁾ Loc alb în copia slavă.

1609 (7117) Iulie 11, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele dregătorului domniei mele jupan Ianache fost mare spătar, cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie lui satul Scârnavii, tot, cu tot hotarul și cu tot venitul și cu vecinii, pentrucă a cumpărat dregătorul domniei mele, jupan Ianache spătar, acest mai sus zis sat dela Balea spătarul și dela jupanița lui Caplea pentru 25.000 aspri gata și a vândut Balea spătarul și jupanița lui Caplea acest sat de a lor bună voie, însă cu voia jupaniței lui, Caplea și înaintea domniei mele.

Și la această mai sus zisă întocmire au fost toți boierii, anume: Stanciul vornic din Cepari și Cârstea armaș din Dragomirești și Radul postelnic din Fierăști și Vladul spătar din Ruda și Dumitru dascălul din Târgoviște.

Pentru aceia am, dat domnia mea dregătorului domniei mele, jupan Ianache spătarul, ca să-i fie satul Scârnavii tot, ocină și de ohabă, și fiilor și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucerul Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupu mare logofăt și Nica vistiier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul marele logofăt.

Și am scris eu Gherghe în cetatea de scaun numită Târgoviște, în luna Iulie 11 zile, iar dela zidirea lumii până la această scriere, însă dela Adam până în ziua de azi cursul anilor în anul 7117 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., LIX|30.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

<1609> Iulie 15.

† Scris eu Stana până la al nostru cîștîtit și dregătur jupan Mârze marele spat. multă sănătate tremetu dumnitali și me închin cu capul la pémentu, la dumnitaa și la jupéneasaa dumnitale, cum te o fostu milé mai dé naiçtê vrémé dé ocheașul Predaa așa să-ți fii milă dumnitale și dé capul miu, că eu astăzi sântu în polaa dumnitali și mi-i nédéjdea numai

pri dumnizeu și pre dumnitaa. Iară noi cumu amé gréitu mai dé nai<n>té
vrémé dé saat dé Béreléște să fi daat dé noi să fii dumnitale muști și cucuni-
luru domnitale și nipoșilur și strinipoșilur.

Și l-a daat ocheașul Béreléștii și la murtea lui sé fii a jupan Mérze mareli
spat. Și mérturii a pus: dé în Cacațe Radul nipot săo și jupan Jipa dîn
Buzău și Vladul logo<făt> de Pojuréște și igoménu din Pin anomé Haritaa
și Draghiia Buzuianul și Nécula judițul și Farcaș Iuzbaș și Lupul Iuzbaș.
Iară dumnitali să-ți fii milă dé capul miu și dé oménii mii, aré cini să va
lepădaa dá în cuvénțe ce amu gréit cu dumnitaa ore domnitaa ore noi să
fice> bléstimaa 318 părinți ci-s la Nichii. Acéia ni rogomu domnitakē>
și jupâne<si>i domnitaki> și coconui dumnitali> și dumniziu să vâ <adaogē>
zelé și ani domniia voste<r>ă, amin.

Scris luna Iulike> 15 zile.

Orig. rom. hârtie, filigran, patru peceti inelare, aplicate.

Ed. Hasdeu, Cuvente, I, p. 172—176.

360

1609 (1117) August 7, București.

Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Un-
grovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea accastă
poruncă a domniei mele, sfintei dumnezeștii mânăstiri numită Strâmbul,
unde este hramul sfântului ierarh făcător de minuni Nicolae, ca să-i fie
ocină la Fântânele, oricât parte va fi a jitelniței Ana, toată, din câmp și din
pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul, pentrucă
singură a dat jitelniță Ana și a miluit pe sfânta mânăstire mai sus spusă,
pentru sufletul ei și al părinților ei, ca să fie în sfânta proscomidie, încă de
demult a dat această ocină sfintei mânăstiri, în zilele răposatului Mihail
vodă, și de atunci până acum a tot ținut sfânta mânăstire această ocină
în bună pace.

Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, s'a ridicat Stoica spătar,
fiul lui jupan Dumitru vornic, de a venit cu pără înaintea domniei mele
cu călugării dela sfânta mânăstire mai sus spusă și așa pără el înaintea
domniei mele, cum a cumpărat el această ocină mai sus zisă dela jitelnița
Ana și cărți nu a avut. Iar întru aceasta domnia mea am cercetat și am ju-
decat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei
mele, și i-am dat și domnia mea lui Stoica spătar lege 12 boieri, să jure
că a cumpărat el această ocină mai sus spusă dela jitelnița Ana. Dar
când a fost la zi și la soroc, iar el nu a putut să jure nicicum, ci a rămas

de lege ca mai mult amestec și treabă să nu aibă cu această ocină și vecinii mai sus spusii, de acum înainte.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei dumnezeiești mănăstiri mai sus spusă, ca să-i fie această ocină mai sus spusă dedină, ohabă și dumnezeieștilor călugări pentru hrană și pentru viețuire, iar ctitorilor mai sus numiți veșnică pomenire și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescu și jupan Cernica mare dvornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Îspravnic jupan Papa al doilea vistier.

Am scris eu, Neagoe logofăt, în cetatea București, luna August 7 zile, în anul 7117 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevoda (m. p.).

Acad. R.P.R., CCCLXV|10.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

361

1609 (7117) August 14, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, preasfințitul mitropolit chir Luca a toată Țara Rumânească¹⁾.

Scris-am vlădicia mea aciastă carte a vlădiciei mele sfintei mănăstiri ce să chiamă Bucovățul aproape de Craiova, unde iaste hramul sfântului slăvitului și făcătorului de minuni ierarhului Nicolae al Miralichiei²⁾, pentru ca să se știe că au venit însuși Drosul postelnicul, feciorul lui Armega banul, împreună cu jupăneasa lui Rada, fata Radului postelnicul feciorul Pașadiei, de față înaintea vlădiciei mele și a tot clirosul vlădiciei mele dela sfânta Mitropolie, de³⁾ au dat și au închinat ale lor sate și Țigani ce au avut de moșie⁴⁾ de a lor bună voe sfintei mănăstiri mai sus zise, însă după moartea lor au lăsat și au dat satele anume: Drăgoia⁵⁾ și din Gabrov partea Drosului postelnicul toată și din Mărăcin așijderea partea

¹⁾ În ms. 722, f. 331v, în slavonește.

²⁾ Ibid. * ce se chiamă dela Bucovăț, aproape dela Bucovăț (?) ce iaste hramului sfântului slăvitului de minuni făcătoriu Nicolae Mirlichiișchii *.

³⁾ Ibid. * deci ei *.

⁴⁾ Ibid. * moștenire *.

⁵⁾ Dragoia.

lui toată ori¹⁾ câtă să va alége, peste tot hotarul și trei sălașe de Țigani.

După acéia, s'au sculat și jupâneasa lui Rada de²⁾ iar au dat din moșii³⁾ și din ocinele ei satul anume Birceștii⁴⁾, partea ei toată, jumătate de sat; și din Tâmburești, din plasa Pașadilască, partea jupânésii Radei toate; și Mușeteștii partea Drosului postelnicul și a jupânésii lui toată, ori⁵⁾ câtă să va alége.

Așijderéa au dat și au închinat și mânăstirea din Robaia cu toată moșia ei și cu rumâni și cu tot venitul ca să fie metoh sfintei mânăstiri dela Bucovăț și cine să vor⁶⁾ afla călugărași dela Robaia să caute să asculte de egumenul dela Bucovăț și de învățătura lui și de alți⁷⁾ frați din sfânta mânăstire și să pue el ce călugări va vrea el, carii vor asculta de învățătura lui.

Și încă au mai dat jupâneasa Rada patru sălașe de Țigani sfintei mânăstiri mai sus zise din moștenire⁸⁾ ei.

Încă după acéia așa s'au tocmnit Drosul postelnicul și jupâneasa lui Rada cu egumenul și cu alți⁹⁾ frați din sfânta mânăstire, cum când să va întâmpla moarte Drosului postelnic și jupânésii lui Radei, să aibă grijă egumenul cu toți călugării din mânăstire să-i aducă să-i îngroape la sfânta mânăstire, să le zacă oasele acolo unde iaste îngropat și Armega mare ban, tatăl Drosului postelnicul, și să aibă grije egumenul și călugării de să-i pomenească și să le facă toate pometile¹⁰⁾ cum e légea morților.

Pentrucă așa s'au tocmnit Drosul postelnicul și jupâneasa lui Rada și au dat ei și au închinat acéste mai sus zise moșii¹¹⁾ și Țigani și metohul ale lor¹²⁾, sfintei mânăstiri, de a lor bună voe până au fost ei cu viață și cu suflete¹³⁾. Însă după moartea lor, cum de va muri mai înainte Drosul paharnicul de jupâneasa lui Rada, să fie sfânta mânăstire acéle sate și Țigani partea lui mai sus zisă. Așijdere de¹⁴⁾ va muri jupâneasa lui Rada iar să fie partea ei mai sus zisă sfintei mânăstiri.

1) veri.

2) deci.

3) moșile.

4) Berbeștii.

5) veri.

6) va.

7) alaiți;

8) moșia.

9) ceialaiți.

10) Corectat în: « pomenirile » de însuși Dionisie, copistul condicii.

11) În ms. 722 « sate ».

12) Ibid. « metoh al lor ».

13) « ci . . . suflete », în ms. 722: ei amândoi vii cu suflet.

14) deca.

Încă după acéia iarăși au mai dat din moșăile ei satul Balomireștii bărbatului ei Drosului postelnicul, însă după moartea ei, de să să hrănească până va fi el viu, iar după moartea lui să fie iar sfintei mănăstiri.

Așijdere au lăsat Drosului postelnicul jupâneasa Rada și Țigani ei ce vor rămănea nedatți mănăstirii să fie ai lui, să facă cum va vrea el cu dânsii și după moartea lui să-i dea cui va vrea el.

Așa au tocmit și au închinat și au dat Drosul postelnicul și jupâneasa lui Rada acéle mai sus zise sate și Țigani și metohul sfintei mănăstiri, mai sus zise, ca să ifie moșie de moștenire în veac ¹⁾ iar lor și părinților și moșilor lor, să le fie poménă în vecie până va sta sfânta mănăstire.

Așijdere iar s'au tocmit Drosul postelnicul și jupâneasa lui Rada cu egumenul și cu tot soborul din sfânta mănăstire cum slugile ce au avut din Balomirești de vor vrea să șază în sat și să slujească ²⁾ sfintei mănăstiri bine va fi, iar de nu le va plăcea, ei să aibă slobozia să meargă unde vo vrea, să nu aibă nimine treabă cu dânsii.

După acéia Drosul postelnicul și jupâneasa lui Rada cu mare blestem au lăsat din naintea vlădiciei méle, carii să va ispiți a sparge aciastă pomană și a lua acéle sate și Țigani și metohu mai sus zis dela sfânta mănăstire, mai sus zisă, din ruda lor, ori frate, ori soră, ori veri primari ³⁾, ori nepot, iar acel om să fie anathema și de trei ori blestemat ⁴⁾ de Dumnezeu și de treisuteoptsprezece ⁵⁾ sfinți părinți dela Nicheia, parte și lăcaș să aibă cu Iuda ⁶⁾ din Iscariot și cu Ariia și de vlădicia mea încă să fie proclét și afurisit. Și într'alt chip să nu fie înaintea poruncii vlădiciei méle.

Și s'au scris aciastă carte vlădiciască în cetatea Târgoviștei în sfânta mitropolie, în luna lui August în 14 zile, vă leat dela zidirea lumii 7117 <1609>.

Luca Mitropolitu Vlahiei ⁷⁾.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Bucovăț, nr. 443 f. 55.

Copie rom. din anul 1813; altă cop. rom. în ms 732 f. 331, ale cărei deosebiri s'au dar în notă; nu s'au semnalat fonetismele apropiate ca: *de în (din), tâmplat (int.—), este (iaste) etc.*

¹⁾ «mănăstiri ce s'au zis mai sus ca să-i fie ocină și moșie în véci».

²⁾ «poslușcască».

³⁾ «văr primare».

⁴⁾ «și treclet».

⁵⁾ «318».

⁶⁾ «parte... cu Iuda și să fie cu Iuda».

⁷⁾ «Și într'alt chip... Vlahiei». Și de nimené să fie neclătíc peste zisa și porunca vlădiciei méle. Și am scris eu Nistor log. în cetatea Târgoviștii în s-ta mitropolie. August 14 zile lt. 7117. Arhimetropolitul Ungrovlahiei, Luca.

1609 (?117) August 20, București.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul prea bunului, răposatului, bătrânului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeieștii mănăstiri numită dela Bucovăț lângă Craiova, unde este hramul sfântului și slăvitului arhierarh și făcător de minuni Nicolae din Miralichia, ca să-i fie toate satele și dedinele lui Drosul postelnicul și ale jupaniței lui, Rada, fiica lui Radul postelnic, însă satele anume: Dragoia și din Gabrov partea lui Drosul postelnicul toată și din Mărăcini partea lui toată, oricât se va alege de pe tot hotarul și încă trei sălașe de Țigani și satele jupaniței Rada, anume Bercești, partea ei toată, însă jumătate din sat¹⁾ și din Tâmburești din plasa Pașadiască partea ei toată și Mușăteștii partea lui Drosul postelnicul și a jupaniței lui, Rada, toată, de pretutindeni de pe tot hotarul.

Deasemenea au dat și au închinat și sfânta mănăstire dela Robaia cu toată ocina ei și cu vecinii și cu toate dedinele ei și cu tot venitul ei, să fie metoh sfintei mănăstiri care e mai sus scrisă și călugării dela Robaia să asculte de egumenul dela mănăstirea Bucovăț.

Și încă iar a dat jupanița Rada 4 sălașe de Țigani din dedina ei. Iar apoi a dat jupanița Rada din dedina ei satul Balomirești să fie al bărbatului ei, Drosul postelnicul, însă cât este în viață Drosul postelnic, după moartea jupaniței Rada, să țină, iar după moartea lui, să fie la sfânta mănăstire care e mai sus scrisă.

Deasemenea au dat și au lăsat Drosul postelnicul și jupanița lui, Rada, și Țiganii lor care vor rămâne nedați mănăstirei, să fie lui Drosul postelnicul și să facă cu acei Țigani ce va voi el, pentru că au venit înaintea domniei mele în divanul domniei mele însuși Drosul postelnicul și jupanița lui, Rada, de au dat și au închinat toate aceste mai sus spuse sate și dedine și Țigani, să fie sfintei mai sus spuse mănăstiri, să fie pomenire lor și părinților lor.

Și încă s'au întocmit Drosul postelnicul și jupanița lui, Rada, cu egumenul și cu toți călugării și cu soborul sfintei mănăstiri care e mai sus scrisă, ca slugile care le va fi avut din Balomirești să nu aibă silă după moartea lui, ci cu voia lor să asculte de sfânta mănăstire și să aibă slobozenie. Așa s'au întocmit cu limba lor dinaintea domniei mele și în divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei, dumnezeieștii mănăstiri care e mai sus spusă, ca să-i fie ocina și ohabă și pentru hrană părinților

1) «anume . . . din sat», șters cu roșu.

și fraților viețuitori de obște ai sfintei mănăstiri și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Și încă am văzut domnia mea și cartea preacinstiului și preasfințitului mitropolit, chir vlădica Luca, făcută cu mare blestem. Pentru aceea și domnia mea încă am întărit și blestem punem domnia mea: după trecerea domniei mele, pe cine va alege domnul Dumnezeu să fie domn al Țării Românești, dacă nu cinstește și nu întărește această carte a domniei mele precum și întocmirea lor, ci strică și calcă, pe acela domnul Dumnezeu să-l calce și să-l nimicească și să-l batjocorească aici cu trupul lui, în veacul viitor sufletul lui și să aibă parte cu Iuda și cu Aric și cu ceilalți necredincioși Iudei, cum și va fi în veci, amin.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Nica mare vistier.

Am scris Erimia logofăt în București luna August 20 zile, în anul 7117 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, III/2.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată acoperită cu foiță.

363

1609 (7117) August 22.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele sfintei mănăstiri de la Bucovățu, unde iaste hramul sfântului arhieru Nicolae și slobod de cătră satul Sulărenii, rumânii dregătoriului domniei mele jupan Pană vistiariul.

Pentru că au venit călugării înaintea domniei mele de s'au jăluit cum nu să pot odihni de acei rumâni ce zic ei cum i le împresoară moșia cu hotarul. Deci i-au sorocit călugării aicea înaintea domniei mele și n'au vrut rumânii să vie de față, ci au mărturisit însuși dregătoriul domniei mele jupan Pană vistier, înaintea domniei mele, cum au fost mersu el acolo la acele moșii și hotară. Deci au văzut și au adevărat el însuși cum nu le împresoară călugării nimica în moșia acelor rumâni, ci numai ce țin ei călugării moșia lor până în hotar, cum i-au fost hotărât acei 12 boiari mai dinainte vrême.

Drept aceia am dat domnia mea călugărilor de în sfântă mănăstire ce scrie mai sus ca să fie în pace și slobod de cătră Sulăreni. Iar ei de vor

vrea să mute hotarale, ei să vie înaintea domnii mele să-ș ia 24 de boiari să hotărăscă. Drept acéia nicidecum să nu aibă băntuială preste aciastă carte a domni mele și nicidecum peste zisa domnii mele. *Ispravnic însăși spusa domniei mele.*

Scris Gheorghe, August 22 zile 7117 <1609>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Bucovățul, nr. 722 f. 398.

Copie rom.

364

1609 (7117).

Cu mila lui Dumnezeu, creștin Radu voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepot răposatului și preabunului Basarab voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele Oanii cu frații lui, Stănigoiu cu frații lui și Tatul cu frații lui și Roman cu frații lui și Manea cu frații lui, Stroilă și Stan Hodoe cu frații lui și Țipar cu frații lui și cu feciorii lor căți Dumnezeu le va da, ca să le fie lor tot satul Păcăleștii cu tot hotarul ori cât să va alége den tot locul. Pentru că satul Păcăleștii fost-au de moși de strămoș ai Oanii cu frații lui și Stănigoiu cu frații lui și ai Tatului cu frații lui și Roman cu frații lui și Manii cu frații lui, anume Stroilă și Stan Hodoe cu frații lui și a lui Țipar cu frații lui mai de înainte vreme dela alți răpoosați domni.

Însă ca să știe care pre cât să ție dintr'acel ce mai sus zice satu și moșie: Oana și Stănigoiu și Tatul și Roman pre jumătate de sat, iar Manea cu frații lui pre altă jumătate de sat.

Și ca să știe bătrânile hotară și sémne de cătră Rătești, din hotarul Corbului în jos pe valea Bodii, până în Lopatna Dulce și în dreptul locului în Măgură, în curătura Musticăi, iar din curătura Musticăi, în dreptul locului, în șăsul Corbului, în plopul Corbului, așjderé în dreptul locului, în piatra din câmp și iar din piatră până în piatră și iar în dreptul locului, în calca dela slemne, în locul dela curmătură și iar în dreptul locului, la puțul Mierăului și iar în Valea Neagră iar în hotarul de cătră Drăgușăști și de cătră Glănet pe Bucovelu în sus până în coada Bucovelului, iar la câmp pe hotar până în valea lui Grămadă și iar la piatra de la câmp, așjderé în Gura Sunătorilor și iar drept în apa Hovizii, iar din apa Hovizii în drept la marginea braniștei Răbeliei, așjderé în drept până în coada Puturoasei, iar din coada Puturoasei în drept în Piscul cel Rău, în Curmătură și iar în vâlceaoa lui Plătică, așjderé în drept în hotarul Corbului. 7117 <1609>.

Arh. St. Buc. Condica schitului Podeni, nr. 366 f. 17—18.

Trad. rom; altă trad. rom. la Ep. Buzău, ms. 173 f. 199.

1609 (7118) Septembrie 10, Târgoviște.

În Hristos dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul domnul nostru, Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și al părților de peste munți, Amlașului și Făgărașului herțeg. A binevoit domnia mea, cu a sa bunăvoință, cu inimă curată și luminată a domniei mele, ca să preaslăvesc pe dumnezeu, cel ce m'a preaslăvit și cu slavă m'a înălțat pe scaunul sfânt răposaților părinți ai domniei mele. Iată am dăruit domnia mea acest întru totul cinstit cu frumoasa față și precinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de față hrisov al domniei mele boierului și slugii domniei mele, jupan Tudor vătaf și fiilor săi, câți dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie lui satele din județul Ilfov, anume: Costiciul tot cu tot hotarul și din Tatine a treia parte, pentru că aceste mai sus spuse sate au fost ale boierului domniei mele, Tudor vătaf, de moștenire dela moși și dela strămoși. Deci când a fost în zilele răposatului Alexandru voevod, iar Nan paharnic, tatăl boierului domniei mele Tudor vătaf, a vândut această a treia parte din Tatine lui Andreiu din Cornățel. Iar după aceia, când a fost în zilele domniei mele, iar Dumitru și Iane, fiii lui Andrei din Cornățel, ei au făcut vânzătoare această mai sus zisă a treia parte din Tatine, iar boierul domniei mele Tudor vătaf, el a cumpărat și a răscumpărat dela ei iarăși îndărăt cu 28.000 aspri gata și cărțile de cumpătare pe care le-a făcut Alexandru voevod lui Andrei, pe această ocină. Iar Dumitru și Iane, fiii lui Andrei, așa au mărturisit înaintea domniei mele, că au pierit din pricina Turcilor și a Tătarilor și dacă va avea să se scoată niște cărți cândva, să fie neadevărate.

Și iarăși să-i fie boierului domniei mele, Tudor vătaf, satele în județul Valcea anume: Măldăreștii toți și cu tot hotarul și cu vecinii și cu vilele și din câmp și din pădure și din apă și cu moara și cu tot venitul, pentru că acel mai sus zis sat Măldăreștii, ei au fost toți cnezii, astfel au venit de a lor bună voie, fără de nicio silă și s'au vândut cu ale lor ocine și dedine, să fie vecini boierului domniei mele, Tudor vătaf. Însă să se știe câte funii sunt în sat, 15. Și a cumpărat boierul domniei mele cu aspri gata, pentru 60.000 aspri gata, însă 4 funii Popești. Și s'au dat acei aspri în mâna popei Lupului și a fiului său Antonie, aspri 4000 și în mâna lui Radoslav și a fratelui său Crăciun aspri 4000 și în mâna lui Neagoe și a fiului său, Neacșul aspri 4000 și în mâna lui Mușat și a fiilor lui și a cetei sale aspri 4000: fac 4 funii Popești pentru 16.000 aspri. Și deasemenea funia Berivoiască: a luat Stoica Cocârlea și Stoica Lolea și fiii lor, anume

Stan și Andreicu și Chisar cu fiul său Poucin și Barbul și Balea cu fiii lor, aspri 4000. Și deasemenea, pentru funia Boicăiască: au luat Stoian și fiii săi, Vidat și Stanciul și Jitea și Dan și Opriș și Matei, aspri 4000. Și iarăși, pentru funia Drăgosinească: au luat Simion și cu ceata lui și cu fiii lor 4000 aspri. Și iarăși, pentru funia Căprească: au luat Gherghhe și Tudor și fiul său Radul și Frățilă și Măscăt și Tatul și Stoica aspri 4000. Și deasemenea pentru funia Tomească: au luat Barbul și Oancea aspri 4000. Și iarăși pentru jumătate din funia Neguitească: Ilie și cu fiii lui au luat aspri 2000. Și iarăși a luat pentru a doua jumătate din funia Neguitească, roți sătenii au luat pentru dăjdiile lor aspri 2000. Și deasemenea pentru funia Boghiască: Dan și fiul său Ghigul și cu ceata lor au luat aspri 4000. Și iarăși, pentru funia Bușcească: Drăgana și fiul ei Preda și cu tot satul, au luat pentru dajdiile lor aspri 4000. Și deasemenea au luat, pentru funia Mănăilească, Stoian și Stănilă și Dobrotă și Grozav au luat aspri 4000. Și iarăși, pentru funia Căpăținească, Grozav și fiul său Radul și Stănilă și Ion și Neagomit și Radul au luat aspri 4000. Și deasemenea o funie pe care a avut-o Liga din Rămești, a cumpărat-o Tudor vătaf dela Liga pentru 4000 aspri gata. Încă a plătit boierul domniei mele Tudor vătaf jumătate din birul lor, în 3 ani, pe lună câte 4500 aspri, fac 162.000.

Și deasemenea să-i fie boierului domniei mele, Tudor vătaf, ocină în Bogdănești din Luncavăț, însă a treia parte din apă și din câmp și din pădure și cu via și de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat boierul domniei mele, Tudor vătaf dela . . .¹⁾ și dela vărul său, Bălea și dela nepoții săi, anume . . .²⁾ cu 15.800 aspri gata. Și iarăși să-i fie boierului domniei mele, Tudor vătaf, în Bogdănești un vad de moară, pentrucă l-a cumpărat dela Toader și Stan, pentru . . .³⁾ aspri gata. Și iarăși să-i fie boierului domniei mele, Tudor vătaf, în Bogdănești o vic, pentrucă a cumpărat-o dela Lupul și dela fratele său, David, cu 2800 aspri gata.

Și deasemenea să-i fie boierului domniei mele, Tudor vătaf, ocină în Rămești, însă partea lui Micul toată, ori cât se va alege și din apă și din câmp și din pădure și cu grădinile, pentrucă a cumpărat dela Micul pentru 2000 aspri gata.

Și deasemenea să-i fie boierului domniei mele, Tudor vătaf, satul din județul Mehedinți, anume Iablanița, tot și cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, oricât se va alege, pentrucă acest mai sus zis sat a fost de moștenite al jupaniței Maria, fiica lui Drăghici vornicul, mama

¹⁾ Ilizibil în document.

²⁾ Rupt în document.

³⁾ Loc alb în document.

răposatului jupan Radul Florescul clucer, deci l-a cumpărat boierul domniei mele, Tudor vătaf, dela jupanița Maria, pentru 24.000 aspri gata.

Și iarăși să-i fie boierului domniei mele, Tudor vătaf, în județul Românești, satul Drăghiceni, toți și cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, oricât se va alege, pentru că acest mai sus zis sat Drăghiceni au fost toți cnezi, însă când a fost în zilele răposatului Mihail voevod, ei s'au sculat, toți moștenii satului mari și mici și s'au vândut răposatului Mihail voevod cu ocinele lor, de a lor bună voie, să-i fie vecini și i-a cumpărat răposatul Mihail voevod cu aspri gata. Iar pe urmă, după moartea răposatului Mihail voevod, când domnul dumnezeu m'a dăruit pe domnia mea cu domnia și am stat domnia mea domn și stăpânitor al Țării Românești, cu ajutorul lui dumnezeu; întru aceasta, domnia mea l-am miluit pe boierul domniei mele, Tudor vătaf, cu acest mai sus zis sat, Drăghiceni, pentru multă, bună și dreaptă slujbă, ce a slujit-o domniei mele și țării domniei mele, cu sânge vărsat prin țări străine, la toată treaba și greutatea domniei mele în vreme de nevoie. Pentru aceia, l-am miluit și domnia mea pe boierul domniei mele, Tudor vătaf, cu acest mai sus zis sat, care a fost în stăpânirea domniei mele, ca să-i fie lui sat ohabnic.

Și deasemenea să-i fie boierului domniei mele, Tudor vătaf, un sălaș de Țigani, anume Dragomir Țiganul, fiul lui Stancul cu Țiganca sa și cu fiii lor, pentrucă a miluit jupan Socol comis pe boierul domniei mele, Tudor vătaf, cu acest mai sus zis sălaș de Țigani, pentru bună și dreaptă slujbă, ce a slujit-o Tudor vătaf jupanului Socol comis. Și am văzut și domnia mea cartea de miluire a lui Socol comis la mâna boierului domniei mele, Tudor vătaf. Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Tudor vătaf, un Ațigan anume Stan Mehedințul și cu o fiică anume Anghelina, dela Tudor, fiul lui Vitan din Țigănești, pentru 1.600 aspri gata. Și au vândut aceste mai sus zise sate și ocine și Ațigani de a lor bună voie și cu știrea tuturor celor din jur și înaintea domniei mele.

De aceia, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Tudor vătaf și fiilor săi aceste mai sus zise sate și ocine și Ațigani, ca să le fie de ohabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Și blestem punem: după plecarea domniei mele, pe cine îl va alege domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești, sau din rodul de inimă al domniei mele, sau din ruda domniei mele, sau după păcatele noastre din alt neam, dacă cinstește și înnoiește și întărește și împuternicește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească în domnia lui; iar dacă nu cinstește și nu înnoiește și nu întărește acest hrisov al domniei mele, ci îl calcă și îl batjocorește pe acela

domnul dumnezeu să-l batjocorească în domnia lui și în veacurile viitoare sufletul lui și să fie blestemat de 318 părinți cei dela Niceia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu acei necredincioși Iudei, care au strigat asupra domnului dumnezeului și mântuitorului nostru Isus Hristos și au zis: «ia-l, ia-l și răstignește-l și sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor» și este și va fi.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul Buzescul clucer și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârza mare spătar și jupan Gligorie mare comis și jupan Bărcan mare postelnic și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și cu Paraschiva logofătul am scris în minunata cetate Târgoviște, luna Septemvrie 10 zile, iar dela Adam cursul anilor până la această scriere, în anul 7118 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., CXXXIV/72.

Orig. slav perg., pecete ruptă cu o bucată de pergament.

366

<1609> Septembrie 14.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

Am scris eu Stanciul logofăt din Zătreni, această carte a mea sfintei și dumnezeieștii mănăstiri numită Bistrița, unde este hramul Uspenia preasfintei stăpânei noastre de dumnezeu născătoare și pururea fecioară Maria și lăcașul preacuviosului părinte al nostru Grigorie Decapolitul, pentrucă a voit dumnezeu după cugetul părintelui meu, la moartea lui, să dăruiască și să închine sfintei mănăstiri și sfântului Grigorie toată dedina și averea noastră, ocina toată, oricât se găsește și cu case și cu vii și cu mori, ca să fie sfintei mănăstiri de întărire.

Încă a dăruit 5 sălașe <de> Țigani, care sunt scrise în catastif și încă din altele, din toate, am dăruit sfintei mănăstiri, ce e scris iar în catastih, ca să ne fie în veci pomenire, să aflăm sfântă milostenie la înfricoșata judecată <a lui Hristos>.

Iar dacă cineva ar încerca să strice această făgăduință a părintelui meu și împlinire a mea, acela să aibă potrivnic pe preacuviosul părinte al nostru Grigorie Decapolitul.

Iată și martori punem: mătușile mele, anume, Buica și Deva și părințele egumen Eftimie dela Govora și Paisie popa și Stănilav din Groșani

și din Șirineasa, Mane logofăt și Preda logofăt din Bârsești și Tudor logofăt din Slăvitești și popa Stanciul din Căinești și Pârvul din Zătreni și Stanciul din Deal și Duică și Radul din Frâncești și Stanciul din Căzănești și Mera Grecul din Râmnic și Neacșa Pribegoe și jupanița Stanca din Păușești și Pârvul, ca să fie această dedină și avere sfintei mânăstiri dela Bistrița neatinsă, după făgăduința noastră, să fie de întărire, iar nouă în veci pomenire, amin.

S'a scris în luna Septemvrie 14 zile.

Arh. St. Buc., M-rea Bistrița, LXIII|206.

Orig. slav hârtie, pecete inelară căzută. Cu o trad. rom. din 1795. Febr. 22. Trad. rom. în ms. 192, f. 14.

Datat după conținutul actului dac de Stanca, jupâncasa răposatului Radu clucer Florescu, la 10 Apr. 1610 (cf. nr. 395), care informează că Stanciul log. din Zătreni era decedat la acea dată. Apoi identitatea martorilor confirmă datarea propusă.

367

1609 (7118) Septembrie 15, Orașul Floci.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radu voevod și domnu a toată Țara Rumânească, nepotu răposatului Io Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele, Stanciului al Voicăi și cu feciorii lui căți Dumnezeu îi va da, ca să-i «fie» lui moșie la Sărățeni, însă partea Stanei, fata Druei toată, stânjâni 40, pentru că au cumpărat Stanciul aciastă moșie, dela Stana fata Druei, drept 3.000 asprii gata.

Și iar au cumpărat Stanciul moșie la Sărățeni, dela Stănislav, fratele lui Iacov banu, stânjâni 17, drept 1500 asprii gata; și iar dela Stănislav 5 stânjâni drept 500 asprii gata, iar Stănislav, el au fost cumpărat dela Baico acești 5 stânjâni.

Și au fost acolo aldămășari și mărturii mulți oameni, anume: Balotă și Drume și Tetcoi și Alăman din Sărățeni și din oraș Mihaiu Murgeanul și Albotă și Pascal și popa Neagoslav și din Mătăsăști, Stanciul.

Și au vândut acești numiți oameni ale lor moșii, de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiașilor din împrejurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Drept acia am dat și domnia mea Stanciului, ca să-i fie lui moșia ce s'au zis mai sus, de baștină și ohabnică și feciorilor și nepoților și stră-nepoților și de către nimeni să nu să clătească, după zisa domniei mele.

Iată și mărturii am pus domnia mea: jupan Radu clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistiitar

și Mărzea spătar și Bărcan stolnic și Grigorie comisul și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Oancea al doilea logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în orașul Flocii, Septemvrie 15, dela Adam până acum leat 7118 <1609>.

Arh. St. Buc. Condica mării Slobozia lui Enache, nr. 314 f. 177 v.
Trad. rom.

368

1609 (7118) Octombrie 7, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeieștii mânăstiri Vato-pedi dela sfântul munte Aton, unde este hramul sfintei Blagoveștenii născătoarei de Dumnezeu, ca să-i fie niște mori cu vaduri dela Orașul de Floci, unde este metohul mânăstirii Vato-pedi, dar să fie acele mori în două cu Necula, fiul lui popa Enuș și cu Pano postelnic și cu Dragomir, iar călugării dela sfânta mânăstire care e mai sus spusă să aibă să țină jumătate din toate morile și să le țină pe cele dela oraș, iar Necula și cu Pano postelnicul și cu Dragomir să țină cealaltă jumătate din morile de acolo, pentru că aceste mori au fost date și miluite de alți bătrâni domni sfintei, dumnezeieștii mânăstiri mai sus spuse să fie veșnică pomenire.

Apoi, după robitea țării, când a fost în zilele domniei mele, Necula cu frații săi n'au făcut morile unde a fost vadul lor vechiu de demult, ci l-au făcut din sus, unde a fost ocina mânăstirii. Pentru aceea, călugării dela sfânta mânăstire mai sus spusă s'au pârît și au stat de față înaintea domniei mele cu Necula și cu Pano postelnicul și cu Dragomir. Și așa au pârît Necula cu frații săi că a fost mai vechi vadul lor acolo, la acel loc, n'a fost călugăresc.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și le-am dat domnia mea împreună 6 boieri anume: Miho portar și Neagoe Meior și Drume postelnicul și Radul din Doicești și Zlate și Stan logofăt din Motești, ca să le cerceteze rândul și să adeverească cum vor găsi cu sufletele lor. Apoi, așa au găsit cu sufletele lor, ca să țină călugării jumătate din fiecare moară cum e mai sus spus, iar Necula și cu frații săi să țină iar jumătate, să fie frați împreună, dar să facă călugării temelie din apă cu lemne, pentru zăgazul ce au făcut Necula și cu frații săi dela apă. Și s'au întocmit de a lor bună voie cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele și între ei pâră să nu aibă în veci.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mănăstiri mai sus spusă, ca să-i fie dedină și ohabă și pentru hrană viețuitorilor și sălășluitoților în sfânta mănăstire și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernicu mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și am scris, Erimia logofăt, în scaunul Târgoviștei, luna Octombrie 7 zile, cursul anilor dela Adam până acum în anul 7118 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, LIX|12.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță, căzută.

Cu o trad. rom. din 9 Mai 1906.

369

<cca. 1609, Octombrie 7>.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului, bătrânului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezezești mănăstiri numită Vatopedi, unde este hramul cinstitei Blagoveștenii a preasfintei născătoare de Dumnezeu la sfântul munte Atos, ca să-i fie o moară și cu 2 roate și cu 2 dârste ¹⁾ și cu ocină în jurul morii care este în apa orașului Argeș, pentru că această moară și cu ocina au fost de moștenire ale lui Iane, fiul Neculii. Apoi a cumpărat însuși Iane Grama negustorul dela Iane fiul Neculii cu aspri 40.000 gata. Iar apoi însuși Iane Grama negustorul a dat și a închinat acea mai sus spusă moară și cu ocină sfintei mănăstiri mai sus spusă și a făgăduit Iane Grama să fie călugăr în sfânta mănăstire, iar călugării și locuitorii din sfânta dumnezeiască mănăstire încă au dat lui Iane Grama loc și casă și locuință de primit cu grădină și cu pom și cu vie, ca să-i fie lui pentru hrană și odihnă în sfânta mănăstire la sfântul Munte care e mai sus scrisă, dar să fie în preț acel loc și casă cu aspri 40.000.

Și a dat Iane Grama negustorul și a închinat acele două roate și cu ocina care e mai sus scrisă, de a lui bună voie, cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele și din divanul domniei mele, <ca> să-i fie pomană în veci.

¹⁾ și «cu 2 dârste», scris deasupra rândului.

Pentru aceasta, am dat <și domnia mea sfintei> dumnezeeștii mai sus spuse mănăstiri ca să <fie de ocină și de ohabă . . . >și de nimeni neatins> după porunca domniei mele.

Îată și martori punem domnia mea: jupan . . .¹⁾> Buzescul mare . . .¹⁾

Arh. St. Buc. Ep. Argeș. XLIV|14.

Orig. slav hârtic, fragment.

Cu o trad. rom. din 28 Aug. 1912.

Data după hrisovul pentru Vatopedi (cf. m. 368).

370

1609 (7118) Octombrie 12, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeeștii mănăstiri numită Strâmba, unde este hramul sfintei și de viață începătoarei troițe, ca să-i fie ocină la Izvor de lângă Jiu, dar din partea lui Dragotă și a fraților săi a treia parte, din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vie și de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat boierul domniei mele, jupan Stoica fost mare logofăt, de la Dragotă, fiul lui Vladul din Izvor, cu 8000 aspri. Dar să se știe din acel hotar, care câtă ocină ține de peste tot satul: a noua parte este a celorlalți oameni, iar opt părți au fost ale lui Dragotă și ale fraților săi. Apoi a cumpărat boierul domniei mele mai sus spus a treia parte din acele opt părți. Iar apoi boierul domniei mele a dat și a dăruit la sfânta mănăstire mai sus spusă, ca să fie sfintei mănăstiri pentru hrană și pentru întărire, iar boierului domniei mele veșnică pomenire. Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei dumnezeeștii mănăstiri mai sus scrisă ca să fie ocină de ohabă.

Îată și martori punem domnia mea: <jupan> Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Mircan micul gramatic, fiul lui Lupul mare logofăt, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Octombrie 12 zile, dela Adam până acum cursul anilor în anul 7118 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. S. Buc. Ep. Râmnic, C|16.

Orig. slav hârtic, pecete aplicată acoperită cu foiță.

¹⁾ loc rupt în original.

1609 (7118) Octombrie 13, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și Domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Negre și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Urechești, un loc de casă și cu grădină și cu stupărie și cu două ogoare din câmp și două pogoane de vie, pentrucă a cumpărat popa Negre dela Negoită cu 2000 aspri gata și cu 2 boi.

Și iar a înfrățit Negoită pe popa Negre pe partea sa de pădure, pe a cincea parte și cu un loc de mânăstire, iar popa Negre el a dăruit pe Negoită pentru frăție cu 2000 aspri gata. Și iar a înfrățit Neagul pe popa Negre pe partea sa de pădure, să fie doi frați însă din Orehov până la apa Rimnei. Iar popa Negre el a dăruit pe Neagul pentru frăție cu 2000 aspri gata.

Și iar a cumpărat popa Negre la Budești un loc de casă, o delniță deplin, cu toată curtea și cu 2 ogoare din câmp dela Manea cu 1000 aspri gata. Și iar a cumpărat popa Negre la Voicești ocină dela Stoica din Despeleși jumătate și dela mama lui cu un cal bun și cu 1000 aspri turcești iar din braniște jumătate¹⁾.

Și iar a cumpărat popa Negre dela Negrilă la Poiana Ciuplei 4 ogoare, cu un bou și cu aspri 1000 gata. Și iar a cumpărat popa Negre <la> Urechești un răzor dela Vlădimir cu 100 aspri gata. Și iar dela Voinea un răzor cu 100 aspri, din partea lui Dadul cel bătrân. Și iar a cumpărat popa Negre o vie și cu tot locul dela Mușa, 2 pogoane din Urechești, cu 600 aspri gata. Și iar dela Coman din partea lui, un răzor, cu 100 aspri turcești. Și iar a cumpărat Ivan ocină la Zălogi dela Bratul și dela sora sa Stana, partea lor toată de peste tot hotarul cu 1000 aspri gata. Și iar a cumpărat Manea o delniță pentru casă <la> Urechești dela Crețul și dela Lupe, cu 600 aspri gata. Și iar a cumpărat Pavel ocină <la> Urechești dela Neagoe, partea lui toată, cu 30 taleri. Și iar a cumpărat Pavel dela Neagomir un pogon de vie cu tot locul, cu 400 aspri gata. Și iar a cumpărat Pavel un pogon și cu loc tot cu vie dela Stroe și dela Neagul din Urechești cu <70>²⁾ taleri și cu 7 vedre de vin. Și iar a cumpărat Pavel dela Mezin partea lui toată de moară cu un stup. Și iar a cumpărat popa Negre la Zălogi dela Dumitru și dela Micul și dela Crăciun 2 ogoare și un răzor, cu un cal bun. Și iar dela Mușa, partea ei toată, cu 300 aspri gata. Și iar a cumpărat popa Negre dela Do-

¹⁾ «Și iar . . . braniște jumătate», text tăiat cu o linie roșie și scris deasupra tot cu roșu în slavonește: «am șters eu Grigore mare logofăt din divanul lui Io Matei Basarab voevod».

²⁾ Loc rupt în original.

brîța un ogor, cu 100 aspri. Și iar dela Dobra 2 ogoare, cu 200 aspri gata. Și iar dela Albul un răzor, cu 100 aspri și dela Voica un ogor, cu 100 aspri gata. Și iar dela Țuga și dela frații lui un ogor, cu 100 aspri gata. Și iar dela Cârstina și dela Stoica Țăposul 2 ogoare, cu 200 aspri gata. Și iar a cumpărat popa Negre și cu Dragomir dela Căzan ocină, partea lui toată, cu un cal bun și cu 600 aspri gata, însă cu a treia parte a lui Micul. Și iar a cumpărat popa Negre 2 ogoare dela Duculeana cu 200 aspri.

Și iar au înfrățit Coman și Nicoară pe Ivan pe partea lor de ocină pe roată, de peste tot hotarul, ocina dela Zălogi, însă pe partea de cumpărătură, dela Maria, fica lui Cotecioiul, iar Ivan el a dat Mariei 250 aspri gata. Și după aceea Ivan, el a înfrățit pe Nicoară și pe Coman pe averile lui, anume o vacă.

Și s'au întocmit ei de bună voia lor, care din ei va rămâne pe urmă, acela să țină toate averile și ocina și să le stăpânească, însă și partea lui Ivan dela Cucul de ocină să fie lui Coman și lui Nicoară după moartea lui. Așa s'au întocmit ei de bună voia lor.

«Și» iar a înfrățit Nan pe nepotul lui, Nan, pe partea lui de ocină, pe a treia parte, iar Nan, el iar a înfrățit pe Sulea pe a sa ocină, pentrucă i-a plătit birul pe șase ani.

Și a mai cumpărat popa Brăilă la Curățenit ocină dela Momcioac, partea ei toată de peste tot, cu 22 taleri.

Pentrucă aceste ocine toate mai sus spuse, ele au fost cumpărate de mai înainte vreme, de demult, în zilele altor domni. Apoi când s'a întâmplat țării domniei mele atâta răutate, ei au pierdut toate cărțile de moștenire. Apoi când a fost acum, ei au venit înaintea domniei mele cu mulți megieși, anume: Pătru din Modruzești și Ivan din Zălogi și Căzan din Urechești, de au mărturisit că sunt ale lor drepte cumpărături de demult.

Pentru aceea dar, domnia mea [domnia mea] am înnoit și am întărit și cu această carte a domniei mele și am dat și domnia mea acestor oameni, ca să le «fie» toate aceste ocine mai sus spuse dedină, ohabă și fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea numită Târgoviște, luna Octombrie 13 zile și dela Adam, dela facerea lumii până acum. cursul anilor în anul 7118 <1609>.

Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. Sc. Buc. Mitrop. Țării Rom., LXXXVIII f.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 20 Nov. 1805; altă trad. rom. în ms 130 f. S.

372

1609 (7118) Octombrie 26, Strezești.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeștii mânăstiri numită Dobrușa, unde este hramul sfintei preabinecuvântatei stăpânci născătoarei de dumnezeu, pururea fecioară Maria, cinstita Vovidenie, ca să-i fie ocină la Sârbi jumătate de sat, din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, pentru că această ocină a cumpărat-o cinstitul vlastelin și primul sfetnic al domniei mele, jupan Radul clucer Buzescul, dela Radul Răspopol din Cepturari și dela frații săi, cu aspri 12.000 gata. Apoi însuși jupan Radul clucer a dat-o și a miluit sfânta dumnezeiasca mai sus spusă mânăstire.

Și iar a dat și a miluit jupan Radul clucer sfintei, dumnezeeștii mânăstiri toată ocina lui din Măzărari și cu vii și cu tot dealul Șerbănesei.

Și iar să-i fie sfintei, dumnezeeștii mânăstiri ocină la Fumureni, partea jupaniței Stanca, toată, oricât se va alege, pentru că a dat-o și a miluit-o însăși jupanița Stanca cu limba ei, să-i fie veșnică pomenire.

Și iar să-i fie sfintei, dumnezeeștii mânăstiri ocină la Zlătărei, partea lui Vladul cel bătrân toată, oricât se va alege peste tot hotarul și viile lui Vladul din Șerbăneasa toate și partea lui Stanciul de ocină la Zlătărei, toată, oricât se va alege peste tot hotarul, pentru că înșiși Vladul și Stanciul au dat și au închinat mai sus spusele lor ocine sfintei mânăstiri de hună voia lor și s'au scris la sfântul pomelnic ei și părinții lor și neamul lor.

Și iar a cumpărat însuși egumenul Gheorghie din agoniseala sfintei mai sus spuse mânăstiri, 4 pogoane de vie în dealul Șerbănesei dela Toma, fiul lui Danciul, nepotul lui Manea Ureche, pentru aspri 1800 gata.

Și iar să-i fie sfintei dumnezeeștii mai sus spuse mânăstiri ocină la Zlătărei partea lui Danciul, toată, din Zlătărei și din Măzărari, pentru că

a cumpărat-o egumenul și cu <frații> aflători <în sfânta mănăstire dela . . . al lui Danciul> ¹⁾ anume Boba, pentru aspri 2200 gata.

Și iar a cumpărat egumenul ocină la Zlătărei, ocina lui Ratea, fratele lui Ureche, partea lui toată, pentru aspri 110 gata dela popa Daniil.

Și iar a cumpărat egumenul dela sfânta mai sus spusă mănăstire 3 locuri dela Mușat din Zlătărei, cu aspri 200 gata.

Și iar a cumpărat egumenul din sfânta dumnezeiasca mănăstire 4 locuri dela Vlaicul, cu aspri 200 gata.

Însă să se știe ocina care e mai sus scrisă, pe care a miluit-o și a dat-o jupan Radul clucer la sfânta mănăstire și cea pe care a cumpărat-o egumenul Gheorghie, care este aleasă deosebit și hotărnicită.

Și iar a cumpărat egumenul Gheorghie din sfânta mănăstire la Zlătărei ocină dela Radul, fratele lui Vladul cel bătrân din partea lui jumătate de pe tot hotarul pentru aspri 5500 gata. Iar apoi iarăși au dat și au închinat Mușat și fratele său Oprea din Zlătărei toată ocina lor și vile lor sfinte, dumnezeștii mănăstiri mai sus spuse și s'au scris la sfântul jertfelnic, ei și fiii lor și frații lor și rudele lor.

Iar când au dat și au închinat acești mai sus spuse numiți boieri acele mai sus spuse ocine și vii, ei au dat de bună voia lor și au pus și blestem în urma lor: pe cine alege domnul Dumnezeu din fiii lor sau din nepoții lor sau din rudele lor și va îndrăzni să strice întocmirea lor, acel om să fie de trei ori blestemat și afurisit de 318 părinți și să fie asemenea cu Iuda și cu Arie și cu ceilalți.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfinte mai sus spuse mănăstiri ca să-i fie ocine și ohabă și pentru întărire, iar celor aflați trăitori în acel sfânt lăcaș pentru hrană și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Și încă și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și am scris Eremia logofăt la Strezești, Octomvrie 26 zile, curgerea anilor în anul 7118 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LXXVII|2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. Altă trad. rom. în ms 707 f. 252—253.

¹⁾ În orig. text pătat, ilizibil.

1609 (?1118) Octombrie 27, Predești.

† Din mila lui Dumnezeu. Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului și preabunului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vladul și lui Tudor și Stancăi și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie ocină la Dăești, părțile bunicilor lor, toate, oricât se vor alege, pentrucă sunt ale lor vechi și drepte ocine de moșie și strămoșie.

Iară să fie lui Voiță ocină la Dăești, din partea lui Pătru a treia parte din câmp și din pădure și de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat Voiță dela Pătru cu 280 aspri gata.

Iarăși să fie lui Voiță ocină la Dăești, partea socrului lui, Nenciu, toată, oricât se va alege, pentrucă a dat însuși socrul său Nenciu, la moartea lui, fiindcă Nenciu fii din trupul lui n'a lăsat să-l pomenească după moarte, fără numai ginerele său, Voiță. Apoi i-a dat partea lui de ocină, iar ginerele său Voiță l-a pomenit după moarte și i-a făcut toate pomenile.

Iarăși a cumpărat Voiță o falce de loc la Dăești dela Palaghia pentru 200 aspri.

Iarăși să fie lui Stan ocină la Dăești din partea lui Pătru a treia parte de pe tot hotarul, pentrucă a cumpărat Stan dela Pătru pentru 280 aspri gata. Iarăși a cumpărat Stan o vie dela Milca cu 280 < aspri >.

Iarăși să fie lui Drăgoiu ocină la Dăești, partea bunicului său, pentrucă este veche și dreaptă ocină de moșie și strămoșie.

Iarăși să fie lui Stoica ocină la Dăești, din partea Voichii a treia parte, de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat dela Voica cu 500 aspri. Iarăși a cumpărat Stoica un răzor de vie la Dăești dela Drăgoiu cu 130 aspri.

Iarăși a cumpărat Stoica o vie, însă răzoare 2, dela Voiță cu 500 aspri.

Iarăși a cumpărat Stan și Voiță jumătate falce de loc dela Stanca cu 70 aspri.

Iarăși să fie lui Ivan o vie la Dăești, pentrucă a cumpărat Ivan dela Voica cu 300 aspri gata.

Și să se știe și semnele și hotarele: din hotarul Berenilor până în hotarul Călinenilor și iar apoi din hotarul Crețenilor până în hotarul Stoicianilor. Pentrucă aceste mai sus spuse cumpărături au fost de moștenire și de cumpărătură acelor mai sus spuși oameni și au avut ei cărți dela alți domni bătrâni pe aceste mai sus spuse ocine; apoi s'au pierdut cărțile lor de răufăcători.

Și după aceia, acei mai sus spuși oameni au adus înaintea domniei mele oameni buni martori, anume: Sin și Lupul din Berești și Badea din

Drăgășani, de au mărturisit că sunt ale lor vechi și drepte ocine de moștenire: și de cumpărătură.

Pentru aceea, domnia mea am înnoit și am întărit cu această carte a domniei mele pentru cărțile vechi ale lor pe care le-au avut.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea acelor oameni mai sus spuși, ca să le fie ocină de obabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Stoica Tărăceanul, în satul Predești, luna Octomvrie 27 zile în anul 7118 <1609>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LXVII|18.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

În colțul din stânga al documentului o însemnare: «Cumpărăturile acestii cărți atâte bani face: fac talere 16 bani 37». Iar pe verso doc.: «Să să știe că această carte iaste a lui Chiriță și a fratelui său Tatomir din Pârliții viării domnești din Caracal ia s'a aflat la dânsii dimpreună cu a lui Mihai din Gioroc frați pe moșie și Preda Viziriu din Cocoreștii ». . . .¹⁾

Cu o trad. rom. de pe la începutul sec. al XIX-lea.

374

1609 (7118) Octombrie 29, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, eu Radul voievod și domnă a toată Țara Rumânească, nepotul răposatului Io Basarab voivod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștii mănăstiri ce să cheamă Coșuna, unde iaste hramul sfântului Nicolae al Mircălichii, ca să fie jumătate de moștenire jupânului Ruco portar și a jupănesii lui Calii. Însă din sat ce să chiamă Povarul, însă jumătate du priste tot hotarul și din Țigani iar jumătate. Și Țiganii anume: Lupul cu Țiganca lui, Drăgan și cu feciorii lui anume Luca și Voica și Anița, Țiganii anume Dobra și Stan. Să înparță aciastă moșie a satului Povarul și acești Țigani ce s'au zis mai sus în doao sfânta mănăstire ce să grăește Crețeștii, hramul sveti Ioan proroc Botezătorul, pentru acestă saată ce au fost mai sus zis, ei Țiganii, au fost cumpărat-o jupână Ruco portar și jupăneasa lui ce s'au zis mai sus Calii, cându au fost în viața ei.

¹⁾ Loc șters în orig.

Deci ia atunci numai au rodit din trupulu lor o copilă anume Stanca, ce așa s'a tocmît ei singuri de a sa bună voie, de au fost făcut ei și carte cu mare blestem, când va vre să moară, iar ei să aibă să-i îngroape pe amândoi la sfînta mănăstire în Coșuna. Și să fie acestu sat Povarul și acești Țigani ce s'au zis mai sus, să <fie> toți ai sfintei mănăstiri Coșuna. Și altul niménc treabă să n'aibă.

Și după acia i-au apucat pre ei pre amândoi moarte și s'au îngropat amândoi la mănăstire din Coșuna, iar după moarte lor, iar copila lor Stanca ia n'au murit ce au crescut și au trăit pîn au făcut și ia o copilă. Deci li s'au întînplat iar moarte amândurora și Stancăi și fetii. Deci nu s'au îngropat iar unde s'au îngropat părinții ei în Coșuna, ci s'au îngropat la sfînta mănăstire dela Crețești, cu fata ei.

Iar după moarte lor s'au sculat călugării dela Coșuna de au venit cu pără înainte domnii mele cu călugării dela Crețești. Și așa părăia călugării dela Crețești cum ca să ție numai ei acestu sat Povarul și acești Țigani ce s'au zis mai sus.

Iar într'acia domnia mea am căutat și am judecat pre dreptate și pre lege cu toți cînștiți dregătorii domnii mele și am văzut însumi domnia mea că nu iaste cu cale și cu dreptate s'o ție numai mănăstirea dela Crețești aceste moșteniri afară din mănăstire dela Coșuna, pentru că în mănăstirea dela Coșuna s'au îngropat părinții lor, iar în mănăstirea din Crețești s'au îngropat fii lor. Deci așa am socotit și am alesu domnia mea ca să înpartă aceste mănăstiri amândoa acestu sat Povarul și acești Țigani ce s'au zis mai sus, că așa au tocmît domnia mea dinnainte a tot divanul domnii mele.

Drept acia am dat domnia mea sfintei și dumnezeestii mănăstiri dela Coșuna ca să-i fie jumătate de sat din Povar și jumătate din Țigani ce s'au zis mai sus moștenire ohabnic și de niméne să fie neclătît preste zisa domnii mele.

Că iată și mărturii am pus domnia mea: jupănu Cernica mare vornic și jupănu Lupul mare logofăt și Eneca <sic> vistier și Mărze spătar și Bărcan stolnic și Coste comis și Stanciul păharnic și jupan Léca mare postelnic și <is.> jupan Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe am scris în Târgoviști, Octomvrie 20 zile, leat 7118 <1609>.

1610 (7118) Ianuarie 4, Târgoviște.

† Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul bătrânului și pucabunului răposatului Io Băsărab voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnie mele, sfintei dumnezeestii mănăstiri ce să numește Golgotha, căreia iaste hramul Preobrajenia domnului Dumnezeu și mântuitorului nostru Isus Hristos, ca să fie sfintei mănăstiri moșie la Găleşăști însă din partea lui Crăciun feciorul lui Văsiu, jumătate din câmp și din pădure și din apă și din siliștea satului, oricât să va alége dupărește tot hotarul și dupăretutindené.

Pentruică aciastă mai sus zisă moșie o au cumpărat igumenul Serafim și cu toți frații ce lăcuesc la sfânta mănăstire, dela Crăciun, feciorul lui Văsiu, drept 2000 aspri gata. Iar cēialaltă jumătate de moșie, iar o au cumpărat sfânta mănăstire împreună cu igumenul și cu toți călugării, încă de mai dinnainte vrēme, din zilele Mihni vodă, însă dela Văsiu, tatăl lui Crăciun, drept 2000 aspri de argint gata.

Și au vândut Crăciun și tatăl lui Văsiu aciastă mai sus zisă moșie sfintei mănăstiri, ei de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiișilor din sus și din jos și dinnainte domnie mele și dinnainte tuturor cinstiților boiarilor domniei mele, din divanul domniei mele.

Pentru aciasta am dat și domniia mea sfintei și dumnezeestii mănăstiri ce s'au zis mai sus, ca să-i fie moșia stătătoare și ohabnică și de nimene să nu să clărească după zisa domniei mele.

Iată dar și mărturii am pus domniia mea pre: jupan Radul clucéruil Buzescul și jupan Cernica mare dvor. și jupan Lupp mare logofăt și Nica mare vist. și Mărzea mare spat. și Grigorie mare comis, și Bărcan mare stol. și Stanciul mare pah. și jupan Leca mare post. Și ispravnic Lupp mare logofăt.

Și am scris eu Nestor log. în scaunul orașului Târgoviștii, în luna lui Ghenar 4 zile leat 7118 <1610>.

Acest izvod s'au scris pe limba rumânească asămene depe hrisovul cel slovenesc de Lupp dascălul slovenesc la școala domnească în București la sveti Gheorghie cel vechiu.

Eu Lupp dascal slov. am scris, 1749.

Arh. St. Buc. M-rea Golgota, VII/6—8.

Trad. rom.; altă trad. rom: in ms 228 f. 12v—13.

1610 (7118) Ianuarie 9. Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Oprea și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Bârzești din piscul <Cornățelului> peste Ponoară până la calea mare și până la hotarul Costeștilor, pentru că a cumpărat-o Oprea și cu fiii săi dela Costea din <Bârzești> pentru 440 aspri gata. Iar această ocină a cumpărat-o mai înainte vreme, din zilele lui Vlad voevod. Și am văzut domnia mea și cartea lui Vlad voevod de cumpărătură, veche și ruptă și înegrită; înnoește domnia mea și întărește și confirmă cu această carte a domniei mele pentru cartea veche.

Și iar a cumpărat Neacșul cu fiii săi ocină dela Drăgan dela Bodești cu 1000 aspri gata, din vârful Plopișului, la culmea Zăpodiei, la vârful Lazurilor sus, la Măgurelele lui Leotă. Pentru aceasta, au vândut acești mai sus spuși numiți oameni de a lor bună voie și cu știrea tuturor megieșilor din jurul locului, din sus, din jos.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Oprea și lui Neacșul ca să le fie ocina de ohabă și de dedină, fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem: jupan Radul clucer Buzescu și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Neca mare vistier și jupan Mârze mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Glegore mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan logofăt, nepotul lui Stan logofăt din Săvești, în ceratea de scaun la Târgoviște, luna Ianuarie 9 zile, dela Adam până acum anul curgător, în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Bistrița, II.1.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. de pe la începutul sec. al XIX-lea.

Altele în ms 192 f. 207; ms 201 f. 86.

1610 (7118) Ianuarie 10.

Diata Radului, ctitorul mănăstirii, dăla leat 7118 <1610>, pentru daniile ce au lăsată la mănăstire.

† In numele tatului și a fiului și a duhului sfânt una nedespărțit, amîn-

Adecă eu robul lui dumnezeului mieu Isus Hristos, jupân Radul Buzescu clucerul, scriu și mărturisesc cu gura mea și dau în știre tuturor blagocestivilor domni oblăduitorii rumânești și vlădicilor și episcopilor și tuturor boerilor și egumenilor și călugărilor și preoților și tuturor țărănilor mari și mici.

În vreme ce au fost cursul anilor 7117 <1608>, Noem. 15 zile, trimisumi-au dumnezeu boală îndelungată, din care boală umplutu-am anu unu, trecut-am preste an și 8 săptămâni. Deci cându au fost în ani 7118 <1610> luna Ghen. 10 zile văzându cum aciastă boală dela dumnezeu tot mă slăbești și văzându cum că se apropie schimbu vieții mele să-m plătescu datornicului datorii, deci într'acii eu mi-am tocmitu toată casa mea și mi-am împărțit moșăile, satele, Țiganii și toată strănsoare mea din rincerețele mele până în bătrânețe, coconilor miei, cum să știie ce ce va ține după petrecere mea.

Întâi mi-am alesu parte mie să-m fie la ișatul sufletului mieu 3000 galbeni, să să împartă pă la săraci, pă la părinți călugări, popi care vor sluji și să vor ruga lui dumnezeu pentru păcatele mele, ca cini să va întâmpla a lua milostenie, or orbu, or șchiopu, or cu ce daru va fi, să zică dumnezeu erte sufletu mieu.

După acii am dat la sfânta mănăstire la Ceptoroia ce să zice Căluului, unde iaste hramul sfântului Nicolae făcătoru de minuni, 1000 de galbeni, să săvârșească lucrul casăi lui sfântul Necole, carere am începutu eu.

După acii iar dau la mănăstire di la Stănești și la mănăstire de la Dobrușa 1000 galbeni, iar să lucreze lucrurile ce sănt neisprăvite și să dreagă ce le va trebui.

După acii dau coconei mele Marii din toate satele mele și di moșăe și de cumpărătoare a treia parte și de țigănie a triia parte, cum să ție coconu meu Radul 2 părți și cocona mea Maria a treia parte, iar din chelciug cât să va afla du preste totu, să ție coconu mieu Radu 3 părți iar cocona Marie să ia a patra parte. Iar haini căți să va afla ce vor fi haine bărbătești să fie toate ale Radului coconului, iar ce să vor afla haini muerești să fie ale coconii Mariei.

Iar de rândul satelor Străjăștii și Urleștii și părțile Dobrușa, ele au fost Străjăștii jumătate și Orleștii jumătate și a șase parte di Dobrușa, au fost ale soții mele cei dântăi dispre Boldeștii date zistre. Deci cându au fost la moarte ei, ia le-au lăsar cu blestem să fie mie. Eu într'acii n'am vrut să las oamenii ei și verii ei întru un dășart, ci am dat Hierăi log., tatal Papei vist., aspri gata 35.000, și i-am dat Bărseștei di Vodnău pentru 12.000 de aspri și am dat jupănesii Marii a lui Gligore Boldescu 15.000 și 2 plăști de postav de grana și o parte de Cioceni cumpărată pentru 7500 aspri, iar altă

jumătate di Străjani și di Orlăști și a 6 parte di Dobrușa cu lé-am cumpăratū de la Tudor log. și Dragomir post. feciorii lui Lăudat log. din Vlădeni, însă jumătate di Străjești drept 14.000 aspri gata și jumătate di Orlești drept 6000 aspri și a 6 parte di Dobrușa drept 4000 de aspri. Deci aceste sate dumnezeu nu dă rudii noastre di nu să vor alege de sămânța coconilor noștri nici fătū, nici fată, iale să rămâie acistor 2 monastiri Cepturoaia și Dobrușa. Inșă di nu să va alége sămânța di coconii mici și să va alége de nepoată mia Mara, cocona frățini-meu Predii hanul, ei să ție di toate moșăile mele și ale frăținii-meu lui Stroe stolnic jumătate, iar altă jumătate din moșăile mele și ale frățini-mieu Stroe stolnic, să fie mănăstirilor dela Cepturoae și dela Stănești. Iar de nu să va alege nimini de sămânța noastră, nici despre o parte, iar moșăiele noastre să le ție cine să va afla mai diaproape din neamul nostru.

Și așa am tocmitū eu cu gura mea pân am fost in toată minte mea, iar cine să va ispitī a sparge, au a strica, să fie blestemat de 318 sfinți părinți di la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Artia.

Sept. 10 zile, leat 7118 <1610>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Călușul, nr. 722 f. 197v—198 (sub data 10 Sept. 7118).

Copie rom. ; altă copie din 1848 Mai 25 la Călușu, III, scoasă după ms. 722.

Data este 10 Ian. 7118 (cum se arată la începutul diiței) și nu 10 Sept. 7118 ca la sfârșit, căci la 26 Apr. 7118 se vorbește de « răposatul » elucer Radu Buzescu (v. doc. nr. 404).

378

1610 (7118) Ianuarie 11.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea accastă poruncă a domniei mele acestui om, anume Vlădan din Sibiceu, ca să fie în pace și slobod de către popa Oprea din sat pentru o pără pe care a avut-o cu popa Oprea înaintea domniei mele, pentru niște cumpărătură de ocină din sat pe care a cumpărat-o Vlădan de mai înainte vreme, încă din zilele răposatului Mihai voevod.

Iar când a fost acum, popa Oprea așa a părīt înaintea domniei mele că nu a cumpărat Vlădan acele ocine. Iar domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am văzut și am citit domnia mea și cartea răposatului Mihai voevod de cumpărare la mâna lui Vlădan și am aflat domnia mea că a cumpărat Vlădan acele ocine. Și a rămas popa Oprea de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat domnia mea popii Oprea lege 12 boieri, să jure că nu a cumpărat Vlădan acele ocine. Iar într'aceea, popa Oprea nicidecum n'a putut să se apuce de lege, ci a rămas popa Oprea de lege și de judecată dinaintea divanului domniei mele.

Și iar fiii lui Sărnă și fiii lui Mustață să aibă să împartă ocina Neacșii a Leroaei în două părți și să țină și ocina dela Putineiu, cât a fost a lui Vlădan, <dobândită> cu 12 boieri dela surorile lui Mustață, anume: Anuța și Voica și Stănae, în zilele lui Mihai voevod.

Iar de aceea nimeni să nu îndrăznească să turbure înaintea acestei cărți a domniei mele. Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Am scris Ghirghi, luna Ianuarie 11 zile anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Ep. Buzău, XIV 11.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. din 1860 Oct. 1.

379

(1610 7118) Ianuarie 13, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-
vlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această
poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Oprea logofăt și cu fiii lui,
câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie satul Foleștii de Jos, tot, cu tot hotarul
și cu tot venitul și cu vecinii, pentru că acel sat mai sus spus ei au fost
mai înainte cneji; apoi s'au vândut ei toți lui Oprea logofăt, să fie vecini
cu toată ocina lor. Iar apoi Oprea logofăt el a făcut întocmire cu Dorotei
călugărul, de a lăsat el partea sa de ocină toată din Foleștii de Jos, iar Do-
rotei călugărul el a dat lui Oprea logofăt jumătate din via sa pentru această
parte a lui de ocină din Foleștii de Jos. Iar când a fost acum, în zilele dom-
niei mele, când a fost cursul anilor 7117 <1609>, s'a ridicat însuși Dorotei
călugărul dimpreună cu tot satul, de au venit la pâră înaintea domniei mele
cu Oprea logofăt. Și așa au pârât ei înaintea domniei mele că n'au luat
ei niciun aspru pe părțile lor de ocină.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate
și după lege și cu toți cinstiții dregători și am dat domnia mea satului
Foleștii de Jos lege 12 boieri, să jure că nu au luat ei niciun aspru dela
Oprea logofăt, nici nu s'au vândut ei să fie vecini. Dar cum a văzut satul
Folești așa, iar ei nicidecum nu s'au amestecat să se prindă de lege, ci au

rămas din divanul domniei mele să fie vecini, cum s'au vândut. Și au rămas vecinii de lege și de judecată dinaintea domniei mele.

Iar apoi Oprea logofătul mai sus spus, el a luat 12 boieri și cu boierul domniei mele, Ghioca al doilea postelnic, de s'a hotărnicit de către Dorotei călugărul. Și au ales partea lui de peste tot hotarul, a opta parte, stânjenț 177, însă din hotarul de sus al satului.

Și semnele să se știe: în lungul hotarului dinspre Văleni, în vârful Mânjei în piatră; apoi merge pe piscul Bârlogului până unde taie la câmpul Glodului la un plop, se limpezește la sceliște, dă la piscul Cerbului, la o mlaștină și trece peste ea din sus de mägura lui Șerbu cu 25 de stânjeni, la piatră; apoi trece apa Bistriții și dă la părul lui Moșu, la drum, în vâlceaua livezilor la piatră și iar dă la via lui Lazăr la un nuc; apoi trece pe Crăpeni până la Oteșani, la curmătura Gorganului, la culme.

Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Oprea logofăt, ca să-i fie satul mai sus spus, Foleștii de Jos, dedină, ohabă și fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem dononia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe am scris în Târgoviște, luna Ianuarie 13 zile și dela Adam dela facerea lumii până acum, în anul 7118, iar dela întruparea domnului dumnezeului Iisus Hristos în anul 1610.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Hurez, XVIII/4.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. de prin anul 1780 și alta din 1858 Oct. 15.

380

1610 (7118) Ianuarie 14, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Negrea vătaful și cu soția lui, Anca și cu fiii lor, câți dumnezeu le va da, ca să le fie lor ocină la Vlădueni, însă partea lui Bărbăteiu, fratele lui Crăciun, toată și la Mișei, iar partea lui Bărbăteiu toată, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul și cu yii și cu vecinii, anume: Buică și Chirca și Lupul și Stan și

Aldomir și Moca, pentrucă aceste ocine și vecini au fost vechi și drepte ocine și de moștenire ale lui Bărbățiu.

Iar într'aceea, domnul dumnezeu nu a dăruit pe Bărbățiu cu fii din trupul lui să aibă, nici n'a făcut în viața lui. Apoi la moarte, el așa a lăsat și a dat cu limba lui, să fie ocinele și vecinii și dedinele soției Ancăi și să țină ea această ocină până la moartea ei, pentrucă a avut și întocmire soția Anca, soția lui Bărbățiu, cu bărbatul ei Bărbățiu, de a vândut Bărbățiu alte dedine ale soției lui, anume, din Slăvilești și din Liseni și din Ciorâca, toată partea ei de pretutindeni. Pentru aceasta a lăsat și Bărbățiu soției lui aceste dedine mai sus spuse. Apoi atunci la moartea soției lui, Anca, ea singură a lăsat și a dat aceste toate mai sus spuse lui Dragomir logofătul din Curteșoara.

Iar apoi Dragomir logofătul a vândut toată această ocină din Vlădueni mai sus spusă lui Radul logofătul și soției lui, Anca, nepoata lui Bărbățiu, cu 10.000 aspri gata. Încă de demult a vândut această ocină, când a fost Mihail voevod în scaunul Cherghiței și cu știrea lui Moș logofăt și cu a soției lui, Neacșa și cu a lui Crăciun nepotul său.

Iar într'aceea s'a întâmplat lui Radul logofăt moarte și la moartea lui el a lăsat această dedină dela Vlădueni soției lui, Anca, ca să-l grijească pe urmă ca pe un mort. Iar apoi Moș logofăt și soția lui, Neacșa, au ridicat pără înaintea jupanului Preda banul cu cumnata sa, Anca, pentru această ocină dela Vlădueni. Și așa au părît ei înaintea jupanului Preda banul, ca să lepede și ei jumătate de aspri pe această ocină dela Vlădueni. Apoi Preda banul le-a dat 4 boieri, să-i judece. Apoi acei 4 boieri așa au ales și au judecat ca să fie toți frați pe această ocină dela Vlădueni și să întoarcă umătate din aspri cumnatei sale Anca, sora jitelniței Neacșa. Și a dat Moș logofăt cumnatei sale, jitelnița Anca, 3000 aspri. Și a avut și Moș logofăt altă ocină cumpărătură tot acolo în sat la Vlădueni. Apoi jitelnița Anca iar a voit <și ea> să lepede cumnatului său, Moș logofătul, jumătate din aspri pe cumpărătură, ca să fie peste toată <ocina> frați. Iar Moș logofăt și cu soția lui, Neacșa, iar ei n'au voit nicidecum. Deci s'au ridicat toți dimpreună de au venit la pără înaintea domnului mele, Moș logofăt și cu soția lui, Neacșa și cu cumnatul său, Negre vătaf și cu soția lui, Anca. Ci așa au părît ca și dintâi. Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți dregătorii domniei mele și am văzut domnia mea cum au fost volnici să cumpere ocină în acel sat Vlăduenii, Moș logofăt, să fie volnic la cumpărătura cumnatei sale jupanița Anca și jupanița Anca să fie volnică la cumpărătura lui Moș logofăt. Moș logofăt și cu soția lui, dacă au văzut că este așa, s'au lăsat și s'au împăcat de a lor bună voie ca să țină fiecare ce a cumpărat. Și a dat Moș logofătul

cărțile lui la mâna lui Negre vătaful și Negre vătaful a dat cărțile lui la mâna lui Moș logofăt, să fie în pace unul de către altul. Și a dat Negre vătaful acești 3000 aspri înapoi. Și a cheltuit aspri Negre vătaful 2000 aspri.

Și iar să fie lui Negre vătaful și soției lui, Anca, ocină la Vlădueni, toată partea, cât a vândut părintele ei Crăciun unui vecin, de s'a făcut cnez, anume popa Badea din Vlădueni.

Iar [iar] apoi fiul popii Badea, Vlădușul, a vândut această ocină lui Răspopul, încă din zilele lui Mihnea voevod. Iar apoi atunci, în zilele lui Mihnea voevod, jitelnița Anca a lepădat asprii lui Răspopul, aspri 2100. Tot atunci a vândut Tudor al lui Mahir ocină la Vlădueni cu 1000 aspri, iar sora lui, Anca, iar a răscumpărat această ocină și a dat acești aspri 1000 în mâna lui Mahir.

Pentru aceea, am dat și domnia mea lui Negre vătaful și soției lui, Anca, ca să le fie ocinele acestea și dedinele mai sus spuse de dedină, de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârze mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Glegore mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan, nepotul lui Stan logofătul din Săvești, în cetatea de scaun la Târgoviște, luna Ianuarie 14 zile, dela Adam până la anul de acum în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Câmpulung, XXXIIZ.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1854 Sept. 9; altă trad. rom. în ms 204 f. 294—295.

381

1610 (7118) Ianuarie 15.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupanitei Calea, fiica jupanului Danciul vornic din Brâncoveni și cu fiii ei, câți dumnezeu i-a dăruit, ca să fie în pace și slobodă de către Avram postelnic, fiul jupanului Borcea logofăt, pentru o pără pe care a avut-o înaintea domniei mele cu Avram postelnic.

Și așa a pârît Avram postelnic, că pe vremea când a ținut jupan Calotă banul pe mama lui, jupanița . . . ¹⁾ i s'a întâmplat ei moarte. Apoi după aceea, jupan Calotă banul a luat pe jupanița Calea mai sus spusă, fiica jupanului Danciul vornic. Apoi nu a trecut multă vreme și s'a întâmplat moarte și jupanului Calotă banul. Iar după moartea lui, au venit toți oamenii jupanului Calotă la jupanița Calea de au cerut toată marfa și sculele jupanului Calotă banul și au răscumpărat tot ce a fost până la un fir de păr din cap.

Iar apoi Avram postelnicul s'a sculat de a venit și el să caute de sculele mamei sale, de le-a adunat toate. Iar dintr'o salbă de galbeni, el a zis că lipsesc 80 de galbeni. Și așa a pârît Avram postelnic că această salbă de galbeni nu a fost a jupanului Calotă banul, ci a fost dela mama sa, jupanița . . . ²⁾ mai sus spusă. Deci Avram postelnicul a apucat pe jupanița Calea să-i plătească ea acești galbeni. Iar într'aceea, jupanița Calea așa s'a plâns înaintea domniei mele, ca să jure Avram postelnic că nu a fost această salbă de galbeni dela jupan Calotă, ci a fost dela mama sa. Deci dacă jură Avram postelnic, atunci să-i plătească. Pentru aceea, Avram postelnic el nu a jurat, ci s'au întocmit ei de a lor bună voie și s'au împăcat, de a dat jupanița Calea lui Avram postelnic 60 de galbeni și a tertat Avram postelnic galbeni 20.

Așa s'au întocmit ei de a lor bună voie și s'au împăcat dinaintea întregului divan al domniei mele, ca mai multă altă pără să nu fie între ei de acum înainte.

Pentru aceea, am dat și domnia mea jupaniței Calea mai sus zisă ca să fie în pace de acum înainte și ea și fiii ei de către Avram postelnic în veci și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe <am scris> ³⁾, luna Ianuarie 15 zile în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-reu Brâncoveni, IX 18.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1860 Ian. 17.

¹⁾ Loc alb în original.

²⁾ Cuvânt omis în original.

1610 (7118) Ianuarie 18, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele Nica comisul și fratelui lui, Miha și cu fiii lor, câți Dumnezeu le-a dăruit, ca să le fie satul Crăișanii, tot, cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul. Și vecinii anume: Dan și Stanciul Bourei și Mihăilă și Albul și Șteia și Goianul și Stan și Bunescul și Radul Vâlsan și Oprea Gurgăunei și Stoican și Barbul și Radul și Mila și Oprea cu fiii lui și iar Stanciul și Opriana cu fiii lui și Cuculezi și Stoica Surdul și Stan Crețul și Stan fiul lui Hamza și Ursul și Preda. Pentru că acel sat mai sus spus au fost mai înainte cnezi. Apoi când a fost răposatul Mihail vodă bănișor în județul Mehedinți, domnia lui a cumpărat atunci acel sat mai sus spus cu 72.000 aspri gata.

Apoi când a dăruit domnul Dumnezeu pe domnia mea cu domnia, domnia mea m'am milostivit și am miluit domnia mea pe boierul domniei mele mai sus spus, pe Nica comisul și pe fratele lui, Miha, cu acel sat mai sus spus întreg, pentru slujba pe care au slujit-o domnicii mele. Și de atunci până acum au tot ținut Nica comisul și fratele lui, Miha, acel sat mai sus zis cu bună pace.

Iar când a fost acum, s'au sculat acei vecini mai sus spuși toți, de au venit la pâră înaintea domniei mele cu Nica comisul și cu fratele lui, Miha. Și așa au pârât înaintea domniei mele că pe vremea când a cumpărat răposatul Mihail vodă, nu a cumpărat atunci tot satul, ci a cumpărat numai a treia parte din acel sat mai sus spus, încă și vecinii pe cari i-a cumpărat răposatul Mihail vodă toți au murit.

Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și le-am dat domnia mea acestor oameni mai sus spuși lege 12 boieri, să jure că nu s'a vândut tot satul de pretutendeni, ci s'a vândut numai a treia parte. Și le-a fost ziua la prea cuvioasa Paraschiva. Apoi când a fost la zi și la soroc ei nicio decum n'au putut să adune legea lor, să jure, ci au rămas de lege și de judecată dinaintea domniei mele ca să fie vecini, cum s'au vândut și cum au fost și până acum.

Pentru aceea, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Nica comisul și fratelui lui, Miha, ca să le fie acel sat mai sus spus Crăișanii, tot, cu tot hotarul, să le fie dedină ohabă și filor lor și nepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârtea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în Târgoviște luna Ianuarie 18 zile și dela Adam până acum cursul <anilor> în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. București, M-rea Brâncoveni, XVIII|3.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1836 și alta din 1860 Iul. 26.

383

1610 (7118) Ianuarie 20, Târgoviște.

† Cartea Radului vodă, nepot lui Basarab voivod. Dat-au domnia sa aciastă poruncă a domniei sale jupănesii Marii, fata Calii, nepoata lui Dragomir din Bercești și feciorilor ei Voicul și Neaga, ca să fie al lor satul Leurdenii, însă jumătate, din câmpu și din pădure și din apă și din dealul cu viile și de peste tot hotarul. Și iarăși satul Mușeteștii după râul Vălsanului, iar jumătate, însă fără 6 delnițe, pentrucă sânt ale lor bătrâne și drepte moșii de moștenire după mumă-sa Calea, sora lui Lăudat și a Tatului și a Voicului și a lui Ivașco.

Iar după acéia, când au fost în zilele bătrănuului Alixandru vodă, iar jupăneasa Mariia cu frate-său Gherghina, ei au avut pără înaintea răposatului Alixandru voivod cu al doilea văr, cu Radu post. și cu Dragomir post. feciori Pașadii, cum că frații Calii cei mai sus ziși, ei au fost închinat ale lor părți de aiéste sate mai sus zise la tatul lor Radu pah. și încă au mai zis cum că au jurat în zilele lui Pătrașco vodă cu 24 boiari. Intru acéia Alixandru vodă domnia lui nu i-au volnicit ca să aducă dintr'acei 24 de boiari ca să mărturisească cum că au jurat pe acéste moșii pe toate câte mai sus s'au zis. Ci îndată au aflat în curtea domnească, dintr'acei boiari Furduiul parcălabul din Orești și frate-său Badea din Flocești și Stan Băzoe din Dănciuleștii și Micul comis din Buișani și Drăgan armaș din Neagra și așa au mărturisit înaintea domnii lui cum că ei au jurat numai pe partea lui Lăudat din satul Berceștii, iar pe alte părți de sate mai sus zise din Leurdeni și din Mușetești însă fără de 6 delnițe, n'au jurat nici mult, nici puțin. Deci jupăneasa Mariia și cu frate-său Gherghina ei s'au împăcat cu al doilea veri ai lor cu Radu post. și cu Dragomir

post. ca să ție Radul post. și Dragomir post. satul Bercești tot, cu tot hotarul ce au fost partea lui Lăudat, și au jurat pă ei. Iar cu părțile Tatului și a Voicului și a lui Ivașco, din Leurdéni, pe jumătate și din Mușetești iar jumătate fără 6 delnițé, Radu post. și Dragomir post. nicio amestecătură și nicio treabă să n'aibă pentrucă n'au fost jurat nici mult, nici puțin.

Iar după acéia, când au fost în zilele domnii méle, iarăș au ridicat pără Drosul și Radu post. feciorii Radului post. și ai lui Dragomir post. înaintea domnii sale, cu niște cărți de pără care au avut, ca să ia dela jupănéasa Maria și dela feciorii ei Voico și Neagăi, acéle părți de sate care mai sus sânt zise, din Leurdéni și din Mușetești pe jumătate. Intr'acéia domniia mea am căutat și am judecat după dreptate și după légé cu toți cinstiții boiari ai domniei sale. Și le-au dat [dat] domniia sa lor din divanul domnii sale 6 boiari bătrâni anume: Zaharia dvornic din Stănești și frate-său Șerban dvornicu din Roșii și Radu Crăciunel (1) dvor. și Udriște logofătul din Bărsești și Badea pah. din Grădiște și Preda pah. din Târgoviște ca să caute pentru rândul acestor cărți de pără cum vor găsi ei să mărturisească, înaintea domnii sale. Deci acei 6 boiari mai sus ziși, ei așa au adevărat după cum i-au fost așezat acei bătrâni boiari de mai 'nainte vréme în zilele bătrânului Alixandru vodă, așa i-au așezat și acești boiari mai sus ziși, ca să ție Radu și Drosul post. satul Bercești tot, cu tot hotaru, iar cu alte părți mai sus zise, din Leurdéni și din Mușetești pe jumătate dintr'amândoa satele nici o amestecătură și treabă să n'aibă, cum n'au avut nici pân acum, ci să ție jupănéasa Maria, cu feciorii ei Voico și Neaga.

Așa au întocmit acei boiari dinnaintea domnii méle și s'au spart toate cărțile ce au avut ei de pără și ale Drosului post. și ale Radului post. și ale jupănései Mariei] și ei din preună s'au împăcat dinnaintea domnii méle, de a lor bună voie pe cum pără dintre dânși să nu se mai rădice nici odată. Și cărți ce vor fi vrut vre unii dintr'ânșii să le ascunză, când ar vrea să le arate, să nu să crează.

Și încă și blestem au pus, ori care dintre dânșii va vrea a rădica pără și a călca și a strica această tocmeală, pe acel om să fie proclét și afurisit de 318 părinți ce au fost la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Ariia.

Pentru acéia, au dat domniia sa jupănésit Marii și feciorilor ei Voico și Neagăi ca să fie ale lor acéste părți de sate, care sânt mai sus scrise, de moștenire ohabnice, lor și nepoților și strănepoților și de nimené neclătít peste zisa domnii sale.

Iată și mărturii au pus domniia sa pe: jupânul Radu clucer Buzescul și jup. Cernica mare dvor. și jup. Lupul mare logofăt și jup. Nica mare

vist. și jupan Mârzea mare spăt. și jupan Bârcan mare stol. și jup. Grigorie mare comis și jupan Stanciul mare pah. și jup. Leca mare post. Și au fost ispravnic jupan Lupul mare log.

Și am scris eu Lăpădat log. în scaunul Târgoviștii, Ghenar 20 leat 7118 <1610>.

Arh. St. Buc., Ep. Argeș, III/3.

Trad. rom.

384

1610 (7118) Ianuarie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Miclăuș călărașul cu fiii lui, câți Dumnezeu i-a dăruit, ca să-i fie ocină la Țigănești, partea lui Nicola, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vii și de pretutindeni, pentrucă a cumpărat Nicola ¹⁾ călărașul această mai sus spusă ocină și vie dela Tudor fiul lui Baldovin, nepotul lui Nicola, cu 2000 aprigata.

Și aldămășari au pus, anume: Ștefan postelnicul și Vlaicul și Vladul și Stoica din Țigănești, că au vândut Nicola și Tudor de a lor bună voie, cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus și din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Miclăuș călărașul ca să-i fie ocină, lui și fiilor săi și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori am pus domnia mea: jupan Radul clucer Buzescul și jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bârcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic, Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Gherghé, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna ianuar zile 20, iar cursul anilor dela Adam până la această scriere, în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, X13.

Orig. slav hârtie.

Cu o trad. rom. din 1807; altă trad. rom. în ms 690 f. 24.

¹⁾ Greșit se vede în original în loc de Miclăuș.

1610 (7118) Ianuarie 21, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului boier al domniei mele, jupan Apostol mare portar și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i <fie> ocină la Prodilești din partea lui Andronache, fiul lui Ianul Loghin din Târgoviște, jumătate din câmp și din pădure și din apă cu vad de moară și cu vecinii câți vor fi și din vatra satului și de peste tot hotarul, pentru că această ocină mai sus spusă a fost cumpărătură a lui Andronache mai înainte vreme, de demult, din zilele lui Mihnea voevod. Apoi când a fost acum, s'a ridicat însuși Andronache, de a venit înaintea domniei mele, de a dat și a înfrățit pe boierul domniei mele, pe jupan Apostol mare portar, cu jumătatea de ocină mai sus spusă, din partea lui de peste tot hotarul, să fie doi frați. Iar boierul domniei mele, jupan Apostol portar, a dăruit pe Andronache pentru frăție cu 10.000 aspri gata, de s'a plătit de datorie și cu un rând de haine cu găitan. Și au intrat în sfânta biserică de s'au înfrățit.

Însă să se știe tocmeala pentru moară: așa au întocmit ca să facă jupan Apostol portar el singur moara cu cheltuială dela el, însă să fie împreună cu Andronache; iar apoi, de se va strica moara, iarăși să facă boierul domniei mele cu cheltuială dela el; însă când nu va putea Andronache să ajute la partea lui, atunci să facă jupan Apostol portar, să socotească să ia cheltuiala lui, iar din moară, până se împlinește cheltuiala; apoi iar să fie frate cu Andronache. Așa s'au întocmit și s'au înfrățit ei de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus, din jos, dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat domnia mea boierului domniei mele, jupan Apostol mare portar, ca să-i fie ocina care e mai sus spusă dedină, ohabă și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Gligorie comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt am scris în Târgoviște, luna Ianuarie 21, în anul 7118 <1610>.

- † Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.
 Io Radul voevod (m. p.)
 † Am scris eu Stroi.

Arh. St. Buc. M-rea Nucet, XX|8.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1741, în Nucet, II|16.

386

1610 (7118) Ianuarie 26, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul preabunului, bătrânului, răposatului Io Băsarabă voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Radul diaconul, fiul lui Ivan Manoliță și cu fiii săi, câți îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Bunești, însă din partea lui Mareș jumătate din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului, oricât se va alege și cu 4 răzoare de vie în dealul Buneștilor și de peste tot hotarul; pentrucă a cumpărat Radul diaconul această ocină mai sus scrisă dela socrul său, popa Stoica și dela cumnatul său, Țalapi, pentru 3500 aspri gata.

Iarăși să fie lui Radul diaconul două răzoare de vie, din partea socrului său popa Stoica, pentrucă a dat aceste răzoare de vie lui Radul diaconul, mai sus scris, zestre fiicei sale, Sora.

Și încă când a cumpărat Radul diaconul această ocină dela popa Stoica au fost mulți oameni buni aldămnășari: din Bunești, Nean și Vladul și Stanciul și Stan și Vișan și Ratea și din Zăgoneni, Oprea și Stan.

Și iar să-i fie lui popa Stoica ocină în Mănicești, însă din partea Neacșei, fiica Stancăi, jumătate din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul; pentrucă a cumpărat popa Stoica și fiul său Țalapi dela Neacșa, fiica Stancăi, pentru 2500 aspri gata și pentru două cărți de biserică. Și iarăși a cumpărat popa Stoica și fiul său Țalapi ocină în Merișani din partea lui Tatul jumătate, de asemenea și din Vâlcele, iarăși din partea lui Tatul jumătate, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul; pentrucă a cumpărat popa Stoica și fiul său Țalapi dela Cârștian, nepotul lui Tatul, pentru 7000 aspri gata.

Încă de când a cumpărat această ocină mai sus zisă, în zilele domniei mele, cursul anilor 7112¹⁾ <1604>. Au vândut acești mai sus zisi numiții

¹⁾ «Și iarăși a cumpărat... 7112», este șters în original cu chinovar și adaus deasupra: Am scos «Paraschiva al doilea logofăt».

oameni părțile lor de ocină de a lor bună voie și cu știrea tuturor me-
giașilor din sus și din jos și din jurul locului și dinaintea domniei mele.
Și încă au fost atunci când a cumpărat popa Stoica și cu fiul său Țalapi,
această ocină mai sus scrisă, mulți oameni buni martori, anume: din Zăr-
nești, Oprea și din Mănicești, Grozav postelnicul și din Bunești, Vladul și
Vișan și Stanciul.

Pentru aceasta, le-am dat și domnia mea lui Radul diaconul și lui
popa Stoica și fiului său, Țalapi, ca să le fie ocină, dedină și ohabă
filor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca
domniei mele.

Jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan
Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare
stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și
jupân Leca mare postelnic. Ispravnic Jupân Lupul mare logofăt.

Și am scris eu Lepădat în cetatea de scaun Târgoviște, luna Ianuarie
26 zile . . . cursul anilor, în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Muzeul Municipal, Buc. nr. 944.

Orig. slav perg., pocete aplicată, căzută. Rupt în câteva locuri.

387

1610 (7118) Februarie 11, Târgoviște.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumă-
nească, nepotul bătrânului și prea bunului răposatului Băsărabă voevod.
Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeu-
știi mănăstiri de la Ninoasa, unde iaste hramul Vovedeniia născătoarei
de dumnezeu, ca să fie sfintei mănăstiri moșie la Dealul Zoreștilor, însă
viile Oprei Ondecal cu moșia de la Zorea, ori cât s'ar alége du preste tot
hotarul.

Pentru că s'au îngropat acolo și s'au scris în sfântul poméneac la sfânta
beserică. Apoi s'au sculat singur popa Serafim, întâiu ctitor al acestui
lăcaș, de au dat și au miluit cu acéste mai sus zise vii, pe Ion și pe Cărs-
réa, căci au fost poslușnic al sfintei mănăstiri ce s'au scris mai sus.

Și apoi au cumpărat Stănilă de la Sara alte doao pogoane de vie drept
130 vedre de vin¹⁾ 300 aspri gata. Și iar au cumpărat Stănilă de la Sara

¹⁾ « 130 vedre de vin », cuvinte șterse în textul traducerii vechi.

alte doao pogoane de vie drept 130 vedre de vin. Și au cumpărat și un stânjăn de moșie de la Magdalina sora Sarii, drept 200 aspri gata.

Și iar au cumpărat Stoica Ungurul de la Zorea 2 stânjăni de moșie, drept 1000 aspri gata. Apoi după moartea Stoicăi, muiarea lui, au vândut lui Voico jumătate de vie și un stânjăn de moșie. Și apoi au luat nepoata Stoicăi anume Mariia céialaltă jumătate din vie și un stânjăn de moșie, pentru căci i-au fost nepoată.

Și au vândut și s'au tocmit acéste mai sus zise moșii și vii încă din zilele răposatului Mihail voevod.

Drept acéia am dat domniia mea sfintei mânăstiri și acestor mai sus numiți oamneni ca să le fie moșie ohabnică lor și feciorilor lor, nepoților și strănepoților lor și de nimené să nu să clătească, după zisa domniei méle.

Iată și mărturii punem domniia mea pe: jupan Cernica mare dvornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica mare vistier și [Mărze mare spatar și Costea mare comis și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și am scris eu Nistor logofăt în orașul Târgoviști, în luna lui Fevruarie 11 zile leat 7118 <1610>.

Acest izvod s'au tălmăcit de pe cartea domnească cea slovenească asemenea. Floru Ierei, dascal slovenesc *am scris*.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CCLXXXVI/3.

Trad. rom. Incă o trad. rom. la CCLXXXVII4.

388

1610 (7118) Februarie 20.

† Adică eu Stoica, feciorul Radului Mehedințul, scris-am acesta al meu zapis, ca să fie de bună credință la mâna iuz<bașei> Dimițan din Tărăceni, cum să știe că i-am vândutu moșăe în Ubut(?) partea uncheașului Vitan, de a cincea fune, cătu să va alege din câmpu și din apă și din pădure clăn preste totu hotarul.

Și i-am vândut-o dela Tărăceni ocin<ă>, însă partea Calciului și a frățineșău lui Nanea, precum scrie și zapisul, care au fost miluitu Stoica Tărăceanul logofăt pă fină-său Radul Mehedințul. Și o am vândut-o de a mea bună voie, fără dă nici o silă și cu știrea megiașilor deacolo, ca să-i fie dumnealui moșăie stătătoare și feciorii lui și nepoților și strănepoți, căți dumnezeu îi va dărui.

Și cându am făcutu această tocmeală, fost-au și mărturii ca să știe că am vândutu, dreptu bani gata ughi 7.

Și mărturii: Florea și socră-său Manea din Tărăceni și Vladul Biculescul și frate-său Badea și Radul feciorul Stanciului Mănescul și Ispas din Văleni și Stoica, feciorul lui Lepădatu tot de acolo și Stan Beldeanul lefegiul din București. Și pentru adevărata credință pusu-ne-arnu și degetile mai jos ca să să crează. Și am scris eu Dumitru log. fiul lui popa Ursul.

Februarie zile 20 anul 7118 <1610>.

Eu Stoica fiul lui Radul Mehedințul.

Eu Stan.

Eu Stoica.

Acad. R. P. R. Ms. rom. 6264 p. 52.

Copie rom.

389

1610 (7118) Februarie 21, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeștii mânăstiri numită dela Vierăș, căreia îi este hramul sfânta Vovidenie a preasfintei stăpânei noastre și pururea fecioarei Maria, ca să-i fie sfintei mânăstiri satul <ce> se numește Năpârtanii toți cu tot hotarul de pretutindenii, pentrucă acel sat mai sus spus a fost de moștenire al sfintei mânăstiri, dat și închinat și miluit de jupan Ivașco mare vornic și de fratele lui, jupan Albul mare clucer, încă din zilele lui Mihnea voevod, pentrucă multe sate și Ațigani și dedine a dat Ivașco vornic sfintei mânăstiri, ca să-i fie lui și părinților lui veșnică pomenire. Iar apoi, după moartea jupanului Ivașco vornic, când a fost în zilele domniei mele, când <cu> răutățile, când au venit Tătarii în țara domniei mele, călugării mânăstirii, anume Vasilie egumen și Ioan și ceilalți călugări, ei s'au ridicat de au vândut satul Năpârtanii tuturor¹⁾ oamenilor din sat, anume: Nan și Baraghin și popa Vlad și Șărbănilă și Vlaicul, cu 24.000 aspri și cu 4 boi și cu un cal, însă fără știrea ctitorilor.

Iar apoi, când s'a unit boierul domniei mele Stoica postelnic din Văcărești cu jupanița Elina, fiica lui Tudoran sluger, nepoata de fiu a jupanului Ivașco vornic, iar Stoica postelnic și jupanița lui Elina, ei au venit înaintea domniei mele împreună cu acei mai sus numiții oameni, toți de față înaintea domniei mele, să se judece. Și așa s'a plăns Stoica postelnic și jupanița lui Elina, înaintea domniei mele, că au vândut călugării acel mai sus spus sat fără știrea lor. Apoi într'aceea, domnia mea am cercetat și am

¹⁾ În ms 710: «unor».

judecat după dreptate și după legea dumnezeiască împreună cu prea cinstitul și preasfințitul părintele nostru, chir Luca mitropolit și cu părintele episcop chir Efrem al Râmnicului și cu părintele chir Chiril episcopul Buzăului și cu cinstiții dregători ai domniei mele, în divanul domniei mele, de am dat domnia mea satul Năpârtenei ca să fie al sfintei mănăstiri, cum s'a dat și s'a dăruit de jupan Ivașco vornicul și de fratele său, Albul clucer, iar acei mai sus numiți oameni să-și caute asprii lor unde i-au dat, pentrucă domnia mea nu am dat să vândă călugării din țara domniei mele sate și Așigani de moștenire ai sfintelor mănăstiri, afară numai să vândă din dobitoace și din altă averi de mâncare.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mănăstiri dela Vierăș ca să fie Năpârtenei toți ocină și de ohabă și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Gligoric mare comis și Bărcan mare stolnic și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Nestor logofăt, în scaunul Târgoviște, luna Februarie 24 zile în anul dela Adam până la această zi 7118 <1610>.

Arh. St. Buc. Condica in-rit Vierș, ms 479 f. 82v—83.

Copie slavă; altă copie slavă în ms 710 f. 725.

Traduceri rom. ms 349 f. 267—268; ms 479 f. 83; ms 483 f. 1—3 (cu data 1610 Febr. 20); ms 710 f. 734 v—735 și 745 v—746 (aceasta tot din 20 Febr.).

390

1610 (7118) Martie 12.

† In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin.

† Scris-am eu egumenul Nechifor și cu tot sâborul <fi>ntei mănăstiri dela Țințerenni, unde este hram sfântului Arhanghe<le>lu Mihail, aciasta a noastră carte acestuiu boerin anume Mircia armașul, ca să-i fie lui și feciorilorū lui ocină în Fratovștițe toată partea ce-au ținut de ocină <sfân>ta mănăstire oarecâtă să va alege de prést<e> tot hotarul, den câmpu și den păduré și cu săleștea cu rumăinii ce să va putea adevăra, pentrucă o amu vândut noi călugări cu tot sâborul denpreun cu titorul noastru Barbul postelnicul și Mihaiu post. de a noastră bun<ă> voe drept 10.000 gata, că am socotit și amu chibzuit că de alte bucate și dobitoc să află la <sfân>ta mănăstiré, iar caii nu sămtū. Deci într'alt chip văzând noi călugări că nu vomu putea dobândi cai la <sfân>ta mănăstiré ca să ne fie în mănăstire de poslușanie, noi amu socotit de amu vândut aciastă part<e>

de ocină ce iaste mai sus scrisă acestui boeriu, de amu cumpărat cai la scfân>ta mănăstire ca să fie în mănăstiré de pulsuşanie, iar titorilor pomancă> în veac.

Şi mărturie încă au fost oameni buni şi boeri: Iscrul logofăt şi Lambul din Şutoia şi Părvul din Vălcăneşti şi Radul din Mălăeşti. Deci așa am tocmit noi de bun<ă> voe ş'am vândut ca să-i fie lui moşie în vecie, căruia slavă în veci, amin.

Scris luna Martie 12 zile în anul 7118, <1610>.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, CVII/1.

Orig. rom. hârtie, pecete inclară aplicată.

391

1610 (7118) Martie 23.

† Scris-am eu Bale spătariul acesta a me carte, cum să să ştie c'am vândut lu Tudoran pitariul parte me şi a Mandei, frăţini-mieu de ocină<ă>, toată câtă să va alegé de în sat de în Izvorani şi de în apă şi de în câmpu şi de în păduré şi de în dealu, presté tot hotarul câtă să va alege parte me şi a Mandei, frăţini-mieu.

Şi am vândut de a me bun<ă> voe, dereptu aspri gata 20.000.

Şi mărturii sânt: de în Ruda Tudoru post. şi Vladul spat. şi de în Vlădeni Tudoru log. şi Drag<o>miru post. şi de în Fierăşti Radul med. şi de în Măneşti Drăghici spat. şi de în Săteni Ventil<ă> şi de în Slăviteşti Tudoru log. şi Părvul post. frate-său şi de în Drăghineşti Paraschiva log. şi de Tărg<o>vişte Eremie log. şi de în Lăngeşti Stan armaş şi de în Tătuleşti Dragul log. feciorul Martei. Şi dup' aceia mulţi boiari şi megiaşi depre înpregiurul locului şi de în sus şi de în jos au fost la tocmeală.

Scris luna Mart. 23 zile vă leat 7118 <1610>.

† Eu Balea spătariul amu văîndot dé a mea bonă voi <e> şi amo scris eu.

Arh. St. Buc. Mitrop. Ţării Rom., XCIX/5.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inclară.

392

1610 (7118) Aprilie 3.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod şi domn a toată ţara Ungro-olahiei, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele, ca să-i fie sfintei mănăstiri Coşuna, unde iastă

hramul sfântului arhiepiscop și făcătorul de minuni Nicolae dela Miralichia, ca să-i fie moșie în Hlemna, însă parte lui Țuilă toată a patra parte dentr'o funie din câmpu, din pădure, din apă și de preste tot hotarul, pentru că au cumpărat sfânta mănăstire această moșie dela popa Stan din Pleșoi, drept 700 aspri gata.

Și iar au cumpărat călugării dela sfânta mănăstire moșie în Hlemna, iar dintr'această funie a patra parte dela Dumitru din Craioviță, drept 700 aspri gata. Și au fost acolo aldămășari anume: Dumitru și Părlatu din Craioviță și din Craiova anume Coțbuțul și Bârșa.

Și au vândut acești oameni ce s'au zis mai sus această moșie a lor de a lor bună voie și cu știre a tuturor megeșilor du pân prejurul locului dela deal și dela vale și dinnainte domnii mele.

Pentru aceasta am dat și domnia mea sfintei mănăstiri ce s'au zis mai sus ca să-i fie moșie de moșștinire ohabnică și de nimeni să fie neclătit după zisa domnii sale.

Că iată și mărturiile am pus domnia mea: pe jupân Cernica mare vornic și jupân Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mărze spătar și Bărcan stolnic și Coste comis și Stanciul păharnic, că așa iaste porunca domnii mele.

Aprilie 3 zile leat 7118 <1610>.

Arh. St. Buc. Condica in-rii Bucovățul, ms. 722 f. 369v.

Copie rom.

393

1610 (7118) Aprilie 8, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungro-
vlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod, Dă domnia mea această
poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeieștii mănăstiri numită Govora,
unde este hramul sfintei Uspenii a preasfintei stăpânei noastre de Dumnezeu
născătoarea și pururea fecioară Maria, ca să-i fie ei niște sate, anume satul
Malovățul tot și Medvejdea toată și satul Baloteștii jumătate și Cernețul
jumătate.

Și iarăși să-i fie niște sălașe de Ațigani, anume: Vitan cu copiii săi
și Pătru cu copiii săi și Buduran cu copiii săi și Slavu cu copiii săi și Voico
cu copiii săi și Radul cu copiii săi și Toma cu sălașul său. Pentrucă
au fost acele mai sus spuse sate, ocine și Țigani, vechi și drepte
ocine, sate și Ațigani, de moștenire ale răposatului boier al domniei
mele Udriște fost postelnic din Drăgoești și ale jupaniței lui anume Sora.

Iar apoi lui Udriște postelnic i s'a întâmplat rea și năpraznică boală și a ajuns până și la înfricoșatul ceas al morții și încă mult s'a înfricoșat de moarte. Apoi a dăruit și a miluit și a dat și a închinat împreună cu soția lui, Sora, acele mai sus numite sate și Ațigani la sfânta, dumnezeiasca mânăstire mai sus spusă, Govora, ca să le fie lor veșnică pomenire, sufletelor părinților lor și fiilor lor și călugărilor să le fie de hrană, pentru că s'au îngropat jupan Udriște postelnic și soția lui și fiii lor acolo, în sfânta, dumnezeiasca mânăstire și totdeauna se pomenesc de toți rugătorii câți sunt în sfânta mânăstire, că pentru aceea a dăruit și a miluit și a dat și a închinat jupan Udriște postelnic și jupanița lui, Sora, acele mai sus spuse sate și Țigani la sfânta dumnezeiasca mânăstire mai sus spusă, ca să fie lor pomenire în veci.

Iar apoi domnia mea am întărit această carte a domniei mele pe acele mai sus spuse sate și Ațigani, să fie de întărire la sfânta, dumnezeiasca mânăstire, călugărilor să le fie de hrană, pentru că am văzut domnia mea și cartea răposatului Alexandru voevod cel Bătrân și cartea lui Alexandru voevod fiul răposatului Bogdan voevod.

Încă și mare blestem au lăsat cu limba lor la ceasul morții lor: dacă se va găsi cineva din ruda lor sau din alt neam să se ispitească să strice această întocmire, cum a așezat jupan Udriște postelnic, acel om să fie blestemat de 318 părinți cei din Nicheia și să aibă parte a sălășlui cu Iuda și cu Arie care au vândut pe Hristos.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei, dumnezeieștii mânăstiri mai sus spusă, Govora, ca să fie în stăpânirea ei și ocine și Ațigani și de ohabă nesfârșit în veci, iar monahilor de hrană și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Pădure gramatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 8 zile, dela Adam până acum cursul anilor, în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Govora, XIII 15.

Orig. slav hârtic, pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din epoca brâncovenească, revăzută în 1843; alte traduceri rom. în ms 234 f. 239v—240; ms 447 f. 256v—257; ms 463 f. 76v—77.

1610 (?118) Aprilie 10, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul lui Io Băsărab voevod. Aceasta dă domnia mea, această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Ghiocăi postelnic, ca să-i fie ocină în satul Paia, însă partea lui Oprea toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pretutindeni, pentrucă a cumpărat sluga domniei mele mai sus scrisă dela Oprea, pentru aspri 600 gata. Și au fost martori: Părvul logofăt din Ruda și Vladul spătarul. Și iar a cumpărat Ghioca postelnic un Țigan, anume Dumitru dela jupanița Despa, fiica lui Radul paharnic, pentru aspri 1500 gata. Și iar a cumpărat Ghioca postelnic o fică de Țigancă, anume Oprișa dela Stănilav din Groșani pentru aspri 800 gata.

Și au vândut această ocină și acei Țigani de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului, din sus din jos și dinaintea domniei mele. Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Ghioca postelnic, ca să-i fie ocină și acei Ațigani, dedină ohabnică lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Și iață martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea mare spătar și Bărcan mare stolnic și Costea mare comis și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și am scris eu Stanciul gramatic în cetatea de scaun în Târgoviște luna Aprilie 10 zile, dela Adam până acum curgători în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Depuneri particulare sub dată.

Orig. slav hârtie.

Cu o transcriere și o trad. rom. din 1906 Dec. 20.

1610 (?118) Aprilie 10.

† În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, troiță cea de o ființă și nedespărțită, amin.

† Iață dar eu, jupanița Stanca clucereasa și jupanița Marița, fiica jupanului Radul clucer, scriem această carte a noastră sfinței dumnezeștii episcopii dela Râmnic, căreia îi este hramul sfântului și slăvitului ierarh

și făcător de minuni Nicolae din Mira Lichiei, ca să fie sfintei episcopii aceste sate, însă părțile strămoșilor noștri: jupanuța Sora, jupanul Udriște postelnic din Drăgoești și jupanul Radul postelnic și jupan Socol comis și Stanciul logofăt din Zătreni, anume Voinigeștii cu vecini și Ogrinii cu vecini¹⁾, din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului, oricât se va alege de pe tot hotarul și de pretutindeni, deasemenea și vite și cu toate sculele, care au fost la sfânta mănăstire numită dela Cornet, pentru că acea sfântă mănăstire s'a risipit și s'a stricat. Pentru aceea, au dat strămoșii noștri mai sus numiți aceste ocine și sate mai sus spuse și vite și toate sculele bisericesti să fie la sfânta episcopie mai sus zisă. Deasemenea și noi am dat să fie sfintei episcopii ocină și de întărire și de hrană călugărilor trăitori în sfântul lăcaș și părintelui episcop, neschimbat în veci.

Încă și blestem am pus, cum au lăsat și moșii noștri: cine se va încumeta după moartea noastră, din neamul nostru să ia aceste sate și ocine și odăjdii sau vite dela sfânta episcopie, iar acel om să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți cei din Nicheia și să fie cu Iuda și cu de trei ori blestematul Arie. Altfel să nu fie peste zisa noastră.

S'a scris luna Aprilie 10 zile, în anul dela Adam 7118 <1610>.

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LII/18.

Orig. slav hârtie, pecete inelară acoperită cu foită.

Cu o trad. rom. din 1746; altă trad. rom. în ms 707 f. 206.

396

1610 (7118) Aprilie 12, Târgoviște.

† Atot văzătorului și preabunului, celui în troiță slăvit lui Dumnezeu și laudă, care din nevință în ființă a prefăcut cu cuvântul său și a întărit-o cu duhul său preasfânt și în mila sa preaslăvită și negrăită nelăsând neamul omenesc să piară pentru ridicarea mării strămoșului nostru cel de demult ce-a fost în rai, ci a coborât cerurile i-a liberat din adâncuri în multe chipuri calea pocăinții ne-a dăruit și alegând fii din tot neamul i-a făcut moștenitori ai împărăției sale pe cei plăcuți lui Dumnezeu după fapte bune: căci cele ce ochiul nu a văzut, nici urechea n'a auzit, nici la inima omului nu a încăput, le-a pregătit Dumnezeu celor ce-l iubesc.

Iată și eu, binecredinciosul și binecinstitorul și iubitorul de Hristos, singur stăpânitor, Io Radul voevod din mila lui Dumnezeu și cu darul

¹⁾ Cuvintele «să vecini» (cu vecini) sunt adăugite mai târziu.

lui Dumnezeu stăpânind și domnind asupra întregii țări a Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsarab voevod, herțeg al părților de peste munți, Amlășului și Făgărașului, a binevoit domnia mea cu a sa bunăvoință, cu inima curată și luminată a domniei mele, ca să proslăvesc pe Dumnezeu cel ce m'a proslăvit și cu slavă m'a înălțat și pe scaunul sfânt răposăților părinților domniei mele.

Iată și domnia mea am dăruit acest atotcinstit, cu frumoasă față și precinstit hrisov de față al domniei mele, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, sfintei dumnezeiești mănăstiri numită Bistrița, unde este hranul prea sfintei curatei și prea binecuvântatei stăpânci noastre de Dumnezeu născătoarea, pururea fecioară Maria și cinstitei ei Uspenii și ieromonahilor și fraților și celor care trăiesc în sfântul lăcaș, ca să le fie satul Costeștii, toți, cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul, pentru că acel sat au fost mai dinainte cnezi, apoi l-au cumpărat răposatul Mihail vodă, Dumnezeu să-i ierte sufletul domniei lui, dela toți megiășii din sat, anume: dela Micle cu ceata lui și Voicul cu ceata sa și Barbul cu ceata sa și Popa cu ceata sa și Oprea al Moșoaiei cu ceata sa. cu 42.000 aspri gata.

Și s'au vândut ei înșiși de buna lor voie răposatului Io Mihail vodă și fără nicio silă dela domnia lui și s'au închinat să fie vecini în veci.

Iar apoi răposatul Io Mihail voevod, domnia lui a dat și a dăruit acel sat mai sus spus, Costeștii, la sfânta mănăstire mai sus spusă, să fie pentru sufletul lui și al părinților lui, ca să fie de întărire sfintei mănăstiri.

Dar când a cumpărat Mihail voevod acest mai sus spus sat, a fost atunci la ieșirea lui din țară și era în mare strâmtorare și necaz din toate părțile și în împușinarea agonisitei de bani; și apoi s'a gândit să întărească mai sus spusa mănăstire. Și atunci, din puținii bani pe care îi avea domnia lui pentru leafa unor ostași care erau atunci pe lângă domnia lui, a întrebat domnia lui pe toți acei ostași, vor să lase partea lor de leafă, să se cumpere acel mai sus spus sat, să fie pentru Dumnezeu la sfânta mănăstire, pentru pomana domniei lui? Iar acei ostași toți atunci cu mare glas au zis, să fie după socoteala și după voia domniei lui și pentru sfânta mănăstire mai sus spusă, să-i fie de întărire, iar călugărilor de hrană, iar domniei lui veșnică pomenire. Și pentru neputința domniei lui și numai pentru atâta nevoie pe care a avut-o, a stat câtăva vreme cu acei ostași la sfânta mănăstire.

Și atunci, când a cumpărat acel sat, iar acei vecini care au fost cnezi, ei au spus ca să-i scoată răposatul Io Mihail voevod și dela bir și dela toate mâncăturile și pe aceasta a fost așezământul lor. De atunci au luat acei megiășii asprii mai sus spuse și s'au închinat să fie vecini. Și iar după

aceea, răposatul Mihail voevod a dăruit acel sat sfintei mânăstiri și l-a scos dela bir și dela toate mâncăturile ca să fie liniștiți și slobozi în zilele vieții domniei lui și la toți binecinstitorii domni creștini să fie iertați, cât va sta sfânta mânăstire, bir să nu dea niciodată.

Și a lăsat răposatul Mihail voevod cu mare blestem: după trecerea domniei lui, cui va încredința domnul dumnezeu să fie domn al Țării Românești sau din rodul inimei domniei lui, sau din ruda lui, sau pentru păcatele lui, sau din alt neam, dacă cinstește și întărește această sfântă mânăstire mai sus zisă și să se lase acest sat mai sus spus dela bir și de toate mâncăturile câte se dau peste an, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească și să-l păzească în domnia lui, iar în celălalt veac sufletul lui; dacă nu întărește această sfântă mânăstire și nu lasă mai sus zisul sat de bir și de toate dajdiile, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzească în domnia lui și în celălalt veac sufletul lui.

Apoi întru aceea și domnia mea m'am nevoit să mi'luesc și să întăresc sfânta mânăstire și după așezământul răposatului Mihail voevod și am lăsat domnia mea acest sat mai sus spus, Costeștii, ca să fie în pace de bir și de toate mâncăturile pentru nevoia și întărirea sfintei mânăstiri, ca să fie veșnică pomenire răposatului Mihail vodă și domniei mele și tuturor domnilor pravoslavnicri creștini, care vor mi'lui sfânta mânăstire.

De aceea, mă rog și domnia mea tuturor pravoslavnicilor domni creștini, în numele lui dumnezeu și al preacuratei lui maici, ca să întăriți și să înnoiiți această pomană a răposatului Mihail voevod și să lăsați mai sus spusul sat, Costeștii, pentru biruri și dajdi în zilele vieții domniei voastre, ca să aveți veșnică pomenire și ajutor dela domnul dumnezeu și mântuitorul nostru Iisus Hristos și dela preacurata lui maică și să dăruiască domnul dumnezeu mila sa și în acest veac și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori le punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Neca mare vistier și jupan Mârze mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea numită Târgoviște, luna Aprilie 12 zile și dela Adam până acum curgerea anilor 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

† Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Peceți nr. 23 (M-rea Bistrița, 1112).

Orig. slav perg., pecete atârnată.

Traduceri rom. în ms. 192 f. 137v—139; ms 201 f. 17v—19.

1610 (7118) Aprilie 17, Târgoviște.

† <Din mila lui dumnezeu, Io Radul>¹⁾ voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă <a domniei mele boierului domniei mele, Anghel comis>²⁾, și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Buneștii de Sus, însă partea lui Duiul și cu <fiii lui>³⁾, Stanciul și Stoica, partea lor toată de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat boierul domniei mele, Anghel^o comis, această ocină mai sus spusă . . .³⁾. Stanciul și Stoica pentru 3600 aspri gata și să fie vecini.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Anghel comis, dela Oprea Bulea și dela fiul lui partea lor de ocină de peste tot hotarul, cu 1240 aspri gata și Oprea și cu fiul lui să fie vecini.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele Anghel comis ocină la Buneștii de Sus dela Brătan și Bogdan, toată partea lor de ocină de peste tot hotarul pentru 1.100 aspri gata, dar Brătan și Bogdan și cu fiii lor să fie vecini.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele, Anghel comis, ocină la Buneștii de Sus dela popa Stanciul și dela preoteasa lui, Voica, toată partea lor de ocină pentru 1600 aspri gata și să fie vecini. Și iar dela Ion și fratele lui, Stanciul și <dela> ceata lor, toată partea lor de ocină pentru 1300 aspri gata și să fie vecini.

Și iar a cumpărat boierul domniei mele mai sus spus dela Brătoe dela Ocină toată partea ei de ocină dela Buneștii de Sus pentru 600 aspri gata de argint. Și iar dela Averchie a cumpărat un loc de vie lângă Răspopol pentru 150 aspri de argint.

Și iar a cumpărat Anghel comis ocină la Buneștii de Sus dela Oprea Bicul și dela popa Tudoru și dela Stanciul Răspop și dela fiii lui, toată partea lor de ocină pentru 3650 aspri gata . . .⁴⁾

Și iar dela Botu și cu fiii lui toată partea lor de peste tot hotarul pentru 2600 aspri gata și să fie vecin. Și iar dela Vladul Șelarul și dela fiii lui toată partea lor, pentru 1600 aspri gata.

Și iar a cumpărat Anghel comis ocină la Buneștii de Sus dela Manea Cheianul și dela frații lui și dela fiii lui, toată partea lor pentru 1200 aspri gata și să fie vecini. Și iar dela Bălan și dela fiii lui, toată partea lor de ocină de peste tot hotarul pentru 600 aspri gata. Și iar dela popa Vladul și dela

¹⁾ In original loc rupt.

²⁾ In original loc rupt, completat după traducerea veche.

³⁾ In original text răzuit-șters.

⁴⁾ Loc șters în original.

fiul lui, Marco din Păușești, toată partea lor din Buneștii de Sus pentru 1200 aspri gata. Și iar dela Preda partea lui toată din Buneștii de Sus pentru 2600 aspri gata și să fie vecin. Și iar dela Mățul și dela Mățușul și dela fiii lor toți, partea lor toată pentru 1600 aspri și să fie vecini. Și iar dela Drăguț și dela Oprea și dela fiii lor toată partea lor din Buneștii de Sus pentru 1200 aspri gata și să fie vecini.

Și iar dela Fimir și cu fiii lui toată partea lor de ocină cu 600 aspri gata și să fie vecin. Și iar dela Oprea Scoiceanul și dela fiii lui toată partea lor pentru 1600 aspri gata și să fie vecin¹⁾). Și iar dela¹⁾ și Maria partea lor toată din Buneștii de Sus cu 900 aspri gata și să fie vecini. Și iar dela Preia și dela Dobrotă partea lor toată din Buneștii de Sus pentru 800 aspri gata și să fie vecini.

Și iar dela Cârstocea toată partea lui de ocină din Buneștii de Sus pentru 800 aspri gata, însă Cârstocea și fiul lui să fie vecini. Și iar dela Buculiță și cu fiii lui toată partea lor din Buneștii de Sus pentru 800 aspri gata și să fie vecin. Și iar dela Marga partea ei toată din Buneștii de Sus pentru 700 aspri gata²⁾ de ocină din Buneștii de Mijloc cu 1000 aspri gata și cu²⁾ aspri și să fie vecini. Și iar dela Stanciul al Ștefănesei partea lui toată din Buneștii de Sus pentru 800 aspri gata și să fie vecin. Și iar dela Stanciul și dela Nistor, frații Diaconului, un loc de vie cu toate grădinile pentru 480 aspri gata, însă din sus până la via lui Avram și din jos până la lacul Popei. Și iar dela popa Stanciul și dela preoteasa lui, Voica, partea lor toată din Buneștii de Mijloc pentru 64 de taleri mari. Și iar dela Stănilav din Cacova și dela fiii lui și dela frații lui și dela verii lor primari, dela toată ceata lor, toată partea lor din Bunești pentru 5200 aspri gata, însă a cincea funie.

Și iar a cumpărat Anghel comis dela Andronie și dela Dumitru, fiii lui Grecul dela Ocnă³⁾ fălci și o jumătate de livadă pentru 1500 aspri gata. Și a cumpărat Andronie dela Avram 3 fălci și jumătate și dela Diaconul și dela frații lui 4 fălci și dela Stanciul Borse 2 fălci și le-a vândut Andronie <toate> boierului domniei mele mai sus spus cu acel preț mai sus spus. Pentrucă acei <vecini> mai sus ziși toți au fost cnezi mai înainte vreme. Apoi când a fost în zilele răposatului Mihail vodă, ei toți s'au ridicat de s'au vândut de a lor bună voie și fără nicio silă, să fie vecini boierului domniei mele Anghel comis cu acel preț mai sus zis.

¹⁾ În original text răzuit.

²⁾ Text răzuit sau șters.

³⁾ Loc rupt.

Și am văzut domnia mea și cartea răposatului Mihail vodă de cumpărare pe această ocină mai sus spusă la mâna boierului <domniei mele>¹⁾ Anghel comis.

Pentru aceea, deasemenea am înnoit și am întărit domnia mea și cu această carte a domniei mele și am dat domnia mea boierului domniei mele, Anghel comis, ca să-i fie ocină și vecinii mai sus ziși, dedină, ohabă și filor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe, am scris în cetatea Târgoviște, luna Aprilie 17 zile și dela Adam, dela facerea lumii până acum cursul <anilor> în anul 7118<1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, XIV/8.

Orig. slav hârtic, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom.

398

<1610> Aprilie 18.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dat-am domnia mea, cu învățătura domniei mele, cinstului și prealuminatului părintelui nostru chir Chiril, episcopul de Buzău, ca să fie volnicii oamenii domniei mele, anume . . .²⁾ armașul, cu cartea domniei mele să caute și să strângă Țigani sîntei Troițe, dela București, a lu Alexandru vodă, însă ce au fost în Bora lu Ivașco dvornic, să-i ducă la sfînta episcopie mai sus zisă, pentru că m'am milostivit domnia mea, de am miluit pentru poména, cu satul cu Bora și acéle sălaşă de Țigani mai sus zise.

Drept acéia nimeni să nu să ispitească a opri sau a băntui preste cartea domniei mele, că acela om rău va păți de cătră domnia mea. Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Și ispravnic însăși spusa domniei mele.

S'a scris în luna Aprilie 18 zile.

Arh. St. Buc. Condica Ep. Buzău, nr. 173 f. 592.

Copie. rom.

Data după domn și episcopul Chiril, constatat sigur la 24 Febr. 1610.

¹⁾ Text șters și rupt.

²⁾ Loc alb în text.

<1610> Aprilie 18.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei dumnezeiești episcopii de Buzău și cinstului arhiepiscop chir Chiril dela sfânta episcopie, ca să fie în pace și slobozi oamenii care sântu suptu <sfân>ta episcopie, de bir și de toate slujbele și de banii de județ Buzău și de părcălabii și de cătră județului de oraș și de toate slugelce domne meke, însă oamenii care vor veni să se pue suptu <sfân>ta episcopie, or oamenii dă peste Dunăre, or den Țeara Ungurească, or dela Moldoava, care vor vene să se pui suptu <sfân>ta episcopie, să aibă pace de bir și de toate mănăcătoreke, pântru c'asa iaste învățătura domnie me. Și de nimene bântăuială să n'aibă nainte cărți domne meke, acela om mare rușenke va păte de cătră domnie me.

Altfel să nu fie după zisa domniei mele. Ispravnic Lupul mare logofăt.
Scris în luna Aprilie, 18 zile.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXVIII/210.

Orig. rom. hârtă, filigran, pecete aplicată căzută.

Copie rom. la Arh. St. Buc. Condica m-rii Fedeleștori, nr. 721 f. 808v.

400

1610 (7118) Aprilie 19.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui om anume Mihai din Râmnic, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să aibă să-și țină, însă din partea călugăriței, 12 ogoare în ocina Voinigeștilor unde se vor găsi și două răzoare de vie dinspre Chirca, pentru că această ocină mai sus spusă cu 2 răzoare de vie a fost a lui Ivan, fiul lui Tudosic, cumnatul lui Mihai. Iar apoi Ivan el a vândut aceste 12 ogoare lui Chirca. Apoi Mihai, cumnatul lui Ivan, el a răscumpărat-o dela Chirca cu 1000 aspri, iar acele 2 răzoare de vie el le-a dat lui Ivan dinaintea domniei mele pentru niște vie pe care a lucrat-o Mihai cu cheltuiala lui, cu 4000 aspri.

Și s'au împăcat dinaintea cinstului boier al domniei mele, jupan Oancea al doilea logofăt, ei de a lor bună voie, ca să nu aibă pără niciodată.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Mihai ca să țină această ocină mai sus scrisă cu bună pace și să-i fie lui ocină, dedină și dela nimeni opreliște să nu aibă înaintea acestei cărți a domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Am scris Lepădat, luna Aprilie 19 zile, anul 7118 <1610>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Fedeleștori, nr. 721 f. 808v.

Copie slavă.

1610 (7118) April'e 20.

† Adecă eu Necșul diiaconul, scris-am acesta zapis al miu, cum să fii di maarce credință la mâna dumnelui Vladul vătaful, cum să știe c'am fostu dumnelui datoriu 10 ughci. Dici dumnelui m'au apucar să dau banci, cu n'am avut, ci m'am rugat de mi-u pus zi pesti zi de acum dela șveți Ghiorghie până la șveți Petru, să aî ũ a dari acești banci ce scriu mai sus, iar de no voiu da banci la zi, eu să-i fiu rumăn cu feciorul meu și cu toată moșie și cu vie cu tot. Și chizești pié mence, Alban baș. Și mărturie au fostu cându s'au scris acestu zapis, Drăgoiu și tot soburul (sic) pitropolii (sic). Și pentru credința, mai jos me-mu pus și degetul ca să creză.

Scris luna Aprilie 20 zile, anul 7118 (1610).

† Eu Necșul diiaconul.

Acad. R. P. R. Achiziți noi.

Orig. rom. hârtie, filigran.

1610 (7118) Aprilie 22, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Daniil din satul Zlătărei¹⁾ și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la satul Zlătărei, însă partea lui Rate toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul și de pretutindeni și cu două răzoare de vie, pentrucă a cumpărat popa Daniil dela Stoica, nepotul lui Rate, pentru 800 aspri gata.

Și iar a cumpărat popa Daniil partea lui Stoica de pe ocina Buiceștilor, însă a treia parte din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul și de pretutindeni și cu trei răzoare de vie dela Stoica, fiul lui Vladul, pentru 4000 aspri gata. Dar să se știe: aceste ocine și vie au fost cumpărate de mai înainte vreme, din zilele lui Simion voevod, când a venit întâi și a avut și cartea lui Simion voevod de cumpărare.

Apoi când a trimis Dumnezeu mânia sa aici în țara domniei mele cu prădăciune și robire de Turci și de Tătari, au fost luate toate averile și ce stăpânea popa Daniil și i-a luat și cartea lui de cumpărare. Și a adus popa Daniil oameni buni care au fost atunci aldămășari, anume: Nedeicu și Preda și Radul și Vlaicul și Giura și Hadăr și Manea din Zlătărei să

¹⁾ În orig. textul slav: «din satul Zlătărei» este rus.

mărturisească înaintea domniei mele că a avut cartea lui Simion voevod de cumpărare pe care a pierdut-o. Pentru aceea, domnia mea am înnoit și am întărit cu această carte a domniei mele pentru cartea pe care a avut-o dela Simion voevod de cumpărare.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea popii Daniil, ca să-i fie ocină și răzoarele de vie de ohabă lui și de dedină fiilor lui și nepoților și stră-nepoților și de nimeni neclintit și după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan logofătul, nepotul lui Stan logofătul din Săvești, în cetatea de scaun numită Târgoviște, luna Aprilie 22 zile, dela Adam până acum cursul anilor în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, LXXVI|4.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță, deteriorată.

Cu o trad. rom. de pe la 1800.

403

1610 (7118) Aprilie 26, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului și preabunului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Nichifor și fratelui lui, Padișu și cu fiii lui, câți îi va da Dumnezeu, ca să-i fie lui ocină la Căinești partea lui Stoica și a fratelui lui, Dragomir, o siliște de sat pentru 200 aspri gata și partea lui Dumitru, o falce 100 aspri, dar a cumpărat popa Nichifor și fratele lui, Padișu, ocină la Căinești, un ogor dela Miclăuș pentru 70 aspri. Iar a cumpărat popa Nichifor și fratele lui, Padișu, două ogoare dela Stoica și dela Florea și dela Vălcul, fiii lui Oprea și dela Dumitru, fiul lui Stan dela Mănăilești pentru 200 aspri.

Iar a cumpărat popa Nichifor și fratele lui, Padeș, ocină la Căinești două ogoare dela Vladul dela Mănăilești pentru 100 aspri. Iar a cumpărat popa Nichifor și fratele lui, Padișu, un ogor dela Vălcul și dela frații lui, fiii lui Neagoe, pentru 500 aspri. Iarăși a cumpărat popa Nichifor și fratele lui, Padișu, la Căinești un ogor la malul dela drum dela Efrem din Mănăilești pentru 250 aspri. Iar a cumpărat popa Nichifor și fratele lui, Padișu,

ocină la Frânțești un ogor dela Radul pentru 50 <aspri>. Iar a cumpărat popa Nichifor și fratele lui, Padișu, ocină la Căinești, o falce dela Țițeiu cu 100 <aspri>.

Iarăși a cumpărat Badea și fratele lui, Vladul, 3 ogoare la Popești dela Vladul pentru 180 aspri și cu un cal.

Iarăși să fie lui Milcul ocină la Căinești un loc la curătură dela Dragomir și dela nepotul său, Bălaur, pentru 220 <aspri>. Iar a cumpărat Milcul un loc al lui Dragomir dela Vladul al Dumei cu 80 aspri. Iar a cumpărat Milcul ocină la Căinești, o siliște dela Florea cu 120 aspri. Iar a cumpărat Milcul dela Stan Ștersul un loc lângă Plăiaști cu 120 aspri. Iarăși a cumpărat Milcul o siliște, dincolo de arie, dela Stan pentru 150 <aspri>.

Iar a cumpărat Oprea ocină la Căinești un ogor la piscul Bora . . .¹⁾ dela Vâlcul cu 100 aspri. Iar a cumpărat Oprea un ogor dela . . .¹⁾ cu 100 aspri. Iar a cumpărat Oprea un ogor dela . . .¹⁾ cu 80 aspri. Iarăși a cumpărat Oprea ocină la Căinești un ogor la Bre . . .¹⁾ dela popa Albul cu 200 aspri. Iarăși a cumpărat Oprea o siliște dela Vlădău cu 100 aspri.

Mai sus spusesele cumpărături le-au cumpărat mai sus zișii oameni încă dinainte vreme, în zilele altor domni bătrâni și au avut cărți dela alți domni bătrâni; după aceea, le-au pierdut de robirea Turcilor și a Tătarilor. Apoi dacă s'a liniștit țara domniei mele, au venit înaintea domniei mele cu oameni buni martori, anume: din Căinești Badea și Vâlcul și Todoru și Neagoe, de au mărturisit că sunt vechi și drepte cumpărături. Pentru aceea, domnia mea am înnoit și am întărit cu această carte a domniei mele pentru cărțile lor vechi.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea popii Nichifor și fratelui lui Padiș și lui Milcul și lui Oprea ca să le fie ocine de ohabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic iupan Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Stoica Tărăcean, în scaunul Târgoviștei, luna Aprilie 26 zile în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Dintrunleam, IV/2.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1859 Mart. 2.

¹⁾ Rupt și pătat în orig.

1610 (7118) Aprilie 26.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui om anume Stoica din Zlătari, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să-și țină o vie pe care a cumpărat-o Tatomir dela Stana și dela Stanciul, încă din zilele lui Mihnea voevod.

Iar când a fost după aceea, s'a ridicat Vladul, fiul Stanei, ca să-și întoarcă acea vie mai sus spusă. Apoi a venit la pâra înaintea răposatului jupan Radul clucer Buzescul. Iar într'aceea, jupan Radul clucer a văzut că nu a fost cu cale și cu dreptate < să întoarcă > de atâta vreme până acum. Deci a rămas Vladul de lege dinaintea răposatului jupan Radul clucer.

Iar când a fost acum, iar nu s'a lăsat, ci iar a venit și aici la domnia mea dimpreună cu Stoica. Apoi când a văzut că a plecat Stoica la divanul domniei mele, iar Vladul el a fugit.

Și am văzut domnia mea și cartea jupanului Radul clucer de rămas la mâna lui Stoica.

Pentru aceea, am dat și domnia mea lui Stoica ca să fie volnic să țină această vie, cum a ținut și până acum. Și nimeni să nu îndrăznească să turbure înaintea acestei cărți a domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic jupan Lupul mare legcfăt.

Și eu Neagoe < am scris > Aprilie 26 zile, anul 7118 < 1610 >.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Ep. Râmnic, LXXVI 15.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. de pe la 1800.

1610 (7118) Aprilie 29, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeieștii mânăstiri dela Stănești, unde este hramul Uspenia născătoarei de Dumnezeu, ca să-i fie satul Runcul jumătate, care este partea lui Radul din Oteteliș, din câmp și din pădure și din apă și de pe tot hotarul, pentru că < acest > mai sus spus sat Runcul a fost de moștenire al lui Radul postelnic din Oteteliș. Apoi Radul postelnic a avut numai o fiică din trupul lui, anume jupanita Neacșa, de a stăpânit toate . . . ¹⁾ satle și Țiganiii tatălui ei, Radul postelnic.

¹⁾ Loc alb în orig.

Apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, s'a întâmplat <moarte> jupaniței Neacșa. Deci a făgăduit ea mai înainte de moartea ei și la grăjanie a dat mai sus spusul sat Runcul jumătate la sfânta mânăstire mai sus spusă <și> s'a îngropat în sfânta mânăstire și s'a scris numele ei și al părinților <ei și> neamul ei la sfântul pomelnic.

Și a lăsat ea sfintei mânăstiri acest mai sus spus sat Runcul cu limba ei și cu mare blestem, să țină satele și Ațigani pe care le-a lăsat, să fie toate la început . . .¹⁾ iar cu acest mai sus zis sat Runcul jumătate niciun amestec să nu aibă satele. Iar cine se va ispiti să ia dela mai sus spusă mânăstire, iar acel om să fie blestemat și afurisit de 318 părinți care sunt la Nicheea <și> să aibă parte cu Iuda și Arie și cu ceilalți necredincioși Iudei.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei, dumnezeieștii mânăstiri ca să-i fie acest mai sus spus sat Runcul jumătate de ocină <și> de ohabă și pentru întărire.

<Iată și martori punem domnia mea>: jupan Cernica mare vornic, jupan Lupul mare logofăt, jupan Nica mare vistier, jupan Mârza mare spătar, jupan Bărcan mare stolnic, jupan Costea mare comis, jupan Stanciul mare paharnic, jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Stan logofăt din Săvești, am scris în cetatea de scaun în Târgoviște, luna Aprilie 29 cursul anilor în anul 7118 <1610>.

Arh. St. Buc. Condica m-rîi Stănești, ms. 725 f. 74v—75.

Copie slavă.

406

1610 (7118) Aprilie 30, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răpsatului și prea bunului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniței Ilca și nepoților ei de fiu, anume: Preda și Danciul și Stana, fiii jupaniței Maria, fiica jupaniței Neacșa din Golești și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va da, ca să le fie lor ocină în sat, în Golești a patra parte din câmp și din pădure și din dealul cu vii și de peste tot hotarul, iar din apă două vaduri de moară, însă vadul numit «La Cenușă» și vadul cel vechi din jos, pentru că această mai sus zisă parte de ocină și vadurile de moară au fost ale jupaniței Neacșa, mama jupaniței Maria, date zestre de fratele său, Ivașcu vornicul, încă dinainte vreme. Astfel după moartea jupaniței Neacșa, a rămas această mai sus

¹⁾ Loc alb în orig.

zisă ocină și vie și vaduri de moară, pe mâna ficei sale, jupaniței Maria, iar după moartea jupaniței Maria, au rămas din trupul ei acești mai sus ziși copii, Preda și Danciul și Stana, ai jupaniței Maria făcuți cu David postelnicul, fiul jupaniței Ilca. Astfel când au fost acum, în zilele domniei mele, iar acești mai sus ziși copii și cu bunica lor, jupaneasa Ilca, ei au avut pâra înaintea domniei mele cu Stoica postelnic din Văcărești și cu jupanița lui Elina, nepoata de fiu a lui Ivașco vornic. Și așa pâra Stoica postelnic și jupanița lui, Elina, ca să ție Preda și Danciul și Stana, fiii jupaniței Maria, fiica jupaniței Neacșa, numai din sat din Golești a patra parte, iar din apă numai un vad de moară. Iar întru aceasta, jupanița Ilca și cu nepoții săi, Preda și Danciul și Stana, au scos o carte dela Ștefan voevod și așa grăia cartea lui Ștefan voevod, ca să țină Preda și Danciul și Stana, fiii jupaniței Maria, satul Băltenii rot și din Vețichești a patra parte și din Slănic a patra parte și din Golești a patra parte și cu două vaduri de moară. Intru aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea între ei 6 boieri, anume: Șerban vornic și Stanciul vornic și Radul Crăcean vornic, și Carca vornic și Udriște logofăt și Drosul postelnic, ca să adevereze cum va fi cu dreptate. De aceia, acei 6 boieri așa au adevărit, ca să țină jupanița Ilca și nepoții ei mai sus ziși numai din sat din Golești a patra parte și aceste mai sus zise vaduri de moară, iar cu satul Băltenii și Vețicheștii și Slănic niciun amestec să nu aibă jupanița Ilca și nepoții ei, Preda și Danciul și Stana, pentru că cartea lui Ștefan voevod a fost mincinoasă.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupaniței Ilca și nepoților ei, Preda și Danciul și Stana, ca să le fie lor ocina și vadurile de moară de obabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Lcca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și am scris eu, Stoica Tărăceanul, în cetatea de scaun Târgoviște, în luna Aprilie 30 zile dela facerea lumii până acum în anul 7118 <1610>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., XLI|17.

Orig. slav perg., pecete aplicată, căzută.

La cotele XXIX|123 și XXIX|148, traduceri rom. din sec. XVIIJ.

1610 (7118) Aprilie, Târgoviște.

† Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul bătrânului, preabunului Băsărab voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele lui Lăudat din Rosenești și cu feciorii lui câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie moșie la satul Rosenești, însă dintru o funie jumătate și din Unghiul Negrii altă jumătate, din câmp și din pădure și din apă și duprește tot hotarul oricât s'ar alege, pentru că au cumpărat Lăudat dela Vladul a Berei drept 3000 aspri gata. Și iar au cumpărat Lăudat moșie, însă jumătate de funie dela Marin drept 1500 aspri gata.

Și iar să fie lui Nistor dela Rosenești moșie iar la Rosenești însă o funie deplin și din altă jumătate de funie doao părți, din câmpu și din pădure și din apă și duprește tot hotarul dupretutindenea, pentru că iaste a lui bătrână și dreaptă moșie și de baștină dela moși, dela strămoși. Și au avut și cărți dela alți bătrâni domni de demult, dar când au trimis domnul Dumnezeu mâniea sa aici în țara domniei mele cu robie și pradă de Turci și de Tătari, atuncea au luat toate bucatele și avérea și cărțile de moștenire. Și au adus Nistor oameni buni: Crăciun și Florea și Dragu și Dan, de au mărturisit înaintea domniei mele cum au avut Nistor pentru aceste moșii, ci s'au răpus. Apoi domnia mea am făcut această carte a domniei mele, ca să-și stăpânească moșiea.

Și iar au cumpărat Stanciul moșie la sat la Blaj, însă a patra parte din partea Voinii, din câmp și din pădure și din apă și cu vad de moară și du preste tot hotarul și dupretutindenea, ori cât s'ar alege, însă și din vii iar a patra parte, dela Voinea și dela fi-său Neagul, drept 1000 aspri gata.

Și iar să fie lui Dan dela Bârza un loc de vie, pentru că acest loc de vie el au fost de mai denainte vreme al Stanciului dela Teșani, apoi Stanciul el au dat și au miluit pe Dan cu acest loc de vie, să fie pentru sufletul lui și părinților lui vecinică pomenire. Încă și blestem au pus Stanciul singur cu gura lui: care om va s-trica și va călca această pomană să fie blestemat, ori feciorii lui, ori rudeniile lui, cine ar fi, să fie proclat și afurisit de 318 sf<inți> părinți dela Nichia.

Însă să știe și aldămășarii acestii moșii ce s'au zis mai sus, ai lui Lăudat dela Rosenești, anume: Dan și Crăciun și Dragu și Florea din Rosenești. Și iar să știe aldămășarii moșii ce-i mai din jos, a Stanciului, anume: Dragomir și Stan și Dêteo din Vălsănești.

Și au vândut acești mai sus ziși oameni aceste mai sus zise ale lor părți de moșie și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și dinprejurul

locului și fără de nici o silă. Drept acéia, am dat și domnia mea lui Lăudat și Stanciului și lui Dan și lui Nistor ca să le fie moșie de baștină și ohabnică și feciorilor lor, nepoților și strănepoților lor și de nimenea să nu să cîl-tească după zisa domniei mele».

Iată și mărturii punem domnia mea pe : jupan Cernica mare dvornic și pan Lupul mare logofăt și Nica mare vistier și Mărzea mare spătar și Bârcan mare stolnic și Costea mare comis și Stanciu mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și am scris eu Stan logofăt, nepot lui Stan logofăt din Săvești, în orașul Târgoviște, April, Ieat 7118 <1610>.

Inst. de Istorie, fotocopii.
Trad. rom. din sec. XVIII.

408

1610 (7118) Mai 3, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Calcea și lui Fătul, fiii lui Drăgușin¹⁾ și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină la Tohani din partea lui Ion a șaptea parte și cu cinci pogoane de vie și cu loc de casă și cu două răzoare în două câmpuri, pentru că a cumpărat tatăl lui Calcea și Fătul, Drăgușin, dela Ion pentru 700 aspri gata.

Și iar să fie lui Calcea și lui Fătul ocină la Esteu din partea lui Crăciun, fiul lui Stoica, 8 ogoare și cu loc de casă, pentru că a cumpărat Drăgușin, tatăl lui Calcea și Fătul, cu 1300 aspri gata.

Și iarăși să fie lui Calcea și lui Fătul ocină la Cărunți din partea lui Baico un stânjen și cu un răzor, pentru că au cumpărat Calcea și Fătul dela Văsiu al lui Baico cu 600 aspri gata.

Și iar să fie lui Calcea și lui Fătul un pogon de vie nedajnică la Tuhani, pentru că a cumpărat Calcea și Fătul dela Tatul Răspop cu 320 aspri gata.

Și iar a cumpărat Calcea și Fătul un pogon nedajnic la Tohani dela Neacșa a lui Șirbu, cu 150 aspri gata.

Și iar să fie lui Bran două pogoane de vie în dealul Tohanilor și cu o jumătate de stânjen și cu un răzor, pentru că s'au înfrățit Bran cu Semnicoară, apoi Semnicoară a dăruit pe Bran cu aceste mai sus spuse pogoane și ocină, iar Bran a dăruit pe fratele său Semnicoară cu aspri 400.

¹⁾ Loc alb în original.

Însă să se știe: aceste ocine și răzoare de vie mai sus zise ele au fost cumpărătură de mult de mai înainte vreme dela alți domni bătrâni și au avut și cărți bătrâne. Apoi când a trimis domnul Dumnezeu mânia sa aici prin țara domniei mele cu jaf și cu robie dela Turci și dela Tărari, au luat toate averile, avuția lor și au luat și cărțile lor de moștenire.

Și au adus Calcea și fratele său, Fătul și cu Bran oameni buni înaintea domniei mele, anume: Vladul și Lelea și Gașea din Tohani, din Jugureni Vladu, să mărturisească înaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele că a avut Calcea și fratele său, Fătul și cu Bran cărți de moștenire pe care le-au pierdut când <cu> răutățile. Apoi domnia mea am înnoit și am întărit și am împuternicit cu această carte a domniei mele pentru cărțile pe care le-au avut dela alți domni bătrâni de moștenire.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Calcea și fratelui său Fătul și lui Bran, ca să le fie ocina și răzoarele de vie de ohabă lor, fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârze mare spătar și Bărcan mare stolnic și Costea mare comis și Stanciul mare paharnic și Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan logofăt, nepotul lui Stan din Săvești, în cetatea de scaun în Târgoviște, luna Mai 3 zile, dela Adam până acum cursul anilor în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu. domn.

† Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Căpîi sub dată.

Copie slavă Cu o trad. rom. din 1916 Iun. 23.

1610 (7118) Mai 4, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului <și> preamiloștivului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului și dregătorului domniei mele, jupanului Stanciul mare paharnic și cu fiii lui, câți i-a dăruit Dumnezeu, ca să-i fie lui ocină în Pârcicovenii de Jos, jumătate din jos de sat numită Funia Bivolitei, însă partea lui Stoicheță și a fraților săi anume: Luca și Radul și Stoaia și Necoară și Vasilie și popa Luca, toate părțile lor oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă cu vaduri de mori



și din vatra satului și de peste tot hotarul, pentru că acești oameni mai sus ziși au fost toți cnezi și apoi ei înșiși de bună voia lor și fără nicio silă s'au vândut cinstitului și dregătorului domniei mele mai sus spus, lui jupan Stanciul mare paharnic, cu toate părțile lor de ocină, ca să-i fie lui vecini, pentru 17.600 aspri gata.

Și apoi iarăși a avut Stoia și altă ocină de cumpărătură, pe care iarăși a vândut-o dregătorului domniei mele mai sus numit pentru 1400 de aspri gata.

Și iarăși a cumpărat cinstitul și dregătorul domniei mele mai sus zis, jupan Stanciul mare paharnic, dela Dabul și dela frații săi, anume: Voicu și Stanciul și Iscrul și Mușa și Voica și Șerban și Lepădat și dela Leul, toate părțile lor de ocină din Pârcicoveni, de peste tot hotarul pentru 20.300 aspri gata și ei toți s'au vândut să fie vecini.

Și iarăși să fie cinstitului și dregătorului domniei mele, lui jupan Stanciul mare paharnic, ocină în Pârcicoveni, partea lui Ghiurdun toată și moștenire și cumpărătură și a fraților săi anume Stan și Duca și Vasile și partea filor lui Ghiurdun, anume Neagoe și Tudor, pentru că a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus dela Ghiurdun toată partea lui și moștenire și cumpărătură și dela frații lui, dela Stan și dela Duca și dela fiii lui Ghiurdun dela Neagoe și dela Tudor, cu 4000 de aspri gata și ei toți să-i fie vecini

Și iarăși a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus spus ocină în Pârcicoveni, partea lui Stan, toată, dela fiii lui Stan, dela Rătivoi și dela Necola, cu 4000 de aspri gata și ei să-i fie vecini.

Și iarăși să fie cinstitului și dregătorului domniei mele, lui jupan Stanciul mare paharnic, ocină la Pârcicoveni, partea lui Bobe, toată, pentru că a cumpărat această ocină dregătorul domniei mele dela Bobe cu 500 aspri gata.

Și iarăși să-i fie cinstitului și dregătorului domniei mele, lui jupan Stanciul mare paharnic, ocină la Pârcicoveni, jumătate din partea lui Nicola și din moștenire și din cumpărătură și de peste tot hotarul, pentru că însuși Necola a venit înaintea domniei mele de a dat și a înfrățit pe cinstitul și dregătorul domniei mele mai sus zis pe partea sa de ocină, peste toată, și moștenire și cumpărătură, să fie doi frați nedespărțiți pe toată ocină lui mai sus spusă. Iar după aceea, dregătorul domniei mele care este spus mai sus, pentru frăție mult l-a miluit pe Necula și a avut multă cinste și l-a îmbrăcat și niciun bir n'a dat în viața lui, ci la scos totul dregătorul domniei mele mai sus zis.

Și când a văzut Necula atâta cinste și căutare și miluire dela dregătorul domniei mele mai sus spus, a pus el și blestem, ca după moartea lui nici un om din rudenii sau din sângele lui să nu aibă nicio treabă și

amstec. Iar care om din sângele lui ar încerca să strice această rânduială, acel om să fie de trei ori blestemat și afurisit de cei 318 sfinți părinți dela Niceea.

Și iarăși a cumpărat cinstitul și dregătorul domniei mele mai sus zis, jupan Stanciul mare paharnic, ocină la Pârcicoveni, din funia Popeștilor, partea lui Mogoș toată și moștenire și cumpărătură cu 2000 de aspri gata și să fie vecin.

Și iarăși a cumpărat dregătorul domniei mele mai sus zis dela verii primari ai lui Mogoș, anume Vladul și Dabul și Voichița, toată partea lor de ocină și moștenire și cumpărătură cu 1400 de aspri gata, dar ei să nu fie vecini, pentru că așa le-a fost întocmirea.

Și iarăși să fie dregătorului domniei mele, mai sus zis, ocină la Pârcicoveni, însă partea soției lui Datco, fiica lui Badea dela Vălsănești și a verilor primari ai soției lui, ai Vlădaei, toată <partea> din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și de peste tot hotarul și cu vecini, însă ocina și de moștenire și de cumpărătură, toată cât a cumpărat dela Radul, fiul lui Gogul, partea Necșulească, pentru 2230 de aspri și dela Necoară partea lui toată din partea Neacșulească pentru 2200 de aspri și asemenea partea lui Căzan, toată, pentru 2000 de aspri și cu vecinii anume: Căzan și Badea și alți vecini câți vor fi, pentrucă a cumpărat cinstitul dregător al domniei mele mai sus zis, jupan Stanciul mare paharnic, această ocină, toată dela soția lui Detco și dela verii ei primari mai sus spuși, pentru 6010 aspri gata. Și au fost acolo la plata prețului mulți boieri anume: Lepădat dela Brădișani și Ursu logofăt dela Stanomirești și Ivan postelnic, fiul lui jupan Dragomir pitar și Crăciun vătaful și Iștfan logofătul dela Cheia și Hrizea logofăt și încă mulți boieri care nu sunt scriși aci.

Și iarăși să fie cinstitului și dregătorului domniei mele mai sus zis jupan Stanciul mare paharnic, ocină la Rusinești lângă Olteț, însă partea cinstitului și răposatului dregător al domniei mele, a jupanului Radul clucer Buzescul și a fraților lui, jupan Preda fost mare ban al Craiovei și jupan Stroe fost mare stolnic, toată, cât se va alege și din apă cu vaduri de mori și din câmp și din pădure și de peste tot hotarul, pentrucă această ocină mai sus zisă a fost de moștenire a cinstiților și răposaților dregători ai domniei mele mai sus ziși, a tuturor fraților. Deci a miluit însuși cinstitul și răposatul dregător al domniei mele, jupan Radul clucerul, pe cinstitul și dregătorul domniei mele, pe jupan Stanciul mare paharnic, cu toată această mai sus spusă ocină, pentru ca să-i fie lui ocină de ohabă, iar cinstitului și răposatului dregător al domniei mele, jupanului Radul clucer și părinților lui și fraților lui, spre veșnică pomenire. Și am văzut domnia mea și cartea cinstitului și răposatului dregător al domniei mele,

jupan Radul clucer, în mâna cinstitului și dregătorului domniei mele, jupan Stanciul mare paharnic, făcută cu mare blestem, că cine ar voi să încerce să ia sau să strice această miluire, fie din neamurile lui sau din rodul inimii lui, sau oricare altul din drept credincioșii creștini, acel om să fie de trei ori blestemat și afurisit de cci 318 sfinți părinți care sunt la Niceea și să aibă partea cu Iuda și cu alți necredincioși Iudei.

Pentru aceea, am dat și domnia mea cinstitului și dregătorului domniei mele mai sus spus jupan Stanciul mare paharnic ca să-i fie toate aceste ocine mai sus spuse și vecinii, dedine și ohabă lui și filor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Îată și martori le punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Necca mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu Neagoe logofăt, am scris la Târgoviște în luna Mai 4 zile în anul 7118 <1610>.

Io Radul voevod, din mi'a lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., XXX|131 a.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

O trad. rom. dela sfârșitul sec. XIX, la cota XXXI|131 b.

410

1610 (7118) Mai 5, Târgoviște.

† Cu mila lui dumnezeu, creștinul Radul voevoda și domnă a toată Țara Rumânească ce-i din Ungurime descălecată, nepot bătrânului și pre bunului răposatului creștinului Băsărabu voevod. Dat-au domnie me cu aciastă poruncă a domniei mele Stoicăi din Milești și cu feciorilor lui câți dumnezău îi va da, cum ca să-i fie ocină din Milești, adecă 8 funi de ocină din câmpu și din pădure și din apă și de preste tot hotarul din cap până în capu, pentrucă au cumpărat-o Stoica dela Coica dreptu aspri gata 960.

Și iar au cumpărat Stoica 10 funi de ocină dela Coica dreptu aspri gata 1200, iar adecă ca să știe aceste 18 funi de ocină din apa Ialomiței până la Gemenelia, cum c'au fostu cumpărat-o Stoica aciastă ocină care să zice mai sus dela Coica încă nainte de vremea, di pren zilele răpăosatului Alixandru voevod dela acela Bătrân. Ș'au fost având și o cartia dela Alăxandru voevod care să zice ocina cari scrisă mai sus.

Și-au mărturisitu înaintea domnii mele mulți oameni buni pre anume: din Milești Bădicie și Cătană și Borne și Stroia și Berindeiu și Danu.

Și iar au fostu vândutu Coica parte Neagului din moșie iar Stoica de a lui bună voia și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și de pre împrejurul lucrului.

Dereptu¹⁾ acela am dat domnie mia Stoicăi ca să-i fie lui ocină stătătoare și strămoșilor (sic) feciorilor lui, nepoților și strănepoților lor și să nu fia stricată sau călcată după zisa domnii mele.

Și iată și mărturi au pus domnie me: jupânul Cernica marele vornicu și jupânul Lupul marele logofăt și Nica mare vistiier și Mărze mare spătar și Bărcan mare stolnicu și Coste mare comis și Stanciul mare păharnicu și jupânul Leca mare postelnicu și altu²⁾ Lupu mare logofăt.

Și am scris eu Stepan în scaonul Târgoviștii în luna lui Mai 5 zile, anul 7118 <1610>.

Ion dascal am scris și iscălesc.

Ach. Sc. Buc. Depuneri particulare sub dată.

Trad. rom.

411

1610 (7118) Mai 16, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfinte, dumnezeieștii mânăstiri numită Strâmbul, unde este hramul sfântului arhierarhului făcător de minuni Nicolae din Miralichiei, ca să-i fie ocină la Bădeni, partea lui Nan toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apa numită Neajlov și din apă și cu vecini și de peste tot hotarul. Însă să se știe: această mai sus spusă parte a lui Nanul, de peste tot satul Bădenii a patra parte. Pentru că am cum-părat domnia mea această ocină mai sus spusă dela nepoții lui Nanul, anume Leontie și Neniul, cu 6000 de aspri. Și au vândut ei de bună voia lor și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului și dinaintea tuturor dregătorilor domniei mele din divanul cel mare al domniei mele. Iar după aceea, domnia mea am dăruit și am dat această ocină mai sus spusă la sfinta mânăstire mai sus spusă, ca să fie pentru întărirea sfinteii mânăstiri iar călugărilor pentru hrană, iar domniei mele și părinților domniei mele veșnică pomenire.

¹⁾ Înaintea de: «derept» a scris: «segoradi», care are același sens.

²⁾ În loc de: ispravnic.

Pentru aceea, am dat și domnia mea sfintei și dumnezeieștii mănăstiri mai sus spusă, ca să-i fie mai sus spusa ocină din Bădeni ohabă în vecii vecilor.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Stan Săvescul, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 16 zile, cursul anilor dela Adam până la această scriere, în anii 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu domn.

Io Radul voevod (m. p.).

Acad. R. P. R., CCCLXXIII/203.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

412

1610 (7118) Mai 17, Târgoviște.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul bătrânului și prea bunului răposatului Io Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii mele lui Dumitru vătaf din Pitaru și cu feciorii lui câți Dumnezeu îi va dăruî, ca să-i fie moșie în Gabrov, însă partea lui Voico toată, din câmpu și din pădure și din apă și de preste tot hotarul și de pretutindenea oricât să va alége.

Pentru că au fost a lui bătrână și dreaptă moșie de moștenire de la moși și dela strămoși și au avut și carte de moștenire a Vladului voevod. Intr'acéia, când au fost acum, trimis-au domnul Dumnezeu mânia sa aici în țara domnii mele, pradă și robie de Turci și de Tătari și au fost luat toate bucatele și avérea lui Dumitru vătaful, luându-i și cartea de moștenire. Deci domnia mea încă am făcut cartea domnii mele ca să ție moșia, cum au fost ținut de mai nainte vréme.

Și iar să fie lui Dumitru vătaful moșie din Sărăceștești de Jos, însă partea Dragnei jumătate, din câmpu și din pădure și din apă și du preste tot hotarul și dă pretutindenea oricât să va alége, pentru că această moșie ia au fost de mai nainte vréme a Dragnei, apoi Dragnei întâmplându-i-să moarte de au murit și feciori din trupul lui n'au fost rămas, ci numai i-au fost rămas un fecior den a doilea frate Dumitru vătafu. După acéia Dumitru vătaf, el au fost avut păra pentru aciastă moșie cu jupâneasa Vlada, soția lui Dan dvornicul, înaintea domnii mele. Și așa păra jupâneasa Vlada cum că au fost cumpărată aciastă mai sus zisă moșie de Dan

dvornicul bărbatul jupăresei Vlădei. Într'aceia domnia mea am căutat în toate cărțile lui jupan Dan dvornicul și n'am aflat scris în cărți această mai sus zisă moșie care au fost impresurată de Dan dvornicul. Deci domnia mea încă am adevărat cu toți cinstiții boerii domnii mele, cum că n'au fost cumpărat Dan dvornicul această mai sus zisă moșie, ci au fost impresurată de el. Deci au rămas jupăncasa Vlăda, soția lui Dan dvornicul, de lege și de judecată dinaintea domnii mele și dinaintea tuturor cinstiților boerilor domnii mele și din divanul domnii mele.

Drept aciasta am dat și domnia mea lui Dumitru vătaful, ca să-i fie moșie de moștenire și chabnică lui, feciorilor, nepoților, strenepoților lui și de nimeré să nu să clătească după zisa domnii mele.

Iată și mărturii am pus domnia mea: jupan Cernica mare dvornic și jupan Lupul mare legofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnicu și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare legofăt.

Și am scris eu Stan legofătul, nepotul lui Stan din Sevești, în scaunul cetății Târgoviștei, în luna lui Mai 17 zile și dela Adam până acum curgera anilor, vă leat 7118 <1610>.

Io Radul voevod.

Arh. St. Buc. Condica mării Cotroceni, nr. 690 f. 197v—198.

Copie rom.

413

1610 (7118) Mai 17, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsurab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele prea iubitei doamne a domniei mele, Elina și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină în Maia, partea jupanitei Maria toată și partea Predei toată, oricât se va alege părțile lor din câmp și din pădure și din apă și de pretutindeni și cu vecinii de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat doamna domniei mele, doamna Elina, această mai sus zisă ocină dela jupanita Maria și dela Preda, ficele lui Stoica din Ungurei, toate mai sus zisele părți ale lor din mai sus zisul sat, Maia, pentru 20.000 aspri. Inșă să se știe că a cumpărat doamna domniei mele, mai sus zisă această mai sus zisă ocină, partea jupanitei Maria și a Predei din sat din Maia, cu asprii din dăjdiile dela vecinii din sat, de moștenire dela părintele ei, dela răposatul Udriște banul din Mărgineni, din dreptele averi ale ei, nu sunt cumpărate din asprii domnești de țară.

Și au vândut acești mai sus ziși boieri, jupanița Maria și Preda; această mai sus zisă ocină din satul Maia, de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiașilor dimprejurul locului și dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor dregătorilor domniei mele și dinaintea boerilor mari și mici din marele divan al domniei mele.

De aceia, am dat și domnia mea prea iubitei doamne a domniei mele, Elina, ca să-i fie această mai sus zisă ocină de ohabă ei și fiilor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, în veacul veacurilor.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic, Și ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Stan din Săvești, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 17 zile, ani curgători delă Adam până la această scriere, în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod <m. p>

Acad. R. P. R., CLXXXIV/9.

Orig. slav. perg., pecete acoperită cu foiță ruptă.

414

1610 (7118) Mai 18.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugei domnii mele, lui Pătru armaș, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să-și adune Ațigani săi, oriunde îi va găsi, fie în țigănia domniei mele, fie în țigănia boierească, fie în țigănia călugărească. Și iar să fie volnic sluga domniei mele care este mai sus scris, să fie volnic de a-și lua toți Țiganiii lui, câți îi are la Detco din Boișoara, fiindcă i-a cumpărat sluga domniei mele de multă vreme acei Ațigani dela frații lui Detco, dela Micleuș și dela Radul, fiii lui Detco clucer. Și iarăși să fie volnic sluga domniei mele, Pătru armaș, să ia trei Țiganci dela Părvul din Zătreni. Și iar să fie volnic sluga domniei mele care este mai sus scris, să ia două Țiganci dela Dărăbanțul și dela jupanița lui Dumitru, din Bălbuș. Și iar să fie volnic sluga domniei mele, să ia un Ațigan, anume Stepan, dela Badea din Pârâu, fiindcă este Ațiganul său de moștenire. Astfel am dat domnia mea ca să fie volnic cu această carte a domnii mele sluga domniei mele, anume . . .¹⁾, ca să-și ia Țiganiii săi și nimeni să nu

¹⁾ Loc alb în orig.

îndrăznească a turbura sau a opri. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Am scris Cârstea logofăt, luna Mai 18 zile, anul 7118 <1610>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CXXXII|93.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzurii.

415

1610 (7118) Mai 20, <Târgoviște>.

† In numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, ireimeii una și nedespărțită, amin. Scris cu jupâneasa Dobromira aciastă a mea carte, cum să se știe că am dat și am lăsat toate ocinele și viile și toate bucatele mele; însă de înaintea domnului nostru Radului vodcă și au făcut și cartea dumniei lui și de înaintea părintelui mitropolitului Lucăi și a părintelui episcopului Chiril de Buzău și au făcut și cărțile sfântiei lor, așijderi am făcut și cartea mea de credință, cum am lăsat tot ce am avut aleasă partea mea de cătră frate meu și de cătră nepoate-m și de cătră toată rudenii mea, de am dat însă dup' a mea moarte nepotu meu Jipei, nepot de nepoată, fecior lu Loringi și a nepoată-mea Voicăi. Inșă am dat și am lăsat cu a mea gură și cu al meu suflet până am fostă vie și blăstem încă am lăsat cine se va ispiti dup' a mea moarte de în frate sau de în nepoate au de într'alaltă rudenie, a sparge aciastă a mea tocmeală și aciastă carte, iar acela om să fie blestemat și afurisit de domnul Dumnezeu și de trei ori blestemat și anathema de 318 sfinți părinți din Nicheia, să fie cu Iuda Scariotechi și de trei ori blestematul Arie într'un loc. Incă și măriiții am pus de cliroșul sfentei mitropolii, anume: deuhovnic Zosima dicheiul și eromonah Nicodim clisiarch și Pahomie și Hariton și Manasiia și popca Petriman și popca Dumitru și Neagoe mare diiacon și Neagoe iar diiacon și Opri și Chirfote diiaconi și mulți oameni buni ce nu-s scriși în cartea aciastă.

Altfel să nu fie peste spusa noastră.

Am scris eu Nestor logofăt, la Mitropolie, luna Mai 20 zile in anul 7118 <1610>.

Acad. R. P. R., CXLVII|209.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelată aplicată.

416

1610 (7118) Mai 20, București.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domnu a toată Țara Rumânească, nepot răposatului Io Băsărab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele sfântei și dumnezeieștii mănăstiri ce să chiamă

Rudina, unde iaste hramul sfântului ierarh Nicolae făcătorul de minuni dela Miralichia, ca să-i fie moșia în Vlădimirești pe Valca Epei, partea Neacșii fămeia lui Nan, toată câtă să va alége, din câmp și din apă și din pădure de pretutindine, pe care au cumpărat-o aciastă parte de moșie ce să zice mai sus jupâneasa Zoica, jupâneasa dumnealui Creciun paharnicul, drept un bou prea bun și partea lui Stan L-gume toată, drept bani 500 gata și partea lui Dragoșin dela Rudina toată, drept bani gata 600.

Și au dat jupâneasa Zoica acéste părți de moșie ce s'au zis mai sus sfintei și dumnezeștii mânăstiri ce s'au zis mai sus ca să-i fie pentru pomemire. Iar după acéia, Cârstian și cu nepotul lui Lupul și Dragomir au dat și ei părțile lor de moșie din Rudina sfântei și dumnezeștii mânăstiri ce s'au numit mai sus și au îngropat și trupurile lor, al Lupului și al lui Dragomir, în sfânta mânăstire și s'au scris și <în> pomélnic de danie.

Și au dat acești oameni de mai sus numiți de a lor bună voe și cu mare jurământ și cu înfricoșată afurisanie: cine s'ar întâmpla a să cerca ca să spargă aciastă moștenire, acela om să fie blestemat și afurisit de trei sute optsprezece sfinți părinți dela Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Ariia.

Și atunce au fost la aciastă danie de moștenire mulți oameni mărturie pe nume: Stanciul și Dragomir și Stroe și Creciun dela Rudina, aci.

Drept acéia am dat și domnia mea sfintei și dumnezeștii mânăstiri de mai sus numite, ca să-i fie acéste moși de mai sus numite ohabnice de moștenire și necurmate în veac.

Iată și mărturii am pus domnia mea: jupan Cernica marele vornic și jupan Lupul marele logofăt și Nica vistieriu și Merga <sic> spatariul și Bărcan stolnicul și Costea și Creciun paharnicii și ispravnic Cernica marele vornic.

Și Radul carele am scris în scaunul cetății Bucureștilor, la luna lui Mai la zile doaoăzici și la curgerea anilor dela Adam vă leat 7118 <1610>.

Io Radul voevod.

Arh. St. Buc. Condea m-rui Govora, nr. 447 f. 347.

Copie rom. Alte cōpii rom. la Govora, XXVII|10 și ms. 234 f. 312v—313.

417

1610 (7118) Mai 20.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeștii mânăstiri care se numește Vierăș, ca să fie volnici cu această carte a domniei mele călugării să-și ia vama de pește din balta dela satul Urâți, însă jumătate de vamă

și din vama de bani tot jumătate și din tot venitul oricât va fi partea sfintei mănăstiri și de mai înainte vreme, așa să fie și acum.

Pentru aceea și voi, slugile domniei mele, care veți fi acolo, de vreme ce veți vedea această carte a domniei mele, iar voi să cercetați ca să dați toată partea ei de vamă, însă din vamă jumătate, partea sfintei mănăstiri, cum este mai sus spus, din tot venitul, cum este porunca domniei mele, iar mai mult să nu se plângă de voi.

Astfel să nu opriți voi niciun pește partea mănăstirii, că apoi domnia mea voi lua vamă pentru un pește doisprezece pești.

Pentru aceea, nimeni să nu îndrăznească să turbure sau să împiedece înaintea acestei cărți a domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Am scris Stanciul, luna Mai 20 zile în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St.Buc. Ep. Râmnic, CXIX|3.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. la Ep. Râmnic, CXIX|4.

Copii slave în ms 479 f. 22; ms 710 f. 627; traduceri rom. în ms 479 f. 22 și ms 710 f. 627.

418

1610 (7118) Mai 22, Târgoviște.

† Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevoda și domn a toată Țara Rumânească, nepotul prea bunului, bătrânului răposatului Mihnei¹⁾ voevod. Dat-au dumnealui aciastă poruncă a dumnii lui Neagului de Târgșorț și cu feciorii lui căpi Dumnezeu îi va lăsa, ca să aibă el ocină în Găgăni den partea Anchii, den câmpu și den pădure și de peste tot hotarul și de peste tot or cât searu alége, însă cu locul de vie. Pentrucă au fostu cumpărat Neagul mai nainte vréme de la Vâsiu, dereptu 700 de aspri gata. Iar după acéia, el au fostu cumpărat și aciastă vie Neagul de la Vâsiu, derept 700 de aspri gata.

Și iar să aibă Neagul o vie cu locu cu tot de la călugărița Salomiia, păntrucă o au fostu cumpărat Neagul de la Salomiia călugărița, derept 1600 de aspri gata. Și iar să aibă Neagul doi stânjini de ocină den capul ocinii până în coasta râului și peste deal și peste câmpu, pentrucă acești doi stânjini de ocina ci săntu mai sus ziși ei au fostu de mai nainté vréme...²⁾ Décii Mircea el au fostu venit singur înaintea Mihnei voevod

¹⁾ Fără nicio îndoială, greșală de copist: formula e a lui Radu Șarban, iar Radu Mihnea e fiu nu nepot lui Mihnea.

²⁾ Loc alb în text.

de au înfrățit și au împreunat pe muierea Neagului anume Călina peste acești doi stânjini de ocină.

Și se-au înfrățit Mircea cu Neagul și cu muierea lui Călina de a lor bună voe, cu știrea tuturor megiașilor denprejurul locului și de naintea Mihniei voevod. Și au avut cartea Mihniei voevod vechie și spartă și negrită și o am înoită și o am întărit cu aciasta carte a domniei mele.

Și iară ca să aibă Neagul doo holde țarine în câmpu...¹⁾ Mircii de Găgēni iar pe ocina Găgēnilor, pentrucăci <le-au fost cumpărat Neagul de la Udriște dreptu 350 de aspri gata. Și iar ca să aibă Neagul partea Bunēi²⁾ cu vad de moară <și cu locu d'inp>rejur cât se va alége, pentru că o au cumpărat ...³⁾ aspri gata ...³⁾, am dat să aibă Neagul ocina parte ...³⁾ aspri gata de la Șerban de Scăianci > ...³⁾ și den apă și de peste toată ocina, <den capu> până în cap. Și iar să aibă Neagul o vie și cu doi stânjini, care o au cumpărat de la Vlăduț, fratele Salomie de Scăiani, drept 800 de aspri gata, însă ca să se știe ...³⁾ până la ocina Bucovului. Și iar ca să aibă Neagul rozoare de vie ca patru stânjini de ocină; iar ocină în Scăiani or câtă se va alége de peste tot hotarul, den cap până în cap, pentrucă acești stânjini de ocină și rozoare de vie le-au fostu cumpărat încă de mai nainte vrēme de la Dan den satu ...³⁾ iar Dan el au fostu vândutū Nēnciului, iar Nēnciu o au fost vândutu Neagului drept 1200 de aspri gata ...³⁾

Și iar ca să aibă Neagul ocină în orașul domniei mele în Târșor un vad de moară în apa Praovei și 4 holde de ocină înprejur, pentru că o au fostu cumpărat Neagul Cornea acel vadū de moară și acei stânjini de ocină de la feciorii popei lu Neagoe den orașul domniei mele den Tărgășor anume: Iancul și Andrei și Neagoe și Nedelco și Dēdul drept 4600 de aspri gata.

Și iar ca să aibă Neagul Cornea ocină în Călugărēni, însă den partea lu Simion călugărul 9 stânjini de peste tot hotarul și de peste tot or cât se-arū alége, pentru că acēste ocine iale au fostu mai nainte vrēme ale lu Simion călugărul, iar Simion călugărul el au făcut schimbu cu Neagul Cornea, ar Neagul Cornea el au dat lu Simion călugăr 9 stânjini de ocină den silēște den parte Stoicāi feciorul călugăriții 7 stânjini și den partea lu Drăgușin 2 stânjini, iar Simion alți 9 stânjini.

Și iar ca să aibă Neagul jumătate de vad de moară și cu ocina denprejur den apa Praovei până în ocina Cocărăștilor, pentru că o au fostu cumpărat Neagul de la Vladul den Vlădēni drept 1000 de aspri gata.

Însă ca să se știe acēste ocine ce sântu mai sus zis că le-au cumpărat încă den zilele lui Mihai voevod. Și am văzut domnia mea și cartea lu

¹⁾ Loc alb în text.

²⁾ Corectat peste «lu Bănilă».

³⁾ Loc alb în text.

Mihail voevod de cumpărare, vechie și spartă și negrită și ciupită și o am înoit și o am întărit cu aceasta carte a domniei mele ca să ție Neagul moșia.

Și iar ca să aibă Neagul ocină în moșia Scăianilor și cu 2 pogoane de vie părăsite, însă den câmpu și den pădure și den apă și de peste tot hotarul de peste tot, de la Cârstea și dela Toader de în Cocorești însă 3 stânjini de ocină, derept 400 de aspri gata. Și iar au cumpărat Neagul 3 pogoane de vie părăsite și cu 4 stânjini de ocină iar în ocina Scăianilor, de la Mariia fata Neagăi și fata popei Oprei den . . .¹⁾ pentru că aciastă ocină și pogoane de vie iale au fost de mai nainte vreme ale lu Gherghe feciorul lu Căzan den . . .¹⁾, deci Gherghe el o au fost vândut Neagului. Deci Neagul . . .¹⁾ pântru aciaste moșii și vii . . .²⁾ moară unele se-au vândut mai d'ennainte vreme, din zilele domniei mele.

Și au vândut acești oameni ce sânt zii sus ale lor părți de ocine de a lor bună voie cu știre tuturor megieșilor. Dereptu aceasta am dat domnia mea Neagului să ție aceste moșii ohabnice lui și feciorilor lui și nepoților și strănepoților de niméne clătite peste zisa domniei mele.

Încă și mărturii am pus domnia mea: pe jupan Cernica mare ban <sic> și pe jupan Lupul mare logofet și pe jupan Nica mare vistiar și jupan Merzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare pâhar. și jupan Leca mare pit. <sic>. Și ispravnic jupan Lupul mare log.

Și am scris eu Stan log., nepot lu Stan, în cerate de scaun în Târgoviște <luna> Mai 22 vă leat 7118 <1610>.

Arh. St. Buc. M-rea Ghighiu, IV 12.

Copie rom. lacunară.

419

1610 (7118) Mai 2, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Radul croitorul și cu fiți lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Bălțați, însă partea lui Tanasie paharnic, toată, din câmp și din pădure și din apă cu vad de moară și din vatra satului și de peste tot hotarul, oricât se va alege, pentru că această ocină mai sus spusă a fost de moștenire a lui Necoară comis. Ci a cumpărat Tanasie paharnic toată această ocină dele Necoară comis, încă de mai înainte vreme din zilele lui Mihail voevod. Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, sluga domniei mele mai sus spus, Radul croitorul, el a cumpărat toată această ocină mai sus spusă dela Tanasie paharnic cu 6000 aspri gata.

¹⁾ Loc alb în text.

²⁾ Loc rupt în text.

Și au fost acolo la prețăluirea lor aldămășari mulți boieri, anume: Stoica din sat și Nastea din Târgșor și Radul din sat și Badea paharnic și fratele lui, Ivan postelnic și încă mulți boieri și oameni buni care nu sunt scriși aici.

Și a vândut Tanasie paharnic partea lui de ocină de a sa bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului din sus din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Radul croitorul, ca să-i fie ocină mai sus spusa dedină ohabă și fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea numită Târgoviște luna Mai 22 zile și dela Adam dela facerea lumii până acum cursul anilor în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Istorice noi, XVII|6.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

420

1610 (7118) Mai 25.

† Scris-am eu Tudor de Voinești<i> cest alu meu zapis, cum să [s] să știe cum sintu dotoriu jupânului Mihaiu aspri 7.700; și-i sintu dotoriu de multă vréme, de sintu la 8 ani, de cându-i sintu dotoriu acești aspri și me-au pus zi de multé ori, iar acmu iar m'amu rugat de me-a pus zua la sfântul Dimitrie, să-i plătescu aspri la zi, iar să nu-i voiu putea plăti aspri la zi, iar eu să-i fiu rumânu cu feciorii mei și cu toată moșia mea.

Și mărturie am pus și am scris denaintea cesto<r> omeni buni arume: Rusu de Bogătești<i> și Pârful de Juguru și Tudor logofătul de Vlădeni și Gherghe și Pană armaș.

Și scris eu Dumitru log. de Sălâtruc.

Scris luna Maiu 25 zile leat 7118¹⁾ <1610>.

Arh. St. Buc. M-rea Radu Vodă, XVI|1.

Orig. rom. hârtie filigran, pecete inelară aplicată.

Copie rom. în ms. 256 f. 562.

¹⁾ Văleatul scris cu altă cerneală, de altă mână.

1610 (7118) Mai 28, Târgoviște.

† In Hristos dumnezeu binecredinciosul și binecinstitorul și de Hristos iubitorul și singur stăpânitorul Io Radul voevod, nepotul răposatului Io Băsărab voevod, din mila lui dumnezeu și cu darul lui dumnezeu stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, încă și herțeg al părților de peste munți, Amlaș și Făgăraș, am binevoit domnia mea cu a mea bunăvoință, cu inima curată și luminată a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu cel ce m'a proslăvit și cu slavă m'a înălțat pe scaunul sfânt răposaților părinți ai domniei mele.

Iată am dăruit și domnia mea acest atotcinstit și cu frumoasă fiță și preacinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de față hrisov al domniei mele, sfinți și dumnezeiești și marei biserici, numită mitropolia, unde este hramul înălțarea domnului dumnezeului și mântuitorului nostru Iisus Hristos și preacinstului și preasfințitului arhimitropolit, chir vlădica Luca, ca să-i fie două sate anume: Orehovița toată și Bălboșanii toți și cu toate hotarele lor din câmp și din pădure și din apă cu mori și cu dealul cu vii și cu vinăriciu și cu vatra satului și cu vecini și cu tot venitul oricât se va alege. Inșă hotarul satului Orehovița: din jurul locului dela locul Cândescului până la Fântâna Rece și până la Fântâna aruncătoare și până la gura Nisipoasei și până la gura Văiei Largi și până la Valea Mielului și până la Valea Spinișorului și până la Moara Arsă și până la Valea Cerburenilor, la izvor la Podul lui Ureche.

Și iar să se știe și hotarele satului Bălboșani: dela perii lui Băiașu până la Răpejune și până la Vâlcăniș din Jivițe și până la Padina Furnicilor la marginea braniștei și până la lacul Peperigului și până la ograda Faurului și până la Lacul Rotund și până pe Bunget.

Pentru că aceste mai sus spuse sate, Orehovița și Bălboșani, au fost de moștenire ale cinstitului și răposatului dregător al domniei mele, jupan Radul Florescul mare clucer, dela mama sa, jupanița Maria cea bătrână din Florești, din moși, strămoși.

Iar apoi, când a fost în zilele domniei mele și a fost cursul anilor 7112 <1604> luna Iulie 8 zile, iar cinstitului dregător al domniei mele mai sus spus i s'a întâmplat moarte de niște răi păcătoși și tâlhari, cari au năvălit din munte asupra satului Nămăești și l-au lovit și l-au omorât. Iar apoi, mama lui, jupanița Maria cea bătrână, ea însăși a venit înaintea domniei mele de a făgăduit și a dat aceste mai sus spuse sate la sfânta marea biserică numită mitropolie. Iar apoi a venit jupanița Maria și la preacinstitul și

preasfințitul arhimitropolit chir vlădica Luca de l-a rugat ca să îngroape oasele fiului ei, răposatul jupan Radul clucer, înăuntru în pronaosul bisericii. Și l-a îngropat și a scris numele lui la sfântul pomelnic, jupan Radul clucer și mama lui jupanița Marie și jupanița lui Stanca. Și a dat însăș jupanița Marie, mama răposatului dregător al domniei mele mai sus spus, aceste mai sus zise sate, Orehovița și Bălboșanii toți și cu toate hotarele lor, la sfânta mai sus spusa mitropolie, unde zac oasele fiului ei, jupan Radul clucer, pentru sufletul lui și pentru sufletul ei și al părinților ei.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mai sus spuse mitropolii numită marea biserică unde e trăitor arhimitropolitul și prea sfințitul chir vlădica Luca, ca să-i fie mai sus zisele sate de ocină și ohabă și pentru întărire, iar dumnezeștilor călugări pentru hrană, iar răposatului dregător al domniei mele jupan Radul clucer și mamei sale, jupanița Maria, veșnică pomenire.

Și iar să fie sfintei dumnezeștei mitropolii mai sus spuse în județul Brâila două <sic> sate anume Vărăștii lui Moșu toți și Periații lui Manea toți și Calugărenii lui Manea toți și Călugărenii lui Stoica toți, din câmp și din pădure și din apa Buzăului și cu Balta Albă și cu balta Ciulința și cu vecinii și cu tot venitul și cu toate hotarele lor cât înconjoară, pentrucă aceste mai sus spuse sate au fost cnezi; apoi a cumpărat cinstitul dregător, răposatul jupan Mihalcea ban, părintele cinstitei jupanițe Preda clucereasa, încă din zilele răposatului Mihail voevod, însă Vărăștii lui Moșu și Periații lui Manea cu aspri gata și Călugărenii lui Stoica și Călugărenii lui Manea cu . . .¹⁾ aspri gata.

Iar apoi când a măritat jupan Mihalcea ban pe fiica lui, jupanița Preda clucereasa, cu cinstitul dregător al domniei mele, jupan Radul clucer, a făgăduit aceste mai sus spuse sate <de> zestre. Apoi după făgăduință, s'a întâmplat întregii țări a domniei mele multă amestecătură și călcare de către cei fără dumnezeu Agareni și Tătari și de către celelalte spurcate limbi și s'a întâmplat moarte jupanului Mihalcea ban.

Apoi, de atunci până acum, a tot fost răutate și neașezare și neliniște până în zilele vieții domniei mele. Și a făcut dumnezeu pace domniei mele și țării domniei mele din toate părțile.

Apoi a venit jupanița Marula, băneasa jupanului Mihalcea banul, mama jupaniței Preda clucereasa și cu fiul ei, Pătrașco, înaintea domniei mele și înaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele, de au dat aceste mai sus spuse sate <de> zestre jupaniței Preda clucereasa, cum a dat și tatăl ei, Mihalcea banul, ca să-i fie de ohabă. Iar apoi s'a întâmplat moarte

¹⁾ Loc alb în orig.

jupaniței Preda clucereasa; apoi a dat însăși jupanița Preda clucereasa mai înainte morții ei, cu limba ei, la sfânta mai sus spusa mitropolie și s'a îngropat trupul ei înăuntru, în pronaosul bisericii și s'a scris numele ei la sfântul pomelnic și la sfânta proscomidie.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mării biserici mai sus spuse, numită mitropolie, ca să-i fie mai sus zisele sate și ocine de ohabă ei și pentru întărire iar dumnezeștilor călugări pentru htană, iar mai sus spusei jupanițe Preda clucereasa veșnică pomelnire.

Încă și blestem este: după trecerea domniei mele, cui încredințază domnul dumnezeu să fie domn al Țării Rumânești, fie din rodul inimii domniei mele, fie din ruda noastră, fie după păcatele noastre, fie din alt neam, dacă cinstește și înnoiește și întărește acest hrisov al domniei mele pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l înnoiască și să-l întărească și să-l păzească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui; iar dacă nu cinstește și nu înnoiește și nu întărește acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească și să nu-l păzească în domnia lui, nici în veacul viitor sufletul lui; iar care om va strica și va călca și va risipi acest hrisov al domniei mele, acel om să fie blestemat și anatema de 318 părinți care sunt la Nicheia și să aibă parte cu Iuda și cu Arie și cu alți necredincioși Iudei, care au strigat asupra sângelui domnului dumnezeului și mântuitorului nostru Iisus Hristos și au zis: « ia-l, ia-l și răstignește-l »; sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor, este și va fi în vecii vecilor, amin.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Stan logofăt din Săvești, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Mai 28 zile, cursul anilor dela Adam până la această scriere în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CLXVIII|5.

Orig. slav perg., pecete atârnată cătură. În dos, nota gramaticului: « Sud. Mehedinți, Orehovița, Bolboșani. Sud. Brăila: Vârști Moșov, Periași Manev Călugăreni Manev ».

Cu o trad. rom. din 1851 Mart. 6; alte traduceri rom. la Mitrop. Țării Rom., CLXVIII|8; CCXCI|11—12; și în ms 130 f. 52—54; ms. 136 f. 308v—310.

1610 (7118) Iunie 2, București.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumănească, nepotul preabunului, bătrânului și răposatului Io Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele Lupului cu feciorii lui câți Dumnezeu îi va dăruia, ca să fie lui moșie în Jugălie, însă din partea lui Calotă o jumătate de funie cât ține hotarul Jugălii din câmpu și din pădure și din apă și din Seliște și din uscat și de pretutindinea, depresti tot hotarul ori cât să va alege, pentrucă o au cumpărat Lupul dela Calotă, nepotul Vilaei, drept 3700 aspri gata.

Și iar au cumpărat Lupul moșie în Păpălari, însă din funia Vilaei a patra parte de preste tot hotarul, pentrucă o au cumpărat Lupul dela Vilaia, muerea Oprei, drept 1700 aspri gata.

Și iar au cumpărat Lupul moșie în Bărlui și în Bătești și în Târsei dela Stanciul, nepotul Rusului, o funie deplin dupreste tot hotarul, drept 2.000 aspri gata. Și iar au cumpărat Lupul moșie în Bărlui, însă din partea Nenciului jumătate, ori câtă să va alege de pretutindinea, din câmpu, din pădure și din apă și din seliște și din Târsei, pentrucă au cumpărat Lupul cu frații lui dela Stoica, feciorul Nenciului, drept 1000 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Lupul cu frații lui anume Radul și Radea, moșii în Bărlui, partea lui Pătru feciorul Rusului, a șasa parte de moșie dela frații lui, ori cât să va alege depretutindinea din câmpu și din pădure și din apă și din seliște, iar drept 1000 de aspri.

Și iar au cumpărat Lupul moșie în Bărlui, partea Nenciului toată, oricât să va alege depreste tot hotarul, pentrucă au fost plătit Lupul pe Nenciul de bir de mai nainte vreme, din zilele Mihnei voevod, de au dat Lupul pentru partea Nenciului de bir aspri 1800 și un bou și încă am văzut domnia mea și cartea răposatului Mihail voevoda, de pără și de rămas cum că au fost plătit Lupul pe Nenciul de bir.

Și iar au cumpărat singur Lupul moșie în Bărlui, dela Voico și dela Vlaico, feciorii lui Măgureci, din funia lor. Inșă să știe din apa Bărluețului până în apa Bărluiului în sus și pe valea Botavului, pân în hotarul Iașilor, pentrucă au cumpărat Lupul dela Voicul și dela Nenciul drept 450 aspri gata. Și au vândut acești sus ziși numiți oameni ale lor părți de moșie ce sânt mai sus zise, de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și dinprejurul locului.

Și iar să fie Afimiei, muerea Marcei, feciorul Lupului, moșie în Jugălie, însă din partea mâni-sa, Vilaei, a treia parte din câmp și din pădure și din apă și din vii și de preste tot hotarul și din seliște de pretutindinea.

Pentru că această moșie ce iaste mai sus scrisă, au fost de moștenire Vilaei mumei Afimiei, ei i-au dat-o de zestre.

Și iar să fie Afimiei, mucrii Marcei, moșie în Păpălari, din partea mâni-sa Vilaci a treia parte de preste tot hotarul, ori cât să va alege de pretutindinea, pentru că i-au dat-o Vilaia, fetei sale Afimiei, iar zestre, însă să-șă știe că așa s'au tocmnit Vilaia cu Lupul, tatăl Marcei, ca de să va naște fecior nu fată din trupul Vilaei și din trupul Oprei, bărbatul Vilaei, să aibă și aceia parte tot deplin cu Afimia și cu alți frați, să nu să lăpede unul de altul.

Și mărturii au fost atunci la așezământul lor, oameni ibuni, anume : Mirican din Păpălari și din Jugălie, Drăghici și Bogdan, și s'au tocmnit ei de a lor bună voe, fără de nici o silă. După aceia, iar să să știe că au venit Lupul înaintea domnii mele, împreună cu Vilaia și cu Oprea, bărbatul ei, de au tocmnit Lupul feciorii lui cu voia Vilaei și cu voia Oprei, ca să fie feciorii Lupului toți frați pe moșia Afimiei ce au dat-o Vilaia zestre, însă anume Marcea și Ianache și Preda și de să va însura, Afimia ia încă să aibă parte din zestrele lor, să fie toți frați deplin, să nu se lăpede unul de altul. Și au pus și mărturii carii au fost la așezământul lor, anume : din Păpălari popa Vladul și din Jugălie Stanciul și s'au tocmnit ei de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și dinnaintea domnii mele.

Drept acia le-am dat și domnia mea, ca să fie Lupului moșia ce s'au zis mai sus, de moștenire și ohabnică și feciorilor lui, nepoților și strănepoților lui și de nimenea să nu să clătească după porunca domnii mele.

Iată și mărturii am pus domnia mea : jupan Cernica mare dvornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistieriu și jupan Mărzea mare spătar și jupan Bărcan stolnic și jupan Calotă mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și isprav. jupan Oancea al doilea logofăt.

Și am scris cu Lăpădat în scaunul Bucureștilor în luna Iunie 2 zile și dela Adam până acum curgeria anilor văleat 7118 <1610>.

Io Radul voevod.

Acad. R. P. R. Ms rom nr. 5722 f. 18—19.

Copie rom.

423

1610 (7118) Iunie 24.

Cu mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domnu a toată Țara Rumânească, nepctul preabunului, răposatului Io Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii mele Bedei din Vălteni și cu feciorii lui câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie moșie în Vălteni, partea Radului Toțoș și a fâmeii lui Băjănoae toată, din câmpu și din pădure și din apă, din hotar până în hotar, de pretutindinea ori cât să va alege.

Pentru că au cumpărat Bodea de la Stan și dela Stoica nepoții Radului Toțoș drept aspri 1500 gata.

Și iar au răscumpărat Bodea niște pometuri ai Radului Toțoș de la popa al Sperlii, drept aspri 100 și cu aldămășari anume: popa Balomir și Stanciul Fuirduc din orașul Floci și Soare din Aniniș și Povar din Văleni și Dima schilériul și Dadul fratele Costei și Stoian și Dragonir și Miclea și Drăgan. Și au vândut Stan și Stoica, nepoții Radului Toțoș, de a lor bună voe și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și din prejurul locului și din naintea domnii mele.

Drept aceasta, am dat și domniia mea Bodei ca să-i fie moșie de moștenire și feciorilor lui, nepoților și strănepoților lui și de niminé să nu să clătească după porunca domnii mele.

Iată și mărturii am pus domniia mea: jupan Cernica mare dvornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistieriu și Mărzea spatarul și Bărcan stolnicul și Costea comisul și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Nica mare vistieriu.

Și am scris eu Ierimii logofăt în luna lui Iunie 24 zile și de la Adam curgerea anilor, vă leat 7118 <1610>.

Io Radu voevod.

S'au talmăcit de mine Dionisie eclisiarhul.

Arh. St. Buc. Condica M-rii Cotroceni, nr. 206 f. 56.

Copie rom.

424

1610 (7118) Iulie 29.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radu voevod și domn. Am dat domniia mea această poruncă a domniei mele lui Vălcul logofăt ca să fie în pace și slobod de cătră Cărstea logofătul din Buciumeani pentru nește aspri încă dela Mihaiu voevod. Pentru că au năpăstuit Cărstea log. pre Vălcul logofăt, cum i-au luat nește aspri de cându au trecut Mihaiu voevod la Necopoe. Iar Vălcul log. el se-au plănsu de direptate. Decci Cărstea logofet el aș'au zis: cum să jure Vălcul logofătul cu dîiaconul Costea de Târgoviște cum el nu se-au certat cu Trifa sulgeariul pentru acei aspri în casa dîiaconului Costei de aceia, ecar Vălcul logofet să aibă pace. Decci întra acéia Vălcul logofătul el au jurat cu dîiaconul Costea cum nici se-au certat pentru acei aspri, nicci i-au dat Cărstea logofătul nicci un ban în mână Vălcului log., nicci știe el de știrea acelor aspri.

Și încă mărturie au fost la jurământ: Dumitru vătahul de în Pitariul și Radul gram. feciorul lu Moș log. de Cămpușor și Dobre log. de Florești și Radul al doilea portar.

Derept acéla am dat și domniia mea Vâlcului logofăt, ca să fie în pace și slobod de acum nainte de Cărstea logofătul. Și nimeni să nu cuture a băntul înaintea acestei cărți a domniei mele. Și altfel să nu fie după spusa domniei mele. Și ispravnic Cernica mare vornic.

A scris Lepădat, luna Iulie 29 zile la anul 7118 (1610).

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., CXCVI(189).

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete aplicată, căzută.

425

1610 (7118) August 3, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Moș logofăt și cu fiii săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie satul Lehăceani, tot, cu tot hotarul și cu tot venitul și cu toți vecinii și siliștea Oslenilor toată cu tot hotarul din câmp și din pădure și din apă și de peste tot hotarul oricât se va alege, pentrucă aceste mai sus spuse sate au fost cnezii. Apoi când a fost în zilele răposatului Mihail voevod au venit toți cnezii din sat de s'au vândut ei înșiși de a lor bună voie răposatului Mihail voevod și toată ocina lor și ei să fie vecini, cu 55000 aspri gata.

Și să se știe semnele și hotarele: în lung, din hotarul Frâsinetului până în hotarul Soarelui, iar în lat, din hotarul Drăghicenilor până la hotarul Comancei.

Și cu vecinii să se știe, care au vândut satul și ocinele, anume: Buțcat cu frații săi și cu toată ceata lui și Drăgan cu frații săi și cu toată ceata lui și Stanciul cu frații săi și cu toată ceata lui și Voia Turcului cu fiii săi și cu toată ceata lui și Stănislav cu frații săi și cu toată ceata lui și Tarnus cu fiii și cu toată ceata lui și Muțea cu toată ceata lui și Stoican cu frații săi și cu toată ceata lui și Vladul Fărchi cu frații săi și cu toată ceata lui și Voia Robu cu frații lui și cu toată ceata lui și Bacico cu frații săi și cu toată ceata lui și Mogoș cu fiii săi și cu toată ceata lui și Moșul cu frații săi și cu toată ceata lui și Stanciul Rusoiul cu frații săi și cu toată ceata lui și Radul al Bulbii și cu fiii săi și cu toată ceata lui și Badea al lui Miloș cu fiii săi și cu toată ceata lui și Buia al lui Brebul cu fiii săi și cu toată ceata lui și Novac cu frații săi și cu toată ceata lui și Ghinea cu frații săi și cu toată ceata lui și Iuga cu frații săi și cu toată ceata lui și Duca cu fiii săi și cu toată ceata lui și Iuga cu toată ceata lui.

Pentrucă aceste mai sus spuse sate le-a tot ținut răposatul Mihail voevod cât a fost în viață. Iar după trecerea răposatului Mihail voevod, când

m'a dăruit domnul dumnezeu pe domnia mea cu sceptrul și cu domnia și stăpânitor și domn al Țării Românești, domnia mea am miluit cu aceste mai sus spuse sate pe sluga domniei mele, Moșo logofăt, pentru dreapta și credincioasa slujbă, pe care a slujit-o domniei mele în țări străine.

Și tot a ținut Moș logofăt aceste mai sus spuse sate cu bună pace în 7 ani. Iar când a fost al optulea an, mai sus zișii megiași au ridicat pâră cu sluga domniei mele, Moș logofăt, înaintea domniei mele. Și așa au pârât sătenii că au vândut numai satul Lihăceani răposatului Mihail voevod, iar seliștea Oslenilor nu au vândut-o. Iar într'aceea, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea sătenilor din Lihăceani lege 12 boieri să jure că au vândut numai satul Lihăceani, iar siliștea Oslenilor nu au vândut-o. Apoi când a fost la zi și la soroc, sătenii din Lihăceani nicicum n'au putut să aducă legea lor, ci a rămas satul Lihăceani de lege dinaintea domniei mele.

Și iar să fie slugii domniei mele, Moș logofăt, la Vlădueni partea lui Radul fiul Neacșei, fiica lui Neagoe din Vlădueni, din câmp și din apă și din pădure și din vatra satului și de pretutindeni de pe tot hotarul, pentrucă a cumpărat sluga domniei mele, Moș logofăt, dela Radu, fiul Neacșei, fiica lui Neagoe, cu 5000 aspri gata și încă din zilele lui Mihnea voevod. Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Moș logofăt, ocină la Vlădueni dela Dragole, fiica lui Neagoe, toată partea ei, oricât se va alege de pretutindeni, cu 5000 aspri gata, încă din zilele lui Mihnea voevod. Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Moș logofăt, ocină la Vlădueni dela Anca, fiica lui Neagoe, toată partea ei oricât se va alege de pretutindeni, cu 5000 aspri gata. Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Moș logofăt, ocină la Vlădueni dela Neaga fiica lui Neagoe, partea ei toată, oricât se va alege și de pretutindeni, cu 5000 aspri gata. Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Moș logofăt, ocină la Vlădueni dela Stanciul fiul lui Ma-heră, toată partea lui, oricât se va alege și de pretutindeni, cu 5000 aspri gata. Și iar a cumpărat sluga domniei mele, Moș logofăt, o Ațigancă anume Dobra dela Alexe din Vlădueni și dela femeia lui . . . ¹⁾ cu 600 aspri gata.

Și iar a cumpărat Moș logofăt o Țigancă anume Nasta dele Mateiu din Comancă, cu 800 aspri gata.

Și au vândut acești mai sus spuși, numiți oameni părțile lor de ocină de a lor bună voie.

Iar apoi când a fost acum, în zilele domniei mele, a venit însuși Moș logofăt și jupanița lui, Neacșa, de au făcut întocmire ei înșiși de a lor bună

¹⁾ Loc alb în original.

voie : dacă se va întâmpla slugii domniei mele, Moș logofăt, moarte înaintea jupaniței lui, Neacșa, jupanița lui Neacșa să aibă a ține toate mai sus spusele sate și dedinc și toate averile slugii domniei mele Moș logofăt, iar din rudele și din sângele lui Moș logofăt niciun om amestec sau parte să nu aibă, fără numai jupanița lui, Neacșa. Deasemenea dacă se va întâmpla moarte jupaniței lui, Neacșa, înaintea lui Moș logofăt, să aibă să țină toate averile și dedina bărbatul ei Moș logofăt, iar din rudele jupaniței Neacșa niciun om parte sau amestec să nu aibă, fără numai Moș logofăt.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Moș logofăt, ca să-i fie ocină și dedină de ohabă fiilor lui, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea : jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârze mare spătar și Bărcan mare stolnic și Costea mare comis și Stanciul mare paharnic și Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan logofăt, nepotul lui Stan logofăt din Săvești, în cetatea de scaun în Târgoviște, luna August 3 zile, dela Adam până la cursul de acum al anilor în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m.p.)

Arh. St. Buc. M-rea Varatic, 113.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

O trad. rom. în M-rea Varatic, 114.

426

1610 (?118) August 8. Târgoviște.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată Țara Rumânească, nepotul bătrânului și prebunului și răposatului Io Băsărab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele lui Ban ceaușulu dela Căzânești și cu feciorii lui căți dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui 14 pogoane de vie și cu 8 stânjeni de moșie <din satul>¹⁾... Verneștilor, pă Valea Teancului.

Pentru că au cumpărat Ban ceaușul dela boiariul domniei mele, Voico vistier, drept 6000 aspri gata. Și au vândut boiariul domniei mele, Voico vistier, această mai sus zisă vie și stânjeni de moșie, de a lui bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din sus și din jos și du penprejurul locului.

¹⁾ Loc gol în text.

<Și când au fost acum, în zilele domniei mele>¹⁾ au venit însuși boierul domniei mele Voico vistier înaintea domniei mele de au mărturisit înaintea domniei mele, cum că au fost vândut el acia vie și acei stânjeni de moșie de mai sus ziși, de a lui bună voie, lui Ban ceaușului.

Pentru aceasta și domnia mea am dat lui Ban ceaușului, ca să-i fie lui aceste mai sus zise pogoane de vie și stânjeni de moșie ohabnice și de moștenire feciorilor și nepoților și strănepoților și de către nimenea să nu se clătească, după zisa domniei mele.

Iată dar și mărturii am pus domnia mea pe : jupan Cernica mare dvornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mărze mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Am scris eu Stan logofăt, nepotul lu Stan logofăt dela Săvești, în scaunul cetății Târgoviștii, luna August 8 zile, vă leat 7118 <1610>.

† S'au tălmăcit după uricul sârbesc † Eu Costandin dascăl slovenesc am scris.

Arh. St. Buc. Condica Ep. Buzău, nr. 171 f. 168.

Copie rom.

427

1610 (7118) August 19, Târgoviște.

Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, lui Gherghe comis și cu fiii săi, câți dumnezeu îi va da, ca să-i fie lui satul Tălpașul tot cu tot hotarul și cu toți vecinii și cu tot venitul de pretutindeni, pentru că acest sat mai sus zis ei au fost mai înainte cnezii.

Iar când a fost în zilele răposatului Mihail voevod, când a venit domn întâiu aci în țară, iar ei s'au vândut toți de a lor bună voie și fără nici o silă boierului domniei mele Gherghe comis să-i fie lui toți vecini tot satul de peste tot, pentru 9.000 aspri gata. Și le-a plătit lor un bir la creștătura pe răboj, până când a scos acel bir și tot satul Tălpașul au fost vecini lui Gherghe comis, până când s'a întâmplat răposatului Mihail voevod de s'a dus craiu în țara Ardealului. Și în urma lui Mihail voevod acest mai sus zis sat, Tălpașul, ei au ridicat pâra cu Gherghe comis, de s'au dus la Bălgrad înaintea lui Mihail voevod. Și așa pârau ei atunci, satul Tălpașul, cum că nu s'au vândut ei de a lor bună voie lui Gherghe

¹⁾ Loc gol în ms.

comis ca să-i fie vecini, ci li s'au făcut silă. Iar întru acesta Mihail vœvod, domnia sa singur a judecat după dreptate și după lege și a dat satului Tâlpașul lege 12 boieri, ca să jure cum că ei nu s'au vândut de a lor bună voie, ci le-a făcut lor silă Gheorghe comis. Dar când a fost la zi și la soroc, iar ei nicidecum n'au putut să jure, ci au rămas ei să fie vecini.

Iar pe urmă, când a fost în zilele lui Simion vœvod, acel sat Tâlpașul ei iarăși n'au vrut să se lase, ci iar au ridicat pără înaintea lui Simion vœvod și așa pârau ei, ca și mai întâiu. Astfel domnia sa, Simion vœvod, iar a judecat după dreptate și după lege și iar a dat satului Tâlpașul lege 12 boieri, a doua oară, să jure că ei nu s'au vândut de a lor bună voie lui Gheorghe comis, ci le-a făcut silă. Iar când a fost la zi, satul Tâlpașul, ei au adunat toată legea lor, pe acei 12 boieri, de au jurat că nu s'au vândut de a lor bună voie lui Gheorghe comis, ci le făcuse silă: și de atunci pînă acum a tot fost satul Tâlpașul în pace.

Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, boierul domniei mele, Gheorghe comis mai sus zis, el n'a vroit să se lase, ci iar a ridicat pără cu satul Tâlpașul înaintea domniei mele, și întru acesta, domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate și după lege și cu toți cinstiții boieri ai domniei mele și am dat domnia mea lui Gheorghe comis lege peste lege, 24 de boieri, anume boierii: Iscrul logofăt din Gaia, și Pătru logofăt și Stanciul postelnic din Padea și Chiriac din Crețești și Lambul din Șitoia și Hamza ban din Spineri și Preda postelnic din Zătreni și Hamza din Iazer și Părvul din Vălcănești și Dumitru din Filiași și Diicul din Rogojina și Gheorghe din Amărăști și Dumitrașco căpitan și Nica postelnic din Albești și Drosul postelnic din Almaș și Andronie din Albeni și Vladul din Ciceadea și Staico postelnic din Ohaba și Mihai postelnic din Negoști și Ștefan postelnic din Văleni și iar Ștefan și Pătru postelnic din Fălcoi.

Și când a fost la zi și la soroc, iar Gheorghe comis el a adus pe toți acești 24 de boieri deplin în divanul domniei mele de a jurat că nu a făcut nicio silă satului Tâlpașul, ci s'au vândut ei de a lor bună voie. Și astfel a rămas satul Tâlpașul de lege și de judecată înaintea domniei mele, ca să fie vecini în veci; apoi domnia mea am trimis de am prădat pe acei 12 boieri jurători, care au jurat strâmb, de le-am luat lor boii.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea boierului domniei mele, lui Gheorghe comis, ca să-i fie lui acest sat mai sus zis, tot și cu vecinii, dedină ohabă lui și fiilor lui și nepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

lată și martori punem domnia mea; jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Laca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea numită Târgoviște, luna August 19 zile și dela Adam până acum la această scriere, cursul anilor, în anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., XCV 153.

Orig. slav perg., pecete aplicată acoperită cu foiță.

428

1610 (7118) August 28.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Pârvul logofăt ca să fie în pace și slobod de către Drăghici din Sălătruc pentru pâra pe care a avut-o pentru niște Ațigani, anume Oprea cu Țiganca sa și pentru un cal, pentrucă așa a părît Drăghici cu fiul lui Stanciul, înaintea domniei mele, că a luat Pârvul logofăt acei Țigani și acel cal, care sunt mai sus spuse, încă din zilele lui Simion voevod, dela un armaș anume Voico și nu a dat acei Țigani și calul lui Drăghici.

Iar într'aceea, am cercetat domnia mea și am judecat după dreptate și după lege și am dat domnia mea boierului domniei mele, care e mai sus scris și împreună și cu Drăghici, 4 megiași pe răvașul domniei mele, anume: Vitan din Hareș și Dumitru din Rădăcinești și Radul și Brăileanul din Boeșoară, ca să cerceteze și să adeverească cu sufletele lor pentru acei Țigani și acel cal: a dat Pârvul logofăt acei Țigani și acel cal lui Drăghici sau nu i-a dat? Iar într'aceea, boierul domniei mele, Pârvul logofăt a adus pe acei 4 megiași la zi și la soroc înaintea domniei mele. Și așa au mărturisit ei înaintea domniei mele cu sufletele lor că a dat Pârvul logofăt acei Țigani și acel cal lui Drăghici încă de atunci și n'a avut nicio pagubă Drăghici dela Pârvul logofăt.

Pentru aceea, am dat și domnia mea lui Pârvul logofăt ca să fie în pace și slobod de acum înainte de către Drăghici și de către fiul lui, Stanciul, pentru acei Țigani și acel cal, pentrucă a rămas Drăghici de lege dinaintea domniei mele.

Altfel să nu fie după spusa domniei mele. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Scris luna August 28 zile anul 7118 <1610>.

† Io Radul voevod, dîn mila lui dumnezeu, doron.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țării Rom., CCCLVI12.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzură.

Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

429

1610 (7118), Târgoviște.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Radul voevod <și domn> a toată țara Rumânească, nepotul răposatului Io Basarab voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștii mănăstiri care se cheamă Mărginenii, unde iaste hramul arhistratig Mihail și Gavriil și părintelui egumenului și altor frați lăcuitoriu într'acel lăcaș, ca să ție ei moșie în Stălpéni dă la oraș, însă partea mănăstirii care au fostă dă baștină încă mai de nainte vréme și cu rumâni du piste tot hotarul.

Pentrucă această parte dă sat, ce s'au zis mai sus, ia au fost moșie sfintii mănăstiri dă baștină. Iar când au fost în zilele răposatului Mihail voevod, iar dumnealui au fost luat acea parte dă sat a sfintii mănăstiri și o au dat orașanilor dăn oraș dăn Floci ca să fie a lor moșie, iar sfintii mănăstiri au dat satul Mazărea pentru partea lor dăn Stălpéni.

Apoi învrednicindu-ne domnul dumnezeu cu stăpânirea domniei țării, iar călugării ce s'au zis mai sus dă la sfânta mănăstire, ei au venit înaintea domniei mele de s'au plânsu pentru acea moșie dăn Stălpéni care au luat răposatul Mihail vodă și au dat-o orașanilor, iar mănăstirii au dat satul Mazărea. Iar când au fost acum ei ziseră că nu le trebuiaște acel sat Mazărea, ci ș-au cerșut iar moșia lor dă la Stălpéni. Într'acéia domnia mea am lăsat și le-am dat iar moșia lor Stălpénii sfintei mănăstiri să o ție ca și mai nainte vréme. Și am luat domnia mea satul Mazărea ca să fie domnescă.

Pentru acéia, am dat domnia mea sfintei și dumnezeieștii mănăstiri și egumenului și tuturor călugărilor ce sânt lăcuitori într'acest sfânt lăcaș, ca să-și ție partea lor dăn sat dăn Stălpéni moșie obavnică și stăritoare, ca să fie dă hrana și ajutorul dă acolo, iar ctitorilor vécinică pomenire și dă nimini neclătît, după zisa domniei mele.

Deci am pus domnia mea și mărturii pre : jupan Nica <sic> mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mărcea

mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Gligorie mare comis și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic.

Și eu Neagoe logofăt am scris în scaunul Târgoviștii.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Mărgineni, nr. 454 f. 233.

Copie rom.: altă copie rom. la m-rea Mărgineni, XI]1 (Nr. 6).

430

<1610> Septembrie 30.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeieștii mânăstiri ce se numește Argeș, ca să-i fie vama târgului, să ia vama și să judece toată judecata den târg. Pentrucă o am miluit domnia mea pre sfânta mânăstire cum au fostū miluită și de alalți domni mai déinte vrém<e>. Și am văzut domnia mea și cartea roposatului Mihail voevod de milă, cum au fostū miluit pre sfânta mânăstire cu vama și cu judecata.

Dreptū acéia, am dat domnia mea ca să țic sfânta mânăstire vama toată și judecata târgului, cum au ținut mai déinte vrém<e>, iar bani den județ să n'aibă niciun améstec cu judecata și cu vama târgului. Iar cinc se va amesteca preste cartea domnii mele, acela om rău va petrece.

Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic însăși spusa domniei mele. Scris Septemvrie 30 zile.

† Io Radul voevoda, din mila lui Dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, LXIXter|34.

Orig. rom. hârtic, filigran, pecete aplicată, stricată.

Data e scrisă de altă mână peste o corectură care nu se mai poate ceti.

431

1610 (7119) Octombrie 30, Târgoviște.

† Scris-am eu Fiera logft. din Corbi și pop Necula din Târgovișt<e> și Pădure sp<at> . . .¹⁾ de Săcuiani și de Târgoviște Lepădat log. și Pădure log., acesta a noastră car<e> la mâna lu Dumitru al doilea logofet de Duceșt<i>, ca să se știe cum au cumpărat satul Tătarul dela jupâneasa Oprina a lu Marco log.; însă să se știe anume stânjinul câte 16 bani <o>ri căți stânjini vor eși de preste tot hotarul. Inșă se-au tocmit să trag<ă> ocina pre<n> trei locure unde va fi ocina mai lată să pue ocina undi va fi mai îngustă ca să tocmească stânje<nii> să fie tot întru un chip de lat. Inșă i-au vândut ocină cu 6 rumăni, așa se-au tocmit ei de a lor bună voe, Dumitru log. cu jupâneasa Oprina; și au fost aciast<ă> tocmeak<ă> în casa lu Ion

¹⁾ Lec rupt în orig.

părcălabul în Târgoviște». Și am fost noi toți la aldămaș și la această tocmeakă». Derept acéia, am făcut și noi aciastă carte să fie la mână lu Dumitru logofătul de credință și sântem noi mărturie înaintea lu <d>umnezeu și înaintea tuturor oamenilor de pre pământ.

Altfel să nu fie.

Scris Octomvrie 30 zile în anul 7119 <1610>.

Fiera log.

Pop Nicula.

Lepădat log.

Pădure log.

Acad. R. P. R., XLI|23.

Orig. rom. hârtie filigran, 4 peceți inclare aplicate

432

1610 (7119) Noembrie 12, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Mircea și filor lui, căți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Făstăci, însă din funia lui Dacul 12 stânjeni și cu loc de casă, pentrucă a cumpărat dela Radul al lui Cârstea cu 1.100 aspri. Și iar a cumpărat Mircea ocină în Făstăci 21 stânjeni dela Cârstean al lui Căpușă, cu 2600 aspri gata. Și iar a cumpărat Mircea ocină la Făstăci un stânjien de ocină și un pogon de vie de la Bâncotă cu 300 aspri. Și iar a cumpărat Mircea un stânjien de ocină și un pogon la Făstăci din funia lui Vălcul cu 500 de aspri. Și iar a cumpărat Mircea partea Sinei dintr'o roară de moară, toată, cu 1400 aspri. Și iar a cumpărat Mircea 8 stânjieni de ocină la Făstăci dela Costandin, cu 900 aspri, însă pentru acei aspri a dat un cal. Și iar a cumpărat Mircea un stânjien și jumătate de ocină la Făstăci, dela Radul fratele lui Costandin, cu 200 de aspri. Și iar a cumpărat Mircea 3 stânjieni de ocină la Făstăci dela Orzeată, cu 400 de aspri. Și iar a cumpărat Mircea un stânjien de ocină la Făstăci, dela Dragomir, fratele lui Mihai, cu 80 aspri de argint. Și iar a cumpărat Mircea un răzor de ocină dela Neaguț cu 120 aspri. Iar a cumpărat Mircea un stânjien de ocină dela Jipa cu 120 aspri. Și iar a cumpărat Mircea partea lui Orzeată din moară, toată, cu 80 aspri de argint dela Salomia. Și iar a cumpărat Mircea partea Salomiei din moară cu 80 aspri. Și iar a cumpărat Mircea partea lui Barbul din moară cu 50 aspri de argint. Și iar a cumpărat Mircea partea lui Putău din moară, cu 50 aspri.

Aceste mai sus zise ocine le-a cumpărat Mircea dela acești mai sus spuși oameni, încă de mai înainte vreme, din zilele altor domni bătrâni și a avut Mircea cărți vechi de cumpăratură, dar de când a trimis domnul dumnezeu mânia sa în Țara Românească cu robie și cu jăfuire de către Turci și de către Tătari, au luat toate averile lui și au luat și cărțile lui de ocină. Iar apoi, a adus Mircea înaintea domniei mele martori anume din Făstăci: Mărdan și Baico și Baico și Neagoe, de au mărturisit că sunt vechi și drepte cumpărături. Atunci domnia mea am înnoit și am întărit cu această carte a domniei mele pentru cartea lui veche, ca să-i fie ocine de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Nica mare vistier.

Și eu, Stoica Tărăceanul, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Noembrie 12 zile în anul 7119 <1610>.

Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., CXXXIV|37.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

433

1610 (7119) Noembrie 14, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele, lui Tudoran ceauș și cu fiii lui, câți dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie 4 stânjeni de ocină în satul Vernești, însă din partea lui Gorden, oricât se va alege, pentru că i-a cumpărat Tudoran acești mai sus spuși 4 stânjeni de ocină dela Costea cu 2000 aspri gata.

Și a vândut Costea dedinele lui de a lui bună voic și dinaintea tuturor oamenilor buni și a mărturisit înaintea domniei mele însuși Costea.

Și iarăși să fie lui Tudoran un stânjen de ocină la Vernești, însă din partea Dobrei, fica Stoicăi, sora lui Costea, pentru că i-a cumpărat Tudoran acești mai sus spuși stânjeni de ocină dela Dobra, cu 500 aspri gata.

Și iarăși să se știe că a dat diaconul Stănilav un stânjen de ocină la Vernești lui Tudoran ceaușul ca să fie pentru sufletul tatălui său, Dragomit,

să pomenească și să fie lui pomană. Și așa a mărturisit înaintea domniei mele însuși Stăncislav¹⁾ cu limba lui.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Tudoran ceaușul ca să-i fie aceste mai sus spuse dedine și de ohabă lui și filor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Bărcan mare stolnic și Costea mare <cornis> și Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Nica mare vistier.

Și am scris eu, Pădure gramatic, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Noembrie 14 zile, dela Adam până acum cursul anilor în anul 7119 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Buzău, XXVI/8.

Orig. slav hârtie, pecete acoperită cu foiță, aplicată.

Cu o trad. rom. din 1850 Aug. 25; alte traduceri rom. în condica ep. Buzău ms 171 f. 185, Acad. R. P. R. ms 5099 f. 1.

434

1610 (7119), Noembrie 20, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului și preabunului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Sarchiz din Bojorani și cu fiii lui, câți îi va lăsa Dumnezeu, ca să-i fie ocină la Bojorani, însă partea lui Stan și a fratelui lui, Mitrul, toată, oricât se va alege de peste tot hotarul fără numai un laz cu grădină pe care l-a dat Mitrul la sfânta episcopie pentru sufletul lui și s'a pus la sfântul pomelnic, iar cealaltă ocină toată a cumpărat-o Sarchiz dela Stan, fratele lui Mitrul, cu 4000 aspri gata. <Și> iarăși a cumpărat Sarchiz un loc la Bojorani dela Iacobă al lui Bală, cu 400 aspri, Acob (*sic*) a cumpărat dela Stan Albici. Iarăși a cumpărat Sarchiz ocină la Bojorani partea lui Necula toată . . .²⁾ din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vii și cu tot hotarul³⁾, cu 2000 aspri.

Iarăși a cumpărat Sarchez un loc în câmpul Bojoranilor dela Stan al Stepcei cu 300 aspri.

¹⁾ În original numai "Stan".

²⁾ Text pătat și răzuit.

³⁾ "și cu tot hotarul", îndreptat cu altă cernelă.

Iarăși a cumpărat Sarchiz un Ațigan anume Dumitru dela Opriș din Cârstienești cu 1000 aspri.

Au vândut acești mai sus spusți numiți oameni ocinele lor și Ațiganii de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului. Au mărturisit înaintea domniei mele cu oameni buni, anume: din Bojorani, Berinca logofăt și din Râmnic, Ivan și Dima, fratele lui Panaiot și Hamza, fratele lui Preda.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Sarchiz ca să-i fie ocină de ohabă lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților săi și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Carnica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Stoica Tărăceanul, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Noembrie 20 zile în anul 7119 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. Ep. Râmnic, XXXIV|25.

Orig. slav perg., pecete aplicată, căzută.

Cu o trad. rom. din 1782 Apr. 26.

435

1610 (7119) Noembrie 24, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, Mircea armaș și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Fratoștița, toată partea sfintei mănăstiri dela Tântăreni, unde este hramul arhistrategului Mihail, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și cu vecinii câți vor fi și de peste tot hotarul și cu vie, pentrucă această ocină mai sus spusă a fost dată și închinată sfintei mănăstiri mai sus zise de jupan Barbul postelnic și de Mihai postelnic, ctitorii sfintei mănăstiri.

Apoi, când a fost acum, s'a ridicat însuși ieromonahul egumen Onufrie și cu tot soborul sfintei mănăstiri dimpreună cu Barbul postelnic și Mihail postelnic, ctitorii mănăstirii, de au vândut această ocină mai sus spusă, toată partea mănăstirii din Fratoștița, cum este mai sus spus, de peste tot hotarul, slugii domniei mele, Mircea armaș, cu 10.500 aspri gata, de au cumpărat pe acești aspri niște cai la sfânta mănăstire. Pentrucă

de alte averi și dedine a avut sfânta mânăstire, dar cai n'a avut să fie de poslușanie sfintei mânăstiri. Ci au dat această ocină lui Mircea armaș cu acel preț mai sus spus, de au cumpărat cai la sfânta mânăstire să fie de poslușanie.

Și au fost acolo la prețăluirea lor mai mulți boieri, anume: Iscrul logofăt din Gaia și Lambul postelnic din Șitoaia și Părvul din Vălcănești și Radul din Mălăești.

Iar apoi iar a cumpărat sluga domniei mele, Mircea armaș, ocină la Pleșoi dela Radul, din partea lui Jitian, a treia parte din câmp și din pădure și din apă și din vatra satului și din vii și de peste tot hotarul cu . . .¹⁾ aspri gata. Și a vândut Radul ocina sa de a sa bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din jurul locului din sus, din jos și dinaintea domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele, Mircea armaș, ca să-i fie ocina mai sus spusă dedină, ohabă lui și fiilor lui și nepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și Nica vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Neagoe logofăt, am scris în cetatea Târgoviște, luna Noembrie 24 zile și dela Adam până acum în anul 7119 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., Ep. Râmnic, CVII/2.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță, căzută.

Cu o trad. rom. din sec. XIX.

436

1610 (7119) Noembrie 25, Târgoviște.

† Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul răposatului și preabunului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, Buzinca comis și soției lui, Elina, fiica lui Stanciul logofăt și cu fiii lor, câți Dumnezeu le va lăsa, ca să le fie satul Răfuleștii jumătate și din Căpturile iarăși jumătate, dar din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vii și de

¹⁾ Cifra ștearsă cu vremea în original.

peste tot hotarul și cu vecinii și cu tot venitul de pretutindeni și încă și niște sălașe de Ațigani, anume: Nzacșul cu copiii săi «și» Dumitru țigan cu copiii săi și Radul Țigan cu copiii săi și Zaharia Țigan cu copiii săi, pentru că aceste mai sus spuse ocine și Ațigani au fost ai lui Stanciul logofăt și ai soției lui, Mușa, părinții jupaniței Caplea și jupaniței Elina. Apoi după moartea lui Stanciul logofăt, a rămas jupanița Mușa, jupanița lui Stanciul logofăt, mama jupaniței Caplea și a jupaniței Elina.

Apoi când a măritat pe jupanița Caplea, a înzestrat-o ea cu satul Uibăreștii, tot, cu tot hotarul și cu tot venitul și cu toți vecinii și cu vie și cu Ațigani anume: Pătru Țigan cu Țiganca sa și Lala Țigan cu Țiganca sa și Selen Țigan cu Țiganca sa și Stanciul cu Țiganca sa și fiul lui Pătru Țigan cu copiii săi.

Iar când a măritat pe jupanița Elina, n'a avut deplin să-i dea ei zestre, ci i-a dat din sat din Rădulești jumătate și din Cepturile iarăși jumătate, de a căutat să fie la fel aceste două jumătăți de sat, din Rădulești jumătate și din Ceptura jumătate, cu satul Uibărești și cu Ațigani care sunt mai sus scriși.

Și au tot ținut deosebit cum le-a înzestrat mama lor, jupanița Mușa, din zilele lui Mihnea voevod până acum în zilele domniei mele, dar jupanița Caplea satul Uibărești tot cu tot hotarul și mai sus zișii Ațigani, iar jupanița Elina din Rădulești jumătate și din Cepturile jumătate și Ațigani cum sunt mai sus scriși.

Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, s'a ridicat un nepot de soră al jupaniței Elina, fiul jupaniței Caplea, de a venit la pără înaintea domniei mele cu boierul domniei mele, Buzinca comis și cu soția lui, Elina și așa a pârît Mitrea, nepotul jupaniței Elina, ca să împartă acum a doua oară mai sus spusă zestre cu care a înzestrat jupanița Mușa pe sicele ei mai sus spuse. Iar într'aceea, boierul domniei mele, Buzinca comis și soția lui Elina, ei au adus pe jupanița Mușa, mama jupaniței Caplea și a jupaniței Elina, de față în divanul domniei mele. Pentru aceea, jupanița Mușa așa a mărturisit că a înzestrat și a întocmit ea însăși cu limba ei cu aceste mai sus spuse sate și Ațigani, încă din zilele lui Mihnea voevod și în zilele lui Mihai voevod jupanița Caplea să țină satul Uibărești, tot, cu tot hotarul și cu tot venitul, cum este mai sus zis și Ațigani mai sus spuși, iar jupanița Elina din sat din Rădulești jumătate și din Cepturile iarăși jumătate și Ațigani mai sus spuși, fără alte dedine care au fost neîmpărțite. Și a rămas Mitrea, nepotul jupaniței Elina, de lege și de judecată dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele.

Pentru aceea, am dat și domnia mea boierului domniei mele, Buzinca comis și jupaniței lui, Elina, ca să le fie mai sus spusese sate și Ațigani

de ohabă lor și fiilor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neatins după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Și eu, Stoica Tărăcean, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Noemvrie 25 zile în anul 7119 <1610>.

† Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc. M-rea Cotroceni, LIX/13.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță, deteriorată. Pe verso: «Răduleștii și Ceprurile. 3 hrisoave sparte de nicio treabă».

Cu o trad. rom. din 1906 Mai 8.

1610 (7119) Noembrie 26, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu Io Radul voevod și domn a roată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului și răposatului Io Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Neagul cu fiili săi, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie un Ațigan. anume Roman, pentru că acest Ațigan a fost dinainte vreme al jupaniței Elina, jupanița lui Palaloga logofăt din Câmpina. Iar când a fost acum în zilele domniei mele, iar Palaloga logofăt și cu jupanița lui, Elina, ei l-au vândut slugii domniei mele, lui Neagul, cu 2400 aspri gata iar când a cumpărat sluga domniei mele, Neagul acest Ațigan mai sus zis, au fost la întocmirea lor atunci oameni buni și boieri aldămășari, anume: Costandin și Nastea din Târșor și Stoica vătaf din Bădeni și Petrecan din Câmpina și Dumitru fratele lui Coman. Și a vândut Palaloga logofăt și cu jupanița lui Elina acest mai sus zis Ațigan de a lor bună voie și cu știrea tuturor megișilor din sus și din jos din prejurul locului și fără nici o silă. Pentru aceea, am dat și domnia mea slugii domniei mele, lui Neagul, ca să-i fie lui acest Ațigan de ohabă lui și dededină fiilor lui și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Costea mare comis

și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic jupan Lupul mare logofăt.

Am scris eu, Stan logofăt, nepotul lui Stan logofăt din Săvești, în cetatea de scaun numită Târgoviște, luna Noembrie 26 zile, dela Adam până acum în anul 7119 <1610>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Acad. R. P. R., CXCVII|50.

Orig. slav hârtie, pecete aplicată, căzută.

438

1610 (7119) Noembrie 30, București.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și răposatului Io Băsarab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vlade din Plopeni și cu fiii lui, câți Dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Plopeni, însă 4 funii de ocină din partea lui Ganea, fiul lui Radul, din câmp și din pădure și apă și de pe tot hotarul, oricât se va alege din hotar până în hotar, pentru că a cum-părat Vlade această mai sus zisă dedină dela Ganea cu 3000 aspri gata.

Și a vândut Ganea această mai sus spusă dedină a lui de a lui bună voie și cu știrea tuturor megiașilor și din sus și din jos și dinaintea domniei mele. Și așa a mărturisit înaintea domniei mele vânzătorul Ganea însuși și fără martori că a vândut el însuși.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Vlade care este mai sus spus, ca să-i fie această mai sus zisă dedină și de ohabă lui și fiilor lui și ne-poților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea spătar și Bărcan stolnic și Costea comis și Stanciul paharnic și jupan Leca mare postelnic. Și ispravnic Nica mare vistier.

Am scris eu Pădure gramatic în cetatea de scaun București, luna Noembrie 30 zile dela Adam până acum cursul în anul 7119 <1610>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., Ep. Buzău, LVII|4.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță.

Cu o trad. rom. din 1852 Febr. 21; altă trad. rom. în ms. 172 f. 171.

1610 (7119) Decembrie 10, Târgoviște.

Din mila lui Dumnezeu, Io Radul voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului Băsărab voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragul și fratelui său Bale cu fiii lor, câți Dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină la Lipia, din partea lui Bobolat, însă stânjeni 50 din câmp și din pădure și din apă și din dealul cu vii, oricât se va alege de pe tot hotarul de pretutindeni, din cap până în cap. Pentru că a cumpărat Dragul și fratele său, Bale, această ocină mai suszisa dela Bobolat cu 8000 aspri gata, încă din zilele răposatului Mihail voevod. Și au avut și cartea de ocină a lui Mihail voevod, dar a pierdut-o când <cu> răutățile.

Mulți au mărturisit înaintea domniei mele și care au fost atunci la întocmirea lor: din sat din Lipia popa Pană și Pravăț și Bratul al lui Albul și Gherghe al lui Machiei și Dumitru La(m)bru și <C>ucule(ț) bătrânul și din Sărata, Dragoe și Oana al lui Mircan.

Și au vândut acești mai sus numiți oameni și megiași această ocină mai sus spusă de a lor bună voie și cu știrea tuturor megiașilor din sus, din jos și dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători ai domniei mele din divanul domniei mele.

Pentru aceasta, am dat domnia mea lui Dragul și fratelui său, Bale, ca să le fie ocină și de ohabă lor și fiilor lor, nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Cernica mare vornic și jupan Lupul mare logofăt și jupan Nica mare vistier și jupan Mârzea mare spătar și jupan Costea mare comis și jupan Bărcan mare stolnic și jupan Stanciul mare paharnic și jupan Leca mare postelnic. Ispravnic Lupul mare logofăt.

Și eu, Nestor logofăt, am scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Decembrie 10 zile în anul dela Adam până acum 7119 <1610>.

Io Radul voevod, din mila lui Dumnezeu, domn.

Io Radul voevod (m. p.)

Arh. St. Buc., Depuneri provizorii, IV|3.

Orig. slav perg., pecete aplicată, acoperită cu foiță, căzută.

Cu o trad. rom. la IV|12.

1610 (7119) Decembrie 16.

Oancea log<ofet scris-am acesta zăpis al meu ca să se știe cum am făcut schimbu cu jupănul Necula post., de i-am dat satul Glina tot cu tot hotarul și cu toț<i> rumănic și el mi-au dat satul Ciuleneța, iar cu tot hotarul și cu toț<i> rumănic, pântrucă acist sat al meu Glina, fostu-m'au meluet domnu meu Radul voevod cu el pântru slujba ce i-am slujit. Iar satul Ciuleneța încă au fost cumpărat de răposatul Mihaiu voivod, pre bani. Dici apoi iar s'au căzat (sic!) la fiu său Necula post. Dici am făcut schimbări de bun<ă> voc amăndoi cu știrea domnu nostru Radule voevod și a tuturor boiarelor. Iar cine se <va> ispiti den [den] omenie noștre sau di ruda noastră a spargi această tocmeală, el să fie proclit și afureset.

A scris Radul fiul lui Vlad log. A scris Dec. 16 zile în anul 7119 <1610>.

Oancia logofet.

Acad. R. P. R., XLI|24.

Orig. rom. hârtie, filigran, pecete inelară aplicată.

<1610>.

Scris-am noi bunii megieși a noastră carté acistor boeri anum<e> Stamatie agă și Radulū și Arcoe cum ne-au luat denaintea domnu nostru di în diivan¹⁾ să judecăm, cu neste rumăni di Jupăneș<i> boerii au zis că li sânt<e> rumăni, rumăni au zis că nu lūn], că i-u arsu și e-u scos di în sat.

Iar după ace boerii și rumăni au venit de ne-au stră<n>s la sat la Săcil și am socotit noi, buni megieși anume: Voico de Săcel și Dănilă de Mușiteș<i> și Hotea de Drăgoești și Opre de Bibeș<i> și Toma de Petrești și Drujan de Scănerj, cum că casile nu le-au aprins și di în sat nu e-u scos, ci le-au f<o>stu rumăni mai dinainte vrem<e>.

Și noi încă-i dăm să le fie rumăni; așa am socotit noi buni megieși cu ale <noastre> sufleti. Încă și noi am străns boeri <de> în prejutul no<s>t<ru> <de-am l>uat sama cu ei, boeri anumi: Hamza di târgū și Diicul di Rogojina, Oprea²⁾ Zlata, Mogoșa și Barbul de Poenă și Stroe de Cărpiniș și Pătru Spahiului, tot am socotit așa să le fie rumăni. Aciastă <a>m scris noi.

Voico	Dănilă	Stroe	Drujan
Tom<a>	Barbul	Pătru	Hamza
Oprea	Oprea	Radul Hotea	Diicul.

Acad. R. P. R., CLXXXV|16.

Orig. rom., hârtie, 12 peceti inelare aplicate.

¹⁾ «di în diivan» adăogat deasupra rândului.

²⁾ Oprea e scris înghesuit peste și între celelalte nume, peste ștersături deasupra este scris Mogoșa.

1610—1617).

† Să se știe cum au cumpărat Neaga o jumătate de pogon de vie dela Dragole, fata Tambei din Cucuteni și au dat 250 as<pri>. Și această vie au fost pre locul Negăi, ei ș'au scumpărat moșiia la loc. Și aldămășari: pop<a> Mihnea și Paraschiva și Șerban și Crivin și Mircea și pop<a> Vlad din Bălișoar<a>.

Și iar au cumpărat Neaga dela Mircea o jumătate de pogon iară[ă] și e pri lângă ceialaltă de mai sus scris<ă> și au dat 350 as<pri>. Și aldămășari: Crișanul și Paraschiva și Brata și pop<a> Mihnea și satul tot știe de aceasta.

Și așa să se știe cumu-și dă Neaga moșiia toat<ă> de pre unde are nepoată-sa Dumitrei dreptu dedină ei (?). Și după morte ei cine se va ispiti a lua aceste moșii ce sântu scris<e> intru aceste râvaș de în mâna Dumitrei să fie blăstimat de 318 părinți care sunt la Nicheia și să fie cu Iuda și cu Arie la un loc.

Arh. St. Buc. Ep. Buzău, LXXII/4.

Ciornă de zapis, rom. perg.

Pe verso 'o ciornă slavă (cf. nr. 443).

Data după zapisul următor.

1610—1617).

În numele tatălui și al fiului și al sfântului duh, amin. Așa să se știe că a cumpărat Stroe cu filii lui, Stoica și Dumitru, ocină la Cucuteni, însă în funia Corețească, însă 12 stânjeni, partea Stanciului Tăpeșe. A cumpărat dela Stanciul Tăpeșe cu 950 aspri de argint, însă din capul ocinei până în cap. Și aldămășari au fost oameni buni, anume: Pleșa și Stanciul și Balotă și Paraschiva și Crăciun al lui Lupu.

Și iar a cumpărat Stroe cu filii lui ocină la Cucuteni, însă o vie cu loc cu tot din Călmățuiul cel mare până în Călmățuiul cel mic și un ogor mare de 30 de pași la câmp în frunte dela popa Oancea, cu 700 aspri de argint.

Și iar a cumpărat Costandin cu femeia lui, Călina, un pogon de vie cu loc cu tot, dela Călmățuiul cel mare până la Călmățuiul cel mic, din locul

lui Grosul. A cumpărat dela Neaga Rachireasa cu 300 aspri de argint. Iar apoi Neaga lui Gârba a luat jumătate din acel pogon, însă partea surorii sale Călina, căci i-au dat megiașii Crăciun și Coman și Stan și Dușaev și Cucutean și toți și chit Chiril episcopul de Buzău să fie dedină și filor și nepoților și strănepoților.

Arh. St. Buc., Ep. Buzău, LXXI|4.

Ciornă slavă perg. Pe verso o minută de zapis romînesc.

Trad. rom. din 10 Sept. 1912.

Data după episcopul Buzăului Chiril.

DOCUMENTE DUBIOASE

1911. évi évkönyv



DOCUMENTE DUBIOASE

1

<1601> 7109 Ianuarie 2.

Să se știe acesta zapis cum au vândut Stan Părțugă și co frate-său Nedelco Fășue¹⁾ 1 pogun de păragină și co un stâjin de ocin<ă> lui Micșan din Pârscov dreptu ughi 9.

Și iar a vândut Nedelco Fășue¹⁾ lui Micșan 2 pogone de păragină și co un stâjin de ocin<ă> și co loc de cas<ă> în capol viei, ughi 12 din deal Vernești, ca să-i fie lui mușie în veac neclătinatū lui și feciurilor lui și nepoților lui.

Și cândū amū vândut acia mușie fust-au omen<ă> boni aldămășar<ă> anume: <Co>lțea și Gherghina din Vernești și Stan Burzé tot de acolo. Și s'au vândut aciastă mușie în zilele lui Șerban vodă.

Și om vândut de bonă voia noastră ieu Părțug și frate-miu Nedelco Fășue¹⁾. Și mușia iaste alaturea cu Sava Bengheul. Și om vândut co știrea tutor fraților, așa să se știe.

Scris în luna Ghen. 2 zile văleat 7109 <1601>.

Pentru pecețile pusu-ne-amu și dégitéle²⁾.

Ath. St. Buc. Ep. Buzău, XXVI/7.

Orig. rom. hârtic, filigran. Dubios prin dată, scris și limbă.

Copie rom. ms. 171 f. 184v—185.

2

<1601 Mai>, Cașovia.

Luminatului și prea puternicului și de dumnezeu cinstitului și cu mare dar dăruitului și slăvitului și după dumnezeu, marea noastră nădejde, marele vizir-azem Ibrahim bașa și serdar asupra tuturor părților apusene

¹⁾ Corectat peste « Fășuiu ».

²⁾ Scris întâiu, « dégigili », șters « gili » și scris în continuare « tele ».

și stăpânirii cinstitului și luminatului sultan marele Mehmet, împărat a împărăților răsăriteni și apuseni, multă viață și pace și sănătate să ai domnia ta dela domnul dumnezeu, care a făcut cerul și pământul, iar dela mine, robul și sluga domniei tale, închinăciune adâncă aducem măritei domniei tale și pururea rugăm pe domnul dumnezeu ziua și noaptea, pentru buna sănătate a domniei tale.

Și după aceasta dau știre domniei tale, cum că înainte vreme, când s'a milostivit cinstitul împărat merhum, adică răposatul sultan Murat m'a miluit pe domnia mea cu schiptrul Țării Românești și domnia mea am fost bun și credincios rob și slugă a împărăției sale; dar oarecari dușmani ai împărăției sale, Ungurii ardeleni împreună și cu Nemții s'au gândit și au pus în inima lor toată viclenia și minciuna lor și au vroit să mă facă și pe domnia mea să fiu dușman al cinstitului împărat, cum sunt și ei. Și au năvălit asupra domniei mele și asupra țării domniei mele cu oștile lor și au făcut ei pe domnia mea de nevoie dușman al cinstitului împărat, pentru că domnia mea nu am avut dela nimeni ajutor. Dar pe urmă, după câțeva vreme, domnul dumnezeu s'a milostivit asupra domniei mele și a dat pe toți dușmanii cinstitului împărat pe mâna domniei mele și am luat și țara Ardealului și din acel ceas am trimis la mărima domniei tale și la cinstitul împărat sultanul Mehmet și am dat și am închinat Țara Ardealului și Țara Românească să fie sub oblăduirea cinstitului împărat, cum singur știi și domnia ta și să fiu și eu și fiul meu, Nicolae voevod, credincioși robi și slugi ai cinstitului împărat, cum am fost înainte.

Iar pe urmă, Ungurii, ei s'au unit cu Nemții și iar au năvălit asupra domniei mele și m'au scos pe domnia mea și din Țara Ardealului, asemenea și din Țara Românească. Dar domnia mea întru aceia n'am avut unde să-mi plec capul, ci am fugit în Țara Nemțească, iar fiul domniei mele și doamna domniei mele au rămas în mâinile Ungurilor.

Și pe urmă m'am dus la împăratul creștin și l-am rugat, ca să dea domniei mele ajutor, ca să pot să-mi scot pe fiul domniei mele și pe doamna domniei mele din mâinile Ardelenilor și să iau și Țara Ardealului și Țara Românească. Ci rog și cer domniei tale, ca să ne fi domnia ta în ajutor. Și dacă va vrea domnul dumnezeu, să dea domnul dumnezeu să fie aceste țări, a Ardealului și Țara Românească, ale domniei mele, iar le vor da și închina cinstitului împărat și domniei tale, cum am jurat și am întocmit cu domnia ta, în vremea în care am luat Țara Ardealului din mâinile Ungurilor.

Și alta: am trimis zilele acestea o carte către măria domniei tale, dacă poate domnia ta să scoți pe fiul domniei mele și doamna domniei mele din mâinile Ungurilor, să fie în mâinile domniei tale, pentru că acum am văzut și înțeles câtă putere are cel căruia îi zice împărat creștin și frații lui și

cetățile lui și căpitanii ; așa să știi adevărul domnia ta, cum că nu au ei nici o putere, ci sunt niște făcători de rele Sași și nu au avut ei nici o rânduială, pentru că nu sunt ei destoinici să-și apere țara lor, necum să poată să apere sau să păzească pe domnia mea și țara domniei mele. Ci rog pe domnul dumnezeu să scoată pe domnia mea din mâinile acestor Sași și să fie acele țări sub mâna domniei mele. Atunci cinstitul împărat, sultanul Mehmet și măria domniei tale puțină oaste să dea în mâna domniei mele, iar domnia mea știu acum toată puterea acelor răufăcători Sași și cetățile lor și oamenii lor, ce oameni sânt, ci cât va fi voia cinstitului împărat și a domniei tale până acolo ne vom duce și vom lua toate țările din mâinile acelor Sași și cetățile lor și țara lor pe toate le voi lua și le voi închina cinstitului împărat după cum am jurat cu domnia ta. Și doamna domniei mele și fiul domniei mele să fie în mâna domniei tale. Și atunci va vedea cinstitul împărat, sultanul Mehmet și domnia ta, că sunt un rob credincios al împărăției sale, deoarece acum i-am văzut pe acei Sași moi împreună și cu căpitanii lor, și cu domniei lor. Și mă rog și cer domniei tale să nu lași pe fiul domniei mele și pe doamna domniei mele în mâinile Ungurilor. Și iar cât mai curând să am știre și răspuns dela măria domniei tale și ca să știu despre toate cum voi face. Aceasta dau știrea domniei tale și domnul dumnezeu să înmulțească zilele și anii domniei tale, amin.

Scris la Cașovia luna

Io Mihail voevod.

Această carte să se dea în mâna cinstitului Ibraim Pașa, vizirul-azem și serdarul tuturor părților apusene.

Acad. R. P. R. Fotografii, V 169.

Scrisoarea a fost plăsmuită de vrăjmașii lui Mihail Viteazul, în luna Mai 1601, pentru a-l compromite față de împăratul Austriei.

3

1602 (7110) Mai 10.

† Adece<ă> eu Oprea Șirinescul logof. dimpreun cu fie-mieu Costea, scriu și mărturise<sc> cu acestu încredințat zapis la mâna Radului Ur'dei din Folești din jud Vâlcea, precum să se știe că tatal lui Stoian Folea au fostu vândut tatalui meu Stroe post. Șirinescul toată ocina lui din Folișri afară din partea ver<id>lor lui ce s'au fostu vândut rumân<i> cu [cu] toată ocina lor, în 13.000 aspri gata.

Deci noi avându trebuin<ă>ță de ban<i>, vrândū ca să vindem aciastă ocenă partea mai sus numitului Stoian Folea, tatul Radului Urdei, deci căz<in>du-i-să ca s<ă> răscum'pere Radul Urdea, fiin<ă>du aciastă ocin<ă>

vândut<ă> de tată-său tatului meu Stroe post., ne-am priimit ban<i> ce au fost dat tată-micu. Și socotindu-s<e> ban<i> s'au făcut og<hi> 65. Și luîndu-ne acești ban<i> în mîna noastră toț deplin cât scriu mai sus, deci și noi am dat acestŭ încredințat zăpis la mîna Radului Urdei, ca s<ă> aibă a stăpân<i> aciastă ocin<ă> ce s'au zis mai sus cu bun<ă> pace.

Insă despre răsăr<i>tŭ în piatra Măja despre hotarul Păuș<e>ști muchea dealului merge în Dumbrăviș<a> despre hotar Genunen<i> prin Valea Caprei în apa Bistriței și iară din Măja dreptŭ în gorun frumos, dreptŭ în apa Bistriței și la vale apa Bistriței pîn în hot<a>rul Genunen<i>.

Dreptu aceia am dat acest încredințat zăpis la mîna Radului Urdei ca s<ă> aibă a stăpân<i> aciastă ocin<ă> dupe semnele ce s'au zis mai sus, fi<n>dŭ la acest zăpis și boer<i> martor<i> și noi ne-am iscŭlit mai jos ca s<ă> <crează> Mai 10, 7110 <1602>.

Eu Oprea lo<go>f. Șiri<nescul>.

† Ivașco Cep<a>riul mart<or>.

Costea fiul lui.

Chirca pahar<nic>ul mart<or>.

Am scris eu popa Stan din Șirineasa.

Arh. St. Buc. M-rea Horezului, XVIII/2.

Orig. rom. hârtie, deteriorat. Dubios prin limbă, prin întinderea ocinei și prin indicarea hotarelor ei. Persoanele menționate trăesc pela jumătatea secolului al XVII-lea.

4

1604 (7112) Iunie 10, Târgoviște.

† Io Băsărab voevod, domn a toată Țara Românească, nepotul bătrânului și preabunului, răposatului...¹⁾ fața alt Ion...¹⁾ domnului această poruncă, domnul Cârștov și fratele lui, Ștefan și Scachi fiii, câți a cumpărat, pentrucă...¹⁾ este ocină în Scurilo, partea lui Stoian și a fratelui său Cândreș, pentrucă le-a cumpărat și frații de peste tot hotarul, din câmp și din pădure și din vatra satului, pentrucă lor Cârștov și Ștefan și dela Stoian și dela Cândreș pentru 12.000 de aspri gata. Dar și să se știe și din Scorileni pînă la hotarul lui Drinaceni și pe măgură pînă la hotarul Vâr...¹⁾ și altul dela...¹⁾ pînă la Sacui pînă la...¹⁾ cu Iagnev și...¹⁾ la fratele...¹⁾ Și iarăși a cumpărat Cârștov și Ștefan ocină din Scorila, partea lui Ivașco, o funie pentru 1200 de aspri gata și de peste tot hotarul. Și iarăși cumpărăm, Cârștov și Ștefan ocină în Scorila și din partea lui Ion al lui Lupu și Radu...¹⁾ de peste tot hotarul, din câmp și din pădure și din vatră pentru 1000 de aspri gata. Și iarăși și-a cumpărat Cârștov și Ștefan și ocină în Scorila dela...¹⁾ Puiaului

¹⁾ Locuri șterse în text.

de peste tot hotarul. Cârștov și Ștefan. Iarăși a cumpărat Cârștov și Ștefan ocină din Saraca . . .¹⁾ din dealul Grosului pentru 1200 de aspri gata de peste tot hotarul pentru 2000 de aspri gata, 2 pași este . . .¹⁾ și pentru fiul lui Giurmea. Și iarăși a cumpărat Cârștov și Ștefan 9 pași, pentru 1000 de aspri gata. Și iarăși a cumpărat Cârștov și Ștefan pentru 2000 de aspri gata, ginerele Stoiței, iarăși 1351. Și au cumpărat Cârștov și Ștefan din Scorila ocina lui Bi . . .¹⁾ 25 de pași, pentru 2101 aspri gata. Și iarăși a cumpărat Cârștov ocină din Scorila, din partea lui Giurma 15 pași pentru 1000 de aspri gata. Și a vândut fiului lui, Ștefan ocina . . .¹⁾ în . . .¹⁾ alți acești oameni de bună voia lor și știu toți megiașii de cele mai sus spuse . . .¹⁾ domnul preabunului, răposatul Ion Alexandru voevod . . .¹⁾ domnia mea aceasta este răscumpărătura lui Cârștov și Ștefan. Pentru aceea . . .¹⁾ și filor . . .¹⁾ strănepoșilor și de nimeni neclintit, ocină și ohabă, după zisa domniei mele²⁾.

Și martori a pus domnul; jupan Cernica mare vornic și jupan Stan și Nica mare vistier și Giurgii comis și Costandin paharnic și Lica mare postelnic și Stoica logofăt . . .³⁾ Târgoviște . . .³⁾ [Andrei . . .³⁾ luna Iunie 10 zile din . . .³⁾ anul 7112 <1604>.

Acad. R. P. R., XL 196.

Orig. slav, perg. Scris în sec. XVIII—XIX, nu păstrează nici un criteriu al formularului din sec. XVII.

5

1606 (7114) Aprilie 15.

† Să se știe că au <avotū uchișul / Fugle moșie în Mircește u jiumătate de fune de moșie; și au <avot ucheșul Fugle u branește alesă, branește minescă a lu Șerbo tatălu Fuglei.

Șe mărtorie: Romanū Minescol și Radomiru și Balotă și Sneagă și Toma Robul și Ștefanū Grama Mihaiu și Frățelă de acolă și mătoșa Berciui.

De într'această moșie au dat-o Șerbo uin loco Vonei peintrū Vladū.

Șe au fustu mărturie și Cazanū.

Șe amo scriso eu popa Tiful. Șe au fusto molți omene boni la morte Fuglei.

¹⁾ Locuri șterse în text.

²⁾ Pasagiul ce urmează după cuv. «ohabă» până la punct se găsește cuprins în text după «Stan».

³⁾ Locuri șterse în text.

Iarŭ cene se va scula să facă altŭ ceva să fie afurisitŭ de 300 ŝe 18 pã-
rinți ŝe să fi afurisitu ŝe anatima.

Scris luna Aprilie 15, vă liat 7114 <1606>.

Șe a rămas această săracă Udrisca să n' o u băintoiască nemene.

Roman	Mihaiu
Radumiro	Frățil
Balotă	Mătoșa Bercŭi
Snegŭ	Cazanŭ
Toma	Popa Tiful.
Ștefan	

Șe doa fețe da arie ŝe u fătăcenă ŝe u poțu ŝe lucru de beserecă, aceste
au fustu tute, a fustu ale Fuglei ŝe a Fugle de baștonă de Mircești.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țări Rom., CXVI/2.

Orig. rom. hârtie. Dubios din sec. XVIII. Anul este adăugat.

Copia rom. ms. 135 f. 246.

6

1606 (7114) Mai 8.

† Să se știe că < au cum> părat Stan Dobricăi pământuri dela Negoslava,
pământuri 16: optu < în>tru câmpu iar optŭ < în> tractŭ câmpu, din zilele
Mivnii vodă, direptŭ 4000 de aspri de argintŭ. Și iar au cumpărat Stan
Dobricăii parte lui Streze toată> cât se va alége direptŭ 5000, de peste
tot hotar<u>lu din apa Gemenii pân vale Purcăreții.

Iar au cumpărat Dumitru Pärtoc parte lu Prav<ă>ț și a lu Costa din toată>
cât se va alége pe ocina Blândescă, den hotar pân hotar, di apa Gemenii
până vale Părcăreților direptu 6030 ved<ri> vin, vadra câté cos<tand> 4.

Iar au cumpărat Dumitru un pământ<u>ntu la Fefelei dela Miho călăgărul
în câmpul de jos, direptŭ 400 aspri. Iar au cumpărat Dumitru pământuri
3 la Vadlea Cucutie dela Dobra fata lui Vădislav, direptŭ 900 de aspri
gata, di zilele Mivnii vod<ă>. Scris luna Mai 8 zile leat 7114 <1606>.

† Și iar au cumpărat Gherghe cel marc 3 stânjini dela Langa de [1] la
Dunbrăvi, direptŭ 900 aspri gata.

Arh. St. Buc. Ep. Argeș, LXXXIX 11.

Orig. rom. hârtie. Probabil fals; hârcia seamănă cu cea provenită din manu-
factura lui Matei Basarab.

1607 (7115) Februarie 14.

† Adeccă eu Badea feciorul Mușatii den Nagomireștii de Jos din jud. Mușcel, dat-am acesta al meu zapis ca să fie de bună adevărată credință la mâna dumniului Badii armașul de aici den sat den Nagomireștii de Jos, precum să știe că i-am vândut toata partea mia de ocină din Nagomireștii de Jos, însă caare moșie mi-au fost și mie dela părinții miei de moștenire, însă delnițe 4 den seliștia satului cu pometul și den câmpu și den apă și den pădurce și dupreste tot hotarul câtă să va alége. Și mi-au dat aspri gata 4800, ca să-i fie dumniului [ca să-i fie] aciastă moșie stătătoare în viaci dumniului și feciorilor și nepoților și strănepoților căți dumnezeu îi va da în viaci. Pentru că o am vândut de a mia bună voe și de nimenilia silit și cu știrea tuturor rudelor miale și a megiașilor și den sus și den jos și mărturii care își vor pune numele mai jos. Și eu pentru credința mi-am pus numele și diagetul mai jos ca să ciază.

Luna Fevr. 14 zile, vă liat 7115 <1607>.

† Eu Vlăsan din Nagomirești.

† Eu Zaharia de acolo.

† Eu Badia fiul Mușatii.

† Eu Stan de acolo.

Și am scris eu popa Voicul din Câmpulung.

Arh. St. Buc. M-rea Câmpulung, IX/2.

Orig. rom. hârtie filigran. Dubios.

Copie rom. ms 204 f. 117.

1607 (7115) Martie 17.

† Adeccă eu Drăguțică împreună cu fi-miu Șirbanu și eu Albul Cătei și eu Dumitru al Galeșu din Călugăreți, noi aciști omenei ci sântem scriși mai sus, făcut-am acista zapisu al nostru ca să fi de mare credeți la mâna lu <mu>șu Berescul și la mâna genere-său Lupului iuzbașa din Lapuș, cum să știe că i-am vândut moșie noastră den Berește, însă stătinii 400, și stătinii căti aspri 60.

<Și> aciastă moșii o'mu vândutu de a noastră bună voie fără de nici o sikă și cu ștere totor frașilor noastre de mușie, ca să fie dumnelui mușie stătător în veci și cocconilur și nipoșilur dumnelui cătă dumnezeu le va dărui.

Și să știe și semnele mușii: den apa Cricovului <pă> Vale Jarăște pân Lazu lu Burdei și pă Vale Sări pân în Vakea Fântânelur și pân

otarul Chiojdinelur și pân în Lespeze și alătore pă kân>gă hoturu No-
ciținelur și pe în Puiană Fund<enilor> . . . ¹⁾ tre în funiia <De>dului, pe
în jusu pen în Cricovo.

Și cându am vândutu aciastă moșie fost-au mulți omene bune aldă-
mășare care ș-uru pune degetele mai josu ca să să creză.

Scri luna Marti zile 17 văleat 7115 <1607>.

† Eu Drăguțulu fiu lui Șirbanu din Câlugurene.

† Eu Albulul Cătei de acolo.

† Eu Dum<i>tru Algaș de acolo.

† Eu Stoica al Teși mar<tor>.

† Eu Vlad de Căini de acolo mart<or>.

† Eu Preda Roș de acolo.

† Eu Dumitru din Fundene martu<r>.

† Eu Tatul Godenescul de acolo martu<r>.

† Puia din Gludene m<a>rt<or>.

† Drăguiu de acolo m<a>r<tor>.

† Și am scrisu eu Dumitru grămăteculu din Fundene cu zi<sa> lur.

Arh. St. Buc. M-rea Slobozia lui Enache, XVII1.

Orig. rom. hârtie. Dubios.

9

1609 Ianuarie 30.

† Adic<ă> eu Radul fiul lui Bogdanu din V<ă>răște, dat-am za<pi>s<u>lu
meu la [la] mână lu Adonie doroba<n>țulu din Bucurește, ca să fie de
bun<ă> credență, cum să se știe că i-am vândut o moș<i>e la [la] Dobroțe,
stânjini 50, dereptu bani gata ug<hi> 8.

Și am vândut eu de a mea bun<ă> voe și cu știrea totoro<r> moșnéne-
ko<ru>, ca să-i fie lui moșii stătătore în véce și feciurelor lui. Care moșii
au fost den partea Mitrii fiul lui Radul Grecul.

Și cându se-au făcut acesta zapis fost-au mulți omene bune anume:
Filip din Vărăște și Radul de acolo și Roman de acolo, Fera din Dobreței
și Marco de acolo, care-ș voru pune mai ju<s> și pecețele, ca să se creaz<ă>.

Luna Ghenar 30 zile leat 1609 ²⁾).

Scriu eu Mitrea deiac<o>nu.

† Eu Radul fiul lui Bogdan din Vrășt<i>.

Arh. St. Buc. Mitrop. Țări Rom., XXIII/1.

Orig. rom. hârtie. Dubios.

Pe verso: «Zapisul Radului pentru moșia dela Runcul».

¹⁾ Loc rupt în text.

²⁾ Data zilei corectată, iar anul adaos.

1609 (7117) Martie 14.

† Adecă eu Jupăneasa Voica, carie am fostu soție lui Miclăuș, scriu zăpisul miu să hie de mare credință la mâna Radului Jipei și a Jupănesii lui Sorie, pentru să se știe că am vândut dumnealor ocină la Răreștî stânjine 250, dreptu aspri 6250. Și i-am dat într'acel preț boi 2 și o păturcă și trii galbeni de auru.

Și o am vândut de a mea bună voce să cu șterea tuturor megeiașilor den prejur.

Și la tocmeală noastră fost-au și mărturii anumce: din Răreștî Dragomir și frate-său Măican e Neagul e diaconul Stănilav e Șteful din Blăstematele e Nica e Sar e Manea neguțătorii e Dobrin din Cărstăneștî și alții cari eș vor pune iscăliturile mai jos. Și pentru credința mi-am pus degetul să se crează.

Scriș Mart. 14 zile vâlcat 7117 (1609).

† Dragomir

† Nica

† Măican

† Isar

† Neagul

† Șteful

† Jupăneasa Voica

Arh. St. Buc. Școlul Rărești, 11/3.

Orig. rom. Hârtie din manufactura lui Matei Basarab. Dubios.

11

1609 Martie 21.

† Adecă eiu Draghiiai și fratele lui Stanculo feciorii Budi, scris-am [I]alū nostro zăpisu comu[mă] să se știa că amū vādutū lu Bogadanū ceușelo de în Vărăști stăjini de mușia 60 dreptu bani ughi 10, de bună voia noastră, să-i feia de moșia loi și feciurilor loci. Șe molți omēni bočni amū fosto, anumē: Calinū de Ștefănești și Marinū de acolo, Oprea de Dobroțiia, Cobiiianū în de acolo și Bădica de Rotēni.

Eiu popa Mihalū scriș luna Martēia 21, 1609.

Și ne-amū posu șe deintelē.

Arh. St. Buc. Mitrop. T. Rom., XXIII/2.

Orig. rom., hârtie, filigran greu de distins. Dubios.

Data anului adaosă cu altă cerneală.

Pe verso: « Zăpisul de moșia den Roncol al Draghieci ».